

**UNIVERSAL  
LIBRARY**

**OU\_196134**



OUP—831—5-8-74—15,000.

**OSMANIA UNIVERSITY LIBRARY**

Call No. M 294.7 Accession No. M 629

Author M 95 M  
Hydeak

Title नृत्यलक्षणं हेनिकृ

This book should be returned on or before the date last marked below.

---



मुक्तेश्वरकृत महाभारत

# वनपर्व

( मूळ, पाठभेद, टीपा, स्पष्टीकरण, शब्दकोश यांसह )

संपादकः —

दत्तात्रय सीताराम पंगु, एम. ए.  
मराठीचे प्रोफेसर,  
राजाराम कॉलेज, कोल्हापूर.



प्रथमावृत्ति १९४१

**प्रकाशक :—**

दा. ना. मोधे, बी. ए.  
स्कूल अँड कॉलेज बुकस्टॉल  
कोल्हापूर.

( या प्रथमावृत्तीचे सर्व हक्क प्रकाशकाच्या स्वाधीन. )

**मुद्रक :—**

बा. ना. ठकार,  
भीसिद्धेश्वर प्रिंटिंग प्रेस,  
कोल्हापूर.

# प्रा स्ता वि क

४५३३६३२०

जगांतील कोणत्याही देशाच्या महाकाव्यांत महाभारताचा दर्जा अनेक दृष्टीनीं फारच वरचा लागेल. रामायणाला केवळ काव्य म्हणून महत्व असले, किंवा महाभागवताला ज्ञानभक्तीचा समन्वय करणारा ग्रंथ म्हणून अध्यात्मिक मान्यता मिळाली असली, तरी महाभारतांतर्गत विषयांचा पसारा इतका विश्वव्यापक आहे की, ‘यांत नाहीं तें कोठेच नाहीं’ अशी थोडी अभिमानाची प्रौढी, याच ग्रंथास सार्थतेनै मारता येते. महाभारतांत काव्य, इतिहास, भूगोल, धर्म, नीति, तत्त्वज्ञान, समाजशास्त्र व राजशास्त्र इत्यादि विविध विषयांचे, मूळ भारतीय युद्धकथेच्या अनुषंगानै इतके विस्तृत विवेचन आले आहे की, गेल्या दोन अडीच हजार वर्षांच्या आर्यसंस्कृतीचा हा विश्वकोशाच होय, असे आजपर्यंतचे अनेक संशोधक मानीत आले आहेत. असा हा जबळजवळ एक लक्ष श्लोकांचा महाग्रंथ, भगवान् व्यासाच्या नांवावर मोडत असला, तरी तो त्याच्या एकछ्याकङ्कङ्कन रचिला गेला नसून, वैशंपायन व सौती अशा त्यांच्या शिष्य परंपरेनै वेळो-वेळी त्यांत अनेक प्रकरणांची व आख्यानांची, बेसाळूम भर घातली आहे. बुद्ध व जैन धर्मीयाकङ्कन इक सांगितल्या गेलेल्या अनेक तरंगत्या आख्यानोपाख्यानांचे आपल्या ग्रथात एकत्र संकलन करून, भारतीय प्राचीन संस्कृतीच्या स्थितिस्थापकतेच्या दृष्टीनै सौतीनै तर ही मोठीच राष्ट्रीय कामगिरी करून ठेविली आहे.

महाभारतांत, कौरव पांडवांच्या जन्मेतिहासापासून तों त्याच्या स्वर्ग-रोहणापर्यंतची हकीकित अठरा पर्वांत दिली असून, मध्यतरी कौरवपांडवांचे द्यूत, पांडवांचा वनवास, अज्ञातवास, भारतीय युद्धांचे प्रत्येक दिवसांचे इत्यंभूत वर्णन, इत्यादि प्रमुख कथाभाग आले आहेत. या सर्व पर्वांत, वनपर्व श्लोकसंख्येनै मोठे आहे, व त्यांचे कारणही सयुक्तिक आहे. या पर्वांत, पांडवांचा काम्यक व दैत या वनांतील आलटून पालटून संचार, अर्जुनाला पाशुपतास्त्राचा लाभ व त्याचा पंचवार्षिक स्वर्गवास, अर्मराजादि पांडवांची तीर्थयात्रा, गंधमादन पर्वतावरील भीममारुतीची भेट, भीमाकङ्कन कुबेरवनांतील कमलांचे इरण, अर्जुनांचे प्रत्यागमन, नहुष-

पर्णकद्वन भीमावर गिळंकृत होण्याची ओढवलेली आपत्ति, नहुषप्रशंसाची धर्मराजाकद्वन उत्तर, दुर्वासाकद्वन पांडवांची सत्त्वपरीक्षा, कौरवांची घोषयात्रा व पांडवांच्या मदतीने दुर्योधनादिकांची चित्रसेनगंधर्वाकद्वन सुटका, जयद्रथकृत द्रौपदीहरण, इंद्राकद्वन कर्णाचे कुङ्डलाभिहरण, यक्षप्रश्वव त्यांची उत्तर, इत्यादि पांडवविषयक हालचालीच्या वर्णनाबरोबरच, मैत्रेय, मार्केंडेय, वृहदाश्व, लोमश, बकदारूभ्य व स्वेच्छेने कोठेही अवतरणारे व्यास, इत्यादि महर्षींच्या तोङ्द्वन प्रसंगपरत्वे आलेली, सुरभीकथा, नलोपाख्यान, मुद्रलाख्यान, रामोपाख्यान, सावित्र्याख्यान, सुकन्याख्यान, अशासारखी लहानमोठीं अनेक आख्यानोपाख्याने, भरपूर भरलेली आहेत. वनवासी पांडवांच्या केवळ हालचालीच्या वर्णनांनी वनपर्व कदाचित् इतके फुगले नसते. पण धर्मराजाच्या पृच्छेवरून वरील कृषीनी त्याच्या समाधानार्थ जें कथाकथन केले आहे, त्यामुळेच वनपर्वाला प्रस्तुतचे विस्तृत स्वरूप प्राप्त झाले आहे. यांतील वरीच आख्याने अथवा कथा सौतीने मूळ ग्रंथरचनेनंतर पुष्कळ वर्षांनी जमवून त्यांत समाविष्ट केली. पण ती अशा कौशल्याने व अनुसंधानाने की, ती क्षित आहेत अथवा मागाहून जोडली आहेत, असा चुकूनही संशय सर्वसाधारण वाचकवर्गीस न यावा. भरतखंडांत इतस्ततः विखुरलेल्या अनेक प्राचीन कथा एकत्र करून त्यावर हिंदुसंस्कृतीचे अधिकृत शिक्षामोर्तव सौतीसारख्या राष्ट्रीय पुराणिकाला करावयाचे होते. अर्थातच यासाठी महाभारताच्या इतर कोणत्याही पर्वांपेक्षां मूळ कथानकापासून थोडे अलग व सुसंगत असे वनपर्वच त्याने निवङ्द्वन काढले. वनवासांतील पांडवांना आपल्या सारख्याच वनवासी झालेल्या प्राचीन राजांच्या कथाबद्दल कुटूहल उसन्ह द्वोऊन त्या ऐकण्यास तसा अवसर सांपडणे याच वेळी शक्य होते असें कल्पून, सौतीने नलोपाख्यान, रामोपाख्यान व सावित्र्याख्यान अशा सदृश कथांचे संकलन करण्याची योग्य संधि या पर्वात साधून घेतली, हेच प्रस्तुत पर्वाच्या विस्ताराचे प्रमुख कारण होय.

वनवासांत गुदरलेल्या संकटांना तोड देतांना पांचही पांडव सद्गुणाच्या कसास उत्तम उत्तरले आहेत. आपल्याबरोबर असलेल्या अनेक ब्राह्मणांचे पालन करण्यांत धर्मराजाची दानत जशी दिसून येते, तशीच पत्नीने

ष बंधुनी कौरवांवर पुनः स्वारी करून राज्य परत घेण्याची सल्ला अनेक बेळां दिली असतां, बारा वर्षे बनवासाच्या व एक वर्षे अज्ञातवसाच्या केलेल्या प्रतिज्ञेपासून रेसभरही न दलण्यांत त्याची सत्यसंघ वृत्तीच अधिक प्रकट होते. घोषयात्रेच्या प्रसंगी दुर्योधन राजा स्वखियांसह चित्ररथ-गंधर्वांकदून गिरफदार झाला असता, धर्मराजाच्या सांगण्यावरून त्याच्या सर्वच बंधुनी आपल्या शत्रूची सुटका करण्यांत जें औदार्य दाखविलें, तें विशेषच प्रशंसनीय व अनुकरणीय आहे. द्रौपदीचे हरण करण्यांत जयद्रथाच्या अपराध वधाला पात्र होण्याहीतका गंभीर स्वरूपाचा असतांना, त्याच्या वधानें वृद्ध धृतराष्ट्राला जावई मरणाचें, व आपल्या चुलत त्रहिणीस वैधव्याचें दुःख भोगावै लागेल, या जाणिवेने धर्मराजानें जयद्रथाला जें जीवदान दिलें, त्यांत औदार्याचे वरच दया व अनुकंपा ओतप्रोत भरलेली आहे. धर्मराजाचे आपल्या सर्वच बंधूंवर निरतिशय प्रेम होते. अर्जुन स्वर्गांत वरेच दिवस राहिला असतां, त्याला पदाण्याची धर्मराजाला जशी उत्सुकता बाटली, तशीच भीमाला कुबेरनगरीहून परत येण्यास लागलेल्या विलंबाने त्याला उत्कंठा लागली. नहुपतपीने भीमास गिळलें असतां, व यक्षशापाने आपले सर्व बंधु मृत शाळे असतां, नहुपाच्या व यक्षाच्या प्रश्नांची समाधानकारक उत्तरे देण्यांत धर्मराजाची विद्रुता, व्यवहारकुशलता व प्रसंगावधान हे गुण जितके उत्कटत्वानें दिसतात, तितकीच ‘सर्व मृत बंधूंत नकुलालाच जिवंत कर’ असे यक्षास म्हणण्यांत त्याची न्यायबुद्धि व उदारमनस्तता उठून दिसल्याशिवाय रहात नाही. भीम, अर्जुन, नकुल व सहदेव हे सर्वच शूर होते. किंर्मिरवध, जटासुरवध अथवा मणिमंतवध, यासारखी साहसी कृत्ये भीमाने जशी लीलेने पार पाडली तशी पाशुपतास्त्राचा लाभ किंवा प्रत्यक्ष इंद्रालाही केलेले सहाय्य या सारखी मानवांना केवळ अशक्य असलेली कृत्ये अर्जुनाला करतलाम-लकवत् वाटली. इतके असूनही स्वर्गांत चालून आलेल्या उर्वशीचा अभिलाष न धरतां तिचे पूर्वीचे मातेचे नाते स्मरण्यांत अर्जुनाने दाखविलेली विषयपराङ्मुखता तर, त्याच्या वीरवृत्तीस साजेशीच आहे. या सर्व बंधुंना प्रसंगविशेषी आपल्या हीनस्थितीचा त्वेष आला, तरी ते आपल्या वडील भावाच्या शब्दाबाहेर वागलेले दिसत नाहीत. द्रौपदी तर आर्यस्त्रियांच्या

उच्च मनोवृतीचे प्रतीक होय. उत्तम पतिव्रता असूनही धर्मराजाच्या शांततेच्या धोरणाचा स्पष्ट शब्दांत निषेध करून तिने आपली तेजस्विता अनेक वेळां निदर्शनास आणली आहे. राजधर्मांत सात्विकवृत्तीची अनुपयुक्तता पटवितांना प्रव्हादाच्या व्यावहारिक नीतीचे तिने केलेले विवेचन, तिच्या विचक्षणतेचे द्योतक आहे. सारांश वनवासांतही आलेल्या आधिभौतिक व आधिदैविक आपत्तीना धैर्याने तोड देतांना, महाभारताच्या या प्रमुख नायकांच्या ठिकाणी असलेल्या व्यापक व सात्विक मनोवृत्तीचा जो प्रकर्ष दृष्टीस पडतो, तो तत्कालीन उच्च संस्कृतीचा अनुकरणीय आविष्कारच म्हटला पाहिजे.

वनपर्वांतर्गत दुर्वासप्रकरणांत अथवा पाशुपतास्त्रलाभप्रकरणांत अनुक्रमें श्रीकृष्ण व शिव यांच्या उपासनांची महति वर्णन करतांना, अद्भुतता व असंभाव्यता यांना पुष्कळच वाव मिळाला असला, तरी तेथे आलेली दुसरी आख्यानोपाख्याने सुसंगत व उदात्तवृत्तीना पोषक अशीच आहेत. वनांत कष्टाने दिवस कंठणाऱ्या व अर्जुनवियोगाने थोडा रंजिस झालेल्या धर्मराजाच्या मनांत, ‘आपल्याप्रमाणे दुदैवी राजा कोणी झालाच नसेल’ असा विचार येणे साहजिक होते, व यावर वृद्धश्वासारख्या कथाकोविदाने ओघानेच नलराजाची कथा सांगून त्याचे समाधान करणेही सुसंगततच होते. धर्मप्रमाणेच नल राजाने व्यूतांत आपले राज्य गमावले होते व त्याच्याही नशिबी स्वबंधुत्याग व वनवास आला होता. पण अशा दुःस्थितीतही लाजिरवाणा श्वशुरगृहवास न पतकरता कळतुपणांकडे नोकरीस राहून त्याने आपल्या चातुर्याने व धैर्याने अक्षविद्येत पारंगतता मिळविली व शत्रूकद्वन आपले राज्य परत घेतले. दमयंतीचे पातिव्रतादिगुण व नलशोधनार्थ नव्या स्वयंवराची तिने योजलेली युक्ति, तिची नलनिष्ठा व चतुरताच स्पष्ट करतात. दुःखी धर्माच्या मनाला विरंगुळा देणारी ही अत्युत्तम कथा, योग्य ठिकाणी योजण्यांत कवीचे औचित्यच प्रगट झाले नाही असे कोण म्हणेल? पुढे जयद्रथाकद्वन द्रौपदीहरण झाल्यानंतरही विषण झालेल्या धर्मराजाला मार्केडेयाने रामायणांतील सीताहरणाची प्रदीर्घ कथा सांगणे, अथवा पतिव्रताधर्मांत द्रौपदीच्या पंक्तीला चसणाऱ्या पतिव्रतेबद्दल धर्मराजाने केलेल्या पृच्छेला त्याच क्रूषीने साविष्कारच म्हटला पाहिजे.

श्रीच्या कथेने उत्तर देणे, हे जितके सुसंगत व स्वाभाविक, तितकेच ते कवीच्या रसिकवृत्तीचे निर्दर्शक वाटते. स्वार्थत्याग, दया, स्वाभिमान, पत्नीनिष्ठा व पतिनिष्ठा इत्यादि उदात्त मानवधर्मांनी अधिष्ठित ज्ञालेढी वनपर्वातील ही आख्याने पाहिली म्हणजे, त्यांच्या रचनाकौशल्याबरोबरच मूळ कथानकाशी त्यांचा अचूक सांघा जोडण्यांत कवीने दाखविलेल्या योजकतेबद्दल त्याचे कौतुक करावेचे वाटते.

मराठीत काव्यरचनेला सुरवात करण्याचे सर्व श्रेय, महानुभावपंथ व वारकरीपंथ यांनाच दिले पाहिजे. या दोन्ही पंथाचे आराध्य दैवत श्री-कृष्ण असल्यामुळे, महाभागवत व भगवद्गीता या दोन ग्रंथांना अग्रपूजेचा मान मिळाला. पंडित दामोदर, भास्कर, नरेंद्र इत्यादि महानुभाव कवीनी, भागवती प्रकरणाबर जशी आख्याने रचली, तद्वत्तच ज्ञानदेव, दासोपंथ इत्यादि विष्णुलभक्तांनी भगवद्गीतेवर विस्तृत व रसाळ टीका लिहिल्या. एकनाथापर्यंतचे बहुतेक कवि या सांप्रदायाच्या पकडीत सांप्रदल्यामुळे, त्यांची दृष्टी या दोन ग्रंथापलीकडे क्वचितच गेली. नाही म्हणावयास एकनाथांचा रसिक नातू मुक्तेश्वर, याने मात्र हा ठराविक चाकोरीचा मार्ग सोडून, रचनात्र काव्यविषय यांत अपूर्व क्रांति करण्याचा मान मिळविला.

मुक्तेश्वराच्या पूर्वी अथवा समकाळीं ओवी हे वृत्त सर्वत्र रुढ असूनही आपल्या ‘संक्षेप रामायणांत’ अक्षरगणवृत्तात्मक रचनेला त्याने जसा प्रथमच मुहूर्त केला, तसाच भागवत व गीता हे नित्याचे अध्यात्मिक काव्यविषय थोडे बाजूला सारून महाभारतासारखा व्यावहारिक, अद्भुत व ललितरम्य कथांनी ओथंबेलेला काव्यग्रंथ अनुवादण्याचा त्याने प्रथमच उपक्रम केला. काव्य रचावयाचे ते भक्ति किंवा अध्यात्म यांच्या विवेचनासाठीच रचावयाचे, हा काव्याचा पारमार्थिक हेतु बदलून मुक्तेश्वराने आपल्या सगुणसाळंकार वाणीने काव्यानंद चाखण्याची चटक आपस्यासारख्याच रसिक वाचकांना लावली. इतकंच नव्हे, तर भक्ति अथवा वेदांत यांची बैठक न सोडतां, अनेक आख्यानोपाख्यानावर आपली स्वतंत्र कल्पनाशक्ति चाढवून मराठी भाषेची सेवा करण्याची स्फूर्ति त्याने अनेक कवीना दिली. शिवकाळांत सामराज, नागेश्वर, विष्णु

व रघुनाथ पंडित अशा आख्यानकवीची अथवा कलाकवीची जी उज्वळ परंपरा निर्माण झाऱी, तिची बीजे मुक्तेश्वरानें रुढ केलेल्या या नवीन प्रयेत कोणालाही दिसून येतील.

अशा या कवीचे कुलवृत्त अथवा जन्मशक याची निर्बिवाद माहिती मिळून नये, हे महदार्थर्यच म्हटले पाहिजे. मुक्तेश्वरानें आपल्यासंबंधी आपल्या ग्रंथांत जे जातां जातां उल्लेख केले आहेत, त्यावरून तो श्रीएक-नाथाच्या मुलीचा मुलगा<sup>१</sup> असून त्याचे आडनांव मुद्रल, गोत्र अत्रि, व सूत्र आश्वलायन होतें, असे निश्चित समजतें. करवीरनिवासिनी महालक्ष्मी ही त्याची कुलस्वामिनी<sup>२</sup> असून, सोनारीचा भैरव<sup>३</sup> हा त्याचा कुलस्वामी होता. मुक्तेश्वर बरेच दिवस आपल्या आजाच्या घरी असल्यामुळे पैठण<sup>४</sup> हेच त्याचे वसतिस्थान होतें, व एकनाथाचे उपास्यदैवत जे दत्त तेच त्याचेही उपास्यदैवत झाले. 'लीलाविश्वंभर' हे आपले गुरु असे मुक्तेश्वरानें ठिकठिकाणी म्हटले आहे. पण 'गुरु' शद्ग मातापित्यांचा निदर्शक मानावयाचा की, पारमार्थिक गुरुत्वाचा वाचक समजावयाचा हा प्रश्न थोडा विवाद्य होऊन बसला आहे. तथापि आपल्या सभापर्वात<sup>५</sup> मुक्तेश्वरानें ज्याअर्थी 'चितामणि' असे आपल्या वडिलांचे नांव देऊन त्यांनाच लीलाविश्वंभर असे म्हटले आहे, त्याअर्थी त्या दोन्ही व्यक्ति एकच असाव्या असे मानण्यास फारसा प्रत्यवाय नाही. मुक्तेश्वराच्या आईचे नांव गोदावरी असून, एकनाथ आपल्या या मुलीस 'लीला' या नांवानें संबोधीत व या नांवावरूनच चितामणीलाही 'विश्वंभर' असे नांव पडले, अशी जी एक आख्यायिका प्रसिद्ध आहे, तिचाही वरील प्रश्न सोडविष्यास काहीसा उपयोग होतो. एकंदरीत आपल्या पियालाच गुरु कल्पून प्रथारंभी किंवा शेवटी त्याचा साभिवंदन उल्लेख करण्याचे धोरण मुक्तेश्वरानें स्वीकारले होतें हे उघड दिसतें. मुक्तेश्वरासंबंधी किंवा त्याच्या प्रंथासंबंधी त्याचे विद्यमान वंशज तेरवाडकर इनामदार, सांप्रत अज्ञानांघकारांत आहेत. पण मुक्तेश्वराचे वृंदावन तेरवाडगांवी आहे, त्यावरून तो तेयेच निघन पावला, हे मात्र निश्चित.

१ आदिपर्व—११७७. वन. ११४. २ वन—११३. ३ वन—११४.

४ संक्षेपरामायण ४७०. ५ सभापर्व—उपसंहार.

मुक्तेश्वराची आज जी कविता उपलब्ध आहे, तेबटीच त्यांने रचिली, अथवा यापेक्षां पुष्कळ लिहूनहि, ती कालोदरांत गडप झाली, हे सांगणे कठीण झाले आहे. तथापि 'संक्षेप रामायण' हा त्याचा श्लोकबद्ध ग्रंथ पहिला असावा, अशी त्याच्या खडबडीत व संस्कृतप्रचुर रचनेवरून कल्पना होते. कालिदास, भर्तृहरी, जगन्नाथराय व जयदेव यांच्या वाणीचे पडसाद अनुवादरूपानें ज्याअर्थी येथे ऐकूं येतात, त्याअर्थी या कवीच्या वाचनानांतर लवकरच हा रामायणाचा परिपाक त्याच्या हातून उतरला असावा. पुढील महाभारतरचनेत दिसणारा मुक्तेश्वराचा अपूर्व वाग्विलास येथे दिसत नसला तरी, आरंभीची गणवृत्तात्मक व ललितरचना या दृष्टीनी या ग्रंथाचें महत्व आहे. यानंतर मुक्तेश्वराने शतमुखरावणवधाख्यान, मूर्खांची लक्षणे, श्रीएकनाथचरित्र, पदे, आरत्या, व भगवद्गीता अशी अनेक प्रकरणात्मक रचना केली असावी असें दिसते. या रचनेत रामायणापेक्षां योडी सहजता दिसून आली, तरी विस्कळितपणा व चमकृतिप्रियता यामुळे ती महाभारताच्या अगोदरची खास असावी, असें अनुमान निघतें. मुक्तेश्वराची कोणती रचना प्रथमची व कोणती मागाहूनची, हे ठरविष्यास भाषापद्धति, विचारसौकर्य, सहजता व शृंगारप्रियता या गमकांवाचून दुसरीं गमके उपलब्ध नाहीत. या दृष्टीने पाहिल्यास मुक्तेश्वराचें महाभारत हा त्याच्या परिणतप्रज्ञेचा विलास होय. या ग्रंथांत मुक्तेश्वराच्या अंगच्या मूळच्या रसिकतेस व स्वतंत्र प्रतिमेस विहार करण्यास पूर्ण मुभा मिळाली असून त्याची वाणी प्रसन्न, सहज व ओघवती बनली आहे. महाभारतांतील मूळच्या स्थलकालब्यक्तीवर्णनांना आपल्या कल्पनेचा नवीन उजाळा देऊन व निरनिराळे प्रसंग नवरसरंजित करून मुक्तेश्वरानें ते आपल्या श्रोत्यांपुढे अशा हुवेहूब तऱ्हेनें मांडले आहेत की, आज उपलब्ध असलेल्या आदि, सभा, वन, विराट व सौसिक या त्याच्या महाभारताच्या पर्वांनी कविमालिकेत त्याचे नांव अजरामर होऊन इतर पर्वंबद्दल रसिकांना चुटपुट लागावी. मुक्तेश्वराने साग्र महाभारत अनुवादाले असावें, असा सर्वत्र समज आहे, व पहिल्या चार सलग पर्वांनंतर मध्यलेंच अकरावें सौसिक पर्व संपडल्यामुळे, व विराट आणि सौसिक पर्वांच्या शेवटी पुढील कथाप्रसंगाचें श्रोत्यांना आश्वासन

दिले गेल्यामुळे, वरील समज खरा मानण्याकडे प्रवृत्ति होते. पण गेल्या चाळीस वर्षांत पुष्टकळ संशोधन होऊनही वरील पांच पर्वांच्यतिरिक्त एकही अधिक पर्व न सांपडणे, व ज्यांनी ज्यांनी 'मुक्तेश्वरी भारताची सर्व पर्वे सांपडली' अशी हाकाटी केली, त्यांच्याही पोथ्यांतून पहिली चार पर्वे मुक्तेश्वराची, व इतर पर्वे गोपाळ माधव वैगैरे कवींची असणे या वस्तुरिथीमुळे, मुक्तेश्वराच्या साग्र महाभारत रचनेबद्दल सांशक्ता उत्पन्न झाली आहे. एवढे मात्र खरे की, महाभारताच्या उपलब्ध मराठी अवतारांत मुक्तेश्वराचें भारत, गुणांने जें से श्रेष्ठ आहे, तसेच तें वयानेंही जेष्ठ आहे.

या महाभारतरचनेनंतर मुक्तेश्वरानें शुकरंभासंवाद व हरिश्चंद्राख्यान हीं लहान आख्याने रचलीं असावी, कारण यांत महाभारतप्रमाणेच शृंगारकरणादि रसांचा परिपोष व भाषेचे मार्दव, प्रकर्दाला पोंचल्याचे अनेक ठिकाणी प्रत्याला येते. हरिश्चंद्राख्यानाची थोडी अशी मौज झाली आहे की, हे आख्यान काव्येतिहाससंग्रहाच्या मुक्तेश्वरकृत वनपर्वांत नलोपाख्यानाच्या ऐवजी सहाव्या अध्यायापासून दहाव्या अध्यायापर्यंत देण्यांत आख्यामुळे, किंत्येकांनी तें वनपर्वांतर्गतच आहे अशी समजूत करून घेतली आहे. पण महाभारताच्या कोणत्याही प्रचलित संस्कृत प्रतीत, प्रस्तुत हरिश्चंद्राख्यान वनपर्वांत ज्याअर्थी दिलेले दिसून येत नाहीं, व पदिल्या अध्यायाखेरीज मध्यंतरी दुसऱ्या कोणत्याही अध्यायाच्या आरंभी न येणारी गणपति-सरस्वतीची स्तुति, ज्याअर्थी काव्येतिहाससंग्रहाच्या वनपर्वांतील हरिश्चंद्राख्यानाच्या सहाव्या आध्यायाच्या प्रारंभी अटलते, त्याअर्थी मुक्तेश्वरानें स्वतंत्रपणे रचलेले हे आख्यान त्याच्या वनपर्वांत मागाढून कोणी-तरी घुसडले असले पाहिजे याबद्दल शंका रहात नाहीं. पुनः गोपाळराव-पटवर्धनाच्या वडिलांनी आपल्या मुलास लिहिलेल्या पत्रांत प्राकृत हरिश्चंद्राख्यानाच्या पांच अध्यायाचा केलेला उल्लेख, मुक्तेश्वरकृत हरिश्चंद्राख्यानासंबंधीचाच आहे, असें ज्याअर्थी रा. 'पांगारकरांना निःशंकपणे वाटते, त्या अर्थी मुक्तेश्वरानें हे आख्यान स्वतंत्रपणे रचिले होते, ही गोष्ट निरपवाद मानण्यास कोणतीच हरकत नाही. मुक्तेश्वराची ही सांघी

त्रुटित प्रकरणे जर पेशवेकालीन मुत्सद्वीवर्गांकद्वन अभ्यासर्णी गेल्याचा हा असा पुरावा मिळतो, तर शौर्यवीर्यादि प्रसंगांच्या ओजस्वी वर्णनांनी भर-गच्छ असलेल्या त्याच्या महाभारतानें कितीतरी वीरांना व योद्धांना स्फूर्ति दिली असेल याची कांहीशी अटकळ होते.

कोणताही कवि अथवा ग्रंथकार जसजसा आपल्या व्यवसायांत उत्कांत होत जातो, तसेतसा तो पांडित्यापासून आत्मप्रवणतेकडे, विनयापासून आत्मविश्वासाकडे अथवा स्वतः केलेल्या अभ्यासाच्या उल्लेखापासून स्वानुभवाच्या व सूक्ष्मावलोकनाच्या उल्लेखाकडे झपाढ्यानें जात असतो. मुक्तेश्वराचा <sup>१</sup>काव्यनाटकांचा अभ्यास उत्तम असून त्याचें पट-शास्त्राचें<sup>२</sup> अध्ययनही त्याच्या ग्रंथांत व्यक्त झाले आहे. त्यानें ज्ञानेश्वर-एकनाथादिकांच्या प्राकृत ग्रंथांचा तर अभ्यास केला होताच, पण महाभारताच्या कांही प्राकृत टीकाही त्यानें डोळ्याखालून घातल्या असाव्या.<sup>३</sup> त्याच्या ग्रंथांत प्रारंभी असलेल्या विनयाची<sup>४</sup> जागा पुढे पुढे आत्मविश्वासानें<sup>५</sup> घेतली आहे. मुक्तेश्वराला महाराष्ट्र देशाचा व भाषेचा अभिमान<sup>६</sup> असून हिंदुस्थानांत सर्वत्र डोळे उघड्यून त्यानें प्रवास केल्यामुळे त्याला चौकसपणा व बहुश्रतता हे गुण प्राप्त झाले होते. यानें बहुधा जें जें ऐकले अथवा पाहिले, तें तें त्यानें कालौचित्याकडे विशेष लक्ष न देतां आपल्या ग्रंथांत कोठें तरी गोंवून टाकले. ब्राह्मणांच्या ‘जाति, कुस्त्यांचे पेंच,’<sup>७</sup> शिक्षांचे प्रकार,<sup>८०</sup> पक्कांब्रे,<sup>११</sup> वाद्ये,<sup>१२</sup> व शस्त्रे,<sup>१३</sup> या जुजबी गोष्ठी सोडून दिल्या, तरी आपणास ठाऊक आहे तें सर्व आपल्या ग्रंथांत समाविष्ट करण्याच्या हव्यासामुळे, मुक्तेश्वराच्या हांतून कालविपर्यासाचा दोष अनेक वेळा घडला आहे. दुष्यंतानें जिंकलेल्या राजांत जेंये फिरंगी, इंग्रज, रूमशाम<sup>१४</sup> इत्यादि येतात, किंवा नलोपाख्यानांतील<sup>१५</sup> क्रहतुपर्ण

१ संक्षेप रामायण श्लोक १. २ आदिपर्व १७३—७५; आदि १५. ३ आदि. १७२. ४ सभापर्व ५।१७५—१७९. ५ वनपर्व. ७।२१७—२१८; वन. १०।२०५; वन. १६।१२९. ६ रामायण ४६९. ७ सभा. १।१८—२२. ८ वन. १।३१—३२. ९ वन. २।५४. १० वन. ७।५८. ११ वन. ११।११६—१३५. १२ वन. १२।५८—५९. १३ वन. १५।१८४—१८५. १४ आदि. १५।१—१०. १५ वन. ८।१११.

राजा जेथे आपणास ‘लीलावती ग्रंथज्ञ’ म्हणवितो, तेथे मुक्तेश्वराचें अनवधान कोठवर वर्णविं ! आतां कालविषयासाचा दोष रसहानिकारक असला तरी एका दृष्टीने तो असा उपकारक होतो की, त्यामुळे कविकालीन गोष्ठीवर अथवा कवीच्या ज्ञानावर लखत प्रकाश पडावा. मुक्तेश्वराने केलेला हा दोष, त्याच्याच अनिश्चित कालनिर्णयास दूरतः उपयोगी पडला आहे.

विद्रूत्व व रसिकत्व यांचे किंत्येक ठिकाणी खडाईक आढळते. पण मुक्तेश्वर या नियमाला अपवाद होता. त्याच्या महाभारतांत व विशेषतः आदिपर्वांतील शकुंतला व ययाति आख्यानांत त्याला सर्वात प्रिय असणाऱ्या शृंगार रसाची त्याने लयलूट केली आहे. शकुंतलेच्या <sup>१</sup>रूपाचें अथवा शर्मिष्ठेच्या <sup>२</sup>लावण्याचें त्याने केलेले वर्णन इतके मनोज्ञ आहे की, मुक्तेश्वराने तशी लावण्यवती राजकन्या प्रत्यक्ष पाहिली असावी असेंच वाटते. अनुवाद करीत असलेल्या मूळ ग्रंथाला चिकटून राहण्याची कितीही अडकाठी असली तरी, प्रतिभासंपन्न कवि तिची कदापि कदर करीत नाहीं. मुक्तेश्वराच्या रसिक वृत्तीने अथवा शृंगारवर्णनप्रियतेने प्रसंग-विशेषी अशी उचल खाली आहे, की, तसे वर्णन करीत असतांना देवाधिदेवही त्याच्या तावडींतून सुटलेले नाहीत. दमयंतीपुढे गंगा, पार्वती यांची देखील मातबरी नाहीं, हे दाखवितांना सहस्र मुखाने सागराला मिळणाऱ्या गंगेवर त्याने जी सुंदर <sup>३</sup>हेतूप्रेक्षा केली आहे, ती त्याच्या मनोहर कल्पकतेची व रसज वृत्तीची घोतक वाटते. मुक्तेश्वर यापुढेही जाऊन किंत्येक वेळा थोडा पांचटपणा करतो, हे आम्हालाही मान्य आहे. पण शकुंतलाख्यानांतील अथवा सभापर्वांतील अशा हाताच्या बोटावर मोजण्यासारख्या एकाद्या दुसऱ्या उदाहरणाने त्याच्या मनाच्छब्द भलतीच अटकळ बांधून त्याच्या शीलावर शितोडे उडविंगे, हे जितके अन्यायाचे आहे, तितकेच त्याच्या मनाचे अंकुर विषयी कल्पून तत्समर्थनार्थ त्याच्या बापासंबंधीच्या आख्यायिका, व त्याच्या पणत्वाला दिलेल्या कोल्हापूर-करांच्या सनदेत उल्लेखलेले गायनकलेतील नैपुण्य, वेळेच उकरून काढून

पुढे १करणे, हें आतताईपणाचे आहे. एकाद्या कवीनें अथवा कादंचरी-कारानें आपल्या ग्रंथांत चित्रित केलेल्या शृंगारिक प्रसंगावरून वाचक-वर्ग जर त्याचे चारित्र्य अजमावूळे लागेल, तर विचाच्या लेखकवर्ग-बर प्रत्यही अनवस्था प्रसंग ओढवल्याशिवाय राहणार नाही. तशांत एकाद्या शृंगारिक कवीचे बडील थोड्या शिथिल वर्तनाचे असले किंवा त्या कवीच्या मुलास गायनकलेची आवड असली, तर त्याच्या वडिलाच्या मुलाच्या गानप्रियतेच्या वडाची साल त्याच्या शृंगारिक लिखाणाच्या पिंपळाला लावून त्याला माणसांतून उठवूं पहाणे, कितपत योग्य होईल ? मुक्तेश्वराच्या चाहेरख्याली समजव्या गेलेल्या वडिलांचे अनुबंधिक गुण, मुक्तेश्वराच्या थोड्या शृंगारिक रचने-वरून त्याच्यांत उतरले असा तर्क केल्यास, मुक्तेश्वराची अनेक नीति-वचने, अध्यात्मिक उपमा<sup>१</sup> व रूपके वाचून एकनाथाचे अनेक सात्त्विक गुण त्याच्या नातवांत अनुबंधिकतेने उतरले, असें तरी कां म्हणूं नये ! गायनकला अवगत असणे हें कांही इलकटपणाचे लक्षण नव्हे. व तशी समजूत असती तर, किंवा मुक्तेश्वराच्या वर्तनाचा कै. भाव्यांनी केलेला बभ्रा खरा असता तर, करवीरकर छत्रपतीनीं आमच्या कवीच्या पणत्वास त्याच्या अंगच्या गायनकलेचा एवढा गौरव करून तेरवाड हा गांव वंश-परंपरेने इनाम करून दिला नसता. पुनः छत्रपतीनीं आमच्या कवीच्या पणत्वास दिलेल्या सनदेंत आमच्या कवीबद्दल ज्याअर्थी आदराचे उद्भार काढले आहेत, त्याअर्थी मुक्तेश्वराबद्दल सर्वत्र आदराची भावना परंपरेने चालत होती हें उघड दिसते. ज्या मुक्तेश्वराच्या अपूर्व काव्यगुणामुळे व सात्त्विक वृत्तीमुळे छत्रपतीकडून त्याच्या पणत्वाला योगक्षेमार्थ एवढा गांव इनाम मिळाला, त्याच्या शीलाचा प्रश्न विवेचिला जात असता, त्याच्या पणत्वाचीच गायनकुशलता आक्षेपकांना विरुद्ध पुराव्यादाखल सांपडावी, हा दैवदुर्विपाकच समजला पाहिजे. मुक्तेश्वरानें आपल्या ग्रंथांत जे थोडे उत्तान शृंगारात्मक उल्लेख केले आहेत, त्यावरून तो असत्प्रवृत्त ठरत नसून, उलट त्याची आनंदी, निरोगी व दिलखुलास वृत्तीच अधिक प्रत्ययास

<sup>१</sup> कै. भावे—महाराष्ट्र सारस्वत-भाग पहिला आवृत्ति तिसरी, पृष्ठे २८८-२९०.

२ वनपर्व ३५८-५९; ३६०. ४१२६; ५३६-३९.

येते. तो धार्मिक वृत्तीचा व आस्तिक बुद्धीचा होता, याबद्दल त्याचे ग्रंथ अनेक स्थली<sup>१</sup> साक्ष देतात. मुकेतश्वराच्या भारताचें एकही ठिकाणी पारायण झालेले ऐकूं येत नाही, याला कै. भावे सुचवितात<sup>२</sup> त्याप्रमाणे तो किंवा त्याचें वर्तन जबाबदार नसून, त्याची सगुणसालंकार व बळ्हर्थ-निर्भर कविता समजाप्याची कुंवत नसणारा निरक्षर बहुजनसमाज अथवा बायाबापड्याच अधिक जबाबदार आहेत, असें म्हटले पाहिजे.

वर वर्णन केलेल्या मुकेतश्वराच्या रसिकवृत्तीमुळे व विचक्षणतेमुळे महा-भारताचा अनुवाद करतांना व्यासांची संगति न सोडण्याचें घोरण त्यास अनेक बेळां सोडावै लागले आहे. आपली वाणी व्यासाश्रयानें जाते असें तो ठिकठिकाणी<sup>३</sup> म्हणतो. इतकेंच नव्हे, तर व्यासाची संगति सोडून दुसऱ्या मार्गानें जाऊ नये असेही तो बजावतो.<sup>४</sup> पण जेथें एकादा मनो-रम प्रसंग आला, किंवा दुसऱ्या एकादा प्राकृत ग्रंथांत थोडी कौतुकवती हकीकत आढळली, तेथें व्यासांना गुडाळून ठेवून आपण पदरचें वर्णन घालतो, असाही कबुली जबाब तो देतो.<sup>५</sup> अनुवाद करतांना मुकेतश्वरापुढे हलीची प्रचलित महाभारताची प्रत असेलही. पण अमुक गोष्ट व्यासांनी महाभारतांत सांगितली नाही, म्हणून जी गोष्ट तो नवीन संगतो, तीच नेमकी प्रचलित महाभारतांत आढळल्यामुळे,<sup>६</sup> कित्येकवेळां मुकेतश्वरापुढे असणारी संस्कृत महाभारताची प्रत, निराळी असावी अशी शंका येते. मुकेतश्वराच्या वनपर्वीत येणारी सुरभीकथा महाभारतपेक्षां भिन्न असणे, किंवा दमयंतीच्या कपाळी महाभारतकारानें वर्णिलेल्या ‘पिण्डुरुतमः’ च्या ठिकाणी ‘अनर्धमणि’ होता असें वर्णन करणे, या एक दोन उदाहरणां वरून वरील शंका दृढ होण्याकडे मन वाहते. पण या बाबर्तीत निश्चयात्मक मत देणे कठीण आहे.

दुसरे असें की, मुकेतश्वराला विस्ताराचा बहुधा कंटाळा आहे. वन-पर्वासारखे एवढे मोठे पर्व निवळ १८ अध्यायांच्या लहान चौकटीत

<sup>१</sup> वनपर्व ८|३६; वन. ४|२२—२७; वन. ११८—२२. <sup>२</sup> महाराष्ट्रसार-स्वत—भाग पाहिला, आवृत्ति ३ री, पृ. २९०. <sup>३</sup> वनपर्व २१९०; १०१२०५. <sup>४</sup> सभा. १२|२५२. <sup>५</sup> सभा. ११६५. <sup>६</sup> वनपर्व १२|२५२. <sup>७</sup> वनपर्व ६|१७; १२४.

बसवितांना मुळतील अनेक संभाषणे जशी तो संपुष्टांत आणतो, तसा लहान लहान आख्यानांचा केवळ नामनिर्देश करून त्यांना फांटाही देतो. वनपर्वाच्या दुसऱ्या अध्यायांत येणारा शौनकाचा सुमारे सत्तर श्लोकांचा उपदेश, मुक्तेश्वरानें फक्त सहा ओव्यांत आटोपला आहे.<sup>१</sup> तर अर्जुनाच्या पाशुपताख्याभवर्णनानें खालेल्या मूळ वनपर्वाच्या तीन अध्यायांना त्यांने फक्त १६२ श्लोकांची गवसणी घातली आहे.<sup>२</sup> मार्केडेय ऋषीच्या समस्यापर्वाने मूळ वनपर्वाचे व्यापलेले ५० अध्याय ( १८२—२३२ ), अथवा मत्स्योपाख्यान, इंद्रद्युम्नाख्यान, सुकन्याख्यान यासारखी आख्याने वर्णन करणारे अनेक अध्याय, मुक्तेश्वरानें केवळ नामनिर्देशानें संपविले आहेत. अशा सविस्तर कथा, वर्णन करीत बसल्यास आपणास आयुष्य पुरणार नाही, व हातीं घेतलेला ग्रंथ आटोपण्याची पंचाईत पडेल असे स्पष्ट सांगतांना, महाभारतकथा स्वल्पांत आणण्याची मोरोपंताप्रमाणेच त्यांने फार मोठी दक्षता घेतल्याचें उघड होते.<sup>३</sup>

पण असें हे थोडे काटकसरीचे धोरण असले, तरी मुक्तेश्वराची काव्य-लितिका ज्यावेळी पहळवित होते त्या वेळी, त्याला या गोष्टीचा विसर पडून मुळापेक्षांही सरस व स्वतंत्र प्रसंगकल्पनांची खैरात त्याच्याकडून सहजच होते. प्राचीन कवींना ‘भाषांतरे’ असे हेटाळणीने अभिधान देणाऱ्यांचे डोळे मुक्तेश्वरी भारतांतील कल्पनेच्या नवीनतेने व विशाल-तेने आणि रसांच्या अथवा भावनांच्या उत्कटतेने व सखोलतेने दिपून ज्ञाऊन, ते सर्व त्यांच्या काव्याचे उपासक बनल्यावांचून राहणार नाहीत. मुक्तेश्वराची व्यक्तिवर्णने जशी उदात्त व डौलदार आहेत, तरी त्याची स्थलवर्णने भरघोस व संपन्न आहेत. कोणत्याही प्रसंगांचे वर्णन करतांना तो प्रसंग जसा तो वाचकांपुढे हुवेहून उभा करतो, तद्वतच कोणत्याही कालाचे अथवा ऋतूचे वर्णन करतांना वाचकांना विशालकल्पनेच्या विमानांत बसवून प्रसन्न वातावरणांत विहार करण्यास नेतो. नलोपाख्यानांतील त्यांने केलेले नलवर्णन<sup>४</sup> अथवा दमयंतीवर्णन<sup>५</sup> अगदी थोडे असूनही भव्य, पण त्या दोन व्यक्तीबद्दल आदर उत्पन्न करणारे आहे. युद्धप्रसंगाचीं

<sup>१</sup> वन. १३४-४०. <sup>२</sup> वन. ४. <sup>३</sup> वन. ५१७. <sup>४</sup> वन. ६१४.

<sup>५</sup> वन. ६१—१०.

त्याचीं वर्णने अगदी कायम ठशाचीं वाटली, तरी तसे प्रसंग डोळ्यापुढे होत आहेत, असे वाटवयास लोवणाऱ्या विविध हालचाली तो मोळ्या सूक्ष्मतेने चित्रित करतो.<sup>१</sup> स्थलवर्णनांत तर मुक्तेश्वराचा हात धरील असा मराठीत दुसरा कवि दिसत नाही. स्वर्गाची<sup>२</sup> त्याने केलेले वर्णन जितके वैभवसंपन्न आहे, तितकेच तें त्या स्थलाबद्ध वाचकांच्या पवित्र आकांक्षा वाढविणारे आहे. आदिपर्वीतील त्याचे उपःकालवर्णन<sup>३</sup> व वनपवातील त्याचे वर्षाकालवर्णन<sup>४</sup> जितके स्वतंत्र तितकेच विशाल आहे. हीं बाह्यवर्णने करताना मुक्तेश्वर जीं सुंदर रूपके<sup>५</sup> योजतो ती इतकी नाविन्यपूर्ण व पह्लेदार असतात कीं, त्यांनी वाचकाचे चित्त स्थिरित झाल्याशिवाय राहणार नाही. मुक्तेश्वराच्या काव्यांत इतर अलंकाराचा थाट कमीच. त्याचा सर्व भर रूपकांवर. तथापि दमयंतीची पतिनिष्ठा वर्णन करताना त्याने गंगेवर केलली हेतृप्रेक्षा, अथवा दमयंतीला मुलून दाही दिशेकडून आलेल्या राजावर केलली रूपकयुक्त उत्प्रेक्षा<sup>६</sup>, किंवा अरण्यांतील दमयंतीपुढे श्वापदे भ्यालीं असे दर्शविताना योजलेला काव्य-लिंग<sup>७</sup>, मूळ प्रसंगाइतकाच मनोज्ञ आहे.

बरील उत्तुंग कल्पनाप्रमाणेच उत्कट रसाविर्भावाचे व भावाविष्काराचे अनेक प्रसंग मुक्तेश्वराने आपल्या काव्यांत निर्माण केले आहेत. नवरस व विविध भाव त्याच्या पुढे असे हात जोडून उभे असतात कीं, त्यांच्याशीं त्यांस स्वेच्छेने समरस होतां येते. मुक्तेश्वर शृंगाररसाचा कसा भोक्ता आहे हें आपण पाहिलेच. पृष्ठ करुण, वीर, रौद्रादि इतर रसांनी ओरंब-लेलीं वर्णने त्याच्या काव्यांत काहीं कमी नाहीत. दमयंतीचे मदनदशावर्णन,<sup>८</sup> योडे फार संकेतिक भासले, तरी तिने केलेला नलाचा धावा<sup>९</sup> मुळाहून अधिक कसणरमणीय आहे. दमयंतीला सोडून जाताना नलाच्या मनाची झालेली विकलता<sup>१०</sup>, अशीच वाचकाच्या मनाला पाझर फोडणारी आहे. कौरवांनी विष्णुयागाच्या वेळीं वनवासी पांडवांना दिलेल्या कुचे-

१ वन. ३; वन. ४।१२०—१२१. २ वन. ५।१८—२०. ३ आदि ३६। ६८—८३. ४ वन. १०।१९२—२००. ५. वन. ६।२०—२१; ६।२८, ३१, ५९, ६२. ७।२५, ४९. ६ वन. ६।६३. ७ वन. ७।५९. ८ वन. ६।८८—५८. ९ वन. ७।१२३—१४७. १० वन. ७।१०९—११७.

ष्टेच्या आमंत्रणाला भीमानें पाठविलेले खोचदार व जशास तसें 'उत्तरही वीररसयुक्त आहे. कोणता कां रस अथवा भाव असेना, त्यांत होणाऱ्या शरीराच्या सूक्ष्म हालचाली, मुक्तेश्वरानें साक्षेपानें अवगत करून घेतल्या आहेत. मैत्रेयाच्या उपदेशानें क्रोधाविष्ट झालेल्या दुर्योधनाचे वर्णन<sup>१</sup>, दोन ओव्यांत असूनही इतके वास्तविक आहे की, तसा रागीट दुर्योधन वाचकांपुढे उभाच रहावा. याशिवाय नलोपाख्यानांतील इंद्र-कली संभाषणांत इद्राचे व्यक्त झालेले मोठे मन,<sup>२</sup> अथवा त्याच आख्यानांत स्त्रियांच्या चंचल प्रकृतीचे त्यानें केलेले वर्णन<sup>३</sup>, जेवढे सूक्ष्म तेवढेच मुळापेक्षाही स्वतंत्र व उठावंदार आहे.

मुक्तेश्वराच्या काव्यात कल्पना व भावना यांचा मधुर स ... झाल्यामुळे, इतर कोणत्याही नराठी कवीच्या काव्यापेक्षां, त्याच्या काव्या गाच्छकांच्या मनावर मोहिनी पडते. मूळ ग्रंथांतील स्वभाव अथवा प्रसगव अधिक उद्दीपित करण्याकडे त्याचा कल आहे. तथापि कित्येक वेळां मुळांतील सुंदर स्वभावपरिपोषला अथवा सूचक सभापणांना मुक्तेश्वराने बगळ दिल्यामुळे, मूळचे स्वारस्य नष्ट झाले आहे. नल सांपडत नाही असें पाहून त्याला हुडकण्यास पाठविलेल्या ब्राह्मणांना करावयास सांगितलेली घोषणा मुळापेक्षा निराळी व नीरस आहे,<sup>४</sup> तर पर्णदाने केलेली घोषणा ऐकून कळतुपर्ण कांहीं बोलला नाहीं असें मूळ भारतात असतां, त्याच्या तोंडी घातलेले भाषण,<sup>५</sup> वाच्य व निरर्थक आहे. अशीच कांहीं उदाहरणे कै. चिंतामणराव वैद्य, यांनी आपल्या वनपर्वावरील मार्मिक लेखात<sup>६</sup> ग्रथित केली आहेत. या अनुवादांतर्गत अथवा वर उल्लेखलेल्या कालविपर्यासाच्या दोषाशिवाय मुक्तेश्वराच्या काव्यांत, वैरस्य उत्पन्न करणारा जो एक दोष अगदीं अल्प प्रमाणांत कां होईना सांपडतो, तो त्याच्या अनवधानानाचा होय. दूसऱ्यांती सर्व पतिव्रतांत श्रेष्ठ होती, असें वर्णन करीत असतांना, त्या यांदीत द्रौपदीचा समावेश करण्यांत<sup>७</sup>, मुक्तेश्वरानें औचित्याबद्दल फारशी काळजी घेतलेली दिसत नाहीं.

<sup>१</sup> वन. १३१६०-६३. <sup>२</sup> वन. २१३६-२८. <sup>३</sup> वन. ७१६-१०. <sup>४</sup> वन. ६१३०-२६. <sup>५</sup> वन. ८१७०. <sup>६</sup> वन. ८१७५. <sup>७</sup> वैद्य यांचे निवंध व भाषणे-पृ. १४९-१५१. <sup>८</sup> वन. ६११६.

असे हे थोडे दोष असले तरी मुक्तेश्वराच्या मनोरम काव्यानें व त्याच्या अनपम भाषाशैलीने मंत्रमुग्ध ज्ञाल्यामुळे, वाचकाच्या क्षचितच से ध्यानांत येतात.

मुक्तेश्वराची शैली गुणवती व ओघवती आहे. प्रसाद हा तिचा सर्वसाधारण गुण असून शृंगार करणादि रसप्रसंगी मधुर<sup>१</sup>, व वीररौद्रादि रसप्रसंगी ओजस्वी<sup>२</sup> होऊन, ती त्या त्या रसाला अनुकूल अशी कोमळ अथवा कठोर व्यंजनात्मक रचना घारण करते. त्याची वाणी सहज व स्वाभाविकतेने स्ववणारी असून वाचकाला नकळत वाहवत नेणारी आहे. अनुरूप रूप-कांच्या योजनेमुळे थोडक्यांत अधिक पण परिणामकारकतेने अर्थ व्यक्त करण्यांची कला मुक्तेश्वराला साधली <sup>३</sup>आहे. आपल्या कवितेत ठिक-ठिकाणी उदात्त विचार व परिस्थित्यनुरूप अनुकूल व प्रतिकूल विचार गुणफण्याची संधि तो सहसा कधीं वाया दवडीत नाही. वनपर्वीत तीर्थ-स्वरूप कोण? कोणाचे तीर्थ कोणते, ब्राह्मणमहत्व, स्त्रियांची प्रकृति, या संबंधीं जे उल्लेख आले आहेत, ते मुळाहून स्वतंत्र अतएव आमच्या कवीच्या मतांचेच योतक समजले पाहिजेत. अतिशयोक्तीने<sup>४</sup> अर्थाधिक्य दाखविण्याचे कौशल्यही त्याच्या ठिकाणी काहीं कमी नाही. लेखन-शैलीने मनुष्याची पारख होते, हे मत खरें असेल, तर पाल्हाळ गाळणे, थोडक्यांत अधिक अर्थ विशद करणे, वर्णनांत संपन्नता व उदात्तता आणण, इत्यादि मुक्तेश्वराच्या लेखनशैलीच्या गुणावरून तो ठाकठिकीचा नीटनेटका व मोठा डौलदार माणूस असला पाहिजे, अशी कल्पना करण्यास जागा आहे. मुक्तेश्वर काव्यांत बोलत असला तरी आपले नियाचे भाषण परिणामकारक व जोरदार करण्यासाठी कोणत्या अलंकारांची कशी योजना करावी, हे तो उत्तम जाणत होता असें दिसते. हा गुण त्याच्यांत उपजत असून अभ्यासानें व निरीक्षणानें तो त्याने वृद्धिंगत केला असावा.

आतांच सांगितल्याप्रमाणे लेखनशैली जशी ग्रंथकाराच्या व्यक्तित्वाची निर्दर्शक असते, तशी त्याची भोषापद्धति त्याच्या काळांचे मोजमाप कर-

१ वन. ६|५१—५८. २ वन. २|२६—२८, वन. २|३९, ४२, वन. ६|१२३—१४७, वन. १०|१९८, वन. १०|२५, १२२, वन. १३|६०—६३.  
३ वन. ६|१४१—१४३; वन. १६|३०. ४ वन. ५|१२; ८|२०१.

ण्यास नेहमीं उपयोगी पडते. कोणत्याही ग्रंथकाराच्या कालाचा छडा लाव-  
तांना ज्या अंतःसाधनांचा नेहमीं विचार केला जातो, त्यांत त्याच्या भाषें-  
तील व्याकरणप्रयोग, शब्दसंपत्ति, म्हणी सांप्रदाय व कालनिदर्शक  
उपमा-दृष्टिंत, यांना महत्वाचें स्थान दिले जाते. मुक्तेश्वराची भाषा  
संस्कृतप्रचुर असली तरी पंतपंडितांच्या भाषेप्रमाणे क्लिष्ट होण्याइतकी, ती  
जड बनलेली नाही. तिने आपले मराठी वळण सोडलेले नाही, हे तिच्यां-  
तील अनेक जुन्या शब्दावरून समजेल. ज्ञानेश्वरादि प्राचीन कवींच्या  
काव्यांचा मुक्तेश्वरानें कसून अभ्यास केल्यामुळे, त्याच्या भाषेवर त्यांच्या  
भाषेचा ठसा उमटला जावा, यांत नवल नाही. मुक्तेश्वरी भारतांत, दळ-  
वाडे, त्रिशुद्धि, नावेक, ओजा, सुखाडले, आराणूक, वरपडे, साउमा, असे  
ज्ञानेश्वरी कालीन शब्द जसे सांपडतात, तसे रोकडा, घवघवित, चवरडोली,  
झोटघरणी, गदारोळ, अळुमाळ, एकमिळणी, असे एकनाथकालीन शब्दही  
पुष्कळ दिसतात. युद्धप्रसगासारख्या वर्णनांत तर मुक्तेश्वर एकनाथाचे  
इतके अनुकरण करतो कीं, त्याच्या ‘युद्धकदना मिसळले,’<sup>१</sup> अथवा ‘खंड-  
विखंड करावे’<sup>२</sup> अशा वाक्यांनी थोडा कंटाळाच यावा. घालिजे,<sup>३</sup> चलिजे<sup>४</sup>  
अशीं कर्मकर्तरीरूपे, नातळे,<sup>५</sup> नेदित.<sup>६</sup> अशीं क्रियापदाचीं अकरणरूपे,  
शब्दें करून<sup>७</sup> घनवृष्टीपासाव<sup>८</sup> अशीं नामाच्या विभक्तिरूपाला जोडलेली  
शब्दयोगीं अव्यये, तुजलागोनी,<sup>९</sup> नमस्कार त्यालागी<sup>१०</sup> अशी द्वितीयेची रूपे,  
घर्माहस्तीं,<sup>११</sup> भीमाउदरी<sup>१२</sup> असें सामान्यरूप कायम ठेवून केलेले समास,  
पुरुषवेख,<sup>१३</sup> हरिख,<sup>१४</sup> यांत ‘ष’ बदल ‘ख,’ व शिसी<sup>१५</sup> यांत ‘ष’ व  
‘स’ होण्यांत झालेला वर्णाचा फरक, चमत्कारला<sup>१६</sup>, आकांतली<sup>१७</sup> अशीं  
नामक्रियापदे, स्व आश्रमा,<sup>१८</sup> देवेंद्र आज्ञेने<sup>१९</sup> यांत संधि करण्याचे  
टाळणे, घालणे घालणे,<sup>२०</sup> आठव आठवणे<sup>२१</sup> शोक शोकणे<sup>२२</sup> अशी सजातीय

१ वन. ४|३९. २ वन. १४|४२. ३ वन. ३|२४. ४ वन. ७|७६.  
५ वन. १|१०१. ६ वन. १|१२७. ७ वन. १|८५. ८ वन. १|४९.  
९ वन. १|१७. १० वन. ४|२२. ११ वन. १|७७. १२ वन. १|८५.  
१३ वन. ५|६१. १४ वन. ५|१०४. १५ वन. ७|११९. १६ वन. ६|७५.  
१७ वन. ७|१३२. १८ वन. ४|३०. १९ वन. ५|५५. २० वन. ३|७५.  
२१ वन. ८|५४. २२ वन. ८|५४.

कर्मांची (cognate objects) मालिका योजणे, इत्यादि शिवकालीन भाषेत संपडणारे सर्वसाधारण विशेष मुक्तेश्वरांच्या भाषेत जसे संपडतात तसेच घाविन्नला<sup>१</sup> ज्ञाकिन्नला<sup>२</sup> अशी भूतकालाची रूपे, ‘न वचे<sup>३</sup>’ हा प्रयोग, ‘नंतर’ बदल ‘पाठी’ शब्दाची योजना,<sup>४</sup> वर्तमानकालाबदल विद्यर्थांचा उपयोग,<sup>५</sup> ‘कडे’ या प्रत्ययाबदल ‘उजु’ या शब्दाची योजना,<sup>६</sup> नामाच्या प्रथमेच्या एक वचनानेच तृतीयेचे काम भागविणे,<sup>७</sup> उडोनि भरला,<sup>८</sup> वधिले न वचती,<sup>९</sup> असे थोडे निराळे प्रयोग, इत्यादि ज्ञानेश्वरापासून एकनाथापर्यंत चालत आलेले भाषाविशेष त्याच्या ग्रंथांत दिसत असल्यानें, त्याचा लेखनसंसार सोळाव्या व सतराव्या शतकाच्या संधिकालांत थाटला गेला असावा, असें अनुमान निघतें.

मुक्तेश्वराची भाषा आमच्या भाषेहून जरी फारशी भिन्न नसली, तरी तिच्यांत येणाऱ्या जुन्या शब्दांच्या व प्रयोगांच्या बाहुल्यामुळे, कालाच्या दृष्टीनें तो एकनाथकालाकडे अधिक झुकतो असेच म्हणावें लागतें. मात्र ‘नव जाय हस्तिनापुरा’ हा रा.वैद्यांनी उल्लङ्घलेला<sup>१०</sup> प्रयोग, फारसा जुना नाही. ‘न वजाय’ असा त्याचा खरा पदच्छेद असून, सो ‘वज’ या संस्कृत धातृपासून निघालेला दिसतो. शिवकालीन आख्यानवाङ्मयांतही हा प्रयोग अनेकवेळां आलेला आहे.

याप्रमाणे भाषेवरून मुक्तेश्वराच्या काळाकडे दूरून अंगुलिनिर्देश करतां आला तरी, त्याची निर्विवादपणे निश्चिति करणे बाह्यप्रमाणाभावो मोठे कठिण ज्ञाले आहे. निरनिराळ्या विद्वानांच्या मतांतही याचावर्तीत एकरूपता नाही. कोडितकर अत्रे यांच्या दसरांतील टिपणवही व सरंजामे यांची जंत्री यांच्या आघारे, कै. भाव्यांनी मुक्तेश्वराचा जन्म शक १५३१ हा धरला आहे, तर कै. पांगारकरांनी एकनाथांच्या प्रयाणकाळी मुक्तेश्वर २५ वर्षांचा होता असें मानून, त्याचा जन्म शक १४९५ च्या सुमारच्चा असावा असे अनुमान काढले आहे. भाषेच्या दृष्टीनें मुक्तेश्वर कोणत्याही शिवकालीन कवीपेक्षां आघीचा व वडील होता हें सिद्ध होण्या-

<sup>१</sup> वन. ३१६. <sup>२</sup> वन. ३१७०. <sup>३</sup> वन. ३१७७. <sup>४</sup> वन. १५१९६, <sup>५</sup> वन. १३१६; वन. ४१५८. <sup>६</sup> वन. ११४४. <sup>७</sup> वन. ११०३, १३०.३१५९; <sup>८</sup> वन. १११७५. <sup>९</sup> वन. १८१२६. <sup>१०</sup> वैद्यांचे निर्बंध व भाषणे पृ. १५८.

सारखें आहे. शके १५३१ हा मुक्तेश्वराचा जन्मशक धरल्यास तो रामदासांचा समवयस्क ठरतो. पण मुक्तेश्वराच्या ग्रंथांतील जुने शब्द, विभक्तिप्रक्रिया व वाक्यरचना पाहिली म्हणजे, तो रामदासापेक्षां पुष्ट-  
ळच बडील असला पाहिजे असे वाटू लागते. मुक्तेश्वर रामदासांचा समवयस्क असता तर आपल्या काव्यांत स्वकालीन उल्लेख करून काल-विपर्यास करण्याच्या त्याच्या संवयीस अनुसरून, शिवाजी महाराजांनी पुढे केलेल्या अनेक रोमहर्षण प्रसंगांचे चित्र कोठे तरी रेखाटण्याचा मोह त्याला आवरता आला नसता. या आमच्या विधानांना पोषक अशी, कै. इतिहासकार राजवाडे यांनी मुक्तेश्वराच्या कालासंबंधी पूर्वी केलेली खालील विधाने, थोडी दूरानवयी वाटली तरी फार मोलाची वाटल्या वांचून राहणार नाहीत.

“मुक्तेश्वर आपल्या आदिपर्वाच्या पंधराव्या अध्यायांत व सभापर्वाच्या ८ व्या अध्यायांत ‘कूर किरण्यांचा’ व ‘दंडेल्या इंग्रजांचा’ उल्लेख करतो. इ. स. १६६० च्या सुमारासु, इंग्रजलोक १६३०।४० पेक्षां अधिक सभ्य-पणा व माणुसकी दाखवून लागले होते. यावरून वरील ‘दंडेल’ वैगेर विशेषणांना पात्र ठरण्याच्या काळी म्हणजे इ. स. १६६० पूर्वी, त्यानें आपले भारत रचिले असावे. त्याचप्रमाणे ‘मुक्तेश्वर जसा इंग्रज, पोर्तुगीज, डच, पठाण इत्यादि परकीयांचा उल्लेख करतो, तसा तो फ्रेच लोकांचा एकदा सुद्धां करीत नाही. फ्रेचांची पहिली बखार इ. स. १६६८ मध्ये सुरतेस स्थापली गेली, त्याअर्थी फ्रेचाच्या आगमनापूर्वीच मुक्तेश्वरीभारत रचले गेले असावे.’” या दोन विधानांनी मुक्तेश्वरी भारताचा काल राज-वाढ्यांनी इ. स. १६५० हा ठरविला असून, कै. पांगारकरांनीही त्याला आपला पाठिचा दिला आहे. ‘रामदासांच्या पुस्त्यांतल्या कवींची नावे मुक्तेश्वरी भारतात नाहीत. तुकारामाचाही नामोलेख नाही. फक्त ज्ञानेश्वर एकनाथ व जनार्दनस्वामी यांचेच केवळ उल्लेख आहेत. तुकोबा इ. स. १६४९ साली स्वर्गाला गेले व त्यांची कीर्ति पैठणपर्यंत जाण्यापूर्वीच मुक्तेश्वर आटोपले होते.’ या कै. राजवाढ्यांच्या आणखी एका विधानानें, मुक्तेश्वराच्या कालाच्या अंतिम मर्यादेवर बराच प्रकाश पडण्यासारखा आहे. मात्र तुकारामांच्या सदेह स्वर्गवासाची माहिती मुक्तेश्वरांच्या कांनी

जाण्यापूर्वीच मुक्तेश्वर आटोपले होते, असें मानव्यास ते इ. स. १६४९ पूर्वी एकदोन वर्षे तरी आटोपले असले पाहिजेत. व यापूर्वी त्यांनी आपले महाभारत रचिले असल्यामुळे राजवाडे म्हणतात त्याप्रमाणे इ. स. १६५० हा मुक्तेश्वराच्या भारतरचनेचा काल योग्य दिसत नाही. म्हणून मुक्तेश्वर सन १५७३ साली जन्मले असावे, त्यांनी आपले महाभारत इ. स. १६४० पर्यंत रचले असावे, व ते इ. स. १६४५—४६ च्या सुमारास स्वर्गवासी झाले असावे, असाच वरील विवेचनाचा समन्वय करावा लागतो.

मुक्तेश्वराच्या सर्व रचनेत त्याच्या भारतानें कवित्वाच्या व शैलीच्या बाबतीत उत्कर्षबिंदु गांठला आहे. अर्थातच ही रचना त्याच्या बुद्धीच्या परिणितावस्थेत म्हणजे उत्तारव्यांत झाली असें मानव्यास, सन १६४० हा, काल या गोष्टीशी जुळण्यासारखा आहे. सन १५९९ साली झालेल्या एकनाथाच्या वैकुंठवासाच्या सुमारास, २०।२५ वर्षांच्या असणाऱ्या मुक्तेश्वरानें त्यांना ग्रथरचना करून दाखविली असें गृहीत घरून, कै. वैद्य मुक्तेश्वरी भारताचा काल स्थूलमानानें इ. स. १६०० मानतात. आमच्या मतें हा काल, मुक्तेश्वराच्या आरंभीच्या म्हणजे 'संक्षेप रामायण'च्या रचनेचा असावा. 'मुक्तेश्वराचे भारत, आपला महाराष्ट्र स्वराज्योन्मुख झाला त्यावेळचे आहे, व त्यावेळी महाराष्ट्रील कर्त्या पुरुषांच्या हृदयांत ज्या उच्च मनोवृति उच्चब्रह्मत होत्या, त्याचे प्रतिबिंब त्याच्या भारतांत लख पडले आहे.' अशा प्रकारची विधानें काहीं विद्वानांनीं या काल-प्रकरणी केली आहेत. पण आदिपर्वतील शकुंतलाख्यान अथवा सभापर्व आध्याय आठ, यांतील ज्या वर्णनावरून ती काढण्यांत आलीं आहेत, तेथील संदर्भ पाहतां ती थोडी अतिशयोक्तीची वाटतात. 'गोवध देव ब्राह्मण अवशा | करिती त्यांते करी शूलदंड'। असें दुष्यंताचा धर्मप्रवण राज्यकारभाराचे वर्णन करताना, मुक्तेश्वरापुढे शिवाजी महाराजांच्या कार-कीर्दींचा उघःकाल होता; असें म्हणण्यापेक्षां, स्वकालीन मुसलमानी छळाचॅ उग्र स्वरूपच अधिक होते, असे म्हणावें लागते. विजापुरच्या अदिलशाही अंमलाखाली दडपून जाऊन हैराण झालेल्या हिंदुप्रजेला, त्यांतून आपली

सुटका कर्धी होईल, अशी उत्कंठा वाटत असली, तरी गोब्राह्णणप्रतिपालक मराठा राजा आतां खात्रीने होणार अशी दृढश्रद्धेची भविष्यवाणी त्यांतून निष्पत्त होते असे वाटत नाहीं. तसेच मुक्तेश्वराने आपल्या रामायणाच्या युद्धकांडाच्या शेवटी महाराष्ट्राचा—

‘महाराष्ट्र जे सर्वराष्ट्रासि राजे,  
जयाच्या भये व्यापिले देव लाजे, ।  
सदाचारभंगे पळाली प्रतिष्ठा,  
प्रतिष्ठान त्या नाभिकारीत निष्ठा ॥’

असा जो गौरवपूर्ण उल्लेख केला आहे, तो त्याच्या पूर्व वैभवाबद्दल असून, आपल्या काळी महाराष्ट्रांत सदाचाराचा लोप होऊन देशाची प्रतिष्ठा कशी गेली, याबद्दल खेदोद्वारारच त्याने काढले आहेत. अशा दुस्थितीत कै. पांगारकर म्हणतात त्याप्रमाणे, गोदातीरीं पैठणास मुक्तेश्वराला मराठा राजा असावा असे वाटत नसून, मुसलमानीं अमलाखाली सदाचारभ्रष्ट व प्रतिष्ठाच्युत झालेल्या महाराष्ट्राला आपल्या आजाच्या वसतीने पावन झालेले पैठण आश्वासन देऊन निषेचा मार्ग दाखवील असा, आपल्या जन्मभूमीचा अभिमानच सांगावयाचा होता असे दिसते. सारांश मुक्तेश्वराच्या ग्रंथांत स्वराजोन्मुख महाराष्ट्राचे चित्र नसून मुसलमानीं सत्तेने गांजलेलेल्या मनःशितीचेच प्रतिबिंब पडलेले आहे. मुक्तेश्वरी ग्रथाची रचना शिवाजी महाराजांच्या जन्मापूर्वी अथवा ते अगदीं अल्पवयी असतां झाली असल्यामुळे, ‘त्यांच्या चळवळी पैठणपर्यंत मुक्तेश्वराच्या काळी पोचल्या नव्हत्या,’ हे राजवाड्यांचे विघान खरें वाटते. स्वतःसंबंधीं फारशी माहिती न देणाऱ्या, पण कालविपर्यासाचा दोष पत्करूनही स्वकालीन परिस्थितिचे प्रतिबिंब आपल्या काव्यांतून पाडणाऱ्या मुक्तेश्वरासारख्या कवीने केलेले उल्लेख, अनुकूल अथवा प्रतिकूल अशा पूर्वग्रहापासून सर्वथा अलिस राहून निर्विकार मनानेच पारखून घेतले पाहिजेत. मुक्तेश्वराने भिंदीपाळ<sup>१</sup> इत्यादि शस्त्रांचे केलेले उल्लेख जसे एक-नाथी वाढ्याच्या परिचयाचे निर्दर्शक आहेत, तसेच कर्णाटकयंत्राचा<sup>२</sup>

त्यांनें केलेला उल्लेख तत्कालीन विजापुरच्या प्रचंड तोफांचा निदर्शक असें शक्य आहे. यावरून मक्तेश्वर एकनाथकालाला जसा जवळचा तसा शिवपराक्रमापूर्वीच्या जारी झालेल्या मुसलमानी अंमलालाही अगदी निकटचा असा भासतो.

प्रस्तुत वनपर्वाची प्रत, ‘काव्येतिहाससंग्रह’ व ‘काव्यसंग्रह’ ३१, (१८९८) यांनी प्रसिद्ध केलेल्या मुक्तेश्वरी महाभारताच्या वनपर्वाच्या प्रतीवरून तयार केली आहे. वरील दोघांही ‘संग्रहां’ नी दिलेले सर्व पाठभेद या प्रतीत तळटीपांत दिले असून, अर्थाच्या दृष्टीने सुगम व सयुक्तिक अशा पाठभेदांचा, वर मूळ प्रतीत स्वीकार केला आहे, हें या प्रतीचे वैशिष्ट्य मानावयास हरकत नाही. पाठभेदांची व कठिण स्थलांची चर्चा पुढे दिलेल्या टीपास्पष्टीकरणात केली असून, एकंदर ग्रंथ अभ्यास-कांना मार्गदर्शक व विचारोत्तेजक व्हावा इकडे लक्ष पुरविले आहे.

मुक्तेश्वराचे वनपर्व पुष्कळ दिवस दुर्मिळ झाले होते. त्याची ही आवृत्ति नव्हान स्वरूपात प्रकाशित केल्याबद्दल येथील प्रसिद्ध प्रकाशक रा. दामुआणा मोधे बी. ए. हे स्तुतीस पात्र आहेत. प्राचीन काव्याचे अभ्यासक व ग्रंथालये, या ग्रंथाचे योग्यप्रकारे स्वागत करून अशा कार्यास प्रोत्साहन देतील, अशी आशा आहे. शेवटी या ग्रथाच्या त्वरित व सुंदर छपाईचद्दल सिद्धेश्वर छापखान्याच्या मालकांचेही आभार मानले पाहिजेत.

कोल्हापूर,  
ता. ५११०।४१.}

दत्तात्रय सीताराम पंगु.

---

---

मुक्तेश्वरकृत महाभारत

वनपर्व

---



## अध्याय पहिला

अँ नमो विश्वंभरा ! देवा ! । अभेदभावे तुझी सेवा ।  
 तूंचि विश्वासंसी जीवा । प्रतीति बाणे निर्धारे ॥ १ ॥  
 हरिहरसूर्यगणेशशक्ति । तूंचि एक बहुधाँ व्यक्ति ।  
 जेथे धावे मनोवृत्ति । तेथे तूं येकू ॥ २ ॥  
 महालक्ष्मी कुलस्वामिनी । भैरवदेव दंडपाणी ।  
 त्याचे चरण चिंतिता मनी । सिद्धी होती वोळगण्या ॥ ३ ॥  
 मुक्तेश्वरे एकनाथु । यांते साष्टांग प्रणिपातु ।  
 गुरुस्वरूप म्हणोनि हेतु । ग्रंथारंभी वंदावा ॥ ४ ॥

## ग्रंथारंभ

आतां तृतीय पर्वींची कथा । जनमेजयें सादरे पुसतां । वैशंपायन  
 विशेष वक्ता । प्रश्नापाठीं निरोपी ॥ ५ ॥ ‘माझे पितामह पांडव ।  
 सांडोनि राज्यसंपदा सर्व । वना गेलिया महानुभाव, । काय कैसे  
 वर्तले ? ॥ ६ ॥ त्रयोदश वर्षे वनांतरी । चर्माबरजटाधारी । कंदमूळ-  
 फलाहारी । काळ कैसा क्रमियेला ? ॥ ७ ॥ सुकुमार वनितांची  
 पुतळी । याज्ञसेनी गुणवेळ्हाळी । अरण्यवासक्ळेशानळी । उरली  
 कैशी ? सांग पां.’ ॥ ८ ॥ वैशंपायन म्हणे, ‘राजा ! । वना जातां  
 धर्मराजा । तयामांग सकल प्रजा । पाठोपाठीं चालिली ॥ ९ ॥ येक  
 पिटिती हृदयवदने । म्हणती, ‘तुजविण गेलों प्राणे । तूं जाशील तेथें  
 नेणे । आमुतेंही दयाळा ! ॥ १० ॥ तूं वससील जियें स्थळीं । तेथें वसूं  
 कुटुंबमेळीं । या दुष्टाच्या हातातळीं । राहों न शकों सर्वथा.’ ॥ ११ ॥

१ विश्वाचिया, २ व्यापक, ३ गुरुस्वामी म्हणोनि हित.

आलिंगुनियां प्रजांते धर्म शांतवी समस्तांते । म्हणे, ‘भीष्म’ विदुर  
 जेथे । तेथेचि मीही जाण पां ॥ १२ ॥ नेम सारूनि त्रयोदश वर्षी ।  
 मी येतसे तुम्हांपाशीं । चिता सांडूनि मानसीं । स्वस्थ सर्वीं  
 असावीं ॥ १३ ॥ मजसंगतीं येतां तुम्हां । दुर्जन म्हणती चळले  
 नेमा । प्रजा नेलिया नगरी आम्हां । भग्न भाडे ज्यापरी ॥ १४ ॥  
 आमचे कल्याण तुम्हां करणे । तरी येकाळीं नगरा जाणे, । वनवास  
 क्रमूनि मज येणे । तुम्हापाशीं सर्वथा ॥ १५ ॥ यापरी शांतवूनी  
 जना । परतविले तिन्ही वर्णी । ब्राम्हण म्हणती, ‘गेलिया प्राणा ।  
 तुज सांडोनी नवजावे ॥ १६ ॥ वेदशास्त्रपुराणश्रवणे । हरिहर-  
 नामसंकीर्तने । जपतपक्रिया अनुष्ठाने । काळ कंठूं तुजसंगीं ॥ १७ ॥  
 तुजसंगतीं संतोषचित्ते । आचरोनी तपश्चर्येते । तुझे राज्य साधे  
 तूते । ऐसे करूं निर्धारे ॥ १८ ॥ तुजसंगीं महाराज्या ! । आचरोनी  
 तपश्चर्या । तूं पावसी निज ऐश्वर्या । हेचि करूं तात्काळीं ॥ १९ ॥  
 नाश होय शत्रूच्या कुळा । युद्धीं जयश्री घाली माळा । ऐसी  
 आचरों तपःकळा । तरी ब्राम्हण तुझे पैं ॥ २० ॥ तपे दुष्टकर्माचे  
 दहन । भजेन हरिहर सुप्रसन्न । होती, ऐसे आराधन । तुजलागोनी  
 आराधो ॥ २१ ॥ धर्म म्हणे, ‘यथार्थ स्वामी ! । होणार  
 तैसे वदतसां तुम्ही । परंतु माझ्या अंतर्यामीं । चिता वर्ते  
 अपार ॥ २२ ॥ खडतर क्षुधेच्या हुताशीं । पीडा पावाल अरण्य-  
 वासीं । तेव्हां आम्हीं दरिद्र पुरुषीं । दुःखे प्राण त्यजावे ॥ २३ ॥  
 दीप रक्षिजे निर्वातीं । तेव्ही तुम्हाते पाळिजे भक्ती । अरण्यवास-  
 प्रळयावतीं । पाणकळिका मावळेल ॥ २४ ॥ वेद्वनियां वक्षकलांबरे ।  
 विभूति लेपूनि शरीरे । आम्हीं जातसों साचारे । दृष्टीस तुम्ही देख-  
 तसां ॥ २५ ॥ ब्राह्मण बोलती धर्माते, । ‘उदरभरण न घाळं

तूर्णे । कंदमूळफळजलार्ते । १अंगे कष्टे मेळवूं ॥ २६ ॥ दरिद्र  
भोगूं सत्संगतीं । हे हरिहरइंद्राची संपत्ती । कुसंगी ऐश्वर्यप्राप्ति ।  
तोची नरक निर्धारें ॥ २७ ॥ विष्णुस्मरणे लोटलिया घडी ।  
चारी पुरुषार्थ जोडती जोडी ॥ सत्संगाची अगाध गोडी । मोक्ष-  
पदीं असेना ॥ २८ ॥ आमुची भरणपोषणचित्ता । तुवां न करावी  
कृपावंता ! । अनंत सृष्टीचा पाळिता । तो रक्षील सर्वांते ॥ २९ ॥  
भीडां न बोलवे वाणी । धर्मे मस्तक ठेविला चरणीं । म्हणे, ‘अवश्य  
येईजे वर्नी । रक्षावया दीनांते.’ ॥ ३० ॥ कान्यकुब्ज तैलभुक्त ।  
कामरूपी उत्कल बहुत । पंचगौड असंख्यात । ब्राह्मण संगीं  
चालले ॥ ३१ ॥ गुर्जर महाराष्ट्र कर्नाटक । आंध्र चौल मल्याळ  
देख । पंचद्राविडी अनेक । धर्मासंगीं चालिले ॥ ३२ ॥ प्रथम  
दिवशीं चालतां पंथीं । गगनीं वोळवितू गमस्ती । जाह्नवीतीरीं  
केली वस्ती । पवित्रस्थळीं पवित्रीं ॥ ३३ ॥ प्रमाणाख्य वटस्थळीं ।  
गंगोदकप्राशने सकळीं । निशा क्रमितां अंशुमाळी । उदया  
आला सांभाळू ॥ ३४ ॥ सारूनियां प्रातःकर्मे । पुढां चालिला राजा  
धर्म । अरण्यपंथीं नानाद्रुम । चरण पुष्पीं पूजिती ॥ ३५ ॥ द्रौपेंदी  
ब्राह्मणांचे क्लेश । दृष्टीदेखतां बहुवस । कोमल धर्माचें मानस ।  
शोकानळे दग्धलें ॥ ३६ ॥ नेत्र झांकूनी उभय करीं । मूर्च्छित  
पडला धरणीवरी । अकस्मात् तये अवसरीं । शौनक मुनी  
पातला ॥ ३७ ॥ सावध करूनि धर्मांते । नेत्र प्रमार्जिले हाते ।  
म्हणे, ‘संसौरदुःखार्णवार्ते । आजी कळले शहाणिया ॥ ३८ ॥  
शोकभयाचे आघात । क्षणक्षणां होती प्राप्त । मूर्ख होती व्याकुळ-  
चित्त । झाँने पंडित अमेना ॥ ३९ ॥ मर्नी कल्पिसी लोभास

---

१ आंगकष्टे २ तैलंगमुक्त ३ जानहवीतीरा ४ दृष्टी ५ दुःखा-  
र्णव द्वे तूर्णे ६ राया ७ ज्ञानी पंडित अमेना

राया !। ज्ञानें पहातां सर्वही माया । अवलंबूनि विचार धैर्या ।  
खेद सांडी मानसा ॥ ४० ॥ आपत्काळ देखोनि पुढे । ज्ञानियां  
अंगीं वीरश्री चढे । कोटी दुःखाचे दळवाडे । विवेकलता विभांडी.  
॥ ४१ ॥ ज्ञानें नासे संसारभ्रम । विष्णुस्मरणे पातके भस्म । कळि-  
कळ अतिदुर्गम । धैर्यबळे लोटावा ॥ ४३ ॥ तपे जोडी इच्छिले  
फळ । ऐसे बोलती शास्त्रकुशळ । आतां तुंवा चंचळ । चित्त, निश्चल  
रक्षावें ॥ ४३ ॥ तपोधनाते सिद्ध पुरुष । सिद्धी करूनी देती वश ।  
तेणे बळे नाना क्लेश । तृणप्राय नासती.’ ॥ ४४ ॥ धौम्य म्हणे,  
‘विचार सुमती । आराधूनियां गभस्ती । मागां आपत्काळ बहुती ।  
कीर्तिवंती क्रमियेला ॥ ४५ ॥ चतुराननें निर्मित्या प्रजा । त्या क्षुधे  
पीडितां महाराजा । सूर्य प्रतिपाळी वोजा । पिता जैसा पुत्राते ॥ ४६ ॥  
रस शोषी उत्तरायणी । जळ मोकळी दक्षिणायणी । औषधी पोषी  
चंद्र किरणी । हेही सामर्थ्य सूर्यचं ॥ ४७ ॥ म्हणोनी विश्वासी  
प्रतिपाळिता । सूर्यची जाणी तत्वता । सूर्यापरता अन्नदाता । दुजा नाहीं  
त्रैलोक्यी ॥ ४८ ॥ सूर्यकिरणे होती घन । घनवृष्टीपासाव अन्न ।  
अन्नापासुनी प्रजा जाण । वेदप्रमाण निर्धारे ॥ ४९ ॥ सूर्यची  
ब्रह्म सूर्यची आत्मा । सूर्य नाशी अज्ञानतमा । विष्णु शंकर देव  
ब्रह्मा । सूर्यरूपे जर्णावी ॥ ५० ॥ यालागीं भानुमय अन्न ।  
प्राणियाते प्राणधारण । करितां सूर्यआराधन । पूर्ण काम तुझे  
होती ॥ ५१ ॥ कार्तवीर्य वैन्य नाहुष । आपत्काळीं पावती क्लेश ।  
आराधूनी देव दिनेश । विश्वलोक पालिला ॥ ५२ ॥ तैसेंची तुवा  
धरूनि जीवीं । तपीं प्रसन्न करावा रवी । ब्राह्मण पोषणाची गोवी ।  
तो फेडील तात्काळ ॥ ५३ ॥ गंगाजळीं राहोनि धर्मे । शुचि-

अंत नित्य नेमे । धौम्ये उपदेशिलीं नामे । अष्टोचरशते सूर्यची ॥  
 ॥ ५४ ॥ ब्रह्मयाने उपदेशिलीं शकाते । शके कथिलीं नारदाते ।  
 नारदे दिघलीं धौम्याते । तेण धर्माते उपदेशिलीं ॥ ५५ ॥ बारा  
 श्लोकीं अति उत्तमे । अष्टोचरशते<sup>३</sup> सूर्यनामे । धर्मा उपदेशिलीं  
 धौम्ये । सिद्धिप्रदे तात्काळ ॥ ५६ ॥ स्मरण करितां एकचित्त ।  
 कृपेने कल्पवल्लि दीननौथ । म्हणे, 'कौतेय माझा सुत । क्लेशातीत  
 करावा.' ॥ ५७ ॥ पुढीती धर्मे करितां स्तवन । सूर्य पातला न  
 लगतां क्षण । तेजे कोदले मही गगन । सुप्रसन्न बोलतु ॥ ५८ ॥  
 'जे जे इच्छील तुझे मन । ते ते पावसी फळ पूर्ण । प्रसाद देतसे  
 स्वल्पान्न । चतुर्विध सुस्वाद ॥ ५९ ॥ वाढितां पावेल हे  
 वृद्धीते । तेण ब्राह्मण सहस्रशते । प्रतिपाळुनी कष्टकाळाते । अर-  
 ण्यवास क्रमावा ॥ ६० ॥ लोटलिया तेरा वर्षे । शत्रू नाशती  
 अनायासे । स्वराज्य पावसी संतोषे । सागरान्त पृथ्वीचे ॥ ६१ ॥  
 बोले बोलती सर्वत्र । सूर्ये दीधर्ले थालीपात्र । परी ते व्यासाचे वक्त्र ।  
 वदले नाहीं भारती ॥ ६२ ॥ असो, ऐसा देऊनि वरु । स्वस्थला  
 गेला सहस्रकरु । उदकाबाहेर युधिष्ठिरु । सुखसंतोषे निधाला ॥ ६३ ॥  
 नमस्कारिले धौम्यचरणा । आलिंगिले चौघाजणां । भीमा, पार्थी  
 आणि नंदना । माद्रिचिया आवडी ॥ ६४ ॥ फिटला चिंतेचा  
 विटालु । हरुषे निर्भर कुरुनृपालु । सूर्यप्रसादे ब्राह्मणकुलु । पाळिता  
 ज्ञाला काननी ॥ ६५ ॥ तृप्त ज्ञालिया असंख्य द्विज । यानंतरे चौधे  
 अनुज । पाठीं आपण धर्मराज । त्यानंतर द्रौपदी ॥ ६६ ॥ भोजनी  
 तोषती ब्राह्मण । नित्य नित्य पुराणश्रवण । सकलसहित कुरुनंदन ।  
 काम्यकवना पातला ॥ ६७ ॥ जानहवीतीरीचे ब्राह्मण । कुरुक्षेत्रीचे  
 तपोधन । यमुनातीरीचे वेदज्ञ । सरस्वतीतीरनिवासी ॥ ६८ ॥ शरण्य-

तीरनिवासी । अभिहोत्री सामग्रीसी । येते झाले त्या वनासी । धर्मा-  
 संगीं बसावया ॥ ६९ ॥ येरीकडे हस्तिनापुरी । धृतराष्ट्र चितेच्या  
 सागरीं । पडलीं, तये अवसरीं । ‘काढी’ म्हणे विदुरातें ॥ ७० ॥  
 ‘हृदयकुँडीं वडवानळ । प्रदीप करूनी कुंतीबाळ । वना गेले ते  
 स्नेहाळ । केंवि होती आमुतें ॥ ७१ ॥ याचेनि दुःखें प्रजालोक ।  
 अहोरात्री करिती शोक । शापशब्दाचा पावक । कौरववनासीं  
 लाविती ॥ ७२ ॥ प्रजा भजति स्नेहभावें । पांडव विषाद सांडिती  
 जिवें । ऐसा उपाव विदुरा ! दैवें । सांगीतला पाहिजे.’ ॥ ७३ ॥  
 विदुर म्हणे पुढतो पुढतीं, । ‘तेंचि तें तुज सांगिजे किती ? । हित-  
 विचारु तुझ्या चित्तीं । संचरेना सर्वथा ॥ ७४ ॥ अझूनी तरी  
 विवेक सुमती । पश्चात्ताप धरूनी चित्तीं । आस धाडूनि वना-  
 प्रती । शीघ्र पांडव पाचारी ॥ ७५ ॥ कुमर धरोनियां करी ।  
 घालीं धर्माच्या चरणावरी । पल्लव पसरोनी करूणोतरी । क्षमा  
 करावी माँगिल ॥ ७६ ॥ दुर्योधन आणि दुःशासन । शकुनी आणि  
 चवथा कर्ण । धर्माहस्तीं वोपूनी प्राण । दान मारें तयातें ॥ ७७ ॥  
 मस्तक घालुनी भीमाउदरीं । दुःशासन निवेदीं करीं । दुर्योधनाचे  
 शिरीं । हस्त स्थापीं धर्माचे ॥ ७८ ॥ अर्जुनाचीं चरणकमळें  
 स्पर्शावीं कर्णाच्या कपाळें । सहदेवाच्या क्रोधविटाळें । शकुनिसीं  
 शुभ लक्षिजे ॥ ७९ ॥ तो वाचवीं त्याचे हातीं । ऐसी दाखवीं  
 स्नेह भक्ति । आलिंगुनी अश्रुपातीं । मस्तक <sup>४</sup>शिरीं धर्माचा ॥ ८० ॥  
 ऐसी वडिलपणाची बुद्धी । आचरोनी विवेक विधी । येणे कस्याण  
 येन्हवीं अवधी । आली जाण तव पुत्रा ॥ ८१ ॥ या परि वर्ततां  
 स्नेहभावें । तरीच चुकती मृत्युकवे । हा सुविचारु तुझेनि जीवें ।  
 आतांचि धरिला पाहिजे ॥ ८२ ॥ जरी नायकती दुर्जन । तरी

भीष्म कृपाचार्य द्रोण । प्रेरुनियां चौघेजण । निग्रहुनी रक्षावे. ॥८३॥  
 गारुडी सर्प घाली बंदी । व्याघ्रसमुदाय बांधिंजे व्याधी । तैसे सर्वही  
 दुर्बुद्धी । तुवां बुद्धिवंते रक्षावे. ॥ ८४ ॥ काळजीं उदेला जो ब्रण ।  
 तो स्वहस्ते छेदीं शर्णेकरून । तेवि सस्नेह करूनि प्राण । दुष्ट-  
 दंडण करावे. ॥ ८५ ॥ हनन रक्षण अथवा त्यागु । त्यांते स्वीकारी  
 येक मार्णु । तरिच खंडेल चितारोगु । येझवी अनर्थ  
 रोकडा. ॥ ८६ ॥ कुलासहित विश्वजना । उद्धरावे ऐसे इच्छी  
 मना । तन्ही हे त्यागिश्या संपूर्णा । यश संतोष पावशी. ॥ ८७ ॥  
 युवराज्य वोपूनि धर्मराजा । इतुकेन कल्याण तवात्मजा । एकभावे  
 तुज प्रजा । सकल भजतील निर्धारें. ' ॥ ८८ ॥ ऐकोनि विदुराचे  
 उत्तर । क्रोधे धडकला राजेश्वर । विभीषणवाक्ये दशशीर । रामा-  
 यणी ज्या परी. ॥ ८९ ॥ ' पांडुपुत्र धर्मराज । त्यांते दे म्हणशी  
 स्वराज्य । माझे वीर्यज ममात्मज । त्यांते त्यागूं सांगशी ! ॥९०॥  
 ब्रम्हनिष्ठांचीं लक्षणे । तुझ्या ठार्यी ज्ञान चिन्हें । बुद्धि बोधिली  
 समदर्शने । शत्रु मित्र तुज नाहीं. ॥ ९१ ॥ जेव्हां विचार पुसावा  
 तुते । तेव्हां स्तविशी पांडवांते । सदा निंदिशी मम पुत्रांते । अभे-  
 दता या नांव ? ॥ ९२ ॥ राज्य हातां आले तुते । विश्व शून्य वाटे  
 माते । अखंड तुझिया वचनामृते । प्राण हा गांजित. ॥ ९३ ॥  
 राज्य हारविले पर्णी । आपण गुंतले आपुल्या वचनीं । तुं छळि-  
 तोशी क्षणक्षणीं । हा विवेक कोणता ? ॥ ९४ ॥ दुःखविभागी  
 होशी आता । विचार पुसणे हे मूर्खता । आतां द्विधान करीं चित्ता ।  
 पांडवांप्रति जाइजे. ॥ ९५ ॥ यासी विलंब न करीं क्षणु ' ।  
 ' अवश्य ' म्हणे क्षत्ता प्राज्ञु । नमस्कारूनी ज्येष्ठचरणु । निघता  
 झाला तात्काळीं. ॥ ९६ ॥ रथेशीं आला काम्यकवना । श्रवण जाले

कुरुभूषणा । हांसोनि बोले भीम अर्जुना । ‘विदुर आला किमर्थ? ॥ ९७ ॥ पुढती घूता बोलाविलें, । कीं पश्चात्तापें चित्त द्रवलें। कीं हरिलें राज्य देवविलें । भीष्मद्रोणे विचारें.’ ॥ ९८ ॥ विदुर पातला दर्शना । पांचही जर्णी वंदिलें चरणा । स्नेहें देऊनी आळिंगना । एकासनी बैसले. ॥ ९९ ॥ विदुर म्हणे ‘गुणैकराशी! । विचार पुसतां तुमचे विशीं । सुबुद्धि बोलिलों कळली तैशी । हित-कारिणी सर्वातें. ॥ १०० ॥ परि ते नातळे हृदयीं । तें विस्तारें सांगणे काई? । मातें त्यागूनियां जाई । पांडवांप्रति आनंदे.’ ॥ १०१ ॥ या लागीं त्यागुनी आतृजां अधमा । तुजप्रती पातलों देवद्वुमा! । दर्शने पावलों विश्रामा, । सर्व श्रमा विसरलों.’ ॥ १०२ ॥ धर्म म्हणे, ‘बहुत बरवें । इच्छिलें तैसें घडविलें दैवें, । स्नेहदृष्टी सांभाळावें । बालकातें काननीं.’ ॥ १०३ ॥ हस्तिनापुरीं अंविकासुत । पश्चात्तापें अति संतप । विदुरवियोगे अद्भुत । खेद मानी मानसीं. ॥ १०४ ॥ ‘बाष्य अक्षम चक्षुहीन । बुद्धि आंधली विदुराविण । देहीं न धरे माझा प्राण । अंध झालों सबाष्य. ॥ १०५ ॥ म्हणे, संजया! विदुराविण । देहीं न धरे माझा प्राण । तुवां करुनियां गमन । पाचारूनी आणावा.’ ॥ १०६ ॥ संजय मानुनी राजाज्ञा । सवेग पातला काम्यकवना । भेटोनियां पांचाजणा । निरोप सागे विदुरातें. ॥ १०७ ॥ म्हणे, ‘विदुरा! सवेग उठीं । रायें प्राण धरिला कंठीं । तुज न देखतां दृष्टी । देह त्यागील तात्काळ.’ ॥ १०८ ॥ धर्म म्हणे, ‘जाई शीघ्र । विलोकीं अग्रजाचें अंघ्र । विदुर चालिला दिसें व्यग्र । धर्माचेनी वियोगे. ॥ १०९ ॥ सवेग पातला ग्रजॉ-व्यया । नमस्कारिले पूर्वजपायां । हृदय मेळवूनी हृदया । प्रजाचक्षू

१ परिरंभना. २ अति अन्धुत. ३ आतां मातें वागविजे कोणे.  
४ परि. ५ गजसाव्यया.

आलिंगी. ॥ ११० ॥ ‘विदुरा ! न देखतां तुते । विश्व शून्य बोटे  
 माँते । अखंड तुझिया वचनामृते । प्राण हा संतोषे.’ ॥ १११ ॥  
 विदुर पातला देखोनी । दुर्योधन कर्ण शकुनी । दुःशासन ही  
 मिळोनी । गूढ विचार मांडिला. ॥ ११२ ॥ ‘पांडव अरण्यवासा  
 गेले । परी शल्य नाहीं खंडले । पुच्छ छेदूनी सोडिले । सर्पमुख ज्यापरी.  
 ॥ ११३ ॥ आतां एकचि बुद्धि ऐशी । आहीं जाऊनी दलभारेशी ।  
 पांडव एकटे वनवासीं । रात्री मारूनी सांडावे. ॥ ११४ ॥ दुरी यादव  
 पांचाल । आला नाहीं जंव गोपाळ । पांडव आहेत जंव निर्बल । तंव  
 मारूनी सांडावे. ॥ ११५ ॥ न कळतां भीष्मद्रोणा । नेणतां धृतराष्ट्राच्या  
 मना । करावे पांडवांच्या हनना । पुढां प्रकट होतसे.’ ॥ ११६ ॥ विचार  
 करितां चौघेजणीं । व्यासदेवे जाणोनी मर्नी । गगनमार्गे सभास्थानीं ।  
 अकस्मात् उतरला. ॥ ११७ ॥ व्यास म्हणे, गा ! सपुत्रा ! । असाव-  
 धाने दोषपात्रा । स्वपुत्रांच्या कपटमंत्रा । न विचारिशी मूर्खत्वे.  
 ॥ ११८ ॥ राज्य हिरोनी दवडिले वना । मागुती ते चालिले त्यांच्या  
 हनना । तयां दुर्बुद्धी दुर्जना । निषेध कैसा न करिशी ?’ ॥ ११९ ॥  
 धृतराष्ट्र म्हणे, ‘व्यासराया ! । स्पर्श करीतसे तुझिया पायां । जरी  
 पुत्रांची कपटमाया । जाणे अथवा मी प्रेरी. ॥ १२० ॥ हे प्रवर्तले  
 पांडववधीं । वना जातील दुर्बुद्धी । तरी मी प्राण त्यजीन आधीं । हे  
 त्रिशुद्धी जाण पां. ॥ १२१ ॥ ऐकोनी पुत्र पावले शंका । सोडिला  
 हननाचा आवांका, । व्यास म्हणे, ‘नरनायका ! । प्रज्ञाचक्षू ! अव-  
 धारी. ॥ १२२ ॥ चतुरानने निर्मिली क्षिती । चारी खाणी वर्ततां  
 भूतीं । कामधेनु शक्राप्रती । जाऊनी करी शोकाते. ॥ १२३ ॥ ‘माझे  
 पुत्र वृषभ सकळ । कष्ट भोगिती सर्वकळ । दुःख देखोनी, तळमळ ।  
 मज अपार वाटतसे. ॥ १२४ ॥ नांगर शकट रथ गोणिया । धान्यमळणी

तेलधाणिया । पाठी बहुभार वाहोनिया । अहोरात्र शिणती ॥ १२५ ॥  
 दगड, माती, काष्ठभार । सदां मारिती निष्ठुर । गाळीप्रदाने अपार ।  
 कष्ट करितां बोपिती ॥ १२६ ॥ शीत उष्ण पर्जन्य वात । निराश्रये सर्व  
 साहत । भुके तृणोदक नेदित । उपेक्षिती निर्दय ॥ १२७ ॥ वत्से  
 बंधनी तळमळती । भुकेल्या आक्रोशे बोभाती । धेनुकासेहुनी  
 ओढिती । पय प्राशितां मातेचे ॥ १२८ ॥ मेल्या बोपिती अना-  
 मिका । त्वचेच्या करिती दोर पादुका । ऐसे<sup>३</sup> कर्म सुरनायका ! ।  
 किमर्थ त्यांते निर्मिले ॥ १२९ ॥ शैक्षिने खांदी पाठीवरुते ।  
 बोहुनी नेती बहु भाराते । औंकोशे पावती कष्टाते । ते दुःख माते  
 अपार ॥ १३० ॥ ऐसे नानापरीचे क्लेश । पुत्र भोगिती बहुवस' ।  
 एकोनी इंद्र करी हास्य । म्हणे, 'परिस पवित्रे ! ॥ १३१ ॥ तुझे  
 पुत्र असंख्यात । सुखी बहुत दुःखी बहुत । स्वस्प पुत्रांलागीं  
 चित्त । व्याकुळ करणे कासया ? ॥ १३२ ॥ दीन दुर्बळ त्यागूनि  
 सृष्टी । सुखिये सभाग्य पाहूनि दृष्टी । तुवां असावे सुख संतुष्टी ।  
 खेद पोटी न मानावा.' ॥ १३३ ॥ येरी म्हणे, 'जी ! निर्धारीं ।  
 समान स्नेह सकळांवरी । मातृस्नेहाभीतरी । भेदभाव असेना.  
 ॥ १३४ ॥ त्यामार्जीं सात्किं भाग्यहीने । जे जे दुःख भोगिती  
 दारूणे । त्यालागीं मातेचेनि मने । खेद अपार पाविजे ॥ १३५ ॥ स्वेच्छ  
 भक्षुनी मातले क्षिती । काममदें बोकाळती । दुर्बळ देखोनी बडविती<sup>४</sup> ।  
 फुंपार्टी परद्वेषे ॥ १३६ ॥ तयां वेदाज्ञा वेसणी । विहिताचार  
 दावणी । बांधोनी दंडावे हे वाणी । ब्रह्मयाची जाण पां ॥ १३७ ॥  
 दीने दुर्बळे अशक्ते । तन्ही पाविजे दुःखाते । परम खेद वाटे माते ।  
 जाण निश्चिते सुरेशा ! ' ॥ १३८ ॥ तोषोनि बोले अमरपाळ ।

---

१ प्रतोद. २ भुकेल्या. ३ ऐसे श्रम. ४ अशक्त ते. ५ अशक्ते. ६  
 दीने. ७ पीडिती, पीटिती. ८ की पाटिती पर शब्दे.

‘ करिती वृषभाचा सांभाळ । तयांसी सुखाचा सुकाळ । मी चिर-  
 काळ भोगवीं ॥ १३९ ॥ पुत्रातुर्य पशूते पाळी । त्यालागी मेघ  
 इच्छिले काळीं । पाढूनि पिकवी महीतलीं । तृण धान्य सर्वदां ।  
 ॥ १४० ॥ करिती वृषभांचे पीडण । त्यांवरी पाढूनी अर्वषण ।  
 शेतीं न पिके तृण धान्य । नासे प्राण दुर्भिक्षीं ॥ १४१ ॥ स्वचक्र  
 परचक्र टोळ मूषक । चिकट तांबरा आळिक । दुग्धश्रवादि अनेक ।  
 रोग उठती धान्याते ॥ १४२ ॥ कष्ट घेऊनी सदाकाळ । न करिती  
 वृषभाचा सांभाळ । त्या दोषाचें हें फळ । मी भोगवीं तयांते ।  
 ॥ १४३ ॥ वत्सा अभ्यास नाहीं तृणीं । क्षुधित ओढिती कासे-  
 हुनी । तेणे दोषे मी क्षोभोनी । क्षय करी वंशीचा ॥ १४४ ॥  
 घेनु म्हणे, ‘ स्वामी एक । सकळा देईं सारखे सुख ’ । संतोषोनी  
 सुरनायक । शांतविले वरदहस्ते ॥ १४५ ॥ यालागी धृतराष्ट्र !  
 पवित्रा ! । अवलोकुनी स्नेहसूत्रा । स्वपुत्रासमान पांडुपुत्रां । करी  
 बहुसाल वाटते ॥ १४६ ॥ पवित्र प्रसैन्न सर्वगुणी । दीनप्राय कष्टती  
 वर्नी । हें देखोनी तुझ्या मर्नी । खेद कैसा उपजेना ? ॥ १४७ ॥  
 नगरस्वामी वसती वर्नी । नाथ ते अनाथ दिसती रानी । श्रीमंत  
 भणंगप्राय धरणी । लोळती हें अनुचित ॥ १४८ ॥ तुज देखतां  
 तुझे कुमर । अरण्यवासी वर्नी पामर । अति पाप हे अपार । उभय  
 लोकीं मज वाटे ॥ १४९ ॥ लक्ष्मीवंताहूनि विशेष । दीना  
 सांभाळी जगदीश । म्हणोनी ‘ अनाथबंधु ’ हा घोष । भुवनत्रयीं  
 न समाय ॥ १५० ॥ धृतराष्ट्र ! पांडुहूनी बहुत । विदुरी आकळे  
 माझे चित्त । दीन सात्विक विष्णुभक्त । परम साधु म्हणोनी ॥ १५१ ॥  
 तैशीच त्वांही करावी करणी । स्वपुत्रांहूनी सहस्रगुणी । पांडव  
 साधु हें जाणोनी । स्नेह विशेष करावा ॥ १५२ ॥ शत पुत्रांची

जैशी माया । विशेष पांडवीं धरावी राया ! । विदुर स्नेहाळ दीन हृदया । दीन बदना जाणावे ॥ १५३ ॥ कैसे कंठिती बनवासातें । केवी पावती अभिवृद्धीतें । अहोरात्र ऐशी चित्तें । चिता पालीं अपार ॥ १५४ ॥ स्वपुत्र बांचवावे चिरकाळ । संपदा असावी अदल । तरी बना जाऊनी तात्काळ । पांडव नगरा आणावे ॥ १५५ ॥ ऐश्वर्यपदीं आपुले सुत । अक्षयी असावे जीवें जीत । ऐसें इच्छिशी तरी त्वरित । पवित्र पांडव बुझावीं ॥ १५६ ॥ दुर्योधनें जाउनी वर्नी । सुहृद गौरवावे वचनी । मानें आणूनी राजासनी । वैसवावे स्वहस्ते ॥ १५७ ॥ हें न करतां नरेश्वरा ! । कुळक्षयो पातला घरा । पुढतो पुढती हेचि चतुरा ! । काय किती सांगावे ? ॥ १५८ ॥ धृतराष्ट्र म्हणे, ‘द्वैपायना ! । मस्तक वहातसें तुक्षिया चरणा । हाचि उपदेश दुर्योधना । आपुल्या मुखें त्वां कीजे.’ ॥ १५९ ॥ व्यास म्हणे, ‘मी जातसें । मैत्रेय येईल सावकाशें । तो सांगेल तें मानसें । सर्वीं तुम्हीं धरावें.’ ॥ १६० ॥ अदृश्य होता व्यास मुनी । मैत्रेय आळा तेचि क्षणीं । नमस्कारिला सभास्थानीं । भीष्मद्रोणे धृतराष्ट्रे ॥ १६१ ॥ आतां मैत्रेय वदेल वचनें । तीं न मानितां दुर्योधनें । ऋषिशापोक्तिपाषाणें । हृदयमर्मीं ताडिला ॥ १६२ ॥ तेंचि भाविकीं परिसावें । जें बोलिलें व्यासदेवें । तेंचि महाराष्ट्र-वैभर्वें । अर्थ मिरवे सारिखा ॥ १६३ ॥ इति अरण्यपर्व भारत । लीलाविश्वं भरानुग्रहीत । मुक्तेश्वराचा वचनार्थ । पवित्रप्राय परिसोत ॥ १६४ ॥

### अध्याय दुसरा

कौरवनरेंद्र आदरें म्हणे, ‘पवित्र तीर्थे पुण्यारण्ये । अवलोकुनी येथें येणे । कृपेनैं जाँलैं स्वामिया !’ ॥ १ ॥ मैत्रेय म्हणे धृतराष्ट्रातें, ।

‘अवलोकुनी बहुत तीर्थे । काम्यकवना पातलो; तेर्थे । पांडव दृष्टी  
 देखिले ॥२॥ जंटा वस्कले अजिनांबरी । शीतोष्णपीडा फळाहारी ।  
 कष्टतां देखोनि अंतरी । खेद अद्भुत उदेला ॥३॥ तुक्षिया  
 पुत्रांचा अविवेक । ऐकोनि वाटले परम दुःख । तिहीं लोकांमाझी  
 एक । बरवें कोणी न म्हणती ॥४॥ पुरुषे तंव जगावें जर्गी ।  
 जंव अपकीर्ति न शिवे अंगी । अपयशवंत तो कुमार्गी । जितची  
 प्रेतासमान ॥५॥ बरवे न करितां न पवे बरवें । अधर्म केश्यानें  
 केंवी पावे? । विष भक्षुनी अमर व्हावें । हें अघटित ज्या परी ॥६॥  
 तू आणि पितामहो । वर्तमान असतां पाहा हो! । पुत्रीं करावया  
 कलहो । कारण कांहीं असेना ॥७॥ भीड सोडुनी न बोले  
 वचनीं । तरी भीष्म अपजयो पावेल रणी । पुत्र शोकाचा वडवाऱ्मी ।  
 तुज ग्रासील निर्धारें ॥८॥ तेर्वाच म्हणे, दुर्योधना! । चित्त  
 द्यावें माज्ञिया वचना । स्वस्पासाठी महाप्राज्ञा! । पाप अद्भुत  
 जोडिले ॥९॥ नश्वर राज्य जोडिले वेर्गी । परि अपकीर्ति  
 जोडिली युगानुयुगी । कुबुद्धि विषयकुसंगी । कवण्या दृष्टी  
 गोंविली ॥१०॥ यावरी विरोध व्याधि विषम । संगिया संगी  
 व्यापला परम । झडले भ्रूलतेचे रोम । सारासार विचारी ॥११॥  
 गेले प्रतिष्ठेचे ग्राण । उभय लोकीं न दाखवीं वदन । कुश्चित  
 दुर्गुणांचे दर्शन । उघड दिसती जनदृष्टी ॥१२॥ यास औषध  
 देतसे एक । करावें पांडवाशीं सख्य । तेणे आरोग्य तात्कालिक । हें  
 निश्चयें जाण पां ॥१३॥ जें वर्तले नाहीं सृष्टी । ऐशी एको तुक्षी रहाटी ।  
 मी साक्षेप पावलो भेटी । याचि लागीं या ठाया ॥१४॥ बुद्धिभ्रंश  
 झाला तुम्हां । कोण्या कर्म पाडिले अमा? । मर्र मर्र सौबळा!  
 अधमा! । महा अनर्थीं गोंविले ॥१५॥ रक्षुनीयां तुझे चित्त । गोड

बोलोनी' होशी आस । तेवीं वैरी तुझा घात । करावया उदेले. ॥१६॥  
 ओखद कडवट लगे जाण । परी तें अमृतापरी वांचवी प्राण । माझें  
 हितोपदेशवचन । निष्ठुर नव्हे जाण पां. ॥ १७ ॥ न करी बळवं-  
 तांशीं स्पर्धा । सांडी अविचार आग्रहो कोधा । देई धर्माची संपदा ।  
 जे अन्याये हरितली. ॥ १८ ॥ नागायुत बळसंपन्न । परम योद्धा  
 भीमसेन । धनुर्धरांमाजी अर्जुन । जामदग्न्यासारिखा. ॥ १९ ॥  
 असंख्य ऋषिगणांचा मेळू । पातला धर्मातें सांभाळू । त्यातें  
 कृपेनें कुंतीबाळू । प्रतिपाळिती काननी. ॥ २० ॥ बलिष्ठ, आस,  
 परम साधु । त्यांशीं करिशी व्यर्थ विरोधु । मरोनी जोडावा  
 कुशबदु । अपयशाचा त्रिजगी. ॥ २१ ॥ आतां निर्वैर निज-  
 मानसीं । सख्यत्व करावें सुहृदाशीं । त्यांचा विभाग देउनी त्यांसी  
 सुखसंतोषें असावें. ॥ २२ ॥ ऐसें न करितां भूपाळा ! । क्षयो  
 पातला जाण कुळा । अन्यथा असे तरी रविमंडळा । पतन हो  
 कां भूमंडळी. ॥ २३ ॥ बाहुयुद्धीं जरासंध । भीमें मारिला वीर  
 प्रसिद्ध । हिंडिबनकासुरांचा वध । केला हें जाणतसां. ॥ २४ ॥  
 प्रस्तुत किर्मीर महादैत्यु । भीमहस्ते पावला मृत्यु । त्याशीं वैर  
 करितां मृत्यु । बंधुसहित पावशी. ॥ २५ ॥ ऐकोनी मैत्रेयाच्या  
 वचना । क्रोध नावरे दुर्योधना, । आरक्तता पातली नयना । खदि-  
 रांगार ज्यापरी. ॥ २६ ॥ दुँःखे सोडी दीर्घ हुंकार । जेवी फूत्कौरे  
 महाविखार । गजशुंडाकार कर । तेणे जानु ताडिली. ॥ २७ ॥ पादां-  
 गुण्ठ रेखित धरणी । सरोष मौन्ये अधोवदनीं । हें देखोनी मैत्रेय-  
 मुनी । प्रळयानळ क्षोभला. ॥ २८ ॥ म्हणे, 'दुर्जना ! पापरूपा ! ।  
 हित सांगता आलाशि कोपा । आतां घेई माझ्या शापा । भस्म  
 होशी स्वकुळेशीं. ॥ २९ ॥ हेचि मांडी गदाप्रहारीं । चूर्ण होईल,

रणचत्वरीं । पादलत्ता बसतील शिरीं । वज्रप्राय भीमाच्या. ॥ ३० ॥  
 माझें अभंग शापवचन । पालटूं न शके चतुरानन' । ऐसे बोलूनि  
 तपोधन । निघता ज्ञाला तात्काळ. ॥ ३१ ॥ धृतराष्ट्र लागोनी पार्यी ।  
 म्हणे, 'स्वामिया ! उच्छाप देई' । ऋषि म्हणे, 'जाण हृदयीं ।  
 शाप उच्छाप मद्वाक्यें. ॥ ३२ ॥ माझें पाळिल्या वचन । न बाधे  
 शापहुताशन । आज्ञा भंगितां दारुण । कुलक्षयो निर्धरें.' ॥ ३३ ॥  
 पुढे धृतराष्ट्र विनवी वाणी । 'किर्मीर कैसा वधिला वर्नी ।  
 ऐकावया आवडे मर्नी । बळ प्रताप भीमाचा.' ॥ ३४ ॥ मैत्रेय  
 म्हणे, 'न बोलै मुखे । सर्वही विदुराशीं ठाउके । तो सांगेल  
 तें कौतुके । श्रवण तुम्हीं करावै.' ॥ ३५ ॥ मैत्रेय क्षोभूनि  
 गेलियावरी, । धृतराष्ट्र विदुरातें पाचारी, । 'किर्मीर भीमा-  
 चिये करीं । पडिला कैसा मज सांग.' ॥ ३६ ॥ विदुर म्हणे,  
 'ऐक श्रोत्री । राज्य हरितल्या तुझ्या पुत्रीं । लोटल्या तीन अहो-  
 रात्री । धर्मराजबंधुसी. ॥ ३७ ॥ मार्ग क्रमूनियां चरणीं । प्रवेशले  
 काम्यकवर्नीं । तेथ प्रवर्तली रजनी । वृक्षमूळीं भूशय्या. ॥ ३८ ॥  
 लोटलिया अर्धनिशीसमयो । वृक्षमूळीं भूपळयों । झडङडाटें सुटला  
 वायो । तेणे धूसर दाटले. ॥ ३९ ॥ राक्षसाचे विकट हांके । वन-  
 देवता धावरी शंके । श्वापदं पळती प्राणधाके । व्याघ्रसिंहादि  
 अपार. ॥ ४० ॥ रोधूनी पांडवपंथू । उभा ठेला काळमृत्यु ।  
 विशाळ बळाचा प्रतापू । भयानक माजला. ॥ ४१ ॥ विकाळ दाढा  
 महाकूर । नेत्र भोंवडीं चक्राकार । मुखीं नाशिकीं वैधानर । ज्वाळा  
 सांडी घडघडा. ॥ ४२ ॥ मुखे गाजवी घोर शब्दू । 'बक माझा  
 सहोदर बंधू । त्याचा तुम्हीं केला वधू । निरपराधें दुष्ट हो ! ॥ ४३ ॥  
 त्याचा सूड ध्यावा हातें । सर्वदां शोधीं भीमसेनातें । आजी अकस्मात

येथे । सांपडलेती वैरी हो ! ॥ ४४ ॥ आतां मीमाचेनि रक्ते । महानदी  
निर्मूनी एथे । स्वर्गीं निमाल्या बकाते । तोषवीन तर्पणीं ॥ ४५ ॥  
हें वन माझें वसतिस्थान । एथे पातला पावे मरण, । आतां सर्वाचे  
भक्षण । करीन क्षण न लागतां ॥ ४६ ॥ त्याचे रूप देखतां  
नयनीं । मूर्छा पावली याज्ञसेनी, । धर्मद्रुमाते वेष्टुनी । कीर्ति-  
वलिका ज्या परी ॥ ४७ ॥ हें दखोनी वृकोदरू । भंगिता ज्ञाला  
विशाळ तरू । गांडीवचाप धनुर्धरू । सज्जिता ज्ञाला झडकरी ॥ ४८ ॥  
भीम निवारी पार्थीते । ‘किर्मीर वध माझेनि हाते । होणार, या लागीं  
स्वस्थचिते । कौतुक दृष्टीं विलोकीं’ ॥ ४९ ॥ विघ्याद्रीवरी महा-  
मेरू । गजासुराशीं नंदिकेशरू । तेवि नर आणि निशाचरू । युद्ध-  
कदनीं मिसळले ॥ ५० ॥ वृक्षयुद्धीं दारूण । द्रुमविरहित ज्ञाले  
वन, । मग उचलोनी चंड पाषाण । परस्परे हाणिती ॥ ५१ ॥  
क्रोश द्विक्रोश शैलशृंगे । एकमेकाते ताडिती रागे । तींही सरलियाँ  
आंगे । मल्लयुद्धा मिळाले ॥ ५२ ॥ राज्यदारार्थी सकाम । वाळी-  
सुग्रीवां महासंग्राम । तेवी किर्मीर आणि भीम । वोर द्वंद्वा  
पेटले ॥ ५३ ॥ मुष्टि लत्ता लथडवे थडका । हुमणिया कोंपर  
हाणिती देखा । चडकणा ताडुनिया मुखा । दंत पाढू भाविती ॥ ५४ ॥  
मर्मस्थळीं लाविती कळे । ग्रीवां पिठळीती हस्तबळे । थापा हाणोनी  
‘डोळे । फोडूं’ म्हणती बळिष्ठ ॥ ५५ ॥ हस्तपाद कवळूनियां  
चरणी । उसळोनी सांडिती उधर्व गगनी । उडी घालोनियां मूर्धनी ।  
फोडावया तळपती ॥ ५६ ॥ न लेखिती येर येरां । माजले व्याघ्र  
काळकुंजर । अरण्यरोही वृषभ थोर । फुफाटती अतिरागे ॥ ५७ ॥

---

१ आतां तुम्हां सर्वाचे । २ करिता युद्ध । ३ सरलिया पिटूनी आंगे ।  
४ करिवा, ग्रीवास्थळी । ५ चेपिती बळे । ६ फाढू । ७ येर । ८ माजले  
जैसे व्याघ्र कुंजर.

कामिनीकटाक्षांचे बाण । विरक्ता आंगीं तृणप्रमाण । तेंचि असुराचें  
ताढण । भीमा आंगीं नाढळे. ॥ ५८ ॥ धर्मनिरूपणाचे शब्द ।  
अनाचारिया हृदयभेद । तेंवी भीमप्रहारें खेद । असुर पावे आगळा.  
॥ ५९ ॥ पशु ओढिजे' गळबंधनीं । तेंवी दोर्दड उचलुनी ग्रीवा-  
स्थानीं । कवळूनी आसुडितां चरणीं । शैलपाडे पडियेला. ॥ ६० ॥  
म्हणे, 'मी अंतींचा सांगाती । प्राण ठेवणे माझ्या हातीं । पडोनी  
उपडा या क्षितीं । कदा नुर्थीं मागुता.' ॥ ६१ । लात वोपूनी  
हृदयीं । ग्रीवा रागे रगडिली पायीं । किर्मीरांते तये समयीं । मृत्यु  
भेटीं पातला. ॥ ६२ ॥ लत्ताप्रहारें कपाळमोक्ष । शुभ्रवर्ण आतले  
चक्षू । कडकडांटे उलथे वृक्षु । तेवी गजेंनियां पाडिला. ॥ ६३ ॥  
मुख पसरिले विक्राळ । जिब्हा लवथवित विशाळ । वमित रुधि-  
राचे कळोळ । प्रेतदशा पातली ॥ ६४ ॥ भूमि त्राहाडुनी बळि-  
वंत । म्हणे, 'बकाचे अश्रुप्रात । यमलोका जाउनी त्वरित । आपले  
हस्तीं परिमार्जी.' ॥ ६५ ॥ निर्जरीं पिटोनि टाळी । माथां वोपिली  
पुष्पांजळी । म्हणती, 'भीमा ! आतुर्वळी । होई जयवंत सर्वदा.' ॥ ६६ ॥  
जे जे पांडवांचे वैरी । मदोन्मत्त, दुराचारी । ते ते वधूनी आपुले  
करी । कौतुक दावी आसुते.' ॥ ६७ ॥ यापरी किर्मीराचं हनन ।  
करुनी, विजयी भीमसेन । ऐकोनी धृतराष्ट्रांचे मन । अति उद्विग्म  
पुत्रार्थी ॥ ६८ ॥ विवेकविचारचक्षुहीन । पुत्रमोहाचं तम दारुण ।  
निरसोनी आत्महिताचरण । चिंतागर्ते पडियेला. ॥ ६९ ॥ 'हिडिब  
किर्मीर दैत्यु । ज्याचेनि हस्ते पावले मृत्यु । त्याशीं विरोध करोनी  
सुतु । केंवी क्षेम वांचती ? ॥ ७० ॥ महा अनर्थ दिसे पुढां' ।  
परम चितेच्या सांकडा । प्रज्ञाचक्षु होउनी वेडा । मरणांत पडियेला. ॥ ७१ ॥ असो कौरवीं हिरोनी राज्य । वना दवडिला धर्मराज, ।

हैं वर्तमान अधोक्षज । ऐकता ज्ञाला द्वारके ॥ ७२ ॥ सत्वर संजो-  
 गुनी रथ । वृष्णी अंधक सुहदांसहित । वना पातला कृष्णनाथ ।  
 धर्मराजाजवळिके ॥ ७३ ॥ दुपदपुत्र धृष्टद्युम्न । क्लेश भगिनीचे ऐकोन ।  
 तोही पातला समाधान । करावया धर्माचे ॥ ७४ ॥ धृष्टकेतु चैद्य-  
 पाळ । कैकयराजा अतिस्नेहाळ । परिसोनियां क्लेशकाळ । येते ज्ञाले  
 जवळिके ॥ ७५ ॥ अवधे पातले काम्यकवना । जंव अवलोकिले  
 कुरुनंदना; । अवस्था देखोनी नयना । अश्रुपात सकळाते ॥ ७६ ॥  
 कवळुनियां श्रीकृष्णपाय । मोहें द्वौपदी मोकळी धाय । श्रीकृष्ण म्हणे,  
 'स्वस्थ माये ! । सर्व ठाउके मज ज्ञाले ॥ ७७ ॥ कर्ण, शकुनी, दुःशा-  
 सन । चौथा कपटी दुर्योधन । या चौधांचे रक्तप्राशन । पृथ्वी करील  
 निर्धारे ॥ ७८ ॥ करीन कौरवांचा क्षयो । तरीच श्रीकृष्ण देवकी-  
 तनयो । खेदसंतापवायो । झगटों नेदीं मानसा.' ॥ ७९ ॥ पांचाळ  
 म्हणे, 'यादवेश्वरा ! । आज्ञा करी मज किंकरा, । कौरव मारूनी  
 धराभारा । मी फेडीन स्वहस्ते ॥ ८० ॥ नेमस्त वधीन मी द्रोणाते ।  
 शिखडी वधील भीष्माते, । अर्जुन निवटिल कर्णाते, । सौबळाते  
 सहदेव ॥ ८१ ॥ एक शत धृतराष्ट्राचे कुमर । एकला वधील  
 वृकोदर । आज्ञा दईल रुक्मणीवर । तरी आतांची उठावे.' ॥ ८२ ॥  
 अर्जुन म्हणे, 'जगजेठी ! । तुझी कृपा आमुचे गांठी । असतां  
 कौरवांच्या कोटी । तृणप्राय आमुते ॥ ८३ ॥ शपथे गुंतला धर्म-  
 राजा, । या लागीं नचले आमुचा काजा । द्वौपदी गांजिली हे  
 लज्जा । क्षत्रधर्मी आमुचिया.' ॥ ८४ ॥ श्रीकृष्ण म्हणे, 'धर्म-  
 मूर्ति ! । शाल्वे वेढिलीं द्वारावती, । त्यास्तव संग्रामाच्या गुंतीं । मी  
 गुंतलों नावेक ॥ ८५ ॥ तुमचा वृत्तांत ध्यावया देख । आळस  
 ज्ञाला कांहीं येक, । इतुक्यामाजी हैं कौतुक । परम वैरीं दाखविले.  
 ॥ ८६ ॥ मी स्वभावे असतों तेथें । तरी करूं नेदितों कपटद्यूताते, ।

पाडुनी सौबलाचे दांतांते । कूटपाश भंगितों ॥ ८७ ॥ बोलों नेदितों  
पैजेते । पाहों नेदितों द्रोपदीते । धर्मराज वनवासाते । निघे ऐसे न  
घडते ॥ ८८ ॥ गुंतलों शाल्वाचिये युद्धीं । तंव दुर्जनां फावली  
संधी । असो याचे उसनें युद्धीं । निस्तरीन निधीरे ॥ ८९ ॥  
इति श्रीभारतवनपर्वणी । पुढां परसिजे विचक्षणीं । मुक्तेश्वर  
कवीची वाणी । व्यासाश्रयं चामके ॥ ९० ॥ इति अरण्यपर्व  
भारत । मुक्तेश्वरकविविरचित । श्रोतीं देऊनी चित्त । परिसिले  
पाहिजे ॥ ९१ ॥

---

### अध्याय तिसरा

धर्म म्हणे, ‘जी कृष्णराजा ! | शाल्व पातला कवण्या काजा ? |  
वैराचं कारण अधोक्षजा ! | मजही कळले पाहिजे.’ ॥ १ ॥ श्रीकृष्ण  
म्हणे, ‘ऐका सकळ, | राजसूययज्ञीं शब्द कुटिल । बोलतां  
निमाला शिशुपाळ । माझेनि हस्ते जाण पां. ॥ २ ॥ तें दुःख धरो-  
नियां चिर्तीं । शिशुपाळ बंधूचिये प्रीती । सौभें वेढिली द्वारावती ।  
बलात्कारे मी नसतां. ॥ ३ ॥ विमानयानीं जैसें नगर । असंख्य  
दैत्यगणांचा भार । बळे रोधिले द्वारकापूर । हाहाःकार प्रजांते. ॥ ४ ॥  
खचिल्या परिघाच्यां पाळी । भंगिल्या दुर्गाच्या पौळी । मोडिल्या  
गोपुर आटाळी । विघ्वंस केला अपार ॥ ५ ॥ कळस पताका  
तोरणे । भंगिली वनें शृंगारवनें, । प्रजाबाळके घेतलीं प्राणे । कितीै  
येक निष्टुरे ॥ ६ ॥ मुखे दुरुक्ति बोले परम । म्हणे, ‘केउता  
यादव अधम । कृष्णवर्ण कृष्णनाम । कृष्णवदन तयाचे. ॥ ७ ॥

---

१ दुर्योधना. २ पौळीच्या. ३ मौळी. ४ किती येक अघमें निष्टुरे.

शिरच्छेद करूनी त्याचा । सूड घेर्इन शिशुपाठाचा' । ऐशी ऐकोन  
कठिण वाचा । नगरवासी भयाभित. ॥ ८ ॥ ते वेळीं सांब, गद,  
अकूर। रुक्मिणी सत्यभामेचे कुमर। प्रद्युम्नादि महावीर। सिद्ध ज्ञाले  
संग्रामा. ॥ ९ ॥ हस्तीं पदाती, रथ, । भार चालिले असंख्यात।  
वीरवाच्ये गर्जना करीत। हृदय भेदे असुरांचे. ॥ १० ॥ उग्रसेने  
पाळिली पुरी। यंत्रे औषधे शस्त्री अस्त्री। मध्ये गुलमीं द्वारोद्वारीं।  
भार अपार कोंदले. ॥ ११ ॥ असंख्य यादवांचे कुमर। गृहीं ठेवुनी  
वडील नर। तरुण निवडिले झुंजार। वीरश्री संभ्रमें. ॥ १२ ॥  
तैशीच सौभाची ही सेना। लोहो पंजरें गुंडिली जाणा। पैराक्रमें  
करिती गर्जना। नर कंदना पेटले. ॥ १३ ॥ उभय दलीं  
मिळोनियां झुंजा। शस्त्रे लेउनियां ओजा। नेमे घालुनियां  
पैजा परस्परां हाणिती. ॥ १४ ॥ वणवा लागतां श्वापदें  
भग्न। तेवी असुरसेना पलार्यमान। होतां, देखोनी मग  
प्रधान। क्षेमवृद्धी या नांवे. ॥ १५ ॥ मोकली बाणांचा जलधरु।  
तें त्रासला यादवभारु। देखोनी जांबुवंतीचा कुमरु। सांब नामा  
धाविन्नला. ॥ १६ ॥ रथ लोटुनिया पुढारां। असंख्यवाणीं भेदिलें  
असुरा। खेद पावोनि माघारा। पाठी देउनी पव्याला. ॥ १७ ॥ हें  
देखूनी वेगवान। सौभसेना अतिदारुण। घेऊनियां धनुष्यबाण।  
सांबा उजू पातले. ॥ १८ ॥ ते पाहोनी बाणवृष्टी। गदा पडता-  
छुनि मुष्टी। दैत्य ताडिलीं भूततळवटीं। प्रेत होवोनि पाडिला.  
॥ १९ ॥ जीर्ण वृक्ष मोडूनी पडे। तेवी दानव प्राणे विघडे,

१ हस्ती वाजी पदाती. २ भेद असुरांते. ३ 'शस्त्रे ज्ञालकती  
जेवी घन। माजी वीज तळपती ॥' ४ 'आपापल्या घनियांच्या काजा।  
उभय दले मिसळली झुंजा ॥' ५ तळपे पवन. ६ भग्न. ७ साहोनी.  
८ ताडिता. ९ पाडियले.

हें देखतां घालून होडे<sup>१</sup> । विविधनामा धाविन्नला. ॥ २० ॥ चारु-  
देष्ण रुक्मिणी कुमर । तेणे विविध तोडिला थोर । जैसा शके  
वृत्रासुर; । भांडणी तैसे मिळाले. ॥ २१ ॥ तीक्ष्णं सोङ्गनिया बाण-  
जाळ । छेदिले विविधाचें मौळ । जैसा भंगिजे शैल । वज्रधाते  
सुरेंद्रे. ॥ २२ ॥ विविध मारिला चारुदेष्णे । हें देखोनी  
शाल्वे तेणे । प्रेरुनियां असंख्य सैन्ये । आपण युद्धा पातला.  
॥ २३ ॥ वांकुडी घालिजे महाघर्नीं । तेवी वर्षाव बाणीं ।  
मांडिला देखोनी द्वारकाजर्नीं । महा कल्पांत भाविला. ॥ २४ ॥  
जेष्ठै भीमकीचा नंदन । मदन कामेश्वर प्रद्युम्न । कुसुमशराचें संधान ।  
साहों न शके हरब्रह्मा. ॥ २५ ॥ त्रैलोक्य भेदिले एके बाणे । त्याते  
झुंजोनी जिकिजे कोणे ? । यादवांते धैर्यवचने । गर्जोनियां बोलत.  
॥ २६ ॥ ‘आजि कौतुक पहा हो ! नयनीं । शाल्व निश्चये मारीन  
रणीं, । जैसा त्रिपुराते भेदूनी । शिव कल्याण पावला. ॥ २७ ॥  
दिव्य वाजी<sup>२</sup> कनकरथू । धवजीं मिरवे मकरकेतू । चक्रीं चंद्रमा  
आदित्यू । जडिले तैसे भासती. ॥ २८ ॥ दारुकाचा पुत्र सुमति ।  
प्रद्युम्नाचा तो सारथी । युद्धीं नानापरीच्या युक्ती । गति विगती  
रथाच्या. ॥ २९ ॥ शाल्वबाणाचिया कोटी । तोडुनी आपुली बाणवृष्टी ।  
दावितां सौभाचिये दृष्टी । अंधकारू पातला. ॥ ३० ॥ शाल्व म्हणे,  
‘हो ! कौतुक । म्हणत होतों हा बाळक । होय कृष्णाहूनी अधिक ।  
कृष्णपुत्र निर्धारें. ॥ ३१ ॥ तंव शत्रूचीं गात्रे गात्रे । बाणीं भेदिलीं  
कृष्णपुत्रे । झांकूनिया उभय नेत्रे । मूर्छित पडे रथांगीं. ॥ ३२ ॥  
पडतां देखोनी मुख्य धुर । दैत्य करिती हाहाकार । भये भेदूनी  
अंबर । दाही दिशा लंघिती. ॥ ३३ ॥ मुहूर्त लोटलिया सौभपती ।

---

१ घोडे. २ क्षणे. ३ जो. ४ माझा. ५ युद्धी जाणे नाना  
परीच्या युक्ती.

सावध होऊनी बैसला रथीं, । धनुष्यबाण घेऊन हातीं । प्रद्युम्न  
दृष्टि लक्षिला. ॥ ३४ ॥ लवामाजी लक्ष बाण । सोडितां हस्त-  
लाघवीं निपुण । निवाँरितांही प्रद्युम्न । हृदयमर्मी भेदला. ॥ ३५ ॥  
बळी शक्राचिये परी । दोघे झुंजता महामारी । धौंवो टाळुनी  
धायानळीं । कृष्णकुमर ताडिला. ॥ ३६ ॥ तेणे मूर्छ्छना आली  
थोरी । पहुडला रथाचिये गुढारीं, । हें देखोनियां यादवभारीं ।  
हाहाकार माजला. ॥ ३७ ॥ शत्रुवाणांचा महामारू । अंगप्रत्यंगीं  
खोऱ्चले वारू । सारथियें रहंवरु । नगरमार्गे फिरविला. ॥ ३८ ॥  
पेटोनी धडके वैश्वानरु । तेंवी सावध कृष्णकुमरु । जाला तंव रहं-  
वरु । ग्राममार्गे पळतसे. ॥ ३९ ॥ रांगे सारथियोंते म्हणत । ‘मांगे  
किमर्थ काढिला रथ ? । येणे अपजयाची मात । नलगतां आंगीं  
लागली. ॥ ४० ॥ कृष्ण बलिराम सात्यकी । खेद पावोनी बोलती  
मुखीं । म्हणती आमुच्या कुळीं हा कीं । कळीब पुरुष जन्मला.’  
॥ ४१ ॥ सारथी म्हणे, ‘ऐक वचन । विषम वेळे दिघला मान ।  
जैसा झालिया अपशकुन । माधारुनी चालिजे. ॥ ४२ ॥  
आतां पाहें माझी कळा । याचि रथें शत्रूच्या दळा ।  
विध्वंसीन जैसा अचळां । वज्र करी शतचूर्ण.’ ॥ ४३ ॥ ऐसे  
बोलोनी तये अवसरीं । गर्जोनी फिरविला रथकेसरी । शत्रुभारकुं-  
जरशिरीं । यशोमुक्ते साधावया. ॥ ४४ ॥ विमान सांझूनी सौभपती ।  
आरुडला औंणिके रथीं । धनुष्य घेऊनियां हातीं । शरसंधान  
लाविले. ॥ ४५ ॥ दोघांचिये शरसंधानीं । भरले गगन आणि  
धरणी । प्रद्युम्न म्हणे, ‘प्राणहानी । आतां दाऊं शत्रूते.’ ॥ ४६ ॥  
पूर्वीं कृष्णे उपदेशिले । जैसे ब्रह्मतेज प्रकटले । तें ब्रह्मास्त्र अभिमंत्रिले ।

---

१ लक्ष्यामाजी. २ सोडित. ३ त्यांगे तो. ४ अवटाळूनी हृदयांतरी;  
अवटाळोनी धायानळी. ५ कनक.

सदुरुमुखापासूनियां ॥ ४७ ॥ एकत्र मिळाले सहस्र तरणी । तैसें  
 तेज झळके गगनीं । कडकडाटे धरणी । सांगरांत गिरीसी ॥ ४८ ॥  
 भाळ, हृदय, बाहुमूळीं । शस्त्रभेदने धरातळीं । पडतां देखोनी  
 तेचि काळीं । कृष्णपुत्रे मागुती ॥ ४९ ॥ शिरच्छेदना अतिसत्वर ।  
 जोडिता जो कां वरद शर । जैसा प्रलयार्थ वैश्वानर । जिब्हा काढी  
 सलंबा ॥ ५० ॥ तो बाण देखतांचि नयनीं । हाहाकार माजला  
 गगनीं । शक, कुबेर, नारदमुनी । पवनवेंगे पाठविला ॥ ५१ ॥  
 म्हणती ‘प्रद्युम्ना ! परियेसी । श्रीकृष्णहस्ते मृत्यु यांसी । विधिनें  
 नेमिले नेमासी । विपरीत तुवां न करावें ॥ ५२ ॥ जोडिलें  
 यश घेई माथा । सोडी शाळ्वा जीवन्मृता । यातें वधील  
 तुझा पिता । तात्काळिके देखसी.’ ॥५३॥ म्हणोनी केला जयजय-  
 कार । सुमने वर्षले सुरवर । अपजयो पावोनियां पामर । शत्रु  
 गेला स्वस्थाना ॥ ५४ ॥ मुक्त ज्ञाली द्वारावती । आनंदली सर्व  
 जगती । राजसूय यज्ञाची समासी । ज्ञालिया अंतीं पावलों ॥ ५५ ॥  
 शोभाविरहित देखिली पुरी, । भूषणारहित नरनारी । ‘कारण  
 पुसतां सविस्तरी । वृत्तांत लोकीं बोलिला.’ ॥ ५६ ॥ तेव्हां प्रतिज्ञा  
 उत्तरी । नेम करिता ज्ञाला मुरारी, । ‘शाळ्व मारिल्यावीण नगरी ।  
 प्रवेश न करी सर्वथा.’ ॥ ५७ ॥ बळभद्रा निरविलें नगर । ‘स्वस्थ  
 रक्षावे नारीनर । करूनी सौभयचा संहार । मीही सत्वर येतसे.’  
 ॥ ५८ ॥ सर्वे घेऊनी यादवसेना । उलंघूनी नगरे नाना । पातलों  
 सौभाचियां स्थाना । मनोवेगीं या रथेशीं ॥ ५९ ॥ बळें वेढिली  
 शत्रुनगरी । जे कां वसे समुद्रोदरीं । आँड लंकेचिया परी । सुरा-  
 सुरां दुर्गम ॥ ६० ॥ सौभा जाणवली मात । युद्धा येतसे कृष्णनाथ ।  
 पांचजन्य परिसितां कृतांत । दैत्य माराँ पेटला ॥ ६१ ॥ करूनी

मावेचे दुर्ग । झुंजा पेटला अभंग । मांडला युद्धप्रसंग । रामरावणा  
सारिखा. ॥ ६२ ॥ दैत्य मावेचा विंदानी । विकार दाखवी क्षणक्षणी ।  
अनेक रुपें देखतां नयनी । धैर्य कोणा न धरवे. ॥ ६३ ॥ क्षणे  
प्रकाश, क्षणे रजनी । क्षणे गगनी, क्षणे धरणी, । क्षणे प्रगट दिसे  
नयनी, । क्षणैक गुप्त दिसेना. ॥ ६४ ॥ फरश पट्टीश पाश वज्रे, ।  
गदा मुद्दल शूल, चक्रे । मुसल, तोमर, अपारे । शैल, पाषाण  
वर्षत. ॥ ६५ ॥ अंगारवृष्टी सर्पवृष्टी । नाना पर्वतशिळावृष्टी सिकता-  
वृष्टी भस्मवृष्टी । यादवसेना भंगावया. ॥ ६६ ॥ अग्निपर्जन्य वात-  
गिरि । पाडुनी ताढी शरधारी । तितुके परिहारुनी दूरी । असंख्य  
वैरी मारिले. ' ॥ ६७ ॥ मंत्रबार्ण लावूनी गुणी । छेदूनी पाढी  
चक्रपाणी । संसारक्लेश तत्वज्ञानी । जेवी परिहरी विचारे. ॥ ६८ ॥  
मेघांहूनीं पडती गारा । तेवी भूतळी विखुरती तारा । असंख्य वीज  
पडतां धरा । भंगों पाहे तडाडे. ॥ ६९ ॥ त्यांमाजी बाणाच्या  
संधाने । ज्ञाकिन्नर्लीं यादवसैन्ये । दारुक म्हणे, ' स्वामी प्राणे ।  
वाचतां मार्ग दिसेना. ॥ ७० ॥ सहस्र सूर्याचीं मंडले । तेवीं दाखवी  
एकेचि काळे । तितुकीं चंद्राचीं सोजवळे । विंबे दावुनी लोपवी.' ॥ ७१ ॥  
श्रीकृष्ण म्हणे, ' स्वस्थ राहीं । धैर्यस्तंभ कवळी बाहीं । विष्णुस्मरणे  
पाप कांहीं । नुरे तैसें करीन.' ॥ ७२ ॥ तंव रक्तोदकाचा जलधर ।  
वर्षतां लोटला महापूर । ते देखोनी भयंकर । यादवसेना घावरी. ॥ ७३ ॥  
तंव द्वारकावासी परम आस । मनोवेगे धौडिला रथ । नेत्रीं ढळत  
अश्रुपात । कृष्णनिकटीं पातला. ॥ ७४ ॥ सांगे उग्रसेनाचीं वर्चने ।  
शास्त्रे घालोनी घालणे । वसुदेव घेतला प्राणे । सर्व यादवा देखतां.  
॥ ७५ ॥ म्हणे सांडी युद्धाची आटाटी । पितृप्रेत पाहीं वृष्टी ।

१ क्षणैक प्रकाश. २ सांडी छेदूनी चक्रपाणी. ३ शस्त्रा. ४ ऐशा.  
५ पाही. ६ धांवतां दूत; धांवतां रथ.

देवकी शोकाभ्युच्या तर्टी । ते शांतवीं स्वमुखें ॥ ७६ ॥ मर्नी  
विचारिजे हृषीकेशं । हें साचार घडेल कैसें ? । बळभद्र जिता  
असतां मानसे । कल्पिले कोणां न वचे पै ॥ ७७ ॥ सात्यकी  
प्रयुज्ञ सांब गद । असतां वसुदेवाचा वध । करी ऐसा वीर प्रसिद्ध ।  
भुवनत्रयीं असेना ॥ ७८ ॥ तंव विमानींहुनी तेशें । टाकिले वसु-  
देव प्रेतांते । काष्ठप्राय पादहस्त । विकृनानन देसिले ॥ ७९ ॥  
पुण्ये सरलियां स्वर्गींहुनी । भूतळीं लोटिती जेवी प्राणी । तेवी  
येराच विमानींहुनी । वसुदेवप्रेत पळियेले ॥ ८० ॥ मुक्तकेश  
बभित्सवदन । देखोनी शंका पावले मन । हस्तकींचे धनुष्य बाण ।  
गळोनी पडले धरणीये ॥ ८१ ॥ नेत्र झाकोनियां मौन । स्तब्ध  
ठेला अधोवदन । रज्जुसर्पांचे दर्शन । जवी नेणता वोथैरे ॥ ८२ ॥  
सादरे विलोकी जगजेठी । तंव प्रेत न दिसे दृष्टी । नाहीं रक्तघनाची  
वृष्टी । ना सौभाही दिसेना ॥ ८३ ॥ सौभं विमान पळविले ।  
प्राग्जोतिषनगरा जेले । तेथुनी सत्वरा पातले । कृष्णदृष्टी मागुती.  
॥ ८४ ॥ म्हणे, 'दानवी माया प्रबळ । मजही केले अतिव्याकुळ ।  
आतां त्यांचे प्राणमूळ । पैं निर्मूळ करावैं ।' ॥ ८५ ।, तंव गर्जिली  
आकाशवाणी, । 'श्रीकृष्ण देवा ! चक्रपाणी ! । शीघ्र सौभाते  
वधुनी । शुभ सर्वत्र करावैं ।' ॥ ८६ ॥ मग पावकास्त्र अभिमंत्रुनी ।  
संगे सुदर्शन प्रेरुनी । तेण सौभाते ताडुनी । रामे दशासन ज्यापरी.  
॥ ८७ ॥ जैसे मार्त्तिंडमंडळ खडऱ्ले । तेवी विमान भंगिले । महा-  
समुद्रीं बुडविले । नौकापोते ज्यापरी ॥ ८८ ॥ मेरु खचोनी पडे  
धरणी, । कीं प्रळयवीज तडके गगनी, । तेवी विमान भंगता ध्वनी ।  
उभयलोकीं न समाये ॥ ८९ ॥ पूर्वीं पार्वतीचेनि वरें । त्रिपुर  
भेदिला विष्णुशेरे । तेवी भंगिले यादवेश्वरें । सौभयान सौभाते.

॥ ९० ॥ तेथूनि पडतां भूमंडळीं । गदाधात वोपिला मौळीं ।  
 प्राण त्यागुनी तात्काळीं । मोक्षधार्मी प्रवेशे ॥ ९१ ॥ मस्तकीं  
 लागतां कृष्णगदा । जीव पावला मोक्षपदा । शरीर वोपिलें रण-  
 गीधा । भक्षावया भूतळीं ॥ ९२ ॥ दैत्यसेना कृष्णशरीं । खंड  
 विखंड सागरोदरीं । पडतां भक्षिले जळचरीं । मत्स्यमगरा संतोष.  
 ॥ ९३ ॥ वटबृक्ष भंगे चंडवातें । यक्षिणी पळती गगनपंथे ।  
 तेंवी दैत्यगंण तें तेशें । विमानभंगें पळाले ॥ ९४ ॥  
 शाल्व मारिला ऐशियापरी । मागां अविवेक हस्तिनापुरीं । वर्तला  
 तो माळिये शिरीं । शब्द तुमचा बैसला ॥ ९५ ॥ त्रयोदश वर्षे  
 होतां पूर्ण । परिहरणे तुमचें क्रृष्ण । आधीं गेलिया जीवन ।  
 कासया सेतु बांधणे ? ॥ ९६ ॥ वनवास लोटलिया पाठीं । पुढा  
 बोलों विचार गोष्टी । आतां आज्ञा देई भेटी । वसुदेवाचे मज  
 जाणे.’ ॥ ९७ ॥ सन्मानुनी धर्मराजातें । आलिंगुनी भीमपार्थीतें ।  
 तैसेची नकुळसहदेवातें । स्नेहें भावें गौरवी ॥ ९८ ॥ द्रौपदीतें  
 शांतवी वचनें । ‘भगिनी ! दुःशासनाचें उसनें । फेडीन तेव्हां  
 तुळिया क्रूणे । मुक्त जालों जाण पां ॥ ९९ ॥ आतां स्वस्थ अंतः-  
 करणीं । अखंड असावे माळिये स्मरणीं । स्वल्पकाळीं राज्यासनीं ।  
 बैसवीन धर्मातें.’ ॥ १०० ॥ रथीं वाहनी सुभद्रेतें । प्रयाण केले  
 कृष्णनाथें । अष्टौ भावें पांडवातें । प्रेमानंद वोसंडे ॥ १०१ ॥  
 दिव्यवाजीयुक्त रथ । द्वारकेशीं दारुके पथ । उलंघूनी, द्वारकानाथ ।  
 द्वारावती पावला ॥ १०२ ॥ तयापरी धृष्टद्युम्न । घेऊनी द्रौपदीचे  
 नंदन । पांचाळपुरा चालिला, वचन । गोवूनियां नियमाचें ॥ १०३ ॥  
 धृष्टकेतु, केकयराज । घेऊनी आपुलालिया अनुजा । ‘कौरववधा  
 प्रेतसों’ पैजा । बोलोनियां चालिले ॥ १०४ ॥ कृष्ण आणि धष्ट-

द्युम्न । यांनीं धर्ने दिव्य वसर्ने, । बोपिलीं तितुकीं कुरुभूषणे ।  
 ऋषीश्वरां अर्पिली ॥ १०५ ॥ ऋषिब्राह्मणासहित प्रजा । वर्नी  
 विराजे धर्मराजा । कथाकीर्तने परम बोजा । काळ सार्थक करितसे ।  
 ॥ १०६ ॥ सांडूनियां काम्यकारण्या । पुढे पातले अद्वैतवना ।  
 यावरी वर्तलें ते मना । चतुर श्रोतीं जाणावे ॥ १०७ ॥ इति  
 श्रीमहाभारते वनपर्वणि । कथा कामधेनुजननी । चतुर्विध पुरुषार्थ  
 सुधापानीं । तोषवीत जगावें ॥ १०८ ॥ लीलाविश्वंभरपदनखा ।’  
 उपमा तुळे बोध्य यमका । मुक्तेश्वर निष्कलंकरेखा । चित्त केलें  
 आँपुळे ॥ १०९ ॥

---

### अध्याय चतुर्था.

द्वारके गेलिया घनश्याम । अद्वैतवनी राजा धर्म । जपी, तपी  
 सिद्ध परम । तयासंगे तोषले ॥ १ ॥ पांचहीं बंधू आणि द्रौपदी ।  
 धौम्य सर्व ज्ञानाचा उदधी । धर्मकर्म यथाविधी । सांगोपांग संपादी ।  
 ॥२॥ पौरजनीं पांडवांप्रती । अपार अर्पिली धनसंपत्ती । ते ब्राह्मणां  
 अर्पुनी पुढती । प्रैंजा माने बोळविल्या ॥ ३ ॥ अद्वैतवना पाहतां  
 छट्ठी । शाल, तमाल, वृक्षदाटी । आम्र, मधु, कदंब कोटी । कर्णीकार  
 लागले ॥४॥ हंस, मयूर, पिकपक्षी । शब्द करिती सुफल वृक्षीं, ।  
 तें कौतुक पहातां चक्षीं । परम अल्हाद समस्तां ॥ ५ ॥ सरस्वती  
 सरळ वाणी । ऋषि गर्जती वेदध्वनी । तंव तेथें मार्कडेयमुनी ।  
 धर्मभेटी पातला ॥ ६ ॥ पूजा सन्मान संतोषीं । घेऊनी तोषला

---

१ परम तयोम एका. २ पाहिजे. ३ बहुसन्माने गौरविले. ४ ताल.  
 ५ विशाल वर्नी.

पुण्यराशी; । अवलोकुनी मग धर्मासी । हास्य करी संतोषे ॥ ७ ॥  
धर्म म्हणे, 'करुणाराशी ! । आमुची दशा देखोनी एशी । खेद  
मानिती देवर्षी । स्वामी हास्य किमर्थ ? ' ॥ ८ ॥ मार्कडेय ह्यणे,  
'सुमती ! । तुज देखोनी माझ्या चित्तीं । आठवला पवित्रकीर्ति ।  
दाशरथी श्रीराम ॥ ९ ॥ जीर्ण वस्त्रातुल्य धरणी । त्याग करूनी  
पितृवचनीं । सहवर्तमान बंधु पत्नी । दंडकारणीं राहिला ॥ १० ॥  
चौदा वर्षे वनवास । करितां कांहीं न मानी त्रास । शक्ति असोनी  
अधर्मलेश । नातळेचें तयांते ॥ ११ ॥ बळे शकाहूनी आगळा । शिक्षा  
करूं शके कळिकाळा । परि नुलंधी धमागळा । सत्य भंगेल म्हणोनियां  
॥ १२ ॥ भरतादिकीं पुण्यश्लोकीं । राज्य त्यजूनी राहिले जपी । सत्यच  
एक जोडिले लोकीं । म्हणोनी झालीं पुराणे ॥ १३ ॥ सत्यचि एक  
महाबळ । ज्याचा निश्चयो अढळ । ते पावती कैवल्यफळ । पृथ्वीतळ  
तें किती ? ॥ १४ ॥ जैसा दाशरथीराम । तैसाच तूंही पांडव धर्म ।  
सत्य संरक्षणे काम । पूर्ण होती पैं तुझे ॥ १५ ॥ ऐसे सांगोनी  
धर्मातं । आज्ञा पुसोनी धौम्यातं । मार्कडेय उत्तरपंथे । जाता झाला  
तपार्थ ॥ १६ ॥ मार्कडेय गेलियावरी । बकदालभ्य त्या अवसरी ।  
धर्मप्रती येऊनी करी । निरूपण स्वमुखे ॥ १७ ॥ ऋषी बोले  
सत्यवचन, । 'धर्मराया ! तूं सर्वज्ञ ; श्रेय सिद्धीचें कारण । ओळ-  
खिले त्वां एक ॥ १८ ॥ पवित्र ब्राह्मणांची संगती, । पवित्र  
ब्राह्मणाप्रति पाळिती । पवित्रांची सेवा करिती । त्या नरां संपत्ति  
बोळगण्या ॥ १९ ॥ अरण्यवासी ऋषीश्वर । समीप पाळिशी शत-  
सहस्र । हे॒ लक्ष्मीदाते ईश्वर । तुझ्या दारीं तिष्ठती ॥ २० ॥  
ब्राह्मण क्षत्रियांचे बळ । ब्राह्मण क्षत्रियां क्षेम कुशळ; । करूनी

१ तिळतुल्य. २ चित्तीं जयाते. ३ प्राण वेचूनी पुण्यजनकी.  
४ ईश्वरार्चन दिवस लोटिती. ५ तेथ लक्ष्मीशीं ईश्वर.

शत्रूचें निर्मूळ । पृथ्वीतल भोगिशी ॥ २१ ॥ ब्राह्मणांचे आशीर्वचन । तें क्षत्रियां शस्त्र बाण । ब्राह्मणकृपेचे अंगत्राण । वज्रकवच अक्षयीं ॥ २२ ॥ ब्राह्मण कोणते म्हणशी सृष्टी । जे कां वसती तुझ्या निकटी । ऐशिया ब्रह्मांडाच्या कोटी । रचू शकती संकल्पे ॥ २३ ॥ जेव्हां दृष्टी होई वांकुडी । तेव्हां त्रलोक्य जाळुनी सांडी । ऐशी ब्राह्मणांची प्राढी । तुं जाणशी सर्वज्ञा ॥ २४ ॥ काम, क्रोध, लोभ मेळ । वांचे हो नेदी सकळ । हा विलास सर्व काळ । ब्रह्मनिष्ठ ब्राह्मणी ॥ २५ ॥ जया सर्वच ब्रह्मसृष्टी । ब्रह्मबोधें तोषले पोटी । ब्रह्म जाणोनी लोकीं रहाटी । सदाचार वर्ततां ॥ २६ ॥ हैद्रयवृत्ती वृत्तसंपन्न । अम्भीसेवा, वेदाध्ययन । शमदमयुक्त तपोधन । सुख संतोषे संतुष्ट ॥ २७ ॥ पवन पावक एकमेळीं । काननें जाळिती समूळीं । <sup>४</sup>तेचि मंत्रे<sup>५</sup> शस्त्रहोळी । शत्रुकुळाते होतसे ॥ २८ ॥ भृगु, अंगिरा वशिष्ठ, । कश्यप, आत्रेय, अगस्त्य, श्रेष्ठ । हे मुख्य करुनी ब्रह्मनिष्ठ । असंख्य वसती तव संगीं ॥ २९ ॥ त्या ब्राह्मणांचे सेवेस्तव । इच्छिले पावशी सुखवैभव. ' । ऐसे बोलोनी महानुभाव । जाता झाला स्वआश्रमा ॥ ३० ॥ व्यास, नारद, जामदग्न्य, पृथुश्रवा, इंद्रद्युम्न । काश्यप, हारीत, स्थूणकर्ण, भालुकी आणि वृहदश्चा ॥ ३१ ॥ विश्वामित्र, सुहोत्र, होत्रवाहन, । अग्निवेश्य, शौनक जाण, । वृहदश्चा तपोधन, । विभावसु, ते ठारीं ॥ ३२ ॥ कृतचेता, सहस्रपात, । हे मुख्य करुनी असंख्यात । धर्मासंगीं तोषभरित । सुखाडले बनवासी ॥ ३३ ॥ धर्मासंगीं सुखभोजन । तपश्चर्या, वेदाध्ययन । धर्मराजा आशीर्वचन, । जय, कल्याण

१ वाचा होऊं नेदी विफळ. २ मंदाचार. ३ द्वादशाम्बि त्रत संपन्न.  
४ तेवी मंत्र.

इच्छित्ती ॥ ३४ ॥ यावरी एकांत अवसरी । सखेद द्रौपदी  
 सुंदरी । १ एहणे, २ राया कवणे परी । अवलंबिले तुवां एथे ?  
 ॥ ३५ ॥ दीन, तापसी, शक्तिहीन । शिलोच्छवृत्ती वेचिती कण ।  
 तयां ऐसे हैं वर्तणे । तें काय त्वां मांडिले ? ॥ ३६ ॥ वेचितां  
 धनाचिया कोटी । आयुष्य नेमिले ४ घटिकासाठी । तो अवघो जन्म  
 इये रहाटी । अरण्यवासी लोटिला ॥ ३७ ॥ आज्ञा देई भीमा-  
 र्जुना । करूनी शत्रूच्या दहना । राज्य साधिलीया महाप्राज्ञा ! ।  
 उभयलोकीं सुखलाभ ॥ ३८ ॥ साधलिया स्वराज्य संपत्ती । यज्ञीं  
 देव तृप्त होती, । श्राद्धीं पितृगण अतिथी । अन्नदाने तोषती.  
 ॥ ३९ ॥ हरेल दारिद्याचें दुःख, । मित्र बंधु पावती सुख, ।  
 अनित्य संसारीं कौतुक । करूनी जाती दादुले ॥ ४० ॥ जेणे  
 पाविजे परम दुःख । काय तें साधुवृत्तीचे सुख ? । धैर्यै उपहासिती  
 लोक । म्हणती दीने अशक्ते ॥ ४१ ॥ टाकिशी रायाचें धर्म ।  
 तोचि रायाते अधर्म । शांतीने क्लेश परम । कुटुंबेसी भोगिसी.  
 ॥ ४२ ॥ आइक आतां इतिहासाते, । विरोचन पुसे प्रल्हादाते ।  
 शांति न पाविजे श्रेयाते । क्रोधे होतसे सुखलाभ ॥ ४३ ॥  
 ऐकोनी बोले विचार कुशळ । कार्याकार्य बळाबळ । ओळखूनी काळ-  
 वेळ । कार्यसिद्धी जाणतां ॥ ४४ ॥ व्यवहारीं शांति नये कामा ।  
 परमार्थ क्रोध नाँशो धर्मा, । जेर्थे ज्याचाचि महिमा । तें तेथची  
 योजावे ॥ ४५ ॥ प्रपंचीं अवलंबिल्या शांति । जोडिली ते जाय  
 वृत्ती । आपुल्या दाराते संपत्ती । प्राप्त नव्हे आपणिया ॥ ४६ ॥  
 शांति पुरुषाची अंगना । हेळूनी सांडी जे पतीच्या वचना । पुत्र  
 होऊनी मेहुणा । चेष्टा करी विनोदे ॥ ४७ ॥ कूरासी सेविती

---

१ कल्याण. २ अवलंबू कां. ३ कीर्तिहीन. ४ न मिळे घटिका  
 त्रुटि. ५ अद्यापि. ६ वैरी. ७ नाशी. ८ म्हणोनी.

सेवक, । कूरासी भीती प्रजालोक । कूरास्तव हा महा-धोक्के<sup>१</sup> शत्रु  
वाहती सर्वदा. ॥ ४८ ॥ कूर जाणोनी स्वभाव । मर्यादेने वर्तती  
सर्व, । कूरता भोगी वैभव । सात्विका भिक्षा मिळेना. ॥ ४९ ॥ कूर  
पुरुषांते देखोनी । स्त्रीपुरुषे पारिके जर्नां, । न्याये वर्तती स्वधमा-  
चरणीं । बुद्धी न करिती विपरीत. ॥ ५० ॥ प्रपञ्ची धरितां सात्वि-  
कता । तैं आपण केले आपुल्या घाता; । सत्वगुण तो परमार्था ।  
शोभा आणी सर्वस्वे. ॥ ५१ ॥ लोहकार्य नव्हे कनके । प्रपञ्च  
जिणों न शके सात्विक । लोह कनकाशीं नोहे तुक । तेंवी कूरता  
परमार्था. ॥ ५२ ॥ साधु बोलूती सत्वगुणे । स्त्रिया वोसंडती रजो-  
गुणे । शत्रु दंडावे तमोगुणे । हें जाणणे शहाणियां. ॥ ५३ ॥  
खळा कुटिलाचे ठायीं । शांति धरितां पडणे अपायीं । जैसे  
कटक मर्दावे पाहीं । तेंवी दुर्जन दंडावे. ॥ ५४ ॥ देखोनियां  
साधुसंता । भावे चरणीं ठेविजे माथा, । तेश्वे दावितां कूरता । अध-  
पाता जाइजे ॥ ५५ ॥ म्हणोनी शांतता कूरता । सर्वीं सर्वत्र एक-  
रीत । केलिया व्यवहारीं परमार्था । दोहां तेही नोंडिजे. ॥ ५६ ॥  
ऐसे प्रलहादे पवित्रे । बोलिले तें पुत्रपौत्रे । स्वीकारूनी आज्ञा मंत्रे ।  
वर्तणूक वर्तला. ॥ ५७ ॥ या लागीं ऐके धर्ममूर्ती ! । करिशी कौर-  
वांची शांती । तरिंच पावशी विश्रांति । येरवीं दुःख अंखंड.' ॥ ५८ ॥  
ऐकोनी द्रौपदीचे वचन । आवेशला भीमसेन । म्हणे, ' चतुर इये-  
समान । दुजी नाहीं सर्वथा. ॥ ५९ ॥ इच्या ऐकोनियां वचना ।  
उल्लास वाटे माझिया मना । मज आज्ञापीं कुरुभूषणा ! । दुर्योधन-  
हननार्थ. ॥ ६० ॥ आणिक विचार करितां कांहीं । बुद्धं नको संशय-  
डोहीं; । मुखे प्रेरुनियां पाहीं । रणीं कौतुक बंधूचे. ॥ ६१ ॥ भीष्म,

---

१ स्त्रीपुत्र पारखे सेवक जन. २ बुडों न शके पर हस्तीं. ३ लोहकार्य  
नव्हे कनके. ४ तोषती. ५ जाणिजे. ६ न खंडे. ७ उत्साह. ८ न करी.

द्रोण, कर्ण, शकुनी । दुर्योधनेशीं बंधुश्रेणी । स्वहस्तके रणांगणीं ।  
 मृत्युसदनीं बसवीन.' ॥ ६२ ॥ धर्म म्हणे, 'बंधु हो ! ऐका । ऐसाचि  
 माज्ञाही आवांका । परी मानसीं एक शंका । वर्तते ती सांगतो.  
 ॥ ६३ ॥ भीष्म, द्रोण, कर्ण प्रबळ । सर्व विषयीं समर्थ कुशळ ।  
 यत्न करितां हो विकळ । तरी अपकीर्ति रोकडी. ॥ ६४ ॥  
 पंडित पवित्र साधु । त्रैलोक्यीं भंगेल शब्दु । राज्य अप्राप्सीचा  
 खेदु । अमरनाथ सोडीना. ॥ ६५ ॥ हृदयीं आटवूनी दुःख ।  
 म्हणता परि हे काय अटक । वधिले जाती हें निःशंक ।  
 केंवी निश्चय मानावा ? ॥ ६६ ॥ यालागीं नेमाचिये अंतीं । जे  
 बुद्धि सांगेल कृष्णमूर्ती । तेचि करावी युक्ति । चढ़ूं नका  
 विशेषे.' ॥ ६७ ॥ ऐसें बोलतां धर्मातें । कृपेने व्यास पातला तेथें ।  
 नमस्कारूनी कुंतीसुतें । मनोभावे पूजियेला. ॥ ६८ ॥ व्यास म्हणे,  
 ' विवेकखाणी । कासया विकल्पीसी मनीं । निशा लोटलिया तरणी ।  
 उगवे ऐसा संशय ? ॥ ६९ ॥ सत्य सुकृत ज्याचें गांठी । तेथे  
 ईश्वरकृपा मोठी । ईश्वर कृपेस्तव संतुष्टी । पूर्णकामें सर्वथा. ॥ ७० ॥  
 करुनी शत्रुकुलाचा नाश । राज्यलैंभें पावशी यश । येथें संश-  
 याचा लेश । स्पर्शो नेदी मानसा.' ॥ ७१ ॥ ऐसें बोलोनी गुरु  
 पवित्र । महाविद्या बीजमंत्र । अंजुनाशीं उपदेशिता नेत्र । दिव्यज्ञाने  
 उघडले. ॥ ७२ ॥ सर्व सिद्धि कर जोडुनी । उभ्या प्रत्यक्ष देखे  
 नयनीं । पुढतीं रहस्य बोलोनी मुनी, । 'धर्म ! आईक  
 निर्धारें. ॥ ७३ ॥ हाचि जपतां सर्व काळ । इच्छिलें तें पावशी फळ ।  
 ऐसें बोलोनी दीनदयाळ । अदृश्य झाला ते ठारीं ॥ ७४ ॥

१ विकळ. २ हा त्रैलोक्यीं. ३ जन वरी खंडेना. ४ साधु म्हणती  
 काय अटक. ५ लोभे. ६ योगविद्या महामंत्र. ७ धर्माशी उपदे-  
 शिला स्वतंत्र.

अर्जुन ! या विदेकरून । सर्व शत्रुंसी जिकिसी जाण । यांचे करितां जप ध्यान । प्रसन्न होईल शंकर. ॥ ७५ ॥ मग जपाचे होईल अंतीं । तुज पाशुपतशःस्त्राची प्राप्ती.’ । ऐसे बोलोनी व्याप्तमूर्ती । अंतर्धीन पावली. ॥ ७६ ॥ धर्म बोले अर्जुनासीं, । ‘युद्ध मांडल्या समर्थाशीं । शस्त्रास्त्र सामग्रीशीं । सिद्ध असले पाहिजे. ॥ ७७ ॥ भीष्मद्रोणाच्या संग्रामा । मानवी शस्त्रे न येती कामा । येथे देवाची नंद्रोत्तमा । दिव्य शस्त्रे असावीं. ॥ ७८ ॥ या लागीं जैरी पार्थिवा । तपें तोषवीं देवा, महादेवा । तो तुष्टल्या अस्त्रां सर्वी । निवेदील निर्धारं.’ ॥ ७९ ॥ ऐकोनी अग्रजांचे वचन । उभा ठेला वीर अर्जुन । घेऊनियां धनुष्यवाण । खडुचर्मवर्मादि. ॥ ८० ॥ नमस्कारिले धौम्यचरणा । वंदिले धर्मा भीमसेना । पूशिले माद्रिच्या नंदना । पांचाळी समवेत. ॥ ८१ ॥ द्रौपदी म्हणे, ‘प्रतापमूर्ति ! । एक वीर तुं त्रिजगती । करूती शत्रुकुळाची शांति । विजयलक्ष्मी तुज वरो. ॥ ८२ ॥ सकळ देव, सकळ ऋषी । आगम, निगम, मंत्र राशी । पंचभूते प्रसन्नेशीं । जय कल्याण तुज देवोत. ॥ ८३ ॥ घेऊनि ऋषींचे आशीर्वचन । देश पर्वतै उपैवन । उल्लंघूनी सरिता जीवन । उत्तर दिशेशीं चालिला. ॥ ८४ ॥ तपोवर्णीचे तपोवन । नमस्कारिले ऋषि ब्राह्मण । महापुरुषांचे दर्शन । सिद्धवर्णीं लाघला. ॥ ८५ ॥ बोलांडिला हिमाचल । गंधमादनगिरी विशाळ । तेथूनी पुढां रत्नकील । महापर्वत टाकिला. ॥ ८६ ॥ अनेक वृक्षांचिया दाटी । क्रर श्वापदांचिया कोटी । उल्लंघूनी किरीटी । ‘इंद्रकीलाते पावला. ॥ ८७ ॥ तेथें झाली आकाशवाणी, । ‘पार्था ! राहे इथे स्थानीं, ।

१ नर. २ प्रसन्नतेशीं. ३ पर्वत वन उपवन. ४ उल्लंघूनियां वीर किरीटी. ५ बहु योजने.

पुढें मार्ग चालतां चरणीं । नको<sup>१</sup>, आतां स्थिर राही.' ॥ ८८ ॥  
 स्वर्गवाद्यं पडतीं श्रवणीं । वर्षाव कीजे दिव्य सुमनीं । मेघमंडल  
 स्पर्शली धरणी । दाही दिशा देखत. ॥ ८९ ॥ भोवते पाहे नर-  
 नायक । तंव तैपी ब्राह्मण एक । ब्रैह्मवंशी जाणो अर्क । तपोतेजं  
 विराजे. ॥ ९० ॥ तो म्हणे, 'महापुरुषा ! । मिरविशी ब्राह्मणाच्या  
 वेषा । शस्त्रे धरिलीं तो मानसा । हेतु कांहीं नेणवे.' ॥ ९१ ॥ पार्थ  
 म्हणे, 'कार्याकारणे । केले असे शस्त्रग्रहण, । व्हावया इंद्रदर्शन ।  
 दुरी ठाया पातले.' ॥ ९२ ॥ संतोषोनी ब्राह्मण म्हणे, । 'देवेंद्र  
 तो मी ऐथे जाण, । इच्छिले जें तुझेनि मने । तें मज सांगे  
 सभाग्या ! ' ॥ ९३ ॥ अर्जुन म्हणे, 'अमरेंद्रातें, । 'दिव्य शस्त्रे  
 द्यावीं मातें । यालागीं होत्तं कैष्टी ऐथे । येण जाले स्वामियां ! '  
 ॥ ९४ ॥ हांसोनि बोले पाकशासन, । 'माझें जाले दर्शन, ।  
 दिव्य भोग, स्वर्ग सदन । भोगीत राहे मजसंगी.' ॥ ९५ ॥ अर्जुन  
 बोले करुणा शब्दू, । 'धर्मासहित चौघे बंधू । द्रौपदी ऐशी  
 पवित्र वधू । अरण्यवासी कष्टी. ॥ ९६ ॥ राज्य हिरोनी  
 दुष्ट वैरी । धग भोगिती बळात्कारीं । हेळणा छळणाचिया उत्तरीं ।  
 हृदयवर्मीं खोंचती. ॥ ९७ ॥ हें सर्व सोहून मागां । म्यां गुंतिजे  
 स्वर्गसुखभोगा । तरी अधम पुरुष प्रसंगीं जगा । उपमे योग्य मी  
 एक. ॥ ९८ ॥ यालागीं सर्वार्थसमर्था ! । शस्त्रे देई मज आतां.' ।  
 शक म्हणे तुझिया हिता । निरोपीन ते आइक. ॥ ९९ ॥ राहो-  
 नियां हेंचि स्थळीं । तपे तोषवीं चंद्रमौळी । तो भेटलिया तेचि  
 काळीं । पुढती दर्शन म्यां देणे. ॥ १०० ॥ ते वळीं शस्त्रे अखें ।  
 इच्छिलीं पावशी सुपवित्र.' । ऐसे बोलोनि सहस्रतें । आच्छादिले

१ धरणी. २ नये. ३ वृक्षातळी. ४ आंगे कृश शरीरे जैसा अर्क.  
 ५ च. ६ बहुत कष्टे.

आपणातें ॥ १०१ ॥ अर्जुने स्थिर करुनि मन । धैर्य बसविले  
 निर्जनवन । प्रेसन्न होय त्रिलोचन । ऐसा यत्न मांडिला ॥ १०२ ॥  
 माथां मिरवे जटाभार । दर्भाकुरीं वेढिले चीर । प्रावर्ण व्याघ्रांवर ।  
 कृष्णाजिन आसना ॥ १०३ ॥ प्रथम मासीं तपश्चर्या थोर । तृतीय  
 दिवशीं स्वीकारी आहार; । द्वितीय मासीं परम धीर । षैष दिवशीं  
 फळ भक्षीं ॥ १०४ ॥ तृतीय मासामाजी जाण । पक्षपक्षां फळ-  
 जीवन । चतुर्थ मासीं पैवन । निराहारी निजली ॥ १०५ ॥ खड-  
 तर तपश्चर्या निगुती । देखोनी सकल ऋषींच्या पंक्ती । दुश्चित्त  
 घेउनी शंकराप्रती । निवेदिती भयवार्ता ॥ १०६ ॥ शंकर म्हणे,  
 ‘ऋषी हो! ऐका, । पार्थसंकल्प मज ठाउका, । तुम्हां करा-  
 वया शंका । कारण कांहीं असेना ॥ १०७ ॥ वधावया शत्रुकुळातें ।  
 शस्त्रे मार्गे देवेंद्रातें, । तुम्हीं संवीं स्वस्थचित्ते । चिंता कांहीं न  
 करावी.’ ॥ १०८ ॥ यावरी कौतुके व्योमकेश । धरिता झाला  
 किरातवेश । म्हणे, ‘नावेक चाळवूं नरेश । पाठी पुरवूं कामना.’  
 ॥ १०९ ॥ सुवर्णवृक्ष सुकोमळ । किंवा सैंजे कनकाचळ । तेंवी  
 भासे जाश्नीळ । कामकुरंग पारधी ॥ ११० ॥ भिळीविशें शैल-  
 बाळी । रिद्धिसिद्धि मातृका मेळीं । सहस्र श्नियांचे मेळीं । महावर्नीं  
 विचरत ॥ १११ ॥ शूक नामा महाअंसुर । वराहरूपीं महाकूर ।  
 पृष्ठीं भेदला असतां शर । प्राणधाके पळतसे ॥ ११२ ॥ धनुष्य-  
 बाण सज्जूनि मुष्टी । किरात लागला दिसे पाठी । वराह येवोनी  
 पार्थनिकटी । ‘रक्षी’ ‘रक्षी’ म्हणतसे ॥ ११३ ॥ येरु मौनें  
 जर्पासनीं । संकेत दावी उभउनी पाणी, । परी तें नायकोनि काँनीं ।  
 पारधियें वधिला ॥ ११४ ॥ पार्थ म्हणे, पारधियातें, । ‘मातें

---

१ निर्जनवन. २ प्रत्यक्ष. ३ अष्टमदिनी. ४ मासीं प्राशी पवन.  
 ५ असा. ६ साटश्य. ७ दनुकुमार. ८ तपासनी. ९ वाणी.

शरण आलिया एथे । विशेषं वारिलियौ हातें । वराह कैसा मारिला ? ॥ ११५ ॥ नव्हे हा पारधियाचा धर्म; । श्रेष्ठ म्हणती हा अंधर्म । किरात म्हणे, 'तू नरेंद्रोत्तम । परी अविवेक जल्पसी. ॥ ११६ ॥ माझिये बाणी केला स्पर्शु । माझा विभाग अरण्यपशु । तो भ्यां मारिला म्हणोनी दोषू । तूं कां मातें ठेविशी ? ॥ ११७ ॥ हे वन माझें वसतिस्थान. ' । पार्थ म्हणे, ' माझा बाण । एकटु असतां पावशी मरण; । असंख्य मातें रक्षिती. ॥ ११८ ॥ माझें हेळूनियां वचन । घेतला आरण्य पशूचा प्राण, । यालागीं तुं यमसदन । दाखवीन तात्काळी. ॥ ११९ ॥ दोघेजणीं वाहिलीं चापें । दोघे खवळले महाकोपें, । एकमेकातें साटोपें । लक्ष्मनियां विधिती. ॥ १२० ॥ अग्नि, पर्जन्य वात, गिरी, । वज्रं चक्रं, गदा-प्रहारीं । पार्थ तोडितां अंतरीं । सदाशिव संतोषे. ॥ १२१ ॥ नाना शब्दे सोडितां<sup>१</sup> वेगीं<sup>२</sup> । एकहि न लागें<sup>३</sup> किरीटी<sup>४</sup> आंगी<sup>५</sup> । जेवि कां नामस्मर त्या लांगीं<sup>६</sup> । <sup>७</sup>दोषे स्पैश्न नैं कीजे. ॥ १२२ ॥ असंख्य बाण विंधितां हातें । रिते पढले अक्षय भाते, । पार्थ म्हणे, ' नवल एथे । आजि देखों संग्रामी ! ॥ १२३ ॥ माझिया बाणांचा आघात । साहों न शकती देव दैत्य । तें आजि झाले सर्व व्यर्थ । एकही न लागे तयातें. ॥ १२४ ॥ मेघवृष्टी होता प्रबळ । चळे न ढळे जैसा शैल । तेंवी निश्चल जाधनीळ । पार्थबाण प्रकटेतां. ॥ १२५ ॥ कां<sup>८</sup> निदेचे घाय तिखट । एकही न मर्नी ब्रह्मनिष्ठ; । तेंवी निवांत नीळ-कंठ । अर्जुनाला लागतां. ॥ १२६ ॥ पार्थ मानूनी कौतुक । म्हणे, ' हा होईल त्रिपुरांतक । त्यावांचूनी माझे सायक । कोण साहे

१ निरोध. २ केलिया. ३ ताडितां. ४ ताडितां वेगें. ५ लागे व्यांगें. ६ नामस्मरणे भंगे. ७ पातकांचा पर्वत. ८ न ढळे महा शैल. ९ झगटतां. १० कामनेचे.

त्रैलोक्यी? ॥ १२७ ॥ वर्षला शिळांचा पाऊस। देखोनी तोषला  
न्योमकेश,। अर्जुना नावरे आवेश। बाहुयुद्धा मिसळला। ॥ १२८ ॥  
मलयुद्धीं अंग कवळी,। वज्रमुष्टी ताडितां वळी,। अधिक तोषोनी  
चंद्रमौळी। 'भला रे! भला' म्हणतसे। ॥ १२९ ॥ किरातराजे  
तयेकाळीं। पार्था कवळितां बाहुजाळीं। मूर्च्छा पावोनी भूतळीं।  
अचेतन पडियेला। ॥ १३० ॥ सर्वेन्नि सावध होउनी वेगा,। पूजा  
मांडिली पार्थिवलिंगा,। पारधी अंतरा ठांकोनी उगा। चोज दृष्टी  
पाहातसे। ॥ १३१ ॥ पार्थिवलिंगीं पुष्पांजली। वोपिली ते किरात-  
मौळी। दृष्टी देखोनी चंद्रमौळी। सिद्धसंकेतै लैधला। ॥ १३२ ॥  
जाणवले अंतर्यामीं। 'म्हणे, हा हो शंकरस्वामी.'। 'लोटांगण घालूनी  
अंतर्यामीं। स्तुती मुखे वदतसे। ॥ १३३ ॥ 'कपर्दी! सर्वदेवेश!  
भव!। अंगारनेत्र! श्रीशिव!। देवदेव! महादेव!। नीलग्रीव!  
जटाधारी! ॥ १३४ ॥ तूंची कारण परम। विभू व्यंवक! सर्वो-  
त्तम,। देवत्रया विश्राम। आनंदधाम तूं एक. ॥ १३५ ॥ लीले  
करिशी विश्वजनन। कृपादृष्टी प्रतिपालन। प्रलयीं करूनी सर्व दहन।  
शेष उरशी तूं एक. ॥ १३६ ॥ शिव म्हणतां विष्णु जाण,। विष्णु  
म्हणतां तूं महेश पूर्ण;। नोळखोनी मूढ श्वान। भेदवादें भुक्ती.  
॥ १३७ ॥ दक्षयज्ञविनाशना!। हरिहरा! ललाटनयना!। कृपा  
करावी परम दीना। शरण चरणां मी स्वामिया! ॥ १३८ ॥  
देहभिमानें 'देहाच्या उर्मीं। नकळत मिसळलों जी! संग्रामीं,।  
तंवीं तूं पतितपावन नामीं। क्षमां करीं दासीं या.' ॥ १३९ ॥  
ऐसे ऐकोनी स्तवन। संतोषला गिरिजारमण,। परम प्रीतीं आलिं-  
गन। पार्थीलागीं दीधरें. ॥ १४० ॥ म्हणे, 'पूर्वीं त्वां स्वंधमीं।

१ शरांचा. २ पाहोनी. ३ संकल्प साधला. ४ 'नमस्कारनीया  
भूमी.' ५ अमाच्या. ६ तें. ७ क्षेम.

नारायणसमागमीं । तपश्चर्या बदरिकाश्रमीं । बहुकाळ त्वा केली.  
 ॥ १४१ ॥ भूभार फेडावया लांगीं । अवतरलासी कृष्णसंगीं । निर्मल  
 भज्जेने युगानुयुगीं । आराधिलें त्वां मज. ॥ १४२ ॥ भक्तिने तोषविलें  
 मातें, । कृपेने पावलें तुतें । जे इच्छिजे तुझेनि चित्तें । तें मज मागै  
 पवित्रा !’ ॥ १४३ ॥ कवद्धनियां उभय चरणां । अर्जुन म्हणे, ‘मलिका-  
 र्जुना ! । पूर्वीं कार्तवीर्यअर्जुना । वधविलें ज्या परी. ॥ १४४ ॥  
 प्रसन्न झालां श्रीरेणुकासुता । \*तैसेचि कौरवांच्यौ घाता । या लागीं  
 मातें कुमांरताता ! । साहाय्य झालें पाहिजे. ॥ १४५ ॥ अस्त्र तुझें  
 अत्यद्धुत । ज्यातें म्हणती पाशुपत । तें मज देऊनी सनाथ । स्वामीनें  
 केलें पाहिजे.’ ॥ १४६ ॥ वरद हस्त ठेवूनियां माथां । शंकर म्हणे,  
 ‘कुंतीसुता ! । माजिया कृपे पाशुपता । अस्त्रालागीं देतसें. ॥ १४७ ॥  
 इंद्र चंद्र यम वरुण । सूर्य कुबेर अथवा वरुण । बहु काळ कष्ट-  
 तांही जाण । प्रासि याची न पावती. ॥ १४८ ॥ ब्रह्मशिरोनामास्त्र ।  
 माझें रहस्य परम सार, । प्रलयीं सोडूनी संहार । जेणे करीं विश्वाचा.  
 ॥ १४९ ॥ तें देतसें कृपे करीं । त्वां न घालविं कवणावरी, । परम  
 निर्वाण अवसरीं । स्मरण त्यांचे करावे.’ ॥ १५० ॥ शुचिर्भूत झालिया  
 पार्थ । श्रीगुरुमौळ स्पर्शी हातें, । मंत्र उपदेशितां तेथें । अत्यन्दुत  
 वर्तलें. ॥ १५१ ॥ निघतां शंकरमुखांतुनी । कोटी सूर्य झळकती  
 गगनीं । जेवी प्रलयकाळीं प्रलयाभी । गगन व्यापूनी कोंदला.  
 ॥ १५२ ॥ कंप झाला भूमंडला, । भंवडी दाटली कुलाचलां ।  
 एकार्णव सिंधुजळा । मेवमाळा उर्सीळती. ॥ १५३ ॥ ते वेळीं  
 नाना धवनी वायें । उभय लोकीं लागलीं विविधें, । हर्षे  
 वृंदारकांची वृंदें । कनकाब्जे सांडिती. ॥ १५४ ॥ सूर्य सांठवे

---

१ वेगीं. २ मनें. ३ सांग. ४ तैसेचि करावया कौरवांच्या.  
 ५ नीलकंठा. ६ वर्षती.

समुद्रजलीं । तेंवी पार्थच्या हृदयकमळीं । अस्त्र सामावले ते काळीं ।  
जयजयकार सुरातें. ॥ १५५ ॥ प्रेरण आणि निवारण । लाहोनी  
उभयविद्याधन । कृतकृत्यता अर्जुन । प्रसन्नपणे मैनसीं. ॥ १५६ ॥  
यापरी अर्जुनाच्या हृदयीं । शिवप्रसाद पावला ठायीं । सर्व अस्त्र-  
विद्या पार्थीं । मूर्तिमंत लोळती. ॥ १५७ ॥ नमस्कारिला त्रैलोक्य-  
गुरु । कृपेने ठेविला मस्तकीं करु, वरद वदे गिरिजावरु । अर्जु-  
नाते आवडी. ॥ १५८ ॥ ‘करूनी भूमंडळ निःक्षत्री । राज्य  
पावशी एकछत्री’ । वरदाक्षर हृदयमंत्री । पार्थभावे रेखिला-  
॥ १५९ ॥ ऐसे बोलोनी तेच्चिक्षणीं । अदृश्य झाला शूलपाणी ।  
अर्जुन म्हणे, ‘त्रिभुवनीं धन्य धन्य मी एक.’ ॥ १६० ॥ यापरी  
अस्त्र पाशुपत । शिवापासुनी पावला पार्थ, । यावरी वर्तले ते संत ।  
निरूपण परिसोत. ॥ १६१ ॥ इति श्रीमन्महाभारत । लीलाविश्व-  
भरानुगृहीत । मुक्तेश्वराचे वचनार्थ । श्रोतीं सादर परिसावे. ॥ १६२ ॥

### अध्याय पांचवा

शंकर गेलिया स्वस्थाना । आवडी पार्थचिया दर्शना । लोक-  
पाळ कुरुभूषणा ! । पातले ते परियेसा. ॥ १ ॥ वैद्यर्यवर्ण विराज-  
वंत, । दिव्य पुष्पीं सुशोभित, । जळेश्वरगणीं परिवारित । वसुण  
राजा पातला. ॥ २ ॥ रत्नकिरीट रत्नमाळा, । विमानयानीं भाग्या-  
गळा, । यक्षगणेशीं धरित्री पाळा ! । धनेश्वरू पातला. ॥ ३ ॥ यावरी  
आदित्याचा तनय । धर्मराज अंपरसूर्य । पवित्रां करुणावरुणालय ।

१ आवरण. २ मानिता झाला प्रसन्न मने. ३ त्रैलोक्यनाथ गुरु,  
४ वरदवरें सुहृद मंत्री. ५ पार्थी भावे रक्षीं कां ! ६ तेच्चि स्थानीं.  
७ करुणाकरी स्वयें.

प्रळयानळ दुष्टांते ॥ ४ ॥ तो दंडपाणी कृपामूर्ती । स्नेहे पावला  
पार्थनिकटीं । म्हणे, ‘जैं इच्छिशीं अस्त्र पोटीं । तें देईन जाण पां.’  
॥ ५ ॥ श्वेत कुंजर चतुर्दत । रत्नभूषणीं घवघवीत । आरुढोनी  
अमरनाथ । पुत्रमोहे पातला ॥ ६ ॥ यें दंडास्त्र दिधले हातीं ।  
वरुणे पाश दिधले हातीं । कुवेरे कुवेरास्त्र प्रीती । शंकरदुत्त दीधले.  
॥ ७ ॥ त्रिपुर दंडिला त्रिनेत्रे । तेची कृपेने व्यंबकमंत्रे । देउनी  
म्हणे, ‘येण मंत्रे । भार फेडी महीचा.’ ॥ ८ ॥ प्रयोग उपसंहार  
मंत्रेशीं । अस्त्रे दीधलीं अर्जुनाशीं । आलिंगूनी सुख संतोषीं । आशी-  
र्वचन दीधले ॥ ९ ॥ देवेंद्र म्हणे, ‘गा ! नंदना ! । आले पाहिजे  
पितृसदना । तेथें आवडे जैं जैं मना । तें तें अस्त्र लाघशी.’ ॥ १० ॥  
ऐसे सांगोनी चौधीजणीं । ऊर्ध्वपंथे निघाले गगर्नीं । अर्जुनाप्रती  
तेची क्षणीं । मूत मातली पावला ॥ ११ ॥ दाहा सहस्र वारु  
श्वेत, । शतसहस्र चक्रीं चक्रादित्य, । विजा मीनल्या एक शत ।  
तेची पताका झळकती ॥ १२ ॥ शस्त्रे भरलीं खणोखणीं । ऐसा रहं-  
वर पातला धरणी, । सारथिये जोडुनीयां पाणी । म्हणे, ‘पार्थी  
वळघावे ॥ १३ ॥ स्नेहे पाचारिले जनके । पितृआज्ञा चालिजे  
सुखे, । सर्व भोगांचीं कौतुके । विलोकावीं सभाग्या !’ ॥ १४ ॥  
आज्ञा वंदूनिया अर्जुन । नमस्कारी तपोधन, । सिद्धवर्नीचे सिद्ध-  
गण । परम भक्ती नमियेले ॥ १५ ॥ स्तवर्नीं पूजियेला मंदराचळ ।  
कंदमूळ फळ जळ । देऊनियां बहुत काळ । प्रतिपाठिले धार्मिक.  
॥ १६ ॥ आज्ञा मागोनी बैसला रथी, । मनोवेगे गगर्नपंथी, ।  
चालता विमानाचिया पंक्ती । वित्रविचित्र देखतु ॥ १७ ॥ हंस-  
मंडळे, मेघमंडळे । देवगंधर्वांचीं स्थळे । उलंघूनी सुकृतबळे । अम-  
रावती टाकिली ॥ १८ ॥ चंद्रसूर्याविण प्रकाश । नेणवे रजनी अथवा

दिवस । गगन भरूनि सुवास । दाही दिशा कोंदल्या ॥ १९ ॥  
 मनुष्यलोकींहुनी । ज्या तारका दिसती नयनीं । तया नक्षत्रांचिया  
 श्रेणी । समीप डोळां देखतु ॥ २० ॥ राजकृष्णी, देवकृष्णि, योग-  
 सिद्ध, तपोराशी, । स्वर्गसंपदाविलासी । विमानयानीं कीडती ॥ २१ ॥  
 युद्धीं समरंगणीं पडिले, । तपे स्वर्गाते जितले । ते लोचनीं देखिले ।  
 लक्ष कोटी अर्जुने ॥ २२ ॥ श्रीरत्नशिखराचा पर्वत । तेवि देखिला  
 ऐरावत, । चंद्रकिरणीं चतुर्दत । दाँनोदकीं जलधरू ॥ २३ ॥ नंदन-  
 वनादि नाना वने, । सर्वदा देती फले सुमने । वसंत कुसुमाकर  
 आपण । माळाकार ते ठार्या ॥ २४ ॥ जे सेविजे अप्सरागणीं ।  
 तें सेविजे तपोधनीं । सैदा सत्य वदले वाणी । ते ते स्थानीं वसि-  
 न्नले ॥ २५ ॥ तपे रहितं यज्ञरहित, । युद्धीं पळोनी वांचवी जीवित, ।  
 जे व्रत, दानं, धर्मरहित, । ते तेथे<sup>१</sup> न पावती ॥ २६ ॥ वेदश्रुती-  
 सन्मार्गरहित, । पुराणश्रवणरहित, । हरिहर प्रतिमार्चनरहित, । तेथे  
 न पावती ॥ २७ ॥ नाना तीर्थोदकीं जाण, । घडले नाहीं स्नाने  
 दानं, । सर्वकाळीं नेदिती दान । ते ते स्थान न पावती ॥ २८ ॥  
 जे नातेंलती परोपकारा । श्राद्धीं उपवास पाडिती पितरां । विंकेयवृत्ति  
 भोगिती दारा, । ते शकागारा न पावती ॥ २९ ॥ अपरात्रीं भोजन,  
 मध्यपानी, । गुरुतत्पग, गमनींगमनी, । ऐसे दुरात्मे तये स्थानीं । वाळु-  
 नियां दवडिले ॥ ३० ॥ असो. देव, गंधर्व, परिवारं । सिद्ध, मैहर्षि  
 अत्यादरे । येउनी पार्थीसी सामोरे । पूजिते ज्ञाले आवडी ॥ ३१ ॥

१ 'अपलायनी'; 'आपुल्या निश्चये.' २ रत्नशिखराचा. ३ मदो-  
 दकी. ४ जळधार. ५ अमरणी. ६ युद्धकृपण, प्राणदानी. ७ तपरहित.  
 ८ व्रत दान. ९ तें स्थान. १० श्रुतिस्मृतिसन्मार्गरहित; श्रवणस्मरणरहित.  
 ११ प्रतिमारहित. १२ स्नान पान. १३ पर्वकाळी. १४ नाठवती.  
 १५ विष्णुवृत्ति, विष्णुवृत्ति. १६ मांसाशनी. १७ महेश.

इद्राज्ञने अमरगणीं । विचित्र वाद्यांचा ध्वनी, । राजमार्गे सुरपत्तनीं ।  
जयजयकारीं मिरविला. ॥ ३२ ॥ अमरावतीचिये जनीं । अर्जुन अव-  
लोकितां नयनीं, । म्हणती ‘हा ही<sup>३</sup> इंद्रासनीं । राजा होय आमुऱ्ये.  
॥ ३३ ॥ विजयी वीर्यवंते सहोदर । पितयापरिस प्रतापी थोर, । इंद्रा-  
सनीं राज्यधर । राज्यपदीं विभागी ॥ ३४ ॥ छत्र चामरे विराजवंतु ।  
भद्रासनीं अमरनाथु, । पार्थे सांडुनिया रथु । नमन केळे साषांगी.  
॥ ३५ ॥ पित्यांने बाहु पसरोनी मोहें । आळिंगिले परम स्नेहें, ।  
मूर्ढी अवघ्राण लाहें । सिंहासनीं आरूढे. ॥ ३६ ॥ आवडी बस-  
वूनी अंकीं । प्रीती मुखांते अवलोकी । वारंवार म्हणे, ‘सुखीं कीं?’  
। ‘पुत्रा ! क्षेम असशी कीं?’ ॥ ३७ ॥ कनकताटीं देवांगनीं ।  
ओवाळिले रत्नकिरणीं, । दुजा इंद्र ऐसा नयनीं । आभासला जनाते.  
॥ ३८ ॥ साध्य विश्वदेव रुद्रांदित्य । ब्रह्मऋषी असंख्यात, । हे  
सर्व मिळोनियां तेथे । राजऋषी भेटले. ॥ ३९ ॥ दिलीपप्रमुख  
राजनृपती, । नारद तुंबुरु गंधर्वपंक्ती । हाहा, हूहू परमभक्ती ।  
बोळगतीं पार्थाते. ॥ ४० ॥ घृताची, उर्वशी, मेनका, रंभा । पूर्व-  
चित्ती स्वयंप्रभा । मिश्रकेशी, जनवल्लभा, । स्वर्गागना मुख्यत्वे.  
॥ ४१ ॥ दंडगौरी, वरूथिनी, गोपाळी सहजन्या कुंभयोनी, । प्रजा-  
गरा, चित्रसेनी, । चित्ररेखा विचित्रा. ॥ ४२ ॥ नृत्य, गायन,  
नाना कला । दाविती पार्थचिया डोळां । देव गंधर्वीं दिव्य  
माळा । दिव्यगंधीं पूजिला. ॥ ४३ ॥ शंक्रे धरूनि पार्थ ।  
स्वयें नेला शंखगृहांत वज्रास्त्रादि असंख्यात । दिव्यशस्त्रे दीधलीं.  
॥ ४४ ॥ जे<sup>१३</sup> सामग्री द्रोणाभीष्मा । जे सामग्री भार्गवरामा ।

१ इंद्रासनीं. २ पाटणीं. ३ होय. ४ आमुचा. ५ जयवंत.  
६ वैवस्वदेव. ७ मारूत. ८ गंधर्वपती. ९ ‘दिव्यास्त्रे दिघलीं.’ १० ‘हात  
धरूनिया.’ ११ शंक्रे. १२ स्वगृहांत. १३ संग्रामी जे.

जे कळा नेंणे अश्वत्थामा । 'ते सुता मी देई पुत्रा !' ॥ ४५ ॥  
 इंद्रगृहीं इंद्रपंक्तीं । पांच वर्षे केली वस्ती, । नाना उपचार  
 संपत्ती । इंद्रातुल्य भोगिल्या ॥ ४६ ॥ स्त्रीसंयोग करुनी भिन्न ।  
 दिव्य भोग भोगिले गहन, । जैसा ब्रह्मनिष्ठ आपण । वासैनातीत  
 प्रपंचीं ॥ ४७ ॥ पांच वर्षे लोटल्या पूर्ण । स्वर्गभोगीं विटले मन; ।  
 करिता जाला आठवण । धर्मादिकां बधूंची ॥ ४८ ॥ कौरवांचे  
 दृष्ट अपराधू । मर्नी आठवुनी मानी खेढू, । स्वर्गवास सुधा  
 सुस्वादू । विषप्राय अवगमे ॥ ४९ ॥ चित्रसेनगंधर्वसंगीं । नृत्य,  
 गायन, कळा, रंगीं । निपुण जाला जैसा योगी । सिद्धि पावे  
 अभ्यासें ॥ ५० ॥ शक म्हणे चित्रसेनातें, । 'पार्थ पावला स्वर्ग-  
 सुखातें । परंतु उर्वशीअंगसंगातें । अद्यापि नाहीं स्पर्शला ॥ ५१ ॥  
 शतयोगांचीं शत नीणीं । वेंचोनि पवित्र तपोधंनी । उर्वशीकाम-  
 सदनीं । सुरतानंदे क्रीडत ॥ ५२ ॥ पावोनियां दिव्य स्वर्ग । नाहीं  
 उर्वशीसंगभोग । जेवि भोजनेवीण व्यंग । सर्वोपचार वाउगे.  
 ॥ ५३ ॥ यालांगीं तुंवां चित्रसेना ! । बोधूनियां स्वर्गांगना । पाठवीं  
 अर्जुनाचिया शयीना । अंगसंगा साक्षेपे ॥ ५४ ॥ शिष्यासी  
 स्वरूपानंदप्राप्ती । तेणे सुखावे सदगुरु चित्तीं; । तेवि  
 उर्वशीभोगसुखांतीं । परम लाभ मी मानी ॥ ५५ ॥ देवेद्र-  
 आज्ञेने उर्वशी । भोगोपचार सामग्रीसी, । आली अर्जुनशयेपाशी ।  
 निशासमयीं संतोषे ॥ ५६ ॥ येऊनि बैसतां अंकावरी, । येरु सत्वर  
 ठाकला दुरी, । 'त्राहें त्राहें' म्हणोनि करीं । आच्छदिले नेत्रातें.  
 ॥ ५७ ॥ पुरुरव्याची भोग्य कांता, । पौरवंशाची तू माता, । काम-

१ त्या शळा मी देई पुत्रा ! २ इंद्रप्रीती. ३ वसताती. ४ स्वर्ग-  
 वासाचा सुस्वादू. ५ संयोगाची; शतयाग. ६ सूत्रामणी. ७ तपोबनी.  
 ८ पावूनि स्वर्गसुख सांग. ९ उर्वशीचा भोग. १० गा ! ११ सदना.

संकल्प धरितां चित्ता । मातृगमन रोकडें ॥ ५८ ॥ कुंती, माद्री,  
इंद्रायणी । तथां तुल्य तूं आमुची जननी । वंशज पुत्र ऐसे मर्नी ।  
त्वांही धरिलें पाहिजे' ॥ ५९ ॥ एकोनी अर्जुनाचे वचन । उर्वशी  
जाली कोपायमान, । म्हणे, ' पुरुषत्व जाउनी हीन । षंड हो मच्छारें.  
॥ ६० ॥ हारपोनी उरुषवेख । लागेल स्त्रीवेषाचा कलंक, । ' वृ-  
न्दा ' ऐसे सर्व लोक । नाम तूते ठेविती ॥ ६१ ॥ कंचुकी नीवी  
बंधासर्नी, । मस्तकी पल्लवै, पाटी वेणी, । ताटंक कणीं कर कंकणी ।  
वर्ष एक वर्तसी ॥ ६२ ॥ नाटकशाळेचिया नारी । नाचविसी नाना  
कुसरी । याहुनी जघन्यता थोरी । सांग श्रेष्ठ ! कोणती ? ' ॥ ६३ ॥  
श्रापुनी गेलिया उर्वशी । अर्जुन पातला इंद्रसभेसी; । शक्र जाणोनियां  
मानसीं । शांतवीत पुत्रांते ॥ ६४ ॥ ' होणार तैसीच प्रारब्धगती । घडे  
ऐसे जाणोनी निरुत्ती, । ईश्वर इच्छा मानुनी चित्ती । विषाद कांहीं  
न मानावा ॥ ६५ ॥ नष्टचय येक वरुष । विराटंगृहीं घडेल यीस, ।  
तेथे धरूनियां अंगनावेष । गुप्त असिले पाहिजे ॥ ६६ ॥ यालागी,  
ईश्वरे रचिली युक्ती; । तुवा असावे स्वस्थचित्तीं । म्हणोनी आलिंगुनी  
प्रीती । अर्धासर्नी वैसविले ॥ ६७ ॥ तंव लोमेश तपस्विराज ।  
शक्रसभेसी पातला सहज । अर्धासर्नी वैसला धर्मानुज । देखोनी  
बोले इंद्रासी ॥ ६८ ॥ ' वैसावया नै सकंताती मुनी । तेथे हा  
मानव अर्धासर्नी । वैसला हे विचित्र करणी । तुझी देखो सुरेंद्रा ! '  
॥ ६९ ॥ सुरेश म्हणे, ' मज समान । माझा पुत्र हा अर्जुन, ।  
अधशरीरी नारायण । नैरावतार जाण पां ॥ ७० ॥ भूभार फेडा-  
वया लागी । अवतरलासे कृष्णासंगीं, । इंद्रपदाचा विभागी । वैसा-  
वया अधिकारी ॥ ७१ ॥ निवातकवच निवटावया । आणिलासे

१ सखी. २ बंधवसनी. ३ वसन. ४ निगुती. ५ विराटगेही.  
६ वास. ७ शंकती. ८ अवतारमूर्ती जाण पा.

यथा ठायां । मातें न कंठे त्या कार्या । करुं सके सामर्थ्ये ॥  
 ॥ ७२ ॥ लोमशा ! माङ्गिया आज्ञा । तुवां जावें काम्यकवना, ।  
 आदरें कुंतीचिया नंदना । धर्मराजासीं भेटावें ॥ ७३ ॥ माज्ञा  
 निरोप सांगिजे त्यातें । कीं अर्जुन सुखे असे येथें; । कार्य साधू-  
 नियां तैरें । शीघ्रकाळें भेटेल. ॥ ७४ ॥ ऐसे होता आज्ञा-  
 वचन । भूतला पातला तपोधन । काम्यकवनीं कुरुनंदन । बंधू-  
 सँहित देखिला ॥ ७५ ॥ जन्मेजय राजा नृपती । म्हणे, ‘वैशं-  
 पायना ! सुमती । अर्जुन शकलोकाप्रती । गेला ऐकोनि कौरव  
 ॥ ७६ ॥ काय करिते जाले सकळ । तें मज सांगावें अविकळ’ ।  
 वक्ता म्हणे, ‘ऐक कुशळ । चक्रवर्तीं सुजाणा ! ॥ ७७ ॥ व्यासा-  
 ज्ञेन्संजर्यं मुनी । धृतराष्ट्रातें जाणवी वचनीं, । म्हणे, ‘राजा !  
 विचित्र करणी । सुपुत्राचीं परियेसी. ॥ ७८ ॥ मनुष्यलोकींचा  
 नरनायक । येणे शरीरें स्वर्गसुख । भोगोनी पातला तो एक ।  
 अर्जुन नामा ये<sup>१</sup> लोकीं. ॥ ७९ ॥ अर्जुन जाऊन मंदराचळ ।  
 त्यागुनी कंदमूळफळ, ।<sup>२</sup> प्रसन्न केला जाश्वनीळ; ।<sup>३</sup> पाशुपत लाधला.  
 ॥ ८० ॥ कृपेने पावला शंभू, । अनुग्रहार्थ दाविला क्षोभू, ।  
 दिव्य पाशुपताचा लाभू । तया पासाव पावला. ॥ ८१ ॥  
 इंद्र, वरुण, यम, कुबेर, । दर्शना पातले सत्वर; । अल्ले प्रसाद देउनी  
 वर । देते झाले समस्त ॥ ८२ ॥ मातली पाठवुनी प्रीती । शकें नेला  
 स्वस्थलाप्रती; । पांच वर्षे केली वस्ती । स्वर्गभोगवैभवें. ॥ ८३ ॥  
 वज्र अस्त्रादि दिव्य अल्ले । कृपेने दीधर्लीं देवें शकें । येणे शुत्र-

---

१ जाऊनि. २ तुम्हांतें. ३ वधूसहित. ४ जन्मेजय राजनृपती. ५  
 पाल्हाळ; करोनि विहळ. ६ जैमिनी. ७ परियेसी. ८ त्रैलोकी. ९ तप-  
 श्रीर्या फळल्या सकळ. १० कल्पलतेसारख्या.

कुँलाचीं गात्रें । खंड विखंड <sup>२</sup>तूं कैरिसी ॥ ८४ ॥ तुश्चिया दिव्या-  
 स्त्रवैश्वानरी । धृतराष्ट्रपुत्र सहपरिवारी । भस्मतील वरदोत्तरी' । शक  
 म्हणे पार्थीतें ॥ ८५ ॥ अखलाभ, स्वर्गसुख, । शकसभेसी मान  
 अधिक, । तथापि अर्जुनहृदयीं दुःख । अत्यद्धुत नावरे ॥ ८६ ॥  
 'धृतराष्ट्रसुतविरुद्धकरणी । 'स्मरतां घडके प्रतिक्षणी, । 'धुधुःकार  
 सांडितां पातला फणीं । तेवीं क्रोधं धुधुःकारे ॥ ८७ ॥ वर्णी धर्मा-  
 चिया शांतवना । कृष्ण पातला काम्यकवना, । द्यूत ऐकोनी धृष्टद्युम्ना ।  
 क्रोध अद्धत नावरे ॥ ८८ ॥ शपथ करून गेले सकळ । चतुर्दश  
 वर्षीं कौरवकुळ । निर्मूळ करूनी पृथग्नीतळ । धर्मराजा वोपणे ॥ ८९ ॥  
 मज पाहतां कुरुनरेशा ! । ऐसेचि घडेल चवदा वरुषां; । यासि परिहार  
 महापुरुषा ! । माझे दृष्टी दिसेना.' ॥ ९० ॥ धृतराष्ट्र म्हणे संजयातें ।  
 'हे घडेलं दिसे मातें ॥ कैचीं चौदा वरुषे तेर्थे' । दुःखार्णवीं बुडालों.  
 ॥ ९१ ॥ मातें पातलियां मरण । करणे नलगे देहदहन । आंगीच्या  
 अस्थी जाल्या चूर्ण । चितानलें जाण पां.' ॥ ९२ ॥ जन्मेजय  
 म्हणे 'ऋषी ! । द्वादश वर्षे वनवांसी । असंख्य ऋषि तपोराशी ।  
 बंधुपत्नीसमवेत. ॥ ९३ ॥ काय भक्षुनी वांचले वनी । हे मज  
 सांगा 'विस्तारे करूनी.' । वक्ता म्हणे, 'ऐक श्रवणीं । धैर्य सत्व  
 वडिलांचे. ॥ ९४ ॥ अरण्यफळे नानविधें । 'विहित पशू आणि  
 श्वापदे । मांसे आणुनी ब्राह्मणवृंदे । द्वीदश वर्षे पाळिलीं. ॥ ९५ ॥  
 तृप्त जालिया सकळ मुनी । पांचीं तोषवी भोजनीं, । उरलेनि शेषे

१ शत्रूची गात्रे. २ करशील. ३ धृतराष्ट्रसह पुत्र परिवारी. ४ तव  
 पुत्राची विरोधकरणी. ५ स्मरोनि भडके प्रतिदिनी. ६ फुक्तार सांडी  
 पातल फणी. ७ आजचि घडे वाटे मातें; आजीच झाले वाटे मातें.  
 ८ येथे. ९ अरण्यवासी. १० विस्तारुनी. ११ विहित पशूची सुस्वादे.  
 १२ ब्रह्मवृंदे. १३ भ्रतार.

याज्ञसेनी । देह रक्षी आपुले ॥ ९६ ॥ अस्त्रप्राप्तीलागीं पार्थ ।  
 शक्तिलोकीं राहिला स्वस्थ; । त्याचेनि वियोगे दुश्चित्तं । भीमसेन  
 विलंपे ॥ ९७ ॥ ‘अर्जुना ऐसा बंधु सगुण । केव्हां देखती माझे  
 नयन? । तया न देखतां प्राण । जावों पाहे तात्काळ.’ ॥ ९८ ॥  
 धर्म म्हणे, ‘राहे स्वस्थ; । शीघ्रचि भेटेल विजयी पार्थ, । कष्टकाळ  
 ही समस्त । सरत आला जाऊं पां ॥ ९९ ॥ करुं शत्रूचा निःपात ।  
 पुरती तुमचे मनोरथ’ । ऐसे बोलतां धर्म तेंये । बृहदश्चा पातला.  
 ॥ १०० ॥ नमस्कारुनी ऋषिश्रेष्ठा । आसन वोपिले प्रतिष्ठा; । मग  
 म्हणे, ‘माझिया कंष्टा । समान कोणी दिसेना ॥ १०१ ॥ राज्यहानी,  
 अरण्यवासू, । बंधुवियोगाचे क्लेशु, । मज समान दुसरा पुरुषु ।  
 दुःखी नाहीं ‘त्रिभुवनीं.’ ॥ १०२ ॥ बृहदश्चा वदे वाचे, । ‘दुःख  
 पाहतां मागिलांचे । मेरुपुढे सर्षपाचे । तेंवि तुमचे अवगमे ॥ १०३ ॥  
 तुऱ्हं अरण्यवासीं सुख । स्वगीं नेणती सुरनायक; । तें तूं दुःख  
 म्हणतां मूर्ख । परम हरिख तव संगी ॥ १०४ ॥ संगीं द्रौपदी-  
 सारखी वधू । सेवा करिती चौधे बंधू । ऋषीसंगीं विनोदू । कौतुके  
 काळ जातसे ॥ १०५ ॥ अरण्यवासामाजी जाण । नित्य लक्ष्मिज-  
 भोजन । तूते दरिद्री म्हणे कोण? । सत्य जाण कुरुवर्या! ॥ १०६ ॥  
 आत्मचर्चा ग्रंथश्रवण । साधु पुरुषाचे दर्शन, । पवित्र तीर्थोदकीं  
 स्नान, । जगीं ते धन्य वनवासी ॥ १०७ ॥ ऐके नळराजाचे परम कष्ट ।  
 ऐकतां होय हृदयस्फोट; । तितुके भोगुनी वरिष्ठ । चळळे नाहीं  
 स्वधर्मीं’ ॥ १०८ ॥ आतां बृहदश्चा आपण । निरोपिल नलोपा-  
 स्त्व्यैन । तेची कथा करावी श्रवण । मुक्तेश्वर कवि वदे ॥ १०९ ॥

१ दुःखयुक्त. २ प्रलापे. ३ जाऊं पाहति. ४ शेवटीं. ५ सांग माझिया  
 कष्टा. ६ देखिला. ७ ब्रह्मांडी. ८ वाटते. ९ अरण्य वस्तीचे. १० तुते दुःखी  
 म्हणती मूर्ख. ११ तीर्थोदक सेवन. १२ ढळला. १३ हरिश्चंद्राख्यान-काव्येति.

## अध्याय सहावा

बृहदश्च म्हणे, ‘धर्मा ! | ऐके नठाचा\* सत्त्वमहिमा | ज्याचेनि  
स्मरणे दुष्ट कर्मा— | पासाव सुट्टी प्राणिये. || १ || पुण्यश्लोकां-  
माजी पहिला | \*सत्यशील सत्त्वाथिला | उपमे बोलावया बोला |  
दुजा नाहीं ब्रह्मांडी. || २ || नैषधैदैशींचा नृपवर | वीरसेन नार्मे  
राजेश्वर | नळ नामा त्याचा कुमर | जो अवतार अभीचा. || ३ ||  
सुरमंडळीं सहस्रनयन | ग्रहमंडळीं सहस्रकिरण | पाताळभुवनीं सहस्र-  
वदन | तेवी तो मान्य भूतळीं. || ४ || \*अक्षय्य तारुण्य रसाळा |  
कोटीकंदर्पसौदर्यपुतळा | चतुर्दश विद्या चौसष्ट कळा | विश्रामल्या  
त्या॒ देहीं || ५ || \*अशिष्ठ॑ द्रढिष्ठ॑ बळिष्ठ॑ | चक्रवर्तीमाजी श्रेष्ठ॑ |  
ज्याचे आज्ञेचा \*अखंड पट॑ | वेष्टुनी॑ मिरवे मेदिनी. ||६|| अक्षहृदय  
अश्वहृदय | जाणे वीरसेनतनय | जगीं सर्वज्ञतेचा सूर्य॑ | \*प्रतापकळीं  
प्रकाशे. || ७ || न्याये प्रजांचे \*पालन | प्रतापे शत्रुकुलांचे दमन |  
विनये साधूचे संरक्षण | शील॑ वर्तने॑ सर्वदा. || ८ || विदर्भदेशीं  
राजा भीम | धरूनि संततीचा काम | दमननामा ऋषिसत्तम |  
आराधिला सद्ग्रावे. || ९ || संतोषोनी परम ऋषी | वर वोपिला  
स्त्रीपुरुषी॑० | एक कन्या लावण्यराशी || \*पुत्रत्रय प्रसवली. ||१०||  
दमयंती कन्यारत्न | दम दांत आणि दमन | चारी अपत्ये॑ देखोन |  
विदर्भ राजा संतोषे. || ११ || दमयंती समसमान | भुवनत्रयीं  
आऱ्ने॑ रत्न | नाहीं नाहीं ऐशी आण | सरस्वती वाहतसे. ||१२||

१ सत्वशील. २ साक्षात् तारण्यरूप आगळा. ३ तयाच्या. ४ विष्णुसेवे  
दृढ. ५ अक्षय. ६ वेदुनी. ७ चातुर्य. ८ प्रतिपालन. ९ वर्तन.  
१० स्त्रीपुरुषासी. ११ कुमारत्रय. \* नळाची. १२ अंगना आन;  
अंगनारत्न.

दमयंतीची अपर प्रतिमा । करुं भावितां कमळजन्मा । निर्मू न शके  
जितें ब्रह्मा । दुर्जे सूर्य न करवे ॥ १३ ॥ प्रतिव्रता सुशीळ सुंदरा ।  
दमयंतीतुल्य नरेश्वरा ॥ ‘नाहीं नाहीं’ या उत्तरा । प्रत्युत्तर असेना॒.  
॥ १४ ॥ उपजत भाळीं रत्नमणी । अमृतैश्व्रा पवित्र वाणी । नित्य  
नूतन लक्षणी । जाति पद्मिनी सुमध्या ॥ १५ ॥ अहल्या द्रौपदी  
सीता तारा । पांचवी मंदोदरी चतुराँ । त्यांचे महिमेचा दांडोरा॑ ।  
भुवनत्रयीं न समाये ॥ १६ ॥ पतिव्रता ज्या शिरोमणी । त्यांची  
विचित्र काहाणी । ते विस्तारे वदोनी वाणी । दोषी करणे कासया ?  
॥ १७ ॥ रंभा उर्वशी तिलोत्तमा । सौंदर्यसुवर्णरसाच्या प्रतिमा ।  
दमयंतीची पवित्र महिमा । लोकत्रयीं आगळी ॥ १८ ॥ रति  
माधवी सुलोचना । उखा कामशास्त्रीं निपुणा । एक एका अवयवाची  
तुलना । दमयंतीच्या न पावती ॥ १९ ॥ गंगा पवित्र पतिव्रता ।  
म्हणोनी शंकरे वाहिली माथां । अभागी मानुनी निजभर्ता । रत्ना-  
करा अनुसरली ॥ २० ॥ शिवे इच्छितां चुंबन । कदा  
नेदी उपेक्षून । सहस्रे ओघे करून वदन । सागराते सेवितसे॑  
॥ २१ ॥ म्हणोनी स्त्रियांची प्रकृती । धनिक देखुनी उपजे  
प्रीती । दरिद्री अंतार अंव्हेरिती । हेळुनियां सर्वस्वें ॥ २२ ॥  
पार्वती पर्वताची कुमरी । असुर संहारिले समरी । सुकुमारता तिये  
माझारी । तिलप्राय असेना ॥ २३ ॥ वामन देखोनी बळीच्या  
द्वारी । लक्ष्मी निघाली असुरांचे घरी । चंचलपण अद्यापवरी । स्थिर  
कोठे न राहे ॥ २४ ॥ पित्याने अंभिलाषिली कन्या । ते सरस्वती

- १ दुक्षरे स्वरूप. २ असेचिना. ३ अमृतश्रवती पवित्र पाणी.  
४ सुमध्यमा. ५ सुंदरा. ६ डांगोरा. ७ कोकशास्त्री. ८ अभाग्य.  
९ सहस्रमुखे चुंबन. १० चुंवितसे. ११ भर्ता. १२ हेळसूनी अंव्हेरिती.  
१३ उपभोगिली.

विश्वमान्या । निर्दोष सर्वगुणी धन्या । हे वैदर्भी निर्धारे ॥ २५ ॥  
 महणोनि दमयंतीसमान । भुवनत्रयीं नाहीं अंगना आन । ‘नव्हे’  
 महणावया वदन । कोणाचें ही सरेना ॥ २६ ॥ अनेक भूपाळांच्या  
 कुमरी । नळे परिशिष्या श्रेवणद्वारीं । सत्कीर्ति वरिजे सदाचारी ।  
 तेंवी दमयंती मानिली ॥ २७ ॥ नवांमाजी तृतीय भक्ती । आवडी  
 स्वीकारिजे महंतीं । तेंवी नल्लाचे हृदयभिती । चित्ररूपा वैदर्भी  
 ॥ २८ ॥ परिमळांमाजी कस्तूरिका । पुष्पामाजी नवमलिका । तेंवी  
 दमयंती नरनायका । आवडली हृदयपद्मी ॥ २९ ॥ बहुसाल  
 राजयांचे कुमर । दमयंतीने परिशिले साचार । सुर सांझूनियां  
 श्रीशंकर । जेवी गौरीने वरियेला ॥ ३० ॥ तेंवी दमयंती नाग-  
 पद्मिनी । भूपवृक्षांते अव्हेसुनी । नैषधराजहरिचंदनीं । वेंटाळिली  
 मानसे ॥ ३१ ॥ यावरी राजा नल्लनृपती । पातला शृंगारवनाप्रती ।  
 तंव राजहंसाचिया पंक्ती । मनोहरा देखियेल्या ॥ ३२ ॥ चंद्रकिरणीं  
 धवळिलीं आंगे । आरक्त चरणनयनयुगे । पक्ष झळकती सुवर्णरंगे ।  
 मुक्ताफळे आननीं ॥ ३३ ॥ त्यांमाजी एक धरिला यळें । तो म्हणे,  
 ‘राजया ! वांचवीं प्राणे । माझेनी हृस्ते कार्य घेणे । जें कां अटक  
 सुरनेरां’ ॥ ३४ ॥ राजा म्हणे, ‘मी नरेश्वर, । तू पक्षी अरण्यचरू ।  
 माझें कार्य तुझेनी थोरु । केंवी करवे सांग पां.’ ॥ ३५ ॥ हंस म्हणे,  
 ‘एक राया ! । दमयंती तुंज जाया । होय एशिया उपाया । मी  
 करीन निर्धारे.’ ॥ ३६ ॥ वचेने तोषला नरेश । कृपेने सोडिला  
 राजहंस । म्हणे, ‘बोलिला बोल उत्तम पुरुष । चळों सहसा  
 नेदिती.’ ॥ ३७ ॥ मराळ मुक्त करितां हातीं । गेला विदर्भ-  
 देशाप्रती । लावण्यसरोवर दमयंती । समीप आला कौतुँक ॥ ३८ ॥

१ पवित्र. २ कर्णद्वारीं. ३ आदरे अंगीकारिजे. ४ विदर्भी.  
 ५ दृत्पद्मी. ६ चतुर. ७ येणे. ८ हाते. ९ सुरवरां. १० तुतें.

वैदर्भीं, 'म्हणे गा ! मराळा ! क्षीर नीर <sup>३</sup>निवडीशी कुशळा ! | राज-  
कुमर मेदिनीपाळ | कोण कोण देखिले ?' || ३९ || हंस म्हणे,  
'चातुर्यखाणी ! | कासया ताँरागण गगनीं | एकचि चंद्र पूर्ण  
नयनीं | विलोकावा निवांडे. || ४० || यत्ने साधिजे एक परिस |  
व्यर्थ पाषाणीं वाउगा सोस | वाचेने वँदावा व्योमकेश | लोकवर्णन  
कासया ? || ४१ || अबलोकितां पृथ्वीतळ | गुणीं अपुरे सर्व नृपाळ |  
गुणसंपन्न राजा नळ | श्रीकृष्णरौमासारिखा. || ४२ || करितां  
पार्थिवांची गणना | एकही न मैने माझिया मना | आइक  
नळाच्या सद्गुणा | समान कोणी न देखों. || ४३ || ना तरी स्त्रियांमाजी  
स्त्रीरत्न | नरवैदृद्य नळनिधान | उभययोग घडे तें धन्य | पुण्य  
प्रारब्ध <sup>४</sup>दीर्हांचे. || ४४ || एँक ऐकांच्या पडिपाडा | समसमान  
जोडे जोडा | तै भवानी चंद्रचूडा | योग्य उपमा त्रैलोक्यीं. || ४५ ||  
अर्पुनी मुक्ताफळांचे घोस | <sup>५</sup>वैदर्भीने बोळविला राजहंस | म्हणे,  
'नैषध जोडे पुरुष | ऐसे करी अंडजा ! || ४६ || परिसोनी नळाचें  
लावण्य | दमयंतीस लागले ध्यान | ध्यानामाजी पंचवाण | विरहा-  
नळ माजला. || ४७ || त्यागिला क्षुधेतृष्णेचा संग | हृदयमर्मीं उदेला  
रोग | <sup>६</sup>औषध नैषधसंयोग | आन परिहार असेना. || ४८ ||  
कंदर्पव्याप्रांच्या दर्शने | दैमयंती अजा तटस्थ मौनें | निद्रा पळाली  
म्हणोन | नयन पाती लांवूं विसरली. || ४९ || अंतरीं पेटला हुता-  
शन | म्हणोन श्वासोच्छ्वास उष्ण | अश्रुधारा उभय नयन | शांत-  
विती सिंचनें. || ५० || चंडांशु तैसे चंद्रकिरण | वज्रधारा मलय-

१ तूं हिंडशी महीतळा. २ विवेककुशळा. ३ तरा गणाव्या गगनीं.  
४ वर्णावा. ५ राया. ६ ये. ७ एक. ८ स्त्रियांमाजी तूं स्त्रीरत्न.  
९ पाहिजे. १० एकमेकांच्या. ११ विदर्भीं बोलावी राजहंस. १२ औषध  
एक नैषधसंग. १३ सर्पांच्या. १४ रसना. १५ ढळों.

पवन । सूचिका अग्रे तैसे तीक्ष्ण । चंपकजाती बकुल्लादि. ॥ ५१ ॥  
 कर्पूरकदली चंदनलेपु । स्फुलिंगप्राय लागती वपु । प्राणभार जाला  
 सर्पु । हार वाटे कंठीचा. ॥ ५२ ॥ बाला प्रौढा विचक्षणा ।  
 विरहज्वराची स्वैरै भावना । जाणोनी वैद्य निपुण । यत्न करिती  
 साक्षेपे. ॥ ५३ ॥ निपजलीं नसतां मुक्ताफळे । उँकलुनियां शुक्ति-  
 दले । तया माजिल्या शीतल जले । हस्तपाद मर्दिती. ॥ ५४ ॥  
 कर्पूरकदलीचे अंतर । नखीं चिरुनी काढिती सार । तेल शिपतां  
 वैश्वानर । अधिर्क आंगीं पाजळे. ॥ ५५ ॥ सोमकांताच्या भाजनीं ।  
 शिपती चंद्रकिरणीचे पाणी । म्हणे, 'हे तस तैल नाणी । दृष्टीपुढे  
 सर्वथा.' ॥ ५६ ॥ ऐशी देखोनी दमयंती, । चतुर सखिया निक-  
 टवर्ती । तिहीं वृत्तांत रायाप्रती । जाणविला संकेते. ॥ ५७ ॥  
 'कुमारी तांपे बहु दुश्चित्ता । 'चिता व्यथा मनोगता,' । हृदयीं  
 आणोनी न विचारितां । बहुतां प्रकारे विचारा. ॥ ५८ ॥ जनका  
 जाला संकेतबोधू । म्हणे, 'चढला तारुण्यसिधू । भ्रतार काम-  
 नेचा इंदू । संकल्पव्योमीं उगवला. ॥ ५९ ॥ मंत्रियां आज्ञापीं  
 उत्तरीं । 'कीर्तिधोष विजयभेरी । पिठुनियां स्वयंवरीं । पृथ्वीपाळ  
 पाचारा.' ॥ ६० ॥ दूत प्रेरितांचि सहजे । न पाचारित आले राजे ।  
 चतुरुंग समुद्र गाजे । पंचवार्धे सुनादें. ॥ ६१ ॥ पातले तयाते  
 सन्माने । भीमे वोपिलीं विश्रांतिसदेन । कन्यामदनमालती पवने ।  
 भूप केले षट्पद. ॥ ६२ ॥ कीं दमयंतीरूप अमोघ । तेंचि भावोनी  
 रत्नसारंग । पार्थिव होउनी पतंग । झेंपावले दश दिशा. ॥ ६३ ॥  
 तंव नारदतुंबरु उभय मूर्ती । पातले अमरसभेप्रती । शके सन्मानुनी

१ कस्तूरी. २ मानीवणु. ३ ज्वर. ४ कवकूनि शुक्तिका बळे.

५ सांडिती. ६ अधिकाधिक. ७ कुमारी असे बहु दुःखित; कुमरी देखोनि  
 निहुचित. ८ चित्त. ९ हृदयीं जाणोनी त्वरित. १० सुखोपाय.

हातीं । मुख्यासनीं बैसविले. ॥ ६४ ॥ म्हणे, ‘अवलोकितां सुष्ठि । कांहीं अपूर्व पडले दृष्टि । तें कौतुकामृते वृष्टि । कर्णीं केली पाहिजे.’ ॥ ६५ ॥ नारद म्हणे, ‘सुरेंद्रोत्तमा ! । विद्भदेशीं राजा भीमं । त्याची कन्या उत्तमोत्तमा । दमयंती या नामे. ॥ ६६ ॥ स्वर्गमृत्युपाताळभुवनीं । तियेसमान लावण्यखाणी । नाहीं नाहीं आपुळ्या नयनीं । देखिली हे जाणिजे. ॥ ६७ ॥ उदर्दृक तिचें स्वयंवर । मीनले असंख्य राजेश्वर । कवणा सभाग्या ईश्वरै । ‘कृपा करील तें कल्लेना. ॥ ६८ ॥ जें जन्मजन्मांतरीं । पूजिली असेल मंगळागौरी । तरीच दमयंती सुंदरी । माळ घालील सदैवा.’ ॥ ६९॥ ऐकोनी चंचळ जाले देव । विमानीं आरूढले सर्व । भूतळा आले तंव पार्थिव । नैषध मार्गीं देखिला. ॥ ७० ॥ अवलोकितां तया चतुरा । परम आश्र्यं ‘सुरवरां । म्हणती, ‘मानवीं असुरां । माजी ऐसा न देखों. ॥ ७१ ॥ याचिये सौंदर्यसमुद्रआपीं । माझियें सहस्रनयनांच्या मार्पीं । उमानिता मन संकल्पीं । प्रमाण नव्हे सर्वथा. ॥ ७२ ॥ रतिपति आणि रोहिणीपती । अश्विनौदेव दिव्य-मूर्ती । याचिया बरवेषणाची ख्याती । भुवनत्रयीं न समाये. ॥ ७३॥ पाहतां याच्या रूपाकडे । जेंवी खद्योत सर्यापुढे । मनुष्यव्यक्तीं-माजी एवढे । स्वरूप नाहीं देखिले. ॥ ७४ ॥ देखोनी नळाचें लावण्य । चमत्कारला सहस्रनयन । म्हणे, ‘ऐसा सुलक्षण । उभयं लोकीं न देखों.’ ॥ ७५ ॥ विमान उतरोनियां क्षिती । अत्यादरें धरिला हातीं, । म्हणे, ‘पवित्र ! गुणैकमूर्ती । कवण कोठील कवणाचा ? ॥ ७६ ॥ काय तुऱ्ये नामाभिधान ? । तो म्हणे, ‘नैषधराजा जाण । वीरसेनाचा नंदन । पुण्यक्षोक नळनामा. ॥ ७७ ॥ जां

१ भीना. २ देखिजे तिहीं जाणिजे. ३ सत्वर. ४ गांठ घालील; माळ घालील. ५ अमरेश्वरा. ६ मानव असुरसुरां. ७ भुवनत्रयीं. ८ म्हणती.

दमयंतीस्वयंवरा, । यालागीं असे मार्गीं त्वरा. ’ । शक्र म्हणे,  
‘ चतुरा ! । विज्ञापना परियेसी ॥ ७८ ॥ धरूनी दमयंतीची आर्ती ।  
आम्हीं पातलों भूतळाप्रती । तुवां जाउनी नाना युक्ती । प्रबोधिली  
पाहिजे. ’ ॥ ७९ ॥ नळ पुसे ‘ हो ! तुम्ही कोण ? ’ । शक्र म्हणे,  
‘ मी पाकशासन, । यम पावक चौथा वरुण । स्वामी आम्ही जगाचे. ’  
॥ ८० ॥ नैषध म्हणे, ‘ ऐका वचन । असत्य न बोले गेलिया प्राण ।  
सत्य रक्षितां साध्य साधन । साधेल तें होतसे. ॥ ८१ ॥ आणि  
राणिवसां राजकुमरी । रक्षपाळ सावध द्वारीं । माझा प्रवेश कवणे  
परी । होय तेही नेणवे. ’ ॥ ८२ ॥ देव बोलती वरदवाणी, ।  
‘ तुंते कोणी न देखती नयनी । दमयंतीते प्रबोधोनी । आमुतें  
वरी तें कीजे. ॥ ८३ ॥ तूं परोपकारी पुण्यवंत । ऐकोनि जाणों  
यथार्थ । आपुला सांडुनी स्वार्थ । कार्य करीं दुजियांचे. ॥ ८४ ॥  
आमुचे आवर्डीचेनि काजें । निलोंभ दूतत्व त्वां कीजे । येणे पूर्णकाम  
सहजें । तूं होशील पवित्रा ! ॥ ८५ ॥ आपुला सांडूनियां स्वार्थ ।  
यत्ने पुरवीं आमेचें आर्त । तोची ईश्वर मूर्तिमंत । सत्य सत्य  
जाण पां. ॥ ८६ ॥ यत्ने साधिले निधान । तेणे परांची कामना  
पूर्ण । करी त्या हरिहर कमळासन । सेवक होउनी सेविती. ॥ ८७ ॥  
या लागी तूं पवित्र राया ! । प्रबोधूनी वैदर्भतनैया । ते आमुतें  
‘ होय जाया । ऐशी कीर्तीं तूं करी. ’ ॥ ८८ ॥ ‘ अवश्य ’ म्हणोनी  
‘ राजनृपती । पातला कुंडिनपुराप्रती । अदृश्य सिद्धीचीये गती ।  
राजालयीं प्रवेशे. ॥ ८९ ॥ दमयंती मंचकासनीं । लावण्यलतिका  
जेवी सुमनी । षट्पदप्राय नैषध गुणी । द्वुंकारला सुशब्दें. ॥ ९० ॥  
‘ रिद्धिसिद्धिमाजी रमा । मातृकामंडळीं जैसी उमा । तैसी सखियां-

---

१ पाकनाशन. २ पराचें. ३ वर्ती. ४ विदेहतनया. ५ वरी.  
६ नळनृपती. ७ रिद्धिसिद्धिमाजी जैसी रमा.

माजी प्रतिमा । दमयंतीची देखिली. ॥ ९१ ॥ नळाते अवलोकितां नयनीं । मूर्ति बिंबली<sup>१</sup> हृदयभुवनीं । पातीं लवों विसरलीं दोन्ही। <sup>२</sup>देहभावीं तटस्थ. ॥ ९२ ॥ अनुमान कल्पना भावी पोटीं । ऐसा सुंदर नाहीं सृष्टीं । हाचि नळ ऐशी गोष्ठी । असत्य नव्हे बोलतां. ॥ ९३ ॥ मग म्हणे, ‘कनकाचिया द्रुमा ! अमृतफळीं सफल सुगमा ! । तुझे अमृतप्राय नामा । कणीं परिसर्वीं मातें.’ ॥ ९४ ॥ नरेंद्र बोले सत्य निर्धुत, । नैषधनामा मी यथार्थ । परंतु लोकपाळांचा दूत । होउनी आलों तुज्जप्रती. ॥ ९५ ॥ मृत्युलोकींचे मानविणी ! । अमरपाळ तुझे गुणीं । वेधोनी पातले हे करणी । सुकृताची विचित्र. ॥ ९६ ॥ त्यांचा करूनियां अंगीकार । मातें देई निश्चयोत्तर । तें ऐकोनी सुरेश्वर । धन्य दूत मज म्हणती. ’ ॥ ९७ ॥ दमयंती म्हणे, ‘ऐक । नळ असेल तो ग्राहक । त्यावीण नव्हे आणिक । या शरीरा जाण पां. ॥ ९८ ॥ नळावेगळा पुरुष आन । तो मज भीमकासेमान । हें सत्य असेल तरी भगवान । सफळ करो कामना. ॥ ९९ ॥ इंद्रादिकांचिया चरणीं । सहस्रवार माझी मूर्झी । मज दीनातें दया करूनी । नळ अतार मज घावा.’ ॥ १०० ॥ नळ म्हणे, ‘विवेक ठेवी, । दूतत्व देउनी घाडिले देवीं । <sup>३</sup>तें म्यां अंगीकारितां जीवीं । श्रेष्ठ म्हणती दुरंत्मा.’ ॥ १०१ ॥ ऐकोनी बोले विचारकुशळ, । सहज स्वयंवरा येती सकळ । त्यांमाजी तुझ्या कंठीं माळ । मी घालीन निर्धारें. ॥ १०२ ॥ इतक्यानें कवणा विषाद कांहीं । नंये ऐसेंची देवां सांग जाई.’ । नळ असंतुष्ट हृदयीं । देवांप्रती पातला. ॥ १०३ ॥ ‘तुमचे आज्ञेने

१ बैसली. २ अष्टभावीं. ३ अन्य भावना न भावूनि पोटीं.  
४ तुजपाशीं. ५ विदर्भासमान. ६ तेथ वर्तां कुभावीं. ७ दुरुक्त.  
८ ऐसें देवां सांगे जाई. ९ नळ संतुष्ट हृदयीं.

सुरपती । । भैमी भेटली एकांतीं । प्रबोधिली परि मनोवृत्ती ।  
 माझ्या ठायीं धरिलीसे. ॥ १०४ ॥ ते परिहारितां युक्तिजाळीं ।  
 ते म्हणे, ‘स्वयंवरा यावें सकळीं । तेथें जे घडे तये काळीं ।  
 तेचि मान्य सर्वांतें. ॥ १०५ ॥ ईश्वरें प्रेरिले प्रारब्धांते । प्रारब्धें  
 प्रेरिले मनातें । यास्तव घडेल तेचि निरुतें । ब्रह्मसूत्र जाणावें.’ ॥ १०६ ॥  
 देव म्हणती, ‘मानलें आम्हां । स्वयंवरीं निर्जरांचा महिमा । देखतां  
 मानवांची प्रतिमा । केंवी वरील कळेना.’ ॥ १०७ ॥ यावरी वैद-  
 भरायें देखा । शृंगारिली रंगभूमिका । जीतें लाजोनी स्वर्ग मुखा ।  
 आच्छादित अंबरें. ॥ १०८ ॥ छप्पन्न देशीचे राजेश्वर । शाणव  
 कुटीचे राजकुमर । शृंगारिले मनोहर । वस्त्राभरणी साजिरे. ॥ १०९ ॥  
 रंगभूमिका चक्राकृती, । उभ्या ठेल्या भूपाळपंक्ती । त्यांमाजी  
 प्रवेशे दमयंती । माळ हस्तीं पवित्रा. ॥ ११० ॥ वैदभर्त्त्या अवलो-  
 कने । सोज्यल जालीं नृपाळवदने । कीं, त्या मुखचंद्राचीं किरणे ।  
 नेत्रकुमुदें तयांचीं. ॥ १११ ॥ उपाधि सांडुनी परती । चैतन्य एक  
 लक्षिजे चिंतीं । तेवी नृपांतें त्यजुनी सती । अवलोकीत नळातें.  
 ॥ ११२ ॥ ‘देवीं माव केली तेथें । नळची भासे सभोंवतें । मुख्यस्वरूप  
 कोण निरुतें । तें तत्वां नेणवे.’ ॥ ११३ ॥ ते वेळीं उभय  
 जोडोनी पाणी । म्हणे, ‘स्वामी हो ! ऐका श्रवणीं । काया वाचा  
 आणि मनीं । नळचि वसे माजिया ॥ ११४ ॥ हें जरी असेल सत्य  
 भावें । तरी येणे सत्य साहाय्य व्हावें । नळस्वरूप दाखवावें । प्रकट दृष्टी  
 माजिया. ॥ ११५ ॥ सत्य ब्रह्मा ईश्वर सत्य । वेद वन्ही सूर्य  
 सत्य । शुद्ध स्वधर्म माझा सत्य । तरी नळ प्रकटो माझ्या दृष्टी.  
 ॥ ११६ ॥ दमयंती आपुली कुमरी । ऐसे भावोनी सकळ सुरीं ।

१ भैमीस भेटलों एकांतीं. २ प्रारब्ध प्रेरिल ज्या कार्यांतें. ३ संतीं.  
 ४ हृदयीं.

मातें आपुलेनि करीं। नळाहातीं वोपेण्।' ॥ ११७ ॥ ऐशी परिसोनी  
 विनंती। कृपेने द्रवल्या देवमूर्ती। म्हणती, 'पवित्र परम सती।  
 छक्कू नये सर्वथा.' ॥ ११८ ॥ काढूनियां मायापटला। उघड वृष्टी  
 दाखविले नळा। जैसे तुटलिया आभाळा। सूर्य अंबरीं जैवी दिसे。  
 ॥ ११९ ॥ विबुध ओळखिले चिन्हीं। अनिमिषनयनीं। पाय  
 स्पर्शले नाहीं धरणी। तेंजे तरणी प्रकाशे। ॥ १२० ॥ दिव्य  
 वस्त्र, दिव्य आभरणे,। दिव्य गंध, दिव्य सुमने,। दुम  
 छायातीत क्रिं। जरा विकार असेना। ॥ १२१ ॥ हातीं  
 दाविती नळातें। म्हणती, 'माळ घाली यातें। आम्हीं प्रसन्न  
 होउनी नूतें। नळ अतार दीधला.' ॥ १२२ ॥ नमस्कार करुनी  
 चरणां। पुढां चामके चंद्रवदना। वराया मधुसूदना। सिंधु-  
 तनया ज्यापरी। ॥ १२३ ॥ एकवट मिळाले कंदर्प कोटी।  
 तेंवी नैषध देखिला वृष्टी। परम आलहादें गोरटी। लज्जायुक्त जव-  
 ळिके। ॥ १२४ ॥ उभय हस्तीं घेउनी माळ। आवडी घातेली  
 नैषधगळां। हाहाकार पृथ्वीपाळां। थोर झाला अपमाँन। ॥ १२५ ॥  
 ऋषि गर्जती आशीर्वादें। जयजयकार केला विबुधें। दिव्य पुष्पकीं  
 देववृंदे। दिव्य सुमने वर्षती। ॥ १२६ ॥ दिव्य दुंदुभी मंगळ  
 तुरे। उभय लोकीं लागलीं गजरे। लोकपाळ अत्यादरे। निकट  
 आले आवडी। ॥ १२७ ॥ चौघे श्रेष्ठ सुरेश्वर। देते जाले अष्ट  
 वर। मस्तकीं ठेवूनियां अभय कर। दोनी दोनी एकैके। ॥ १२८ ॥  
 'प्रत्यक्ष अग्रीचे दर्शन। इच्छल्या ठार्यीं शीघ्र गमन। हो कां  
 ऐसे सहस्रनयन। वरदोत्तरीं गौरवी। ॥ १२९ ॥ शेंखीं यांवे उत्तम

१ निमिषोन्मेषरहित नयनी। २ धरणीवरी दिसत तरुणे; पृथ्वीवरी नित्य  
 तरुणे; धर्मछायांतील तरुणे। ३ दुभऊनि। ४ सूदली। ५ अवमाने。  
 ६ काळी। ७ शेवटीं पावे।

गती । ऐसे बोलतां अमरपती । पावक म्हणे, ‘राजनृपती ! । वरप्रदान घे माझें ॥१३०॥ इच्छिशील जे अवसरीं । अनळ प्रसंबेल तुझ्या घरीं । प्रकाश पडेले अंधकारीं । दिव्य ज्योतीसारखा ॥ १३१ ॥ अंत्रे स्वादुतर होती । निपजलीं अन्त्रे इच्छिले देती. ’ । ‘धर्मी असो सदा रती ’ । धर्मराज म्हणतसे ॥ १३२ ॥ ‘ इच्छितांची पवित्र पाणी । प्रवाहे लोटेल मंदाकिनी । माळा अम्लान दिव्य सुमनी ’ । वरुणे कंठीं सूदली ॥ १३३ ॥ ऐसे देउनीया वर । स्वर्गभुवना गेले सुरेश्वर । निरुत्साहे राजेश्वर । सर्व गेले स्वस्थाना ॥ १३४ ॥ स्वदेशापती गेलिया राया । भीमके मांडिले विवाहकार्या । आस सुहृद् सोयरियां । पाचारुनी संभ्रमे ॥ १३५ ॥ आसनीं वसनीं धर्नी दानीं । याचक गौरविले बहुमानीं । हस्ती वाजी हेमाभरणीं । औपार द्रव्ये अर्पिलीं ॥ १३६ ॥ स्वरूप काळ करुनी वस्ती । आज्ञा मागोनी विदर्भप्रति । दमयंतीशीं नळनृपती । आत्मनगरा पातला ॥ १३७ ॥ अंगनारत्न पावोनी क्षिती । पुण्यश्लोक चकवर्ती । शचीसंगे अमरपती । तेंवी शोभला भूतलीं ॥ १३८ ॥ श्रृंगारवनीं रमणीयवनीं । नाना पर्वत गंगापुलिनीं । दमयंतीशीं नैषध गुणी । स्वेच्छानंदे क्रीडत ॥ १३९ ॥ ययाती नहुषातुल्य सांग । केले अश्वमेध याग । दानोदकीं सर्व जग । अभिषेकिले पवित्रे ॥ १४० ॥ धरामंडळीं प्रतापतरणी । प्रसन्नवदना प्रजानलिनी । धर्म संपदा ही दोन्ही । चकवांके एकत्र ॥ १४१ ॥ दारिद्र्य दोषाची हो राती । नाहींच केली सर्व जगती । दुर्जनतारकाची वस्ती । पाहतां कोठेही दिसेना ॥ १४२ ॥ पाषंडउल्कांचे धुंगाट । नाहीं कुतर्क

१ प्रवेशेल तुझ्या करीं । २ पडोनी । ३ अन्त्रे निपजतीं हातीं । ४ आणि इच्छिली येती । ५ ‘अमूल्य वस्त्रे अर्पिली.’ ‘परिवर्ह अर्पिले.’ ६ स्वेच्छा-काळ । ७ धरामंडपी । ८ धर्मसंप्रदाये दोन्ही । ९ तस्करांची,

तस्करवाट । हंस कोकिल साधु श्रेष्ठ । विष्णुस्मरणे गुंजती ॥ १४३ ॥  
 वसुधा पालिली बहुतकाळ । कीर्तीने भरला ब्रह्मांडगोल । ‘पुण्य-  
 श्लोक राजा नळ । स्मरणे नासती अघे तीं.’ ॥ १४४ ॥ यापरी  
 भोगिली ऐश्वर्यदशा । पुढे पातली घोर अवदशा । तुम्हां ऐशी  
 कुरुनरेशा ! । तेही श्रवणीं परियेशी.’ ॥ १४५ ॥ इति ‘श्रीभारत  
 वनपर्व’ । पवित्र आस्थ्यान अति अपूर्व । श्रवणे नाशी दोष सर्व ।  
 मुक्तेश्वर कवि वदे ॥ १४६ ॥

---

### अध्याय सातवा

बृहदशा म्हणे, ‘नृपती ! । नळा लाधली दमयंती । हर्ष  
 मानुनी अपरमिती । देव जाते जाले स्वस्थाना ॥ १ ॥ मार्गी कली  
 द्वापर दोधे । येतां देखिले लगबगे; । शक्र म्हणे, ‘कारण सांगे ।  
 कार्य कवण केउतें ? ’ ॥ २ ॥ कली म्हणे, ‘त्रिदशेश्वरा ! । जाणे  
 दमयंतीस्वयंवरा । ते आमुते होय दारा । ऐसे करूं बहु यत्नीं.’  
 ॥ ३ ॥ इंद्र म्हणे, ‘निवडिले सकळ । दमयंतीने वरिला नळ ।  
 आतां तुमचा प्रयत्न विफळ । वांज बृक्षासारिखा ॥ ४ ॥ कली  
 बोले प्रत्युत्तर, । ‘प्रत्यक्ष सोडुनी सुरेश्वर । दमयंतीने वरिला नळ  
 नर । हा अन्याय मज वाटे ॥ ५ ॥ अनुचित देखतां विशेषे ।  
 दंडन केले नाहीं कैसे ? ’ । शक्र म्हणे, ‘म्यां संतोषे । हे घडविले  
 आवडी ॥ ६ ॥ दमयंती पातली शरण, । म्यां होउनी मुप्रसन्न ।  
 कूपेने देउनी दानै । हे सुलभ लाविले ॥ ७ ॥ यथायोग्य पुण्यवंता ।  
 हृदयशुद्धशरणागता । इच्छिले फळ तें न देतां । ईश्वरत्व केउतें ? ॥ ८ ॥

नित्य स्मरे त्याचें योगक्षेम । जरी न वाहे पुरुषोत्तम । शरणा-  
गताचा न दवडी श्रम । तरि तो देव कासया ? ॥ ९ ॥ न  
करूं दीनाचें रक्षण । तरी आमुते देव म्हणे कोण ? । हा भाव  
नेणती अज्ञान । तुजसारिखे कलिपुरुषा ! ' ॥ १० ॥ अत्यंत कोपा  
चढळा कली । म्हणे, ' कौतुक पाहिजे नेत्रकमळीं । नैषधराजा मिळे  
धुळी । ऐसे करीन क्षणार्धे ॥ ११ ॥ न लभे दमयंतीचा भोग ।  
पाडीन चिरकाळ वियोग । राज्यश्रंश दारिद्र्ययोग । भोगवीन बहु-  
काळ ॥ १२ ॥ देवेंद्र म्हणे, ' रे ! कुबुद्धि ! । परम पवित्र सत्यवादी ।  
त्यातें तुझें अरिष्ट बाधी । हें अघटित सर्वदा ॥ १३ ॥ स्वल्प  
काळ दाँउनी क्लेश । पुढती कृपा करील ईश । सत्वनिष्ठातें जग-  
दीश । पदोपदीं रक्षितसेै ॥ १४ ॥ सभाग्य साधुनी जाय निधी ।  
अभाग्य मार्गे मृत्तिका शोधी । दैमयंतीचा अभिलाष आर्धी । पीडूं  
म्हणसी नळातें ॥ १५ ॥ परतोनी जाई आपुल्या ठाया, । प्रवर्तू  
नको यया कार्या । नायकोनी दोघे राया ! । नैषधनगरा पातले.  
॥ १६ ॥ दायाद तो सहज शत्रु । पुष्कर नळाचा पितृव्यपुत्र ।  
त्यातें बोलिला कुडा मंत्रु । कली आण द्वापर ॥ १७ ॥ म्हणती,  
' जिंकोनी ' नैषधातें । राज्यभ्रष्ट करूं त्यातें, । त्याचें ऐश्वर्य लाघे  
तूतें । ऐसे करूं तात्काळ ॥ १८ ॥ अक्षविद्या अवगत आम्हां ।  
तुवां खेळावें करूनी नेमा, । त्याचें ऐश्वर्य भाग्योत्तमा ! । अना-  
यासे पावशी ॥ १९ ॥ द्वापर निधाला कपैटपाशीं, । ते फासे  
दिघले पुष्करासी, । कली तिष्ठत अहर्निशी । नळशरीरीं  
रिघावया ॥ २० ॥ वृषभरूप होउनी कली । पुष्करगोधनांचे  
मेळी । प्रवेशोनी नळराउळी । छिद्र पाहे रिघावया ॥ २१ ॥

१ देउनी. २ सांभाळी. ३ दमयंतीचे अभिलाषबुद्धि. ४ जिंकी.  
५ कपटकपटाशीं.

द्वादश वर्षे होता कष्टी । निषिद्धाचरण न दिसे दृष्टी । जैसे  
विष्णुस्मरत्या निकर्ती । पाप वावरों न शके ॥ २२ ॥ प्रवेशावया  
सायासें । जपत ठेला बारा वर्षे । एके दिवशीं देहआळसें ।  
सायंकाळीं सत्वर ॥ २३ ॥ करुनी मूत्रविसर्जन । न करितां पाद-  
प्रक्षालन । संध्या साधितां दुर्जन । संधिकाळ लाधूला ॥ २४ ॥  
प्रवेशला तये संधी । तत्काळ पालटली बुद्धी । सत्यव्यसनवासनानदीं ।  
विकारपूर साजैला ॥ २५ ॥ विवेक, विचार, भक्तिज्ञान, । दया  
स्वधर्म झाला शून्य । कौम क्रोध, मत्सर, जाण । तस्कर देहीं उदेले.  
॥ २६ ॥ साधुसज्जनीं अभक्ति । दुर्जनसंगीं वाढली रैती । म्हणोनी  
बोले पुष्करप्रती, । ‘वेळ मातें क्रमेनी ॥ २७ ॥ मांडी सारीपाट  
खेळ । सुखसंतोषे क्रमेल काळ । पुष्कर म्हणे, ‘तूं राजीं सबळ । हारीं  
जर्यीं सारिखा’ ॥ २८ ॥ पाश देखतांची ते डोळां । बुंद्धिअंश  
राया नळा । लुब्ध जाला घूतखेळा । जेवी कामुक छियेते ॥ २९ ॥ कपोटे  
देउनिया हाते । आज्ञा करी द्वारपाळाते, । ‘खेळ सरेतंव कवणाते । न  
सोडावे ममाज्ञा.’ ॥ ३० ॥ जंव जंव हारीं पडे डाव । तंव तंव हांव पडे  
राव; । म्हणे, ‘माझें सर्वस्व जावे । परी हा खेळ न सांडी.’ ॥ ३१ ॥  
पण घालुनी राज्य सकळ । रायें मांडला घूतखेळ । हें ऐकुनी अति  
विवहळ । प्रजा दुःखे विलपती ॥ ३२ ॥ शोक करिती हाहाकारे ।  
एक पिटिती हृदय करे । प्रधान म्हणे, ‘निर्धारं विनाशकाळ  
पातला.’ ॥ ३३ ॥ नेत्रीं अश्रूचिया धारा । समस्त पावले राज-  
द्वारा । म्हणती, ‘कृपेने राजेश्वरा ! । दर्शन दिघलें पाहिजे ॥ ३४ ॥  
करीं औमचें प्रतिपालन । न घालीं राजपदाचा पण । सांडी घूतपाप-

---

१ साधला. २ माजला. ३ काम, क्रोध, मद मत्सर मान. ४ तत्काळ  
५ वृत्ती. ६ गमेना; करमेना. ७ सर्व कुशल. ८ हे. ९ नळा. १० कुबुद्धि  
अंशला तत्काळ. ११ चढे. १२ आमुते.

न्यसन । दुःखदायक सर्वातें । ॥ ३५ ॥ दमयंती म्हणे, 'स्वामी ! । प्रजा पाळिल्या स्वधर्मी । तयां पाचारुनी तुम्हीं । आश्वासिले पाहिजे ।' ॥ ३६ ॥ राजा द्यूतव्यसनकोडे । उत्तर कांहीं न बोले तोडे । दमयंती म्हणे, 'पुढे । बरवें कांहीं<sup>१</sup> दिसेना ।' ॥ ३७ ॥ नायके कवणाचें ही वचन । दमयंती कैरी रुदन । पाचारुनी मग प्रधान । रथसारथी आणवी ॥ ३८ ॥ वार्षेण्य नामा नळसारथी । त्यातें आज्ञापी दमयंती, । 'पुत्र कन्या वाहुनी रथी । विद्वर्भाप्रती त्वां जावें ॥ ३९ ॥ जनका वोर्पी हीं बालके । नळाची वार्ता जाणवी मुखें । प्रारब्ध घडवी तरी सुखें । भेटी गोष्टी होतसे ॥ ४० ॥ रथ ठेउनी कुंडिनपुरीं । त्वां वसावें अयोध्यापुरीं । सूतवृत्ती राजयामंदिरीं । सारथी होउनी असावें ॥ ४१ ॥ जंव अवदशेने वरिजे नळ । तंववरी तेथें कमिजे काळ । पुढां ईश्वर इच्छा खेल । मांडेल तेंची विलोकी ।' ॥ ४२ ॥ सारथी वंदूनियां आज्ञा । धात्री नामे बृहत्सेना । इंद्रसेना राजकन्या । इंद्रसेन बालक ॥ ४३ ॥ तिघे वाहुनीयां रथीं । पातला वैदर्भनगरीप्रती । वार्ता पुसोनियां भीमनृपती । दुःखार्णवीं निमग्न ॥ ४४ ॥ तेथेंची ठेउनी रहंवरा । वार्षेण्य पातला अयोध्यापुरा । सूतवृत्ती राजेश्वरा । आराधीत राहिला ॥ ४५ ॥ येरी इकडे खेळुनी द्यूत । राज्य हारविले समस्त । नैषध जाला दैवंहत । दीन केला पुष्करे ॥ ४६ ॥ मुकुट, कुंडले, पदक माळा, मुद्रिका, कंकणे कटिमेखला । प्रथम डावीं कुरुनृपा । हारविले नेरंद्रे ॥ ४७ ॥ हस्ती, वाजी, वदाति, रथ । दास दासी असंस्त्यात । महिषी, धेनु वृषभ तेथ । अजादिक अपारे ॥

१ धार्मी २ न दिसे सर्वथा ३ करितसे घोर रुदन ४ विदर्भ-देशा ५ त्या नेणे ६ ऋतुपर्ण ७ घेऊनी ८ दिव्य रथी ९ ऐश्वर्यहत

॥ ४८ ॥ उष्ट्र वाजी, खेचर बडवा । संख्येरहित भाग्यार्णवा ।  
 प्राशन केले नरपार्थिवा ! । अभाग्यकाळे कुंभजे ॥ ४९ ॥  
 देश, दुर्ग, गड, पर्वत, । नगरे, पुरे, पत्तने बहुत । ग्रामपाली,  
 खेटकयुक्त । आँगरे वने उपवने ॥ ५० ॥ कनकरल्नांची  
 भांडरे । शस्त्रास्त्रांची आगरे । हारविली, मग पुष्करे । हास्य केले  
 अद्भुत ॥ ५१ ॥ म्हणे, ‘राया ! नियमवंता ! । एक दमयंती  
 उरली आतां । ते ही पणा घालुनी कींता । होय माझी तें करीं.’  
 ॥ ५२ ॥ ऐकोनी घडकला ‘कोधाझी । वन्ही उसळों पाहे नयनी ।  
 उभा ठेला एकवसनी । अरण्यवासा जावया ॥ ५३ ॥ एकवस्त्रा  
 महासती । पाठीशीं चालली दमयंती । प्रजा मागां पुढां बैंहुती । शोक  
 करिती आक्रोशे ॥ ५४ ॥ विवेक दवडूनियां वनीं । अविवेक वैसे  
 सिंहासनीं । तेवी पुष्कर सिंहासनीं । महोत्सवे मिरवला ॥ ५५ ॥  
 वनवासा चालिला नळ । लोक रुदन करिती सकळ । तिधे करिती  
 गदारोळ । कली, द्वापर, पुष्कर ॥ ५६ ॥ धेंडे पिटोनियां नगरीं ।  
 पुष्कर शळू जाणवी पुरीं, । ‘नळमित्र तो माझा वैरी । शिर छेदीन  
 तयाचें ॥ ५७ ॥ जो जाईल नळाचे संगीं । शूल भेदीन तयाचे  
 अंगीं । यंत्रमुखीं घालून आगीं । चूर्ण करीन कुंजरे ॥ ५८ ॥  
 कोणी न ठाकंती निकटी । कोणी<sup>१</sup> करूं न शकती गोष्टी । असो.  
 नगर सांडूनी कष्टी । अरण्यमार्ग चालिलै ॥ ५९ ॥ तीन दिवस  
 निराहार । प्राशनालागीं न मिळे नीर । चतुर्थ दिवशीं राजेश्वर ।  
 मागीं जाता स्त्रियेशीं ॥ ६० ॥ सुवर्णपक्षांचे पक्षी । चरतां देखिले

---

१ प्रसन्न. २ पाटणे, पटणे. ३ पळी. ४ आगर. ५ अपार,  
 अत्यद्भुत. ६ एकटी, एकलीन. ७ वनिता. ८ कोपाशी. ९ बघती.  
 १० राजासनी, भद्रासनी. ११ तळमळ, हळहळ. १२ कोणी शब्द  
 करीना गोष्टी. १३ चालती.

हो ! वनकक्षीं । राजा उभा राहोनी वृक्षीं । विचार करी आहारार्थ.  
 ॥ ६१ ॥ ‘यांचेनि मांसे क्षुधाहरण । पक्षी विकलिया देईल धन’ ।  
 ऐसे भावूनियां महायत्न । करिता झाला धरावया. ॥ ६२ ॥ पक्षी  
 पारधियाचे खेळ । पहिलेचि जाणे राजा नळ । पाश मांडूनी विहंग-  
 ममेळ । नाना युक्ती धरियेला. ॥ ६३ ॥ पीतांबराच्या पुढिले  
 पदरीं । कवळुती पळव धरिला करीं । पक्षी सत्वर फडफँडा करी ।  
 नखे रोकुनी वस्त्रातें. ॥ ६४ ॥ उडोनी गेले गगना आंत । राजा  
 नग वस्त्ररहित । हें देखोनी खेदयुक्त । वैदर्भी झाली मानसीं ॥ ६५ ॥  
 हांसोनी बोलती पक्षिगण, । ‘कपटपाश ते आम्ही जाण । तुझें  
 हिरोनियां वसन । उडोनी गेलों अंबरा.’ ॥ ६६ ॥ अर्ध वस्त्रे  
 झांकिली काया ॥ पुढे वर्नी चालतां राया । अस्तमान झाला सूर्या ।  
 भयानक काननीं. ॥ ६७ ॥ निराहार निरुदक । दोघां मिळून वस्त्र  
 एक । नल्हाहृदयीं नावरे शोक । पुढतीं धैर्य संवरी. ॥ ६८ ॥  
 निशा प्रैर्तली प्रबळ । निद्रे लागीं न दिसे स्थळ । शीतनिवारण  
 अळुमाळ । आश्रयो पाहे काननीं. ॥ ६९ ॥ जीर्ण पर्णकुटी तेथ ।  
 देखता झाला नळ वनांत । तृणशश्ये भार्येसहित । खेदभूत बैसला.  
 ॥ ७० ॥ दोघीं वेढिले एक वसन । तळीं शश्या ना प्रावर्ण ।  
 पंचरात्र उपोषण । तेणे प्राण जाकळती. ॥ ७१ ॥ राजा विचारी  
 मानसीं, । ‘गुह्य न वदावै स्त्रियेशीं । खरतर दुःखाच्या हुताशीं ।  
 देह भस्मेल ॥ दोघांचा. ॥ ७२ ॥ सुंदर सुकुमार पवित्र गुणी । चरण  
 चाली नाले वर्नीं, । आहारावीण उपोषणीं । प्राण त्यागील तत्त्वतां.

१ वनकुक्षीं. २ कक्षीं. ३ क्षुधाशमन. ४ पदर. ५ पडत्कारी, फणक्तारी.  
 ६ वस्त्रविरहित. ७ खेद अद्भुत, खेद अत्यद्भुत, शोकयुक्त. ८ वैदर्भीया आपुले.  
 ९ उडवुनि नेलों अंबरी, घेउनि गेलों आकाशीं. १० वसने. ११ अन्यवर्नीं  
 चालला राया. १२ आवरी. १३ परिवर्तली. १४ शष्पशश्येवर. १५ दोहींचा.

॥ ७३ ॥ दृष्टीवेगले होत कां कष्ट । यालागीं वाटे वियोग श्रेष्ठ ।  
 इतें देखोनी हृदयस्फोट । क्षणक्षणीं होतसे ॥ ७४ ॥ मज वेगले  
 हो कां भलतें । यालागीं त्यागुनी जाईन ईतें । ऐसा निश्चय करुनी  
 चित्ते । संकेते शङ्क शांतवी ॥ ७५ ॥ म्हणे, ‘प्राणवल्लभे ! एथे ।  
 घालुनी हृदयकवचातें । तुतें राक्षावें हा हेत । वात स्पर्श तो ही न  
 आवा ॥ ७६ ॥ पाहें माझी क्लेशावस्था । सहज बोलणे तुझिया  
 हिता । देश अवलोकीं सभोवता । सर्व येथुनी दिसताहे ॥ ७७ ॥  
 हा पंथ जातसे दक्षिणे । पवित्र सरिता पवित्र जीवने । अंवंती  
 लंघुनी विचक्षणे ! । रेवा तापती, गौतमी ॥ ७८ ॥ पैल तो विध्या-  
 चल साउमा । पयोषणी नदी जलसुंगमा । तपोधनाच्छा आश्रमा ।  
 मार्गीं जाता देखसी ॥ ७९ ॥ हा सुपंथ विदर्भीप्रती । जेथें जंनका  
 तुझिया वस्ती । येणे मार्ग अयोध्यापती । कोसलदेशीं देखिजे ।’  
 ॥ ८० ॥ ऐकोनी प्राणेश्वराची मात । वल्लभेहृदयीं शख्खात । म्हणे,  
 ‘हा कार्यसा संकेत । दावीतसां साक्षेपे ? ॥ ८१ ॥ मनीं धरूनी  
 माझा त्याग । ज्ञान करितां नाना मार्ग । हा संकल्प अति अयोग्य ।  
 पुण्यक्षोका ! तुजलागीं ॥ ८२ ॥ सांडूनीयां देवाचिया मूर्ती ।  
 त्यागुनी पृथ्वीचे भूपती । तुँम्हांतें वरिलें परम आर्ती । एक भक्ति-  
 भावार्थे ॥ ८३ ॥ काया वाचा आण मन । त्वांही ठेविला मजवरी  
 प्राण । ऐशियाचे हृदय कठिन । केंवी जाले कळेना ? ॥ ८४ ॥  
 पतित्रता मी निर्धूत । तुज ही एकपत्नीत्रत । माझा त्याग करितां  
 एथ । काय ईश्वर संतुष्टे ? ॥ ८५ ॥ गेले असतां सर्व राज्य ।  
 क्षुधेतुष्णें पीडिली भाज । अर्धवस्त्रा एकटी मज । त्यागूं म्हणशी

१ यालागीं त्यागाची हैं श्रेष्ठ । २ सखेद । ३ सुगमदेश गंगा  
 विपिने । ४ जलसंगमा । ५ तुझिया पितयाची वस्ती । ६ कासया । ७ तूते ।  
 ८ पवित्र ।

काननीं ? ॥ ८६ ॥ तापत्रय निवारणीचे छत्र । भार्येपरता नाहीं  
मित्र । पतित्रता मी सुपवित्र । कशी त्यागूं भाविशी ? ॥ ८७ ॥  
तुज ही प्रबळ क्षुधा बाधी । राज्यहानीची सखेद व्याधी । संगीं  
भार्या दिव्यौषधी । उपचारीन दासीत्वे ॥ ८८ ॥ भार्या सकळ श्रैमातें  
हर्तीं । भार्या सकळ सुखातें कर्तीं । भार्या पवित्र वंशधर्तीं । यशकीर्तीं  
खीसंगें ॥ ८९ ॥ खीसंगें धर्म निर्दोष । पुरुष कुमार्गीं न पवे अंश ।  
भार्या नसतां महादोष । कामादिक पीडिती ॥ ९० ॥ या लागीं पवित्र  
पतित्रता । वर्नीं येकली त्यागी भर्ता । तें दोष अपयश मूर्खता । लोक  
माथां स्थापिती ॥ ९१ ॥ मातें घेऊनी राजेश्वरा । चालिजे वैदर्भाचिया  
नगरा । दुर्घट काळ क्रमुनी चतुरा ! । पुढें वर्तीं प्रारब्धें ॥ ९२ ॥  
भीम दयावंत सहसा । परिहरील आपवर्ण्या क्लेशा । संशय सांडुनी  
मानसा । शीघ्र गेले पाहिजे ॥ ९३ ॥ नळ म्हणे, ‘विचारनिष्ठे ! ।  
आपत्तिकाळीं न वंचीजे कोठें । विशेष सन्मानहानी मोठें । पैरम  
दुःख अंतरीं ॥ ९४ ॥ राज्य हारवुनीयां पर्णीं । भार्येसहित एकवसनी ।  
श्वशुरगृहीं जातां व्यसनीं । विश्व ठेवील मूर्खता ॥ ९५ ॥ दारिद्र्य-  
काळामाझीं देख । नीच श्रेष्ठातें म्हणती मूर्ख । उपहासिती सकळ  
लोक । आसवर्ग विशेषे ॥ ९६ ॥ या लागीं धरूनियां धीर ।  
प्रारब्धावरी घालूं भार । भोग सरलिया ईश्वर । कृपा करील निर्धारे ॥  
९७ ॥ आतां ऐके गुणवेल्हाळी ! । चिंता सांडुनी हृदयकमळी ।  
चालतां श्रमलीस भूतळीं । निद्रा करी नावेक ॥ ९८ ॥ दमयंतीस  
लागली निद्रा । तळमळ नीवरे नरेंद्रा । ग्रहणीं राहू गिळी चंद्रा । तेंवी  
चिंते ग्रासिले ॥ ९९ ॥ भार्येसी क्षुधे तृष्णेची झोंप । राजया मैनीं उंद्रेग

१ उष्णीचे २ दास्यत्वे ३ श्रमांची ४ सुखाची ५ नाहिती ६ कष्ट  
७ सर्व ८ वसीजे ९ अश्लाध्य जाण परगृही १० लागली ११ श्रमाची  
१२ हृदयी वियोग

ताप। धुधुःकोरे जैसा सर्प। 'हा ! हा ! कष्ट' म्हणोनी. || १०० ||  
 कली संचरला अंगीं। यालागीं निश्चय केळा त्यागीं। अर्धवस्त्रछेदेना-  
 लागीं। उपाय चित्तीं करितसे. || १०१ || अर्धवस्त्र नेणता इतें। खंडोनी  
 गेलें पाहिजे परतें। ऐसा विचार कहुनी चित्तें। विलोकित काननी.  
 || १०२ || कोशरहित पडलें शस्त्र। तें छेदिलें अर्ध वस्त्र।  
 निद्रिस्त पतित्रता पवित्र। निर्जन वर्नी एकली. || १०३ || त्यागुनी  
 चालिला तो राया। परतोनी पातला त्याचि ठाया। निद्राभूत  
 देखोनी जाया। जाता जाला मागुता. || १०४ || शिणली पार्या  
 चालतां वाट। उपोषणीं आगळे कष्ट। चेतनारहित पडे काष्ट।  
 तेंवी निद्रिस्त भूतळीं. || १०५ || म्हणे, 'हे पतित्रता निर्दोष।  
 स्पर्शो न शके परका पुरुष। इचे नेत्रींचा हुताश। भस्म करील  
 दुष्टातें. || १०६ || माझिये आशीर्वचनीं। क्षेम कल्याण वांचो  
 विजनीं। दुःख न देखवे नयनीं। यालागीं त्यागुनी जातसे.  
 || १०७ || निकट असतां औपदा। माझेनी न देखवे कदा।  
 त्यागीलिया पवित्र प्रमदा। ईश्वर ईतें रक्षील. || १०८ || आदित्य  
 रुद्र आणि वसव। अश्विन मरुत नागदेव। सप्तऋषी सिद्ध सर्व।  
 धर्मशील रक्षतु. || १०९ || ग्रहनक्षत्रपंचभूतां। श्वापदें पक्षी वनदेवतां।  
 वृक्षवळी गुल्म लता। नमन माझें साष्टांगीं. || ११० || धरादेवी!  
 तुज नमनै। तुजवरी कंटक बहु पाषाण। दमयंतीचे सुकुमार चरण।  
 छिन्नभिन्न न करावे. || १११ || तुम्हीं समस्तीं स्नेहभावें। लावण्य-  
 लतिके सांभाळावें। तुम्हांसी निरवून स्वस्थ जीवें। मी जातसे वन-  
 पर्थीं. || ११२ || सर्वीं वसतिया आत्मारामा !। तुवां वांचवाँवी  
 अंगनोत्तमा। पंच प्राण नमन तुम्हां। त्यागूं नका इयेतें. || ११३ ||  
 आपतत्त्वा ! तुवां जीवना। इच्छिलिया केरीं जलपाना.'। सूर्यासी

म्हणे, ‘उष्णकिरणा । लागो ईतें न द्यावें.’ ॥११४॥ ‘ईश्वर रक्षील  
सर्वथा । माझ्यानें न देखवे व्यथा । या लागीं त्यागुनी जातों आतां।  
क्षेम कल्याण हे असो. ॥ ११५ ॥ मी सत्यवादी पुण्यश्लोक ।  
हे सख्य असेल निष्टंक । तेरी लोटुनी कोटि दुःख । स्वस्थ जाईल  
माहेरा.’ ॥ ११६ ॥ ऐसा देऊनि आशीर्वाद । जाता जाला नल  
नैषध । पुढती पश्चात्तापें खेद । अत्यदभुत उदेला. ॥११७॥ त्यागुनी  
जाय परता । परते परतोनि ये मागुता । सात पांच वेळां चित्ता ।  
संशयैचक्रीं सूदले. ॥ ११८ ॥ मग कठिणता घालुनी मर्नी । कलीनें  
लोटिलै दुरी वर्नी । खेचूर भूचरांचे नयनी । अश्रुपात डळमळती.  
॥११९॥ या परी सांडुनी दमयंती । नैषध गेला अरण्यपर्णी । स्वल्प  
उरली असतां रात्री । प्रबोधली पतित्रता.॥१२०॥ निकट न देखे अतार ।  
भीमकी करी हाहाकार । सबळ दाटैला अंधकार । भंवते कांहीं दिसेना.  
॥१२१॥ घावरेपणीं धांवोनि चरणीं । अडखळोनीं पडे धरणीं ।  
मस्तकीं लागोनी पाषाणीं । रक्त वाहे भडभडां. ॥१२२॥ हांक मारी  
दीर्घ स्वरे । म्हणे, ‘वल्लभा ! धांव कां त्वरे । मातें सांडोनीं पुढारे ।  
पाय कैसे चामकतो ?’ ॥१२३॥ तुज न देखतां प्राण । देहीं न  
राहे अर्ध क्षण । येई सत्वर धांवोन । आलिंगन मज देई. ॥१२४॥  
माझा करुनियां घात । काय तो साधिशी पुरुषार्थ ? । मज वेगळे  
तुझें चित्त । काय विश्रांति पावेल ? ॥१२५॥ क्षुधित वर्नी मी  
गोरटी । अर्ध वसने होय कष्टी । पडलिया वनसंकटीं । प्राण कंठीं  
पातला. ॥१२६॥ तुज वेगळी करूं काय । कवणातें मी मोकळूं  
धाय ? । नाहीं बाप अथवा माय । ईश्वर तोही दिसेना. ॥१२७॥

१ जरीं सत्य. २ हे लोटुनी कष्ट दुःख. ३ परत ये मागुता. ४ स्नेह-  
चक्री. ५ लोटिली काया वर्नी. ६ जातां खेचर. ७ पडलासे. ८ क्षुधित  
वनिता मी घाकुटी. ९ अर्धवसना.

भयें झोंबूँ कवणाचे कंठीं । सांग रिधों कवणापोटीं ? । तुजवेगळी  
सर्व सृष्टी । वोस वाटे वल्लभा ! ॥ १२८ ॥ स्नेहं धावोनी लवलाही ।  
मातें कवळीं दोन्ही बाहीं । तुज वेगळा मज्ज नाहीं । सोडविता रक्षिता.  
॥ १२९ ॥ तुजवरी ठेवूनिया दृष्टी । मी विसरले दुःखकोटी । तुझ्या  
संगीं सर्व सृष्टी । सुखभरित मंज वाटे ॥ १३० ॥ धांव धांव नैषधराया ! ।  
केशीं झाडीन तुझ्यां पायां । झाडणे करूनी सांडीन काया । तुज-  
वरुनी आवडी ॥ १३१ ॥ पैडे उठी; मागुती पडे । दिशा अव-  
लोकुनी चहूंकडे । ‘नळा ! नळा !’ म्हणउनी रेडे । आकांतली  
काननी ॥ १३२ ॥ ‘प्राणेश्वरा ! नळनरेशा !’ । मुखें गाजवी हाचि  
घोष । ऊर्ध्वे अवलोकी आर्काश । रिधों पाहे<sup>७</sup> पाताळीं ॥ १३३ ॥  
‘नमन माझे’ म्हणे अनिला ! । माझी वार्ता जाणवी नळा । लोटुनी  
आणी मजजवळां । श्रेय घेई जीवाचें ॥ १३४ ॥ नमन करितसें  
तुझिया चित्ता । उपजों नेदी निष्टुरता । चर हो ! तुम्हातें वाहातसें  
माथां । परतोनी आणा नळातें ॥ १३५ ॥ पक्षी हो ! तुम्हीं पक्ष-  
बळ । उडोनी शोधा भाझा नळ । वार्ता सांगोन उतावीळ । शीघ्र  
आणा मजपाशीं ॥ १३६ ॥ चक्रवाकाचिया सुगमा । म्हणे ‘वेदना  
ठाउकी तुम्हां । नळातें शोधुनियां श्रमा । माझिया हो ! परिहरीं ॥  
१३७ ॥ मधुकरातें बोले शब्द । ‘तुम्हा प्रिय पुष्पगंध । नळाचा  
मुखाढ्यमकरंद । सेवुनी सांगा शुद्धीतें ॥ १३८ ॥ दुःखमसुद्रामाजीं  
मग्न । संकटीं गेला वर सांडुन ! परी मुखें नुच्चारी अवगुण । निंदा  
कांहीं न बोले ॥ १३९ ॥ आठवुनी नळाचे कष्ट । दुःखें होतसे  
हृदयस्फोट । नाठवीं आपुले संकट । वनिताश्रेष्ठ दमयंती ॥ १४० ॥ ‘हा  
हा महाराज ! नळनरेशा ! । मातें होत कां तुझे क्लेश । तुवां असावें सुख-

संतोष । तुझे अरिष्ट मज लागो ॥ १४१ ॥ माझा पतिव्रताधर्म । तुतें सर्वदा  
 करू क्षेम । तुझे अवदशेचा श्रम । सर्व हो कां मजलागीं ॥ १४२ ॥  
 ऐशी मुखीं गाजबी ध्वनी । अश्रुधारा गळती नयनीं । मार्गरहित  
 बनोपवनीं । कोमळ पायीं चामके ॥ १४३ ॥ बाहळ वोहळ दरे  
 दरकुटे । विवरे कुहरें गिरिकपाटे । वर्ने भयानके कष्टे । लंघूनियां  
 जातसे ॥ १४४ ॥ उंच नीच महा दरडी । बाट अत्यंत निसरडी ।  
 कोसळोनी पडली तोंडीं । अजगराचे ते काळीं ॥ १४५ ॥ तो  
 क्षुधित विशाळ व्याकू । मुखे कवळूनी लागला गिळूं । पैरि आकंदे  
 ‘नळा ! स्नेहाळू । केउता गेला ये काळीं ? ॥ १४६ ॥ धांव धांव  
 नेषधराया । सर्पे गिळिली माझी काया । तुजविण मज सोडवावया ।  
 आन कोणी दिसेना ॥ १४७ ॥ तिची ऐकोनी रुदितध्वनी ।  
 मृगपारधी विचरे वर्नी । धांवोनी पातला तंव नयनी । देखे सर्पे  
 धरिलीसे ॥ १४८ ॥ मुखीं घालुनी लोहखाडें । हाँतेंची चिंरिलीं  
 जाभाडें । उभय हस्तीं धरूनी फडे । ओढुनियां कडे काढिली ॥  
 १४९ ॥ उदेंके प्रक्षाळुनियां काया । म्हणे, ‘तूं कवणाची  
 जाया ? । कोटुनियां कवणा ठाया । येकटी जासी काननीं ॥ १५० ॥  
 येरी म्हणे, ‘मी वैदर्भकुमरी । नैषधरायाची अंतुरी । कांतें सांडिलें  
 वैनांतरीं । त्याचें शोधन करीतसे ॥ १५१ ॥ तिचें अवलोकितां  
 वदन । व्याधा हृदयीं धडकला मदन । म्हणे, ‘सेवीं तूं माझें  
 सदन । भार्या होई सुंदरी ॥ १५२ ॥ कामबुद्धी येतां निकटी ।  
 पवित्रा पाहे क्रोधदृष्टी । प्रेत होउनी पृथ्वीतटीं । पडता जाला  
 तात्काळीं ॥ १५३ ॥ तेथुनी चालिली अमार्गे । देखे वृक्षांचीं दार्गे ।  
 मार्ग पुसावया मार्गे । पुढे कोणी दिसेना ॥ १५४ ॥ विचित्र  
 शृंगाचे पर्वत । तरुं लागले असंख्यात । श्वापद पक्षी यांचें गणित ।

कोणातेंही न करवे. ॥ १५५ ॥ व्याघ्र सिंहै देखोनि दृष्टी । निर्भय धावे गोरंटी । नैषध देखिला हे गोष्टी । सांगा' म्हणे 'सुहृद हो !' ॥ १५६ ॥ विशाळ देखोनी पर्वत । तया करुनियां प्रणिपात । पुसे, 'नैषध प्राणनाथ । येणे मार्गे देखिला.' ॥ १५७ ॥ अशोक वृक्ष देखोनि त्यातें । प्रार्थूनी पुसे जोडिल्या हस्तें, । 'नळाची शुद्धि सांगोनी माते । अशोक करी अशोका !' ॥ १५८ ॥ अनेक श्वपदांचिया थाटी । भयें कोणी न येती निकटीं । म्हणती, 'पतित्रता दृष्टी । भस्म करील आमुतें.' ॥ १५९ ॥ पुढे प्रचंड वनकेसरी । त्यातें विनवी जोडुनी करीं । म्हणे, 'कूँपा करोनी माझे शिरीं । नैषध सांग केउता ?' ॥ १६० ॥ सव्य घालुनी पञ्चनयना । केसरी गेला विशाळ वना । पुढे जातां तापसारण्या । देखती जाली ती वर्णी ॥ १६१ ॥ अमृतोदकें देवतटिनी । तैशी सरिता प्रवाहे जीवनीं । माजी विकासल्या नलिनी । श्वेत रक्त बहुवर्ण. ॥ १६२ ॥ तेथें हंस कारंडक । चकोर मयूर चक्रवाक । सदां फळीं फुलले रुख । आग्रजंबूपनसादी. ॥ १६३ ॥ वैसल्या तपोधनाच्या श्रेणी । जपी तपी अनुष्ठानीं । एकांतनिष्ठ ध्यानीं । 'सोऽहमस्मि' या लक्षीं ॥ १६४ ॥ वसिष्ठ अत्री भूगु क्रषी । तयांसमान तपोराशी । दृष्टी देखोनी मानसीं । परम विश्रांती पावळी. ॥ १६५ ॥ तयांते करुनी नमस्कार । विदित केला समाचार, । क्रषी म्हणती, 'वो साचार। सर्व आम्हीं जाणतसों. ॥ १६६ ॥ आतां चिंता त्यागीं चित्ते । शीत्र भेटशी वलभातें । तुमचे ऐश्वर्यपद तुम्हांतें । प्राप्त होईल जाण पां.' ॥ १६७ ॥ ऐसे वदोनी ते क्षणीं । अदृश्य जाले सिद्ध मुनी । नदी ना ते वृक्ष नयनीं । एकही तेथे दिसेना. ॥ १६८ ॥ चमत्कार

१ कुंजर. २ तयां निकटी. ३ चतुर्दश् क्रूर केशरी. ४ ध्यानी अनुष्ठानीं ५ मानिली.

मानुनी चिर्तीं । पुढां चालिली महासती । वनोपवने लंघितां क्षिर्तीं ।  
 महा मार्ग उतरे ॥ १६९ ॥ देखती झाली वसता पंथू ।  
 वाणी जाण असंख्यातू । भरूनी नाना वस्तुजातू । सुखे  
 जाती स्वदेशा ॥ १७० ॥ हस्तीवाजीउष्ट्रशकटीं । गोणिया  
 वृषभांचिये पृष्टीं । घंटाघोषे एक दाठी । मार्गी जाता देखिले  
 ॥ १७१ ॥ ते उत्तरतां सरिताजळीं । समीप पातले विदर्भबाळी ।  
 तीतें देखोनी वैश्यीं सकळीं । नैना तकीं तर्किले ॥ १७२ ॥  
 एक म्हणती, ‘वनदेवता । शाकिनी डाकिनी देवकांता.’ । एक  
 म्हणती, ‘भूमौता । यक्षिणी किंवा राक्षसी.’ ॥ १७३ ॥ एक  
 प्रार्थिती, ‘महाशक्ती ! । आम्ही निर्विघ्न जाईजे पंथीं । ऐसा वर  
 देउनी हातीं । अभय वोरीं आमुतें.’ ॥ १७४ ॥ येरी म्हणे, ‘मी  
 मानविणी । नव्हे राक्षसी अथवा यक्षिणी; । पतीने त्यागिले दुस्तर  
 वनीं । त्याचे शोधन करीतसें.’ ॥ १७५ ॥ वाणी म्हणती, ‘तूं  
 डोळसा । एकली मार्ग क्रमिशी कैसा । आम्हीं जातसों चैद्यदेशा ।  
 त्वांही संगीं ‘चालीजे.’ ॥ १७६ ॥ शुचीनामा वैश्य एक । सकळ  
 वणिजांचा नायक । आश्वासुनी म्हणे, ‘लोक । भटेवीन तुज तुझा.’  
 ॥ १७७ ॥ तयासंगीं पंच राती । क्रमितां दिवस एक वसती ।  
 तडागतटीं वणिकपती । स्वस्थ आनंदे राहिली ॥ १७८ ॥ अर्ध  
 रात्रीं कुंजरथाट । पाणिया पातला एक वाट । मार्ग रोधिला  
 देखोनी आट । मार्गस्थांते मांडिला ॥ १७९ ॥ ते कुंजर  
 पाणियाकडे देखा । नित्याभ्यासें येती उदका । मार्ग कोंडिला  
 देखोनी लोकां । महाप्रळय मांडिला ॥ १८० ॥ तंवं वारण मत्त  
 करिणी । असंख्य सावकारांच्या श्रेणी । चूर्ण करूं लागव्या चरणीं ।

---

१ वणिगजन, वणिकसमुदाय. २ वस्तुवित्तु. ३ नाना तकीं तर्किले,  
 अनेक तर्क तर्किले. ४ भूतमाता. ५ चलीजे. ६ म्हणोनी. ७ मत्त.

मार्गीं वसती तयारें ॥ १८१ ॥ शुंडा कँवकूनी पाडी धरणीं ।  
एक हाणोनियां दशनीं । ऐक ऊर्ध्व सांडिती गगनीं । पिष्ट करिती  
अस्थीचें ॥ १८२ ॥ तेथे उठिला हाहाकार । दाहीं दिशा पळती  
नर । पाठीं लागले कुंजर । पिट्टैनियां मारिती ॥ १८३ ॥ वृक्ष-  
गुल्मीं वणिकमेळा । म्हणतीं, ‘पातली काळवेळा । अंधकार दाटला  
डोळां । पळतां मार्ग दिसेना ॥ १८४ ॥ म्हणती, ‘कवणाचें हैं  
पाप । कीं दुष्ट ग्रहाचा कोप । कौं मुहूर्त लोपाचा विक्षेप । किंवा  
दोष आमुचे ॥ १८५ ॥ चुकलों यक्षराजाची पूजा । विंभाग नेंदूं  
देवराजा । कीं स्थळदेवता क्षोभूनि वोजा । महाव्यसनीं पडियेलों ॥  
॥ १८६ ॥ एक म्हणती, ‘संगे नारी । ते नेमस्त निशाचरी ।  
तिचेनि योगे महामारी । पातली हैं जाणिजे ॥ १८७ ॥ दिन  
उगवल्या पडेल नयनीं । तरी काढीं कां पाषाणीं । मारूनि सांडा  
येथे मनीं । अवमान कोणी न करावें ॥ १८८ ॥ ऐकोनी  
हैं विदर्भकुमरी । न विचारितां अति घावरी । पळों लागली  
अंधकारीं । वनें उपवनें लंघूनी ॥ १८९ ॥ विचार करी हृदय-  
स्थळीं, ‘काय बोलिजे जनीं सकळीं । एवढी विस्तीर्ण मही  
स्थळीं । मज एकीतें उबगली ॥ १९० ॥ उमें राहवया न ठाव ।  
कवण्या कर्मे कोपला देव । सुकूतें जोडिलीं तीं वाव । सर्व जालीं  
एकदां ॥ १९१ ॥ जन्मोनी असत्य नेणे वदनीं । भूतद्रोह नाठवे  
मनीं । स्वमीं साधुनिंदेची कहाणी । श्रवणीं नाहीं परिशिली ॥  
॥ १९२ ॥ नाहीं गुरुची केली अवज्ञा । छळिले नाहीं तपोधना ।  
एवढा दुःखभोग प्राणा । किमर्थ जाला कळेना ॥ १९३ ॥ स्वयंवरीं

---

१ पिकूनी । २ रगद्वनियां सांडिती चरणी । ३ टिपूनियां । ४ नेणों ।  
५ किंवा शिवाचा कोर । ६ की विभाग न दिला । ७ जाण पां । ८ कां  
शळीं हो पाषाणी । ९ तळी ।

हेलुनी देवपंक्ति । म्यां नैषध वरिला पति । हें पाप कांहीं ग्रंथीं । तें  
मज कांहीं नेणवे । ॥ १९४ ॥ ऐशी सखेद अन्तःकरणीं । तंव उव-  
गला वासरमणीं । वसता देश देख नयनीं । गोधने वनीं विचरती ।  
॥ १९५ ॥ गोक्षुरकां पुसे पंथ, । ते दाविती हस्तसंकेत, ।  
'चैद्यदेश हैं पुण्यवंत । पवित्र लोकीं वसतसे, ॥ १९६ ॥ पुढे  
चैद्यनृपाचीं पुरी । सुबाहु राजा राज्य करी । न्यायें वर्सेत सदा-  
चारी । प्रजा पाळी स्वधर्मे ॥ १९७ ॥ दिवस असतां चार घटिका ।  
नगरीं प्रवेशली देखा । तीर्ने अवलोकितां लोकां । अत्यद्धुत भासले ।  
॥ १९८ ॥ अर्धवस्त्रा, मुक्तकेशी । धूलीधूसर दाटले शिरीं । उपो-  
षणे वदनशशी । क्षीण जैसा अमावास्ये ॥ १९९ ॥ नेत्रीं क्षीर-  
सिंधूचें जळ । हृदयीं संतापवडवानळ । पैरी सत्य स्वधर्म अचळ ।  
न भंगेची स्वधर्मीं ॥ २०० ॥ लहान थोर लोक बोले । टाकिती  
कर्दमगोमयगोळे । पिशाच मानुनी सकळे । उपहासिती विनोदे ।  
॥ २०१ ॥ राजमाता उपरिकासदनीं । दुरुनि देखती ज्ञाली नयनीं ।  
धुत्री धाडुनी आज्ञावचनीं । पाचारिली जवळिके ॥ २०२ ॥ दुरी  
वारूँनियां लोकां सर्कळां । निकट बैसविली वेल्हाळा । वदन अव-  
लोकितां डोळां । करुणा आली अद्धुत ॥ २०३ ॥ सुरत्न देखोनी  
पारखी । म्हणे, 'हे वस्तु अमोलिक निकी ।' । तेवी जाणोनी म्हणे  
'सखी ! । सांग; तू कवण कवणाची ॥ २०४ ॥ रुपें 'श्रियेचा  
हरिशी मानू । क्लेशें<sup>१</sup> तुझी व्यापिली तनू । एकटी हिंडसी हा कवण ।  
भोग हा तुझा नेणवे ॥ २०५ ॥ येरी म्हणे, 'मी नृप-  
नंदिनी । पवित्रभूपाळराजपत्नी । पति पडला यूतव्यसनीं । तेणे

१ जरी पाप असेल कांहीं ग्रंथीं. २ दिव्य तरणी. ३ महा. ४ न्यायवंत.  
५ परी सत्यवचन धैर्य अचळ. ६ मार्यादा. ७ सारूनियां. ८ लोकपाळां.  
९ स्त्रियांचा. १० क्लेशें व्यापिली तनू, क्लेशें व्यापिली दिसे तनू.

वनीं त्यागिले ॥ २०६ ॥ या लागीं वसुधा शोधी । अद्यापि  
कोठे नलगे शुद्धी । आजी दैवे भाग्यनिधी । पावर्त्ये मी सुकृते ।’  
॥ २०७ ॥ वृद्धा म्हणे, ‘गुणवती ! । स्वस्थ राहे मजसंगती ।  
शोधुनी आणीन तुझा पती । हें निश्चित जाण पां ॥ २०८ ॥  
राम जानकी ऐसे जाण । योग करीन दोघांजणां, । खेद संताप  
नाठवी मना । चिता दवडी पर्गौती ॥ २०९ ॥ भैमी म्हणे, ‘एक  
माते ! । कन्या म्हणोनी पाळिशी मातें । मनें नेमिलीं तिन्ही ब्रते ।  
तीं त्वां नेमें रक्षावीं ॥ २१० ॥ न करी उच्छिष्ट भोजन । न करी  
परपादप्रक्षालन । परपुरुषाशीं संभाषण । स्वमीं तेही करीना ॥ २११ ॥  
ऐसा चालविशी नेम । तरिच घडेल समागम ॥ । वृद्धा म्हणे, ‘अति  
उत्तम । भाव मातें मानवला ॥ २१२ ॥ तूते पाहेल पापनेत्री ।  
त्याचें मस्तक छेदीन शस्त्री । समाधानें गुण पवित्री । संगीं अैसे  
माजिया ॥ २१३ ॥ स्वहस्ते सुवास पवित्री । अच्छादिलीं सुकु-  
मारगात्री । फळे जळे अहोरात्री । सांभाळीत असे स्त्रेहे ॥ २१४ ॥  
‘सुनंदा आपुली नंदिनी । तीते म्हणे, ‘हे तुझी भगिनी, । दोघीं असावे  
एकेमिळणी । गंगायमुनासारिख्या ॥ २१५ ॥ यापरी चैद्यनृपाचे  
घरीं । स्थिरावली वैदर्भकुमरी । कथा लागली दुर्सरी । नळाकडे ते  
ऐका ॥ २१६ ॥ इति श्रीभारतवनपर्वणि । कथा नर्मदारसवाहिनी ।  
ओविया रूपे पवित्र पुलिनी । बाणलिंगे विचित्रे ॥ २१७ ॥ तीटीं  
श्रवण सुखाचे आर्तीं । तपश्चर्या करितां श्रोतीं । भुक्ति मुक्ति  
आयती । स्वधर्मपत्नी सारिखी ॥ २१८ ॥ इति ‘वनपर्व’ भारत ।  
मुक्तेश्वरकविविरचित । आदरें ऐका समस्त । कथा निश्चित  
परिसावी ॥ २१९ ॥

१ साजणी. २ रसभोजन; अशन. ३ वसे. ४ सुमेध. ५ सुनिमल  
मनी. ६ पुढारी. ७ पवित्रे. ८ तरी. ९ भोगा. १० स्वधर्म धार्मिका देतसू.

## अध्याय आठवा

निद्रिस्त सांडूनी दमयंती । नैषध गेला अरण्यपर्थी । पुढां देखे  
 चंड पर्वती । वणवा प्रचंड लागला. ॥ १ ॥ त्यामाजी पडिलासे  
 भोगी । तो म्हणे, ‘नैषधा धांवे वेर्गी । मातें काढुनी त्रिजगी ।  
 यश घेई पवित्रा ! ’ ॥ २ ॥ राजा म्हणे, ‘पातलों पाही । मरण-  
 भयातें न शिवें काही. ’ । पावकचक्रांतुनी लवलाही । महाभुजंग  
 काढिला. ॥ ३ ॥ हातें उचलितां राजा नळ । अंगुष्ठमात्र जाला  
 व्याळ । वन्हीपासुनी सुशीतळ । दुरी ठायां पातला. ॥ ४ ॥ त्यातें  
 सॉँडितांची धरणी । तव तो जाला विशाळ फणी । म्हणे, ‘राजया !  
 पवित्र पाणी । वरप्रसाद घे माजा. ॥ ५ ॥ कर्कोटक नागराज ।  
 शेष वासुकीचा अनुज । नारदशापास्तव निस्तेज । वन्हीचक्रीं पडि-  
 येलों. ॥ ६ ॥ ‘तुतें ग्रासितां वनपावक । सोडवील पुण्यश्लोक ।  
 ते वेळे शापाचा कलंक । परिहरेल निधारें. ’ ॥ ७ ॥ ते आजी  
 पातली प्रतीती । तुझेनि पावलों सुखविश्रांती । आतां सांगेन तें  
 चित्तीं । धरूनी तैसे वर्तावे.’ ॥ ८ ॥ उभा करूनियां राया ।  
 पैदीं गणविली अंगच्छाया । दहावे पाउलीं तीं पाया । दंश  
 केला फणीद्रें. ॥ ९ ॥ दशनीं चावितांची चरण । गौरतेचा  
 सुवर्णवर्ण । लोपुनी श्यार्मता संपूर्ण । शिरपादांत पातली. ॥ १० ॥  
 अज्ञानुवाहु लोपुनी शब्द । न्हस्वबाहू न्हस्वपाद । विरूपता पातली  
 मंद । अंसौंदर्य जाले स्वदेही. ॥ ११ ॥ नागेंद्र म्हणे, ‘कारण  
 येथें । अज्ञातवास घडेल तुतें । ओळख न व्हावी कवणातें । नांवे  
 रूपे कैधींही. ॥ १२ ॥ माझें विष हें भेदलें आंगीं । हें तुज वज्र-

१ त्यामाजी पडला मंडळ ऐसा भोगी. २ पवे. ३ तेथें. ४ सांडूनी.  
 ५ तेव्हां सोडवील नृपनायक. ६ महाराया. ७ पादी. ८ नीलता.  
 ९ सौंदर्य गेले स्वदेही. १० जनदृष्टी.

कवच हो जाँगी । कलीची बाधा न हो आर्गी । शीत जैसे वाधिना.  
 ॥ १३ ॥ माझें विष महाश्रेष्ठ । कष्ट भोगितां नैवहे कष्ट । शीतो-  
 ष्णादि भय संकट । झगटां ही नै पैवे ॥ १४ ॥ बाहुक ऐसे  
 धरूनी नाम । सेवितैं क्रतुपर्णाचें धाम । चतुर्थ वर्षीं पुरुषोत्तम ।  
 कृपा करील निर्धारें ॥ १५ ॥ स्वस्वरूपाची वासना । उठतां मातें  
 स्मरावै प्राज्ञ ! । स्मरणमात्रै मनकामना । पूर्ण करीन निर्धारें  
 ॥ १६ ॥ ऐशी वदोनी वरदवाणी । अदृश्य जाला विशाळ फणी ।  
 ‘बाहुक’ या अभिधानी । अयोध्यापुरा पातला ॥ १७ ॥ नम-  
 स्कारिलै राजोत्तमा । ‘अश्वपारखी सूतकर्मा । पाकविद्या दुर्गधामा ।  
 निर्मू जाणे शिल्पक ॥ १८ ॥ आणिक विद्येची कौतुके । ‘तीं ही  
 दावीन मी प्रत्येके । भूत्यत्व देउनी जवळिके । पालन केले पाहिजे.’  
 ॥ १९ ॥ क्रतुपूर्ण अयोध्यापति । म्हणे, ‘मज मानले बहुतां  
 रिती । सारथी होउनी सेवावृत्ति । आसवांदे असावै ॥ २० ॥  
 वार्षेय नामा नळसारथी । तोही असे मजसंगतीं । विशेष विद्या  
 देखोनी प्रीती । तुझ्या ठायीं जडलीसे ॥ २१ ॥ अश्वशाळेचे  
 स्वामित्व, । अन्नपाकाचे कर्तृत्व । निकटवर्तीयां श्रेष्ठत्व । तुज विश्वासें  
 दिघले ॥ २२ ॥ सहस्र निष्क मासमासा । वेतन देईन परम  
 पुरुषा ! । तुतें देखतां मानसा । परमानंद वाटतसे.’ ॥ २३ ॥  
 बाहुक म्हणे, ‘नरवरेशा ; नाहीं द्रव्याची दुराशा । देहनिर्वाहग्रास-  
 वासा । कृपेने कांहीं अर्पावै.’ ॥ २४ ॥ आश्रय मानुनी अंतरीं ।  
 बाहुक राहिला आयोध्यापुरीं ; रात्रीं निद्रेच्या अवसरीं । हाक  
 मारी आकोशें ॥ २५ ॥ ‘अर्ध वस्त्र छेदूनि करी । कांता सोडिली  
 वनांतरीं । निरुदक, निराहारी । प्रतिब्रता एकटी ॥ २६ ॥ धिक् धिक्

१ आर्गी. २ नेणसी. ३ नेणवे. ४ सेवी. ५ दिवशी. ६ सपर्यो ७ क्रतु-  
 पर्ण राया. ८ आश्र्वय. मानुनी अंतरी, आश्रय रायाचा धरी ९ कांतारी.

जळो त्या नराचें जिंये । प्रेतप्राय 'जितसे प्राणे । गति काय ज्ञाली  
जाणे । ईश्वर एक तियेची. ॥ २७ ॥ निमाली किंवा वांचली प्राणे ।  
हें तत्त्वता जाणिजे कोणे ? । तो आठव आठवूनि मर्ने । शोक करी  
अपार. ॥ २८ ॥ राजा म्हणे, 'रे बाहुका ! । कायसा शब्द जलिपसी  
मुखा ? ' । येरू म्हणे, 'अभाग्य मूर्खा । पुरुषा एका देखिले. ॥ २९ ॥  
त्याची आठवली कथा । तेची मुखीं पातली आतां । तें दुःख आठ-  
वुनी चित्ता । खेद वाटे अद्भुत. ' ॥ ३० ॥ येरीकडे कुंडिनपुरीं ।  
भीमक भार्येशीं चित्ता करी । सुगुण जामात पवित्र कुमरी । काय ज्ञाली  
कळेना. ॥ ३१ ॥ राज्यहानीचा हृदयीं शोक । शरीरीं क्लेशाचें परम  
दुःख, । निराहारी, निरुदक, । पादचारी, सुकुमार. ॥ ३२ ॥ दोर्घीं  
जणीं सांडिला प्राण । इयेविषयीं नाहीं अनुमान; । कीं गांठीं होतें  
अपार पुण्य । यास्तव दैवं वाचली. ॥ ३३ ॥ हाचि कळेला पाहिजे  
अर्थ, । ब्राह्मण प्रेरिले असंख्यात । वोपूनियां अपार वित्त । छपन्न देशीं  
धाडिले. ॥ ३४ ॥ ' शोधिल जो नळदमयंतीते । सहस्र धेनु अर्पन  
त्याते । सहस्र ग्राम देईन निश्चिते । शत सहस्र धन संख्या.' ॥ ३५ ॥  
पृथ्वी शोधितां ब्राह्मणीं । कोठें वार्ता न पडे श्रवणीं । शून्यवादी  
याचे वैचर्णीं । नास्तिकता ज्या परी. ॥ ३६ ॥ त्यांत सुदेव पुरोहित ।  
पुरे पट्टणे अवलोकित । नळदमयंती पुसत । चैद्यपुरा पातला. ॥ ३७ ॥  
तेथें राजयाचे सदनीं । मांगश्यगृहांगणीं । सुनंदा वैदर्भीं दोन्ही ।  
लावण्यलतिका देखिल्या. ॥ ३८ ॥ न्याहाळुनी पाहतां नयनीं । भैमी वोळ-  
खली लक्षणीं । प्रैंचनिष्ठांमाजी ज्ञानी । आत्मनिष्ठ वोळखे. ॥ ३९ ॥ म्हणे,  
' कष्टाची जाली सिद्धी । उदीम करितां लाधला निधी.' । जानकीदर्शने  
बलांधी । हनुमंत जैसा संतोषे. ॥ ४० ॥ मग संकेते प्रगटी मात, ।

१ जातसे. २ कुशब्द. ३ सांडुनी. ४ कलिपजे. ५ वदनी. ६  
सुमांगकृत्य पुण्याहवाचनी. ७ प्रंचामाजील प्राणी.

‘मी जाण सुदेव पुरोहित । पुरें पट्टणे अवलोकित । तुजची लागी  
पातलों ॥४१॥ क्षेम तुझा जनक जननी, । क्षेम बंधु बाळके दोन्ही ।  
तुझे चिंतेचा वडवाझी । अहोरात्रीं जाळीतसे.’ ॥४२॥ ऐकोनी  
सुदेवाचें वचन । दमयंतीते पातले रुदन । अश्रुधारा स्रवती नयन ।  
तें देखिले सुनंदा ॥४३॥ तिणे जाणविले राजमातेते । तें पाचारी  
सुदेवाते । ‘सर्व वृत्तांत सांग माते । हे कोठील ? कोण ? कोणाची ?’  
॥४४॥ तो म्हणे, ‘हे वैदर्भतनया । नैषध नृपाची प्रिय जाया ।  
दमयंती नांमे विश्व इया । मान्य होय सद्गुणी ॥४५॥ चूर्तीं  
हारवूनी राज्य । वना गेले नैषधराज । वनीं सांडिली हे भाज । ऐसे  
कर्णीं परिसिले ॥४६॥ याचें करावया शोधन । भीमके प्रेरिले बैहु  
ब्राह्मण । म्यां शोधिलीं वने उपवने । दैवे येथे देखिली ॥४७॥ उप-  
जत भाळीं अनर्थ मणी । तो आच्छादिला मृत्तिकाकर्णी । तो म्यां  
लक्षिला लक्ष्मी । जेंवी पारखी रत्नाते ॥४८॥ सुनंदा राजमाता  
हाते । भाळीं पाहतां त्या चिन्हाते । दृष्टि देखोनिया, निरुते । आश्र-  
याते पावली ॥४९॥ वाते सारोनी अंवरा । जेंवी लक्षिजे भार्गवतारा ।  
तेंवी वारुनी कबरीभारा । रत्नमणी देखिला ॥५०॥ हृदयीं  
कवळोनी दमयंती । दीर्घ स्वरे रुदना करिती । राजमाता आणि  
गुणवंती । सुनंदा ही आकंदे ॥५१॥ स्नेहें बोले राजमाता । ‘माझे  
भगिनीची हे दुहिता । खुणा बोलखिली आतां । हा काळवरी नेणे.  
॥५२॥ लग्नामार्जीं म्या देखिली । ते आजी लक्षणीं बोलखिली ।  
सुनंदेहुनी वैहिली । कन्या माझी निर्धारे ॥५३॥ भैमी म्हणे,  
‘मातृभगिनी । शोके शोकलीं पिता जननी । माते देखिलीया नयनी ।  
अमृतपान तयाते ॥५४॥ कन्या कुमर दोन्ही बाळा । पहाव-

१ पुसती झाली एकचिते. २ दमयंती नावो विश्वमाया. ३ उत्तम.  
४ नेणेचि पै. ५ हे वहिली.

याची आवडी डोळां । घेनु वत्सा होय मेळा । ऐसे करी दयाले !  
 ॥ ५५ ॥ तुवां रक्षिला माझा प्राण । कृपेने केले संरक्षण । आतां  
 पितयाचें दर्शन । होय ऐसे करावे । ॥ ५६ ॥ राजमाता संतुष्ट  
 मनीं । पुत्रा आज्ञापी सुवचनीं, । ‘दमयंतीं शिविकायानीं । छत्र-  
 छाये बोल्वी ।’ ॥ ५७ ॥ वस्त्राभरणीं फळीं जळीं । दासदासी-  
 सुहृदमेर्ळीं । स्नेहभावे गुणवेल्हाळी । बोलविली माहेरा ॥ ५८ ॥  
 कुमारी पातली कुंडिनपुरा । देखोनी आल्हाद राजेश्वरा । आलिं-  
 गुनी अश्रुधारा । अभिषेकिला मस्तक ॥ ५९ ॥ मातेते देवुनी  
 आलिंगन । दीर्घ स्वरे करी रुदन, । म्हणे, ‘धन्य धन्य माझे  
 नयन । तुते देखिली मागुती ।’ ॥ ६० ॥ बंधूसि भेटोनी गोरटी ।  
 उभय वालके धरिलीं पोटीं । नेत्रीं होय उदकवृष्टि । ते पुसिली  
 जननीये ॥ ६१ ॥ अरण्यवास परगृहवास । दोहीं क्लेशांचा जाला  
 नाश । पितृगृहींचा सुवास । यातनाप्राय अवगमे ॥ ६२ ॥ फल  
 तांबूल अन्नोदक । न शिवे आभरणांशुक । पतिवियोगाचें दुःख ।  
 देहीं धडऱ्ये सर्वदा ॥ ६३ ॥ दुःखे सांगे माते प्रति । माते वांच-  
 वावयाची आर्ती । तरी शोधावा नैषधनृपति । नाना देशीं भूतळीं  
 ॥ ६४ ॥ राजयाते सांगे कांता, । ‘कुमारीहृदयीं अपार व्यथा । वाटे  
 नळाते न देखतां । प्राण त्यजील निर्धारें ।’ ॥ ६५ ॥ अपार वोपोनी धना ।  
 राये पाठविले द्विजगणां । करुनी मेदिनीची खनना । नळनिधान शोधावे ॥  
 ६६ ॥ नळशोधना जाती जे द्विज । पवित्रतयां भैमी बोधी बीज-  
 मंत्र । तोची मंत्र जगाच्या श्रोत्रा । ऐकवीत चालिले ॥ ६७ ॥ ‘सर्वम्  
 ऐकोनी वचने । उत्तर दईल सखेद मने । तोची बोलखावा खुणे ।  
 कोण वेश केउता ।’ ॥ ६८ ॥ ‘क्षुधित वनिता अर्धवसनी । रात्रीं  
 सांडिली येकटी वर्नी । ऐसा पुरुष ये मेदिनी । देखिला अथवा

ऐकिला ! ॥ ६९ ॥ जो कथील त्याचीये वार्ते । बहुत पुण्य वडेल  
त्यातें, । ऐसा घोष हो' जगाते । गर्जेनिया बोलती. ॥ ७० ॥ 'नगरे  
पुरे बहु पट्टणे । शोधिलीं ऋषीचीं तपोवने । परंतु प्रत्युत्तर 'हो,  
वचने । कोणी तोही वरेना. ॥ ७१ ॥ ब्राह्मणीं शोधितां भूमंडळ ।  
कोठे चोजवेना नळ । अभाग्य काळ पातलिया विफळ । कष्ट होती  
ज्या परी. ॥ ७२ ॥ पर्णाद नामा ब्राह्मण सुमती । मथुरा, माया,  
कांची काशी । अवंतिका द्वारावती । साही पुन्या शोधिल्या.  
॥ ७३ ॥ मग पातला अयोध्यापुरा । भेटला वृत्तुपर्ण राजेश्वरा ।  
वार्ता जाणवितां, तो उत्तरा । सुफळ कांहीं बोलत. ॥ ७४ ॥  
'आमुच्या घरीं वाहुकनामा । सवकवृत्ती सूतकर्मा । निद्राकाळीं  
ब्राह्मणोत्तमा ! । ऐसे कांहीं अनुवादे. ॥ ७५ ॥ त्याची वेऊनियां भेटी ।  
त्यातें जाणवी हे गोष्टी । तो बोलेल तेचि पोटीं । जाणवेल शाहा-  
णियां.' ॥ ७६ ॥ मग येउनी वाहुकाप्रति । पर्णाद पुसे नाना युक्ति, ।  
'अदुष्टा चिन्मया पवित्रा सती । सानुकूळ सर्वदा. ॥ ७७ ॥ क्षुधिता  
तृष्णिता वस्त्ररहिता । वनीं एकटी सांडी भर्ता । धैर्य विश्रांति त्याचिया  
चित्ता । कोणे विचारं कल्पावें. ॥ ७८ ॥ ऐसा पुरुष ये मेदिनीं ।  
देखिला ऐकिला असेल श्रवणीं । तरी आमुते सत्य वचनीं । सांगीं-  
तळे पाहिजे.' ॥ ७८ ॥ वाहुक परिसोनी द्विजवाणी । अश्रुपात्  
उभय नयनीं । मुख आच्छादुनी वसनीं । परम दुःखें विलपतु. ॥ ८० ॥  
म्हणे, 'पुरुष तो देखिला । त्याचेनि दुःखें उभड आला । परंतु  
नेणों केउता गेला । जवळीं म्हणोनी ऐकिजे. ॥ ८१ ॥ तोही मुखें  
बोलिला ऐसे, । 'अनुचित राहाटलीया पुरुषे । कुलस्थियासीं द्वेष-  
रोषे । निदा सहसा न करिती. ॥ ८२ ॥ जे अवगुण बोले मुखीं ।  
दोष आच्छादी लौकिकीं । ते पैं देवाचे मस्तकीं । मान्य होय

पवित्र. ’ ॥ ८३ ॥ ऐसें बोलोनी महापुरुषा ! । नेणों गेला  
कवण्या देशा । पुढती भेट होईल स्वल्प दिवसां । नेमशब्द  
वदलासे.’ ॥ ८४ ॥ ऐकोनी सूताचीं उत्तरें । पर्णाद नगरा पातला  
त्वरें । दमयंतीस सविस्तारें । निवेदिला वृत्तांत ॥ ८५ ॥ ‘ कांहीं रूपाचा  
पालट नयना । इतर सर्व सारस्या सूचना । कोण माया ते विचक्षणा ।  
चोजवेना सुजाणे ! ॥ ८६ ॥ स्पर्शला तुझ्या त्यागपापा । म्हणवुनी  
पालट जाला रूपा । येघवीं नळची तो, विकल्पा । ठाव नाही निर्धारें ?’  
॥ ८७ ॥ सुदेव पाचारुनी सुमती । त्याप्रति अनुवादे दमयंती, । ‘ तुवां  
जाउनी अयोध्येप्रति । आन युक्ति करावी. ॥ ८८ ॥ ‘ शोधितां कोठें  
न दिसे नळ । दमयंतीचा तारुण्यकाळ । राजा धर्मशास्त्रीं कुशल ।  
सारासार जाणता. ॥ ८९ ॥ पुढती कन्येचे स्वयंवर । करीतसे भीमक  
नृपवर । पृथ्वीतळीचे राजेश्वर । पाचारिले आदरें. ॥ ९० ॥ उदईक  
एका प्रहरांत । स्वयंवर नेमिले नेमस्त । तुम्हीं यों जी त्वरित ।  
समारंभे सोहळिया.’ ॥ ९१ ॥ सुदेव जाउनी अयोध्यापुरा । कथिले  
ऋतुपर्ण राजेश्वरा । तेण सारथिया चतुरा । पाचारुनी आज्ञापी.  
॥ ९२ ॥ ‘ शत योजने विदर्भ नगरी । येका दिवसा हो ! माज्ञारी ।  
सूर्य असतां घटिका च्यारी । शीघ्र गेले पाहिजे.’ ॥ ९३ ॥ सारथी  
म्हणे, ‘ हें अघटित । शत योजने दुरी पंथ । अश्व घेउनी जाती  
रथ । केवि घडे सांग पां ? ’ ॥ ९४ ॥ दमयंतीचे स्वयंवर । पुढती  
होतसे नवल थोर । गेले पाहिजे सत्वर’ । बाहुकाते म्हणतसे.  
॥ ९५ ॥ बाहुका जाणवले चित्तीं, । ‘ आपणा शोधावयाचे आर्तीं ।  
मांडलीसे उपाय युक्ति । येर वदंती बाउगी. ॥ ९६ ॥ अथवा माझे  
अवगुण दोष । आठवुनी घेतला असेल त्रास । नेणवे स्थियांचे  
मानस । विकार पावे प्रारब्धे. ॥ ९७ ॥ तथापि दमयंतीचे मन ।

मजवांचुनी न स्मरे आन । मातें शोधावया जाँण । हेंचि घडे  
निर्धारें ॥ ९८ ॥ असो. क्रतुपर्ण राजेश्वरा । घेउनी जाँण कुंडिन-  
पुरा । तेथे घडेल त्या विचारा । जाणवेल स्वभावें ॥ ९९ ॥  
मग हांसुनी म्हणे आपुले ठायीं, । ‘म्हणे काम अवघड काई ।  
राजा म्हणे तेच समयीं । रथ नेर्इन त्या ठायां ॥ १०० ॥ रायें देउनी  
आलिंगन । पाठी थापटी संतोषोन । अश्वशाळेप्रति नेउन । म्हणे, ‘वारू  
अवलोकीं ॥ १०१ ॥ जे मानतील तुझिये युक्ति । तेच वारू योजीं  
रथी । शतयोजने दुरी पर्थी । एके दिवसीं जे जाती ॥ १०२ ॥ बाहुके  
अवलोकुनी हातीं । कृश ठेंगणे परि सुजाती । तेची जोडिले कनकरथीं ।  
म्हणे, ‘आरूढे नरेंद्रा !’ ॥ १०३ ॥ राजा म्हणे, ‘बाहुक सुमति ।  
निर्बळ रोडके जुंपिले रथीं । तो म्हणे, ‘याचिया पंक्ती । बळि-  
वंत आन असेना ॥ १०४ ॥ सांट वोपितांची ठायीं । वारू पडले  
पुढले पायीं । बाहुके उतरोनी भुई । कुरवाळिले स्वहस्ते ॥ १०५ ॥  
नळाचेनी हस्तस्पर्शे वारू उडाले गरुडा ऐसे । पवन वेगाहुनी विशेषे ।  
मनोगती निधाले ॥ १०६ ॥ चमत्कारला अयोध्यापाळ, । ‘मिथ्या  
बाहुक, यथार्थ नळ । रथविद्ये ऐसा कुशल । आन त्याविण असेना ॥  
॥ १०७ ॥ वार्ष्णेय आश्र्वय करी चित्तीं । म्हणे, ‘नळा ऐसी  
रहंवरगति । वाटे नळाचीये संगती । विद्या येणे साधिली ॥ १०८ ॥  
रथ चालतां मानसगति । राजवसन पडिले क्षिती, । वार्ष्णेयातें  
म्हणे नृपैति, । ‘शीघ्र घेई सुजाणा !’ ॥ १०९ ॥ बाहुक म्हणे,  
‘कैचें वसन । रथ पातला दशै योजन । येतां जातां परतोन ।  
आज तुम्हा न भेटे ॥ ११० ॥ मार्गीं भलातकाचा तरु । देखोन  
बोले राजेश्वरु । म्हणे, ‘बाहुका ! चमत्कारु । माझा कांहीं

---

१ प्रयत्न. २ चित्तीं; बुद्धि. ३ उघळले. ४ हातीं. ५ दोन; एक.  
६ येणे मार्गीं.

अवलोकीं ॥ १११ ॥ तूं तंव विद्यासमुद्र जगतीं । निश्चये मानला  
माझ्या चित्तीं । मी ही कुशळ असें गणितीं । लीलावतीग्रंथज्ञ.  
॥ ११२ ॥ पत्रे फळे याचीं लक्षीं । तळीं पडलीं जडलीं वृक्षीं । ते  
मी सांगेन तूं साक्षी । गणना धरूनी पाहें पां ॥ ११३ ॥ पांच कोटी  
पत्रीं फळीं । पूर्वे दिशे शाखा सरळी । दहा कोटी वरी आगळी ।  
पांच शत दक्षिणे ॥ ११४ ॥ परि हा नाहीं गणिताचा समय । अस्त-  
माना पावेल सूर्य । सायंकाळ होतां वायो । शीतल वाजू लागला ।’  
॥ ११५ ॥ बाहुक म्हणे, ‘करीन गणना.’ । राजा म्हणे, ‘न करी  
प्राज्ञा ! । सूर्य न वचतां अस्तमाना । शीघ्र गेले पाहिजे.’ ॥ ११६ ॥  
बाहुक म्हणे, ‘राजेश्वरा ! । संख्या करूनी परमचतुरा ! । दिवस  
असतां कुंडिनपुरा । तुंज नेईन निर्धारं.’ ॥ ११७ ॥ पत्र फळांची  
गणना । बाहुके मोजितां आणिली मना । राये बोलिल्या प्रमाणा ।  
गांठी पडली नेमस्त. ॥ ११८ ॥ म्हणे, ‘बहुरत्ना वसुंधरा । कोणी  
र्गवे न करणे पुरा । गणितविद्या राजेश्वरा ! । अवगत नाहीं आमुते.’  
॥ ११९ ॥ राजा म्हणे, ‘विद्याद्वय । गणित आणि अक्षयहृदय ।  
तुज मी देईन, वीर्य शौर्य । जेणे होय वाढते.’ ॥ १२० ॥ अश्वविद्या  
मातें । तुवां सांगावी उदारचित्ते । गुरुत्व शिष्यत्व दोहाते । सम-  
समान वसों दे.’ ॥ १२१ ॥ अक्षविद्या कथिली राया । जाणता  
जाला अश्वहृदया । पाश देती इच्छिल्या डाया । ते दिघली नलाते.  
॥ १२२ ॥ अक्षविद्या हृदयकमळी । रिघतां वाहेर निघाला कली । कृष्ण-  
वर्ण जिव्हा काळी । रक्तनेत्र भ्यासुर. ॥ १२३ ॥ नळे देखतांचि  
तेथ । कोधे खड्डा घातला हात, । पुढती सांवरोनी चित्त । शांत केले  
विवेके. ॥ १२४ ॥ शाप वदों पाहे वदनीं । तो विनवी जोडुनी  
पाणी, । म्हणे, ‘पुण्यश्लोका ! करणी । तौमसाची तुज नसों दे.

॥ १२५ ॥ कलियुंगीं तुझी कीर्तीं । विस्तारीन त्रिजगतीं । तूं  
 स्मरती त्या निश्चिती । विषवाधा असेना ॥ १२६ ॥ तुझे चरित्र जे  
 गाती । अथवा पुढिलाते ऐकविती । त्याते अक्षय मुक्ति मुक्ति ।  
 विप्रशांति मी कर्ता ॥ १२७ ॥ काम क्रोध लोभ माने । ऐश्वर्याच्या  
 मदाने । प्राणी राहाटे तें तें करणे । मज कलीचे जाण पां ॥ १२८ ॥  
 नळदमयंतीचे स्मरण । करितां कलीची वाधा जाण । नाहीं नाहीं हे  
 प्रमाण । सत्य जाण त्रिवाचे ॥ १२९ ॥ ऐसा वर वदोनी मुखीं ।  
 कली रिघाला भलातकीं । तैपासुनी ये लोकीं । वृक्ष निषिद्ध जालासे.  
 ॥ १३० ॥ वमन होऊनि तात्कालिक । गेले आंगीचे विषोदक ।  
 श्यामता लोपोनी निःशेष । वैरूप्य कांहीं राहिले ॥ १३१ ॥  
 कृष्णवर्ण लोपली छाया । सुवर्णवर्णी आंतली छाया । विलक्षणता हातां  
 पायां । तो नावेक उरलीसे ॥ १३२ ॥ दिवस असतां चारी घटिका ।  
 राजा वार्णेय सहबाहुका । रथ पातला नगरमुखा । कुंडिनपुरा जव-  
 लिके ॥ १३३ ॥ नाहीं राजे, ना राजकुमर । नाहीं चतुरंग  
 दलभार । स्वयंवरवार्ता नारिनर । नगरीं कोणी नेणती ॥ १३४ ॥  
 राजा साशंक हृदयीं । म्हणे, ब्रावणे कथिले काई । स्वयंवराची  
 इये ठारीं । कथा वार्ता नायको ॥ १३५ ॥ ऋतुपर्ण पातला  
 कुंडिनपुरा, । भीमक पातला सामोरा । हृदयीं म्हणे, ‘अति सत्वरा ।  
 कारण कोण यावया ॥ १३६ ॥ शत योजने दूरी पंथ । एका  
 दिवसा यावया येथ । कवण कार्य तें यथार्थ । चोजवेना अनुर्माना.  
 ॥ १३७ ॥ नळावेगळी हे युक्ती । आणिकां नाहीं त्रिजगतीं ।  
 त्याची न देखों आकृती । हाही येथे संशय ॥ १३८ ॥ असो  
 उदर्दृक विचारूं भाव । विश्रांतीस वोपिला ठाव । भोजन सामुद्री

१ युगानुयुगीं. २ सत्य आण शिवाची. ३ निंद्य वृक्ष तो शाला.  
 ४ विरूपता. ५ विषयी. ६ आमुतें.

सुदेव । राजआज्ञेन देतसे. ॥ १३९ ॥ ऐकोनी रथाचा घडघडाट ।  
 गृहीं गोपुरीं दणदणाट । दमयंती म्हणे, ‘प्रगट । हा निर्धोष  
 नलाचा. ॥ १४० ॥ कृपा करील रमाकांत । तरी आज देखेन  
 प्राणनाथ । आनंदसिंधु हृदयांत । हेलावत सुचिन्हीं.’ ॥ १४१ ॥  
 राजा आणि वाष्णेय दोन्ही । विश्रामले विश्रामसदनी । रथ  
 घेउनीं बाहुक गुणी । अश्वशाळे पातला. ॥ १४२ ॥ वारु  
 करूनी श्रमातीत । आपण आसनीं बैसला स्वस्थ । दमयंती  
 धाडी वेगे तेथ । राजदासी केशिनी. ॥ १४३ ॥ तिं  
 वंदुनी मस्तके । म्हणे, ‘पवित्रा ! आलासी सुखें । पर्णाद बोलिला  
 तें मुखें । वाक्य मातें परिसर्वीं. ॥ १४४ ॥ ऐकूँ इच्छितसे दम-  
 यंती । शोके शोकलो अहोरात्रीं । तिचीया शोका होय शांती ।  
 ऐसें<sup>१</sup> करीं धार्मिका ! ॥ १४५ ॥ रायासर्वे तिसरी प्रतिमा । तो  
 कोण सांगे मानवोत्तमा !’ । येरु म्हणे, ‘वाष्णेयनामा । नलसारथी  
 जाणतसां.’ ॥ १४६ ॥ केशिनी म्हणे, ‘गा ! गुणाब्धी ! । तो  
 सांगेल नलाची शुद्धि.’ । येरु म्हणे, ‘कासया बुद्धि । दहा मार्गीं  
 धांवडसी. ॥ १४७ ॥ अपत्ये ठेवुनी तुमच्या घरीं । आपण राहिला  
 अयोध्यापुरीं । नलबृत्तांत तो निर्धारी । नेणे ऐसें मी जाणे. ॥ १४८ ॥  
 लोपोनियां रूप नांव । तीर्थे क्षेत्रे पुरें ग्राम । तापसवेषे नरेंद्रोत्तम ।  
 अठन करीत वैराग्ये. ॥ १४९ ॥ मुखें बोले ऐसी वाणी । पुरुषे  
 केली अनुचित करणी । उत्तम म्लिया दृष्टी वचनी । न बोलती  
 दोषांतें. ॥ १५० ॥ अवदशेचा दुँष्ट संचार । जालिया अविवेके  
 वर्ते नर । अवगुण निंदेचा उच्चार । कुलवधू जे करीना. ॥ १५१ ॥  
 ते लोटुनी सूर्याचे मस्तक । पावे अक्षय ब्रह्मलोक । उमेसमान  
 वृंदारक- । मान्य होय ते निर्धारें. ॥ १५२ ॥ दोषी याचे दोष

अनेक । बोलें ते अविवेक । न बोले नाठवी तो देख । मूर्तिमंत  
ईश्वर ॥ १५३ ॥ ऐसे बोलतां विचरे महीं । पूर्वीं वार्ता परिसिली  
पाहीं । प्रस्तुत कोठें कळलें नाहीं । समीप किंवा दुस्तर ॥ १५४ ॥  
केशिनी सांगतांचि सुवचनें । पुढती पाठवी चेष्टाचिन्हें । अबलोकोनी  
आपुव्या नयनें । सर्व सांग मजप्रति ॥ १५५ ॥ केशिनी पाहे तेचि-  
क्षणीं । भोजनसामग्री ब्राह्मणीं । आणिली तेही वन्ही पाणी । नसतां  
तेथें बाहुके ॥ १५६ ॥ तृण कवळितांचि मुष्टीं । ज्वाळा निघाल्या  
धडधडाटी । हस्त लावितां मृत्तिकाघटी । गंगोदक उसळले ॥ १५७ ॥  
क्षणामाजी केला पाक । स्वादिष्ट सुवास चोंख । केशिनी म्हणे,  
'अलोलिक । चमत्कार देखिला ॥' ॥ १५८ ॥ शतपत्र चंपकाची  
माळा । रगडुनी हातीं केली गोळा । पुढती स्पर्शतां कोमळा । सद्य  
साजुक परिमळ ॥ १५९ ॥ दमयंतीने धाडिले मांस । स्पर्शतां  
जाले उष्ण सुरस । भैमी चाखतां म्हणे, 'पीयूष । हस्तगुण नळाचा ॥'  
॥ १६० ॥ केशिनी सांगतां कौतुक । खुणा बाणली प्रत्येक । मग  
म्हणे, 'दोन्ही बाळक । वृष्टीं नेऊन दाखवी ॥' ॥ १६१ ॥ अपत्यें देख-  
तांचि वृष्टीं । मोहें धावुनी धरिलीं पोटीं । दुःख दीटोन कंठीं । शोक करीत  
आक्रोशे ॥ १६२ ॥ पुढती म्हणे, 'माळिया बाळां । सारिखीही देखिलीं  
डोळां । यालागीं उपजोनी कळवळा । हृदयीं दुःख दाटले ॥' ॥ १६३ ॥  
परिसोनी दासीच्या वचना । दमयंती पावली खुणा । मग मातेसी  
विवंचना । मनोभावे मांडिली ॥ १६४ ॥ 'रूपावेगळा सर्व गुणीं । नैषध  
होय हा सुलक्षणी । मी जाऊनियां आपुले नयनीं । अबलोकीन जन-  
नीये !' ॥ १६५ ॥ पतीस पुसोनी दिघली आज्ञा । नळपरीक्षे  
धाडिली कन्या । सती म्हणे, 'महाप्राज्ञा ! । सत्य वायां लोपिसी.  
॥ १६६ ॥ प्रकट करीं आपणीयांते । कां वधुनी जाय आपुले हाते ।

तुक्षिया वियोगाचिया व्यथे । सांडू न शके सर्वथा ॥ १६७ ॥  
 सांडूनि देवसमूह । तुते आवडी अर्पिला देह । तो विसरोनी सर्व  
 स्नेह । केवि निष्ठूर जालासी ? ॥ १६८ ॥ शत योजने क्रमुनी पंथ ।  
 एके दिवशी आणिला रथ । येवढे विद्येचे सामर्थ्य । तुजविण  
 कोणा सांग पां ? ॥ १६९ ॥ ऐकोनी दमयंतीची वाणी । अश्रु-  
 धारा स्वती नयर्नी । म्हणे, 'वलभे ! बोलतां वचर्नी । लज्जा मातें  
 येतसे ॥ १७० ॥ कली संचरला मद्यपाने । 'विवेकस्मरण सांडिले  
 मने । म्हणोनी ऐसे कुश्चित करणे । घडले जाण सुजाणे ! ॥ १७१ ॥  
 त्या दुर्जने सांडिली काया । आतां बुद्धि पातली ठाया । पश्चात्ताप जाला  
 हृदया । तो वदर्नी न बोलवे ॥ १७२ ॥ शकुनीने वस्त्र नेले गगना ।  
 मग छेदिले अर्ध वसना । न देखवे तव वेदना । यालागीं त्यागुनी  
 मी गेलों ॥ १७३ ॥ कर्कोटके केला दंश । यालागीं रूपा जाला  
 नाश । बाहुक नामे होऊन दास । क्रतुपर्णाते सेविले ॥ १७४ ॥  
 तुझी परिसिली स्वयंवरवार्ता । म्हणोनियां क्रतुपर्णाचिया रथा । शत  
 योजने क्रमुनी पंथा । कौतुक पाहों पातलों ॥ १७५ ॥ पुढती कीजे  
 विवाहकर्म । ऐसी माझी करणी अधम । नूतन ब्रताराचा काम ।  
 धरितां दोष तुज नाहीं ॥ १७६ ॥ पवित्र पुरुषाते पतित्रता ।  
 त्यागील न घडे सर्वथा । दूत सांगती स्वयंवरवार्ता । भूमंडळीं रायाते ॥  
 ॥ १७७ ॥ ऐसे अनुवादितां नल, । भैमी हस्ते पिटीं कपाळ । म्हणे,  
 'साक्ष त्रैलोक्यपाळ । अंतरात्मा कर्माते ॥ १७८ ॥ हृदयीं प्राण,  
 सूर्य साक्षीं, । मर्नी चंद्रमा, पावक कुक्षीं, । माझिया स्वधर्माची  
 साक्षी, । प्रत्यक्ष होउनी देती कीं ॥ १७९ ॥ जरी आचरे पाप-  
 लेश । तरी या शरीरा हो कां नाश । नळावेगळा आन पुरुष ।  
 जागृतीं स्वमीं जाणेना ॥ १८० ॥ अंतरिक्ष वायो देवो । म्हणे,

‘ पवित्र वोळखे भावो । दमयंतीच्या विषयीं वावो । विकल्प  
 तुझा सर्वही ॥ १८१ ॥ हिचा परिहारु म्यां बोलिजे । हिची उपमा  
 हिसीच साजे । सांडुनो विकल्पाचे ओङ्गे । पतिव्रता शांतवी ॥ १८२ ॥  
 तुतें शोधावयाचे आर्ती । स्वयंवरशब्दें साधिली युक्ति । अन्यथा  
 असेल तरी क्षिती । भार सांडील विश्वाचा ॥ १८३ ॥ आतां  
 संशय सोडुनी मना । आलिंगीं हे पवित्रांगना । इंद्रसेनी इंद्रसेना ।  
 अंकासनीं वैसवीं ॥ १८४ ॥ हृदयीं कवळी हे कामिनी । कडिये घेई  
 बाळकं दोन्हीं । विशेष बोलसी तरी हे वाणी । आण विष्णु शिवाची ॥  
 ॥ १८५ ॥ दिव्य दुंदुभी लागल्या गगर्नी । आशीर्वादें गर्जती मुनी ।  
 दिव्याभरणे देवांगनीं । दमयंतीवरी टाकिलीं ॥ १८६ ॥ ऐसे ऐकतां  
 उत्तर । उभय लोकीं जयजयकार । वर्षले सुमनांचे भार । अमरगणीं  
 विमानीं ॥ १८७ ॥ करितां कर्कोटकाचें स्मरण । कुरूपतेचें जीर्ण  
 वसन । दृष्टीवातें उडोनी पूर्ण । नलस्वरूप प्रगटले ॥ १८८ ॥  
 अश्रे फिटां जैसा भानू । दृष्टीं दिसे देदीप्यमानू । तेंवि देखतां ।  
 लावण्यधनु । नयनपद्मे निवालीं ॥ १८९ ॥ परस्परे झोंगोनि कंठीं ।  
 आलिंगनीं पडली मिठी । परमानंदे कोंदली सृष्टी । सुख संतोष  
 सर्वातें ॥ १९० ॥ नाठवे वनवासाचे दुःख । न स्मरे वियोगशोक ।  
 ब्रह्मांडघटीं भरिला हरिख । जो कल्पांतीं सरेना ॥ १९१ ॥ प्रीति-  
 पडिभरें कळवळुनी । प्रवेशला राजसदनीं । नारी करिती अक्षवाणी ।  
 एकासनीं दोहीतें ॥ १९२ ॥ करुनी प्रादप्रक्षालन । करविलें अभ्यं-  
 गमर्दन । सारूनियां सुखभोजन । सुमनशेजे पहुडलीं ॥ १९३ ॥  
 मन मीनले हृदयकमळी । परस्परे क्षेम कवळीं । उभय तनू जाल्या  
 मेळी । जावळ फळापरी ॥ १९४ ॥ विदेशीं निधान हारपले । तेंचि  
 आंगणीं सांपडले । हृदयमांडुसे सांठविले । आवळिले मुजग्रंथीं ।

॥ १९५ ॥ म्हणती, ‘ब्रह्मीचे अक्षय सुख । द्वैतदर्शनाविण हीन तुक.’ । नळ दमयंतीचा हरिख । सांठवेना ब्रह्मांडी. ॥ १९६ ॥ पुरलें मनोरथाचे आर्त । दमयंतीते आश्हाद बहुत । क्लेश भोगिले ते म्हणत । तपश्चर्या मज फळली. ॥ १९७ ॥ शांति सुखाची शार्वरी । भोगिताचि भानु उदय करी । मात विस्तारली नगरी । ‘तेण आश्हाद पौरजा. ॥१९८॥ भीम पातला दर्शना, । प्रीतीते दिधलें आलिंगना । म्हणे, ‘पारणे ज्ञाले नयना । बहुतां दिवशी आमुते.’ ॥ १९९ ॥ महोत्सव मांडिला नगरी । गुढिया तोरणे घरोघरी । गर्जना मांडिली मंगळतुरी । तेणे अंबर कोंदले. ॥ २०० ॥ शर्करा फळांचे पर्वत । जना बाटिले अपरमित । धर्ने वसने असंस्थ्यात । कुबेर केले मागते. ॥२०१॥ सुदेवा आणि पर्णांदाते । धेनु रत्ने अपारै विच्छेते । ग्रामे रत्ने अपार नगराते । अग्रहारे दीधर्ली. ॥ २०२ ॥ ऋतुपर्ण करी विज्ञापना, । ‘नेणतां घडली जे अवज्ञा । कृपासमुद्रे दीना । क्षमा केली पाहिजे.’ ॥ २०३ ॥ नळ बोले प्रतिवचन, । ‘तुवां रक्षिला माझा प्राण । तुक्षिया उपकारा उत्तीर्ण । केवि होय सांग पां ? ॥२०४॥ उचिता वोपोनियां संपत्ति । अयोध्ये धाडिला अयोध्यापति । वार्ष्णेय नामा नळसारथी । पूर्वाधिकारीं राहिला. ॥ २०५ ॥ मास एक क्रमुनी तेथे । आज्ञा पुसोनी विदर्भाते । स्वस्य परिवार सांगाते । धेउनियां चालिला. ॥ २०६ ॥ वहना आपणा दिव्य रथ । दिव्य वारू पांच शत । षोडश हस्ती मदोन्मत्त । पायदळ षट शते. ॥ २०७ ॥ ऐसे धेऊनी राजेश्वरा । पातला वीरसेननगरा । जनसमुदाय सामोरा । योजन एक धांविन्नला. ॥ २०८ ॥ राहोनी नगराबाहेर क्षिती । निरोप धाडिला पुष्कराप्रति । द्यूत खेळावया पुढती । पण धाळज्जी

राज्याचा. ॥ २०९ ॥ ‘जरी न येसी घूतकाजा । तरी सिद्ध होई  
निर्वाण झुंजा । घालुनियां प्राणाची पैजा । महा युद्धा प्रवर्ते.’ ॥ २१० ॥  
पुष्कर म्हणे, ‘अभाग्यमूर्ती । पैजा जितली संपत्ति । भोगिली नाहीं  
रे ! दमयंती । ते वासना उरलीसे. ॥ २११ ॥ आज पुरवीन मर्नीची  
आशा । पुढती धाडीन अरण्यवासा.’ । खेळ घूत म्हणोनी फांसा ।  
कपटबुद्धि दाळितु. ॥ २१२ ॥ राज्यमदें मदोन्मत्त । पुष्करे मांडि-  
लेंसे घूत । प्रथम डावीं समस्त । राज्य वैभवं हारविले. ॥ २१३ ॥  
गेले कलीचे साद्यवळ । ऋतुपर्णाची विद्या सुफळ । जयवंत जाला  
राजा नळ । हार आली पुष्करा. ॥ २१४ ॥ शिरच्छेदना उभविला  
हात । सर्वेचि जाला कृपावंत । कळीच्या अपराधे याचा घात ।  
व्यर्थ करणे कासया ? ॥ २१५ ॥ म्हणे, ‘जीवदान दिघले, जाई ।  
आपुले गृहीं स्वस्थ राहीं, । माझी आज्ञा पाळुनी गृहीं । दासमर्यादें  
वर्तावे.’ ॥ २१६ ॥ समुद्रवलयांकितधरित्री । राज्य पावला एकछत्री ।  
पुत्र कन्या सह कलत्री । ऐश्वर्य भोगी स्वानंदे. ॥ २१७ ॥ अश्व-  
मेध राजसूय याग । असंख्य संपादिले सांग । इच्छादानभूषणीं  
जग । शृंगारिले पवित्रे. ॥ २१८ ॥ इहलोकीं जोडुनी कीर्ति ।  
परलोकीं साधिली मुक्ति । पुण्यश्लोक चक्रवर्ती । नळनामा सुपवित्र.  
॥ २१९ ॥ यापरी कष्ट भोगुनी क्षिती । सत्व रक्षूनी जोडिली कीर्ति ।  
धर्मा ! तुझे कष्ट किती । नळापुढे सांग पां ? ॥ २२० ॥ बंधु परि-  
हारिती कळेशा । द्रौपदीसंगे क्रमिशी निशा । साधुसेवेने पवित्र पुरुषा ।  
दोषनाश होतसे. ॥ २२१ ॥ चान्ही पुरुषार्थ धरूनी चित्तीं । सत्ये  
जोडावी सत्कीर्ति । करूनी शत्रुकुळाची शांति । अक्षय राज्य  
पावऱ्सी. ॥ २२२ ॥ ऋतुपर्णे दिघली नळा । ते तुज देतसे नृपाळा ।  
अक्षय अक्षविद्या कुशळा । धर्मा ऋषीने दीघली. ॥ २२३ ॥

आज्ञा मागोनी बृहदश्चा । आश्रमा गेला कुरुपार्थिवा ।  
 नलोपास्त्यान श्रवणे जीवा । चारी पुरुषार्थ जोडती ॥ २२४ ॥  
 लीलाविश्वभर ईश्वरू । कवि गुरुचा आदिगुरु । त्याचेनि प्रसादें  
 मुक्तेश्वरू । निरोपीतमे 'संतोषे ॥ २२५ ॥ इति श्रीभारते वन-  
 पर्वणि । 'नलोपास्त्यान' कथाश्रवणी । दोष दवडोनी निरोपणी ।  
 सादर श्रोतीं परिसावें ॥ २२६ ॥

---

### अध्याय नववा

चौघे बंधु आणि पांचाळी । वनां वसती एके मेळी । अर्जुन-  
 वियोगे हृदयकमळी । परम दुःखी समस्ते ॥ १ ॥ बृहदश्चा गेलि-  
 यावरी । ब्रह्मनिष्ठ ब्रह्मचारी । नारद मुनी कृपे करी । धर्मभेटी  
 पावला ॥ २ ॥ साष्टांग करूनियां नमन । विनीत भावे करी प्रश्न,  
 म्हणे, 'स्वामी! तू सर्वज्ञ । परम गुरु आमुंते ॥ ३ ॥ केलिया  
 सकळ पृथ्वीप्रदक्षिणा । कर्ता पावेल फळ कवणा? । भूमंडळी  
 तीर्थे नाना । केलिया कवण सुकृत? ॥ ४ ॥ नारद म्हणे, 'ऐक  
 स्वस्थ । गंगाद्वारीं पितृत्रत । भीष्म करितां अकस्मात । पुलस्त्य तेर्थे  
 पातला ॥ ५ ॥ त्याप्रति भीष्माचार्ये जाण । तुझ्याचि ऐसा केला  
 प्रश्न । क्रृषीनें केले निरूपण । तेंचि तू ऐक धैर्यज्ञा! ॥ ६ ॥ जो  
 शुचिर्भूत शुद्धमती । ईश्वरभावना सर्वभूती । तो वसे सर्वदां तीर्थी ।  
 तीर्थे वसती त्यासंगी ॥ ७ ॥ तीर्थीं नं वसतां तीर्थवास । सत्यवंत  
 नित्य निर्दोष । तीर्थीं वसतां पुण्य लेश । तीर्थे एका नेदिती ॥ ८ ॥  
 मत्सर नैष्टुर्य भूतद्वेष । भजनमार्गीचा उपहास । तीर्थे त्याचा

---

१ संतातें. २ भूमंडळीची. ३ सर्वज्ञा. ४ नसतां. ५ सत्यनिष्ठ; सत्यव्रत

घेती त्रास । 'कीटकदेशीं त्या वसती. ॥९॥ काम क्रोध लोभ त्रयां ।  
 स्पर्श न करी जयाची काया । तो तीर्थवासी जाण राया ! । तीर्थे पाय  
 वंदिती. ॥१०॥ विष्णुस्मरण शिवस्मरण । दोघीं वसविले ज्याचे वदन ।  
 तोचि तीर्थवासी जाण । तीर्थे चरण वंदिती. ॥११॥ इंद्रियनिंयमाचा  
 व्यसेनी । सत्य मधुर असे वाणी । अहंकार ज्याचिया मनीं । संच-  
 रेना सर्वथा. ॥१२॥ तो सकल तीर्थांचा धात्रा । तीर्थे करिती त्याची  
 यात्रा । पादोदकालागीं पवित्रा । तीर्थे माथा वोढवती. ॥१३॥  
 तीर्थीं असोनी इच्छारहित । प्रतिग्रहा न घाली हात । यथालाभे  
 संतोष भरित । तो 'तीर्थस्वरूप' जाणावा. ॥१४॥ परधनीं अंधत्व  
 ज्याचिया नयना । परस्ती पहातां कळीवत्व मना, । परापवादीं मूकत्व  
 वदना । तो जनक जाण तीर्थांचा. ॥१५॥ मनइंद्रियनिग्रहकारी ।  
 तो गृहीं असोनी जान्हवी तीरीं । तीर्थीं असोनी अनाचारी । तो  
 कीटकवासी जाणावा. ॥१६॥ सत्यशील दृढवृत्ती । आत्मभावना  
 सर्वभूतीं । क्रोध 'कधीं कौं नातळे शांती । तो तीर्थीं सर्वीं सेविजे.  
 ॥१७॥ शुद्धशील विद्यातीर्थीं । साधु सुस्नात सत्यतीर्थीं । कुलां-  
 गना लज्जातीर्थीं । पंचित्र होती जाण पां. ॥१८॥ धनाढ्य निर्दोष  
 दानतीर्थीं । पाप निःपाप गंगातीर्थीं । क्षत्रिय राजे धारातीर्थीं । प्रक्षा-  
 लिती अर्धातें. ॥१९॥ योगी आत्मज्ञानतीर्थीं । आत्मस्वरूप स्वयंज्योती ।  
 श्रवणादिक नव ही तीर्थीं । भक्ति होती० हरिरूप० ॥२०॥ असो निरूप-  
 णाची युक्ती । जाणती अथवा नेणती । भैक्तां होय मोक्षपासी । संत्य  
 जाण निर्धारें. ॥२१॥ क्रुषीश्वरीं वेदवचनीं । महाफळे कल्पिलीं यज्ञीं ।  
 तीं यज्ञफळे तीर्थस्नानीं । वेदवाणी अनुवैदे. ॥२२॥ ते प्रमाण

---

१ कीटक दंश त्या करिती. २ नित्य नियमाचा. ३ आसनी. ४ सुष्टीचा. ५  
 घटिका. ६ शुद्धशील. ७ सुस्नात होती संकल्पै. ८ आपणातै. ९ स्वयं  
 होती. १० प्रिय हरिहरां. ११ शरीर प्रक्षालितां तीर्था. १२ मोक्ष. १३ यथार्थ

करुनियां गंगापुत्रा । ज्या म्यां केल्या तीर्थयात्रा । श्रवणफळालागीं  
सुपवित्रा । कर्णकूपिका वोडवीं. ' ॥२३॥ भारतीं सत्यवतीचा कुमर ।  
तीर्थे बोलिला शतसहस्र । तितकीं सांगतां सविस्तर । दुजे भारत  
होऊं पाहे ॥२४॥ या लागीं श्रेष्ठ एकदोनी । तीर्थे परिसवूं श्रोतया  
श्रवणीं । सकळ तीर्थफळांच्या श्रेणी । बांधुनी देऊं एकदां ॥२५॥  
कृतयुगीं मुख्य पुष्कर, । त्रेतीं नैमिषारण्य पवित्र, । द्वापरामाजी  
कुरुक्षेत्र, । गंगा श्रेष्ठ कलियुगीं ॥२६॥ गोदा जान्हवी रेवापाहीं ।  
कृष्णा वेणीं जलप्रवाहीं । ' गंगा ' शब्द यांच्या ठायीं । नेमिलासे  
निर्धारे ॥२७॥ पृथ्वी निर्मितां विधाता । आधीं निर्मी पुष्कर-  
तीर्था । तेथील महिमा बोलतां । माझेनीही न बोलवे ॥२८॥  
पुलस्त्य म्हणे, ' मन्मथाजिता । भीष्माचार्या ! सत्यवता । आधीं जाउनीं  
पुष्करतीर्था । मग आणिक वंदावीं ॥२९॥ दहा सहस्र महातीर्थे ।  
तुलने घालूनी तुळितां हातें । पुष्करींचा भाग शतें । समानता न पवती.  
॥३०॥ दहा सहस्र वर्षेवरी । वास करितां गंगातीरीं । पुष्करामाजी  
एक रात्री । वसतां ते फळ पावती ॥३१॥ त्या वंदोनी तीर्थो-  
त्तमा । जंबूमार्ग तंदुलिकाश्रमा । अगस्त्यकण्वाश्रमा । श्रीजुष्ट जाण  
त्यापुढें ॥३२॥ धर्मारण्य महाकाळ । कोटितीर्थे असती विशाळ । भद्रैवर  
उमापतिस्थळ । पुढां नर्मदा पवित्र ॥३३॥ दक्षिणसिंधू चर्मण्वती ।  
हिमवंत अर्बुदाचल क्षिती । प्रवेशावया पाताळपंथीं । छिद्र जेंवे  
महीते ॥३४॥ पूर्वे श्रेष्ठ वसिष्ठाश्रम । पिंगलतीर्थ प्रभांस परम ।  
सरस्वती सागर सिंधूत्तम । ब्रह्मतुंग इत्यादि. ' ॥३५॥ हीं मुख्य  
करुनी शत सहस्र । वदला पुलस्त्य क्रषीश्वर । तें परिसोनी गंगा-  
कुमर । त्याचिरीतीं वर्तला ॥३६॥ रहस्य वदोनी भीष्माप्रती ।  
अदृश्य जाला मुनि पुलस्ती । त्याचे श्रँवणे पवित्र मूर्ती । चारी पुरु-

धार्थ पावला. ॥ ३७ ॥ कपटपाश धरिले करी । तेव्हांच अवदशा  
 तव शरीरी । प्रवेशली ते नानापरी । पीडा करी जाण पां. ॥ ३८ ॥  
 काया प्रक्षाळितां तीर्थी । पुण्य शरीरी करील वसती । सर्व दोषां  
 होउनी शांती । अष्ट ऐश्वर्य पावसी. ॥ ३९ ॥ आतां लोमश  
 येईल एथे । तो दावील तेणेचि पंथे । द्रौपदी बंधुत्रय सांगाते ।  
 तीर्थयात्रे निघावे. ॥ ४० ॥ ऐसे सांगूनी नारदमुनी ।  
 जाता जाला तेचि क्षणीं । धौम्य म्हणे, ‘ विवेकखाणी ! ।  
 तीर्थयात्रा म्यां केली. ॥ ४१ ॥ तेही कांहीं परिसवूं तूते । मीही  
 येतसे सांगाते । भूप्रदक्षिणा जेणे पंथे । केली तेही ऐक पां. ॥ ४२ ॥  
 पूर्व दिशे तीर्थाटन । करितां आधीं नैमिषारण्य । गोमंतीतीर अति-  
 पावन । वसतिस्थान ऋषींचे. ॥ ४३ ॥ ब्रह्मगंया फल्गुतटी । तेथे  
 पितृगणांच्या कोटी । पाषाणरूपे फल्गुचे वाळवंटी । अनंतकाळ  
 तिष्ठती. ॥ ४४ ॥ वंशज येउनी गयावर्जनी । तृसी करील पिंड-  
 दानीं । यास्तव अक्षय्य ब्रह्मभुवनी । वास घेड आमुते. ॥ ४५ ॥  
 यालार्गी उत्तम पुरुष जाण । गयेस देती पिंडदान । देव त्याते  
 म्हणती धन्य । येर पाषाण नरदेही. ॥ ४६ ॥ भारद्वाजाचा आश्रम ।  
 गंगायमुनेचा संगम । प्रयाग ‘ तीर्थराज ’ हे नाम । तया ठाया  
 बोलिजे. ॥ ४७ ॥ वैकुंठ कैलास एक मिळणी । काशीरूपे पातले  
 धरणी । म्हणोनी धूर्जटी मुरारी दोन्ही । एके ग्रामी वसिन्नले. ॥ ४८ ॥  
 विदुमाधव आणि धूर्जटी । सुखसंवाद करिती गोष्टी । मोक्ष विके  
 फुकासाठी । समस्ताते सारिखा. ॥ ४९ ॥ कौशिकी नदी परम ।  
 विश्वामित्राचा आश्रम । शरयूशोणभद्रसंगम । पूर्वप्रयाग बोलिजे.  
 ॥ ५० ॥ तेथूनी सहस्रमुखी गंगा । ऐक्ये मीनली सिंधुओघा ।  
 स्मरणे पावन करी जगा । दर्शने सायुज्य रोकडे ॥ ५१ ॥ हिरण्य-

विंदु तीर्थेत्तम कालंजर पर्वतनाम । अगस्त्याश्रम पवित्रं परम् । महेद्र  
 पर्वत त्यापुदे. ॥ ५२ ॥ भार्गवाश्रमीं गंगाआप । ब्रह्मशाला धूतपाप ।  
 मंगलीयकेदारदर्शनें ताप । संसारींचा परिहरे. ॥ ५३ ॥ मतंग कुण्डोद  
 देववन । बाहुदा नदी नद जाण । हे मुख्य करुनी जन पावन ।  
 कोटीतीर्थे पूर्वेचीं. ॥ ५४ ॥ आतां तीर्थे दक्षिणदिशे । तीही  
 आयका सावकाशें । श्रवणे कोटि पाप नासे । दर्शनें मोक्ष आयता.  
 ॥ ५५ ॥ गोदा तापी पयोष्णी । भीमा कृष्णा तुंगा वेणी । उभय  
 कावेरी ताम्रपर्णी । दक्षिण दिशे प्रसिद्ध. ॥ ५६ ॥ मार्केय नृगाश्रम ।  
 वराहतीर्थे पवित्र परम । माठरवन कण्वाश्रम । वरुण स्नोतसगिरी.  
 ॥ ५७ ॥ गंगादि सरितांच्या सेवनीं । जितुके पुण्य लाहे प्राणी । तितुके  
 पयोष्णीचे पाणी । स्पर्शतां फळ लाहिजे. ॥ ५८ ॥ वेदीतीर्थ  
 शूर्पारक । जमदग्नीचा आश्रम देख । चंद्रतीर्थ आणि अशोक ।  
 पाषाणतीर्थ त्यापुदे. ॥ ५९ ॥ पांच्य देशामाजी जाण । अगस्त्य-  
 तीर्थ आणि वारुण । कुमारीतीर्थ अतिपावन । सिंधुपारीं पवित्र.  
 ॥ ६० ॥ ताम्रपर्णी संगमीं विमळे । निपज्जतो माणिके मुक्ताफळे ।  
 सुवर्ण खाणी सरोज नीळे । स्थळस्थळीं प्रसवती. ॥ ६१ ॥ गोकर्ण  
 जें कां समुद्रतीरीं । तुळृवृक्षसहित देवगिरी । वैदूर्यं पर्वतापरिसरीं ।  
 अगस्त्याश्रम साजिरा. ॥ ६२ ॥ सुराष्ट्रीं चमसोद्देदनपंथीं । प्रभास  
 पिंडारक तें क्षिती । तेथूनीं पुढां द्वारावती । सप्तमं पुरी मोक्षाची.  
 ॥ ६३ ॥ आतां पश्चिमेमाजी अवधारीं । रेवा सिप्रा अंवंतिपुरी ।  
 विश्रवसुकुबेराश्रम निर्धारीं । वैदूर्यशिखर पर्वत. ॥ ६४ ॥ पुण्य-  
 तीर्था महानदी । विश्वामित्रसामर्थ्यसिद्धी । दिव्या न्हदिनीं

१ तापसाश्रम. २ निर्मल शुभ्र न उरे पाप. ३ मंगल. ४ तृण सोमांक  
 देवेश गिरी. ५ अवदुंबरी. ६ प्रकुल्लनंदा ही नदी. ७ नदीपार निर्मित्या  
 ब्याधी.

निर्मिली व्याधी— | जन्ममृत्यु दंवडावया. || ६५ || कक्षसेनाश्रम  
 च्यवनाश्रम | जंबुमार्ग शमीनाश्रम | केतुमाल पवित्र परम |  
 मेध्योतीर्थ जाण पां. || ६६ || स्तुपितै पर्वत गंगारण्य | पिता  
 मह सैधवारण्याश्रमा जाण | पुष्करादि मुख्य करून | तीर्थे अपार  
 पश्चिमे. || ६७ || आतां आइक उत्तरपर्थी | अभिशिर यमुना सर-  
 स्वती | वालखिल्याश्रम दृष्टदृती | न्यग्रोधात्म प्रसिद्ध. || ६८ ||  
 पांचालदात्म्याश्रम निःपाप | पलाशतीर्थ विशाखयूप | गंगाद्वारक-  
 नखलआप | स्पर्शतां मोक्ष तापसां. || ६९ || भृगुतुंग पुरुपर्वत |  
 विशाल बदरी जगविल्यात | नारायण स्वयं जेथ | तपश्चर्या करितसे.  
 || ७० || नदी उष्णोदकशीतोदका | रत्नपाषाणसुवर्णवालुका |  
 बदरीमहिमा सहस्रमुखा | वर्णवेना निर्धारें. || ७१ || स्वल्प-  
 कांहीं वदलों वाणी | अटतां देखसी अपार नयनीं | धौम्य सांगे  
 तेच क्षणीं | लोमश तेरें पातला. || ७२ || तो मुनिवर्य  
 देखोनि नयनीं | धर्मे मस्तक ठेविला चरणीं | नकुल सहदेव  
 याज्ञसेनी | भीमसेने वंदिला. || ७३ || वंदूनी चरणतीर्थी |  
 पुष्पांजली वोपिली माथां | प्रसन्नमुखे मग सुवार्ता | धर्मराज  
 विचारी. || ७४ || ‘कोट्रूनी येणे जाणे कोठवरी, | एथं कीं वास  
 वा पुढारी.’ | लोमश म्हणे, ‘गा ! निर्धारीं | येणे एक तुजपाशी.  
 || ७५ || शक्रपार्था प्ररणे | तुजचिप्रती जाले येणे | बंधूच्ची सुवार्ता  
 सांगणे | परिहरणे तव चिंता. || ७६ || शक्राचिया अर्धासनीं | स्वर्ग-  
 वैभवीं लोकनयनीं | तें देखोनी माझे मनीं | परम आश्र्य वर्तले.  
 || ७७ || मनुष्यदेहीं स्वर्गसुख | भोगितां नाहीं देखिला एक |  
 अर्जुनाचें भाग्य चोसैं | एक वाचे न वदवे. || ७८ || ब्रह्मशिरो-  
 नाम अस्त्र | त्रलोक्यातें अनिवार | प्रसन्न होउनीं श्रीशंकरें | पार्था-

लागी दीधले. ॥ ७९ ॥ पाशुपत दिधले रुद्रे । लोकपाळीं दिधलीं  
शर्ले । तेण तुमच्या शत्रूचीं गात्रे । संडविखंड होतील. ॥ ८० ॥  
सरला अवदशेचा काळ । किंचित् उरला कर्ममळ । तो तीर्थे क्षाळुनी  
विमळ । स्वर्धमे केला पाहिजे. ॥ ८१ ॥ प्रार्थना केलोसे पार्थे । लोमश  
ऋषीचे सांगाते । भूमंडळींचीं पवित्र तीर्थे । विलोकावी ये काळीं.  
॥ ८२ ॥ यासी विलंब न किंजे येक क्षण । आतांचि केले पाहिजे  
गमन । तीर्थपंथीं हो दर्शन । पार्थाचेंही लाधसी. ॥ ८३ ॥ विलोकीं  
सुबुद्धीचा मार्ग । ब्रह्मऋषीचा समुदायसंघू । तो हास्तिनापुरा  
धाड्हुनी लघू । तुवां जाले पाहिजे. ॥ ८४ ॥ पञ्चाचक्षु राया भीष्मा ।  
तुझिये वचनीं स्नेह प्रेमा । पावूनियां सुखविश्रामा । पाळितील  
द्विजाते. ॥ ८५ ॥ कांहीं पाठवीं द्रुपदाप्रती । तोही राजा धर्ममूर्ती ।  
तुझे वचन मानूनी प्रीती । सांभाळील ऋषीते. ॥ ८६ ॥ लोम-  
शाचेनि आज्ञाशब्दे । धर्मे संडिलीं ब्रह्मवृद्धे । धृतराष्ट्रभीष्मे आणि  
द्रुपदे । ईश्वरातुल्य मानिलीं. ॥ ८७ ॥ पुढती धर्माचें आगमन । तंवरी  
केले द्विजपालन । जैसें वेदविदित वचन । देवैतार्चन नियमाचें. ॥ ८८ ॥  
यावरी स्वयें व्यास भगवान । नारद पर्वत दोषेजण । धर्मे करितां  
तीर्थगमन । भेटीलागीं पातले. ॥ ८९ ॥ देखोनिया ऋषिसज्जना ।  
अत्यंत आल्हाद कुरुनंदना । सुमुहूर्ते नैमिषारण्या । तेचि  
दिवशीं पातला. ॥ ९० ॥ क्रमूनी मार्गशीर्ष मास । पौषमासीं  
कुरुनरेश । निवता झाला जेवि महेश । नाशावया दुरिताते. ॥ ९१ ॥  
धर्म चालिला तर्थासी । हें ऐकोनी वनतापसी । अपार पातले तयांसी ।  
समागर्मे घेतले. ॥ ९२ ॥ लोमश म्हणे, ‘कुरुनंदना । हे तिसरी  
आवृत्ति तीर्थाटणा । तुझेनी धर्मे बहु ब्राह्मणा । तीर्थयात्रा घडेल.’  
॥ ९३ ॥ वंदोनी व्यासचरणा । नारदपर्वतांची आज्ञा । धौम्य-

१ धाडिलीं. २ जैसें वेदवचन मान्य. ३ तैसे त्यांही मानिले.

लोमशसंगीं जाणा । नेमिषारण्या पातले. ॥ १४ ॥ सारुनी गोमतीचे  
 स्नान । द्विजां दीधले अपार धन । जें कां देउनी गेला श्रीकृष्ण ।  
 धृष्टद्युम्न आवडी. ॥ १५ ॥ कन्यातीर्थ अश्वतीर्थ । कालकोटि  
 गवांतीर्थ । बाहुदा नदी विप्रप्रस्थ । तीर्थे मार्गीं वंदिलीं. ॥ १६ ॥  
 तेथूनी पातले प्रयागोत्तमा । गंगायमुनांचिया संगमा । अवलोकुनी  
 तीर्थमहिमा । श्रवण केला पाहिजे. ॥ १७ ॥ तो प्रयाग तीर्थराज ।  
 स्नानमार्तीं प्राणी सहज । उलंघूनी विष्णुसायुज्य । पूर्ण ब्रह्मीं सम-  
 रसे. ॥ १८ ॥ तेथूनी वाराणसी पुरी । मनकर्णिका गंगातीरी ।  
 मुक्तिदासी घरोघरीं । जलेवाहिनी शिवाज्ञा ॥ १९ ॥ विश्वनाथ  
 बिंदुमाधव । धुंडी काळभैरव । अवलोकिता शिवभैमव । जीव  
 तात्काळ पावती. ॥ १०० ॥ पुढे गया देखिली दृष्टी । तेथे  
 पितृगणांच्या कोटी । फलगुचिये वाळवंटीं । अहोरात्र तिष्ठती.  
 ॥ १०१ ॥ वंशींचे येति उदंड । शर्मीपत्र प्रमाण पिंड । गयेशी देतां  
 मोक्ष सुरवाड । सप्तगोत्रेंसी आमुतें. ॥ १०२ ॥ तेथे अर्पुनी  
 पिंडदाने । अक्षयवटीं द्विजमोजेन । हेमरत्ने धर्न वसन । गया-  
 वासियां दिघलीं ॥ १०३ ॥ गयराजाचे महदास्त्यान । लोमशमुखे  
 केले श्रवण, । जयातुल्य दाता आन । ब्रह्मसृष्टीत असेना. ॥ १०४ ॥  
 सुस्नात जाले अगस्त्यतीर्थीं । लोपामुद्रा लाधली सती । इल्वल  
 वातापी यांची शांती । ऋषिमुखे परिशिली. ॥ १०५ ॥  
 दधीच ऋषीचे पवित्र स्थान । अस्थि देवां दीधस्त्या दान ।  
 अगस्त्याने सिंधुप्राशन । दैत्यनाशाकारणे. ॥ १०६ ॥ पुढती  
 भगीरथाच्या यत्ने । समुद्र भरला गंगाजीवने । सगररायाचे उद्धरणे ।  
 कपिलशापापासूनी. ॥ १०७ ॥ ऋष्यशृंगाचे चरित्र । जमदग्नीचे अति-

१ बाहुदा विप्रप्रस्थ. २ श्रवणमार्तीं. ३ प्राणी वाहाती. ४ पिंडदान.  
 ५ द्विजमोजेने. ६ धेनु वसने.

पवित्र । कार्तवीर्यचे पुत्र पौत्र । निःपातिले भार्गवें. ॥१०८॥ प्रभास  
 तीर्थ देखिले दृष्टि । यादव पांडवांचिया भेटी । ऋषिसिद्धांचिया  
 थाटी । धर्मराजें वंदिल्या. ॥१०९॥ सुकन्येचे महदास्त्यान । रैभ्या-  
 चेही परम स्थान । तेथूनी पुढे गंधमादन । महापर्वता पातले. ॥११०॥  
 तेथ उठिला प्रलयवात । पृथ्वीपासूनी रज दाटले बहुत । पडली  
 द्रौपदी मूर्छित । श्वासोच्छ्वास लागळा. ॥१११॥ धर्मांचेही ज्ञांकले  
 नयन । द्रौपदी ज्ञाली अतिउद्घिम । ते वेळीं स्मेर भीमसेन । घटोत्कचा  
 पुत्रांते. ॥११२॥ तो पावला निमिषार्धात । चौघेपिते मातेसहित ।  
 खांदी वाहूनी बळसमर्थ । गगनमार्ग उडाला. ॥११३॥ संगीं  
 निशाचर बळनिधी । तिहीं ऋषिश्वर घेतले खांदीं । गगनमार्गे  
 लंबूनी अवधी । पर्वतांग्रीं पावले. ॥११४॥ पुढे अलका-  
 नदीचे तीरीं । बदरी विशाळ अतिपवित्रीं । नारायणाश्रम  
 विचित्रीं । सभाग्य दृष्टी देखिला. ॥११५॥ द्रौपदी जाली सावधान ।  
 हषें केले गंगास्नान । नारायणाचे दर्शने । समाधान जीवशिवां.  
 ॥११६॥ तेथूनी पुढां पंथ न्यहाळीं । तंव सुवर्णकमळ सहस्रदाळीं ।  
 पवने पातल्या परिमळीं । दाही दिशा कोंदल्या. ॥११७॥ द्रौपदी  
 त्या धरूनी करीं । भीमासी म्हणे हषेंतरीं । ‘ऐशिया सहस्र कल्हारीं ।  
 धर्मराज पूजावा. ॥११८॥ जेथें निपजती तेथूनियां । तूंचि समर्थ  
 आणावया माझें आर्त पुरवावया । तुजवीण आन असेना.’ ॥११९॥  
 एकोनी द्रौपदीचे उत्तर । भीम चालला अतिसत्वर मृगत्वचेलागीं  
 रघुवीर । सीतावाक्ये ज्यापरी. ॥१२०॥ धर्मासी म्हणे, ‘सकळ  
 तुम्हीं । सुखी असावे बद्रिकाश्रमीं । कनकपुष्पे घेउनियां मी । ये  
 तंववरी स्वस्थ असावें.’ ॥१२१॥ प्रवेशला महावन । वृक्ष देखे  
 नानावर्ण । पक्षी हरित रक्त कृष्ण । श्वेत पीत चित्रांग. ॥१२२॥

अनेक पर्वत अनेकवर्ण । गुहागुलमलताकीर्ण । नान सरिता-  
जीवन । उल्लंघीत जातसे ॥ १२३ ॥ महिष कुंजर सिंह  
शार्दूल । शरभ पक्षी अतिविशाळ । गंड भैरवांचे मेळे ।  
भयें पळती दश दिशा ॥ १२४ ॥ पुढां टाकिले कर्दैळीवन । तंव  
हिमालयासमान । कपिनायक श्वेतवर्ण । महाविशाळ देखिला  
॥ १२५ ॥ पुच्छ पसरिले शेषाकृती । तेणे मार्ग रोधिला क्षिती, ।  
तेथे जावया नव्हे शक्ती । पवनातेंही सर्वथा ॥ १२६ ॥ जांभई-  
माजी आकाश बुडे । भुभुःकारे कोंदलीं ब्रह्मांडे, । भृकुटी पाहतां  
प्राण विघडे । कृतांताचा अतिभयें ॥ १२७ ॥ गर्जना करितां  
भीमसेन । श्वापद पक्षी मूर्छापन्न । कपि होउनी कोपायमान । म्हणे,  
“हे काय मानवा ! ॥ १२८ ॥ त्रास देणे सकळ जीवां । हा  
कोण पुरुषार्थ पार्थिवा ? । दयावंत तोचि देवा । मान्य होय सर्वस्वें  
॥ १२९ ॥ असो. हे सांग तू एथें कवण । दुरी यावया काय कारण ।  
मानवियातें जातें स्थान । हे तव नव्हे सर्वथा ॥ १३० ॥ येणे मार्गे  
चालतां प्राणी । मृत्यूवेगाळा न भेटे कोणी । शीघ्र परत तू एथूनी ।  
पुढे जातां अनर्थ ॥ १३१ ॥ येरु म्हणे, ‘मी धर्मानुज । पांडव  
कुंतीचा आत्मज । वायुदेवाचा वीर्यज । भीमसेन नाम पै माझें  
॥ १३२ ॥ द्रौपदी भार्येचिया वचने । सुवर्णकमळांलागीं जाणे । कूपेने  
मार्ग मुक्तकरणे । पुच्छ काढीं, कपींद्रा ! ’ ॥ १३३ ॥ कपी म्हणे,  
‘मी बहुत काळीचा । वृद्धवानर त्रेतायुगींचा । पुच्छ उचलावया  
साचा । लेश बळाचा असेना ॥ १३४ ॥ तूंही दिससी पुरुषार्थी ।  
तरी प्रकट करीं आपुली शक्ती । पुच्छ सारूनियां हातीं । येणे पंथे  
चामके ॥ १३५ ॥ भीमें मारूनियां हाक । पुच्छीं सूदले द्वय  
हस्तक । अणुमात्र न ढळे पीनाक । सीतास्वयंवरीं ज्यापरि.

॥१३६॥ कीं रामधर्मा नियम वाणी । विपरीत करितां आस जर्नी ।  
 चक्षुं न पवे तेवि धरणी । बाळ विशाळ ढळेना. ॥ १३७ ॥ दांत  
 स्खाउनी करकर । पुच्छ उचलितां वृकोदर । हस्तपाद जाले चुर ।  
 गात्रे विकल पडियेलीं. ॥ १३८ ॥ धापा दाटोनी पडला क्षितीं ।  
 विलंबे सावध झाला पुढती । लोटांगण घालुनी क्षिती । मस्तक चरणीं  
 ठेविला. ॥ १३९ ॥ म्हणे, 'सांग तुं कवण पुरुष ? । ब्रह्मा, विष्णु  
 कीं महेश ? । अवज्ञा घडली, मी तों दास । क्षमा करीं स्वामिया !'  
 ॥ १४० ॥ हांसोनी बोले तो पवित्रु, ' मी अंजनीतनय वायुपुत्रु ।  
 रघुनाथभक्त मुख्य शत्रु । रावणाचा जाण पां. ॥ १४१ ॥  
 तो मी हनुमंत रामायणी । ऐकिला असेल बहुतां वेचनीं । रामआज्ञेने  
 मी या धरणी । अठन करित संतोषे. ॥ १४२ ॥ गोष्पदप्राय समुद्र  
 दृष्टी । लंघूनी राक्षस कोऱ्यानुकोटी । निर्दाळुनी लंका त्रिकुटी । तृप्त  
 केले पावका. ॥ १४३ ॥ चार कोटी द्रोणाचला । रात्रीतुनी गेलों  
 चार वेळां । औषधी आणुनी प्राणकला । सौमित्राची जीवविली.  
 ॥ १४४ ॥ येण काळे अकस्मात । सुहृद भेटलासी एथ । पवन-  
 तनय कृष्णभक्त । मीही दास कृष्णाचा. ' ॥ १४५ ॥ ऐसे बोलितां  
 वचन । भीमे धरिले दोन्ही चरण । आवडी देउनी आलिंगन ।  
 प्रेमानंदे स्फुंदत. ॥ १४६ ॥ म्हणे, ' मी धाकुटे भावंड । प्रीतीचे  
 बालक लडिवाड । अवज्ञा केली ते उदंड । उपेक्षिली पाहिजे. ॥ १४७ ॥  
 आवडी एक असे हृदयी । समुद्रलंघन करितेसमयी । रूप अव-  
 गलासी तें इहीं । डोळां प्रकट पहावे. ' ॥ १४८ ॥ हनुमान् म्हणे,  
 ' ते उग्र प्रतिमा । प्रकट करितां नरेंद्रोत्तमा ! । विश्वप्रळय होईल  
 तुम्हां । ठाव नुरे वांचावया. ॥ १४९ ॥ तथापि तुझिये  
 आर्ति ऐसे । तेज प्रकटवूं सहस्रांशे. ' । उभय नेत्रीं पाणिस्पर्शे ।

दिव्य दृष्टि बाणली. ॥ १५० ॥ कोटी चंद्र कोटी तरणी ।  
खरतर प्रलयीचा प्रलयाभी । तेंवी तेज पहातां नयनी । मूर्च्छा  
आली अद्भुत. ॥ १५१ ॥ नेत्र लावूनी बद्धहस्त । भूमी घालुनी  
दंडवत । म्हणे, ‘स्वामी! हें अद्भुत । आच्छादिलें पाहिजे.’  
॥ १५२ ॥ लोपवूनी रौद्र प्रतिमा । हांसोनी बोले, ‘राया! भीमा! ॥  
कुबेरसज्जा जाउनी पद्मां । द्वौपदीलागी आणी पां.’ ॥ १५३ ॥  
चहुं युगांचा आचारू । भीमा सांगोनी वानरेश्वरू । माथां ठेवूनी  
अभय करूं । स्नेहें आदरें बोल्वीत. ॥ १५४ ॥ आज्ञा देईल  
गोपाळ । तरी कौरवांचे सकळ दळ । पायीं मर्दीनै तात्काळ । राज्य  
देईन धर्मातें. ॥ १५५ ॥ जैसा विभीषण लंकापुरी । चिंरजीव  
चंद्रार्कवरी । कोटिकल्प सहपरिवारीं । धर्म स्थापीन भूलोकीं.’  
॥ १५६ ॥ भीम म्हणे, ‘तुश्चिया कणवा । कौरवांचा केतुला केवा ।  
तुश्चिया नामस्मरणे सर्वा । अरिष्टांते विभांड’ ॥ १५७ ॥ ऐसे बोलत  
असतां भीम । अदृश्य जाला पुवंगम । आश्र्वय मानुनी नरेंद्रोत्तम ।  
निर्भय पंथीं चामके ॥ १५८ ॥ देखे दिव्यवृक्षांची दांगे ।  
रंगली अरुण संध्यारांगे । राजहंस कस्तुरीमृगे । चंपकारणीं क्रीडती.  
॥ १५९ ॥ अमृतोदर्कीं सरिता गहन । देखतां हर्षे सारिले स्नान ।  
स्वस्थ करितां उदकपान । ब्रह्मानंद ओसंडे. ॥ १६० ॥ त्या गंगेचिया  
उभय कूर्लीं । रत्नीं बांधिल्या सरोवरपाळीं । सुवर्ण कमळांच्या  
परिमळीं । दाही दिशा कोंदल्या. ॥ १६१ ॥ सुवर्णनाळीं सुवर्ण-  
कमळे । सहस्रसंख्य नरनृपाळे । तोडूनी घेतां राक्षसमेळे । युद्ध  
कदना पातले. ॥ १६२ ॥ कुबेरवेन भयंकर । असंख्य धनदाचे  
किंकर । कमळ छेदितां वृक्तोदर । शस्त्रपाणी धाविन्नले. ॥ १६३ ॥

१ बोलत. २ आज्ञा देखील जरि कृपाळ. ३ मर्दुनी. ४ भीमनृपाळे.  
५ कुबेरवनी.

मारुं लागले नाना शर्कीं । तें वारुनी गदाप्रहारीं । रागें झोडितां पृथ्वीवरी । असंख्य प्रेतें पाडिलीं ॥ १६४ ॥ एक पलाले वन-पर्वतीं । एक धाविन्नले कुबेराप्रती । म्हणती, ‘बळिष्ठ भद्रजाती । पुरुष एक पातला ॥ १६५ ॥ सुवर्ण कमळें तोडिलीं बहुत । राक्षस भंगिले असंख्यात’ । कुबेर म्हणे, ‘कुंतीसुत । भीमनामा मी जाणें ॥ १६६ ॥ तो कृष्णाचा परम भक्त । आम्ही कृष्णाचे अंकितं । कमळें तोडितां तो समर्थ । निषेध कोणी न करावा.’ ॥ १६७ ॥ कमळें घेउनी तो नरनाथ । नदी उतरोनी मार्गीं येत । तंव सुटला प्रलयवात । पर्वत उडवी सत्राणें ॥ १६८ ॥ चिंता वर्तली राया धर्मा । म्हणे, ‘कवण अवस्था असेल भीमा?’ । द्रौपदी लोमश धौम्या- । सहित मार्गीं धाविन्नले ॥ १६९ ॥ सुवर्णकमळांसहित जाणा । येतां देखिलें भीमसेना । आवडी देउनी आलिंगना । कुबेरवना अवलोकी ॥ १७० ॥ भीमदर्शनें चिंता हरलीं । परी मार्ग न कैले, दिशाभुली, । तंव अंबरी गर्जन्नली । आकाशवाणी ते काढीं ॥ १७१ ॥ ‘पुढें जावया नव्हे शक्तीं । गमन करावें आलिये पंथीं.’ द्रौपदीसहित बंधु नृपती । पूर्वमार्ग मुरडले ॥ १७२ ॥ पुढती पातले बदरीकाश्रमा । विसरोनी सर्वश्रमा । भेटले तापसां ऋषिसत्तमां । सुँख विश्राम पावले ॥ १७३ ॥ पुढें, जटासुराचा वधू । सहज भेटले पार्थ बंधू । ते कथेचा आतिविनोदू । सादर श्रोतीं परिसावा ॥ १७४ ॥ इति श्रीभारत वनपर्वणि । अमृत स्वेव्यास वाणी । परम सभाग्य सेविती श्रवणी । मुक्तेश्वर कवि वदे ॥ १७५ ॥

### अध्याय दहावा

बदरीकाश्रमीं वसतां धर्म । ब्राह्मणवेशे दुष्ट दुरात्मा । राक्षस  
जटासुर नामा । नित्य सेवे तिष्ठतं ॥ १ ॥ नित्य भोजन धर्मा-  
घर्मीं । अहोरात्रीं वसे द्वारीं । पत्रे पुष्टे फलसंभारीं । गृहसुश्रूषे सावध ।  
॥ २ ॥ द्वौपदी हरावयाचा काम । अवसर पाहे नसतां भीम ।  
जैसा विषम काळीं अधम । घात करी पुढिलांचा ॥ ३ ॥ कोणे  
एके दिवशीं जाणा । मृगये धाडिले भीमसेना । धौम्य लोमश अनु-  
ष्टाना । गंगास्नानांते ते गेले ॥ ४ ॥ घेउनी राक्षसांची सेना ।  
घटोत्कच वळघला गगना । पारधीलागीं दुरी वना । जाता झाला  
स्वभावें ॥ ५ ॥ धर्म आणि माद्रीकुमर । एकटी द्वौपदी सुंदर ।  
संधी पाहोनी निशाचर । हरण करी चौधांचे ॥ ६ ॥ शश्वभार घेउनी  
हातीं । चौधे वाहिलीं पृष्ठीवरुतीं । आडमागीं वातगती । पापमूर्ती  
पळतसे ॥ ७ ॥ धर्म म्हणे, ‘रे दुर्जना !’ । अमृत न जिरे राहूच्या  
वदना । बडिश आमिष भावितां मीना । प्राणसंशय रोकडा ॥ ८ ॥  
पातलिया भीमसेन । हिडिबबकांचिया दर्शना । पाठवील या  
वचना । अनमान कांहीं असेना.’ ॥ ९ ॥ सहदेव म्हणे, ‘देई शस्त्रे ।  
एकांग झुंजोनी निकुरें । मांते जिंकोनियां सुंदरे । द्वौपदीलागीं  
हरीं कां ?’ ॥ १० ॥ अनाचारिया धर्मशास्त्र । सांगतां मानितो  
अशास्त्र । तेंवी तो न मानुनीं अपवित्र । चोरमार्गे पळतसे ॥ ११ ॥  
विचित्र प्रारब्धाची गती । राक्षस पळे जये पंथी । त्याचि मार्गे  
भद्रजाती । भीमसेन येतसे ॥ १२ ॥ देखोनो दैत्यांचे कौतुक ।  
हैंसोनी पावला सन्मुख, । म्हणे, ‘भला तूंचि एक । देखिलासी  
पुरुषार्थी ॥ १३ ॥ ज्याचे गृहीं सेविले अन्न । सेवा केली होउनी  
दीन । त्यांचे केले दाराहरण । धन्य रे ! धन्य ! राक्षसा !’ ॥ १४ ॥

मांसभार ठेउनी वेर्गे । शत्रुसन्मुख धांवला रागे, । येरे उतरोनियां  
चौधे । सज्ज ज्ञाला झुंझावयाते ॥ १५ ॥ म्हणे, ‘रे भीमसेना !  
मूर्खा ! । सिचुनी तुइया रक्तोदका’ । किंर्मीर हिंडिंब आणि बका ।  
तृप्त करीन तर्पणी.’ ॥ १६ ॥ दोघे उपडोनी तरुवरां । ताडिते  
ज्ञाले येरयेरां । खंडविखंडित शतसहस्र । वृक्ष जाले त्यां हस्तीं.  
॥ १७ ॥ वन ज्ञालिया निज्ञाडी । मग उचलिल्या प्रचंड धोडी ।  
परस्परे ताडिता प्रौढी । रक्त वाहे भडभडां ॥ १८ ॥ वाळी सुश्रीव  
सुंदोपसुंद । मेरूसंदार द्वंद्युद्ध । जेंवी मिडतां घोर शब्द । हुंका-  
रती अतिरागे ॥ १९ ॥ द्वंद्युद्धीं होता मिळणी । सहदेवे शत्रु  
धरिला चरणी, । भीम म्हणे, ‘दुरुनी नयनी । कौतुक पाहे बाळका !  
॥ २० ॥ या मशकाची केतुली गोष्टी ? । घायें मेळवीन पृथ्वीतटी’ ।  
म्हणोनी वोपिली वज्रमुष्टी । वक्षस्थळीं राक्षसाच्या ॥ २१ ॥ तेणे  
मूर्छा दाटली बहुत । सावध ज्ञाला निमिषाधार्त, । करकराटे  
खावूनी दांत । भीम कंठी कवळीला ॥ २२ ॥ कोंपरे हाणोनियां  
उरी । झिझाडुनी सांडिला दुरी, । वज्रमुष्टी कवळूनी समरी । युद्ध-  
कदना मिसळला ॥ २३ ॥ भीमें मुष्टी ताडितां बळे । कडकडाटे  
मोडती अस्थिजाळे । राक्षस हाणितां बाहुमुळे । उखळूनी जालीं  
दुखंडे ॥ २४ ॥ झोंबिये मिडतां आंग नेटी । भीमें पाडिला पृथ्वी-  
तटी । तळीं शिळा कडकडाटी । चूर्ण जाल्या अपार ॥ २५ ॥ मग  
बैसोनी वक्षस्थळीं । हस्त सूदला कंठनाळीं । शिर उपडोनी  
निराळीं । झुगारिले सत्रांणे ॥ २६ ॥ ते टाकूनी गेले अर्का, ।  
सूर्या गमे राहुशंका, । पुढती उतरले भूलोका । स्वीकारिले निर्जीव.  
॥ २७ ॥ जाला जटासुराचा वध, । सुरां वाटला महाविनोद, ।  
ऋषी देती आशीर्वाद । ‘धन्य ! रे ! भीमा !’ म्हणोनियां.

॥ २८ ॥ पांचही पातलीं पूर्वाश्रमा, । धर्मराज म्हणे, ‘भीमा ! ।  
 पर्वत वर्ने पवित्र रम्य । विलोकित निघावे.’ ॥ २९ ॥ क्रषी-  
 सहित चालिले सकळ । देखती पर्वत महाविशाळ । भेठुन सागरान्त  
 भूगोल । द्वीपें खंडे भासती. ॥ ३० ॥ गिरी उपगिरी महागिरी ।  
 भेदिले स्वर्गाचिये सरी । गंधमादनपरिसरी । वन विस्तारूनी न  
 बदवे. ॥ ३१ ॥ नानावर्णे नाना द्रुम । नाना सरितांचे संगम ।  
 नाना श्वापदें विहंगम । नाना वर्ण भासती. ॥ ३२ ॥ देवर्षि गंध-  
 वैगण । यक्ष पिशाच सिद्ध चारण । आश्रम करूनी सुखसंपन्न ।  
 परमानंदें क्रीडती. ॥ ३३ ॥ आष्टिष्ठेणाचा आश्रम । देखोनी पावले  
 सुख विश्राम । तेणे धरूनी स्नेह परम । बहुत काळ राहविले.  
 ॥ ३४ ॥ तेणे धर्म धरूनी हाती । चालता पूर्वदिशेप्रती । कैलास  
 मैनाक देखिला क्षिती । चंद्रप्रभेसारिखा. ॥ ३५ ॥ हिमवत्पृष्ठीं  
 श्वेतगिरी । रत्नशिखरी सुवर्णशिखरी । पर्वत दावूनी क्रषीश्वरी ।  
 माल्यवंता चढिन्नले. ॥ ३६ ॥ पुढती पातले गंधमादना । अमृत-  
 फळे पीयूषासमान । भक्षूनी सरितांचिया जीविना । अमृतोपमा  
 सेविती. ॥ ३७ ॥ तया पर्वताचिया माथा । भेदूनी वेधला जैसा  
 सविता । भीम चढला तयावरुता । वातवेंगे बळिष्ठ. ॥ ३८ ॥  
 तेथूनी विलोकी बळखाणी । तंव कुबेरनगर देखिले नयनी । सरोवर  
 बांधिले रत्नी । अमृतोदकीं तुङ्गबळे. ॥ ३९ ॥ माणिकफळे  
 कनकद्रुम । चतुर्दत गज उत्तम । वायुवेंगीं तुरंगम । विचित्र  
 नृत्ये नाचती. ॥ ४० ॥ नाना वाद्यांचा ध्वनी । नादामृत झैगटे  
 श्रैवणी । यक्षगंधर्वाचीं गाणी । कुबेरवनीं परिसिली. ॥ ४१ ॥  
 धनेश्वराचे बळिष्ठ दूत । मणिमंतमुख्य असंख्यात । पारखा देखोनी  
 मदोन्मत्त । युद्धकंदना पातले. ॥ ४२ ॥ नाना शस्त्रे धरूनी मुष्टी ।

ताडिते जाले कोळ्यानुकोटी । जैसी पर्वतावरी वृष्टी । मेघ मांडी  
अपार ॥ ४३ ॥ असंख्य पातकांचिया श्रेणी । स्पर्शो न शकती  
विष्णुस्मरणी, । कीं धन्वंतरिया काळफणी । विष बाधो न शके.  
॥ ४४ ॥ तेंवी यक्षांचीं शस्त्रजाले । भीमाआंगीं जालीं विकले ।  
वृकोदरें ताडितां बळे । यक्ष असंख्य निमाले ॥ ४५ ॥ सूड ध्यावया  
माणिमंत । रागे धाविन्नला क्रोधभरित । भीमाआंगीं शस्त्रघात । असं-  
ख्यात ताडिले ॥ ४६ ॥ ते साहोनी महाबली । प्रचंड गदा ताडिली  
मौलीं, । हाक मारूनी भूमंडलीं । प्रेत होउनी पदियेला ॥ ४७ ॥  
मरण पावला मणिमंत । सैन्य पाडिले असंख्यात । कुबेराप्रति  
धाविन्नले दूत । हाका मारीत आकोशे ॥ ४८ ॥ म्हणती, ‘मानवी  
वीर गाढा । संग्रामशूर बली पाडा । मणिमंत मारूनी होडा । यक्ष  
असंख्य मारिले ॥ ४९ ॥ रागे उठिला धनेश्वर । संज्जूनियां रहंवर ।  
रण पावला तंव समोर । महावीर देविला ॥ ५० ॥ हस्तलाघव  
आंगबळ । शस्त्रास्त्रीं परम कुशळ । अंजिक देखोनी राक्षसपाळ ।  
तुकवीं मौलीं कौतुके ॥ ५१ ॥ तुळितां पर्वत शिखराकार गदा ।  
परम कौतुक वाटे धनदा, । हृदयीं सांझूनियां क्रोधा । वरद वदे  
स्वमुखे ॥ ५२ ॥ म्हणे, ‘तुवां मारिले सैन्य । त्यासी कारण असे  
आन । अगस्त्याचें शापवचन । आँजी आले प्रतीती ॥ ५३ ॥  
अवज्ञा करूनी अगस्तीची । सुवर्णकमळीं आणिकांची । पूजा  
करितां समर्थीची । मनोवृत्ति क्षोभली ॥ ५४ ॥ म्हणे, ‘तुझें सकळ  
सैन्य । मानव हस्ते पावेल मरण, । तें आजी जाले जाण । दोष  
जाण तुज नाहीं.’ ॥ ५५ ॥ रथ सांडूनी नैऋत्यपती भीम आळि-  
गिला अतिप्रीती, । म्हणे, ‘कृपा करूनी पर्वतीं । सुखवस्ती

१ त्वरित. २ संज्जूनियां सेना रहंवर. ३ फळा आले ये काळीं;  
आजी मम आले प्रतीती.

असावें ॥ ५६ ॥ द्वौपदीसहित पांचहीं जणीं । समागर्मे पवित्र मुनी । वास करावा इये वर्नी । कालमर्यादापर्यंत ॥ ५७ ॥ अमृतो-दकें अमृतफळें । सेवुनी असावे सज्जनमेळें । दास्य असेल या वेगळें । तेही मातें निरोपी ॥ ५८ ॥ ऐसें बोलता निधींचा पति । प्रसन्न जाला मुनि अगस्ती, । मणिमंतसेना पुढती । सजीव केली दयाळें ॥ ५९ ॥ स्वस्थला गेलिया राक्षसनाथ । धर्मराज बंधुसहित । गंधमादन पर्वतांत । विश्रामस्थळीं बैसले ॥ ६० ॥ अवधीं करिती ईश्वरवार्ता । आत्मनिरूपण अध्यात्मकथा । म्हणती, ‘क्लेशकाळ आतां । शीत्रकाळें सरेल ॥ ६१ ॥ तंव स्वर्गीं शक म्हणे, ‘पार्था ! । तुझे भेटिची परम अवस्था । धर्मा होतसे चिंता । परिहरिली पाहिजे ॥ ६२ ॥ युगासमान जातसे पळ । सरला स्वर्ग-भोगाचा खेळ, । पांच वर्षे क्रमिलीं, वेळ । व लावीं आतां पवित्रा !’ ॥ ६३ ॥ सर्वे दिघला मातली रथ । सहस्रसंख्याक देवदूत । दिव्य-वाद्ये गर्जतां तेथ । गंधमादनीं ऐकिलीं ॥ ६४ ॥ क्रषि बोलती धर्मराजाते, । ‘स्वर्गवाद्ये वाजती बहुतें । वाटे भेटीलागीं पार्थे । ग्रमन आजी केले असे ॥ ६५ ॥ ऐसें बोलतां क्रषींचा मेळा । धर्मासी गमली अमृतवेळा, । म्हणे, ‘आनंद ब्रह्मांडगोळा । मज होत ये काळी ॥ ६६ ॥ तंव दिनकरतेजे दिव्य रथ । छत्रचामरविराजित । माजी देखिला जयस्त्री पार्थ । परिवारित सुर-गणे ॥ ६७ ॥ रथ सांडूनी उतरला धरणी । मस्तक टेविला धौम्य-चरणी । लोमश वंदूनी पवित्र मुनी । लोटांगणीं वंदिले ॥ ६८ ॥ धर्मासी करूनी नमस्कार । नमस्कारिला वृकोदर । आलिंगिले माद्री-कुमर । परम स्नेहे आवडी ॥ ६९ ॥ नेत्रां भरुनी स्नेहजीवने । द्वौपदीमुख हास्यवदने । अवलोकितां तीचिया मने । अमृतपान

भाविलें ॥ ७० ॥ ऋषि करिती जयजयकार । आशीर्वचने पुष्पभार ।  
 माथां सांडिती अपार, । ‘ हो कव्याण सर्वदा ! ’ ॥ ७१ ॥ तंव  
 दिव्य दुंदुभींचा नाद । होता झाला नानाविध । स्वर्ग सुमनांचा  
 सुगंध । पृथ्वीवरी फांकला ॥ ७२ ॥ अवधे पहाती गगनपंथ ।  
 तंव दिव्य विमानी अमरनाथ । देवगंधर्वपरिवारित । घंटाघोषे  
 पातला ॥ ७३ ॥ कोटि सूर्याहूनी आगळा । प्रकाश दाटला नभ-  
 स्थळा । विमान पातळे भूतळा । धर्मराजा जवळिके ॥ ७४ ॥ क्षिती  
 उत्तरला पुरंदर । धर्मे केला नमस्कार, । चरण वंदी वृकोदर । माद्री-  
 कुमरदौपदीशी ॥ ७५ ॥ बद्धहस्तीं उभे ठेले । देवराज आदरें  
 बोले, । ‘ धर्म ! तुझे कष्ट गेले । चिता कांहीं न करावी ॥ ७६ ॥  
 शस्त्रे लाधली पार्थीते । तेणे विंधील शत्रुकुळाते, । लाहोनी सार्वभौम-  
 पदाते । पृथ्वी पाळी पवित्रा ! ’ ॥ ७७ ॥ धर्म बोले विनीत शब्द, ।  
 ‘ सर्वही चरणांचा प्रसाद, । भणंगभेटी त्रैलोक्यवंद्य । कृपेने आलेती  
 सांभाळूळ ॥ ७८ ॥ याहूनी काय प्राप्त ते आतां ? ’ । म्हणोनी चरणी  
 ठेविला माथा, । शक्र म्हणे, ‘ मनोरथा । सफळ करीन तात्काळी ।’  
 ॥ ७९ ॥ आश्वासूनी कुरुनंदना, । इंद्र गेला इंद्रभुवना; । धर्म म्हणे,  
 ‘ आतां अर्जुना ! । समूल वार्ता मज सांगे ॥ ८० ॥ गमन केलिया  
 मजपासूनी । जे जे तुवां केली करणी । काय वर्तले स्वर्गभुवनी ।  
 विस्तरे करूनी मज सांग ॥ ८१ ॥ अर्जुन म्हणे, ‘ स्वामी !  
 नाथा ! । तपोवर्णी तप करितां, । ब्राह्मण भेटला अर्वचिता । सर्वज्ञ  
 जैसा न्यारद ॥ ८२ ॥ किरातरूपे पातला हर । संग्राम करूनी तोषला  
 थोर । तेणे देऊनियां वर । ब्रह्माख माते दीधले ॥ ८३ ॥ त्यावरी  
 लोकपाळ आले । तीहीं अस्त्रप्रसाद दीधले । शक्र पाचारूं धाडिले ।  
 मातलीसीं रथयान ॥ ८४ ॥ पांच वर्षे स्वर्गभुवनी । इंद्राचिये एका-

सनीं । स्वर्गसुख देखिले नयनीं । जे पुराणीं परिसिले ॥ ८५ ॥  
त्यावरी शक आज्ञापी गोष्टी, । ‘पूर्वसागराचे पोटीं । निवातकवच  
तीन कोटी । काळशत्रू आमुचे. ॥ ८६ ॥ त्यांचा करूनी निःपात ।  
सुखी करीं सुर समस्त.’ । घेउनी मातली रथ । समुद्रतीरीं पातलों.  
॥ ८७ ॥ तेथें अश्व गज पदाती । कोटीच्या कोटी सज्जुनी येती, ।  
काळशस्त्रे घेउनी हातीं । युद्धकंदना मिसळले. ॥ ८८ ॥ अभि  
पर्जन्य वातगिरी । वज्रचक्रमुसलधारी । कपट युद्ध करितां वैरी ।  
नाटोपती ते कृतांता. ॥ ८९ ॥ क्षणे दिवस, क्षणे रात्री, । क्षणे  
गगनीं, क्षणे धरित्रीं, । क्षणे गुप्त, प्रकट नेत्रीं, । आभासती बहुरूपे.  
॥ ९० ॥ ते वेळीं मंत्रूनी दिव्याख्ये । छेदिलीं शत्रुकुलाची गात्रे, ।  
जैशीं कुलाचलांची गात्रे । शक पाडी भूतळीं. ॥ ९१ ॥ नर्खीं खंडि-  
जेती कमळे । सुरिया कणसे नवाळे । शश्वधारा कर्दळीफळे ।  
घैङ्डचि पडती ज्या परी. ॥ ९२ ॥ ते वेळीं रक्ताचिया सरिता ।  
भूमंडळीं लोठव्या बहुत । शीसपद्मीं असंख्यात । पूजा झाली भूलिंगा.  
॥ ९३ ॥ निवातकवच तीन कोटी । परिवारेशीं आटली सृष्टी ।  
त्यांच्या वधू वैधव्यपाटीं । वैसविल्या एकदां. ॥ ९४ ॥ संपत्तीशीं  
दैत्यनगर । अमरपुराहुनी सुंदर । दृष्टी देखिले मनोहर । हेमरत्नीं  
मंडीत. ॥ ९५ ॥ कालकेयपुलोमनगर । अँमरपुरीहुनी सुंदर । मार्गीं  
येतां सत्वर । चोज अङ्गुत देखिले. ॥ ९६ ॥ शकसारथी बोले वचन ।  
यासी ब्रह्मयांचे वरदान । देव हस्ते नाहीं मरण । मानव जाण  
वधील. ॥ ९७ ॥ निश्चय कल्पी माझें मन । तुझे हातीं  
पावती मरण । यातें वधूनी सहस्रनयन । सुखी करी बळिष्ठा! ’  
॥ ९८ ॥ अर्जुन प्रवेशे नगरद्वार । तंव कालकेय साठ सहस्र । सज्ज

---

१ वक्त्रे. २ जैशीं तोडिजेती. ३ घडेचि पडती ज्यापरी. ४ नगर  
पाहोनि परम सुंदर.

करुनियां रहंवर । शस्त्रास्थीं सिद्ध जाले ॥ ९९ ॥ इंद्रासी मानिती  
जैसे तृण । म्हणती, 'अर्जुन मशक कोण ? । एकाचि घायें करूं  
चूर्ण । शिर पाठवूं शकावें ।' ॥ १०० ॥ त्याचे निबिड बाणजाळीं ।  
विकल्पता पातला मातली । पाहातां बाणाचिये धूली । लक्ष दृष्टी  
दिसेना ॥ १०१ ॥ मायामय दुसरें नगर । गगर्नी निमिलें मनोहर ।  
तेथूनी वर्षे जँबी जलधर । तैसीं शस्त्रे मारिती ॥ १०२ ॥ ऐसे  
उभयतां संकट । मांडलें देखोनी अतिदुर्घट । म्यां चिंतिला नील-  
कंठ । दीनदयाळ सर्वात्मा ॥ १०३ ॥ हृदय करूनी सावधान ।  
आव्हानिला त्रिलोचन । कर्पूरगौर गौरीरमण । कामदहन कृपाकू-  
॥ १०४ ॥ प्रत्यक्ष होऊनी कृपावंते । दिव्यास्थे वोपिलीं मातें, ।  
म्हणे, 'मारीं या शत्रूंते । अर्ध क्षण न लगता.' ॥ १०५ ॥  
अभिमंत्रित सोडितां दिव्यशर । आपेआप पडती शिरे, । जैसीं  
प्रळयीचेनि सर्मीरे । वृक्षपर्णे उसळती ॥ १०६ ॥ कालकेय आणि  
पौलोम । बाणजाळीं जाले भस्म । <sup>३</sup>श्रीष्मीं दावाभी तृणोपम । ऐसे  
करूनी सांडिले ॥ १०७ ॥ नगर देश संपदा भारी । भरितां न  
सांठे स्वर्गागारीं । शेष सांडिले पृथ्वीवरी । तेंचि हें भूतळीं ॥ १०८ ॥  
छेदिला दानवांचा कंद । स्वर्गीं विजयभेरीचा नाद । ते काळीं  
इंद्राचा आनंद । ब्रह्मांड घटीं न समाये ॥ १०९ ॥ सुंवर्णभार  
रत्ने नाना । देऊनी पूजिले सहस्रनयना । सन्मुख येउनी आलिंगना ।  
देता जाला आवडी ॥ ११० ॥ किरीट काढ्यनिया हातें । मस्तकीं  
लेवविला मातें । विजयमाला कुंडलातें । कृपेने वोपी दयाळ ॥ १११ ॥  
मातली म्हणे, 'अमरनाथा ! । पार्थवीराच्या पुरुषार्था । उपमे तुळावया  
आतां । आन नाहीं ब्रह्मांडी ॥ ११२ ॥ राम अथवा परशुराम ।  
समान वाटे एक उपमा । दुजी उपमा घावया प्रतिमा । ब्रह्मसृष्टीत-

असेना।' ॥ ११३ ॥ ऐसे एकोनी पुरंदर । हृदयीं कवली वारंवार, ।  
म्हणे, ' वाटे हैं शरीर । ओंवाळूनी सांडिजे।' ॥ ११४ ॥ देउनी  
मातली रथयाना । कूपेने धाडिले तव दर्शना । पूर्वपुण्ये कुरुभूषणा । ।  
चरण दृष्टी देखिले।' ॥ ११५ ॥ श्रवणे संतुष्ट धर्म समर्थ । आळिं-  
गिला विजयी पार्थ, । म्हणे, ' पुरला मनोरथ । सुहृदाचे दर्शने।'  
॥ ११६ ॥ लोमश मागूनी आज्ञा । जाता जाला शक्सदना । जन्मे-  
जया ! कुरुभूषणा ! । तीर्थयात्रा परिसिंली। ॥ ११७ ॥ धर्म म्हणे,  
‘ संग्रामदक्षा । । दिव्य अस्त्रांची परीक्षा । पहावी ऐसे माज्ञिया चक्षां ।  
कांक्षा वर्ते अपार।' ॥ ११८ ॥ अर्जुन विनवी अग्रजाते, । ' अस्त्र-  
परीक्षा दावितां एथे । युगान्त वर्तेल सृष्टीते । ब्रह्मपळयासारिखा.  
॥ ११९ ॥ तथापि तुज्ञिया आज्ञेसाठीं । कांहीं कौतुक दाखवूं  
दृष्टी।' । म्हणोनी अभिमंत्रिले ओंठीं । मंत्रबीज महाश्च. ॥ १२० ॥  
अस्त्रप्रयोग करितां मुष्टी । गगनीं उदेश्या सूर्यकोटी, । प्रैळय-  
कडकडाट आकाशघटीं । होत वृष्टी नक्षत्रां. ॥ १२१ ॥ अस्त्र-  
घोषाच्या कडकडाटे । धरा आतली खडखडाटे । मेरु उमळोनी  
उडाले कडे । स्तंभप्राय भूतळीं. ॥ १२२ ॥ सिंधूदकीं निघती  
ज्वाळा । धूमें व्यापिले ध्रुवमंडळा । कासाविस अमरपाल । म्हणती,  
‘ काय उदेले ?' ॥ १२३ ॥ नक्षत्रां प्रळयकाळींचा समयू । रथा  
सांळूनी खचला सूर्यू । चंद्रशकले आतला वायू । कल्पांतींचा  
माजला।' ॥ १२४ ॥ शंभू स्वयंभू चक्रपाणी । उभे ठेले विमान-  
यानीं । प्रार्थूनियां नारदमुनीं । पार्थप्रति धाडिला. ॥ १२५ ॥ तो  
म्हणे, ' अकाळीं अकारण । अस्त्रप्रयोगीं महा विन्न । आता उप-  
संहारीं; प्राण । वांचवी या विश्वाचे।' ॥ १२६ ॥ अस्ताचळीं अस्तवे  
सूर्यू । गगनोदरीं हारपे वायू । तेंवी अस्त पांडुतनयू । शांत करी

सामर्थ्ये ॥ १२७ ॥ बंधुं सहित राजा धर्म । पुढती प्रवेशे बदरिका-  
श्रम । वनफलार्थी गेला भीम । वनविशाल शोधित ॥ १२८ ॥  
तंव उभय पर्वतांचे संधी । पर्वतप्राय काळ कोधी । गोठला काळ-  
कूटाचा उदधी । तेंवी अजगर देखिला ॥ १२९ ॥ पसरूनियां  
मुखानळ । धुधुः कारला प्रलयानळ । कवळूनियां कुंतीबाळ । काळ-  
सर्पे गिळिला ॥ १३० ॥ कंठप्राय गिळिला सोसे । मस्तकमात्र उघडा  
दिसे । भीमाचेनि वळसायासें । सुटां मार्ग दिसेना ॥ १३१ ॥ दुष्ट  
चिन्हें धर्म होती<sup>१</sup>, म्हणे, 'भीमा वर्तली संकटगंती.' । आंगेची  
चालिला लवलाहीं गंती । मोहें वना पातला ॥ १३२ ॥ पहात  
भीमाच्या पाउला । सर्पस्थळप्रति पातला । भीम व्याळाननीं पडला ।  
देखोनी झाला दुश्चित ॥ १३३ ॥ म्हणे, 'एवढें हें कर्म थोर ।  
अवयव असतीं गेले शरीर । पुढील उद्योग अपार । निष्फल झाले  
एकदां ॥ १३४ ॥ शकादिकांचे आशीर्वाद । सदाशिवाचे अस्त्र-  
प्रसाद । ऐसे सर्कळ हे विनोद । ईश्वर दृष्टी दाखवीत ॥ १३५ ॥  
धर्मराजाचे भाग्य गहन । याचेनि भरणे आम्हां मरण ।' मग बोलता  
झाला सखेद वचन । उरगाप्रति ते काळीं ॥ १३६ ॥ म्हणे, 'तूं  
कवण महासर्प? । हा देह प्राप्त कवणा पापे? । घेऊनी आमिष  
अमूप । मुक्त करीं मम बंधू ॥ १३७ ॥ सर्प म्हणे, 'धर्ममूर्ती ।  
मी जाण नहुष चक्रवर्ती । ऐश्वर्यमदे हे जगती । तृणप्राय मानिली.  
॥ १३८ ॥ स्वामित्व पावलों शक्रभुवनी । ऋषि जुंपिले शिविका-  
या नी । आरुढोनी इंद्रासंनी । बैसावया लगवगां ॥ १३९ ॥  
नेतीं ब्राह्मणांसीं लत्ताप्रहारे । हैंणोनी पीडिले दंडकरे । त्यांमाजी

१ महाप्रबळ. २ कंठप्रमाण. ३ देही. ४ वर्तले काहीं. ५ लवलाही.  
६ महा. ७ असती. ८ असतां; विफळ. ९ धृतराष्ट्राचे. १० अर्धासनी;  
भद्रासनी. ११ यानब्राह्मण न चालती त्वरे. १२ म्हणोनी दंडिले आपुल्या करी.

अगस्ती ऋषीश्वरे । शापशस्त्रे ताडिले ॥ १४० ॥ 'सर्प सर्पे' ति  
शीघ्रगमन । म्हणतां कोपला तपोधन । म्हणे, 'सर्पत्व पावोन ।  
पाप भोगी भूतळी ।' ॥ १४१ ॥ लक्ष्य यागाचें पुण्य परम । पावलों-  
पावलीं केले भस्म, । सर्पत्व देउनी देह अधम । ये पर्वतीं टाकिले ।  
॥ १४२ ॥ उःशाप मागतां प्रार्थनी । तो म्हणे, 'धर्म देखसी  
नयनी । त्याचेनी पवित्र वचनपश्ची । मुक्त होसी मागुता ।'  
॥ १४३ ॥ आतां आहार नेवे आन । मुखे ग्रासीन  
भीमसेन । अथवा सांग माझे प्रश्न । तेव्हां मुक्त तव  
बंधू ।' ॥ १४४ ॥ ऐकोनी धर्मराज म्हणे, । 'बोल कैसा  
ऐको वचने । तुझी आशंका यथाज्ञाने । परिहारिन फणीदा !'  
॥ १४५ ॥ सर्प म्हणे, 'ऐक वचन । चहूं वर्णी ब्राह्मण  
कोण ? । जाणावे तें काये गैन ? । तें निर्धारे सांग पां ।'  
॥ १४६ ॥ धर्म म्हणे, 'सावधान । ब्रह्म जाणे तो ब्राह्मण ।  
जाणावे तें ब्रह्म परिपूर्ण । येर अज्ञान सर्वही ॥ १४७ ॥  
जातिमात्र ब्राह्मण नाम । आचरे हिंसकाचें कर्म । तो श्वपचाहूनी  
अधम । नरक धाम त्या वस्ती ॥ १४८ ॥ सीतरूनी नाना जन ।  
पोशी उदर आण शिश्व । तो युगानयुर्गी राक्षस जाण । राक्षस-  
वीर्ये जन्मला ॥ १४९ ॥ काया वाचा आणि चित्ते । जे नातळती  
परहिंसेते । ते युगानयुर्गी ब्राह्मण निरुते । ऋषिवीर्ये ते जन्मले ।  
॥ १५० ॥ जे देहें वर्ण जाती । कर्म धर्म शास्त्र व्युत्पत्ती । ब्राह्मण  
नवेहै निश्चिती । हे सर्वज्ञा ! जाण पां ॥ १५१ ॥ जो ओतिला सत्व-  
गुणे । कामादि दोष नातळे मर्ने । तोचि ब्राह्मण निश्चय जाणे ।  
जातिमात्र तो नव्हे ।' ॥ १५२ ॥ सर्प म्हणे, 'मानले मर्नी । इैही  
लक्षणी हीन योनी । अशियाते परम ज्ञानी । काय म्हणती सांग

पां ?' ॥ १५३ ॥ धर्म म्हणे, 'हीं लक्षणे । ज्याचे देहीं देखशील  
नयने । तोचि उत्तम ब्राह्मण जाण । निर्धारेसी जाण पां. ॥ १५४ ॥  
सत्य ज्ञान क्षमाशीलता । अनृशंस्यता तपोधनिता । ज्याचे ठार्यी  
तो तत्वतां । ब्राह्मण ऐसें जाण पां. ॥ १५५ ॥ अचल सत्य अचल  
ज्ञान । भूतदया विष्णुस्मरण । हें जो वर्णी तो ब्राह्मण । तेथे अनु-  
मान असेना. ॥ १५६ ॥ रक्षावया प्रवृत्तिमार्ग । जड मूढां कर्म  
सांग । वेद बोले अर्थवादांग । जाति प्रमाण ब्राह्मण. ॥ १५७ ॥  
ब्राह्मणत्वाचें सकळ फळ । हीनवर्णी पावे अचल । ज्याचें हृदय  
अतिनिर्मल । सत्वांदि गुणीं वसविले. ॥ १५८ ॥ ब्राह्मण तो ब्राह्मण  
नव्हे जाण, । शूद्र तो शूद्र ऐसें न म्हण, । जयापाशीं हें लक्षण ।  
तोचि ब्राह्मण त्रिकाळी.' ॥ १५९ ॥ सर्प म्हणे, 'धर्मसुता ! ।  
तुश्चिया ऐकोनी वचनार्थी । जातिकुलवर्ण वृथा । हें यथार्थ मानले.  
॥ १६० ॥ भलतिये वर्णी भलतिये व्यक्ती । सत्क्रिया विवेक विचार-  
शक्ती । जेथें वसे तेथे मोक्षपंथी । सरता होय निर्धारें.' ॥ १६१ ॥ धर्म  
म्हणे, 'यथार्थ वाणी । हीनवर्ण हीनयोनी । पूर्वपुण्ये ईश्वरभजनी ।  
सुख सायुज्य पावती ॥ १६२ ॥ गरुड हनुमंत जटायु शेष । गजेंद्र  
नक्र ऋक्ष कर्कश । नंदि बहुला धेनु विशेष । आवडती शिवांते.  
॥ १६३ ॥ शिवरात्रीचीं पांचही मृगे । कैपोतके शरीरत्यागे ।  
वसर्तीं जालीं शिवसंगे । हें पुराणीं परिसतां. ॥ १६४ ॥ पिंगळा  
वेश्या धर्मव्याध । विदुर ज्ञानियामाजी प्रसिद्ध । गोपाळ गोपिका  
विष्णुपद । यज्ञपत्न्यौ सत्संगे. ॥ १६५ ॥ यासी ब्राह्मणत्वाचा अनळ ।  
स्पर्शला नाहीं हो ! अळुमाळ । अक्षय आनंदीं हो सुखकाळ ।  
विष्णुभजने पावली. ॥ १६६ ॥ मनुष्यजाती वर्णावर्ण । विशेष

---

१ सत्यादि. २ विचार शांती. ३ कपोती कपोत त्यागे. ४ गोपिका  
विष्णूते वंद्य. ५ मोक्ष पावेल सत्संगे.

ब्राह्मण वर्ण जाण । इतर देह जातिहीन । तेथें निवाड असेना.  
 ॥ १६७ ॥ तेथें ही भिन्न मार्गभजने । विहित स्वर्धमानुष्ठाने ।  
 ईश्वरा पावतो हें मने । हें निर्धारें जाण पां ॥ १६८ ॥ अक्रोधता  
 अतंस वाणी । अप्रशंसा अहिंसा घृणी । हीं ज्यांते ते शूद्रयोनी— ।  
 माजी ब्राह्मण जाण पां ॥ १६९ ॥ ऐके पापाचे रूप कवण ? । कौसया  
 नामे म्हणिजे पुण्य ? । देहीं अहिंसा अत्यंत गुण । पापपुण्य या नांव.  
 ॥ १७० ॥ देहीं वर्तती उत्तम गुण । त्याचि नामे ओळखे पुण्य । क्रोध  
 हिंसा दुष्ट वचन । तेंचि पाप जाण पां ॥ १७१ ॥ सर्वभूतीं ज्या सदयता ।  
 देहिं निर्लोभ निरभिमानता, । ब्रह्मप्राप्ति हो ! तत्त्वतां । त्याचि नामे  
 जाणावीं ॥ १७२ ॥ देहीं अचल सत्त्वगुण । तोचि स्वर्ग निहते जाण ।  
 ज्यांचा अविचार तमोगुण । तो नरक निर्धारें ॥ १७३ ॥ निष्काम  
 कर्म मोक्षप्राप्ती । सकाम कर्म स्वर्गा येती । पापपुण्ये समान  
 होती । तंव पावती नरदेहा ॥ १७४ ॥ तमोगुणीं दोष । यास्तव घडे  
 नरकवास । तिर्यग्योनी महा कर्कश । प्राप्त होती प्राणियां ॥ १७५ ॥  
 सर्प म्हणे, 'मजसारिखा । अधम योनीत पडला देख । मुक्त होय  
 नरनायका ! । ऐसे साधन कोणते ?' ॥ १७६ ॥ धर्म म्हणे, 'यथार्थ  
 वचन । मधुर वचन सत्पात्रीं दान । सत्य आणि विष्णुस्मरण । दोर्धीं  
 वदन वसविलैं ॥ १७७ ॥ अहिंसानिरत सदय पुरुष । स्वर्ग मोक्ष  
 तयाचा दास । जन्ममरण त्याचा देश । स्पर्शो न शके कल्पांतीं ॥  
 १७८ ॥ साधनीं श्रेष्ठ सत्य दान । त्याहुनी अहिंसा अधिक जाण ।  
 अहिंसा तेथे भगवान । मोक्षफळेशीं तिष्ठत ॥ १७९ ॥ धर्म  
 बोले मधुर शब्दीं, । 'दिससी विवेकाचा उदधी । ऐशियाची  
 चळली बुद्धी । आश्र्वय मज वाटे ॥ १८० ॥ ऐकोनी बोले नांगेङ्ग

---

१ सत्य ज्ञाना । २ अनृशंसता । ३ कामी असे दृढ चित्तन । ४ तमो  
 गुणीं नांव दोष । ५ नीच योनी । ६ जन्ममरणाचा तया दोष.

नहुष, । ‘ सर्व विषयीं जाणता पुरुष । ऐश्वर्यमदें पावे अंश ।  
 पात्र जाला निर्धारें ॥ १८१ ॥ इंद्र चंद्र विष्णु ब्रह्मा । श्रेष्ठ शंकर  
 जो परमात्मा । तोही गुणक्षोभ ज्ञालिया भ्रमा । पात्र जाला  
 निर्धारें ॥ १८२ ॥ दलामाजी जो पाचारी । व्याघ्र झेपावे तथा वरी ।  
 ऐसा ज्ञाता गर्व करीं । महाव्यसनीं पाडिजे ॥ १८३ ॥ ऐश्वर्याचे  
 महामदें । अगस्तिऋषीतें ताडिलें पदें । पद अंशोनी आपदे । सर्प-  
 देहीं भोगिलें ॥ १८४ ॥ आजी तुझिये अमृतवचनीं । मुक्त जालों  
 इये व्यसनीं । अगस्ती उच्छापाची वाणी । फळा आली ये काळीं ॥  
 ॥ १८५ ॥ धर्मराज ! तुझिये वचनीं । समाधान पावलो मनीं ।  
 बंधु मुक्त करीन वदनीं । चिता न करीं पवित्रा !’ ॥ १८६ ॥  
 ऐसे बोलतां बोलतां राया । पालटली सर्पकाया । दिव्यदेह पावो-  
 नियां । उभा ठेला जवळिके ॥ १८७ ॥ ‘ माझिये वंशींचा वंशज ।  
 यथार्थनामा धर्मराज । तुवां उद्धरिला पूर्वज । हे आश्र्वय तंव  
 नव्हे ॥ १८८ ॥ करूनी मूर्धीं अवघ्राण । आवडी दिघलें  
 आळिंगन, । म्हणे, ‘ घेई आशीर्वचन । राज्य करीं पृथ्वीचे ॥  
 ॥ १८९ ॥ आश्वासोनी करूनंदना । विमानयानीं शक्तभुवना ।  
 जाता ज्ञाला सहस्रकिरणा । तुस्यतेजा नरेंद्र ॥ १९० ॥ हृदयीं  
 कवळूनी अनुज । आश्रमा पावला धर्मराजा । ऋषिबंधूसहित भाज ।  
 परमानंद पावलीं ॥ १९१ ॥ यावरी पातला वर्षाकाळ । पंचम  
 ऋतु ज्ञाला प्रबळ । सुटला पश्चिमेचा अनिळ । मेघमाला मोकली ॥  
 ॥ १९२ ॥ पृथ्वीमंडळींचा जलराशी । पारधी पौतला औंकाशी ।  
 पिटीत मृगांचे पाठिशी । सैरा गगनीं धांवत ॥ १९३ ॥ इंद्रचाप  
 धरूनी मुष्टी । रोदिणी मृगाचिया पाठी । <sup>३</sup>मेघधारा जीवनवृष्टी ।  
 करित वेगे पातला ॥ १९४ ॥ सूर्यकिरण मृगसमुदाय । निस्तेज होउनी

१ हे कौतुक कर्माचे । २ पातला गमे आकाशी । ३ मेघधारा बाणवृष्टी ।

पावले भय । लपावया शोधीत ठाय । अंग्रें आड करूनियां ॥ १९५ ॥  
 किं पृथ्वीखंड त्या शाळुंखा । अनेक पर्वत शिवपिंडिका । इंद्रें  
 मांडिलें अभिषेका । गगनपात्रीं बहुधारा ॥ १९६ ॥ मयूर चातक  
 कपोतक । दर्दुर करिती महाघोष । मेघ जगाचा पाळक । सर्व  
 लोकां जाणविती ॥ १९७ ॥ विद्युलुतांचे कडकडाट । घनगर्जना  
 गडगडाट । गंगादि सरितांचे संघाट । महापूर माजले ॥ १९८ ॥  
 अठराभार वनस्पती । अङ्कुरवसनें वेदिली जगती । फळ शाका धान्य  
 संपत्ती । पृथ्वी <sup>३</sup>पिके जगती ॥ १९९ ॥ विष्णु जगाचा प्रतिपा-  
 लिता । तोचि मेघ होय तत्वतां । प्रमाण करूनी चंद्र सविता ।  
 आप वोपी अयनांशें ॥ २०० ॥ चारी मास दीपदानें । पादुका  
 छत्रें ऊर्णविसनें । ऋषीश्वरां कुरुभूषणें । अपरिमित वोपिलीं  
 ॥ २०१ ॥ असो वृष्टिकाळ सरला । कार्तिकाचा प्रवेश झाला ।  
 ऋषीसहित धर्म वहिला । काम्यकारण्या पातला ॥ २०२ ॥ पुढें  
 श्रीकृष्ण पांडव भेटी । मार्केडेयाच्या विचित्र गोष्टी । परिसतां अमृ-  
 ताची वृष्टी । श्रवणीं गमे श्रोतयां ॥ २०३ ॥ इति श्रीभारत वन-  
 पर्वणि । श्रवणे कॅलिक्षेशधुनी । अनायासें विष्णुसदनी । वसर्ते करी  
 श्रोतयां ॥ २०४ ॥ मुक्तेश्वराचा वाम्बिलास । देशभाषा परिसंतोष ।  
 मानूनियां साक्षीलागीं व्यास । उभा असे जवळिके ॥ २०५ ॥

## अध्याय अकरावा.

---

तीर्थवासी ब्राह्मण भला । तीर्थे करितां द्वारकेसी आला । तें  
चृत्तांत निवेदिला । विश्वजीवनाजवळिंके ॥ १ ॥ ‘पांच वर्षे शक्रा-  
निकटीं । वास करूनी सुख संतुष्टी । दिव्य अस्त्रे लाहोनी किरीटी ।  
धर्माभेटी पातला.’ ॥ २ ॥ आयकोनी आश्वाद पुरुषोत्तमा । पार्थ-  
भेटीचा अपार मंहिमा । सर्वे घेउनी सत्यभामा । काम्यकवना पैं  
आला ॥ ३ ॥ काम्यकवना पावतां मुकुंदु । सन्मुख पावले पांचहि  
बंधु । परैस्परे ब्रह्मानंदु । ब्रह्मांडघटीं न समाये ॥ ४ ॥ सत्यभामा  
आणि द्रौपदी । प्रौस जालिया सुखसंवादीं । जेवि जान्हवी आणि  
कालिंदी । ऐक्य येती समरसे ॥ ५ ॥ ऋषिवृंदे वंदुनी भाळी ।  
बैसका केली कृष्णांजैवळीं । मार्कडेय तेचि काळी । गगनमार्ग पातला.  
॥ ६ ॥ मार्कडेय ऋषीची समस्या । सविस्तर बोलतां कुरुनरेशा !  
आयुष्य न पुरे तेथे आशा । कैची पुढील कथेची ? ॥ ७ ॥ प्रैसंगे  
बोलता तेथें । पृथुवैन्यादि राजचरित्रे । सरस्वतीचीं अत्यद्भुतें । संवा-  
दिला श्रीरामासीं ॥ ८ ॥ मत्स्योपाख्यान इंद्रद्युम्न । धुंधुमारचरित्र  
गहन । पतित्रतेचे महिमान । अंगिराख्यान त्या पाठीं ॥ ९ ॥ द्रौपदी-  
सत्यभामासंवादु । सरलिया द्वारके गेला गोविंदु । मागे वर्तला विनोदु ।  
तो निरोपीन परिसावा ॥ १० ॥ द्वारके गेलिया पुरुषोत्तम । ऋषी-  
सहित राजा धर्म । अद्वैतवना पातला परम । सुखसंतोष सर्वांते ॥ ११ ॥  
अद्वैतवनामाजी वसतां । काय कैशी वर्तली कथा । जन्मे-  
जया धरित्रीनाथा । वैशंपायन परिसवी ॥ १२ ॥ दुर्योधन सह परि-

---

१ प्रेमा. २ द्वारकेहुनी चालिला. ३ क्षेमालिंगने अद्यानंदू. ४ प्रीतीने  
भिनख्या सुखसंवादी. ५ वृक्षातळी. ६ तवालागी संक्षेप केला येथे.

वारीं । राज्य करितां हस्तिनापुरीं । गर्वे म्हणे, ‘आपुली सरी । शक्र  
तोही ठेंगणा.’ ॥ १३ ॥ अरण्यवासी बहु तापस । अन्नोदकीं पावोनी  
संतोष । वर्णिती पांडवांचे यश । कौरवराजयाजवळिके. ॥ १४ ॥  
म्हणती, ‘संसारीं जन्मावे । तरीच पांडवां ऐसे व्हावे, । प्रातःकाळीं  
नाम घ्यावे । पवित्रांचे पवित्र. ॥ १५ ॥ उत्तम पुरुषीं जी यावे  
कैसे । पांडव धर्मराया ऐसे । अरण्यवासीं घड्से । लक्ष ब्राह्मण  
पाळित. ॥ १६ ॥ स्त्रीन करूनी द्विजपंक्ती । इच्छाभोजने तृप्त होती ।  
लोकत्रयीं निर्दोष कीर्ति । घरंटी घाली तयांची.’ ॥ १७ ॥ ऐकोनी  
दुर्योधनमनीं । विषादें घडकला कोधाळी । जैसे साधुचिया स्तवनीं ।  
संतापती दुरात्मे. ॥ १८ ॥ रामस्तवने दशाननू । कृष्णस्तवने मागध-  
जनू । हरिस्मरणे घ्यावया प्राणू । हिरण्यकशिपू ज्यापरी. ॥ १९ ॥  
तेंवी क्षोभला दुर्जन । म्हणे, ‘येथे उपाय वरवाँ कवण ?’ ।  
तंव तेथेची अत्रिनंदन । दुर्वास ऋषी पातला. ॥ २० ॥ असंख्य  
शिष्यांसहित । मुनि पातला अकस्मात । देखोनी दुर्योधने  
तेथ । स्वार्थ कांहीं कल्पिला. ॥ २१ ॥ तो महंत देखोनी नयनीं ।  
विनये मस्तक ठेविला चरणीं । बैसवूनी कनकासनीं । सर्वोपचारे  
पूजिला. ॥ २२ ॥ ऋषी बोले समर्थोत्तरीं, । ‘कांहीं काळ तुमचे  
घरीं । क्रमावा ऐशी मज अंतरीं । आवडी उपजे अपार.’ ॥ २३ ॥  
‘अवश्य’ म्हणोनी कौरव नृपती । उभा ठेला जोडिल्या हस्तीं, ।  
म्हणे, ‘स्वामी ! कृपामूर्ती ! । सनाथ केले पाहिजे.’ ॥ २४ ॥  
रत्नागार देउनी वस्ती, । माजी भरल्या सॅर्व संपत्ती, । जो जो  
पदार्थ इच्छिजे चित्तीं । तो तो पुढे स्वतःसिद्ध. ॥ २५ ॥ अवकाश  
नेदितां लगवगे । नाहीं तोची अकाळी मागे । सिद्ध करूनी  
आणिल्या नेघे । तें सांडी चौहाटा. ॥ २६ ॥ समस्त जालिया निद्रा-

पन्न । अर्ध रात्रीं मागें अन्न । सहस्र संडिया उष्ण उष्ण । भक्ष्य भोज्य सर्वही ॥ २७ ॥ रस शाका धान्य फल । ऋतुवीण मागे उतावेळ । विलंब होतां प्रलयानळ । <sup>१</sup>तेंवी कोपे घडी घडी ॥ २८ ॥ रात्रिकाळीं चार प्रहर । जोद्दुनियां उभय कर । उभा राहें मज समोर । दुर्योधना आज्ञापी ॥ २९ ॥ ‘जरी लागेल पातया पातें । तरी माझा कोप ठाउका तूतें.’ । येरु सहनशील चित्तें । सर्व सेवे तिष्ठत ॥ ३० ॥ ‘स्थानपानालागीं विमळ । आपुल्या शिरीं आणी जळ ।’ । ‘अवश्य’ म्हणोनी कौरवपाळ । शब्दापाठीं संपादी ॥ ३१ ॥ उग्रे कोपातें न मानून । सेवे सादर दुर्योधन, । हें दंखोनी ऋषीचें मन । सुप्रसन्न सद्भक्ती ॥ ३२ ॥ म्हणे, ‘उतरैलासीं माझे कसीं । आतां वर वोपीन यासी, । जे इच्छा असेल मानसीं । ते मातें माग नरेंद्रा !’ ॥ ३३ ॥ प्रार्थुनी बोले कौरवपाळ, । ‘दुराशा वाहे बहुतकाळ । तरी माझा संकल्प सुफळ । मी मागेन याँ करी ॥ ३४ ॥ अद्वैतवनीं कुंतीसुत । राहिलासे द्रौपदीसहित । सूर्यप्रसादें असंख्यात । ऋषि पाळी सदा अन्ने ॥ ३५ ॥ लोटलिया अर्ध रात्री । भोजन सारी द्रौपदी सती । थाली घालुनिया पालथी । निद्रा करी संतोषे ॥ ३६ ॥ तुम्हीं जावें अद्वैतवना । लक्ष शिष्यासहित जाणा । उठवूनी कुंतीच्या नंदना । इच्छाभोजन मागावें ॥ ३७ ॥ कांहीं अनमान करितां धर्म । तुम्हीं शापूती करावें भस्म, । ऐसा माझा पूर्ण काम । कल्पद्रुमा ! करावा ॥ ३८ ॥ ‘अवश्य’ म्हणोनी तपस्वीराज । म्हणे, ‘हें माझें सहज काज’ । धर्मा छळावयाची पैज । स्वीकारिली कोपिष्ठे ॥ ३९ ॥ असंख्य ऋषीचिया पंक्ती । वना पातला अर्धरातीं, । गजोंनि टाळी पिटिती हस्तीं । ‘हरहर’ शब्दे करूनी ॥ ४० ॥

जागृत होउनी कुंतीसुत । सन्मुख धाविन्नला बंधूसहित । नम-  
स्कारूनी ऋषि संमस्त । कुशासनी बैसविले ॥ ४१ ॥ चरण-  
क्षालना आणवी जल । तंव ऋषि बोले उतावेळ; । ‘पोटीं क्षुधेचा  
वडवानळ । वरी उपचार काहीं रुचेना ॥ ४२ ॥ भोजन सारावयाचे  
आर्ती । पंथ लोटितां सत्वर गती । मार्गीं मावळला गभस्ती । निशा  
जाली यावया ॥ ४३ ॥ बोलतां अवकाश नाहीं आम्हां । इच्छा-  
भोजन देई धर्मा !’ । येरे अवलोकुनी भीमा । द्रौपदी उजूं पाहिले ॥  
॥ ४४ ॥ नमस्कारूनी ऋषीच्या चरणा । द्रौपदी म्हणे, ‘जावें स्नाना, ।  
मुकेलेती भोजना । शीघ्र सारिले पाहिजे.’ ॥ ४५ ॥ ऐकोनी द्रौपदीच्या  
वचना । नियुतसंख्य ऋषि ब्राह्मण । जाउनी भागीरथी स्नाना ।  
मुनी जातसे लगवणे ॥ ४६ ॥ दर्भ संबळिया देवधोत्रे । शालिग्राम  
तर्पणपात्रे । आसने सुद्राक्षमाळा कटिसूत्रे । कमंडलूपात्रे हस्तकीं ॥  
॥ ४७ ॥ ‘दिवसा सर्व कर्म सारिले, । भोजन मात्र असे उरले, ।  
पळे येतसों वाढिले । अन्नपात्रींचि पाहिजे ॥ ४८ ॥ स्वल्प विलंब  
होतां येथे । शेब्द न टेवावा मातें । ‘निंके’ म्हणोनियां हाँ ! ते ।  
जातां म्हणती पांडव ॥ ४९ ॥ ऐशी घालूनिया अटक । स्नाना  
गेले ऋषींचे कटक, । धर्मापोटीं व्याधि धडक । चिताज्वरे वाढला ॥  
॥ ५० ॥ द्रौपदी म्हणे, ‘स्वस्थ राया !’ । आठवीजे श्रीकृष्णपायां, ।  
‘ऐसा निधी असतां वायां । दैन्य कासया कल्पिशी ?’ ॥ ५१ ॥  
ऐशिया अरिष्टाच्या कोटी । नामे पळती बारावाटी । स्मरतां पावोनी  
जगजेठी । अन्न देईल ऋषींते ॥ ५२ ॥ हस्तपाद प्रक्षाळूनी ।  
उभी ठेली वृंदावनी, । द्वारके उजूं बद्धपाणी । स्तवन करी कृष्णाचे ॥

१ महंत. २ कडे. ३ मुकेलेती जी भोजना. ४ समस्त. ५ मुनी  
गेले शपक्षपां. ६ माझा कोप ठाउका असे तूते. ७ हाते. ८ जा जा.  
९ हाती निधी वसतां वाया.

॥ ५३ ॥ भुतीं झडपितां पंचाक्षरी, । 'कीं शस्त्र प्रयोजी कोंडिल्या  
चोरीं, । बाण वर्षाव होतां वरी, । कवच आंगीं लेइजे. ॥ ५४ ॥  
दुक्कीं सेविजे अन्नदाता । तारक कवल्जे पुरीं पडतां । तेवी  
आमुते अनंता ! । तूं रक्षिता संकटीं. ॥ ५५ ॥ नौका बुडतां  
समुद्रोदरीं । कीं विवर सांपडे जळतां जोहरीं । सर्प लागल्या धन्वं-  
तरी । तेवी तूं हरी ! आमुते. ॥ ५६ ॥ कीटक पक्षी हीन दिना ।  
संकटीं रक्षिले करितां स्मरणा, । आमुते रक्षिसी हें कवण । चोज  
मानी सांग पां ? ॥ ५७ ॥ लोह कढ्हैत भरले उदक । तळीं  
प्रज्वलिला पावक । त्यामाजी मंडूक बाल्क । लोहतळीं लागले.  
॥ ५८ ॥ तें संस्कारे स्मरे कृष्ण । तळीं धडकल्या हुताशन । उदक  
अणुमात्र नोहे उष्ण । तेणे आश्र्य समस्तां. ॥ ५९ ॥  
पर्वतप्राय जळतां काएँ । तोय शीतलता न पालेट । आकाशवाणी  
महानेटे । गगनोदरीं होसरली. ॥ ६० ॥ म्हणे, 'मंडूक असतां  
भीतरीं । जाळ घालितां अहोरात्रीं, । उष्ण नोहेल तिळभरी ।  
रिचवा झडकरी जळातें.' ॥ ६१ ॥ तळीं रिचबूनियां जळ ।  
कडे काढा मंडूकबाळ । उदक तापेल तात्काळ । हे  
निश्चये जाणिजे. ॥ ६२ ॥ तळीं रिचवितां जीवन । पाहती  
मंडूकबाळ सान । मुखे म्हणे, 'कृष्ण ! कृष्ण !' । विस्मित मन  
जनाचें. ॥ ६३ ॥ विष्णुविमान येउनी पाहीं । दुर्दर केला दिव्य  
देही, । तो ठेविला वैकुंठगेहीं । कृष्णा ! तुवां कौतुकें. ॥ ६४ ॥  
कुदुंबी कुरंग महावनीं । दुष्ट कर्मे पडिला व्यसनीं । पुढां बाण  
लाकुनी गुणीं । काळव्याधे गोंविला. ॥ ६५ ॥ उभय भागीं पाश-  
श्रेणी । पाठीं पेटविला बडवामी । अष्टौ दिशा रोधिल्या श्वानीं ।  
झोंबोनी दशनीं मारावया. ॥ ६६ ॥ हरिणी प्रसूतिकाळ प्राप्त ।

आळसें चालों न शके पंथ । पाडसे रिघती पोटांत । मोहे कंठी  
झोंबती ॥ ६७ ॥ कुरंग म्हणे, ‘कमलापति ! । धांव धांव ये  
आकांती’ । कळवळूनिया कृपामूर्ती । महा अरिष्ट वारिले ॥ ६८ ॥  
विधितां शीत तुट्ले मुष्टी । धूम कोंदला बिळकपाटी । ससे पळतां  
तयां पाठी । श्वान गेले दश दिशा ॥ ६९ ॥ जालें जाळिल्या  
पाशश्रेणी । अकालवृष्टीनें शमला वन्ही । कुरंग कुडुंबेसी  
वनी । जाता झाला संतोषे ॥ ७० ॥ भारतसेना माजली  
प्रचंड । तीमाजी पंडले पंक्षीअंड । तेणे आश्रयैनी झाँड । कृष्ण-  
स्तवन मांडिले ॥ ७१ ॥ रथीं पार्थीचा सारथी । अवलोकुनी  
रुक्मणीपती । म्हणे, ‘कृष्ण कृपामूर्ती । बाळक माझें वांचवी.’ ॥ ७२ ॥  
स्तवनें तोषला श्रीपती । कुंजरघंटा पडली वरती । अक्षय गृहाचे  
आकृती । रक्षण जाले पक्षियां ॥ ७३ ॥ तयांमाजी चारा जीवन ।  
देउनी वांचविला प्राण, । पाद पक्ष चंचू नयन । अवयव पूर्ण  
लाधला ॥ ७४ ॥ घंटा उचलितां भूपाळगणीं । पक्षी उडोनी  
भरला गगानीं । पक्षिणीबाळकस्नेहमिळणी । केली तुवां गोविंदा  
॥ ७५ ॥ कौलिक कृत्रिमवेश नटी । राजकन्या भोगी कपटी ।  
निर्वाण मांडल्या संकटी । म्हणे, ‘धांव श्रीकृष्ण ! ’ ॥ ७६ ॥  
या लागीं होऊनी सकृप । आंगीं जालासीं याचें रूप । पांडवांचा तंव  
मायवाप । हे प्रसिद्ध त्रैलोक्यां ॥ ७७ ॥ कपोत कपोती तरुवरी ।  
तळीं व्याधें लक्षिलीं शरीं । ससाणा केरे घालीं शिरीं । झडपोनी  
मारावया ॥ ७८ ॥ कपोती म्हणे, ‘स्वामी कृष्णा ! । कृपेने रक्षी  
आमुच्या प्राणा.’ । करुणा आयकतां जगजीवना ! । चोज कैसें  
वर्तले ॥ ७९ ॥ व्याधें मार्गे करितां चरणा । सर्वे डंखिले रोंवुनी  
दशना । हातींहुनी निष्टला बाण । तेणे ससाणा निमाला ॥ ८० ॥

कपोत कपोती दोघें जें । सुखी राहिलीं निर्भय मर्ने, । ऐसे कृष्णा !  
 तुझे करणे । उंच नीच सारिखे. ॥८१॥ समुद्रे हेलिलीं पक्षीकुळे ।  
 सागरे हरिलीं त्याचीं बाळे । दुःखे पक्षीयांचे पाळे । आड पडले  
 गरुडाते. ॥८२॥ मधुमर्दना चालिला हरी । सत्वर गरुडाते  
 पाचारी, । तो घणे, ' समुद्रे मजवरी । बलात्कार केला समर्थी ! ।  
 ॥८३॥ माझी हरितली बाळके, । सेवा करूं कवण्या मुखे ? ।  
 अपमान भोगूनिया रँके । काय जें जिणे संसारी ? ॥८४॥ शिक्षा  
 करिसी जरी सागरा, । तरीच मी तुमचा सेवक खरा, । न करितां  
 तुज मज दातारा । संबंध कांहीं असेना.' ॥८५॥ देवे पाचारिला  
 सिंधु । नावरे प्रलयाभी क्रोध । रांगे कराया वधू । सुदर्शना परजिले.  
 ॥८६॥ समुद्रे रिघोनियां शरण । दीधलीं बाळके आणोन । ते वेळीं  
 गरुड संतोषोन । विष्णुसेवे लागला. ॥८७॥ अंबरीष ध्रुव प्रव्लहाद ।  
 गजेंद्र गणिका रुक्मिंगद । अजामिळ धर्मव्याध । विदुरादि तुवां  
 तारिले. ॥८८॥ हे पवाडे जगप्रसिद्ध । त्यांचा न मज वाटे विनोद, ।  
 दीन तारिले अप्रसिद्ध । हें कौतुक आगळे. ॥८९॥ कोणी म्हणती  
 असाक्ष असें । हें कृष्णेंचि लिहविले असें, । प्रत्यक्ष वर्तले जें विशेष ।  
 तें आवडे वर्णितां. ॥९०॥ 'जें कां लोपले पुराणी । तें प्रकट  
 करावया तुझी वाणी । प्राकृत बोलती ते जर्नी । अभक्तपंक्ती मानावै.  
 ॥९१॥ असो. द्रौपदी अर्ति चित्ते । संकटी बोभाय श्रीकृष्णाते, ।  
 करुणारससागराते । दाटले भरते अपार. ॥९२॥ 'केश कवळितां  
 दुःशासन । तेव्हां रक्षिला माझा मान, । तैसेंचि हें महाविन्द्र । तूचि  
 एक वारिता. ॥९३॥ ऐशी अपार तुझी करणी । आजी कां  
 न पावशी अजूनी ? ' । धांवा करितां याज्ञसेनी । कृष्णराया  
 जाणवले. ॥९४॥ ताट विस्तारिले रुक्मणी । भोजना उठतां

चक्रपाणी । आयकोनी द्रौपदीची वाणी । ताट हाँते लोटिले. ॥९५॥  
लगवग झाली जगजीवना, । सत्वर पातला अद्वैतवना । आवडी  
द्रौपदीच्या दर्शना । बृंदावना पातला. ॥ ९६ ॥ किरीट कुंडले  
कौस्तुभमणी । मेखळेमध्ये वैद्युर्य किरणी, । जेंवि उगवले पांच  
तरणी । अमृतवनाआतौतें. ॥९७॥ वेघोनी सौदामिनी स्थिर । तेंवि  
झळके पीतांबर । ऐसा देखोनियां यदुबीर । परमानंद पांडवां. ॥९८॥  
अष्टौ भांवे वोसंडत । द्रौपदी करी दंडवत । आनंदसिंधू अत्यद्भुत ।  
विश्व व्यापोनी कोंदला. ॥ ९९ ॥ वंदूनी श्रीकृष्णचरण । हर्षे निर्भर  
पांचही जण । द्रौपदी म्हणे, ‘माझें मन । स्वस्थ कर्ता तू एक.  
॥ १०० ॥ कोपिष्ठ क्रषी गेला स्नाना । ये तंव आयुष्य आमुच्या  
प्राणा, । विलंब होतां विश्वजीवना ! । भस्म करील आमुतें. ’ ॥१०१॥  
एकोनी हांसे रुक्मणीरमण, । ‘अकाळी कैसे पावेल अन्न ? । कांहीं  
वोर्पीं कृपेकरून । ’ दिधल्याविण स्वस्थ नव्हें मी. ॥ १०२ ॥  
परी तें असों दे प्रस्तुत, । मातें क्षुधा पीडी बहुत, । भोजन सांडूनी  
धांवत । तुजलागीं पातलों. ॥ १०३ ॥ फलाहार अथवा अन्न ।  
कांहीं वोर्पीं कृपेकरून । दीधल्याविण माझें मन । स्वस्थ नोहे  
सर्वथा. ॥ १०४ ॥ द्रौपदी म्हणे, ‘ वासुदेवा ! । क्रषीलागीं  
केला तुझा धांवा, । तुजवेगळे देवाधिदेवा ! । स्मरों कवणा सांग  
पां ? ॥ १०५ ॥ शुद्धभावावेगळे कांहीं । हृदयगेहीं उरले  
नाहीं. ’ कृष्ण म्हणे, ‘ थाळी पाहीं, । अन्न असेल लागले. ॥१०६॥  
शेष असेल थाली आंत । तेणे करीन क्षुधा शांत.’ । द्रौपदी म्हणे,  
‘ उपाय एथ । बोलावया दिसेना. ॥ १०७ ॥ माझिया भोजना अंती ।  
थाली धालिजे पालथी, । तुज नेणतां लक्ष्मीपती ! । काय उरेल सांग  
पां ? ॥ १०८ ॥ थाली आणूनी दावी मातें. ’ । द्रौपदीयें ओढवली

---

१ विचारितां दिसे महा विष्णु । हे कैसे निवारैं.

हातें । स्वस्प शाकपत्र तेथें । लागलें दिसे लोचनीं ॥ १०९ ॥  
 हात ओढवी रुक्मणीपती । द्रौपदी देठ घाली हातीं, । देव म्हणे,  
 ‘इतुकेन तृसी । जाली मातें जननीये !’ ॥ ११० ॥ ‘देवा !  
 विश्वभरा ! पावो.’ । ऐसे बोले घरूनियां भावो । संकस्प सोडितां  
 श्रीकृष्णदेवो । तृस झाला अपांडे ॥ १११ ॥ थाली पहिलेचि निर्मळ  
 जाण । द्रौपदीहातींचे प्रक्षालन । शाकपत्र स्वर्ये आपण । आपणा-  
 लागीं निर्मिले ॥ ११२ ॥ नाहीं भक्ताच्या प्रारब्धीं । तरी नवे निर्मुनी  
 देतो सिद्धी । असो. या परी कृपानिधी । पांडवांते रक्षित ॥ ११३ ॥  
 ढेंकर देतां जनार्दनें । तृसीनें घालीं त्रिभुवनें, । मग म्हणे, ‘पाचारा  
 ब्राह्मणे । भुकें पीडिलीं बापुडीं.’ ॥ ११४ ॥ द्रौपदी पाहे आश्रमांत ।  
 तंव पडले अन्नाचे पर्वत । भक्ष्ये भोज्ये अपरिमित । नानाविध  
 रचियेलीं ॥ ११५ ॥ अमृतप्राय शिकरणीं । कथिका वटक शाकाश्रेणी ।  
 उष्ण वाफा धांवती गगनीं । घमघमीत सुवासे ॥ ११६ ॥ घृत-  
 दुग्धाचीं सरोवरें । दधी नवनीत दुग्धसारें । दखोनी द्रौपदी हर्ष-  
 निर्भरे । ‘ब्राह्मणांते म्हणे’ ‘पाचारा.’ ॥ ११७ ॥ येरीकडे अघम-  
 षणी । ऋषी चोज देखती नयनीं । गंगातीरीं हेमसदनीं । रत्नदीप  
 लागले ॥ ११८ ॥ पंच वरेसी पतित्रता । नूतन निर्मी विश्वकर्ता ।  
 नाना चोज ऋषीचे चित्ता । ब्राह्मण जेवितां भुलले ॥ ११९ ॥  
 कनक आडणीयां कनकताटे । हिरे माणिके रत्नविटे । आसने  
 सूदलीं हेमपीठे । ऋषी आदरे वैसविले ॥ १२० ॥ गंध पुष्प परि-  
 मळ माळा । धूप दीप वोपिले सकळा । दुर्वासासहित ब्राह्मणमेळा । सुखे  
 भोजना वैसले ॥ १२१ ॥ द्रौपदी उदार हस्ते वाढी । धर्मराज  
 संकस्प सोडी, । क्षुधातुर ब्राह्मण तोडीं । ग्रास घेती लगवणे.  
 ॥ १२२ ॥ कनकताटीं चंद्रकळा । तेवी ओदन वोगरैळां । लाजवी

मालती बकुला । तेवी सीत सोज्वल ॥ १२३ ॥ सोलींव डाळींचे  
वरान्न । वरी भासे सुर्वण वर्ण । मुक्काफळे उपमा सान । तेवी वळ-  
वट शोभती ॥ १२४ ॥ अँल्लीं कामधेनूचीं दुग्धे । अमृतातें ही  
हेळसीती स्वादें । कृष्णहस्तीचीं तीं, शब्दे । केवी येती दृष्टांता ?  
॥ १२५ ॥ तयांवरी गयेची शर्करा । घृत साजूक पंच धारा ।  
क्षीरभोजनीं क्रष्णश्वरां । आराणूक असेना ॥ १२६ ॥ पूर्ण पोळिया  
आज्यें तसें । घारिया शेवया नवनीतें । गुलबरिया थिजल्या घृतें ।  
रुचे तितुके सेवावें ॥ १२७ ॥ सहदेव बोले कौतुके, । ‘भोज्ये मेळ-  
वावीं वटके, । कथिकारसेसीं प्रत्येके । शाका अनेक भक्षाव्या ॥ १२८ ॥  
आग्ररसेसीं साखरमांडे, । दधिसायेसीं कुरवडे, । दुग्धसायेशीं वांकुडे ।  
कानवले स्वादिष्ट ॥ १२९ ॥ दुग्धे आकूनी केलीं दाटे । श्वेत  
पोळिया शुभ्र सपीटे । जेवितां प्रेम वाटे मोठे । अधिकाधिक सेवाया.  
॥ १३० ॥ खाज्या करंज्या अनारसे । साखरफेणिया वर वत्तासे ।  
लाढू तिळवे सुरसें । स्वादविशेषे खांडविया ॥ १३१ ॥ वडिया  
पापड तिळवडिया । चवी आगळी सांवरिया । घारगे सांडगे कुरव-  
डिया । लेहे पेहे पालटे ॥ १३२ ॥ स्वाद आगळा दध्योदनीं ।  
तका दिधली बोघरणी । लवण शाकांचिया श्रेणी । दुणावती भोजन.  
॥ १३३ ॥ वेले आंवळे सालफळे । नेपती सुरणे मायणिमुळे । आले  
लिंबे अतिरसाळे । कोंभ कोंवळे तौशांचे ॥ १३४ ॥ मिञ्च्या पिंप-  
लियांचे धोंस । आंवे भरींव रसाळ सुरस । गाजरे खडशिंगे विशेष ।  
भोकरे कुहिरिया करवंदे ॥ १३५ ॥ निर्मळ देवगंगेचे जळ ।  
वेळा वाळा सुपरिमळ । सेवितां गात्रे होती शीतळ । तापत्रयातें  
त्यागिती ॥ १३६ ॥ अमर्यादेने फुगलीं पोटे । धोत्रे ढिलाविती  
बोटे । रिता ठाव न दिसे कोठे । उदक तेंही ध्यावया ॥ १३७ ॥

‘ भोजन करितां गेला प्राण । पुढती मिळेल होतां जनन । परंतु  
 ऐसे हैं परान्न । जन्मोजन्मीं न देखो.’ ॥ १३८ ॥ बोले दुर्वास  
 आचार्य, । ‘ अनेक चक्रवर्तींच्या घरीं । जेविलों परी ऐशी परी ।  
 नाहीं कोठे देखिली. ॥ १३९ ॥ विश्व पाळी अन्नदानें । त्याचे हातीं  
 निपजलीं अनें । त्यांचा स्वाद जाणिजे कोणे । तपोधनें भाग्याचीं ?’  
 ॥ १४० ॥ क्रृषींस तृप्ति झाली मोठी । चंद्रमंडळीं लागली दृष्टी ।  
 वस्त्रे न दिसती तळवटीं । फिटलीं किंवा राहिलीं. ॥ १४१ ॥  
 म्हणती, ‘ माथां असती मुखें । तरी होतें बहु निकें, । ग्रास उच-  
 लूनी हस्तकें । ऊर्ध्व वदनीं घालितों.’ ॥ १४२ ॥ करूनी सागर-  
 तुळ्य उदर । सेविजे धर्माचेंची घर, । द्रौपदीहस्तीं निरंतर । हेंचि  
 भोजन करावें. ॥ १४३ ॥ उठले हस्त प्रक्षालूनी । विडे दिघले  
 त्रयोदशगुणी । बैसका न करवे म्हणोनी । सुखशयनीं पहुडले.  
 ॥ १४४ ॥ डोळे लावितांचि तेथ । साहीजणे झालीं गुस । कृष्ण-  
 चत्रिनि अत्यद्भुत । ब्रह्मादिकां नेणवे. ॥ १४५ ॥ धर्मआज्ञेने अति-  
 सत्वरा । सहदेव पातला गंगातीरा । नमस्कारीत क्रृषीश्वरां । म्हणे,  
 ‘ जी ! शीघ्र चलावें. ॥ १४६ ॥ अनें विस्तारिलीं पात्रीं । ती  
 पडावीं तुमच्या वक्त्रीं । त्वरा करावी पवित्रीं । तीं निवतील अति-  
 विलंबे.’ ॥ १४७ ॥ दुर्वास बोले क्रृषीपती, । ‘ थोर अविवेके  
 पडली आंती । दुर्योधनाचीये युक्ती । तपश्चर्ये नागवलों. ॥ १४८ ॥  
 जाणत केले विषभक्षणा । कालसर्पेशीं संघटणा । विष्णुभक्तांची  
 करितां छळणा । आंतले विष रोकडे. ॥ १४९ ॥ अंबरीष करितां  
 कष्टी । चक्र लागले माझे पाठी, । तैशीच हे ही होईल गोष्टी ।  
 उठाउठी पळावें. ॥ १५० ॥ तांडी अनें म्यां करविलीं । तितुकीं  
 दिसतीं वांया गेलीं । द्रौपदी सती जर क्षोभली । तर शारील

आम्हांते. ॥ १५१ ॥ आलिंगुनी सहदेवांते । म्हणे, ‘शांतवीं धर्मरायांते । माझा आशीर्वाद तुम्हांते । कल्याण करू सर्वदा. ॥ १५२ ॥ दुर्योधनाच्या विचारे । सत्य पातलों छळणाचारे । परी सागर शोषावया पामरे । शक्ति कोटूनी आणावी? ॥ १५३ ॥ कृष्णकृपेच्या शशिमंडळीं । सर्वदा वसती पांडव बळी । ते पोळिजेत विघ्नजाळीं । हें कैसेनी घडेल? ॥ १५४ ॥ कृष्णकृपेची अक्षय नौका । तीमाजी पांडव बैसले देखा । शत्रुअपाय मृगोदका । माजी बुडती कैसेनी? ॥ १५५ ॥ निरोप पाठवूनी धर्मा । गेला दुर्वास स्वाश्रमा । कृष्णपांडवांचा प्रेमा । चढोवढी दुणावे. ॥ १५६ ॥ धर्म म्हणे, ‘कृष्णस्मरणीं । कैंची भवभयाची कहाणी? । अवधी असा समाधानीं । चिंता नेदा आतळो. ॥ १५७ ॥ अमृतसमुद्रीं बसविला । तयासी मृत्यु कोटूनी आला? । कुंजरपृष्ठीं जो बैसला । तया श्वान चावे केउता? ॥ १५८ ॥ मर्नीं कृष्ण, वदर्नीं कृष्ण, । भूतमात्रीं देखे कृष्ण, । त्यांचीं विघ्ने होती कृष्ण । स्वयं होत सुखदाता. ॥ १५९ ॥ हस्त ठेउनी पांडवमाथां । अभय दिघळे समस्तां, । आज्ञा मागोनी विश्वकर्ता । जाता झाला द्वारके. ॥ १६० ॥ यापरी सरला ‘थालीपाक’ । ऐकतां भवभयाचा पंक । नातळत हें कविनायक । व्यास बोले भारतीं. ॥ १६१ ॥ पुढे ‘घोषयात्रा’ निरूपण । श्रोते परिसोत सावधान, । मुक्तेश्वरांचे चित्तसुमन । संतचरणीं सर्वदा. ॥ १६२ ॥

---

### अध्याय बारावै.

हस्तिनापुरींचा वृत्तांत । ‘दुर्वासयात्रा’ झोला क्याथा, मर्नींनी गांधारीसुत । चिंताग्रस्त मानसीं. ॥ १ ॥ पाचारूनी शकुनीकर्णा ।

दुःशासना कुरुनंदना । म्हणे, ‘उपाय पांडवहनना । शीघ्र काळीं  
विचारा.’ ॥ २ ॥ शकुनी सांगे श्रेष्ठ युक्ती, । ‘तुम्हांस प्रसन्न सर्व  
जगती, । पांडव वनवासी कष्टती । भण्णंगप्राय पामरे. ॥ ३ ॥ वल्कल-  
वसनी निराहारी । संखेद द्रौपदी सुंदरी । संकीर्ण काष्टाचिये परी ।  
कृश मलीनै मैनसें. ॥ ४ ॥ श्वेत ताडपत्रे कर्णी । कमळनाली वेष्टिले  
पाणी । लोटलिया अर्धरजनी । स्वल्प आहार अशना. ॥ ५ ॥ नाहीं  
अभ्यंग ना तांबूल । नाहीं कुंकुम ना काजळ । चीरकंचुकी-  
वीण सर्वकाळ । दुर्बलवधूसारिखी. ॥ ६ ॥ सेना घेऊनी  
सांगातें । ऐश्वर्य दावितां शंत्रूतें । धिक्कासुनी आपुर्लीं जीवितें ।  
लज्जे प्राण त्यागिती. ॥ ७ ॥ अमूल्य वस्त्रे रत्नाभरणे । छत्रे  
चामरे सूर्यपर्णे । सुवर्णशिविका सुखासने । विचित्र डोळां  
दाखवीं. ॥ ८ ॥ दिव्य सुमने हरिचंदने । कुंकुम केशर सुंदर  
वसने, । कस्तूरीलेप सुगंध चूर्णे । तांबूलपर्णे कर्पूरी. ॥ ९ ॥ प्रचंड  
वाद्यांचे बोभाट । ऐकतां होय हृदयस्फोट । मेघधारीं हव्यवाट ।  
तेंवी निस्तेज करावें. ॥ १० ॥ महेश्वर्य देखोनी वृष्टी । पुरुष  
टाकोनी उठाउठी । अप्राथितां ते गोरटी । वश होईल तुम्हातें. ॥ ११ ॥  
तुलितां भासती निर्बळ । तरी मारूनी टाकावे तत्काल । इतुकेन  
तुम्हां क्षेम कुशल । ध्रुवा ऐसे जाण पां. ॥ १२ ॥ हेचि एक  
बुद्धि अचल । वना निघावें तात्काळ । विलंब करितां अर्ध पळ ।  
मंत्र फुटेल बहुकर्णी. ॥ १३ ॥ धृतराष्ट्रातें बोलिजे ऐसे । गोक्षीरा  
पाहाणे असे, । घोषयात्रेचेनी मिंवे । अद्वैतवना निघावें.’ ॥ १४ ॥  
ऐसे बोलता सौबळ । मानवले कौरव सकळ, । म्हणती, ‘बुद्धि-  
समुद्र हा मातुळ । होय संवेज्ज सर्वथा.’ ॥ १५ ॥ विकर्ण म्हणे,

---

१ तुम्ही संपन्न सर्व संपत्ती. २ सदैव. ३ शरीर डोळसा. ४ पांडवांते.  
५ सुवर्णपर्णे. ६ सुरंग. ७ कुशल.

‘ अविचार युक्ति । जो जो संकल्प चिंतिजे चित्तीं । तैसें घडते निश्चिती । ईश्वर आपणची निजांगे ॥ १६ ॥ आपण करूं जावें एक । प्रारब्ध घडवी आणिक, । ईश्वरमायेचे कौतुक । ब्रह्मादिकां न कळे ॥ १७ ॥ काळ ईश्वर आणि प्रारब्ध । साहा शास्त्रे आणि चार वेद । प्रैमाणतेचे शब्द । काय कृत्रिम मानावे ? ॥ १८ ॥ आपुले केले पावे सिद्धी । हे मूर्खाची मूर्खवृद्धी । ईश्वरे प्रेरिलिया प्रारब्धीं । जसें असेल तेंचि होतसे ॥ १९ ॥ उत्तमीं सन्मार्गीं वर्तावें । होईल तें उर्गेंचि पाहावें । इच्छिल्या सारिखें फळ व्हावें । हें सर्वथा अज्ञान ॥ २० ॥ पुढिलियां उपजवी संताप । तोचि आपण पावे त्रिविध ताप, । कांडें डंवचितां काळसर्प । दंश कीजे विषदंतीं.’ ॥ २१ ॥ ऐसें बोलतां विकर्ण । सकळीं केली हो ! हेक्षणा, । जेवी अंध्यात्मनिरूपणा । अनाचारी हांसती ॥ २२ ॥ प्यावया पांडवांच्या प्राणा । निश्चयो केला जावया वना । प्रज्ञाचक्षूचिया मना । <sup>३</sup> के बोधवावें पातले ॥ २३ ॥ म्हणती भूपाळचकवर्तीं, । ‘गोप येऊनी करिती विनंती, । गोक्षीर पशु-संपत्ती । विस्तरली मुरवाडे ॥ २४ ॥ धेनू महिषी म्हैसे गाढे । काल-वैङ्मी धांवती वृषभा पाडे । हैरिणीपाडसां ऐसे कोडे । नूतन वत्से धांवतीं ॥ २५ ॥ वृषभ पाहोनियां दृष्टी । राजचिन्हें करावीं पृष्ठीं । सेना भगवती हे तुष्टी । क्षीरपानीं पावेल ॥ २६ ॥ मस्तकीं वंदूनियां आज्ञा । जातसों अद्वैतवना । घोषयात्रा करूनी प्राज्ञा । शीर्ष येऊ मागुते ॥ २७ ॥ धृतराष्ट्र म्हणे, ‘न रुचे मनीं । ऐकतां वाटे अँनर्थ कऱ्णीं, । अवघे पडाल महाव्यसनीं । ऐसे चित्ता अवगमे ॥ २८ ॥

---

१ प्रमाण बोलती ते शब्द. २ आत्मनिरूपणा. ३ बोधवावया चालिले-पातले. ४ कांतारी. ५ हैरिणीबालकाचेनि पाडे. ६ उद्या येऊ भेटीशीं. ७ विघ्न.

तापसमुखे ऐकिली गोष्टी । अद्वैतवनाचिये निकटीं । आश्रमीं राहिले  
जगजेठी । पांडुपुत्र निर्धारें ॥२९॥ कापथ्ये हारविली संपदा । सभेसी  
द्वौपदीचिया आपदा । दुःशासनाचिया दुरुक्तिवादा । स्मरोनि भीम  
हुंकारे ॥३०॥ समश्रु पिक्लूनी हस्तकीं । पार्थ बोलिलां क्रोधतवकीं ।  
कर्णाचिये रक्तोदकीं । प्रक्षाळीन अँधांतें ॥ ३१ ॥ शकुनिमरणाचे  
मंत्र । सहदेव जपे अहोरात्र । त्रिपुरदहनीं जंबी त्रिनेत्र । तेंबी कोपेले  
देखतां ॥३२॥ किंवा तळीं पातल्या करीन । सिंहझडपे आंवरी कोण ? ।  
तैसा खवळेल भीमसेन । माझ्या कुमरां देखिल्या ॥ ३३ ॥ व्यर्थ  
मरण पावाल मंद । वना जावेहा मूर्खवाद । घोषयात्रा हा कृत्रिम  
शब्द । लटिका मातें परिसवा ॥३४॥ न ज्ञाउनी अरण्यव्याहाळीं ।  
महत्वे असावें आपुले स्थळीं, । जिये स्थळीं पांडव दिसती बळी ।  
पाहों नका तियेतें ॥३५॥ सर्पफणींचे छायेप्रतीं । दर्दुर पातला  
सुखविश्रांती, । व्याघ्रविवराचिये विश्रांती । हरिण पातला स्वभावे ॥  
॥३६॥ तेंबी समीप देखोनियां तुम्हां । क्रोध नावरे त्या भीमा, ।  
निमित्त पाहोनी संग्रामा । प्रवर्तेलं निधातें ॥३७॥ असंख्य मिनल्या  
चतुरंग । तुम्ही युद्धीं पावाल भंग । मातें शोकाचा विभाग । जोड-  
वावया जातसां ॥३८॥ अल्ले लाधला अर्जुन । तेणे त्रैलौक्य  
मानी तृण । समीप पातल्या तुमचे सैन्य । बळे कलह करील ॥३९॥  
पेडेलं प्राणाशीं संबंधू । युद्धीं अपजयाचा खेदू ।  
प्राप्त जालिया विषादू । जन्मवरी न खंडे ॥४०॥ शकुनी  
म्हणे, ‘सत्य गोष्टी । न पडो पांडवांच्या दृष्टी । तयांच्या  
आश्रमा निकटीं । काज नाहीं आमुचे ॥४१॥ यथार्थ

१ बोले. २ कौरवांचिया. ३ हस्तांतें. ४ त्रिपुरभेदनी. ५ घावेल.  
६ जावें. ७ व्याघ्रवृक्षाचिये. ८ सन्मुख. ९ बळे कलह वाढवीती.  
१० घडेल. ११ सर्वथा.

ऐके महाराज ! । नाहीं पांडुपुत्रांशीं काज, । घोषयात्रा करूनी  
सहज । शीघ्र येऊं तव दर्शना. ॥ ४२ ॥ आणीक ऐका जी !  
कारण । अवचट जालिया दर्शन । द्वादश वर्षे न होतां पूर्ण ।  
युद्ध सहसा न करिती. ॥ ४३ ॥ आमुच्या कार्या जातसों आम्हीं  
पांडव हीनशक्ती संग्रामीं । त्यांची शंका अंतर्यामीं । वर्यथ वहासी  
समर्था ! ' ॥ ४४ ॥ राजा म्हणे, ' न कले मांते । आवडे ते  
स्वीकारा चित्ते । तुम्हां जाउनियां मागुते । स्वस्थं यावे स्वस्थाना.  
॥ ४५ ॥ आग्रह देखोनि पुत्राचा । पिता वदला सखेद वाचा, ।  
' जैसा भोग असेल त्यांचा । तैसा घडो प्रारब्धें. ॥ ४६ ॥ क्षेम  
जाऊनी क्षेम यावे । पांडवा वरचड न व्हावें ' । ' अवश्य म्हणोनी  
अघवें । नमस्कारूनी चालिले. ॥ ४७ ॥ होता रायाचें उत्तर ।  
चालिले कौरवांचे भार । जैसा उलधे जळसागर बुडवावया  
युगांतीं. ॥ ४८ ॥ नगरवासी सहकामिनी । राजदौरा शिविका-  
सनीं । दासदासीवस्त्राभरणीं । शृंगारोनी चालिले. ॥ ४९ ॥  
अठरा वर्णीं जीविका ज्यासी । क्रयविक्रय द्वय लाभासी । नाना वस्तुं-  
चिया राशी । असंख्यात संगीं निघाले. ॥ ५० ॥ अर्ठं सहस्र  
कनकरथ । दिव्य पताका सुवर्णकेत । वाँरु जुंपिले शुश्रोभित ।  
पवनवेगी साजिरे. ॥ ५१ ॥ तीस सहस्र मत्त करटी । झुली घातल्या  
सुवर्ण पृष्ठीं । महावंत वैसले पृष्ठीं । हेमतकटी पताका. ॥ ५२ ॥  
दशन गुंडाळिले कनकरत्नीं । मदोर्दकें स्वर्वती धरणी । श्वेत चामरे  
शोभती कर्णीं । चहूं चरणीं नुपुरें. ॥ ५३ ॥ चवरडोळी राजकुमर ।  
माळाकुंडलेकिरीटधर । छत्रछाये दिनकर । यातें लोटिती माघारे.

---

१ घेऊं. २ आणीक असे एक कारण. ३ बुद्धि. ४ शीघ्र. ५ राज-  
दासी. ६ अंतःपुराचे. ७ वारु सजिले, अश्व पालाणिले. ८ दानोदकें  
दिंपिती.

॥ ५४ ॥ आस सोयरे सुहृदजन । तीन सहस्र बळसंपन्न ।  
 मध्यें वेष्टूनी दुर्योधन । अष्टौ दिशा चालती ॥ ५५ ॥  
 नव्याण्णव सहस्र नव शतें । नव दशक अधिक तेथे । अमोल्य  
 अश्वपृष्ठीं वरुते । राउत राणे शोभती ॥ ५६ ॥ पदातिसेना असं-  
 ख्यात । तयाचे कवण करी गणित ? । नाना शस्त्रीं मंडित हस्त ।  
 पुढे गर्जत धांवती ॥ ५७ ॥ प्रस्थानभेरी कुंजरभेरी । प्रलयभेरी  
 विशाळ भेरी । उष्ट्र्यानीं शकटभेरी । वायकारीं ठोकिल्या ॥ ५८ ॥  
 सनया नफेरिया बुंरंगे । पैंवे नरगे जेगट शृंगे । तडँक फुटले तेंगे  
 विहंगे । भयें पळती दशदिशा ॥ ५९ ॥ ऐसे हर्षे पातले घोषस्थाना ।  
 दुरूनी देखती अद्वैतवना । गोप गोपी दुर्योधना । दंडवते घालिती ॥  
 ६० ॥ गोपकन्या गोपस्त्रिया । कनकताटीं आरतिया । ओंवा-  
 कूनी कौखराया । पैं कुरवंडी सांडिती ॥ ६१ ॥ तयां वोपूनी वस्त्रा-  
 भरें । बलव तोषविले मानें, । ते म्हणती, ‘जी ! आपुल्या नयें ।  
 धेनुंखिलारें पाहिजे ॥ ६२ ॥ धर्मापासूनी आणिल्या एथें । वृद्धि  
 जाली अपरिमिते । परि गोरसीं गोडी अत्यदभुते । पहिल्या  
 ऐशी न देखों ॥ ६३ ॥ लोपतां पांडवांच्या गोष्टी । खुळगे उप-  
 जती म्हैसीपोटीं । क्षीरपाने माजले सुरुंटी । थडका देती सात्त्विकां ॥  
 ६४ ॥ धेनूसी धर्मवृद्धि शोडी । वांजा उपजती कालवडी । ऐसी  
 काळाची परवडी । विपरीत डोळां देखिजे ॥ ६५ ॥ अैसाह्य वृषभांच्या  
 दावणी । तरुण धेनूच्या अपार श्रेणी । पोळ माजले नानावर्णी ।  
 गोत्रपुरुष नंदीचे ॥ ६६ ॥ कोमल तृण चरोनीं वर्णी । गोठणीं  
 येती धेनूच्या श्रेणी । वोहा दाटल्या चहुं स्तनीं । दुग्धधारा  
 वर्षती ॥ ६७ ॥ तृस जालिया मार्ग धरणी । लोटिल्या । पय-

१ बुनुग. २ शृंगे कोहोला मृदंग; पांवे नगरे गर्जत शृंगे. ३ तटक,  
 ४ गोक्षीरातें. ५ भूतळवटी. ६ असो. ७ कोनी.

रसाच्या तटिनी । अश्व कुंजर दुग्धपार्नी । स्वार्नदें माजले<sup>३</sup> ॥ ६८ ॥  
क्षीरपान करिती बहुतें । एक भक्षिती नवनीतें । दधि<sup>४</sup> कर्करा उभय हस्ते । स्वेच्छ एक भक्षिती.<sup>५</sup> ॥ ६९ ॥ हस्त रोंविल्या न फुटे ।  
ऐसीं दुग्धें सरसे दाटें । सुवर्णपार्नीं अति चोखें । रायापुढें देविलीं ॥ ७० ॥ मृग वधूनी बहुवसें । आणूनी भक्षिती विचित्र मांसें ।  
मद्यपार्नीं सुखसंतोषें । एक माजले डुलती ॥ ७१ ॥ संगियां संगें दुर्योधन । स्त्रियासहित वनकीडणे । तें जे जया आवडे वन ।  
तेणे तेथें रमावे ॥ ७२ ॥ चित्रसेन गंधर्वनाथ । संगीं गंधर्व अप्सरा असंख्यात । सहस्र कामिनी समवेत । अरण्यक्रीडे पातला ॥ ७३ ॥  
अद्वैतवनींची वृक्षदाटी । रम्य कासारें देखिली दृष्टीं ।  
कमळवनामाजी संतुष्टीं । हस्तियुग्में क्रीडती ॥ ७४ ॥ चहुं दिशां ठेवुनी दूत । जलक्रीडे स्त्रियासहित । कौरवसेना निघाली तेथ उद्घटपणे नेणतां ॥ ७५ ॥ गंधर्वदूत प्रबळ प्रचंड । आडवे  
‘केले सुवर्ण दंड । म्हणती, ‘मानव अवघे मूढ । चतुर एकही न देखों ॥ ७६ ॥ गंधर्वराज सहकामिनी । क्रीडा करी सरोवर-  
जीवनीं । अवसर विलोकूनी नग्रनीं । यावें जावें विचारें.’ ॥ ७७ ॥  
येरु वाहूनीं धनुष्यबाणां । विधिते झाले गंधर्वगणा, । जाणवले चित्रसेना । सेवकजनीं सकोपें ॥ ७८ ॥ राजा बोलिला कठिणो-  
तरीं, । ‘ताडण करा तीक्ष्ण शरीं । सहज पांडवांचे वैरी । शत्रु असती आमुचे ॥ ७९ ॥ धरती संग्रामाची पैज । तरी आतांच करा त्यांचे काज । कौरव मारूनी वोपू राज्य । खेंडू राज्य वैरियांचे ॥ ८० ॥ आम्ही शक्रांचे निज गण । अर्जुन शक्राचा नंदन ।  
त्याचा वैरी दुर्योधन । सहज वैरी आमुचा.’ ॥ ८१ ॥ आज्ञापितां

१ बहुसंतोषे. २ पातली. ३ न वजावें विवेकें. ४ वावुनियां. ५ पांडवांते येकाळी.

गंधर्वपती । आयतीं शम्भे प्रयोजिली हातीं । ताढण करितां निर्धातीं ।  
 प्राण बहुतीं त्यागिले. ॥ ८२ ॥ घायाळ झाले असंख्यात । कौरव-  
 राया सांगती दूत । राजा कोपला अत्यद्भुत । मुखे प्रेरी सैनिकां.  
 ॥ ८३ ॥ ‘चित्रसेनाचे छेदूनी शिर । एथे आणा अतिसत्वर ।  
 दुर्योधन कौरवेश्वर । नाहीं अद्यापि ठाउका. ॥ ८४ ॥ सकळ  
 गंधर्वाच्या शिरीं । माळा बांधाव्या तरुवरी । जे देखोनी सुरासुरीं ।  
 चोज अद्भुत मानिजे.’ ॥ ८५ ॥ दूत धाडिला चित्रसेना, ।  
 ‘सांहूनियां अद्वैतवना । शीघ्र जावे गंधर्वभुवना’ । आज्ञा केली  
 दुर्योधनें. ॥ ८६ ॥ खेचर बोलती हास्यवचन । ‘आम्ही स्वर्गाचे  
 देवगण । मनुष्याज्ञा आम्हां तुण । मशकप्राय कौरवें. ॥ ८७ ॥  
 सर्वासहित रक्षणे प्राण । तरी हस्तिनापुरा करावें गमन । विलंब  
 करितां यमसदन । हश्य होईल तात्काळीं.’ ॥ ८८ ॥ खळवळिले  
 कौरवांचे कटक । जेवी युगांतीं पावकमुख । गंधर्व म्हणती, ‘प्रल-  
 योदक । बाणधारा मोकळं.’ ॥ ८९ ॥ अंकुशे स्पर्शोनियां माथे ।  
 गज प्रेरिले तीन अयुतें । उभारले खड्ड हातें । अश्ववार धांवती.  
 ॥ ९० ॥ रथ लोटूनी घडघडाट । बाण सोडिती सणसणाट ।  
 अभियंत्रांचे कडकडाट । उभयदळीं माजले. ॥ ९१ ॥ कर्ण शकुनी  
 दुःशासन । सकळ जळसंद विकर्ण । रथारूढ अवघेजण । युद्धकदना  
 मिसळले. ॥ ९२ ॥ कर्णे हस्तीच्या शरमारें । गंधर्व लोटिले माघारे ।  
 हस्तपाद अवयव शिरें । खंड विखंड पडेंती. ॥ ९३ ॥ कौरव गर्जती  
 सिंहनादीं । म्हणती, ‘खेचर भंगले रे ! युद्धीं’ । हे परिसोनीं  
 काळकोधी । गंधर्वराज क्षोभला. ॥ ९४ ॥ आरूढोनी चित्रसेन ।  
 मोकळी कोटिच्या कोटि बाण । एक एक अवलोकून । बाणजाळीं

१ शम्भे सज्ज करूनियां दूतीं. २ असिपत्राचे. ३ गंधर्वसेनेचीं  
 अपारें. ४ पडलीं.

खिल्ले. ॥ ९५ ॥ गंधर्वाच्या शरसंधानीं । मानवशक्ति अपार-उणी, । जेवी कां पंडिताची वाणी । अव्युत्पन्ना नावरे. ॥ ९६ ॥ गंधर्वहस्तीचे कुन्हाडे । कर्णा आंगी भेदले गाढे । रथ टाकोनियां एकीकडे । धार्य टाकीत राहिला. ॥ ९७ ॥ गंधर्वविद्येचे बळे । एक एक झाले विकळ । जेवी कां वृक्ष पाषाण अचळ । चाल-विल्यावीण न चालती. ॥ ९८ ॥ वारू खिल्ल ठार्याचे ठार्यां । कुंजर स्तंभप्राय भुई । रथ गुर्वमे तैशीं पाहीं । गंधर्वशरीं जर्जर. ॥ ९९ ॥ शेकुनी राजा आणि अनुज । धरितां संग्रामाची पैज । गंधर्वबाणीं होउनी निस्तेज, । प्रेतदशा पावले. ॥ १०० ॥ पायदळे ठेऊनी पाठी । पळते झाले बारा वाटी । म्हणती, ‘ये ऐसे संकटीं । पांडवांसी रिघावें शरण.’ ॥ १०१ ॥ धैर्य धरितां दुर्योधन । पुढे लोटला चित्रसेन । संधीं संधीं भेदले बाण । म्हणे, ‘निर्वाग मांडले.’ ॥ १०२ ॥ चत्वार बाण सोडोनी पुढती । चारी वारु पाडिले क्षिती । सैवेचि मारूनी सारथी । गैतप्राण तो केला. ॥ १०३ ॥ दुर्योधन उत्तरोनी क्षिती । आरूढला विकर्णरथीं । तया वेष्टीत बंधुपंक्तीं । प्राणधाके मीनव्या. ॥ १०४ ॥ हें देखोनी गंधर्वनाथ । संगियाशीं धांवला त्वरित । दुर्योधन बंधूसहित । धरूनी रथीं धातला. ॥ १०५ ॥ हस्त आकळोनीं पाठीशीं । स्तंभी वांधिला मुक्तकेशी । दुःशासन बंधू पाशीं । कर्ण केशीं वांधिला. ॥ १०६ ॥ दुर्योधनाच्या कामिनी । धरूनी वाहिल्या रथयानीं । जयजयकाराचे धवनी । खेचरलोका निघाले. ॥ १०७ ॥ तयापासूनी सोडवावया । शक्ती कवणा नव्हेचि राया ! । बंदी पडल्या सकळ स्थिया । आणि

१ धाय टाळीत. २ शकुनी आणि राजानुज; शकुनी आणि अनुजानुज. ३ ध्वजस्तंभ तोडुनी विरथी । पृथ्वीवरी आणिला. ४ दुःशासनादि. ५ शकुनी रथीं धातला.

राजा बंधुशीं ॥ १०८ ॥ सेना धेउनी सेनापती । पञ्चत पातला  
पांडवाप्रती । धर्मराज देखोनी क्षिती । दंडवते घातलीं ॥ १०९ ॥  
म्हणे, 'तुझे बंधु सगुण । घोषयात्रे पातले जाण । गंधर्वीं करूनी  
कदन । धरूनी 'नेती स्वगलोकां ॥ ११० ॥ बंदी धरूनी पुरुष-  
नारी । रथीं घातल्या बळातकारीं । रुदन करिती दीर्घ स्वरीं ।  
'धर्मा ! धर्मा ! ' म्हणोनी ॥ १११ ॥ बाळके केली अन्याय-  
करणी । तरी तुं मानाभिमानाचा धनी, । तुवां उपेक्षा केलिया मनी ।  
रक्षणार कोणी असेना.' ॥ ११२ ॥ भीम म्हणे, 'बहुत  
बरवें । आम्हीं यत्नीं जें करावें । तें सिद्धी पावविले देवें । अनायासें  
करूनियां ॥ ११३ ॥ करावीं तीं फळती पापें । तेथें कायसा  
विकल्प । आम्हीं करवाया सांपेक्ष । कारण कांहीं असेना.'  
॥ ११४ ॥ पांचांमाजी एक व्यक्ती । स्नेहें असते जरी सांगाती ।  
तरी गंधर्वाची केतुली प्राप्ती ? । वक्रै दृष्टी पहावया ॥ ११५ ॥  
शकुनीलागीं सांगा निरुते, । 'कपटपाश धरूनी हाते । पुढे होईं  
संग्रामाते । राजयाते सोडवीं.' ॥ ११६ ॥ कर्णास म्हणे कठि-  
णोत्तरीं, 'शत्रु पराभवी समरीं, । दुर्योधनासहित नारी । सोडवीं  
कां प्रतापे.' ॥ ११७ ॥ 'दुःशासना ! हीनशक्ती । वर्खे  
फेडिली जया हातीं । ते हस्त तुटोनी पडले क्षिती । कां काजा  
न येती संग्रामा ? ॥ ११८ ॥ तेचि हस्त करूनियां पुढां ।  
बंधू भाजा सोडवीं मूढा ! । वल्गना केली ते माकडा । विसरलासी  
ये काळीं ?' ॥ ११९ ॥ धर्म म्हणे, 'बापा ! भीमा ! । हे बोलणे  
श्लाघ्य नव्हे आम्हां, । क्लेशकाळीं नरेंद्रोत्तमा ! । वर्मशब्द न वैदावे.  
॥ १२० ॥ वोखरें गोमरें स्वभावें । मनुष्यापासूनी घडे अघवें ।

समर्थीं वर्मीं जरी खोंचावे । तरी पुरुषार्थ कायसा ? ॥ १२१ ॥  
 आपणामाजी हो आपण । आचरावें न्यून पूर्ण । पारखीं गांजिलिया  
 अभिमान । सर्व मिळोनी रक्षावा ॥ १२२ ॥ पार्था ! घरीं कां  
 पुरुषार्थ ? । भीमा ! नाठवीं मागील कथा । नकुलसहदेवा !  
 माद्रीसुता ! । सिद्ध होई ममाज्ञा ॥ १२३ ॥ मैत्री रक्षुनी गंधर्व-  
 राज । मुक्त करी धृतराष्ट्रतनुज । तंरीच युद्धाचें काज । नाचरावें  
 तयाशी ॥ १२४ ॥ नेऊं भाविती जरी बळात्कारीं । तरी मग शिक्षा  
 करावी समरीं । दुर्योधन सह कल्त्रीं । सोडवूनी आणावा ॥ १२५ ॥  
 ज्ञातियांमाजी असलिया भेदू । बाह्य दाखवणे अभेदू । ऐसे बोलती  
 वचन साधू । तैसे तुम्हीं वर्तीवें ॥ १२६ ॥ अपमान जाळा दुर्यो-  
 धना । तो मज धर्मा कुरुनंदना । ऐसा खेद मानूनी मना । धांवा  
 वेगीं सुहृद हो ! ' ॥ १२७ ॥ हांसोनी भीम वोले, ' प्राज्ञा !  
 हो कां प्रमाण समर्थज्ञा ।' पार्थे स्वीकारिली प्रतिज्ञा । मुक्त करा-  
 वया कौरवां ॥ १२८ ॥ वीरश्री वरूनी चौधीं । वज्रकवचे बांधलीं  
 वेगीं । भीम म्हणे, ' आमुच्या आंगीं । कृतमता परिसिलीं ॥ १२९ ॥  
 गंधवें उपकार केला आम्हां । त्या लागीं जातसो युद्धकर्मा । तें  
 मानले राया धर्मा । तेंचि मान्य आमुतें ॥ १३० ॥ कौरवांचिये  
 कनकरथीं । वळघले चौघेही पुरुषार्थीं । सवेग गरुडाचिये गती ।  
 पाठीलागीं पावले ॥ १३१ ॥ धनुष्ये सज्ज करूनी मुष्टी ।  
 तूणीर आंवळिले पृष्ठीं । खडु बांधोनियां कटितटीं । पाठोपाठी  
 निघाले ॥ १३२ ॥ म्हणती, ' उमा राहे रे ! चित्रसेना ! । व्यर्थ  
 श्लाघ्यता मानिसी मना । मुक्त करीं गा ! दुर्योधना । बंधु आमुचा  
 म्हणोनी ॥ १३३ ॥ आम्ही नसतो या वर्नीं । अथवा न देखतों

---

१ तरी मग विरोधाचें काज. २ आंगीं. ३ सोडवितां कौरवां  
 स्वधर्मा.

नयनी । तरी हा पुरुषार्थ तुझा जनी । प्रकट होता निर्धारें पां.  
 ॥ १३४ ॥ आतां सांदूनी दुर्योधना । बंधू आणि कौरवांगनां ।  
 उरलेनि यशें शक्रभुवना । जातां लाभ दिसतसे? ॥ १३५ ॥ गंधर्व  
 म्हणे, 'अर्जुना! एक । गुरुवाक्याची प्रमाणता एक । इतर उप-  
 देशिती लोक । परि तें प्रमाण कवणातें? ॥ १३६ ॥ देवेंद्राचे  
 आज्ञाशब्दी । हें कार्य पावलें सिद्धी । ते भंगोनी तुझिया  
 बुद्धी । केवी आम्ही वर्तावें? ॥ १३७ ॥ येथे न घालूनियां  
 मन । आश्रमा जावें हो! परतोन । हित अनहिताचे लक्षण ।  
 विचारदृष्टी नोळखां.' ॥ १३८ ॥ अर्जुन म्हणे, 'कळलें सकळ ।  
 देहीं अवयव अव्यंग अविकळ । ते खंडितां मूर्ख बरळ । नाश  
 करी रूपातें. ॥ १३९ ॥ जेथ अपाय चिंतिजे मनीं । 'ते अपाय  
 योग्य नाहीत जनीं । आतां मित्रत्व रक्खूनी । मुक्त करी गोत्रजां.'  
 ॥ १४० ॥ गंधर्व म्हणे, 'कदा न घडे.' । म्हणऊनी युद्धीं मिस-  
 ळले गाढे । माद्रीपुत्रांशीं बळी पाडें । भीमअर्जुन क्षोभला.  
 ॥ १४१ ॥ गंधर्वाच्या शरसंधानीं । कोंदलें आकाश आणि धरणी।  
 पार्थाचिये तीक्ष्ण बाणीं । खंड विखंड पाडिले. ॥ १४२ ॥ पावकास्त्रे  
 पर्जन्यास्त्रे । वज्रास्त्रे शकास्त्रे सर्पास्त्रे । वायव्यास्त्रे पर्वतास्त्रे । परिपंडे  
 हाणिती. ॥ १४३ ॥ दोघे जाणती प्रयोजने । दोघे जाणती निवा-  
 रणे । जैशीं पंडितांचीं वचने । एक एकां न तुटती. ॥ १४४ ॥  
 गंधर्वविद्येच्या विशेषीं । दुर्योधन बंधू आणि स्त्रियांसी । रथ उड-  
 वूनीं आकाशीं । गगनमार्गीं चालिले. ॥ १४५ ॥ अर्जुनें समंत्रबाण-  
 जालीं । कवळूनीं पाडिले भूमंडळीं । जैसे वृक्षाहूनीं भूतळीं । व्याध  
 ओढी पक्षियां. ॥ १४६ ॥ मत्स्यजीवी पसरूनी जाळें । मत्स्य

---

१ तेथ आपणाशीच ये हानी. २ ईडपाडे. ३ पीटिती. ४ युक्त-  
 जाळें खंडिती.

कवळी एकेचि काळे । तेंवी अर्जुने संधानबळे । रथ पाडिले भूतळी  
 ॥ १४७ ॥ गंधर्व माव करूनी तेथ । गुप्त झाला सकळांसहित ।  
 अदृश्य होऊनी असंख्यात । बाण मारी निघाते ॥ १४८ ॥  
 कालाभिरुद्र जपोनी बाणी । प्रगट केला अर्धक्षणी । विंघोनी गंध-  
 वांच्या श्रेणी । असंख्य रणी पाडिल्या ॥ १४९ ॥ धरा-  
 सुवासिनी बाळी । रक्तकुंकुम चर्चिले भाळी । खेचरांच्या  
 शीसकमळी । माथे पुष्पी तुरंबिले ॥ १५० ॥ पांच  
 नाराच शरघाती । चारी वारू आर्ण सारथी । यांते मारिले गदा-  
 घाती । गंधर्व रांगे धाविन्नला ॥ १५१ ॥ सन्मुख सोडूनी दहा  
 बाण । गदा छेदूनी केली चूर्ण । करावया गंधर्वांचे हनन । शर  
 निर्वण काढिला ॥ १५२ ॥ अर्जुनहस्तींहून सुटां बाण । कांपि-  
 न्नला चित्रसेन । म्हणे, ‘ब्रह्मांडांचे दहैन । करूं शके <sup>१</sup>निर्वण.’  
 ॥ १५३ ॥ अंतरा थोकूनी रहंवरा । विनीत बोले जोडूनी करा, ।  
 ‘प्रवर्तलो मित्राचारा । सुख द्यावया तुम्हांते ॥ १५४ ॥ ते तुम्हीं  
 विसरोनी सकळ । युद्धा प्रवर्तलेती उतावेळ । उपकार जाणावया  
 कुशळ । तुम्हींच एक चतुर हो !’ ॥ १५५ ॥ पांडव म्हणती,  
 ‘अगा मित्रा ! । रहस्य कळले अतिपवित्रा । परी दृष्टी देखतां  
 कुंतीपुत्रा । श्लाघ्य नव्हे लौकिकीं ॥ १५६ ॥ आम्ही असतों  
 दूर वर्नी । वार्ता न पडती हो ! श्रवणी । अवस्था न देखतों  
 नयनी । तरी मग हो कां भलतसे ॥ १५७ ॥ आम्हां देखतां  
 अनुचित कृत्य । होऊं नये हें जाण सत्य । आतां बोलणे हें  
 अगत्य । प्रीतिभावे करूनियां ॥ १५८ ॥ उपकार ठेवूनी  
 आमुच्या माथां । मुक्त करावे कौरवनाथा, । देखोनी तुज्जिया पुरु-  
 षार्थी । परम संतोष धर्माते ॥ १५९ ॥ गंधर्व निवेदी वृत्तांत, ।

---

१ गहन; हनन. २ एका बाणे.

‘ शकआज्ञेने पावलो एथ, । दुर्योधन मदोन्मत्त । ऐश्वर्यमदें  
मातला ॥ १६० ॥ ऐश्वर्य दावावया धर्मा । गर्वं पातला दुष्टकर्मा ।  
त्याते दवङ्गुनियां स्वधामा । बांधोनियां आणावे ॥ १६१ ॥ तें म्यां  
सिद्धी नेले काजु । तुम्हीं आग्रहे मांडिले झुज, । आतां सांगेल  
धर्मराज । तें म्यां करणे सर्वथा.’ ॥ १६२ ॥ पातले धर्माच्या  
दर्शना । खेचरीं नमस्कारिले चरणां । धर्मे देऊनी आलिंगना । स्नेहभावे  
बोलत. ॥ १६३ ॥ ‘ मैझे सुहृद् बंधपाशीं । पांडिले भोगविशेषीं ।  
ते सोङ्गनी कीर्तिघोषीं । यश जोडीं सुमित्रा ! ॥ १६४ ॥ दुर्योधन बंदीं  
पडला । तो धर्मवाक्ये मुक्त केला । याहूनी पुरुषार्थ आगळा ।  
कोण तो सांग त्रिलोकी ? ’ ॥ १६५ ॥ अजातशत्रूच्या उत्तरा ।  
दुर्योधन सहबंधुदारा । आणूनिया युधिष्ठिरा । निज हस्तकीं वोपिले.  
॥ १६६ ॥ आज्ञा मागोनी कुरुनंदना । गंधर्व गेले इंद्रभुवना ।  
वृत्तांत ऐकोनी शचीरमणा । परम कौतुक वाटले. ॥ १६७ ॥ ‘ शिक्षा  
केली दुर्योधना । भला भला गा ! चित्रसेना ! ’ । आज्ञा देऊनी  
अमृतघना । मृत गंधर्व उठविले. ॥ १६८ ॥ धर्मासन्मुख दुर्योधन ।  
मुख न दाखवी अधोवदन, । धर्म म्हणे, ‘ बापा ! मन । व्याकुळ  
कांहीं न करावे. ॥ १६९ ॥ खेळतां जित अथवा हारी । वांचूनि  
नाहीं तिसरी परी । तेही पुरुषाचे शरीरीं । काळें कर्मे होतसे. ॥ १७० ॥  
जेणे अनर्थीं पाडिजे ताता ! । ऐसा सायास न कीजे आतां ।  
धेऊनी सुहृदां समस्तां । ‘ निज नगरासी जाईजे. ॥ १७१ ॥ भीमा-  
दिक सहोदर । तुझे आज्ञेचे आज्ञाधार । हे राहाटले विहिताचार ।  
सेवा तुज वडिलाची. ॥ १७२ ॥ कष्टलासी येऊनी वना । विश्रां-  
तीसी जाऊनी सदना । कांहीं खेद मानिसी मना । तरी आण तुज

१ अष्टौ. २ दंड्गुनियां त्याते शकधामा. ३ माझे बंधु पडले पाशीं.  
४ प्रारब्ध. ५ यहा जाईजे संतोषे.

माझी।' ॥१७३॥ कांहीं नेदितां प्रत्युत्तर । घेऊनी शकुनि सहोदर ।  
 मौन्ये चालिला हस्तिनापुर । खेद बहुत मानसीं ॥ १७४ ॥ वस्त्रे  
 आच्छादूनी वदन । मार्गीं करी दीर्घ रुदन । शांतवीती शकुनी  
 कर्ण । परि तो कांहीं नायके ॥ १७५ ॥ प्राणत्यागाचा निर्धारा ।  
 नेमूनी न वचे हस्तिनापुरा । मुख न दाखवी राजेश्वरा । भीष्मद्रोण-  
 कृप यांते ॥ १७६ ॥ 'गंधर्व स्वस्थळाते नेते । अथवा रणीं प्राण  
 घेते । तें बरें, परंतु पांडवहस्ते । सुटका जघन्य त्रैलोक्यां ॥ १७७॥  
 परम चिंतेच्या हव्यवाटीं । पडला दुःखें हृदय पिटी । धर्मे सोडविले  
 हे मोठी । लाज मानी दुरात्मा ॥ १७८ ॥ इतुके झाले निरूपण ।  
 पुढील कथेचे अनुसंधान । जनमेजयाप्रती सर्वज्ञ । वैशंपायन  
 निरोपी ॥ १७९ ॥ नगरीं धाङ्घनी दुर्योधन । अद्वैतवर्णीं कुरुनंदन ।  
 बंधूसहित सुखसंपन्न । कृषीसंगीं वर्तत ॥ १८० ॥ मुक्तेश्वराची  
 मुवाणी । मंजीररूपे सद्गुरुचरणीं । गर्जना करीत श्रवणीं । कौतुका-  
 नंद ने॑ रेखंडे ॥ १८१ ॥ इति श्रीभारते वनपर्वणि । घोषयात्रा-  
 निरूपणीं । कथा परिसिली श्रोते जनीं । पुढां सादर परिसावे ॥ १८२ ॥

---

### अध्याय तेरावा

शोकयुक्त दुर्योधन । सांझनियां नगैर सदन । प्रवेशला महा-  
 वन । जेथे सिंहव्याघ्रादि वसती ॥ १ ॥ अवलोकुनी सरोवर गहन ।  
 तीरीं॒ रचिले॑ दर्भशर्यन॑ । त्यागावया आपुला प्राण । प्रायोपवेशीं॑  
 बैसला ॥ २ ॥ परिवार बोळवूनी नगरा । त्यागिले॑ वस्त्र अलंकारां ।

---

१ शांतवी. २ बोसंडे. ३ भुवन; गमन. ४ प्रवेशोनी महावन.  
 ५ तळी. ६ दर्भास्तरण.

भोजन वैन फलआहारा । तांबूलादि वर्जिले ॥ ३ ॥ पाचारुनी  
दुःशासना । म्हणे, ‘स्वीकारीं राजासना । सन्मानूनी भीष्मद्रोणां ।  
सेवा करीं वडिलांची ॥ ४ ॥ रक्षूनी ब्राह्मणांच्या वृत्ती । न्यायें  
पाळीं सर्व जगती । सांडुनी मनुष्य लोकींची वस्ती । मी जातसें  
परलोका.’ ॥ ५ ॥ ऐकूनी बंधू करिती शोक, । ‘जळो तें राज-  
श्रींच सुख, । तुज वेगळे घेऊनी विख । प्राण त्यागू अवघेही.’  
॥ ६ ॥ कर्णशकुनी म्हणती, ‘राया ! । आग्रह वाढविशी वायां ।  
कवैण लवून तुक्षिया पायां । स्पैशेल तें सांग पां ? ॥ ७ ॥ जय  
अपजय उभय सांग । हा क्षात्रवृत्तीचा विभाग । या वेगळा  
तिसरा मार्ग । भुवनत्रयीं असेना. ॥ ८ ॥ दुःशासनवंधुवर्गीं । प्राण  
वैचूनी रणंरंगीं । तुंजरक्षावैं युद्धप्रसंगीं । विहिताचार तयांचा. ॥ ९ ॥  
तैसेच अर्जुन वृकोदर । हुज्ञे अनुज आज्ञाधार । त्यांहीं संग्राम तुज  
समोर । करूनी सेवा दाविली. ॥ १० ॥ त्याचा खेद कायसा  
मना ? । ऊठ चाल राजासना । उभय हस्तांमाजी कोणा । संकोच  
वाटे उपकरे.’ ॥ ११ ॥ सुयोधन म्हणे, ‘ऐका सत्य । विचारें  
बोध करितां वहुत । परि माझे हृदयीं संताप शांत । होतां मार्ग  
दिसेना. ॥ १२ ॥ गंधर्व प्राण घेते हातीं । धरूनी नेते  
स्वस्थळाप्रती । तेणे संतोष होता चित्तीं । जयानंदासारिखा.  
॥ १३ ॥ धर्मरायाचे प्रार्थने । भीमार्जुनांचे आंगवणे । मुक्त  
झालों हें मज ठेंगणे । पीडा बांधी आस हो ! ॥ १४ ॥ स्पैशेले  
अपमानांचे श्वान । विटाळळे देहभाजन । तें तात्काळ त्यागिल्याविण ।  
शोक माझा शमेना.’ ॥ १५ ॥ यावरी प्रवर्तली रजनी । निद्रा

१ पान. २ मुख. ३ कवणे लाढने तुक्षी काया । स्पैशिली ही सांग पां.  
४ समरंगी. ५ यश द्यावैं तुजलागीं; तुज रक्षावैं बहुतप्रसंगीं. ६ त्या  
लांछने. ७ बहुत.

लांगली सकळां नयनी । हे वार्ता पाताळभुवनी । दैत्यदानवीं परिशिली ॥ १६ ॥ पूर्वीं देवीं पराभविले । ते दानव पाताळ-भुवनीं गेले । शुक्राचार्ये उपदेशिले । दिव्य मंत्रे सबीजें ॥ १७ ॥ तेण मंत्रे करूनी होम । भंगिती सुरांचे पराक्रम । दुर्योधना खेद परम । ऐकोनी साहाय्या उदेले ॥ १८ ॥ कृत्या धाडूनी विशाळा । नेला दुर्योधन पाताळा । मिळोनी दानवांचा भेळा । शांतविती स्वमुखे ॥ १९ ॥ म्हणती, ‘चिंता दवडीं चिंते । आम्हीं वधूं पांडवांते, । जय ऐश्वर्य लाघे तूते । ऐसें करूं जाण पां ॥ २० ॥ क्षत्रिययोनींत जन्मले । संससक दानव भले । आम्हीं तूते सहाय दिधले । पांडववधाकारणे ॥ २१ ॥ हरूनी कवचकुंडलांते । अमोघ शक्ति कर्णांते । शक दईल, अर्जुनांते । वधावया संग्रामी ॥ २२ ॥ त्या दिव्य शक्तीशीं निवारण । सहसा नाहीं गा ! जाण । तेणे अर्जुनाचा प्राण । नाश पावेल निर्धारे ॥ २३ ॥ सहसा त्यागू नको प्राणा । सुखें जाय राजासना । आम्हीं पांडवांच्या हनना । सहाय तूते सर्वस्वे ॥ २४ ॥ कृत्या प्रेरूनी वेंगेशीं । जेथे होता प्रायोपवेशीं । तेथें ठेवितां संपली निशी । प्रातःकाल उदेला ॥ २५ ॥ न कळे स्वप्न किंवा साचेसे । सांगे कर्णप्रती संतोषे । राघेय म्हणे, ‘निज मानसे । खेद सांडीं नरेंद्रा ! ॥ २६ ॥ भाक प्रमाण देतसे हाते । रणीं मारीन अर्जुनाते, । चौघे वंधू वधूनी तूते । पशुप्राय वोपीन ॥ २७ ॥ पावोनियां समाधान । घेता झाला वस्त्राभरण । सारूनियां सुखभोजन । तांबूलादि घेतले ॥ २८ ॥ हत्ती थोडे पदाति रथ । छत्र उभारूनी श्वेतै । चौघे<sup>१</sup> गजरे हर्षभरित । हस्ति-नापुरा पातले ॥ २९ ॥ नमस्कारिले गंगाकुमरा । प्रज्ञाचक्षु राजे-श्वरा । द्रोणकृपाचार्यविदुरा । विनयभावे वंदिले ॥ ३० ॥ भीष्म

१ दाटली; पातली. २ जालो. ३ हरित; त्वरित. ४ वाद.

म्हणे, ‘ ऐक बापा ! । वर्जिता आचरे जो पापा । तो शरीरभोग  
अमुपा । पात्र होय निर्धारे ॥ ३१ ॥ वडिलीं वारितां राहटे  
अविधी । त्याशीं स्वयें दंडनी शिकवी बुद्धी । ईश्वर गुरुं प्रमाण  
शब्दां । दंड करवी परहस्ते ॥ ३२ ॥ जेणे जे जे कर्म करावे ।  
त्याशीचै पैडेल तें भोगावे । हरिहर साहाय्य जालियां बरवे । विप-  
रीत करूं न शकती ॥ ३३ ॥ वना जाऊनी केली करणी । ते सुवार्ता  
ऐकिली श्रवणीं । परम संतोष वॉटला मनीं । तो काय वाचा  
बोलणे ? ॥ ३४ ॥ ज्या कर्णाचा भरंवसा मनी । तो अवध्यांआधी  
पळाला रणी । केउत्या गेल्या बंधुश्रेणी । तुज बंधनीं शिरकल्या.  
॥ ३५ ॥ पांडवांचे प्रतापे सोडविले । हे ईश्वरे तूते उपदेशिले ।  
पांडवांचे बळ दाविले । तुकूनियां तुजप्रती ॥ ३६ ॥ आतां सख्य  
करूनी त्यांशीं । वांचवी आपणा समस्तांशीं । वृद्धपणीं धृतराष्ट्राशीं ।  
दुःख नेदीं सर्वथा.’ ॥ ३७ ॥ ऐकोनी भीष्माची सुवाणी । प्रत्यु-  
त्तर नेदिती कोणी । दुर्योधन कर्ण शकुनी । जाते झाले स्वधामा ॥ ३८ ॥  
एकत्र मिळोनी अवघेजण । म्हणती, ‘ पांडवयश न्यून । होय ऐसा  
महायज्ञ । विशेष आम्हीं करावा ॥ ३९ ॥ धर्मे राजसूययज्ञ केला ।  
तो कीर्तिघोष विश्वीं भरला । तो लोपोनी जाय वहिला । ऐसी  
स्थाति करावी ॥ ४० ॥ दुर्योधनाचा कीर्तिगम्भस्ती । अक्षयी  
उजळावा त्रिजगतीं । जेणे पांडवांची कीर्ती । खद्योतप्राय हाँरपे ॥ ४१ ॥  
संपर्दा असे हो ! अपार । कनकरत्नांचे गिरीवर । पाचारूनी क्रषी-  
श्वर । यज्ञारंभ करावा.’ ॥ ४२ ॥ ऐकोनी मानले पितयांते, ।  
परम संतोष गांधारीते, । भीष्म म्हणे, ‘ याहीपरते । निकैं आमुते  
पैं काय ? ’ ॥ ४३ ॥ विदुर म्हणे, ‘ क्षेम कुशळ । विलंब न

१ जरीरभोगदुःखा. २ गुरु. ३ अवश्य. ४ पावले. ५ वाणी.  
६ शून्य. ७ होतसे. ८ संपदा वेंचूनी अपार.

करावा अळुमाळ. ’ | आस म्हणती, ‘ आम्ही सकळ | साहाय्य तूंते  
सर्वस्वे ? || ४४ || पलाशतरुचिया तुळणी | धत्तूरवृक्ष योजिला  
मनीं | कीं आम्रविटपासनीं | अर्कद्रुम वैसविला. || ४५ || तेवीं  
शिल्पकरांहारीं | सभा रचविली कुशल युक्ती | जेणे सकळ  
लोक म्हणती, | ‘ उणी येथें मयसभा. ’ || ४६ || ऋषी  
म्हणती ‘ दुर्योधना ! | अयुक्त करणे राजसूययज्ञा | पृथिवी-  
पाळ तूंते प्राज्ञा ! | भणंगप्राय लेखिती. || ४७ || पांडव बलाढ्य  
वसती वनीं | पृथिवीजयाची कायशी कहाणी ? | महिमा रक्षावया  
जनीं | वार्ता तेही न बोलिजे. || ४८ || प्रज्ञाचक्षू जीवमानीं | अधि-  
कार नाहीं तव यज्ञीं | हें रहस्य मनींचे मनीं | गुप्त ठेवीं शहाणिया !  
|| ४९ || विष्णुने केला वैष्णवयाग | तो तुवां संपादावा सांग |  
ज्याचिया सुकृताची शिग | स्वर्गमंडपा भेदिल. || ५० || सुवर्ण-  
लांगलाचिया मुखे | लेखन कीजे यज्ञभूमिके | सुवर्णरत्ने अमोलिंके |  
अपार वोर्पी ब्राह्मणां. ’ || ५१ || ‘ अवश्य ’ म्हणोनी दुर्योधन |  
करिता झाला वैष्णवयज्ञ | पाचारिले ऋषि ब्राह्मण | शतसहस्र  
जाणते. || ५२ || मूळ पाठविले दूत | राजे पातले समस्त |  
द्रुपद यादव कृष्णनाथ | न येती ते तया यागा. || ५३ || ‘ पांडव  
कष्टती अरण्यवासी | आम्ही येइजे कोण्या संतोषीं ? | आम्हाविण  
तो विशेषीं | याग सांग संपादावा.’ || ५४ || दुःशासन कुटिल-  
मती | दूत धाडिला धर्मप्रती | नमस्कारूनी बद्धहस्तीं | विज्ञापना  
जाणवी. || ५५ || ‘ दुर्योधने मांडिला यज्ञ | तुम्हांवेगळे आँम्हां  
कोण ? | पांचहीजणीं कृपा करून | अवश्य आले पाहिजे.’ || ५६ ||  
हांसोनी बोले धर्मराज, | ‘ कौरववंशीं वंशधर्वैज | दुर्योधन सभाग्य  
सहज | भूषणरूप आमुंते. || ५७ || अवश्य आले पाहिजे आम्हीं |

परि प्रतिज्ञा नेमिली वाङ्गनियर्मी । ते पूर्ण न होतां स्वधर्मीं । अष्ट आम्हीं  
विधिमुखें ॥ ५८ ॥ त्रयोदश वर्षे लोटलिया जाण । होईल आसांचे  
दर्शन । तंव आवेशूनी भीमसेन । दूताप्रती बोलत ॥ ५९ ॥  
'चतुर्दश वर्षाचा आरंभ । होतां माजेल समारंभ । धार्तराष्ट्र आणि  
पद्मनाभ । रणस्तंभीं दो भागीं ॥ ६० ॥ पार्थशरामिजवाळादीसी ।  
चापटण्टकार मंत्रोक्ति । धार्तराष्ट्रांचिया आहूती । पाठोपाठीं पडतील  
॥ ६१ ॥ प्रथम आहूती भीष्मद्रोण । पूर्णाहुति दुर्योधन । दुःशास-  
नाचें रक्तपान । पुरोडाश ध्यावया ॥ ६२ ॥ सहज येऊं तया  
ठाया । त्रिभागी असों उत्तरकार्या । निरोप सांगे कौरवराया । पुत्र-  
मित्रां सर्वांतें ॥ ६३ ॥ दूत सांगती हे वार्ता । घृतराष्ट्र  
परम चिंतां । भीष्माशीं म्हणे, 'माजिया चित्ता । समाधान उप-  
जेना ॥ ६४ ॥ बोलिले तैशीच कैरती करणी । हा निश्चय मानिला  
मर्नी । भीष्म म्हणे, 'राहे मौनी । होईल तें विलोकीं ॥ ६५ ॥  
असो, मांडिला महायज्ञ । स्थानीं नेमिले क्रुत्विजजन । तृप्त जाहला  
हुताशन । आज्याहुती प्राशितां ॥ ६६ ॥ घृतशक्तिरा 'पायस 'तारीं ।  
ब्राह्मण तोषले लक्षकोटी । रत्नसुवर्णाचिया मुष्टीं । वहु दक्षिणा  
वांटिली ॥ ६७ ॥ वर्षे भूषणे धेनू महिषी । अश्वकुंजर दास-  
दासी । भूमिदांन निष्कराशी । याचकइच्छे दिधल्या ॥ ६८ ॥  
कौरवपक्षी बोलती आस, 'युगानयुगीं यज्ञ बहुत । केले परि हे  
अत्यभद्रुत । नाहीं श्रवणीं परिशिलें ॥ ६९ ॥ धर्मे राजसूय यज्ञ  
केला । तो बहुतेकांते विस्मयो जाला । तो या मेरुपुढे गमला ।  
सर्षपप्राय ये काळीं ॥ ७० ॥ 'याग केला धर्मे सांग । त्याचा  
सहस्रावा भाग । न पवे दुर्योधनाचा याग' । ऐसे एक बोलती-

१ गुरुमुखें; विश्वमुखें. २ व्यथा. ३ करितील. ४ पायस धोटीं.  
५ भूमिग्राम; भूतिग्राम.

॥ ७१ ॥ कर्णि गर्जोनी बोले वाणी, । ‘पांडव मारिल्या रणांगणी ।  
 राजसूय यज्ञ करोनी धरणी, । दानोदके बुडविणे. ॥ ७१ ॥’  
 सार्वभौमसंपत्तीची माळा । घालनिया दुर्योधनाच्या गळां । अश्वमेघ-  
 यागी सकळां । महाकौतुक दावणे.’ ॥७३॥ ऐकोनी कर्णाचे वचन ।  
 अंघे दिघळे आलिंगन । विदुर कृप भीष्म द्रोण । भाल हांते स्पर्शिती.  
 ॥ ७४ ॥ पुढती प्रतिज्ञा बोले कर्ण, । ‘रणी मारीन मी फालगुन ।  
 अन्यथा असे तैं तो पाषाण । अथवा प्रेत भूमंडळी.’ ॥ ७५ ॥  
 संपला दुर्योधनाचा यज्ञ । अद्वैतवर्णी कुरुनंदन । निशाकाळीं महा स्वम ।  
 देखता झाला लोचनी. ॥७६॥ मृग येऊनी स्वप्नापती । म्हणे, ‘राया !  
 धर्ममूर्ती ! । आमुचे कुल पावेल शांती । पुढे संतती खुटल्या. ॥ ७७ ॥  
 नित्य वधूनी मृगांचीं शते । भोजन देशी ब्राह्मणांते । शेष नुरेचि  
 बीजापुरते । ऐसे केलं पावित्रा ! ॥७८॥ आतां कृपा करुनि दीना ।  
 गमन करावे आणिका वना.’ । करुणा आली कुरुभूषणा अभय वोपी  
 हरिणांते. ॥७९॥ जागृत होउनी विशाळकीर्ती । स्वम सांगे अनुजां-  
 प्रती । सांडूनी अद्वैतवनाची वस्ती । काम्यकारण्या चालिले. ॥८०॥  
 काम्यकवर्णी करितां वास । भेटी पातला वेदव्यास । नमस्कारूनी  
 कुरुनेरेश । मुखसंवादीं बैसला. ॥ ८१ ॥ ‘धेर्वैन अर्जुनाचा प्राण’ ।  
 ऐसी प्रतिज्ञा बोलिला कर्ण । तैं परिसोनी अतिउद्धिम । धर्मराजा  
 मानसी. ॥ ८२ ॥ आपुल्या अपगधाचेनि दोषे । बंधु शिणती अर-  
 ण्यवासे । हेही स्मरोनी विशेषे । परम दुःखे विलपत. ॥ ८३ ॥  
 व्यास म्हणे, ‘कुंतीसुता ! । कासया व्याकुळ करिसी चित्ता । तपो-  
 दानें क्लेशावस्था । हरूनी कल्याण पाविजे.’ ॥ ८४ ॥ आवडी  
 पुस युधिष्ठिर नृप, । ‘श्रेष्ठ दान किंवा तप । जेणे खंडोनी संसार-  
 ताप । परम श्रेय पाविजे.’ ॥ ८५ ॥ व्यास म्हणे ‘सावधान ।

निग्रहवूनी शरीर प्राण । स्त्रीपूरुषेशीं निर्मल मन । द्विजपूजनी  
जयाचें ॥ ८६ ॥ चंदन ज्ञिजोनी पैरातें निवर्वी । अगरू जळोनी  
परिमल दावी । आपण शिणोनी पैरातें जीववीं । परोपकारी जो  
नर ॥ ८७ ॥ तेणे कोटि तपें केलीं राया । ३तीर्थे वंदिती त्याचिया  
पायां । इंद्रादिक देव तया । सदा द्वारीं तिष्ठती ॥ ८८ ॥ अकिं-  
चन आणि दानशील । भक्तीने वोपी स्वल्प जळ । तेणे दिघले  
भूमंडल । कनकाचल दक्षिणे ॥ ८९ ॥ याविष्यां इतिहास गहन ।  
सांगेन ऐके सावधान । 'ब्रीहिद्रौणीक' महदाख्यान । चरित्र मुद्रल-  
ऋषीचें ॥ ९० ॥ तो मुद्रलनामे ऋषीश्वर श्रोत्री । वास करूनी  
कुरुक्षेत्री । केंदमूलआहार पत्री । धर्मन्याये वर्तत ॥ ९१ ॥ शिलोळ-  
वृत्ती वेचिंती कॅण । ६तेणे करिती शरीरपोषण । ऐशापैरी चौघे-  
जणे । पक्षाहार संपादिती ॥ ९२ ॥ प्रथर्म ब्राह्मण तोषविती आर्धी ।  
भगवद्वावो यथाविधी । उरलेनि अन्ने क्षुधाव्याधी । चौघेंजणे  
परिहरती ॥ ९३ ॥ आपण भार्या स्नुषा सुत । चौघांचेही एकचित्त ।  
शरीरलोभाचा कुवात । एकातेही नातळे ॥ ९४ ॥ इंद्र मुख्य करूनी  
विबुध । अतिथी होऊनी घेती प्रसाद । हरिहरब्रह्मा गुणानुवाद ।  
अखंड करिती तयाचा ॥ ९५ ॥ चौर्धीं षण्मास वेंचूनी कण । प्राणींहार  
संचित अन्न । तेव्हां आंवतुनियां ब्राह्मण । तृप्त करिती तयांते ॥ ९६ ॥  
वृत्तांत ऐकूनी ऐसा । अत्रिपुत्र मुनि दुर्वासा । लैक्ष्मीनी पारण्याच्या  
दिवसा । येता झाला मध्यान्हीं ॥ ९७ ॥ म्हणे, 'भोजन देई त्वरे ।  
पीडिले क्षुधेच्या वैश्वानरे । नमस्कारूनी आत्यादरे । भोजनपात्री बैस-

---

१ परताप. २ पुढिलां. ३ तीर्थे नित्य वंदिती पायां. ४ पावक तोषवी  
अग्निहोत्री. ५ त्या जीवन. ६ कपोतिकन्याय जाण. ७ वेंचून एक एक  
क्षण. ८ तेणे. ९ मिंथे. १० दशाहार सांचविती अन्न. ११ पहावया  
मन इच्छा.

विला ॥ ९८ ॥ सर्वही अन्न भक्षिलें वेर्गीं । शेष अंगा लेंपिल  
 सर्वांगीं । अवंचक भाव जाणोनी योगी । जाता जाला स्वाश्रमा.  
 ॥ ९९ ॥ नाहीं कोप उबग चिन्ह । गेलिया मार्गे करिती स्तवन ।  
 म्हणती आम्ही धन्य धन्य । कृपा केली समर्थे ॥ १०० ॥ यापरी  
 साधूनियां वेळ । अन्न भक्षिलें सात वेळ । विकृति उपेक्षा अलुमाळ ।  
 चौघांतेही न देखे ॥ १०१ ॥ चढता आदर भोजनीं । देखता झाला  
 प्रतिदिनीं । दुर्वास रूपे शूलपाणी । संतोषला दयाळ ॥ १०२ ॥ ते  
 वेळीं प्रसन्न मुखे जाणा । आलिंगिले चौघां जणां । म्हणे, ‘धन्य  
 धन्य तुलना । तुम्हां नाहीं त्रिलोकीं ॥ १०३ ॥ तुम्हीं इह लोक  
 जितिला । परलोक पायतळीं सूदला । ब्रह्मसुखाचा लाधला । स्वानंद-  
 सिंधु निर्धारे ॥ १०४ ॥ छळितां क्लेश केले तुम्हांते । तें म्या जाळिले  
 भववीजाते । आतां अक्षय सायुज्याते । पावोनियां सुख भोगा.’  
 ॥ १०५ ॥ ऐसे अनुशादतां तेथ । घटाघोष घवघवित । दिव्य  
 विमान हंसयुक्त । ऋषीलागी पातले ॥ १०६ ॥ नमस्कारूनियां दूरीं ।  
 म्हणितले, ‘चालिजे स्वर्गप्रती । इंद्र चंद्र प्रजापती । वाट पहाती  
 स्वामिया !’ ॥ १०७ ॥ मुद्रल म्हणे, ‘स्वर्गलोकीं । सर्व वस्ती अक्षय  
 सुखी । किंवा कोणी महादुःखी । पीडिजेती प्रारब्धे ?’ ॥ १०८ ॥  
 किती गुण किती दोष । स्वर्गाहूनी स्थान विशेष । तेथें वसती महा-  
 पुरुष । ते कोण कोण सांगिजे.’ ॥ १०९ ॥ दूत म्हणती, ‘स्वर्ग भुवनीं  
 । सर्वही वसती रत्नसदनीं । बैसोनियां विमानयानीं । स्वेच्छानंदे  
 क्रीडती ॥ ११० ॥ दिव्य वस्त्रे दिव्य आभरणे । दिव्य गंध दिव्य  
 सुमने । दिव्य सुंदरींचीं आलिंगने । सुखमैथुने मनहच्छा ॥ १११ ॥  
 स्वेच्छ सुधारस पान, । जरा क्षुधा रोग मरण । मलमूत्रादि कश्मल  
 जाण । तया लोकीं असेना ॥ ११२ ॥ कामधेनू पुरवी काम ।

कल्पिले वोपी कल्पद्रुम । पारिजातांचा आराम । दिव्य गंधे घमघ-  
मित ॥ ११३ ॥ परम विश्रांति नंदनवर्णी । रत्नपुलिनी मंदाकिनी ।  
अमृतोदकीं हेमनलिनी । सहस्रदलीं फुललिया ॥ ११४ ॥  
ऐसा स्वर्गींचा सुरवाड । अंतीं आधाताचे दगड । लागती  
तोही निवाड । स्वरूप कांहीं परिसतु ॥ ११५ ॥ विशेष देखोनी  
पावती खेदा । सन्मानांलागीं उपजे स्पर्धा । मैत्री आर्जव  
सुखसंवादा । कोणी कोणाशी न मिळती ॥ ११६ ॥ पुण्य सरतां  
एकाएकीं । टोणपा वैसे हो ! मस्तकीं । ते वेळीं होऊनी परम दुःखी ।  
अधःपंथीं उतरणे ॥ ११७ ॥ म्हणोनी सत्यलोकपर्यंत । सर्व जाणोनी  
अंतवंत । तत्वनिष्ठ ज्ञानिये संत । सत्य मार्गीं निघाले ॥ ११८ ॥  
तपयोगे स्वर्गस्थान । शुद्ध जैं कां ब्रह्म सनातन । भक्तीनें हरिहराचे  
भुवैन । वैकुंठ आणि कैलास ॥ ११९ ॥ सांडोनियां देहाभिमान ।  
सर्वभूतीं समसमान । ते पावती पदनिर्वाण । कैवल्यधाम ज्या म्हणती ॥  
१२० ॥ म्हणोनी वामदेव शुक । याज्ञवल्क्य वसिष्ठ जनक । सर्व  
मानूनी मायिक । ब्रह्मानंदीं मिसळले ॥ १२१ ॥ हे मुद्दळे ऐकोनी  
वाणी । विमान पाठविले परतोनी । अहंममतेते त्यागुनी । सोऽ-  
हंध्यानीं वैसला ॥ १२२ ॥ कर्म अर्पितां भगवंतीं । तात्काळ  
चित्तशुद्धीचीं प्राप्ति । चित्तशुद्धीनें वैराग्यशांती । निर्धारेणीं पाविजे ॥  
१२३ ॥ वैराग्यशांतीनें अचल ज्ञान । ज्ञाने कैवल्यनिधान । ब्रह्म-  
प्राप्तीलागीं सोपान । सर्व सिद्धांतीं बोलिजे ॥ १२४ ॥ या परी  
मुद्दल ऋषि तेथे । पावला अक्षय ब्रह्मस्वरूपाते । पुढती दुःखवार्ता  
जेथे । कल्पांतींही नाढळे ॥ १२५ ॥ तैसेचि त्वांही धर्मराया ॥ ।  
सांडुनी संसारिक माया । विचारे स्वस्थ करूनी हृदया । आत्महिता

१ हेमकुमुदिनी; हेमकमलिनी. २ समान पुण्ये. ३ दर्शन.

४ समाधान. ५ चिच्छुद्धीची. ६ नाठवे.

लागवें ॥ १२६ ॥ प्रारब्ध करूनी प्रमाण । होईल तें पहावें 'मौने करून । आत्मस्वरूपाहूनी मन । ढळों नेदी सर्वथा.' ॥ १२७ ॥ ऐसें सांगोनी राया धर्मा, । व्यास गेला निज आश्रमा । वैशंपायन नरेद्रोत्तमा । जनमेजया निरूपी ॥ १२८ ॥ इति श्रीवनपर्व भारती । व्रीहिद्रौणिकब्रतसमाप्ती । जयद्रथविटंबना श्रोती । अत्यादरें परिसर्णे ॥ १२९ ॥ मुक्तेश्वराची मनो आर्ती । कोरान्न मागे संतांप्रती । अवधान स्नेहाचिया हार्ती । स्वव्यप मुष्टी न धरैवें ॥ १३० ॥

---

## अध्याय चौदावा

काम्यकवनीं कामनातीत । धर्मराज बंधूसहित । सेवे धौम्य पुरोहित । सारासार जाणता ॥ १ ॥ आश्रमीं द्वौपदीनिधान । ठेवूनी पुरोहित संरक्षणा । पारधी गेले पांचही जण । मृगमासे आणावया ॥ २ ॥ कुधे पीडती ब्राह्मण । शीघ्र द्यावया भोजन । वधूनी आणावया मृगगण । वना गेले प्रतापी ॥ ३ ॥ सैंधवराजा जयद्रथ । कोटिक सौवीर मित्र सहित । त्रिगर्तराज बलोन्मत्त । पूर्वद्वेषी<sup>१</sup> धर्माचा ॥ ४ ॥ वाजी वारण रथ पदाती । सेनासमुद्र लोटला क्षिती । गर्जना परिसोनी श्वापद जाती । गिरीकंदरीं रिघाल्या ॥ ५ ॥ जात असतां विवाहकार्या । चुकोनि आले तया ठाया । आश्रम-द्वारीं पांडवजाया । कनकलतिका देखिली ॥ ६ ॥ तीतें अवलोकितां नयनीं । हृदय भेदलें पंचबाणीं । जैसा अमे मद्यपानी ।

---

१ धरूनी मौन. २ वृत्ती. ३ घालावें ४ सर्वज्ञ. ५ पूर्णद्वेषी.

तेवी पडला भूतळीं ॥ ७ ॥ म्हणे, ‘हे काय शकरमणी । किंवा साकार सौदामिनी, । ईचेनी पांडे त्रिभुवनीं । अंगना आन असेना.’ ॥ ८ ॥ म्हणे, ‘कोटिका ! । विचारीं । सुकुमार हे कवणाची कुमारी । कवणा सभाग्याची नारी । प्राणेश्वरी डोळसा. ॥ ९ ॥ जरी मिळे ऐसी भाज । तरी पुढारी आर्त नाहीं मजे । क्षत्रियकुळीं जन्मोनी काज । सर्वही भ्यां साधिले’ ॥ १० ॥ कोटिक येवोनि आश्रमनिकटीं । वंदी जोडिल्या पाणिपुटीं । म्हणे, ‘तूं कवणाची गोरटी । वनसंकटीं एकली ? ॥ ११ ॥ सुवर्णचंपकचारुकलिके ! । लावण्यमूलपीठेणुके ! । नृप चौडंक गर्जती मुखे । लोलो लागला म्हणोनी. ॥ १२ ॥ तुळा वृत्तांत पडावैया श्रवणीं । जोगवा मॉगिजे जोड्हूऱ्ही पाणी । उदैयो करीं कुलस्वामिनी । आनंदाचे आनंदीं.’ ॥ १३ ॥ द्रौपदी म्हणे, ‘मी द्रुपदतनया । पांचा पांडवांची जाया । ‘एकटी वनों न पवे भया । पती समर्थ म्हणवोनी.’ ॥ १४ ॥ कोटिके सांगतां ही वार्ता, । धैर्य न धरवे जयद्रथा । अद्भुत नावरे कामव्यथा । येता झाला जवळिके. ॥ १५ ॥ म्हणे, ‘कुशल वो कल्याणरूपे ! । येरी म्हणे, ‘श्रीकृष्णकृपे’ । पुढती बोले, ‘दरिद्रतापे । कष्ट भोगिशी कानर्नी. ॥ १६ ॥ राज्यब्रष्ट श्रीब्रष्ट । त्यांचे संगती भोगिशी कष्ट । आतां त्यागीं ते सर्वब्रष्ट । परम अभाग्य पांच ही. ॥ १७ ॥ माझी भार्या होऊनी प्रीती । आरुदं कां कनकरथी । पांडव पातल्या शस्त्रघातीं । पाठवीन यमलोका.’ ॥ १८ ॥ द्रौपदी म्हणे, ‘हे मिथ्या मातु । मी तंब बलिष्ठांची वस्तु । अभिलाषितां सद्यो मृत्यु । पावशील पापिष्टा ! ॥ १९ ॥ अन्याय करूनिया अद्भुत । पळशी सप्स पाताळांत । तेथूनी काढील पवनसुत । अर्ध क्षण न

१. अंतुरी. २ पुरले सहज. ३ पडतां. ४ मागती पसरूनी. ५ उदो. ६ एकली.

लागतां ॥ २० ॥ मीनस्या राजे कोख्यानुकोटी । एक बाणे वधील  
किरीटी । जैशीं तृणे हव्यावाटीं । भस्म होती स्पर्शतां ॥ २१ ॥  
निद्रित देखोनी केसरी । त्याची स्मश्रु उपडितां करी । व्याप्र  
ताडोनी लक्षाप्रहारीं । अजाकळपीं लपतोसी ॥ २२ ॥ सर्पपुच्छ  
रगडोनी चरणीं । हातें काढी मस्तकमणी । तया वांचता मार्ग  
जनीं । कोण तो दावी पामरा ! ? ॥ २३ ॥ तेंवी मी पांडवांची  
वनिता । मृत्यु पावशी स्पर्श करितां । जेवी ज्वाला आलिंगितां ।  
पतंग भस्मे तात्काळीं ॥ २४ ॥ ऐसे बोलतां पांचाळी ते ।  
सैंधव न पवे भयशंकरेते । द्रौपदी धरूनी कठिन हस्ते । बलात्कारे  
बोढिली ॥ २५ ॥ वेगीं वाहूनी कैनकरथीं । पळता झाला पवनगती ।  
धौम्य म्हणे, ‘मंदमती । मृत्यु मोले घेतला ॥ २६ ॥ अर्ध  
घटिकेमाजी जाण । अनर्थ पावशी दारुण । अपमान भोगुनी  
लांछन । जन्मवरी खंडेना ॥ २७ ॥ रथ पँले त्वरा मोठी । धौम्य  
धांवे पाठोपाठी । तंव अवचिन्हें देंखे दृष्टी । धर्मराज काननी ॥ २८ ॥  
भालू भुंकती समोरी । पिंगळे कैरकरती तरूवरी । उलूक सुचविती  
घूत्कारीं । हानि जाली म्हणवोनि ॥ २९ ॥ सव्य चाष अपसव्य  
काक । आडवे जाती दंदशूक । मुखे पसरोनी जंबुक । किरफिरोनी  
बोमांती ॥ ३० ॥ धर्म म्हणे, ‘भीमा ! किरीटी ! । आश्रमीं  
अनर्थ दिसे दृष्टी । मृगयां सांडोनी उठाउठीं । चला वहिले आश्रमा ॥  
३१ ॥ वेगीं आश्रमाजवळी पातले । तंव धात्री शोके  
भूतळीं लोळे । हृदय पिटी पाणितळे । केश मोकळे पाठिशीं ॥  
३२ ॥ वृत्तांत पुसे कुंतीसुतु । ते म्हणे, ‘येऊनिया जयद्रथु

१ उपडिशी २ पहाशी अजाकळपीं लपावया ३ मृत्यु पावशी मज  
स्पर्श करिता ४ बोले ५ दिव्यरथी ६ सुटेना ७ पळवितां ८ देखर्लीं  
९ गजबजती १० बोलती ११ मृग; वन

द्रौपदी घेऊनी निज वस्तु । रथे सहित पळाला.' ॥ ३३ ॥ एकोनी  
धाविन्नले पांचही जण । घेतलीं खड्गे धनुष्यवाण । पुढे पळे  
सैंधव करीन । पंच सिंह पाठिशी ॥ ३४ ॥ योजन एक अंतरले ।  
ते क्षणामाजी औटोपिले । गर्जना ऐकोनी कांपिन्नले । सर्व ही संगी  
नृपाळ ॥ ३५ ॥ सैंधव सांगे संगियांप्रती, । ' पांडव मारूनी  
शस्त्रघारी । पांचही शिरे दूताहारी । दुर्योधना पाठवा.' ॥ ३६ ॥  
आज्ञापितां सैंधवपाळे । परतलीं राजयांचीं दळे । पांडव वेदूनी  
शस्त्रजाळे । वर्षते झाळे अपार ॥ ३७ ॥ शास्त्र कोटिक सुरथपुत्रा  
त्रिगर्तराज क्षेमंकर । कुलिंदाधिप महाकूर । सैन्ये अपार तयांची ॥ ३८ ॥  
द्वादश राजे सौवीर कूर । कुहननामाचे राजेश्वर । घेऊनी रथ सौ  
सहस्र । युद्धकदना मिसळले ॥ ३९ ॥ मदोन्मत्त विशाळ करटी ।  
पुढां लोटिले सहस्र साठी । जाती अश्वाचिया 'धाटी । लक्ष येक  
पाठिशी ॥ ४० ॥ पांच सहस्र झुंजार रथी ! प्रचंड धनुष्ये धरूनी  
हारी । बाण लावूनियां शीतीं । पांडव उजू लोटले ॥ ४१ ॥ पांच  
लक्ष पायीचे वीर । शूलपट्टीशखड्डुधर । म्हणती, ' वेदूनी पांडुकुमर ।  
खंडविखंड करौवे.' ॥ ४२ ॥ भीम लक्षी कुंजरभार । रथियां उजू  
अर्जुनवीर । नकुल म्हणे, ' अश्वभार । तो विभागं पै माझा ॥ ४३ ॥  
षदाति दलावरी सहदेव । लोटला जैसा रणभैरव । म्हणे, ' एक ही  
नेदीं जावो । परतोनियां स्वदेशा.' ॥ ४४ ॥ गदा वोपितां बाहुबळे । फुटती  
गजांचीं कुंभस्थळे । ' तेथुनियां अशुद्ध गळे । धैरा भिजोनी वहातसे.  
॥ ४५ ॥ महावंतांचीं शिरकमळे । छेदूनी सांडी एकेचि वेळे । सांडणे  
सांडिता रातोत्पळे । तेवी भ्यासुर भासती ॥ ४६ ॥ धनंजये एकेचि

१ पापवंत. २ अंतरले. ३ आटोपिले. ४ कुलिंदादि महावीर.

५ एक. ६ थाटी. ७ पन्नास. ८ झुंजा. ९ करारे. १० भाग.  
११ धरा फुटोनी वहाती जळे । तेवी अशुद्धे धांवताती ॥

शरे । छेदिलीं सारथियांची शिरे । पाठी रथियांते ब्राणधारे । शतसहस्र  
पाडिले ॥ ४७ ॥ अश्वसहित रात राणे । नकुऱ्हे खिलिले एके  
बाणे । प्रेते पाँडूनी गतप्राणे । शेरसंधानीं खेळविरी ॥ ४८ ॥ सह-  
देवे सोङ्कनियां बाण । पदातियांचे छेदिले चरण । मस्तक करुनियां  
भिन्न । कोथळे भूमी पाडिले ॥ ४९ ॥ सोङ्कनी अर्जुने शरा ।  
सौवीरराजे पाडिले बारा । माजल्या अशुद्धाचिया पुरा —। माजी  
पडिले प्रवाहीं ॥ ५० ॥ निमाले त्रिगर्ताचे सैन्य । घेऊनी पळाला  
एकला प्राण । सेनेसहित जाला चूर्ण । कुलिंद कोठे दिसेना ॥ ५१ ॥  
मुख्य धुरा पावल्या नाशा, । कटके पळालीं दाही दिशा, । घोर  
भावित्रला वळसा । ध्यावया उश्वासंभासा अवकाश नाहीं ॥ ५२ ॥  
मार देखोनी जयद्रथ । रथ सांडिला द्रौपदीसहित । प्राणधारके  
असे पळत । चरणचली घावरा ॥ ५३ ॥ धर्म भीमांते वारित ।  
सैंधव पळाला सांङ्कनी रथ । दळे मारिशी कांव्यर्थ । दीनहीने बापुडीं ?  
॥ ५४ ॥ पुढां पातले पार्थ भीम । तंव द्रौपदीसहित परतला धौम्य ।  
पुसती, ‘केउता सैंधव अधम ? । तो शोधूनी मारावा ॥ ५५ ॥  
द्रौपदी घेऊनी राया धर्म । म्हणती जावे स्वाश्रमा । सैंधव वधूनी  
शिरपद्मा । दावावया आणितों.’ ॥ ५६ ॥ धर्म म्हणे, ‘धरूनी आणा ।  
नार्सुं नंको त्याचिया प्राणा, । वृद्ध धृतराष्ट्राचिया मना । शोकदुःख  
न द्यावैं ॥ ५७ ॥ दुःशला गांधारीनंदिनी । ते आम्हां कनिष्ठ भगिनी ।  
सैंधव मारिल्या सुवासिनी । विंबेल वैधव्ये ॥ ५८ ॥ द्रौपदी  
म्हणे, ‘भीमा ! अर्जुना ! । देखतां क्षणीं ध्यावा प्राणा । त्यांते

१ करूनी; पाडिलीं; पाडी. २ शळें सावे उखलिती. ३ आधी.  
४ गेला. ५ थोर भावित्रला वळसा; भीम भरला अति आवेशा । म्हणे  
मारीन अवध्य तैं. ॥ ६ श्वासा. ७ जावे जी. ८ नाश न करितां.  
९ ध्यावे.

वधिल्यावीण मना । समाधीन मज नाहीं. ' ॥ ५९ ॥ धर्म धौम्य  
 द्रौपदी सती । इंद्रसेने वाहूनी रथी । स्वाश्रमा पाठवूनी भद्रजाती ।  
 सैंधवापाटी धावित्रले. ॥ ६० ॥ सैंधव बैसोनी आणिके रथी ।  
 पळत असतां पवनगती । अर्जुने मंत्रबाणशक्ती । अश्वचरण  
 संडिले. ॥ ६१ ॥ रहंवर सांझूनी संकटी । प्राणधाके पळता नेटी ।  
 भीमे धावोनियां पाठी । मुष्टिघातें ताडिले. ॥ ६२ ॥ हात धालो-  
 नियां केशी । उलथोनी पाडिला भूमीसी । लत्ताप्रहारें ताडितां कुशी ।  
 अशुद्ध वर्मी भडभडा. ॥ ६३ ॥ अर्जुन म्हणे, ' गा ! धर्मआज्ञा ।  
 वधू नको याचिया प्राणा. ' । मुखीं ताझूनी चडकणा । किरीट  
 पार्ये मर्दिला. ॥ ६४ ॥ अर्धचंद्र बाण तिखट । मस्तकीं काढिले  
 पांच पाट । भूमी घासोनी लळाट । रक्तमय <sup>२</sup>तें केले. ॥ ६५ ॥  
 मिशी काढिली डावेकडे । खैंड उजवे अंगे देहुडे । विरुपता  
 मुखाकडे । लोकहृषी देखती. ॥ ६६ ॥ कपाळीं काजळ लेपन ।  
 नासिकीं लाविला श्वेत चूर्ण । धनजस्तंभेशीं बांधोन । धर्माजवळी  
 पातळे. ॥ ६७ ॥ ब्राह्मण पाहूनी पिटिती हो ! टाळी । द्रौपदी हासे  
 गदारोळी, । भीम म्हणे, वो पांचाळी ! । आज्ञा देईं वधावया. '  
 ॥ ६८ ॥ ' पांच पाट काढिले शिरीं । हे मरणाहुनी आगळी परी ।  
 आतां पापी दुराचारी । जीवदानें सांडावा. ' ॥ ६९ ॥ एकोनी  
 द्रौपदीचिया वचना । धर्म म्हणे, ' भीमसेना ! । सोडीं याचिया गल-  
 बंधना । देहसंबंधी म्हणवोनी. ' ॥ ७० ॥ भीम बोले कँठिण  
 वाचा । ' विक्रीत दास मी पांडवांचा । ऐसे बोलेल तरी याचा ।  
 प्राण आम्ही रक्षणे. ॥ ७१ ॥ न म्हणतां करीन शिरच्छेद. ' ।  
 धर्म म्हणे, ' न करीं वध । मुक्त केला हा दोषशब्द । धर्मबुद्धी  
 सो दे. ' ॥ ७२ ॥ मग म्हणे, ' गा जयद्रथा ! । हें उचित

मानलें चित्ता । मिळोन दुष्टाचिया मता । ऐसेंच कर्म करावें ॥ ७३ ॥  
 पुरे आयुष्याची अवधी । <sup>१</sup>तंब असो दे हेचि बुद्धी । उपदेश करितां  
 कोटि शब्दी । दुष्ट भाव न खंडे ॥ ७४ ॥ कराल तैसें पावाल  
 कळ । अैसो <sup>२</sup>तूं जाई क्षेमकुशळ । ' । 'पाठविला सैधवपाळ ।  
 परी तो सखेद मानसों ॥ ७५ ॥ न वजाय हस्तिनापुरा । रांगे  
 पातला गंगातीरा । आराघूर्णी श्रीशंकरा । मनकामना निवेदी ॥ ७६ ॥  
 म्हणे, ' वरदान वोर्पी मातें । रणीं मारीन पांडवांते ' ।  
 हौसोनियां उमाकाते । प्रत्युत्तर बोलिजे ॥ ७७ ॥ ' केलिया कल्पांतीं  
 जें नव्हें । माझेनी जें न देववे । तें मागतां तुझेनि जिव्हे । लज्जा  
 कैशी न 'पविजे ? ॥ ७८ ॥ नरावतार तो अर्जुन । कृष्ण तो आदि-  
 नारायण । एकरूपी दोघेजण । सत्य स्वरूप विष्णूचे ॥ ७९ ॥  
 विष्णु तोचि मी यथार्थ । त्याचेनि घांते माझा घात । वर मागता  
 तो मूर्ख एथ । देता तोही तैसाची ॥ ८० ॥ केले तपाचे सायास ।  
 तरी जय पावसी एक दिवस । अर्जुन नसतां <sup>३</sup>तो विशेष । कांहीं  
 एक देखसी ॥ ८१ ॥ परंतु जय त्यांचे भार्गीं । हानी अपजय तुमचा  
 संगी । कृष्णकृपेस्तव ते जगीं । नातळती विघ्नातें ॥ ८२ ॥  
 ऐसे बोलोनी विरूपाक्ष । होता झाला अप्रत्यक्ष । सकळ मूर्खामाजी तो  
 मूर्ख । म्हणवूर्णी मानी श्लाध्यता ॥ ८३ ॥ येऊनी सांगे दुर्योधना, ।  
 'आराधिलें त्रिलोचना । तेणे पांडवांचिया हनना । वरप्रदान माते  
 वोपिलें.' ॥ ८४ ॥ मूर्खवचन प्रमाण मूर्खा । तेंवी संतोष कुरुनायका ।  
 म्हणे, 'तूं विभागी सुखदुःखा । आंसामाजी तूं जिवलगा.' ॥ ८५ ॥  
 झांलिया जयद्रथविट्ठना । पुढे मार्कडेय ऋषि गहना । कथिल

१ तंब वरी. २ स्वभाव. ३ आतां. ४ यापरी पाठविला. ५ ऐसे  
 ऐकूनी. ६ वाटे. ७ तूंचि यश. ८ विभागी. ९ आम्हां लागी.  
 १० झाली.

कथानिरूपणा । तें सज्जन परिसोत् ॥ ८६ ॥ इति भारतपर्वणि ।  
संकल्प तीर्थाचिया श्रेणी । जोडिती इये ग्रंथश्रवणी । मुक्तेश्वर  
कवि वदे ॥ ८७ ॥

### अध्याय पंधरावा

धर्मराज काम्यकवनीं । असंख्यात तपोधनाचिया श्रेणी । मार्क-  
डेय महामुनी । एकासनीं जवळिके ॥ १ ॥ धर्म म्हणे, ‘महापुरुषा !’  
द्रौपदी आमुची पवित्र योषा । कायावाचामने दोषा, । स्पर्शली  
नाहीं स्वभींही ॥ २ ॥ अनुसूर्या किंवा सावित्री । उपमे कांहीं  
वदाव्या वक्त्रीं । यवेगळी पहातां नेत्रीं । ब्रह्मांडघटीं दिसेना ॥ ३ ॥  
ऐशिया<sup>१</sup> पवित्रेसि दुर्जनीं । दुःख दिघले सभास्थानीं । जयद्रथें  
स्पर्शेनीं पाणी । जायाहरण केले पापिये ॥ ४ ॥ मैज समर्थाची  
जाया । पावली विपत्ति ऐशिया । तें मज सांगा ऋषिवर्या ! । सर्व-  
द्रष्ट्या सुजाणा !’ ॥ ५ ॥ ऐकोनी हैंसे सर्वज्ञमूर्ती, । ‘हे अवस्था  
कायशी किती ? । सूर्यवंशीं दाशरथी । रामचंद्र जाणतसां ॥ ६ ॥  
त्याची भार्या गुणसुंदरी । नामे सीता परमेश्वरी । जनकचक्रवर्तीची  
कुमरी । मूर्त रमा भगवती ॥ ७ ॥ राक्षसाचिये कारागृहीं ।  
षणमासवरी शिणली पाहीं । तिची आवस्था ऐकतां मही । खंड-  
विखंड होऊं पाहे ॥ ८ ॥ नमस्कारूनी धर्मराजे । म्हणितले,  
‘विस्तारे सांगिजे.’ । ऋषि म्हणे, ऐक सहजे । कारण जाले

१ शांडिल्या २ ऐशिया सतीते ३ ‘मागा समर्थाचिया जाया ।  
पावल्या आपत्ति ऐसिया’ ॥ ३ सांगे.

कथावया. ॥ ९ ॥ पुलस्त्य ब्रह्माचा नंदन । विश्रवा सुनामा तपो-  
 धन । भारद्वाजे कन्यारत्न । तयालागी दीधले. ॥ १० ॥ तिचे पोटीं  
 जन्मला कुमर । नामें वैश्रवण कुबेर । तेणे सत्यलोकेश्वर । तपोतेजे  
 तोषविला. ॥ ११ ॥ सेवेसी निवेदुनी यक्ष । कृपेने केला धना-  
 ध्यक्ष । साध्य यक्ष यांमाजी मुख्य । परम प्रिय शिवांते. ॥ १२ ॥  
 वस्तीसी हेमलंकास्थान । प्रयाणा पुष्पक विमान । लोकपालांमाजी  
 जाणै । 'उत्तरदिशाधीश तो केला. ॥ १३ ॥ तेणे तोषवाया  
 जनका । सेवे वोपिस्या त्रय नायिका । पुष्पोत्कटा मालिनी राका ।  
 रूपगुणी सुपवित्रा. ॥ १४ ॥ तिहीं पतित्राधर्मे । पति तोषविला  
 संत्रमें । संतोषोनी वल्लभोत्तर्मे । सुंफळ केल्या स्वरेते. ॥ १५ ॥ रावण  
 आणि कुंभकर्ण । पुष्पोत्कटेचे नंदन । मालिनीचा विभीषण । परम  
 पवित्र धर्मात्मा. ॥ १६ ॥ खर पुत्र आणि शूर्पणखा । प्रसवली  
 तिसरी राका । ब्राह्मण वधूनी सहस्र संख्या । नित्य दोघें भक्षिती.  
 ॥ १७ ॥ सर्वही वेदशास्त्री निपुण । शास्त्रसाधनीं अतिपवीण ।  
 आगममंत्राचे विज्ञान । फळापर्यंत जाणती. ॥ १८ ॥ पुत्रां घेऊनी  
 चौघांजणा । पिता पातला गंधमादना । कुबेरसंपदा देखोनी मना ।  
 परम विषाद बंधूते. ॥ १९ ॥ दैक्षिण काशीक्षेत्र गोकर्ण । तथे  
 पातले चौघेजण । तपश्चर्या अतिदारुण । देहदंडन मांडिले. ॥ २० ॥  
 लोहकंटकांवरी अंगुष्ठ । ठेवुनी रावण एकनिष्ठ । लक्ष जपाचा शेवट ।  
 होतां हंवन आंरंभी. ॥ २१ ॥ छेदूनियां दाहीं शिरे । हवनीं होमी  
 आपुख्या करे । पुढती ब्रह्माच्या वरे । उद्धवती तात्काळ. ॥ २२ ॥  
 शीत उष्ण वात पर्जन्य । माथा घेऊनी कुंभकर्ण । निराहारी निर्जळी

१ शंकरगणांमाजी मुख्य. २ याना. ३ मान्य. ४ नैऋत. ५ सकळां  
 दीधले वराते. ६ खर त्रिशिरा. ७ शास्त्रसाधनी. ८ विधान. ९ निराहार  
 निर्जळी जाण १० यज्ञ आरंभिला.

जाण । एकासनीं तिष्ठत ॥ २३ ॥ द्वादशामि पंचामि धूम्रपान ।  
 सूर्यमंडल अवलोकन । विष्णुस्मरण विभीषण । तपश्चर्था करितसे ॥ २४ ॥  
 खराशी दशग्रीव सांगे, । 'तुवां शुश्रूषा करावी आंगे ।  
 माज्ञिया' राज्याच्या विभागे । तुज ऐश्वर्ये रक्षीन ॥ २५ ॥ दहा  
 सहस्रवर्षे होतां । तयांप्रति पातला विधाता । म्हणे, 'कष्टुं नको  
 आतां । इच्छितार्थ मागिजे ॥ २६ ॥ 'अमरत्व निर्भयत्व ।  
 तिन्ही लोकांचे औधिपत्य । देई' म्हणोनी मागत । दशानन  
 ब्रह्मांदातें ॥ २७ ॥ 'गंधर्व देव दानव असुर । यक्ष राक्षस सर्प-  
 किन्नर । भंग पावोनी मजसमोर । दास्य करिती तें करी ॥ २८ ॥  
 आपले भक्ष्य म्हणोनी गर्वे । मनुष्य वानरांची नावे । न घे तेथे  
 ब्रह्मदेवे । पुढे उपाय सूचिला ॥ २९ ॥ कुंभकर्ण नमूनी प्रार्थी, ।  
 'अपार भक्षितां नसे' तृसी । षण्मास निद्रेवरी जागृती । एक दिवस  
 मज द्यावी ॥ ३० ॥ माज्ञिया बळासमान बळी । दुजा नसावा  
 ब्रह्मांदगोळी । स्वर्ग मैर्दीन पायांतळी । ऐसी शक्ति मज द्यावी ॥  
 ३१ ॥ यावरी बोले विभीषण, । 'स्वामी! जालेती प्रसन्न । तरी  
 जा वर मागेन । तो दीधला पाहिजे ॥ ३२ ॥ विभीषण म्हणे,  
 'विश्वपति! । भगवद्वावना सर्वभूती । दया अहिंसा विष्णुभक्ती ।  
 चढोवढी मज द्यावी ॥ ३३ ॥ मांडलिया आपत्तिकाळ । धर्मबुद्धि  
 असावी अचळ । कुसंगती ही न पवे चळ । भाव निर्मळ जयांचा ॥  
 ३४ ॥ प्रसन्नमुखे चतुरानन । म्हणे, 'राक्षसयोनीत जनन ।  
 पावोनी रजस्तंमोगुणातीत मन । धन्य धन्य पवित्रा ! ॥ ३५ ॥  
 वचने जाले अमृतपान । यालागीं अमरत्व कृपेकरून । तुज दीधले सत्य

१ विष्णुस्मरणी एकाग्र मन. २ तपाच्या. ३ तयांप्रति. ४ नका.  
 ५ अधिपतित्व. ६ नसो. ७ मही. ८ कुसंगी. ९ मज द्यावा.  
 १० सर्वगुणी.

वचन। कल्पयांतीही चलेना॥३६॥ अक्षय्य कोटी कल्पवरी। राज्य करीं  
 सुवर्णनगरी। लक्ष्मी वसेल तुझ्या घरी। भर्तारमित्र म्हणोनी.'॥३७॥  
 पाहोनी रावणा कुंभकर्ण। म्हणे, 'संपूर्ण मनकामना। उन्मत्तपणे  
 पावाल विन्ना। ते ही संज्ञा सांगतेसे॥३८॥ कराल विष्णूशी विरोध।  
 तरी पावाल प्राणवध। विष्णुस्मरणे अक्षय्य आनंद। अनंत काळ  
 भोगाल॥३९॥ जगज्जननीचा अभिलाष। उपजेल तेव्हां पावाल  
 नाश। एरवीं भोगाल संतोष। भ्रुवा ऐसा जाण पां.'॥४०॥  
 कैलास आंदोळितां बळी। आणि शिरकमळे पूजितां चंद्रमौळी।  
 शंकरवर महाबळी। लाधला सर्वा वरांतें॥४१॥ प्रसन्न होउनी  
 गिरिजारमण। देता झाला वरप्रदान। म्हणे, 'बोलिला जें चतु-  
 रानन। तेंचि वचन पैं माझें.'॥४२॥ शंभुस्वयंभुवरदानमेळें<sup>१</sup>।  
 त्रैलोक्यांचे रैज्य <sup>२</sup>केळे। ते वेळीं विश्व कैसे गमले। कीटकप्राय  
 त्यां दृष्टी॥४३॥ दंडनियां कुबेराते। हरितिले पुष्पक विमानातें।  
 लंका जितोनी आपणियांतें। ठाव केला बसावया॥४४॥ बंदी  
 घातले सुरां सकळां। नवग्रहां पार्थी एक शृंखळा। ताड्डनियां  
 अमरपाळा। भृत्यकामी योजिले॥४५॥ मारूनिया क्रषितापस।  
 नित्य खाती मेंदमांस। वीरेशी माजले राक्षस। धेनुविप्रां भक्षिती॥४६॥  
 त्रैलोक्य पीडिले आंगवणे। हरितिली धने अमूल्य रल्ने।  
 अपूर्व तितुके देखोनी नयने। हिरोनी नेती दुरात्मे॥४७॥ देव-  
 गंधर्वांचिया नारी। दासी केल्या लंकापुरी। नागकन्या कोटीवरी।  
 रावणगृहीं 'कामिनी॥४८॥ तिहीं लोकांच्या सुंदरी। हिरोनी  
 आणिल्या बलात्कारी। दासी सूदल्या सहस्र घरी। जाती पंचिनी,

१ 'हस्त शिरकला पर्वतातळी। ते वेळीं स्मरला चंद्रमौळी। गळड  
 सूक्त व्यासोक्त। २ 'रुद्रकवच रुद्रन्यासोक्त' असाही अन्य पाठ। ३ बळे  
 ३ सामर्थ्य आले; स्वामित्व केळे। ४ मदमांस। ५ मदै। ६ काम करिती।

भौगावया ॥ ४९ ॥ आकांतले तिन्ही । लोक । दीर्घ स्वरें करिती  
 शोक । क्षोभूनी वैकुंठनायक । चतुरानना विचारी ॥ ५० ॥  
 ‘कसा कवणापासूनी वर । पावलासे दशशीर ?’ । ब्रह्म म्हणे,  
 ‘नरवानर । भिन्न असती वरदानी.’ ॥ ५१ ॥ सुरां आज्ञापी रमानाथ,  
 ६ वानरक्रक्षयोनीआंस । शरीरे धरा अत्यद्भुत । लंकानाथ  
 वधावया ॥ ५२ ॥ राज्य करी राक्षसपाळ । युगचौकड्या तेरा वेळ ।  
 लोटख्या त्याची असंख्या प्रबैळ । बावन्नयुगे मनुष्याची ॥ ५३ ॥  
 पांच कोटी संवत्सर । एक लक्ष साठ सहस्र । इतकी वर्षे वर  
 निर्जर । कारागृहीं आदृष्टोन्वयें ॥ ५४ ॥ भोगिताती नाना क्लेश ।  
 आतां त्याचा करीन नाश । नांव ध्यावया राक्षस । लोकत्रीयी  
 उरेना ॥ ५५ ॥ मैनुष्यरूपाते धरूनी । हा रावण निर्दाळूनी ।  
 स्वर्गीं सुराते स्थापूनी । परिहीन भूभार ॥ ५६ ॥ चतुर्धा ज्ञाली  
 एक तनु । सौमित्र भरत शत्रुघ्नु । पूर्ण अवतार रघुनंदनु । रामरूपे  
 आगळा ॥ ५७ ॥ आयोध्यापुरींचा नृपनाथ । पुत्र अजाचा दश-  
 रथ । अंगनात्रीयीं त्रिवेणीयुक्त । तीर्थराज ज्यापरी ॥ ५८ ॥ कौस-  
 ल्येचा एक रघुनाथ । कैकेयीचा पुत्र भरत । लक्ष्मणशत्रुग्न चंद्रादित्य ।  
 देवी सुमित्रा प्रसवली ॥ ५९ ॥ गर्भाधानापासूनी जाण । चतुर्दश  
 संस्कार जाले पूर्ण । चतुर्दश विद्या हो आपण । वोळगती तयांते  
 ॥ ६० ताडकासुबाहूचे हनन । सिढी नेला ऋषीचाँ यज्ञ । केले  
 अहिल्याउद्धरण । चरणस्पर्श करूनी ॥ ६१ ॥ स्वयंवरी हरचा-  
 पखंडण । अपमानिला दशानन । केले जानकीचे पाणिग्रहण ।  
 समस्त राया देखत ॥ ६२ ॥ मार्गीं जिंकिला भृगुपती । ज्येष्ठी

---

१ अमरनाथ २ केवळ ३ एकसष ४ दुष्टाच्या ५ ‘धरूनी मनुष्य  
 रूपाते । निर्दाळूनी रावणाते । स्वर्गीं स्थापूनी सुराते । परिहीन भूभार ॥’  
 असा अन्य पाठ ६ मधूसुदनु ७ गाविज ८ जायेशी

पातले अयोध्येप्रति । रायें जाणोनी पुरुषार्थी । राजाभिषेक माँडिला ॥ ६३ ॥ दुंदुभीनामें गंधवनारी । ते मंथरा प्रेरिली सुंदरी । कैकेयी  
 बोधोनी कुटिलोत्तरी । राज्य देर्ह भरतातें ॥ ६४ ॥ राम सीता  
 सौमित्र गुणी । अरण्यवासा पाठविली तिन्ही । तेथ वसतां रक्षो-  
 गणी । चालीजेल वैरातें ॥ ६५ ॥ पंचवटिके वसतां पाहा हो ।  
 निकटवासें वाढला कलहो । असर्व्य राक्षससमूहो । रामहस्ते शमला ॥  
 ॥ ६६ ॥ यापरी साधी देवकाजा । प्रतिज्ञा करूनी पातली कुब्जा ।  
 कैकेयीदासी होउनी बोजा । उपदेशिला कुडा मंत्र ॥ ६७ ॥ राजा  
 गोवूनी भाकेतें । म्हणे, 'अभिषेकीं भरतातें । न करितां त्यागीन  
 प्राणातें ।' तुं असत्ये लिंपलासी ॥ ६८ ॥ रामसीतालक्ष्मणा ।  
 चौदा वर्षे पाठवीं वना । उत्तीर्ण होई भाकऋणा । सत्यवादी  
 धार्मिक ॥ ६९ ॥ वृत्तांत कळला रघुनंदना । राज्य सोङ्गुनी निघाला  
 वना । सर्वे लक्ष्मण पवित्रांगना । जनकआत्मजा जानकी ॥ ७० ॥  
 वना जाता रघुनंदन । दुःखे दशरथे त्यागिले प्राण । रामसीतालक्ष्मण ।  
 चित्रकूटीं पातले ॥ ७१ ॥ राज्य सांङ्गुनी धांवला भरत । तयाचे मस्तकीं  
 ठेविला हात । पादुका घेऊनी स्नेहभरित । नंदिग्रामीं स्थापिल्या ॥ ७२ ॥  
 चालतां दंडकारण्यपंथे । विराधें हरिलें जानकीतें । तो मारूनी शस्त्र-  
 घोंत । मुक्त केला सुपंथ ॥ ७३ ॥ शरभंग तपोराशी । देखोनी वंदिला  
 अगस्त्य ऋषी । त्याचिया आज्ञां संगियासी । पंचवटिके पातला ॥  
 ॥ ७४ ॥ आश्रम करूनी वसतां तेथ । शांब शूर्पणखीचा सुत ।  
 काळखड्डगार्थ अत्यद्भुत । तपश्चर्या आचरे ॥ ७५ ॥ त्यावरी वाढि-  
 न्नली तृणजाळी । शांब लोपला तया तळी । प्रसन्न होऊनी चंद्रमौळी ।  
 काळखड्ड पाठविले ॥ ७६ ॥ खड्ड प्राप्त होत्या वेळे । लक्ष्मण

---

१ जरी तूं सत्य लिंपिशी, (लोपिशी) २ राक्षस संगिया निघातेशी ।  
 मारूनी पंचवटिके पातला । ३ आजे ।

वेंची तेथें फळें । शस्त्र झेलनी करतके, । धारातेज विलोकी. ॥७७॥  
 घावो घालितां वृक्षमूळीं । तुंटे शांचाची कंठनाळीं । त्याची शोणित-  
 खलाळी । भूमि जाली सुरंग. ॥७८॥ शिरछेदे देस्ततां नयनी ।  
 राक्षस जाणितला लक्षणी । शत्रुक्षयाते तेथूनी । मूळ जाले विरोधा.  
 ॥७९॥ माता देखोनी पुत्रधाता । कपटे जाली सुंदर वनिता ।  
 ‘ सौमित्र करीन ’ म्हणे ‘ भर्ता ’ । ते राघवाते चोजविले.  
 ॥८०॥ संकेत करूनी लक्षणा । तिच्या छेदविले कर्णघ्राणा ।  
 युद्धा येतां खरदूषणा । चौदा सहस्र निवटिले. ॥८१॥  
 शूर्पणखा स्थियासहित । लंके गेली शोक करीत, । वृत्तांत  
 ऐकोनी लंकानाथ । अत्यद्भुत क्षोभला. ॥८२॥ मारीच  
 कनकमृगाकृती । गुंफे धाडिले राघवाप्रति । त्याची देखोनी अंग-  
 दीसि । लोकदृष्टि वेधस्या. ॥८३॥ पाहतां हेमकुरंगम । जानकीते  
 कंचुकीचा काम । म्हणे, ‘ याचे काढूनी चर्म । माते देई दयाला !’  
 ॥८४॥ धनुष्य बाण धरूनी मुष्टी । राम धाविन्नला मृगापाठी ।  
 सौमित्र ठेविला पर्णकुटी । रक्षावया सीतेते. ॥८५॥ मायामृग  
 ताडितां शरे । गर्जिन्नला श्रीरामस्वरे । सौमित्रा ! धाव धाव त्वरे ।  
 निशाचरीं वधियेलो.’ ॥८६॥ जानकी म्हणे, ‘ सत्वर धाव ’ ।  
 येरु म्हणे ‘ राक्षसमाव,’ । सीता क्षोभली म्हणे, ‘ भाव । आजी  
 कळला कपटिया !’ ॥८७॥ राम मारावीं राक्षसी । माते कपटे  
 भोगूं पहासी, । जळो तुझी भक्ति ऐसी । प्राण देईन पापिष्ठा !’  
 ॥८८॥ लक्षण पावोनी दुःखा । रक्षणा घातली धनुष्यरेखा, ।  
 श्रीराम पाउलांची मार्गभूमिका । लक्ष्मीनी गेला सशोक. ॥८९॥  
 दंडी मुऱ्डी काषायवासी । रावण जाला वृद्ध संन्यासी । हस्ते दावूनी  
 जानकीसी । भिक्षा मागे भुकेला. ॥९०॥ फळभिक्षा वोपितां सती।

बोहूनी बाहिली पृष्ठीवरुती । वातवेगीं गंगनपंथी । यळता शाला  
दुरात्मा ॥ ९१ ॥ दीर्घ स्वरे करीत रुदना, । 'धांव धांव रघु-  
नंदना ! । वेगीं धांव लक्ष्मण ! । मज रावणे हरियेले ।' ॥ ९२ ॥  
करितां साधूची छळणा । तात्काळ वरपड होइजे विन्ना । दोष  
लाविता लक्ष्मणा । दुःखार्णवीं पडियेली ॥ ९३ ॥ तिचा ऐकोनी  
शोकशब्द । जीवमात्र हृदय भेद, । पशु पक्षी मानूनी खेद । रुदन  
करिती आक्रोशें ॥ ९४ ॥ पर्वतीं स्वर्वतीं अश्रुधारा । जीवनें सुटती  
तरुवरां । फुटों पाहे वसुंधरा । दुःखें देखोनी सीतेचीं ॥ ९५ ॥  
विमानयानीं निर्जरदारा । हृदय पिटोनी ताडिती करा । म्हणती,  
'क्षयो दशशिरा । शीघ्र हो का या दोषे ।' ॥ ९६ ॥ शोक करितां  
खंजनाक्षीं । ऐकोनी कोर्पला जटायु पक्षी । पर्वतकुहरांतुनी लक्षी ।  
रावणाते वधौवया ॥ ९७ ॥ उभय पक्षांचा झडझडाट । गर्जनेचा  
कडकडाट । रोधूनिया रैवणवाट । उभा ठेला सन्मुख ॥ ९८ ॥  
म्हणे, 'राक्षसा ! पापभरिता ! । मृत्युं पावसी मैथिली नेतां । दश-  
रथमित्रा मज देखतां । जावों कैसा पाहासी ?' ॥ ९९ ॥ पर्वत-  
प्राय महाबली । मुकुट हाणोनी पाडिला तळीं । धनुष्य भंगोनी  
भूतळीं । खंडविखंड पडियेला ॥ १०० ॥ नसीं जर्जर केला  
देह । शरीरीं सुटला रक्तप्रवाह । 'चंचु प्रहोरे शीस समूह ।  
छेदीन' म्हणे 'एकदां' ॥ १०१ ॥ बळ अद्भुत देखोनी दृष्टी ।  
रावणा भय न सांठवे पोटी । म्हणे, 'हे सांझूनी संकटी । प्राण  
रक्षूनी पळावे.' ॥ १०२ ॥ मैंग म्हणे, 'रामभक्ता ! ऐक वचना ।  
प्रकट करूनी उभय मरणां । निर्वाण झुंज झुंजो जाणां । इच्छा पुरे  
दोहीची ॥ १०३ ॥ करितां अंगुष्ठेदन । आम्हां राक्षसा तात्काळ

---

१ साधु पुरुषांची. २ फुटती. ३ मृगशावाक्षी. ४ पातला.  
५ घरावया. ६ गगनवाट. ७ मग रावण म्हणे वचना.

मरण'। पश्ची म्हणे, 'पक्षखंडन। होतां निधन आमुतें'॥१०४॥  
 अंगुष्ठ छेदितां पक्षधरें। पक्ष छेदिले दशकंधरें। पर्वत पडे वज्र-  
 प्रहरें। तेवी पडला भूतळीं॥१०५॥ लत्ता ताढी हृदयावरी। बहुत  
 पीडिले हा काळवरी। रामस्मरणे दीर्घ स्वरीं। महापक्षी पडियेला  
 ॥१०६॥ सीता वाहूनियां स्कंधीं। राक्षस संचरे गैगनपंथीं। मातंग  
 पर्वताचे संधी। पांच वानर देखिले॥१०७॥ त्यावरी सीतेने टाकिले  
 अलंकार। वरुते पाहातीं वानर वीर। कोपे कोपला वायुकुमर।  
 धाविन्नला धरावया॥१०८॥ म्हणे, 'मारूनी दुराचारी। सोडवूं  
 समर्थाची नारी। धरूनी नेतो बलात्कारी। तो दंडीन स्वहस्ते'॥१०९॥  
 उँडोनी भेदोनी गेला अर्का,। रावण पळाला प्राणधाका। समुद्र  
 लंघोनी हेमलंका। मनोवेगे 'टाकिली॥११०॥ राक्षस न  
 सांपडेचि हातीं। हनुमान् पावला संगियाप्रति। म्हणे, 'मी  
 करीन याची शांती,। लंके जाऊनी एकदां'॥१११॥ रावणे  
 मानूनी कृतकृत्यता। अशोकवर्णी रक्षिली सीता। नाना उपायीं  
 प्रबोधितां। तो सर्वथा न बोधे॥११२॥ शापिला असे नलकूबरे।  
 'परस्ती भोगितां बलात्कारे। भूमी तुटोनी पडती शिरे'। तें भय असे  
 मानसीं॥११३॥ यालागी न करी बलात्कार। चित्त नेदितसे  
 सामउपचार। मुक्ति न लभे दंभाचार। तेवी प्रयत्न असाध्य॥११४॥  
 येरीकडे राजा राम। मुग वधूनी काढी चर्म। सौमित्र भेटतां दिधले  
 क्षेम। खेदभूत जाणोनी॥११५॥ लगबगां गांठिली पर्णकुटी।  
 तंव लावण्यदीपिका न दिसे हृष्टी। शोकांधकार भरला सृष्टी।  
 सीतेविण श्रीरामातें॥११६॥ अवलोकीत दाही दिशा। डोळां  
 न दिसे ते मृगडोळसा। पृथ्वी आप तेज आकाशा। प्रिया पुसे

१ पीडा पावला पक्षिगिरी। २ दीर्घ शरीरी। ३ नक्षत्रपदी।  
 ४ उड्हाण। ५ गांठिली।

पवनाते ॥ ११७ ॥ वृक्षवलीतृणपाषाणा । अंगना पुसे गंगा-  
जीवना । सर्पा पक्षियां करीना हरिणा । सिंहव्याघ्रा विचारी.  
॥ ११८ ॥ जानकीवियोगे जाला बेडा । ‘सीते ! सीते !’ म्हण-  
उनी कवळी झाडा । चंद्रासि म्हणे, ‘रे ! मार्तडा ! । उष्ण खंडतर  
सावरी.’ ॥ ११९ ॥ सैरावैरा धांवता वर्नी । कोठे न दिसे  
लावण्यखाणी, । जटायु पडला जिये धरणी । तया ठारीं पातले.  
॥ १२० ॥ आलिंगूनी जटायूते । रुदन कीजे श्रीरघुनाथें । म्हणे,  
‘सीताहरणाहूनी माते । दुःख आगळे मित्राचे. ॥ १२१ ॥  
‘दुष्ट नेली रावणे सीता । कपटे केले माज्ञिया धाता.’ । रामचरणी  
ठेवूनी माथा । प्राण त्याने त्यागिला. ॥ १२२ ॥ रामआज्ञेने  
पुष्पक विमान । घेऊनी आले विष्णुगण । जटायूते कृपेकरून ।  
वैकुंठधामा धाडियेले. ॥ १२३ ॥ पुढे चालिला जगजेठी । तंब  
कबंधे कवळिले दोहीं बाहुटीं । बाहू छेदूनी पाहती दृष्टी । तंब तो  
विशाळ राक्षस. ॥ १२४ ॥ हृदयावरी विक्राळ वदन । एक एक  
बाहू शैत योजन । सांपडे तें हो ! कवळून । सुखीं धाली सत्वर.  
॥ १२५ ॥ अवलोकितां अवनिजानाहो । राक्षस पावला दिव्य  
देहो । देवयानारूढ पहा हो ! । स्वर्गलोका चालिला. ॥ १२६ ॥  
जातां विनवी श्रीरघुनाथा, । ‘जावैं ऋष्यमूक पर्वता । सुग्रीव  
भेटतां सर्व चिता । परिहरेल निर्धारे.’ ॥ १२७ ॥ पुढे पंपे  
पातला रघुपती । तंब भेटला हरि मारुती । राम आलिंगूनी प्रीती ।  
म्हणे, ‘हा अवतार हराचा.’ ॥ १२८ ॥ म्हणे, ‘हा आमुचा  
प्राणदाता । संकटीं आमुते रक्षिता.’ । एक पिंड हेही कथा । तो  
सर्वज्ञ स्वयं जाणे. ॥ १२९ ॥ त्वरं जाऊनी हनूमंत । नळनीळ  
जांबवंत । तिघांसहित वानरनाथ । सुग्रीव भेटी आणिला. ॥ १३० ॥

नरवानरां पडली गांठी । स्नेहानंदें कोंदली सृष्टी । पिंडप्राण<sup>१</sup> प्रेमे मिठी  
तेंवी मित्रता बाणली ॥ १३१ ॥ रामचरणी ठेवूनी माथा । सुग्रीव सांगे  
दुःखावस्था । ‘तुज देखिल्या श्रीरुनाथा । दुःखदारिद्र्य पै नाशले ॥  
१३२ ॥ वाळी माझा जेष्ठ बंधू । तेणे हरिली रुमा वधू । राज्य  
हरोनी दुःखेदू । अरण्यवास भोगवी ॥ १३३ ॥ माझी हरेल  
दुःखावस्था । तेचि क्षणी आणीन सीता’ । ऐकोनी आवेश रघुनाथा ।  
अत्यनुत नावरे ॥ १३४ ॥ बाण लावूनी कोंदडी । म्हणे, ‘युद्धास  
वाळी काढी । प्राणशरीरांची जोडी । विखंडीन क्षणार्थे’ ॥ १३५ ॥  
सुग्रीव करी वीरगर्जना । वाळी पातला युद्धकदना । मेरुमांदाराची  
तुलना । भिडतां भासे दोहीते ॥ १३६ ॥ सहस्र मारिले पर्वत ।  
शिळा पादप असंख्यात । दोघांचेही बळ अद्भुत । एकमेका नाटो-  
पती ॥ १३७ ॥ हें देखिलें रघुनंदनें । हृदय भेदिलें तीक्ष्ण बाणे ।  
वज्रप्रहारें सहस्रनयनें । महापर्वत ज्यापरी ॥ १३८ ॥ रामबाणे देह  
त्यागून । शकशरीरीं प्रवेशे प्राण । संगरोदकीं गंगाजीवन । जेंवी  
मिळें समरसें ॥ १३९ ॥ अंगद निरवूनियां देखा । वाळी गेला  
विष्णुलोका । तारा किञ्चिकधाकपिनायका । सुग्रीवांते अर्पिली ॥  
१४० ॥ उत्तरक्रियेनंतरें गुणी । सुग्रीव स्थापिला राजासनी । तंव  
मेघमाळा मांडल्या गगर्नी । वर्षाकाल पातला ॥ १४१ ॥  
चतुर्मासामाजी रघुनाथ । माल्यवंता पर्वताआंत । वसता झाला  
बंधूसहित । निकट हनुमंत दास्यत्वा ॥ १४२ ॥ रामकार्य  
जाणोनी पोटी । कार्तिकमासीं पातला भेटी । सुग्रीव आज्ञेने  
कोळ्यानुकोटी । ऋक्षवानर पातले ॥ १४३ ॥ मौसमासाचा अवधी ।  
वानर धाडिले सीताशुद्धी । स्वर्गपाताळ शोधूनी । ‘शुद्धी नाही’  
म्हणोनी सांगती ॥ १४४ ॥ मुद्रिका देऊनी रघुनाथ । दक्षिणे

घाड़ी हनुमंत । अंगदनळनीळजांबवंत । हेही संगे दीधले ॥ १४५ ॥  
 दोन मास क्रमितां वाटे । सीताशुद्धि न कँळे कोठें । तापसी बीळ  
 शोधूनी कष्टे । समुद्रतीरा पातले ॥ १४६ ॥ दुःखे प्राण त्यागितां  
 सकळीं । संपाती पक्षी पातला जवळीं । तो म्हणे, ‘लंके जनक-  
 बाळीं । अशोकवर्णी दिसताहे ॥ १४७ ॥ समुद्र योजने एक शर्ते ।  
 उडोनी जाईल गगनपंथे । सीतादर्शन होईल त्याते । लंकेमाझी  
 निर्धारे.’ ॥ १४८ ॥ धैर्य न धरवे छुवंगमां । म्हणती, ‘नुलंघवे समुद्र-  
 सीमा । मनपवनगरुडोत्तमा—। वांचूनी चौथा न देखो.’ ॥ १४९ ॥  
 ऐकोनी आवेश अंजनीसुता । वळघला महेंद्रपर्वतमाथां । उत्तर  
 दिशे उगवे सविता । तेंवी भासे सुरांते ॥ १५० ॥ उड्हाण करितां महा-  
 बळी । पर्वत उडाले अंतराळी । चक्रप्राय हो ! महीतळी । वायु भोवे  
 गरगरां ॥ १५१ ॥ सिंहिका संहारिली प्रबळ । सुखी केले वीर सकळ ।  
 मैनाचलाचेही मौळ । पादांगुष्टे लोटिले ॥ १५२ ॥ क्रौंच मारिला  
 पडलंके । शोधन करितां मुख्य लंके । अशोकवर्णी हेमकलिके ।  
 रामांगने देखिले ॥ १५३ ॥ खूणे वोपिली राममुद्रा । वरद वदे  
 श्रीरामभद्रा । चूडामणी रामचंद्रा । प्रत्ययोंत दीधला ॥ १५४ ॥  
 किंकर वनकर जंबुमाळी । अखया कुमर त्राहाटिला पौळी । इंद्रजित  
 दडाला विळी । केली होळी लेकंची ॥ १५५ ॥ समुद्र लंघोनी पातला  
 पुढती । संगिये भेटले परम प्रती । जयानंदे कोंदली त्रिजगती । घोषे  
 करिती गर्जना ॥ १५६ ॥ वारितां निधाले मधुवर्णी । मत्त जाले मदिरा-  
 पानी । उड्हाणे किराणे घेती गगनी । कार्य साधिले म्हणोनी ॥ १५७ ॥  
 श्रीराम सांगे ताराधीश, । ‘हा कार्यसिद्धीचा गर्जना-  
 घोष.’ । राघव म्हणे, निज मानस । मजही साक्ष देतसे ॥ १५८ ॥ समीप येऊनी छुवंगमी । लोटांगणे घातलीं भमी । टाळी

स्लावूनी रामनार्मी । जयजयकोरं गर्जती. ॥ १५६ ॥<sup>१</sup> सीता  
देखिली लंके । अवधे गर्जना करिती 'मुखे । आवडी उटोनी  
रघुनायके । आलिंगिले समस्तां. ॥ १६० ॥ पुढें ठेवितां चूडा-  
मणी । श्रीरामा आठविलीं तिन्ही । पिता माता महीनंदिनी । जेवी  
कां भेटों पातलीं. ॥ १६१ ॥ सुग्रीवा आज्ञापी रघुराजु, । 'दलें चालवा  
लंके उजु । समुद्रतीरा वानरफौजु । आजी पातली पाहिजे.' ॥ १६२ ॥  
श्वेतलोहितपीतवर्ण । हरितकपिलाचित्रवर्ण । एकैक रंगी वानरगण ।  
सहस्रकोटी न गणवे. ॥ १६३ ॥ हनूमंतपृष्ठीवरी रघुनाथ ।  
अंगदस्कंधीं सुमित्रासुत । अस्ता करितां दिननाथ । समुद्रतीरा पातले.  
॥ १६४ ॥ 'सीता देऊनी वांचवीं प्राण' । रावणा सांगे विभीषण ।  
बोलतां क्षोभला दारुण । बंधु चरणे ताडिला. ॥ १६५ ॥ सांझनी  
सुहन्मित्रजना । शरण आला रघुनंदना । घेऊनी चत्वार प्रधाना ।  
उत्तरतीरा पातला. ॥ १६६ ॥ मस्तक ठेवितां रामचरणी ।  
'चिरंजीव' वदे<sup>२</sup> वदनीं. । 'रावण वधिल्या लंकाभुवनीं । तूंचि  
राजा अक्षयीं.' ॥ १६७ ॥ सुग्रीवविभीषणांचे युक्ती । मार्ग मागतां  
समुद्राप्रती । उदास देखोनी कृपामूर्ती । परम क्षोभे क्षोभला. ॥ १६८ ॥  
वाहूनियां धनुष्यवाण । करितां सिंधूचे शोषण । समुद्रे येऊनियां शरण ।  
तरणोपाय बोधिला<sup>३</sup>. ॥ १६९ ॥ 'नळहस्ते कृषीचिये शापीं । शिला  
तरतील समुद्रआपीं । सेतु बांधोनी सह कपी । लंके जावे राघवा !'  
॥ १७० ॥ आज्ञा होतां वानरवीरीं । पर्वत टाकिले समुद्र तीरीं ।  
काष्ठे तरती तया कुसरी । सेतु बांधे नळनामा. ॥ १७१ ॥ रुंद विशाल  
दश योजने । लांब तो शताच्या प्रमाणे । पंचरात्रीत रघुनंदने ।  
लंकापूर वेढिले. ॥ १७२ ॥ वार्ता सांगतां शुक सारण । दुर्गीं चदल्य  
दशानन । रामे सोङ्गनी एक बाण । दाही छत्रे भेदिली. ॥ १७३ ॥

शिष्टाई करितां वाळीकुमरे । रावणा बोधिलं मधुरोत्तरे । ' जानकी अथवा आपुलीं शिरे । राघवाते निवेदीं ॥ १७४ ॥ सीतावराचें वचनौषध । तुते द्यावया पातलों वैद्य, । आग्रहमदाचा विषकंद । सेवितां मरण रोकडे ॥ १७५ ॥ ऋषि मारूनी त्वां भक्षिले । सकळ देव बंदीं सूदले । पृथ्वीपाल वधूनी हरिले । सकळ ऐश्वर्य तयांचे ॥ १७६ ॥ रुदित हरिली रामप्रमदा । कपटे केळे जटायुवधा । इतुके कियेचे फळ एकदां । भोगवीन ये काळीं ॥ १७७ ॥ सौभाग्यकुंकुम-मळिवटे । शोभती स्त्रियांची ललाटे । वैधव्यगोमयाचेनि वरवंटे । लेपू नको सर्वथा ॥ १७८ ॥ तुज एकाच्या पातके पाहीं । अराक्षसी होईल मही । संततीचे नाम तेंही । उत्तरकार्या उरेना. ' ॥ १७९ ॥ ऐकोनी दूताच्या उत्तरा । रावण म्हणे, ' धरा, धरा । जिव्हा छेदूनी वानरा । खंडविखंड करावे.' ॥ १८० ॥ निशाचरीं कवळितां वेगीं । अंगद उडाला गगनमार्गीं । सुर्वणमंडप सहस्रशृंगी । मस्त-कावरी नेतसे ॥ १८१ ॥ बाहु झाडितां महावळी । राक्षस पडले समुद्रजळीं, । मंडप ठेवूनी सुवेळाचळीं । रामचरण वंदिले ॥ १८२ ॥ शिष्टाई न मानी रावण । ऐकोनी कोपला रघुनंदन । भुभुःकारूनी वानरगण । लंकेलागीं लागले ॥ १८३ ॥ लागवेगीं भिडतां दुर्गीं । कर्णाटकयंत्र गंधक आगी । वर्षतां वाटे काळमेघीं । जैर्वीं सुटती जलधारा ॥ १८४ ॥ उच्छाटशक्तीचे पाषाण । गदामुद्गल लहुडी बाण । शूलभिदिपाळे रक्षोगण । असंस्यात ताडिले ॥ १८५ ॥ टाळूनी यंत्रमुखीचे मार । गगर्नीहूनी वानरबीर । वृक्षपाषाण-गिरीवर । राक्षसमाथां टाकिती ॥ १८६ ॥ तें चूर्ण होतीं यंत्रे । समस्त राक्षसांचीं भंगोनी गात्रे । विशाळ पसरूनियां वक्त्रे । प्रेते पडलीं भूतटीं ॥ १८७ ॥ रथ पदाति अश्व करटी । गणित पहातां कोटिच्या कोटी । वीरवादें गर्जतां सृष्टी । महाप्रळयो मांडला ॥ १८८ ॥ निशाचर वानर थोर ।

संग्राम माजला घोरतर । जैसे पूर्वीं सुरासुर । तारकसमर्यां माजलें ।  
 ॥ १८९ ॥ अठरा पद्मे मुख्य झुंजार । युद्धा मिसळले ऋक्ष वानर ।  
 अक्षोहिणी सातं सहस्र । राक्षससेना दाटली ॥ १९० ॥ राक्षस-  
 वानरांच्या कोटी । प्रेते पडलीं पृथ्वीतटीं । रक्तसिंधूचिये लोटीं ।  
 क्षीरसिंधु डहुळला ॥ १९१ ॥ धूम्राक्ष आणि अकंपन । हनूमंतहस्ते  
 पावले मरण । वज्रदंघू महा दारूण । वालिपुत्रे वधियेला ॥ १९२ ॥  
 प्रहस्त प्रधान भारिला नळे । हर्षे नाचती गोलांगुळे । कोपोनी  
 राक्षसपाळे । कुंभकर्ण उठविला ॥ १९३ ॥ रण येतां काळकोपी ।  
 चवदा सहस्र गिळिले कपी । सुग्रीव धरूनी साक्षेपी । कक्षापुंटीं  
 दाटला ॥ १९४ ॥ कक्षेहूनी जो निसटला । कर्ण ब्राण  
 घेऊनी गेला । राक्षसे क्षोभोनी मांडिला । महाप्रळय संग्रामी ।  
 ॥ १९५ ॥ रामे सोडोनी दोन बाण । ब्राहू उडविले छेदून । पाठी  
 विखंडिले दोन्ही चरण । काळनाराचे कर्कशे ॥ १९६ ॥ सर्वेची  
 विंधोनी बाण एक । गगना उडविला मस्तक । तें देखोनी सूर्य-  
 शशांक । नभ सांडूनी पळाले ॥ १९७ ॥ कुंभकर्ण पडला समरी ।  
 प्रळयो मांडला लंकापुरी । पुढती संग्राम निशाचरी । झोटधरणी  
 मांडिली ॥ १९८ ॥ कुंभनिकुंभ संग्रामदक्ष । देवांतक नरांतक  
 मकराक्ष । बलिष्ठ महोदर विरुपाक्ष । सूड ध्यावया पातले ॥ १९९ ॥  
 जैसा योगनिष्ठ पुरुष । अरिषड्वर्ग करी नाश । तेवी सातही  
 राक्षस । पवनात्मजे मारिले ॥ २०० ॥ सहस्र वारूनीं जुंपिला रथ ।  
 वरी अतिकाय रावणसुत । सौमित्राप्रति रणपंडित । संग्राम करूं  
 पातला ॥ २०१ ॥ अखे सोडिली दारूणे । तितुकीं खंडिलीं  
 बळसंपन्ने । जेवी जैनांची वादवचने । वेदांती अवगणी ॥ २०२ ॥  
 मग सोडूनियां वरद बाणा । शिर उडविले गगना । ओवाळूनी

सहस्रकिरणा । प्रसाद वोपी भूतांतें ॥ २०३ ॥ इंद्र जिकोनी  
इंद्रजित । रावणाचा ज्येष्ठ सुत । ज्याचे दृष्टी काळ कृतांत । तृणप्राय  
संग्रामी ॥ २०४ ॥ तेणे करूनि वाणवृष्टी । वानर पाडिले सात कोटी ।  
द्रोणाचलाचे वात पृष्ठी । उठावले पिंगाक्षें ॥ २०५ ॥ श्रीरामसौमित्र  
गुणैकराशी । विधोनी वांधिले नागपाशी । नारदें गरुडमंत्रउप-  
देशी । मुक्त केले समर्थे ॥ २०६ ॥ निकुंबलेसीं करितां होम ।  
पावके देतां रथ उत्तम । विन्न करी पुर्वंगम । तिहीं याग भंगिला  
॥ २०७ ॥ संग्राम माजला अत्यद्भुत । क्षणैक प्रकट क्षणैक गुप्त ।  
मही निराळे नभा आंत । दिसे न दिसे मायावी ॥ २०८ ॥ सर्व  
शस्त्रे सर्व अस्त्रे । सौमित्रा ताडितां अमिस्ते । सौमित्रे वरदमंत्रे ।  
त्या पवित्रे वारिलीं ॥ २०९ ॥ मग अनुवादे प्रमाणनेमा, । ‘श्रीराम  
विष्णु जानकी रमा । मी ब्रह्मचारी तरी अधमा । मृत्यु हो कां या  
बाणे.’ ॥ २१० ॥ शरसंधानें शिर निवटी । तें धडा लागुनी  
मागुतें उठी । धनुष्य बाण धरूनी मुष्टी । युद्ध करी सत्राणे ॥ २११ ॥  
शिरकमळ छेदूनी बाणीं । वायुचक्रीं सूदले गगनीं । तळी रुंड  
पाडले धरणी । खंडविखंड करूनियां ॥ २१२ ॥ रोमसंख्य भेदले  
बाण । तेणे सौमित्राचा विकल्प प्राण । रामे देऊनी आलिंगन ।  
अजरामर तो केला ॥ २१३ ॥ रावणे विचारूनी चित्तीं । सौमित्रा-  
वरी टाकिली शक्ती । हृदयभेद जालिया क्षिती । प्रेतप्राय पडिंयला  
॥ २१४ ॥ वांचवावया त्याचा प्राण । औषधी सांगे वैद्य सुषेण, ।  
‘द्रोणाचल लंकेहून । चार कोटी योजने ॥ २१५ ॥ रात्रीत  
आणाल पर्वत । तरीं वांचवीन सुमित्रासुत.’ । ऐकोनी प्रतापी  
हनुमंत । मनोवेगे धाविन्नला ॥ २१६ ॥ कालनेमी निशाचर ।  
चौदा सहस्र विद्याधर । मारूनी रात्रीतून गिरीवर । लंकाद्वीपीं

आणिला. ॥ २१७ ॥ घार्यों पिकूनी औषधीरस । वांचविला तो  
 प्रत्यक्ष प्रतापी शेष । मागुता नुगवतांच दिवस । गिरी ठेवूनी  
 पातला. ॥ २१८ ॥ रावण पेटला घोर संग्रामा । म्हणे, 'मी  
 मारीन रामा.' । दहा कोटी पुऱ्यंगमां । समरांगणीं पाडिले. ॥ २१९ ॥  
 हें देखोनी रघुनंदनें । मारिले त्याचें ध्यावया उसनें । परदल  
 मारिले तें गणने । करितां कोणा न करवे. ॥ २२० ॥ दहा सहस्र  
 मत्त हस्ती । लक्ष एक अश्वजाती । पन्नास सहस्र वीर रथी । पदाति  
 एक अर्बुद. ॥ २२१ ॥ इतुकी सेना पडतां रणीं । कबंध एक  
 नाचे धरणीं । कोटि कबंध नाचतां ध्वनी । धनुष्यधंटाज्ञनत्कारे.  
 ॥ २२२ ॥ चतुर्दश धंटा एकं हाँरी । घणघणाट दिवसभरी ।  
 वाजिन्नल्या ते संस्थ्या चतुरीं । विचारिली पाहिजे. ॥ २२३ ॥  
 चंद्रबाण सोडूनी रामें । छेदिलीं दहाही शिरपद्ये । तंव मागुती  
 अतिउत्तमें । पूर्वीलिया ऐशीं निघालीं. ॥ २२४ ॥ पाशुपत प्रेरूनी  
 प्रौढी । शिरे निघती तीं छेदूनी सांडी । लक्ष संस्थ्या जालिया वाढी ।  
 खंडतां मार्ग दिसेना. ॥ २२५ ॥ मातली वर्म सांगे देवा, 'हृदयीं  
 असे अमृतकुपीठेवा । ते ब्रह्मास्त्रे भेदिलिया श्रीराघवा ! । शीस-  
 वली खंडेल. ' ॥ २२६ ॥ अगस्त्यऋषीचा वरद बाण । धनुष्यीं  
 जोडी रघुनंदन । तया मुखीं हुताशन । आणि भास्कर स्थापिला.  
 ॥ २२७ ॥ पुच्छीं ठेविला प्रलयानळ । अष्ट कांडीं लोकपाळ । तो  
 सोडितां ब्रह्मगोळ । भंगला वाटे सुरांते. ॥ २२८ ॥ हृदयीं लागतां  
 कडकडाटी निस्तेज पडिला पृथ्वीतटीं । प्राण प्रवेशला वैकुंठीं ।  
 विष्णुस्मरणे करूनियां ॥ २२९ ॥ जेवी कां तापला लोहगोळ ।  
 यंत्रमुखीं सुटतां प्रबळ । लागतां भेदूनी वक्षःस्थळ । छिद्र षाढी  
 ज्यापरी. ॥ २३० ॥ तेंवी रावण भेदिला उरी । प्रेत पडलें धरणी-

वरी । तें देखोनी उभय करीं । शंख करिती राक्षस ॥ २३१ ॥  
 वज्रे ताडिता वज्रधरे । खचती पर्वतांची शिखरे । तेंवी दशशिराची  
 शिरे । रणमंडळीं लोळती ॥ २३२ ॥ शोणिताचा शोणभद्र ।  
 मिळतां लोपला जलसमुद्र । सकळ सुरांसहित इंद्र । हर्षे टाळी पिटीत.  
 ॥२३३॥ जयजयकार करूनी सुर । भूतळीं सोडिती पुष्पभार । विजयी  
 जाला रामचंद्र । धेंडे पिटले तिहीं लोकीं ॥ २३४ ॥ शंकर ब्रह्मा इंद्र  
 वरुण । चंद्र सूर्य शमन पवन । स्पर्शेनी श्रीरामचरण । म्हणती,  
 ‘निर्दोष जानकी’ ॥२३५॥ जीं जीं जयांची ऐश्वर्यपदे । तीं देऊनियां  
 पूजिलीं देववृंदे । ‘निर्दोष जानकी’ जातवेदे । प्रमाण करूनी  
 बोलिजे ॥ २३६ ॥ मूर्तिमंत चारी वेद । मुखे बोलती प्रमाणशब्द ।  
 ‘जगन्माता जानकी शुद्ध’ । साक्ष आम्ही त्रिवाचा ॥ २३७ ॥  
 अग्निस्नान करूनी पुढती । शुचिर्भूत पवित्र सती । नमस्कारितां  
 प्राणपती । कृपामूर्ति कळवळली ॥ २३८ ॥ क्षेम देतां परम प्रीती ।  
 सकळ दुःखशोकशांती । लक्ष्मी पातल्या गृहापती । दारिद्र्य कोठे  
 दिसेना ॥ २३९ ॥ दिनकर आलिया मंदिरा । ठाव न दिसे अंध-  
 कारा । टाकिल्या अमृतसागरा । मरणभय केउतें ? ॥ २४० ॥  
 जालिया अनुभवज्ञान । कैचे भवभयाचे भान । तेंवी भेटतां रघुनंदन ।  
 सर्व दुःख विसरली ॥ २४१ ॥ होतां शिवशक्तीशीं मेळ । हरिखे  
 कोंदला ब्रह्मगोळ । जाला सुखाचा सुकाळ । तिहीं लोकीं न  
 साठे ॥ २४२ ॥ पाढूनी अमृताचा घन । जे जे रणीं पावले  
 मरण । ‘ते ते उठविले, वसंतानें । जेंवी कां वृक्ष फुटती ॥२४३॥  
 स्वहस्ते कोदंडपाणी । विभीषण वैसवीला राजासनीं । अक्षय्य  
 वदे वरद वाणी । जे कल्पांतीं न मोडे ॥ २४४ ॥ ‘जंववरी चंद्र-  
 सूर्य गगनीं, । गंगा आणि गौतमी धरणी, । माझी कथा रामायणी ।

१ ‘ते ते उठविले नयन । सुखामृते पूर्ण श्लाले’ ॥ २ ‘गंगा गौतमी  
 आणि धरणी’ ।

तिहीं सुवर्नीं वाखाणे. ॥ २४५ ॥ तंवरी लंकेचा भूपाळ । तूं  
 अक्षयी अनंतकाळ, । लया गेलिया ब्रह्मगोल । तूं अक्षयी मम  
 आज्ञा. ॥ २४६ ॥ आवडी अवनिजा तन्वंगी । प्रीती वैसविली  
 अर्धांगी । सुश्रीव विभीषण घेऊनी संगी । अयोध्यापुरा चालिले.  
 ॥ २४७ ॥ दिव्य विमानीं दोन्ही कटके । दुंदुभी लाविश्या कौतुके ।  
 जानकीलागीं स्वहस्तके । आला मार्ग दाखवी. ॥ २४८ ॥ सेतुबंध  
 धनुष्यकोटी । किञ्चिक्धा ऋष्यमूक पंचवटी । भरत शत्रुघ्न पातले  
 भेटी । चित्रकूटाचिया ठाया. ॥ २४९ ॥ गंगायमुना मध्य बेटी ।  
 पवित्र प्रयाग पाहे दृष्टी । भारद्वाजा भेटोनी, भेटी । गुह्यकाचे  
 पातला. ॥ २५० ॥ गुह्यक झाला आनंदभरित । पुढे पाठविला  
 हनूमंत । नंदिग्रामीं बंधु भरत । ऐकतां सन्मुख धाविन्नला. ॥ २५१ ॥  
 सृष्टि रचितां चतुरानन । बंधु एक भरत जाण । दुजे कुंतीचे नंदन ।  
 पांचही जण हे तुम्ही. ॥ २५२ ॥ तिसरी बोलावया गोष्टी । बंधुत्व  
 न दिसे ब्रह्मसृष्टी । धर्म म्हणे, ‘कृपा दृष्टी । सेवा फळे साधूचीं.’  
 ॥ २५३ ॥ असो. भरतभेटीचा जाणा । परम आल्हाद रघुनंदना ।  
 जिवाशिवाची ही तुलना । उणी वाटे ते ठारी. ॥ २५४ ॥ अयो-  
 ध्यापुरा धांवले दूत । वसिष्ठ माता प्रधान भृत्य । प्रजा पातल्या समस्त ।  
 रामभेटी आवडी. ॥ २५५ ॥ देव ऋषीचिया कोटी । पृथ्वीपाळ  
 पातले भेटी, । राम राजा अयोध्यापट्टी । अभिषेकिला समस्ती.  
 ॥ २५६ ॥ सिद्ध आशीर्वाद देती, । भाट ब्रिदावली पढती, ।  
 युगानयुगीं रामकीर्ती । वित्तारली प्रेतापे. ॥ २५७ ॥ अर्पूनियां  
 वस्त्राभरण । लंके धाडिला विभीषण । वानरांशीं रविनंदन ।  
 बोठविला किञ्चिकधे. ॥ २५८ ॥ हनूमंता कवळोनी हृदयीं । म्हणे,  
 ‘मृत्यु बांधिला तुझ्या पार्थीं, । कोटि कल्प अचल देहीं । कौतुक

पाहीं सृष्टीचे. ॥ २५९ ॥ मी असे तंव असे जवळा । मज्हानी होसी तू आगळा । तुझी मूर्ति हृदयकमळा- । माजी अचल धरिली असे. ’ ॥ २६० ॥ हनुमंत म्हणे, ‘ न कळे मातें । तुझें तूंची जाणसी निरुतें । माझें मीपण करूनियां परतें । चित्त वसो तव पार्यी. ’ ॥ २६१ ॥ अकरा सहस्र वर्षे वरी । राज्य केले अयोध्यापुरी । विमान वाहनी नगरी । शेखी नेली वैकुंठा. ॥२६२॥ तैसाचि तूंही धर्मराजा । भरतेखंडीं राम दुजा, । जानकी ते द्रुपदा-त्मजा । प्रतिव्रता स्वधर्मे. ॥ २६३ ॥ सरले अवदशेचे दिवस । दुष्ट वैरी पावती नाश, । चक्रवर्तींहीनी विशेष । न्योंये पृथ्वी पाळिसी. ॥ २६४ ॥ सैधर्वे द्रौपदीतें हरिले । हे दुर्व्यसन काय केतुले? । शतकोटिसंख्य चरित्र कथिले । या परिहाराचिया लागी.’ ॥ २६५ ॥ धर्मराज हालवी माथा । ‘ कायसी पांचाळीची कथा ? । रामसीतेची अवस्था । ऐकतां दुःख लोपले. ’ ॥ २६६ ॥ धर्मराज पुढती करी प्रश्न । ते परसोत गुरु सज्जन, । ऋषि वदे निरूपण । मुक्तेश्वर कवि वदे. ॥ २६७ ॥

### अध्याय सोळावा

धर्म म्हणे, ‘ सर्वज्ञमूर्तीं । पतिव्रता जाल्यां बहुती, । त्यांमाजी द्रौपदीचिये पंक्ती । तुके ऐशी सांग पां ’ ॥ १ ॥ रूपवंत गुणवंत कुलवंत । ऋतार सेवी सदा निरत । ते भार्यारूपे मूर्तिमंत । महासिद्धी जाण पां. ॥ २ ॥ चिरजीवी पावोनी प्रेमा, । म्हणे चिरजीवी, ‘ राया ! धर्मा ! । पतिव्रतेचा अगाध महिमा ।’ निरूपीन अवधारी.

॥ ३ ॥ मद्रदेशी नरेंद्रोत्तम । अश्वपति हें पवित्र नाम । जयाचे गृहीं  
नित्यं धर्म । वस्तीस असे जाण पां ॥४॥ जितेंद्रिय सदाचारी । सत्य-  
वादी परोपकारी । भूतदया जया अंतरीं । मूर्तिमंत वसंतसे ॥५॥ तया  
नाहीं पुत्रसंतान । चिंताज्वरे व्यापिले मन, । सावित्रीचे आराधन ।  
तेणें<sup>३</sup> भक्ती मांडिले ॥६॥ दहा लक्ष जप स्मरणी । लक्ष आहुती  
हव्यवाहनीं । स्वल्प आहार अष्टैम दिनी । धेनुदुधफलमात्र ॥७॥  
अष्टादश वर्ष वरी । तपश्चर्या करितां थोरी । प्रत्यक्ष सावित्री सुंदरी ।  
प्रसन्न जाली नृपाते ॥८॥ कृपेने आश्वासूनी राजा । म्हणे, ‘हें  
तपैं कवण्या काजा ?’ । कवण कामने भावै तुझा । वेघला असे सांग  
पां ?’ ॥९॥ राजा म्हणे, ‘वेद माते !’ । संततिहीन मी कृपा-  
सरिते । एक पुत्रफल देई माते । वंशवृद्धीकारणे ॥१०॥ बोले  
सावित्री सुशब्दीं, । ‘नेम नेमूनी गेला विधी । पुत्रसंतान तव  
प्रारब्धीं । ये काळीं दिसेना ॥११॥ लक्ष्मीसमान गुणवेळ्हाळीं ।  
कन्या लाघशील येणे काळीं । जीचे आस्वान भूमंडळीं । वाखाणि-  
तील ऋषिमुखे ॥१२॥ ऐसे बोलोनी रायाप्रती । अदृश्य झाली  
सावित्री भगवती, । संतोष असंतोष चित्तीं । जँहला तेहीं रायाते ॥१३॥  
स्वल्प काळे हो ! सगर्भा । होती जाली राजवलभा ।  
कन्या जन्मली प्रत्यक्ष आभा । भास्कराची सुतेज ॥१४॥ जात-  
कर्म नामकर्म । करितां झाला नृपसत्तम; । कन्या नोहे ऐश्वर्यदूम ।  
दिवसे दिवस वाढला ॥१५॥ सावित्रीने दिधर्ले ललाम ।  
म्हणोनियां तो जनकोत्तम । ‘सावित्री’ हें ठेवूनि नाम । स्नेहानंदे  
पाळित ॥१६॥ <sup>१</sup>वयें समर्थ देखूनी कुमरी । पिता वरविचार

१ नीति. २ दिसतसे. ३ तपो. ४ लक्ष होमी आहुती. ५ षष्ठ.  
६ धेनुदुधपलीमात्र. ७ तप मांडिले कवण्या. ८ काम. ९ शतपुत्र.  
१० जाकळती. ११ जैसी. १२ प्रायें.

करी, । तीसमान सर्वपरी । ऐसा गुणी दिसेना. ॥ १७ ॥ पिता म्हणे, ‘चातुर्यखाणी! । पृथ्वी शोधूनी सर्वगुणी । पुरुषरत्न आपुल्या नयनी । परीक्षूनी तुवां यावे.’ ॥ १८ ॥ आरुढोनी शिविकायानी । वृद्ध पुरोहित प्रधान गुणी । सर्वे घेऊनी ते सुजाणी । छपन्न देश शोधिले. ॥१९॥ द्युमत्सेन राजेश्वर । सत्यवान तयाचा कुमर । मने भावूनी तो भर्तीर । येती जाली स्वदेशा. ॥ २० ॥ अश्वपति आपुल्या सदनी । अंसतां, पातला नारद मुनी । बैसवूनी कनकासनी । सर्वोपचारीं पूजिला. ॥२१॥ दृष्टि देखोनी नृपात्मजा । ऋषि म्हणे, महाराजा ! । आळस दिसे विवाहकाजा । तें कौं सर्वज्ञ ! सांग पां ?’ ॥ २२ ॥ राजा म्हणे, ‘चतुरेश्वरी । स्वयें गेली वरविचारीं । आली तो वृत्तांत सविस्तरीं । कळला नाहीं आमुतें.’ ॥ २३ ॥ स्वयें विचारी विधिनंदन । वर पाहिला कैसां कोण ?’ । ते म्हणे, ‘पवित्र सत्यवान । द्युमत्सेनआत्मज. ॥ २४ ॥ तो एक मानिला माझिया चित्ता ’ । तंब तेचिकाळीं दूरीं वार्ता । आणिली, म्हणती, ‘अनर्था-। माजी पडिला तो नृपवर. ॥ २५ ॥ प्रथम गेले तयाचे नयन । अंधत्वाचा दोष गहन । स्पर्धीं दायाद मिळोन । राज्य हरिले तयाचें. ॥ २६ ॥ अंध अक्षम पुत्र गुणी । भायेसहित दवडिला वर्नी । कंदमूलफलांशनीं । वृक्षच्छाये बसतसे.’ ॥२७॥ हे एकोनी दुश्चित-वार्ता । कन्येलागीं प्रबोधी पिता, । ‘सत्यवान त्यजूनी भर्ता । वर आणखी विचारीं.’ ॥ २८ ॥ येरी म्हणे, ‘न घडे ऐसे । एकदां वरिला जो मानसे । तें मन आणिका स्पर्शे । तो व्यभिचार स्वधर्मी. ॥ २९ ॥ अभाग्यभाग्याची आभाळै । येती जाती आपुल्या काळै, । निश्चयाचा ध्रुव अचळ । चळत्व सर्वथा न पविजे.’

१ इजसमान. २ सर्वजनी. ३ ध्यावें. ४ तंब. ५ कारण. ६ या. ७ असे. ८ ब्राह्मणी. ९ बलहीन देखोन. १० बलकलवासी तृणास्तरणी.

॥ ३० ॥ नारद म्हणे, ‘वो ! गुणवंते । आणिक एक दोष त्यांते । तो मजहूनी आणिकांते । ज्ञात नाहीं जाण पां.’ ॥ ३१ ॥ राजा म्हणे, ‘ऋषिसत्तमा ! । प्रकट करूनी सांगिजे आम्हां, । गूढ ठेवूनी आम्हां अमा—। माझी न घालो स्वामिया !’ ॥ ३२ ॥ <sup>३</sup>नारद म्हणे, लंगानंतरे । मृत्यु पावेल संवत्सरे.’ । हे ऐकूनियां उत्तर । कन्या काय बोलली. ॥ ३३ ॥ येरी म्हणे, ‘मी प्रतिव्रता, । जिणे नाहीं नसतां भर्ता । आजी अथवा वर्षशता । मरणदिवस सारिखा, ॥ ३४ ॥ कृपेने अवलोकी श्रीहरी । तरी अविवेकाचा विवेक करी, । सुकृत असव्या आपुले पदरी । सर्व अरिष्टे नाशती. ॥ ३५ ॥ मरण पावो तात्कालिक । अथवा वाचो कल्प एक । सत्यवानाविण आणिक । वरणे नाही सर्वथा०’ ॥ ३६ ॥ निश्चय देखोनी अंतरी । नारद म्हणे, ‘वो ! घन्य कुमरी, । सत्यवानांतेचि वरीं । सकळ कल्याण मी कर्ता. ॥ ३७ ॥ ओळऱ्यखोनी कन्येचे चित्त । घेऊनी सामग्री समस्त । वना पातला नृपनाथ । द्युमत्सेना जवळिके. ॥ ३८ ॥ जो द्वारिद्या-भिभूत मध्यारण्यी । शालवृक्षपर्णसदनी । वैश्वकलवासी तृणास्तरणी । वसे दारापुत्रेशी. ॥ ३९ ॥ यासी जाणवी वृत्तांत । द्युमत्सेन विनंती करित, । ‘आमुची दशा हे समस्त । जाणसी कीं सुजाणा ?’ ॥ ४० ॥ नगर देश राज्यसंपत्ती । वैरी हिरोनी वनाप्रती । अंधदशापुत्रभार्ये-सहिती । दरिद्रदोने दवडिले. ॥ ४१ ॥ दृष्टी जाऊनी झालो अंध, । <sup>४</sup>लक्ष्मी-विण जालो मंद, । शाकमूलफलजलकंद । सेवूनी काळ कंठितसे. ॥ ४२ ॥ आपणा समान होयं मँहाराजा । त्या घरी वोरीं सुगुणी आत्मजा, ।

१ असे त्याते. २ मन. ३ ‘नारद बोले सत्योत्तर । लोटल्या एक संत्सर । मृत्यु पावेल वरिला वर। हा निर्धार जाण पां.’ ॥ ४ असा या ओळीचा अन्य पाठ. ५ जाणोनी कन्येचा भावार्थ. ६ कंदमूलफल सेवूनी. ७ अवलक्ष्मीने केळे मंद. ८ पाहूनी राजा.

मातें देखोनी भाव तुझा । विकृति न पवे कैसेनी ? ॥ ४३ ॥ अश्व-  
 पतीनें प्रार्थिलें, 'हें साचार । सत्यवानावांचूनी वर । कन्या न कंरी  
 हा निर्धार । निश्चयेशीं जाण पां.' ॥ ४४ ॥ वोपूनी संपदा कोटि वरी ।  
 सत्यवानातें दिघली कुमरी, । कन्या ठेवूनी वनगव्हरी । राजा  
 नगरा पातला ॥ ४५ ॥ ती त्यागूनी वस्त्राभरणे । धरिती झाली  
 वल्कलवसने । ताडपत्रे श्वेतवणे । प्रीती कर्णी सूदली ॥ ४६ ॥  
 सासूधशुरांची शुश्रूषा । ईश्वरातुल्य मानी पुरुषा । कुटुंबामाजी  
 अनारिसा । विषम भाव न दाखवी ॥ ४७ ॥ दासीदासांचे प्रेति-  
 पालन । अवघियां पाठीं करी शयन, । सकळां आधीं उठे आपण ।  
 उषःकाळीं गृहसेवे ॥ ४८ ॥ ब्रतार विष्णूचे अवयव । तेही आस  
 विषयी सर्व । ऐसा मानी अभेदभाव । संतोषवी पुरुषांते ॥ ४९ ॥  
 ब्रह्मीं ठेवूनी ब्रह्मभावना । देवो देवीं रूप जाणा । ब्रह्मनिष्ठ करी  
 भजना । ब्रह्मभावे ज्या परी ॥ ५० ॥ निशा सरे, तंव नरपार्थिवा ।  
 करी पुरुषाची सेवां । दृष्टी नाणी दरिद्रभावा । सेवासुखे संतुष्ट,  
 ॥ ५१ ॥ नारदें सांगितला दिवस । तो लेखित आली मासोमास, ।  
 चत्वार रात्रींचा अवकाश । उरला मृत्युकाळांते ॥ ५२ ॥ तीन  
 दिवस उपोषण । नेघे फल मूल अथवा जीवन, । सासरा म्हणे 'हें  
 निर्वाण । न करी माते ! सर्वथा ॥ ५३ ॥ कृपेने आश्वासूनी राजा ।  
 म्हणे, 'हें तप कवण्या काजा ? । कवण काम तुझा ? । तें सांगावे  
 मजप्रती ॥ ५४ ॥ ते म्हणे, 'होतां अस्तमाना । फळें भक्षीन तुमची  
 आज्ञा.' । हें ऐकोनी सत्यवाना । परम प्रीती प्रियेची ॥ ५५ ॥ फरश  
 घेऊनी हातीं । फळ आणावयाचे आर्ती । निघता झाला वनप्रती, । तंव  
 भार्या वारी आग्रहें ॥ ५६ ॥ नायकोनी तिचिया वचना । फळांलागीं  
 निघाला वना, । सर्वे चालली पवित्रांगना । पतिमरणा स्मरोनी ॥ ५७ ॥

दोघे अटन करितां वनीं । अमृतफळे देखिलीं नयनीं, । भार्या संतो-  
षली मनीं । शुभ सुचिन्हें म्हणोनी. ॥ ५८ ॥ पर्णद्रोण भरिला  
फळीं । तव अस्ता पातला संहस्रमौळी । प्रिया प्रार्थी तये वेळीं ।  
म्हणे, ‘चला स्वामी ! स्वाश्रमा.’ ॥ ५९ ॥ काष्ट मोडितां आंगनेटीं ।  
तडाखा बैसला लळाटीं । मूर्च्छी दाटोनी पृथगीतटीं । दंडप्राय पहु-  
डला. ॥ ६० ॥ भार्या मस्तक धरोनी अंकीं । हृदय थापुटी मृदु  
हस्तकीं, । निशा प्रमाण धटिका एँकी । तंव प्रहर एक लोटला. ॥ ६१ ॥  
तंव रविसमान रविनंदन । वस्त्र वेष्टिले आरक्तवर्ण । किरीटकुंडले  
देदीप्यमान । पदक माठा मेखला. ॥ ६२ ॥ वामहस्तकीं काळपाश ।  
कवळी लिंगदेहाचा कोश । अंगुष्ठमात्र प्राणपुरुष । आकळोनी  
काढिला. ॥ ६३ ॥ घेऊनी चालिला दक्षिण पंथीं । अचेतन काष्ठ  
ठेविले क्षिती । पाठोपाठीं चालली सती । धैर्मराजा लक्षित. ॥ ६४ ॥  
घालूनियां लोटांगण । म्हणे, ‘स्वामी ! तूं सांग कवण ?’ । तो म्हणे,  
‘हरी जगाचा प्राण । तो मी जाण यमधर्म. ॥ ६५ ॥ तूं महासती  
पतिव्रता । म्हणोनी न पाठिविले दूतां, । आंगे येऊनी तव भर्ता ।  
घेवोनिया जातसे. ॥ ६६ ॥ आयुष्याचा संग्रह सरला । ऋणानुबंध सहज  
तुटला, । अतारपिंड असे पडला । तो संस्कारीं वो ! पवित्रे ! ॥ ६७ ॥  
येरी विनवी करूनी नमन, । ‘घेऊनी जाशी पतीचा प्राण, । तुम्हां  
दोघांतं सोडून । जाऊं कोठें सांग पां ?’ ॥ ६८ ॥ पुरुषप्राण ठेविजे  
जेथें । मजही नेऊनी ठेवीं तेथें, । वैधव्य शब्द न शिवे मातें । ऐसें  
करीं कृपाळुवा ! ॥ ६९ ॥ पतीहुनी ईश्वर नाहीं दुजा । ऐसा निश्चय  
असेल माझा । तरी स्नेह असावा तुझा । प्रसन्न होकां मजप्रती.

१ अतिहर्ष शाला मनीं; अति हर्ष अंतःकरणी. २ हैलीमौळी.  
३ पावून. ४ लेखी. ५ आकर्षनी. ६ शव. ७ पतिप्राणातं लक्ष्मनी.  
८ पुरला. ९ जरी माझा.

॥ ७० ॥ धर्मराजा ! तूं पिता माझा । मोहें मानीं मम आत्मजा, ।  
 जामात म्हणोनी पुरुष माजा । आस भावीं आपुला. ' ॥ ७१ ॥  
 कौतुके धर्मराज म्हणे, । ' सत्यवान वांचवीं प्राणे । हें भिन्न करूनी  
 सत्य वचने । वर एकचि मज माग.' ॥ ७२ ॥ येरी म्हणे,  
 ' द्युमत्सेन । श्वशुर माझा चक्षुहीन । त्यांते देई दिव्य नयन । कृपे  
 करूनी स्वामिया ! ॥ ७३ ॥ दरिद्र दवडोनी दुरी । सर्व संपदा भरो  
 घरी । हे मज देऊनी प्रथम वरी । सनाथ करीं स्वामिया ! '  
 ॥ ७४ ॥ ' दिधले ' म्हणूनी बोले शमन, । ' आतां जाईजे वो !  
 परतोन, । चरणचाली दूरी गमन । घडले तूंते सुकुमारे ! ॥ ७५ ॥  
 येरी म्हणे, ' तुझिया पायां । सोळूनी जातां पडेल काया, । अतार  
 नेशील तया ठाया । मातें नेई स्नेहाळा ! ॥ ७६ ॥ पुत्रमोहें दीन अतिथी ।  
 पूजिला असेल एक भैक्ती । तरी कृपा उपजो तुमच्या चित्ती । अनु-  
 ग्रहो करावया. ' ॥ ७७ ॥ हांसोनी बोले विश्वहर्ता, । ' वांचवीं ऐसे न  
 बोले भर्ता, । या वेगळे आवडे चित्ता । तो दुसरा वर मज माग.' ॥ ७८ ॥  
 ' वैरीं हरूनी राज्यासी । सासरा केला अरण्यवासी । तें स्वराज्य  
 देऊनी त्यासी । सुखसंतोषी ठेवावें. ' ॥ ७९ ॥ ' दिधले ' म्हणे  
 कृपामूर्ती, । आतां परत आलिया पंथी । परम संतुष्ट तुझिया भक्ती ।  
 मी जालोंसें सुशीले ! ' ॥ ८० ॥ पुढती विनवी धर्मराजासी, ॥  
 ' स्वार्थ नाहीं गा ! मज विशेषीं, । भर्ता जगा ठाया नेशी । मजही  
 तेथे त्वां न्यावें. ॥ ८१ ॥ जिता मेलिया वियोग नोहे । ऐसें  
 सैर्वथा त्वां करावें, । असत्य शिंवले नसेल जीवें । तरी तुज कृपा उपजो.  
 ॥ ८२ ॥ सर्वभूतीं वासुदेवो । ऐसा असेल निश्चित भावो । तरी हें माझे  
 अरिष्ट वावो । तूंचि करिशी दयाळा ! ॥ ८३ ॥ सात पावले सत्संगती ।  
 चालता अनुग्रह कीजे संतीं । सप्त जन्मांचीं सुनिश्चिती । दुष्ट कर्में

परिहरती ॥ ८४ ॥ हांसोनी बोले दयामूर्ती, । ‘ सत्यवाना वांचवीं पुढती । हें भिन्न करूनी महासती ! तिसरा वर मज मांगे. ’ ॥८५॥ ‘ माझा पिता अश्वपती । त्यासीं नाहीं पुत्रसंतती, । शतपुत्र देऊनी मनोआर्ती । पुरवीं त्याची भगवंता ! ’ ॥८६॥ ‘ दिघलें ’ म्हणोनी ‘ उदार हस्ते । आतां जाई संतुष्ट चित्ते, । तुझिया भिडे गोंविलें मांते । पतित्रे ! सुपवित्रे ! ’ ॥ ८७ ॥ ‘ दुर्भिक्षकाळीं अन्नदान । व्याधिग्रस्तांचे संरक्षण, । केले असेल तरी तुझे मन । कृपाळु होऊ मजलागीं. ॥ ८८ ॥ गुरुभजन विष्णुस्मरण । हरिहर एकरूपी जाण । इये निश्चये असेल मन । तरी स्नेहाळ मज होई. ’ ॥ ८९ ॥ पुढती बोले वरदोत्तर, । ‘ वांचवी म्हणे निज भर्तार । या वेगळा चतुर्थ वर । माग मांते मन इच्छा. ’ ॥ ९० ॥ विनये विनवी वैवस्तता, । ‘ प्रसन्न मुखे वर वोपितां । वंध्याशब्द माझिय माथा । न वैसे ऐसे करावे. ॥ ९१ ॥ शत पुत्रीं फळीं सुफळ देखा । करी माझी उदरलतिका, । कृपाळुवा ! सुरनायका ! । संतान-सुख दाखवीं. ॥ ९२ ॥ पितयालागीं दिघला वर, । तैसेचि मांते शत कुमर । द्यावयालागीं मन उदार । केले तुवां पाहिजे. ॥ ९३ ॥ पुत्रवती सौभाग्यवती । जन्मसावित्रीं गुणवती । मंगळ-माहेश्वरी म्हणती । उभय लोकीं तें करी. ॥ ९४ ॥ अनुभवाविण ब्रह्मज्ञान । शरिर जैसे प्राणाविण । संन्यासी आणि ज्ञानहीन । कां निर्धन गृहस्थ ॥ ९५ ॥ फळाविण पादपलता । जळ नसतां भ्यासुर सरिता । तैसी संततीवीण वनिता । शोभाहीन सर्वार्थीं. ॥ ९६ ॥ तरावया संसार अपांपति । नौका एक सत्संगति । चारी पुरुषार्थ चारी मुक्ति । दासी होती सत्संगी. ॥९७॥ तुझियेसंगे क्रमिलें पंथा । तुजशीं केल्या अमृतवार्ता । अपूर्ण कामे मज समैर्थी ! । धाडिशीं हें

घडेना.’ ॥ ९८ ॥ ‘दिधले’ म्हणे श्राद्धदेवो, । ‘स्वस्थ करी मानसभावो । टाकूनी जाई आपला ठावो । विलंब जाला गुणा-लये ! ॥ ९९ ॥ संतुष्ट जालों तुझिये गुणीं । बोलसी तैशी दिसे करणी, । अमृतप्राय तुझी वाणी । सत्योदके प्रवाहे. ॥ १०० ॥ दुरी टाकूनी आलीसि स्थळ । पवित्र गोष्टी क्रमिला काळ । भ्रंतारपिंडा न शिवे अनळ । ऐसे चिन्ह दिसतसे.’ ॥ १०१ ॥ येरी बोले करूनी नमन, । ‘स्वमुखे दिधले वरदान । पुत्रप्राप्ती उपाय कवण । हें तंव कळले पाहिजे ? ॥ १०२ ॥ ‘वांच-वीन तव भ्रतार’ । ऐसे बोलतां वारंवार । तुवां स्वमुखे दिधला वर । तो अन्यथा होऊं नये. ॥ १०३ ॥ शत पुत्र वोपिले मजलागीं । तें मानस किंवा पुरुषसंगीं । वैधव्यदशेमाजी जगीं । अश्लाध्यतें नेदिजे.’ ॥ १०४ ॥ संकटीं पडला धर्मराज । म्हणे, ‘माझिये वचनीं गोविले मज, । आतां करूं इच्छिले काज । एथे अनमान कायसे ? ॥ १०५ ॥ दृष्टी देखतां पूर्ण चंद्र । सांडी मैर्यादा समुद्र, । तेवी दक्षिण दिशेचा इंद्र । वरदानीं ओळगला. ॥ १०६ ॥ मग म्हणे, ‘रुचे तो अंतरी । वर पांचवा मार्गे कुमरी ! । अटक आली सर्वापरी । तरी देईन तुजलागीं.’ ॥ १०७ ॥ कर जोडूनी विनवीं मुखीं, । ‘मी न लिंपे वैधव्याचे पंकीं, । ऐसे करावे उभय लोकीं । कृपाळुवा ! जमदीशा ! ’ ॥ १०८ ॥ हस्त ठेवूनियां माथां, । म्हणे, ‘तूं माझी धर्मदुहिता, । वांचवीन आतां तव भर्ती । तुज कारणे चिरकाळ.’ ॥ १०९ ॥ सावित्री म्हणे, ‘त्रैलोक्यपती ! । सत्यवानाचे आयुष्य किती ? । प्रकट बोलावे मजप्रती । आपुले मुखे दयाळा ! ’ ॥ ११० ॥ पाणि स्पर्शोनियां माथां । म्हणे,

१ गुणजे. २ पुरुषपिंडा. ३ मर्यादा जॅवि. ४ म्हणे तुष्ट्ये तुझिया त्रता. ५ म्हणे तूं माझी धर्मदुहिता.

‘ तुष्टलों तुशिया वृत्ता । चिंता सांझनियां चित्ता । स्वस्थ जाई  
स्वाश्रमा ॥१११॥ चारशेते वर्षे वरी । आतारसंगीं पुत्रपौत्रीं । राज्य  
करीं आपुल्या नगरीं । विहिताचारें स्वधर्मे ॥ ११२ ॥ लया पाव-  
तील सकळ वैरी । आपुल्या देशीं आपल्या नगरी । एक शत बलिष्ठ-  
कुमरीं । राज्य करीं पतिसंगे ॥ ११३ ॥ प्राणास आज्ञापी लव-  
लाहीं, । ‘ जाऊनी संचरे आपुल्या देहीं, । सावित्रीशीं विश्रांतीगेहीं ।  
गृहस्थाश्रम संपादो ॥ ११४ ॥ वर वदोनी दंडपाणी ।  
अदृश्य जाला तत्क्षणीं, । पतिव्रता समाधानीं । पतिजवलिके  
पातलीं ॥ ११५ ॥ त्याते स्पर्शतांची पाणी । श्वास टाकी  
मुँखीहनी । लवंडोनियां दक्षिण कर्णीं । पर्णास्तरणीं पहुडला ॥  
॥११६॥ हातें चुरूनियां चरण । म्हणे, ‘ होईजे जी ! सावधान, ।  
आश्रमीं पिता चक्षुहीन । अतिउद्दिग्भ वियोगे ॥ ११७ ॥ तो  
म्हणे, ‘ पावलों सुखनिद्रेते । तुवां कां थापिटले हाते ? ’ येरी म्हणे,  
‘ प्रभाते ! । निवेदीन वृत्तांत ॥ ११८ ॥ उठोनी बैसला सत्यवान ।  
प्रीती दिघेले आलिंगन, । म्हणे, ‘ करीं हो ! फळभक्षण । कष्टलीस  
उपवासे, ॥ ११९ ॥ येरी म्हणे, ‘ सासू सासरा दोर्धे । शिणती दोघा-  
चिया वियोगे, । तेथे जाऊनी तया संगे । फळाहार स्वीकारूं ॥ १२० ॥  
वणवा लागला डोंगरीं । तें प्रदीप काष्ठ धरूनी करीं । वाट शोधीत  
पुढारीं । स्वाश्रमासी चालिलीं ॥ १२१ ॥ देऊनियां स्कंधाधार ।  
बाहीं कवळिला प्राणेश्वर, । कंटक वारूनियां सुकुमार । म्हणे, ‘ स्थिर  
चलोवे ॥ १२२ ॥ देखोनी सावित्रीचे रूप । सिंह व्याघ्र कुंजर  
सर्प । नमस्कारूनी म्हणती, ‘ पाप । तव दर्शने परिहरे ॥ १२३ ॥  
स्नुषापुत्र राहिलीं वरीं । आश्रमीं अक्षम वृद्ध दोनैही । सखेद  
चिंतातूर मरीं । शोक करिती आक्रोशे ॥ १२४ ॥ त्यांचा एकोनी

शोकशब्द । क्रुपेने पावले ऋषीश्वरवृंद । म्हणती, ‘आमुचा आशीर्वाद । कल्याण करूं तुम्हांतें.’ ॥ १२५ ॥ सुवर्चा भारद्वाज धौम्य । आपस्तंब मुनिसत्तम । दावभ्य ऋषी पवित्र परम । आश्वासिती सुवाचे ॥ १२६ ॥ ‘सत्यवान आणि सावित्री । आतांचि येत असती रात्री, । अरिष्टरहित पवित्र नेत्री । अवलोकाल निर्धारें.’ ॥ १२७ ॥ तंव साचाल जाला मार्गावरी, । घोष ऐकिला नामगजरी, । समीप येतां मातापितरी । उभय बाहीं कवळिली ॥ १२८ ॥ मस्तक सिंचोनी अश्रुपाती । चौघे बैसली एका पंक्ती, । परमानंद न सांठवे चित्ती । देखोनी वृष्टी दोघांते ॥ १२९ ॥ पुत्र पाहे पितृवदन । तंव त्या देखे दिव्य नयन, । म्हणे, ‘अवदशा जाली शून्य । भाग्योदयो दिसताहे.’ ॥ १३० ॥ वडिलां अर्पूनी अमृतफळां । शेष स्वीकारी वेल्हाळा । तंव समय प्रातःकाळा । होता जाला स्वभावें ॥ १३१ ॥ उदया येतां देवं तरंणी । तंव वादशब्द ऐकिला श्रवणी, । घेऊनी सेना अक्षोहिणी । राजमंत्री पातले ॥ १३२ ॥ प्रजा देशोदेशिक मुख्य । घेऊनी सुवर्णरत्नांचे लक्ष । राजदर्शना पातले दक्ष । राजबुद्धी रैक्षिते ॥ १३३ ॥ निवूनियां वैन्यांचीं कुळे । प्रधाने राज्य साधिले बळे । राजा न्यावया उतावळे । मेध्यारण्यीं पातले ॥ १३४ ॥ मार्गीं बोलती सकळ जन, । ‘जरी राजा चक्षुहीन । तरी राज्यीं तया स्थापून । राज्य करूं तदाज्ञा.’ ॥ १३५ ॥ जैसा धृतराष्ट्र प्रज्ञाचक्षू । कौरवकुळीं तो अध्यक्षू, । तैसा द्युमत्सेन मुमुक्षू । राजासनीं स्थापणे ॥ १३६ ॥ यौवराज्यीं सत्यवान । मुख्य पर्दीं द्युमत्येन । राजा करूनी सकळ जन । तया छाये सुख भोगूं’ ॥ १३७ ॥ जवळी पातले नमस्कारा । तंव लोचन देखती

राजेश्वरा । देखोनी करिती जयजयकारा । महाआनंदे गर्जती. ॥१३८॥  
 गजस्कंधीं सत्यवान् । कनकरथीं द्युमत्सेन, । दिव्य वाजी मत्त  
 करीन । रथ पदाती असंख्य. ॥१३९॥ सावित्री वाहिली रत्न-  
 शिविके । असंख्य दासदासीचीं शतके, । छत्रे चामरे सुहस्तके ।  
 परिचारिका दाळिती. ॥१४०॥ राज्यीं स्थापितां राजसुत । तो पुत्र  
 प्रसवला एक शत । याग केले असंख्यात । वाजिमेघ इत्यादि.  
 ॥१४१॥ कीर्तीने मानवलोक भरला, । धर्मे परलोक वश केला, ।  
 सावित्रीच्या पुण्ये तरला । सत्यवान या रिती. ॥१४२॥ दर्शना  
 अश्वपती आला । शत पुत्र तोहीं लाधला, । यापरी सावित्रीये केला ।  
 उभय कुळीं उद्धार. ॥१४३॥ जान्हवीसमान सुढाळा । तारिती  
 झाली दोन्ही कुळां, । तैशीच द्रुपदाची बाळा । हे द्रौपदी जाण पां.  
 ॥१४४॥ पराभवूनी शत्रुकुळे । राज्य पावशीं शीघ्र काळे ! ऐसे  
 बोलोनी पाणिकमळे । साही मौळे स्पर्शिली . ॥१४५॥ कथा  
 सांगोनी धर्मराजासी । आश्रमा गेला दीर्घायुषी. । 'चरित्र गाती ऐकती  
 तयांसी । दीर्घ आयुष्य होईल. ॥१४६॥ सावित्रीचे महदास्त्यान ।  
 श्रवण करिती पवित्र जन । धर्मराज त्यां लागून । सुप्रसन्न सर्वदा.  
 ॥१४७॥ कृपेने पाठवी विष्णुसदना । इच्छिली पुरवी मनकामना' ।  
 ऐशा व्यासाचिया वचना । श्रोतीं प्रमाण करावे. ॥१४८॥  
 मुक्तेश्वराचीं सुढाळ वचने । पैरमार्थचंपकाचीं सुमने । \*तेथें अभक्त  
 अधमांचीं मने । योग्य न होती परिमळा. ॥१४९॥ इति  
 श्रीमहाभारते वनर्पवणि । पुढां कुंडलाभिहरणीं । कथा वर्तली ते  
 सज्जनीं । श्रवण केली पाहिजे. ॥१५०॥

१ दिव्य शिविके. २ स्वहस्तके. ३ परिमळ चंपकाचीं सुमने; ४  
 तेथें विषयी चंचरीकांचीं मने.

## अध्याय सत्रावा

चक्रवर्तीशिरोमणि । जन्मेजय चातुर्यखाणी । म्हणे, ‘वक्त्या !  
 तुझी वाणी । कामधेनु आमुते ॥ १ ॥ जी वर्षोनी परमामृते ।  
 निववी श्रवणा आणि मनाते । तृष्णाहारी पुण्यदाते । गंगोदक  
 ज्यापरी ॥ २ ॥ ब्राह्मणवेष धरूनी दंभें । प्रयत्नं शचीच्या वल्लभें ।  
 कर्णप्रति पुत्रलोभें । कवचकुडळें याचिलीं ॥ ३ ॥ ते मज ऐका-  
 वयाची आर्ती । म्हणोनी विनवी जोडिल्या हस्तीं । तुझी वाचा हे  
 भगवती । प्रसन्न हो कां आमुते ॥ ४ ॥ वक्ता वदे खेहमेळी ।  
 ब्राह्मणवेष धरूनी हेली । उतरला असे भूमंडळीं । हितोपदेशा-  
 कारणे ॥ ५ ॥ वक्ता वदे प्रश्नोत्तरीं । द्वादश वर्षे लोटस्यावरी ।  
 ब्राह्मणवेषे देव अमरी । कर्णप्रति पातला ॥ ६ ॥ सुखशयनीं राजा  
 कर्ण । त्याते करूनी सावधान । म्हणे ‘पुत्रा ! स्वहितवचन । हृदयीं  
 तुवां धरावें ॥ ७ ॥ पार्थ रक्षावया साक्षेपे । पुत्रलोभें निर्जराविपे ।  
 दीन याचकाचेनि रुपे । कवचकुडळें मागिजेती ॥ ८ ॥ तीं तुवां  
 न घावी सर्वथा । पाठवीं देऊनी आणिका अर्था । हेचि वारंवार  
 ताता ! । प्रार्थूनियां बोलतसें ॥ ९ ॥ राधेय म्हणे, ‘स्वामी !  
 तूं कवण ? ’ । तो म्हणे, ‘मी सहस्रकिरण । कुंतीगर्भीं तुझें  
 जनन । जालें जाण मद्रेते ॥ १० ॥ आंगीं संलग्न सुवर्ण वर्म ।  
 वज्र तें लागे तृणासम । कुंडले असतां नेणिजे श्रम । क्षुधा आणि  
 तृष्णेचा ॥ ११ ॥ निश्चये मारिशी अर्जुनाते । ऐशी शंका देवेद्राते ।  
 कवच मागूनी पार्थहस्ते । मरण इच्छी तुजलागीं ॥ १२ ॥ यत्ने  
 रक्षूनी आपुला प्राण । कार्ये वर्तती विचक्षण, । आत्मनाशे सर्व  
 शून्य । भाग्यभोग या लोकीं ॥ १३ ॥ कर्ण म्हणे, ‘निज निर्धारी ।  
 धर्मकाजीं परोपकारीं । शरीर वेंचितां रणचत्वरीं । तो चढे शिरीं

शक्ताच्या ॥ १४ ॥ नश्वर देहाच्या पालटी । सत्य सुकृत जोडे  
 गांठीं । याहूनी श्रेष्ठ लाभ श्रेष्ठीं । कोण तो सांग सुजाणा !  
 ॥ १५ ॥ शरीर दाँरा पुत्र बंधू । धन संपदा स्वल्प शब्दू । मागतां  
 अपूर्ण कांमे खेदू । याचक न पावे मजपाशीं ॥ १६ ॥ स्वप्नप्राय  
 संसार क्षणिक । धर्म तोचि सत्य एक । येर सर्वही माइक । दिसे  
 तें जाण पां ॥ १७ ॥ दधीच क्रषीनें दिधत्या अस्थी । शिवि  
 मांस छेदीं आपुल्या हस्तीं । जीमूतवाहन पुण्यकीर्ती । जीवदानीं  
 उदार ॥ १८ ॥ अमरपाळ असुरवैरी । तो पातला होउनीं भिकारी ।  
 ते वेळीं अनेक या संसारीं । माझे दृष्टी दिसेना ॥ १९ ॥ सूर्य  
 म्हणे, ‘गा ! विचक्षणा ! । बोलसी तें न मने मना । भांडवल  
 रक्षूनीयां शाहणा । उदमी वर्ते विचारे ॥ २० ॥ बाईल विकूनियां  
 हाटीं । मांडी गृहस्थाश्रमाची रहाटी । फोडूनीयां नौका पाटीं ।  
 उतरीन स्हणे मार्गस्थां ॥ २१ ॥ देही लागत्या क्षयरोग । आवडी  
 मांडी विषयभोग । इच्छी आरोग्यता चांग । तोही चतुर तुँज ऐसैा.  
 ॥ २२ ॥ प्रत्यक्ष जित्या पुत्रांत वधी । मग म्हणे मज हो कांवंशवृद्धी ।  
 पुत्रा ! तैशी तुऱ्ही बुद्धी । आत्मघातकी मज वाटे ॥ २३ ॥ रक्षा-  
 वया आपुला प्राण । कवच कुंडले न देणे ज्ञाण । ऐकोनी हास्य करी  
 कर्ण । म्हणे, ‘ऐक गुरुवर्या ! ॥ २४ ॥ ईश्वरइच्छा प्रारब्धगुणीं ।  
 सुखदुःख भोग पावे प्राणी । प्रमाण मानी मनुष्य करणी । देव  
 सत्ता वाउगी ॥ २५ ॥ ऐका माजिया निश्चयनेमा । मी प्रवर्तत्या  
 दानधर्मा । न देई असा वदनपद्मा । शब्दन शिवो माजिया ॥ २६ ॥  
 उपाय अथवा अपाय घडो, कायेपासूनी प्राण बिघडो । परी याचक-  
 विमुखतेचा न जडो । कलंक मातें सर्वथा ॥ २७ ॥ पिता म्हणे,  
 गा ! सर्वज्ञा ! । स्वहित साधीं परमप्राज्ञा ! । माझे आज्ञेची अवज्ञा ।

न घडे ऐसे विचारी।' ॥ २८ ॥ ऐसे सांगूनी तया सगुणा ।  
 गगनचारी संचरे गगना । पुढे स्वल्पचि काळे जाणा । शक आला  
 जवळिके ॥ २९ ॥ अवगमोनी याचकाची प्रतिमा । म्हणे, 'स्वस्थ  
 गा ! नरेंद्रोत्तमा ! । कामीकामकल्पद्रुमा ! अक्षय नेमा संरक्षी ।'  
 ॥ ३० ॥ कर्णे करूनी नमन । वैसके दिघले उत्तमासन । म्हणे, 'काय  
 इच्छी तुमचे मन ? । ते आज्ञा स्वामी ! निरूपी ॥ ३१ ॥ जाति पद्धिनी  
 लावण्यसरिता । रत्नभूषणी सुशोभिता । धेनुवाजिवारणरथा । ग्रामभूमी  
 इत्यादि ॥ ३२ ॥ कनककवच आंगी जडले । अमृतस्त्रांबी मणिकुंडले ।  
 हे भिन्न करूनी आपुले । सर्वही तुझे द्विजवर्या ! ' ॥ ३३ ॥  
 याचक म्हणे, ' मनोरथवळी । उगवतांच तुवां खंडिली । क्षुधित  
 पातल्या तोषवी बोली । भोजनरहित बहु मानें ॥ ३४ ॥  
 आंगीच्या लग्न सुवर्ण कवचा । स्वहस्ते काढूनी दे मज त्वचा ।  
 तुक्षिया दिव्य कुंडलांचा । काम कर्णी ल्यावया ॥ ३५ ॥  
 ' अमूल्य वस्तु बहु अपाडे । तें मज माग आपुल्या चांडे ।  
 कवचकुंडलांचिये भिडे । न घालीं मातें ब्राह्मण ! ' ॥ ३६ ॥  
 येरु म्हणे, ' यथार्थ पाहीं । बोलसी तितुके व्यर्थ पाहीं । धेतल्या-  
 विण जाणे नाहीं । हा निर्धार दातया ! ' ॥ ३७ ॥ जंव  
 जंव आग्रह वाढवी द्विज । तंव तंव हांसे कर्णराज, ।  
 म्हणे, ' आवडी तृणाभाज । पतित्रता वरिलीसे ॥ ३८ ॥ नव्हसी  
 यातीचा ब्राह्मण याचक । जाणे अमरांचा नायक, । अर्जुना देऊनी  
 पीयूषक । विष आमुते वाढिसी ॥ ३९ ॥ कवचकुंडलमिषे जाण ।  
 धेऊ आलासी माझा प्राण, । तरी तुझी वासना पूर्ण । माझेनि मरणे  
 होतसे ॥ ४० ॥ करीन अर्जुनाचा वध । ऐसा कौखां दिघला

१ भरिता. २ अमृतोद्धव. ३ सर्वथा कामना दुजी नाही.

४ इच्छाभोग.

शब्द । तो असत्य प्रतिज्ञेचां बाध । मातें न लागे तें करीं. ॥४१॥  
माझी प्रतिज्ञा नव्हे शून्य । तुझी कामना होय पूर्ण । ऐसें सांगसी  
विचारून । तें मी करीन सुरेशा !’ ॥४२॥ तोषोनी बोले सहस्रनयन ।  
‘ वज्रा एका करूनी भिज्ज । जें जें अख मागसी दान । तें तें देईन  
पवित्रा ! ॥ ४३ ॥ सकळ शस्त्रांची भगवती । ते मी देतसें दिव्य  
शक्ती । प्रकाशे प्रलयींचा गमस्ती । तेंवी<sup>३</sup> तेजै लखलखित. ॥४४॥  
काळरूप हे खेचरी । नेमूनी टाकिशी जयावरी । त्यांते मारील  
निर्धरी । देवत्रय रक्षितां. ॥ ४५ ॥ पुढती नुटी मागुतेन । हे तुज  
कळली असो खूण । यालागीं कोठें अकारण । नीच युद्धीं न वेची.  
॥४६॥ एकदा उठोनी अद्भुत । करील एकाचाचि घात । दुसरेन न  
चले हें निश्चित । वर्म तूतें कळलें असो. ॥४७॥ संतोषोनी अमरपती ।  
शक्ति बोपी कर्णाहातीं । समंतवीजे मंत्रमूर्ती । मृत्युदाती वैरियां. ॥४८॥  
होतां दिव्य शक्तीची प्राप्ती । कर्ण शस्त्र घेऊनी हाती । त्वचा  
काढूनी धैर्यवृत्ती । शकापुढें ठेविली. ॥ ४९ ॥ अमृतस्त्रावी अमृतो-  
द्धवा । कुंडले देतां संतुष्ट मघवा, । कर्ण म्हणे, ‘देवदेवा ! । विज्ञा-  
पना परिसिजे. ॥ ५० ॥ छेदूनी देतां आंगत्वचा । नाश झाला  
मद्रूपाचा । येविषयीं वरद वाचा । कृपेन दिधली पाहिजे.’ ॥ ५१ ॥  
शक म्हणे, ‘ पूर्वीस्याहूनी । लावण्य फांकेल सहस्रगुणी । कोटि मदनां-  
चिया श्रेणी । सांडणे होती तव रूपा. ॥५२॥ जे जे देखेल तुज अंगना ।  
तीतें उपजेल भोगवासना । ऐसें सौंदर्य मनमोहना ! । पावशील  
तात्काळीं. ’ ॥ ५३ ॥ कर्णसीं देऊनी शक्तिवर । स्वस्थळा गेला  
पुरंदर, । हें ऐकूनी हाहाकार । कौरवकुळी माजला. ॥ ५४ ॥ हृदय  
पिटी दुर्योधन, । हस्त चुरी दुःशासन, । शकुनी म्हणे, ‘ गेला प्राण ।  
समस्तांचा एकदां. ’ ॥ ५५ ॥ पांडवीं मानिला लाभ थोर । म्हणती

‘ मोक्ले जाले द्वार । आतां वैरी ते किंकर । अर्ध क्षणीं विभाङ्गं ।’  
 ॥ ५६ ॥ अर्जुनवधा दिघली शक्ति । ऐकूनी धर्म उद्धिग्न चित्ती ।  
 धौम्य म्हणे, ‘ विवेकमूर्ती । पक्षपाती समर्था ॥ ५७ ॥ शक्ति-  
 निवारण उपावो । कृष्णे केला असेल ठावो । सांङ्गनी दुश्चित्ततेचा  
 भावो । समाधानीं असावें ॥ ५८ ॥ यापरी ‘ कुंडलाभिहरण ।’  
 सांग कथिले निरूपण । जन्मेजयापति सर्वज्ञ । वैशंपायन निरूपी  
 ॥ ५९ ॥ यानंतर ‘ अरणीहरण ।’ यक्षधर्माचे विचित्र प्रश्न ।  
 श्रोतीं होउनी सावधान । श्रवण केले पाहिजे ॥ ६० ॥ इति  
 श्रीआरण्यपर्वभारत । मोक्षदातें कर्णासृत । मुक्तेश्वरकवि विनवीत ।  
 कृपा कीजे सज्जनीं ॥ ६१ ॥

---

## अध्याय अठरावा.

अद्वैतवर्णी पांडव वीर । सर्वे असंख्यात ऋषीवर । कंदमूलफल-  
 आहार । देऊनी त्यातें पाळित ॥ १ ॥ कथाश्रवणीं कमीत वेळ ।  
 म्हणती, ‘ लोटला दुष्ट काळ, । त्रयोदश वर्षानंतर स्वेळ । वीरश्रीचा  
 माजवूं ॥ २ ॥ ऐसे सहज अनुवादत । तंव ब्राह्मण पातला धांवत ।  
 धर्मराजा विनवीत । म्हणे, ‘ दुश्चित्ते निवारा ॥ ३ ॥ गृहांगणीं मंथ-  
 नारणी । असतां, पातला हरण हरणी । वृक्ष मोडोनी संघर्षणी । अंगकंङ्ग  
 शांतवी ॥ ४ ॥ अरणी अडकल्या तया शृंगी । घेऊनी मृग पळाला  
 वेगी, । अग्निहोत्र न पवे भंगी । ऐसे करीं धर्मज्ञा ! ॥ ५ ॥ ऐकोनी उठिले  
 पांचहि जण । करीं घेतले धनुष्यबाण । वनोपवने हिंडतां गहन ।  
 कुरंग कोठे लक्षेना ॥ ६ ॥ मध्यान्हीं पातला भानू । उर्णे आंतला

कुरुनंदनू । न्यग्रोधघाये करूनी शयनू । बंधुप्रति अनुवादे ॥ ७ ॥  
 ‘जन्मोनी केले नाहीं पाप । किमर्थ भोगू हा संताप ? । कवण्या  
 कर्माचा हा लोप ? । ते तत्वता नेणवे. ’ ॥८॥ भीम म्हणे, दुर्यो-  
 धने । हेरिलीं स्थियेचीं वसने । तो घेतला नाहीं प्राणे । त्याचें फळ हें  
 नरेंद्रा !’ ॥९॥ अर्जुन म्हणे ‘दुष्ट कर्ण । ताडितां कुशबदांचे बाण ।  
 केले नाहीं शिरछेदन । त्याचें फळ हें नरेंद्रा !’ ॥ १० ॥ सहदेव  
 म्हणे, ‘कपट द्युतीं । सौबळे हरितां सर्व संपत्ती । मारिला  
 नाहीं शस्त्रघातीं । त्याचें फळ हें नरेंद्रा !’ ॥ ११ ॥ <sup>१</sup>तृष्णापीडित  
 बहुत आतां । नकुळ वेंधोनी वृक्षावरुता । दिशा पाहोनियां समस्ता ।  
 जळ सभोवते विलोकी. ॥ १२ ॥ येऱे दक्षिणेकडे वृक्षीं । वळघोनी  
 दिशा अवलोकी चक्षीं । निविड वृक्षांच्या कुक्षीं । जलचर पक्षी किल-  
 बिलती. ॥ १३ ॥ कॅर्दळी वृक्षांचा मांदोळा । हंसकारंडकांचा मेळा ।  
 देखोनी म्हणे, ‘एथ जिव्हाळा । जलरसाचा दिसतसे.’ ॥ १४ ॥ काष्ठ-  
 कमंळू करीं धरून । अतिसत्वर तो करी गमन । तंब पुढां सरोवर  
 विस्तीर्ण । समुद्रप्राय देखिले. ॥ १५ ॥ रातोत्पले नीलोत्पले । पीतोत्पले  
 सितोत्पले । विकसलीं, तेथें अलिकुले । झुंकारती ‘सुवासा ॥ १६ ॥  
 हैस्ते स्पर्शतां जीवना । वृक्षीं यक्ष करी गर्जना । म्हणे, ‘करितां  
 जलप्राशना । महा अनर्थ पावशी. ॥ १७ ॥ माझे प्रश्न हे सांगावे ।  
 तरिच जल प्राशावे, । अवज्ञा करितां हानी जीवे । पाव-  
 शील तात्कालीं. ॥ १८ ॥ यें अव्हेरुनी शब्द । प्राशन केले

१ देखत हेरिलीं. २ ‘धर्म म्हणे असो आतां । तृष्णे पीडिलीं बहुत  
 + आतां । नकुळ× वळघोनी वृक्षावरुता । जल सभोवते विलोकी.’ असा  
 या ओवीचा अन्य पाठ. ३ तंब दक्षिणाधिप दिसे वृक्षी. ४ करंच  
 दुमाचा. ५ दांभोळ. ६ सुस्वरे. ७ पांडवे.

+ तत्वतां. × सहदेव.

जल अगाधे । अतिशीतल आणि सुस्वाद । अमृतोपम सुवार्से.  
 ॥ १९ ॥ उदरीं प्रवेशतां जल । मृत्यु पावला तात्काल । पृथ्वी-  
 तळीं विशाळ । वृक्ष तैसा पाडियेला. ॥ २० ॥ विलंब लागतां  
 नकुळातें । धर्मे पाठविले सहङ्देवातें । येऊनी पाहे तंव बंधूतें । प्रेत-  
 दशा पातली. ॥ २१ ॥ आधी करूं जैलप्राशन । मग हे विचारूं  
 कारण । तंव त्या यक्षे घातली आण, । 'उदक हातीं नातळे.  
 ॥ २२ ॥ माझे प्रश्न न सांगतां । अवज्ञा करूनी जळ प्राशितां ।  
 बंधू जे पावला अवस्था । ते तुं पावशील तात्काळीं.' ॥ २३ ॥  
 त्याचें वचन उपेक्षून । येरें करितां जलप्राशन । तात्काळ पावो-  
 नियां मरण । बंधूनिकट पडियेला. ॥ २४ ॥ विलंब लागतां  
 दोघातें । धर्मे धाडिल पार्थातें । तो येऊनी पाहे तेथें । तंव  
 प्राणरहित देखिले. ॥ २५ ॥ म्हणे, 'देवदैत्यदर्नवातें ।  
 वधिले न वचती पुरुषार्थे । ते होऊनी पडिले प्रेतें । हे आश्र्य  
 भूतळीं. ॥ २६ ॥ बाधा खंडोनी तृष्णेची । मग शोधना करूं  
 तथाची । जळ प्राशी सव्यसाची । तंव तो यक्षे वारिला. ॥ २७ ॥  
 म्हणे, 'न सांगता माझे प्रश्न । बळे करितां जलप्राशन । तरी  
 तात्काळ पावशील मरण । हा निर्धार जाण पां. ॥ २८ ॥ मांडल्या  
 दुष्ट कर्माचा भोग । साधनें उपाय होती विलग । मरण पातल्या  
 प्रयोग । औषधाचे न चलती. ॥ २९ ॥ पांर्थे सोङ्गुनी<sup>१</sup> बाणवृष्टी ।  
 झांकोळली सर्व सृष्टी । यक्ष म्हणे तृणासाठी । वारूं न शके मद्भळ.<sup>२</sup>  
 ॥ ३० ॥ पार्थ प्राशितांचि जळ । मृत्यु पावला तात्काळ । विलंब  
 देखोनी कुंतीबाळ । भीम धर्मे पाठविला. ॥ ३१ ॥ तोही पहुडला  
 त्यांचिये पंक्ति । पाठी पातला धर्ममूर्ती । चौधे देखोनियां क्षिती ।

१ ते कदंब २ पृथ्वीतळी महाविशाळ. ३ सहङ्देवातें. ४ नकुलातें.  
 ५ तृष्णाहरण. ६ मानवातें. ७ पार्थे वारितां सोङ्गुनी.

कपाळं हैतें पिटीत. ॥ ३२ ॥ ‘हिमवंत विध्य मेरु मंदर। तैसे  
पडिले चौधे वीर, । मारूं न शकती हरिहर। ते हे कवणे मारिले ?  
॥ ३३ ॥ शकुनी दुर्योधने देख । उदकीं कालबले नेणों विख ।  
कीं येंम प्रेरिला काळपुरुख । तेणे चौधां मारिले.’ ॥ ३४ ॥  
तंव यक्ष बोले गजेनी शब्दू, । ‘म्यां मारिले तुझे बंधू । प्रश्न न  
सांगतां वधू । मजपासाव पावले. ॥ ३५ ॥ तुवां सांगावे माझे  
प्रश्न । मग करावै जलप्राशन। तुझ्या बंधूचेही प्राण । दैवयोगे  
परतती.’ ॥ ३६ ॥ धर्म म्हणे, ‘जितुके ज्ञान। तितके कांहीं  
करीन कथन । कैसे कैसे तुझे प्रश्न । ते नावेक परिसवीं.’  
॥ ३७ ॥ यक्ष म्हणे, ‘युधिष्ठिरा ! । सांग माझ्या प्रश्नात्तरा, ।  
बंधू पडिले ते परिहारा । सांगशी तो सुविचारू. ॥ ३८ ॥  
कोठूनी उदयो पाविजे सूर्य ? । कोठें त्याची प्रतिष्ठा होय ? ।  
कोण त्याचे समागमीं ये ? । अस्तवे तो कैसेनी ? ’ ॥ ३९ ॥  
उत्तर बोले धर्म सुजाणू, । ‘ब्राह्मापासूनी उगवे भानू, । संगीं त्याचे  
देवगणू, । धर्मीं त्याची प्रतिष्ठा. ॥ ४० ॥ घेऊनी लोकांचीं आयुष्ये ।  
अस्तमानाशी जात असे । ब्राह्मणपुण्याचे विशेषे । पुढतीं उदया येतसे.’  
॥ ४१ ॥ यक्षे हांसोनी बोलिजे, । ‘कैसेनी श्रोत्रिय होईजे ? । इच्छाले  
महा फळ लाहिजे । कवण्या गुणे सांग पां ? ॥ ४२ ॥ अद्वितीय  
स्थातिवंत । होता उपाय कोण समर्थ ? । पुरुष होय बुद्धिवंत ऐसे  
साधन कोणते ? ॥ ४३ ॥ ‘सांगवेदवेदार्थज्ञाने । श्रोत्रिय होईजे  
ब्राह्मणे, । निर्मळ तयाच्या अनुष्ठाने । महा फळ पाविजे. ॥ ४४ ॥  
जिव्होपस्थजयो तेज धृती । तेणे पाविजे निर्दोष कीर्ती । बृद्धसेवने  
श्रेष्ठपंक्ती । बुद्धिमंतचि आतुडे.’ ॥ ४५ ॥ ‘कवण दैवत ब्राह्मणाते ? ।  
धर्मसंतान कवण त्याते ? । मनुष्यभाव म्हणिजे ज्याते । ते सांग काय

पांडवा ! ? ॥ ४६ ॥ प्रयत्ने कीजे पापजोडी । ते काय सांग आपुले  
 तोंडीं ? । तुझ्या चातुर्याच्या पडिपाडी । आन मातें दिसेना.' ॥ ४७ ॥  
 धर्म म्हणे 'एक वचन । ब्राह्मणदैवत वेदाध्ययन । तपश्चर्यामहाधन ।  
 धर्मसंतान या नांव ॥ ४८ ॥ मनुष्यभाव म्हणिजे हानी । तें मरण  
 ऐसे बोलिजे जनीं । मूर्खताअपेशदारिच्यचिन्हीं । मरण त्यातें बोलिजे.  
 ॥ ४९ ॥ पराचे दोष बोलिजे तोंडीं । तेचि जाण पापजोडी ।  
 याहनी पुसावयांची गोडी । काय ते सांग खेचरा ! ' ॥ ५० ॥  
 ' क्षत्रियाचें दैवत कोण ? । तयाचा धर्म किंलक्षण ? । मनुष्यभाव  
 तें म्हणीसी मरण । पापाचरण तें कैसे ? ' ॥ ५१ ॥ ' क्षत्रियाचे  
 दैवत धनुष्यबाण, । धर्म तो करणे नाना यज्ञ, । भय अथवा पलायन ।  
 हीने भाव क्षत्रिया ॥ ५२ ॥ शरण आलियाचा त्याग । हाचि क्षत्रि-  
 याचा पापसंग.' । यक्ष म्हणे, ' शब्द सुभग । निका मातें मानला.  
 ॥ ५३ ॥ सकळ जळांमाजी जळ । कोणतें सुपवित्र निर्मळ ? ।  
 स्वल्प पेरिल्या पिके पुष्कळ । तें काय मातें परिसर्वी ॥ ५४ ॥  
 पूज्यांमाजी पूज्य स्थान । तें निवङ्गी सांग पां कवण ? । फळां-  
 माजी फळ पावन । श्रेय ते सांग सर्वज्ञा ! ' ॥ ५५ ॥ ' उदकां-  
 माजी पवित्र गुणी । जो कां वर्षाव कीजे घनीं, । पेरिल्यामाजी  
 जाण दोनी । पिके पिकती अचाट ॥ ५६ ॥ औषधी धान्यबीज  
 येथ । स्वल्प पेरिल्या पिके बहुत, । ब्राह्मणा दिधलें तें अनंत ।  
 सहस्रगुणे विस्तारे ॥ ५७ ॥ पूज्यांमाजी अधिक मान्य । वेदशास्त्रीं  
 बोलिजे धेनू । फळांमाजी श्रेष्ठ जाण । पुत्रफळ त्रिलोकीं ॥ ५८ ॥  
 ' विषयभोगातें भोगीत । बुद्धिसंपन्न जन पंडित । सकळ भूतां  
 मान्य पंडित । प्रतिष्ठित लौकिकीं ॥ ५९ ॥ ऐसा कोणीं एक  
 प्राणी । श्वासोच्छ्वास वर्ततां ब्राणीं । मृतप्राय मानिजे जनीं ।

तो कोण सांग सुजाणा ?' ॥ ६० ॥ धर्म म्हणे, 'धनिक  
शहाणा । देवअतिथिपितृगणा । भूतां आसां आणि आपणा ।  
तूस न करीं वैभवें ॥ ६१ ॥ तो जिताच मृत देख ।  
ऐसे मानिती मन्वादिक ' । यक्ष म्हणे, ' पावलों सुख । तुङ्गेनी  
वचेनें पांडवा ! ॥ ६२ ॥ कृपैणवृत्ती जीवलोभें । धर्मलोपी असत्य-  
दंभे । विषयलोभाचेनि लाभें । परत श्लाघ्यता मानित.' ॥ ६३ ॥  
' गुरुस्थानीं कवण श्रेष्ठ ? । देवांमाजी कवण वरिष्ठ ? । पवना-  
हूनियां बैलिष्ठ । वेगवंत कोण तो ? ॥ ६४ ॥ तृणाहूनी बहु अंकुरीं  
कोणीं विस्तार बहुत करीं । हें मज सांग पां निर्धारीं । धर्मराजा !  
धार्मिका !' ॥ ६५ ॥ 'माता श्रेष्ठ गुरुजनीं । पितादेवतामुकुटमणी, ।  
पवनाहूनी सहस्रगुणी । मन हें चपळ । जाण पां ॥ ६६ ॥ तृणा-  
हूनी बहु अंकुरी । संसारचिंता मन विकारी । विरुद्ध जाय नानापरी ।  
जन्म सहस्री न खंडे.' ॥ ६७ ॥ ' निजलिया न लावी पातया  
पातें ? । आपुल्या कोण उपजे मागुतें ? । हृदय नाहीं हो ! कवणातें ? ।  
कोण वाढतें बहु वेगी ?' ॥ ६८ ॥ ' मत्स्य न लावी पातया  
पातें । अंडज उपजे हो ! मागुतें । हृदय नाहीं पाषाणातें । नदी  
वाँढे जलवेगी.' ॥ ६९ ॥ ' कवण मित्र कुदुंबिया ? । कवण  
मित्र घरबारिया ? । कवण मित्र रोगिया ? । मित्र मरतया तो  
कोण ?' ॥ ७० ॥ ' अर्थ मित्र कुदुंबिया, । भार्या मित्र घरबारिया ।  
औषध मित्र रोगिया । मित्र मरतया धनदान.' ॥ ७१ ॥ ' कोण  
अतिथि सर्व भूतां ? । सनातन धर्म कोण समस्तां ? । काय नाम  
गा ! अमृता ? । जगवी कोण जगातें ?' ॥ ७२ ॥ ' अतिथी सर्वा,

१ भूयां. २ तूं सेवी जीवन. ३ कृत्रिमवृत्ती. ४ विषयभोगाचेनि  
लाभें ५ हळुवट. ६ कवण पूजनी पावे थोरी । कवण देव श्रेष्ठा-  
विकारी. ७ वाहे.

हुताशन । गाई चंद्र अमृत जाण, । निष्काम धर्म सनातन । जगवी  
 तो पवन । जाण पां. ॥ ७३ ॥ ‘सांग एकला विचरे कोण ? ।  
 जन्मोनी कोण पावे जनन ? । हिमरोगाचें ओषध गहन । सकळां स्थान  
 कोणते ? ॥ ७४ ॥ ‘एकला विचरे तो गमस्ती । चंद्रमा जन्मला जन्मे ।  
 पुढती । अग्निऔषध हिमरोगशांती । स्थान ते क्षिती समस्तां.’ ॥ ७५ ॥  
 ‘कवण एक पद धर्माचें ? । कवण एक पद यशाचें ? । कवण एक  
 पद स्वर्गाचें ? । कवण सुखाचें पद सांग पां ? ’ ॥ ७६ ॥ ‘विवेक  
 दृढता दक्षतेचें । तेंचि एक पद धर्माचें, । दान पद एक यशाचें ।  
 सत्य स्वर्गाचें पद एक. ॥ ७७ ॥ शील तों पद एक सुखाचें ।  
 ऐसे खेचरा ! जाण साचें.’ । वचन ऐकोनी धर्माचें । बहु  
 यक्षाचें मन संतोषे. ॥ ७९ ॥ ‘कवण आत्मा मनुष्याते ? ।  
 कवण सखा गृहस्थाते ? । उपजीवन कोण त्याते ? । कोण सर्वाते  
 रक्षित ? ’ ॥ ८१ ॥ ‘पुत्र आत्मा मनुष्याते, । भार्या मित्र गृह-  
 स्थाते, । उपजीवन पर्जन्य तें । दान सर्वाते रक्षित.’ ॥ ८० ॥  
 ‘कवण उत्तम धान्यांत ? । कवण उत्तम लाभांत ? । कवण उत्तम  
 सुखांत ? । कवण धन हें उत्तम ? ’ ॥ ८१ ॥ ‘धान्यांत उत्तम  
 दक्षता, । धनांत उत्तम तों ज्ञातृता । लाभ तो शरीर आरोग्यता ।  
 तुष्टी तेंचि सुख जाणा. ॥ ८२ ॥ ‘लौकिकीं कोण तो धर्म प्रबळ ? ।  
 कोण धर्म सांग सुफळ ? । काय नियमिल्या चंचळ । पुरुष नव्हे  
 जाणता ? ॥ ८३ ॥ काय असद्य सज्जना ? । ते मज सांग कुरुभू-  
 षणा ! ’ । धर्म म्हणे, ‘महाप्राज्ञा । अनुक्रमे अवधारी. ॥ ८४ ॥ ‘भूत-  
 दया अचळ मनीं । तो श्रेष्ठ धर्म जाणिजे जनीं, । यज्ञ ज्ञान तप हीं  
 तिन्ही । सुफळ धर्म या नांव. ॥ ८५ ॥ चित्त नियमिले असतां  
 नेमे । न भुले संसाराचिया भ्रमे । भेदकापद्ध बाब्यपेमे । सुख नोहे  
 सज्जनीं.’ ॥ ८६ ॥ ‘काय त्यागिल्या प्रीति लोकां ? । काय  
 त्यागिल्या पुरुष हो कां । संपत्तिवंत पैं होय ? ॥ ८७ ॥ काय

त्यागिल्या होय सुखीं ? | हें मज सांग आपुल्या मुखीं.' | धर्म म्हणे,  
 ' हें कौतुकीं। यक्षराया ! परियेशीं. || ८८ || मान त्यागिल्या  
 प्रीति लोकां | क्रोध त्यागिल्या न पवे शोका | काम त्यागिल्या  
 सकळिका | रिद्धि सिद्धि बोलगती. || ८९ || लोभ त्यागिल्या  
 पाविजे सुख | ऐसे बोलती शुकादिक.' | यक्ष म्हणे, ' तुझे वाक्य |  
 अमृतातुल्य मज वाटे. || ९० || किमर्थ दान ब्राह्मणादिका ? |  
 किमर्थ दान नटनर्तकां ? | किमर्थ दान गा ! सेवकां ? | परिचारक-  
 भृत्यांते ? || ९१ || किमर्थ दान गा ! नृपांते | हें निवडूनी सांग  
 मांते.' | धर्म म्हणे, ' एक चित्ते | यक्षराजा ! परियेसीं. || ९२ ||  
 परलोकसाधन पुण्यप्राप्ति | दान देणे ब्राह्मणहातीं | लौकिकीं वाढवा-  
 वया स्फीती | नटनर्तकां देईजे. || ९३ || भरणपोषणालागीं जाण |  
 भृत्या देईजे वेतन दान | भयें रक्षावया प्राण | राजयांते देईजे' || ९४ ||  
 ' कोणे आवरिले लोकांते ? | कोणे लोपिले प्रकाशांते ? | कोणे त्यागिले  
 मित्रांते ? | कोणे स्वर्गांते न पावती. ' || ९५ || ' अज्ञाने आंवरिले  
 लोकांते | तिमिरे लोपिले प्रकाशांते | लोभे त्यागिले मित्रांते | संर्गीं  
 स्वर्गांते न पवती. ' || ९६ || ' जीतचि पुरुष कोण प्रेत ? | राज्य  
 कोणांते प्राणरहित ? | मृत श्राद्धु कोण तेथ ? | यज्ञही मृत कोणता ?'  
 || ९७ || ' दरिद्र पुरुष रहित प्राण | मृत राष्ट्र राज्याविण |  
 अश्रोत्रियांते श्राद्धदान | मृत ऐसे जाण पां. || ९८ || दक्षिणेरहित याग-  
 केला | तो मृत ऐसा वहिला.' | यक्ष म्हणे, ' भला रे भला | धर्मराजा !  
 सुजाण ! || ९९ || कवण हरी दिशांची तृष्णा ? | हें मज सांग पां ! महा-  
 पुरुषा ! | कवण अन्न आणि विषा | रूप करूनी मज सांग. || १०० ||  
 कोण तो ब्राह्मणा श्राद्धकाळ ? | हें मज सांग प्रांजळ. | धर्मराज !  
 परम कुशळ | वक्तव्यांमाजी मी मानीं. || १०१ || प्रेश्व सांगोनी

ठायीं । स्वेच्छ उदक प्राशना नेर्ई. ’ । धर्म म्हणे, ‘ बोलणें कांहीं । सर्वज्ञाते तुज यक्षा ! ॥ १०२ ॥ अष्टौ दिशांचे तृष्णाहरण । करी सर्वत्र एकले संतमन । धेनु शाक आणि धान्य । अन्नपूर्ण मेदिनी. ॥ १०३ ॥ हींचि पावती सर्व लाघवा । तेंचि विष गा ! यक्षदेवा ! । ‘ श्रेष्ठं ब्राह्मण देखिजे जेव्हां । तोचि काळ श्राद्धाते. ’ ॥ १०४ ॥ सांग कथिले माझे प्रश्न । धर्मराजा ! तू धन्य धन्य । आतां सांगे पुरुष कवण । धनिकश्रेष्ठ त्रिलोकी? ’ ॥ १०५ ॥ ‘ ज्याचे कीर्तीच्या चंदने । विश्व चर्चिले उत्तम गुणे । अनुभवसाक्षात्कार-ज्ञाने । ब्रह्मनिष्ठ निर्धारे. ॥ १०६ ॥ प्रिय अप्रिय ज्या समान । स्वतु वेगळे न दिसे आन । तोचि एक धनिक जाण । येर सर्वही इरिदी. ॥ १०७ ॥ ‘ वचनीं तोषविले मातें, । वरद वदे प्रसन्न चित्ते, । ‘ चौधांमाजी आवडे तूते । तो उठवीन तवाज्ञा. ’ ॥ १०८ ॥ धर्म म्हणे, ‘ गुणवेळ्हाळ । नकुळ माद्रीचा वडिल बाळ । तो उठविल्या काम सकळ । पूर्ण माझे समर्था ! ’ ॥ १०९ ॥ ‘ बळसमुद्र भीमसेन, । शळधर गुरु अर्जुन, । जाणांमाजी अति मुजाण । सहदेव पांडवा ! ॥ ११० ॥ ऐसे सांडूनी गुणवंत । इच्छिशी माद्रीचा सुत. ’ । धर्म म्हणे, ‘ गा ! परमार्थ । तूचि विचारी विवेके. ॥ १११ ॥ मी कुंतीचा वडील कुमर । ज्येष्ठ माद्रीचा नकुळ वीर । उभय पुत्री या सुपवित्र । दोघी माता लोकीं कीं. ॥ ११२ ॥ यक्ष बोले सुप्रसन्न, । ‘ चौधां दिघले प्राणदान.’ । ऐसे बोलतां चवधेजण । उठते झाले तात्काळीं. ॥ ११३ ॥ नमस्कारिले धर्मचरणा । तैसेच वंदिले यक्षगणा । तंव यक्षता सांडूनी आलिंगना । यम आला जवळिके. ॥ ११४ ॥ म्हणे, ‘ पुत्रा ! मी तुझा पिता । म्यांच अरणी हरिल्या अंतां । प्रश-

मिंथे तुझिया चिच्चा । परीक्षिलें सुबुँद्धी ! ॥ ११५ ॥ अरण्यवास  
 सरला देख । उरले नष्टचर्येंचे वर्ष एक । तेही क्रमितां दुष्ट लोक ।  
 तुम्हां कोणी नेणती. ॥ ११६ ॥ होऊनी विराटनगरवासी । नांवे  
 ठेवूनी अनारिसीं । रूपें पालटती आपैसीं । माझेनि वरें वीर हो !’  
 ॥ ११७ ॥ अरणी ही दिघल्या आणून । तेणे तोषला ब्राह्मण ।  
 पांडवा देऊनी आशीर्वचन । जाता झाला स्वाश्रमा. ॥ ११८ ॥  
 आश्वासूती धर्मरावो । अदृष्ट जाला श्राद्धदेवो । याचेनि स्मरणे होते  
 वांवो । कौटि संग्रह पापाचे. ॥ ११९ ॥

---

### उपसंहार.

एथूनी सरले अरण्यपर्व ।  
 पुढारे असें विराट अतिअपूर्व  
 तेही परिसा जैसा शर्व ।  
 दृष्टी दिसे तपांती ॥ १ ॥  
 लीलाविश्वंभर गुरुचरणीं ।  
 पुष्पांजली वचनसुमनीं ।  
 मुक्तेश्वरे अर्पनी मनीं ।  
 कृतकृत्यता मानिली. ॥ २ ॥

---

---

मुक्तेश्वरकृत महाभारत  
वनपर्व  
टीपा व स्पष्टीकरण

---



# टीपा व स्पष्टीकरण

## अध्याय १ ला.

द्युतांत सर्व राज्य हरल्यावर आपले आजे जे पांडव, त्यांची बनवासांत कशी स्थिति झाली, या जनमेजयराजाच्या प्रश्नावरून वैशंपायनानें त्याला सर्व वृत्तांत वर्णन करून सांगितला. वैशंपायन म्हणाला, ‘धर्मराजा बनांत जात असतां, त्याची सर्व प्रजा त्याच्या पाठोपाठ चालली. धर्मराजानें त्यांचे सांत्वन करून त्यांवैकी क्षत्रिय-वैश्य-शूद्रांना परतविले. ब्राह्मणांनी मात्र त्याच्या बरोबरच जाण्याचा इट घरल्यामुळे, नाइलाजानें त्यानें संमति दिली. मार्गीत द्रौपदीचे व ब्राह्मणांचे क्लेश पाहून धर्माला फार दुःख झाले. अशावेळी शैनक कळघीनीं येऊन चित्त स्थिर ठेवण्याचा त्याला उपदेश केला. धौम्य पुरोहितानेंही अशा संकटकाळीं पुष्कळांनी आचरलेली सूर्योपासना त्याला सांगितली. धर्मानें त्याप्रमाणे उपासना केल्यावर सूर्याने प्रसाद म्हणून थोडे अन्न दिले, व तेंच वृद्धि पावून अनेक ब्राह्मणांना पोषण्यास कारण होईल, असा वर दिला. अशा रीतीनें अनेक ब्राह्मणांना संतुष्ट करून नित्य पुराणश्रवणांत काळ घालवीत, धर्मराज आपल्या बंधूसह काम्यकवनाला आला. इकडे विषष्ण विद्युत वनाला गेलेले पांडव आपल्या कौरवकुलाचा निःपात करतील, अशी भीति धृतराष्ट्राला वाटून त्यानें विदुराला यावहूल उपाय विचारला. विदुरानेंही पांडवाशीं सख्य करून त्यांना परत आणण्याचाच योग्य असा सल्ला दिला. पण तो धृतराष्ट्राला मानवला तर नाहीच, उलट विदुरालाच पांडवांचा पक्षपाती ठरवून राजानें त्यांस पांडवाकडे घालवून दिले. विदुर त्याप्रमाणे काम्यकवनास आला. पांडवांनींही त्यांचे मोळ्या प्रेमाने स्वागत केले. पण पुनः धृतराष्ट्राला विदुराचा विरह सहन न झाल्यामुळे, विदुरास माघारा आणण्यास त्यानें संजयास काम्यकवनास पाठविले. विदुर परत आलेला पाहून दुर्योधन, कर्ण, शकुनी व दुःशासन या चौकडीने पांडवांना एकटे रात्री गांठून मारण्यासाठी, सैन्यासह त्यांच्यावर चाल करण्याचा विचार केला. इतक्यांत त्रिकालज्ञ व्यासानीं धृतराष्ट्राच्या दरबारी अकस्मात् अवतरून वरील चांडाळ चौकडीच्या बेताकडे दुर्लक्ष केल्यावहूल धृतराष्ट्राची

कानउघाडणी केली. धृतराष्ट्रानें यावर बराच त्रागा केल्यामुळे दुर्योधना-दिकांना पांडवांच्या नाशाचा वेत सोडावा लागला. व्यासांनी याच वेळी धृतराष्ट्राला कामघेनूची कथा सांगितली. आपले पुन जे बैल त्यांना जगांत नाहक त्रास भोगावा लागतो अशी तकार कामघेनूने इंद्राकडे नेली असतां, इंद्राने बैलांचे पोषण करणारास वर, व त्यांची उपेक्षा करणाऱ्यास शाप दिला, याचा उलेख करून पांडवांना स्वतःच्या मुलांप्रमाणे वागविष्ण्यास व्यासांनी धृतराष्ट्रास परोपरीने सांगितले. धृतराष्ट्र यावर व्यासांना म्हणाला कीं, ‘तुमचा उपदेश मला शिरसामान्य आहे. पण हाच उपदेश तुम्हीं दुर्योधनाला करावा.’ व्यास नंतर म्हणाले कीं, ‘मी आतां जातो, व मैत्रेय लवकरच येईल, तो सांगेल त्याप्रमाणे तुम्हीं सर्वोनीं वागावें.’ व्यास अदृश्य झाल्यावर मैत्रेय आला व भीष्म-द्रोण-धृतराष्ट्रांनी त्यांचे स्वागत केले. पहिल्या चार ओव्यांत मुक्तेश्वरानें आपल्या वाढवडिलांना, कुल-देवतांना व गुरुला वंदन केले आहे. ओ. १ विश्वभरा—जगाचे पोषण करणाऱ्या परमेश्वरा. हा शब्द मुक्तेश्वरानें द्यर्थी योजला आहे. विश्वभर हैं जसे परमेश्वराचे नांव आहे, तसेच ते मुक्तेश्वराच्या पित्याचेंही नांव होते. म्हणून हैं विशेषण परमेश्वराला योजून कवीने आपल्या पित्यालाही ओघाने वंदन केले आहे. विश्वाससी—खात्री किंवा भरंवसा देतोस, अर्धात् मोक्षाचा भरंवसा. प्रतीति इ०—तुझा अनुभव निश्चयानें मनावर ठसतो. ओ. २ तूंचि इ०—तुझ्या ठिकाणी इरिहर, सूर्य, गणेश व शक्ति इत्यादि देवदेवता अनेक रूपानें व्यक्त होतात. वास्तविक तूंच या अनेक देवदेव-तांच्या रूपानें व्यक्त होतोस. बहुधा—अनेक रूपानें. पहा ‘एक सद्विप्रा बहुधा वंति.’ ओ. ३ महालक्ष्मी—करवीरनिवासिनी महालक्ष्मी ही मुक्तेश्वराची कुलस्वामिनी असल्यामुळे, ग्रंथारंभी तिला वंदन केले आहे. भैरवदेव-सोनारीचा भैरव. हाई मुक्तेश्वराचा कुलस्वामी होता. भैरव हैं शंकराचेंच एक नांव आहे. वोळगण्या होती—आश्रय करिती, सेवा करिती. शंकराचे आराधन केले असतां, अष्टसिद्धि भक्ताचा आश्रय करतात, सेवा करतात. एकनाथ—प्रसिद्ध साधु एकनाथ हे मुक्तेश्वराचे आजे, आईचे वडील. ते गुरुस्वरूप असल्यामुळे कवीने ग्रंथारंभी त्यांना वंदन केले आहे.

## ग्रंथारंभ

ओवी ५ तृतीय— महाभारताच्या १८ पर्वांपैकी वनपर्व हे तिसरे पर्व आहे. प्रभापाठी— प्रभानंतर. ओव्या ६-८, यांत जन्मेजयाचे प्रश्न आहेत. त्यांनाच वैशंपायनानें उत्तर दिले आहे. ओ. ६ पितामह-जन्मेजय हा धर्मराजादि पांडवांचा नातू. आपल्या आजांनी पूर्वी अरण्यवास कसा सोसला याचे वर्णन तो वैशंपायनास विचारीत आहे. चर्माबर इ०— कातडे हेंच कापडाप्रमाणे पांघरले आहे ज्यांनी, व जटा घारण करणाऱ्या अशा पांडवांनी. ओ. ७. याज्ञसेनी—द्रौपदी. अरण्य इ०— वनवासाच्या त्रासरूपी अग्रीत. वनवासाच्या कष्टांत. हृदयवदने-हृदयें आणि वदने. लोक छाती बडवून घेत होते व तोंडावरही हात घेऊन बोंब ठोकत होते. ओ. ११ या दुष्टाच्या— दुर्योधनाच्या. ओ. १३ पांडवांनी १२ वर्षे वनवासांत व एक वर्ष आज्ञातवासांत घालवावयाचे होतें. म्हणून १३ वर्षांनी परत येईन असें धर्मराज आपल्या प्रजेला आश्वासन देत आहे. ओ. १४ धर्मराज प्रजेला म्हणतो, ‘तुम्हीं मज-बरोबर आला व सर्व नगरी ओसे पाडली तर पांडवांनी एकटे वनाला जाण्याची अट मोडली, व त्यांनी कबूल केलेल्या नियमाला बाघ आणला, अशी दुष्ट कौरव ओरड करतील.’ ओव्या १६-२१, पांडवांना पुनः राज्य मिळावे यासाठी ब्राम्हण तपश्चर्या करण्याचे आश्वासन देतात. ओव्या २२-२५, ब्राम्हण बरोबर आल्यास त्यांना कसें पोसावे हा प्रश्न धर्मराजापुढे होताच, व तो त्यानें ब्राम्हणांना बोलून दाखविला. ओवी २३ हुताशीं-अग्रीत. ओ. २४ निर्वार्तीं-निवाऱ्याच्या जागी. अरण्यवास इ०—अरण्यवासरूपी प्रलयाच्या भोवन्यांत. प्राणकलिका-प्राणज्योत. अरण्यवासांत खावयास न मिळाल्यामुळे तुम्हीं प्राणास मुकाल असा धर्मराजाच्या म्हणण्याचा अर्थ. ओ. २५ विभूति-भस्म. साचारे-खरोखर. ओ. २८ चारी पुरुषार्थ-धर्म अर्थ काम व मोक्ष. ओ. ३१-३२, निरनिराळ्या देशांतील ब्राम्हण, धर्माबरोबर वनांत गेले त्यांची नांवे. ओ. ३१ कान्यकुब्ज-कनोजे ब्राम्हण. तैलभुक्त-तेलंगंगी. कामरूप-आसामांतले. उत्कल-ओरिसा प्रांताचे. पंचगौड-गौड, कान्यकुब्ज, सारस्वत, मैथिल व उत्कल यांना पंचगौड म्हणतात. हे नर्मदेच्या उत्तर तीरीं राहणारे आहेत.

ओ. ३२ चौल—कित्येकांच्या मतें तंजावर. पण चोलमंडळाला हळी कारो मांडेल म्हणतात. मल्याळ—मलबार. पंचद्राविड—तामिळ, कर्नाट, गुर्जर, महाराष्ट्र व तैलंग हे पंचद्राविड असून ते नर्मदेच्या दक्षिणतीरी राहतात.

ओ. ३३ बोळवितू—चढला. गभस्ती—सूर्य. ओ. ३४ वटस्थळी—वटवृक्षाखाली. अंशुमाळी—सूर्य. पहिल्या दिवशीं पांडवांना पाणी पिऊ नंच रात्र काढावी लागली. ओ. ३६ द्रौपदी—याबदल ‘हषदी’ असा दुसरा पाठ आहे. त्याचा अर्थ ‘खड्यावरून चालतांना’ असा होईल. बहुवस—पुष्कळ. ओ. ३७ शौनकांचे आगमन. ओ. ३९ ‘शोकस्थानसहस्राणि भयस्थानशतानि च। दिवसे दिवसे मूढमाविश्वति न पंडितम्।’ या मूळ श्लोकाचा येथे अनुवाद केला आहे. ओ. ४१ दळवाडे—समुदाय. विभांडी—दूर करी. सारासार विचारानें दुःखाचे पर्वत नष्ट होतात, असा अर्थ. ओ. ४३ कळिकाळ—पांडवांच्या काळी कलियुग नव्हते, म्हणून हा शब्द मुक्तेश्वराने चुकीनें योजला असावा असें काव्यसंग्रहकार म्हणतात, व त्याच्या ऐवजी ‘कष्टकाळ’ असा शब्द सुचवितात. पण हा पाठ मात्र कोठेच दिलेला नाही. तथापि ओ. ६० मध्ये हा शब्द आला असल्यानें येथेही तो असावा असें वाटते. ‘अष्टकाळ’ हा पाठ स्वीकारल्यास, दिवसांचे व रात्रीचे मिळून आठ प्रहर असा अर्थ होईल. ओ. ४५ धौम्य हा पांडवांचा कुलोपाध्याय. तोही शौनकाप्रमाणेंच धर्मराजाला संकटकाळीं धीर देऊन, सूर्याची उपासना सांगत आहे. ओ. ४६ चतुरानन—ब्रह्मदेव. बोजा—चांगल्या रीतीने. ओ. ४७ उत्तरायणांत पृथ्वीतील रस शोषणे, व दक्षिणायनांत जलधारा सोडणे, हा सूर्याचा धर्म सांगतात. मोकळी—सोडी. ओ. ५२. कार्तवीर्य—सहस्रार्जुन. वैन्य—वेनराजाचा मुलगा. नाहुष—नहुष राजाचा मुलगा यायाति. या सर्वोनीं सूर्योपासना केली होती म्हणून त्यांची उदाहरणे सांगितलीं आहेत. ओ. ५३ गोवी—गुतागुत अर्थात् संकट. धर्मराजाव्रोचर ब्राह्मण आत्यामुळे, त्यांना पोसण्याचे त्याच्यावर आलल संकट सूर्य निवारण करील, असा अर्थ. ओ. ५४-५६ सूर्यांची १०८ नांवे, ब्रह्मदेवाकडून इंद्राला, इंद्राकडून नारदाला, नारदाकडून धौम्याला व धौम्याकडून धर्मराजाला, प्राप्त ज्ञाली असा पारंपरिक क्रम सांगि-

कला आहे. ओ. ५९ सूर्य, धर्मराजाला त्याच्या वाराधनेचा प्रसाद म्हणून थोडेसें पण चतुर्विध अन्न देतो. चतुर्विध—खाद्य, पेय, क्लेष्ट व चोष्य. ओ. ६१ येथे १३ वर्षांनंतर आपोआप तुला आपलें राज्य प्राप्त होईल असा वर, सूर्य धर्मराजाला देतो. ओ. ६२ ‘सूर्यानें धर्मराजाला थाळीपात्र दिलें असा प्रवाद आहे. पण व्यासाच्या भारतात असा उल्लेख नाहीं’ असें मुक्तेश्वर म्हणतो. तथापि महाभारताच्या प्रचलित प्रतीत थाळी-पात्र दिल्याचा उल्लेख आहे. यावरून मुक्तेश्वराच्या पुढे हळीच्या प्रचलित भारतप्रतीहून निराळी प्रत असावी असें दिसते. पहा—‘गृह्णीष्व पिठरं तास्म मया दत्तं नराचिप। यावद्वृत्सति पांचाली पात्रेणानेन सुव्रत ॥ वनपर्व. ३७२. ओ. ७०—७३ पांडव रागानें वनाला गेले. प्रजा देखील पांडवाबद्दल शोक करीत असून कौरवांना शाप देत आहे. हा शाप कौरवांना बांधेल म्हणून प्रजेच्या मनांतून पांडवाबद्दलचा शोक कसा जाईल, हा उपाय धृतराष्ट्र विदुरास विचारीत आहे. ओ. ७४—८८ विदुर धृतराष्ट्राला पांडवांना परत आणण्याचा उपदेश करतो. ओ. ७६ कुमर—दुर्यो-धनादि, ( धृतराष्ट्राचे पुत्र ). पल्लव इ.—‘पांडवाच्या पुढे पदर पस-रून ‘आम्हांस मागील अपराधाची क्षमा करावी’ असें मोठ्या काकुळ-तीने म्हणावे’ असा विदुराचा धृतराष्ट्रास उपदेश. ओ. ७८ पोटांत डोके खुपसणे, किंवा डोक्यावर हात ठेवून घेणे, म्हणजे शरण आत्याचे चिन्ह होय. दुःशासनानें भीमाच्या पोटांत डोके खुपसणे, व दुर्योधनाच्या डोक्यावर धर्मराजाचे हात ठेवणे, म्हणजे कौरव पर्यायानें पांडवांना शरण येऊन दोघांत सख्य घडले, असें दाखवावे, असा विदुराचा आशय. निवेदी—अर्पण कर. ओ. ७९ अर्जुन व कर्ण हे परस्परांचे प्रतिस्पर्धी होते, तर सहदेवाचा शकुनीवर विशेष रोख होता. अर्जुनाला कर्णाने वंदन करावे, व सहदेवाला राग आला तरी शकुनीला त्याची झळ न लागावी असें दोनी बांजूचे सख्य व्हावे, असा विदुराचा उपदेश. ओ. ८० शकुनीचे मरण सहदेवाच्या हातूनच घडावयाचे होते. म्हणून विदुर धृतराष्ट्राला सांगतो की, ‘शकुनीला सहदेवाच्या हातून वाचीव.’ ओ. ८२ मृत्युक्वे—मृत्यूची झडप, उडी. ‘मित्रत्वाच्या नात्यानें पांडवाशीं बागलास तरच तुझे पुत्र मृत्यूच्या तावडीतून सुटील,’ असें

विदुर सांगतो. ओ. ८३ निग्रहनी रक्षावे—तान्यांत आणून रक्षावे. जर दुर्योधनादि पुत्र तुझे ऐकणार नाहीत, तर भीष्मद्रोणादिकांच्या मध्यस्तीनें त्यांना तान्यांत आणून व पांडवांचा नाश करण्यापासून त्यांना परावृत्त करून त्यांचे पांडवापासून रक्षण करावे. ओ. ८५ काळजी—काळजांत, दृदयांवर, ब्रण-फोड. आपल्या दृदयांवर झालेला ब्रण जसा आपल्या हळुवार हातानें कापला पाहिजे, त्याचप्रमाणे मोठ्या प्रेमानेच दुर्योधनादि दुष्टांना शिक्षा केली पाहिजे. ओ. ८६ रोकडा—रोख ठोक, स्पष्ट. ओ. ८७ हे त्यागिल्या इ०—हे सर्व दुर्योधनादि पुत्र व त्यांचे मित्रमंडळ सोडल्यावर. ओ. ८८ वोपूनी—देऊन, समर्पून. इतुकेन—असें केल्यानें. ओ. ८९ घडकला—अग्रीप्रमाणे भडकला. दशशीर—दहा तोङ्डाचा रावण. ओ. ९०-९५, धृतराष्ट्राला विदुराचा सहान मानवल्यामुळे तो त्याला पांडवांकडे घालवून देतो. ओ. ९१ ‘तुझ्या ठिकाणी ब्रह्मनिष्ठाची लक्षणे असत तूं ज्ञानी आहेस. शिवाय तूं समदर्शी बुद्धीचा असल्यामुळे पांडव-कौरव किंवा शत्रु-मित्र असा भेदभाव वास्तविक तुला नसावा.’ ओ. ९३ ‘माझ्या हातीं राज्य आले असें तुला वाटते, पण मला मात्र सर्व जग शून्य भासते. कारण तुझ्या ( पांडव पक्षपाती ) भावनांनी माझा छळ होत आहे.’ ओ. ९४ ‘खरें पाहिले तर पांडवांनी दूतांत राज्य घालविले, व आपल्याच वचनांत गुंतून त्यांनी वनवास ओढवून घेतला आहे. मग पांडवांच्या बाजूंतै बोलून तूं मला सारखा कां छळतोस !’ पांडवांच्या वनवासाचा व राज्यच्युतीचा दोष त्यांच्याकडे च आहे, असें धृतराष्ट्रांचे म्हणणे. ओ. ९५ भ्राता—विदुर हा धृतराष्ट्राचा धाकटा भाऊच होता. ‘तूं माझ्या दुःखांत समभागी होतोस म्हणून तुला मी सहा विचारली, हा माझा मूर्खपणा ज्ञाला. ( कारण तूं पांडवांच्या बाजूंनेच बोलतोस.) आतां माझें मन दिघा करूं नको. पांडवाकडे निघून जा.’ ओ. ९६ क्षत्ता—विदुर. ओ. ९७ श्रवण जाले इ०-धर्मराजानें ऐकले. हांसोनि बोले इ०—धर्मराज हांसून भीमाला व अर्जुनाला बोलला, असाच येथें अर्थ आहे. भीम अर्जुनाला बोलला असा अर्थ काव्यसंग्रहकारांनी केला आहे, तो चुकीचा आहे, व त्यावरून मुक्तेश्वराजवळ असलेली महाभारताची पोथी प्रचलित पोथीपेक्षां निराळी होती, हा त्यांचा तर्क या उदाहरणापुरता

तरी निराघार आहे. ओ. ९८ पुढतीं—पुनः विदुर कां आला असावा याबद्दल धर्मराजानें काढलेले तर्क येथे दिले आहेत. धृतराष्ट्राला पश्चात्ताप होऊन भीषमद्रोणांच्या विचारानें आपले हिरावून घेतलेले राज्य त्यानें परत दिले हैं सांगण्याकरतांच विदुर आला असावा, असा धर्मराजाचा तर्क. ओ. १०० विशीं—विषयीं. ओ. १०१ नातळे—शिवत नाही. ओ. १०२ देवदुमा—हे कल्पवृक्षा ! ओ. १०४ अंबिकासुत—धृतराष्ट्र. धृतराष्ट्राला विदुराचा वियोग होतो.

ओ. १०५ धृतराष्ट्र अंघळा असल्यामुळे शरीरानें जसा तो असहाय होता तसाच विदुर गेल्यामुळे बुद्धीनेही तो असहाय झाला. सर्व सळामसलत धृतराष्ट्राला विदुरच देत होता. तो गेल्यावर काय करावें हैं राजाला समजेना. ओ. १०९ अंघ—पाय. बडील भावाचे पाय पहा. धृतराष्ट्राचे दर्शन घे. व्यग्र—दुःखित. ओ. ११० गजाव्हय—हस्तिनापुर पूर्वज—पाया—बडील भावाच्या पायास. प्रज्ञाचक्षू—धृतराष्ट्र. त्याला डोळे नसल्यामुळे, बुद्धि हीच त्याचे डोळे झाली होती. ओ. १११—विदुर परत आलेला पाहून दुर्योधनादिकांना वाईट वाटले. ओ. ११४ दक्षभारेशी—सैन्यासह. सांडावे—‘टाकावे’ याबद्दल मुक्तेश्वर हा शब्द योजतो. ओ. ११५ जोपर्यंत यादव, पांचाल इत्यादि पांडवांचे मित्र दूर आहेत, श्रीकृष्ण जो त्यांचा पाठीराखा जवळ नाहीं, तोपर्यंत पांडव एकटे पाहून मारून टाकावे, असा दुर्योधनादिकांचा बेत. ओ. ११६ भीषमद्रोणांना व धृतराष्ट्राला न कळता पांडवांना मारण्याचा दुर्योधनादिकांचा विचार. पुढां प्रकट इ० पांडवांना एकदा मारल्यानंतर सर्वांना ओघानेंच कळेल. ओ. ११७ व्यास मनकवडा दिसतो. अशा वेळीं तो अकस्मात् येतो. ओ. ११८ सुपुत्रा—धृतराष्ट्र!. व्यास हे धृतराष्ट्राला पितृस्थानींच होते. दुर्योधनाच्या कपटी बेताबद्दल व्यास धृतराष्ट्रालाच दोषी ठरवितात. विचारिशी—विचार करिशी. ओ. ११९ मागुर्तीं—इतके कलनही. ते—दुर्योधनादि. ओ. १२० ‘जर माझ्या मुलांचा कपटी बेत मला ठाऊक असेल किंवा त्यांना मी प्रेरणा केली असेल, तर तुझ्या पायाची शपथ.’ ओ. १२१ त्रिशुद्धि—त्रिवार सत्य. ओ. १२२ धृतराष्ट्राची प्रतिज्ञा ऐकून दुर्योधनादिकांनी पांडवानाशाचा आपला बेत सोडून दिला. आवांका—विचार.

अवधारी-एक. ओ. १२३ व्यास धृतराष्ट्राला सुरभीची कथा सांगतात. चारी खाणी-उद्दिज्ज, अंडज, स्वेदज, व जरायुज असे चार प्रकारचे प्राणी. कामघेनू इंद्राजवळ जाऊन तकार करते. ओ. १२४ वृषभ-बैल. ओ. १२५ शकट-गाडे. ओ. १२६-१३० आपल्या पुत्रांना-बैलांना कसे कष्ट भोगावे लागतात याचें वर्णन कामघेनू करते. ओ. १२६ गाळीप्रदान-शिवी देणे. ओ. १२७ नेदित-देत नाहीत. ओ. १२८ बोभाती-ओरडती, हाक मारती. ओ. १२९ अनामिका-अंत्यजास. ऐसें कर्म इ०-'हे इंद्रा ! असें कर्म त्यांच्या नशिवीं कां लिहिले ?' असा कामघेनूचा प्रश्न. ओ. १३१-१३३ इंद्र, कामघेनूचे कसें तरी समाधान करण्याचा प्रयत्न करीत आहे. ओ. १३४ येरी—दुसरी, कामघेनू. आईला आपली सुखी किंवा दुःखी मुले सर्व सारखीच. त्यांतही जीं मुले सात्त्विक पण अभागी आहेत, त्यांच्याबद्दलच आईला अधिक कळवळा वाटतो, असा कामघेनूचा युक्तिवाद. ओ. १३६ स्वेच्छाचारी व मदोन्मत्त लोकांनी केलेला छळ, कामघेनू वर्णन करते. बोकाळती-माजती. फुंपाटतो-ओरडती. ओ. १३७ अशा लोकांना वेदप्रणीत नियमांची वेसण घालून, व आचारांच्या दावणीला बांधून शिक्षा केली पाहिजे, अशी ब्रह्मदेवाची आज्ञा आहे. ओ. १३९ बैलांचा सांभाळ करणारास इंद्राचा वर. ओ. १४१ बैलांना नाहक छळणाऱ्यांना इंद्राचा शाप. अवर्षण-पाऊस न पडणे. दुर्भिक्षीं—दुष्काळांत. ओ. १४२ बैलांचा सांभाळ न करणारास कोणत्या आपत्ति भोगाव्या लागतील, त्यांचे इंद्र वर्णन करतो. घान्यावर व विशेषतः जोधळ्यावर पडणाऱ्या काहीं रोगांची नांवे येथे दिलीं आहेत.

**स्वचक्र**—स्वकीयांचा इल्ला. परचक्र—परकीयांचा इल्ला. टोळ—टोळधाड. मूषक—उंदीर. हे प्रकार, सहा ईतिपैकीच आहेत. पहा—'अतिवृष्टिरनावृष्टि-रूषका शलभाः शुकाः ।' चिकट—जोधळ्यावर पडणारा चिकट्या रोग. तांबरा—जोधळ्यावर हा रोग पढून जोधळा तांबडा होतो. आळिक—या रोगानें दाण्यांत आळ्या होतात. दुग्धश्रवा—हाही घान्यावरचा एक रोग दिसतो. कदाचित् दाण्यांतून दूध गळण्याचा हा रोग असावा. ओ. १४४ 'ज्या वासरांना गवत खातां येत नाहीं, जीं अजून आईला पितात, अशा भुकेल्या वासरांना त्यांच्या आईच्या कासेपासून जे ओढतात त्यांच्या

वंशाचा मी नाश करीन, ' असें इंद्र म्हणतो. ओ. १४६ या सुरभीच्या गोष्टीचा दाखला घेऊन तूंही आपल्या मुलांप्रमाणेच पांडवांना शागीब, ' असें व्यास धृतराष्ट्राला सांगतात. वर दिलेली सुरभीकथा मूळ भारतांत थोडी निराळी आहे. मुक्तेश्वरानें वर्णिलेला इंद्राचा शाप व वर, प्रचलित महाभारताच्या प्रतीत नाहीं. त्याचप्रमाणे निरनिराळ्या धान्यरोगांचा मुक्तेश्वरानें केलेला उलेख प्रचलित महाभारतांत नाहीं. यावरून मुक्तेश्वर-पुढील महाभारताची प्रत इल्हीहून निराळी असावी. किंवा पदरचें वर्णन तरी तो आपल्या ग्रंथांत घालीत असावा. बहुसाल—पुष्कळ फार. ओ. १४७—१५८ व्यास पांडवाबद्दल धृतराष्ट्राजवळ रदवदली करतात व त्यांच्याशी सख्य करून त्यांना परत आणण्याचा उपदेश करतात. ओ. १४८ भर्णंगप्राय—भिकांयप्रमाणे. ओ. १५१ विदुर हा व्यासापासून झालेला दासीपुत्र होता. धृतराष्ट्र व पांडु हेही विचित्रवीर्याच्या पत्नीच्या ठिकाणी व्यासापासूनच उत्पन्न झाले होते. ओ. १५६ बुझावीं—समजावणी कर. ओ. १५८ पुढतो पुढतीं—पुनः पुनः ओ. १६० आपणास केलेला उपदेश दुर्योधनाला करावा, असें धृतराष्ट्र व्यासाला सांगत असतां, व्यासानें तें काम मैत्रेयावर कां ढकलावें समजत नाहीं. दुर्योधनाकडून आपली शोभा होईल अशी शंका तर व्यासांना आली नसेल ना ! ओ. १६२ मैत्रेयाने केलेला उपदेश दुर्योधनानें ऐकला नाहीं, मैत्रेयकृष्णीचा शापरूपी दगड, म्हणुनच त्याच्या हृदयाच्या मर्मा वसला. मैत्रेयाने दुर्योधनाला शाप दिला.

## अध्याय दुसरा

धृतराष्ट्रानें मैत्रेयाचें स्वागत केल्यावर मैत्रेयानें आपण तीर्थे करीत काम्यकवनाला कसें गेलों, व तेऱ्ये वनवासी पांडव पाहून आपणांस कसें दुःख झाले, याचें वर्णन केले. दुर्योधनादिकांनीं पांडवाशीं मांडलेल्या कलहाबद्दल धृतराष्ट्राजवळ नापसंती व्यक्त करून मैत्रेय म्हणाला, ' हे राजा हैं असेच चालेल तर भीष्मासारख्या योद्धालाही रणांत पराजय घडून तुला पुत्रशोक करावा लागेल.' नंतर त्यांने दुर्योधनाला पुष्कळ उपदेश केला, व पांडवाशीं सख्य करून त्यांचें राज्य त्यांस परत देण्यास

सांगितले. आपल्या या उपदेशाचा दुर्योधनाला फार राग आला असें पाहून मैत्रेयानें त्याला असा शाप दिला की, ‘माझे जर न एकशील तर भीमाकळून तुला खात्रीने मरण येईल. मी सांगतो तसें एकशील तर मात्र तुझा कुलक्षय टळेल.’ भीमाचा पराक्रम सांगतांना मैत्रेयानें किर्मारि राक्षसाच्या वधाचा उल्लेख केला होता, हे पाहून धृतराष्ट्रानें किर्मारि-वधाची हकीकत मैत्रेयाला विचारली. ही हकीकत सांगण्याचें काम विदुरावर टाकून मैत्रेय गेल्यावर, विदुरानें किर्मारि-वधाचें साग्र वर्णन केले. या वर्णनानें धृतराष्ट्राची भीमाबद्दलची भीति अधिक वाढली. इकडे पांडवांचे राज्य जाऊन त्यांना वनवास घडल्याचें वृत्त समजतांच, श्रीकृष्ण आपल्या यादव सेनेसह धर्मराजाकडे आला. श्रीकृष्णानें सर्वांचें सांत्वन करून कौरवांच्या पुढील नाशाचें भविष्य सांगितले. पांडवांकडील वीरानीही निरनिराळ्या कौरवबीरांना मारण्याच्या प्रतिज्ञा केल्या. श्रीकृष्ण धर्मराजाला म्हणाला, ‘तुमचें दूत खेळणे चालले होते त्यावेळी शाल्यानें द्वारकेवर स्वारी केल्यामुळे मी लढाईत गुंतलो होतो. नाहींतर मी तुम्हांला द्यूतच खेळू दिले नसते. असो पण याचें उड्ऱे आपण काढू.’ इतका कथाभाग या अध्यायांत आला आहे.

ओ. ४ स्वर्ग, मृत्यु व पाताळ या तिन्हीं लोकांत दुर्योधनाला कोणी चांगला म्हणत नाही. ओ. ६ ‘दुसऱ्याचें चांगले करूनही आपलें चांगले होत नाहीं, मग अधर्मानें वागून चांगले कसें होईल?’ दुर्योधनाचें पांडवाशीं वर्तन, म्हणजे विष भक्षण करून अमर होण्याचाच उलटा प्रकार आहे, असा मैत्रेयाचा आशय. ओ. ७ मैत्रेय धृतराष्ट्रास म्हणतो. पितामहो-भीष्म. वर्तमान असतां-हयात असतां. पुत्रीं-दुर्योधनादिकांनीं व पांडवांनीं. ओ. ८ भीड सोडुनी इ०- ‘भीड बाजूला सारून तूं दुर्योधनाला कां निक्षून सांगत नाहीस?’ ओ. ९ मैत्रेय दुर्योधनाला म्हणतो. ओ. १० ‘हे नश्वर राज्य तूं हातोहात मिळविलेस. पण पांडवांशीं वैर करून अपकीर्ति मात्र कायमची मिळविलीस. कवण्या हृषी-कोणत्या हैतूने. ‘तूं काय म्हणून आपली बुद्धि वाईट विषयांत गुंतवलीस?’ ओ ११ पांडवांशीं विरोध करण्याचा रोग तुझ्या मित्रांसह तुला जडला आहे. संगिया संगीं-मित्रांबोवर. भरुलतेचें रोम-भुवयांचे

केस. तापासारख्या रोगांत भुवयाचे केस जातात. हेच रूपक पुढे चाळवून मैत्रेय दुर्योधनास म्हणतो, ‘रोग्याचे भुवयाचे केस जाऊन तो जसा विद्रूप बनतो, तसाच पांडवांशी निरकाळ वैर केल्यानें तंही विवेकभृष्ट शाला आहेस.’ ओ. १२ दीर्घकालीन आजारांत ज्याप्रमाणे नाकाची वास घेण्याची शक्ति जाते, तद्वतच पांडवांशी दीर्घकाल विरोध करून दुक्षी प्रतिष्ठा गेली आहे. घाण—नाकाची वास घेण्याची शक्ति. ओ. १३ दुर्योधनाला जडलेल्या विरोधरूपीं रोगाला मैत्रेय औषध सांगतो. ओ. १४ राहाटी—बागणूक. साक्षेपे—मुद्दाम. ओ. १५ सौबळ—शकुनि. शकुनीनें सर्वांना दूत खेळण्यास उद्युक्त करून संकटांत घातले. ओ. १७ ओखद—औषध. ओ. १९ नागायुतबळसंपन्न—दहा हजार हत्तीच्या शक्तीनें युक्त. अयुत—दहा हजार. जामदग्न्य—परशुराम. यानेच कार्त-वीर्याला मारून पृथ्वी निःक्षत्रीय करण्याची प्रतिज्ञा केली. ओ. २३ मैत्रेय सांगतो, ‘तुम्ही पांडवांना राज्य परत दिले नाहीं तर तुमचे कुळ नष्ट होईल. हे माझे म्हणणे खाटे होईल तर सूर्य पृथ्वीवर पडेल.’ म्हणजे सूर्य पतन पावणे जितके अशक्य तितकेच आपले बोलणे खोटे होणे अशक्य, असा मैत्रेयाचा अभिप्राय. ओ. २४—२५ मैत्रेय भीमाचा पराक्रम वर्णन करतो. ओ. २५ प्रस्तुत—भीमेसेनानें वनवासांतच किमार राक्षसाचा नुक्काच वघ केला होता, व मैत्रेय तर पांडवांना यावेळीच भेटून आला होता. ओ २६ आरक्तता—तांबडेपणा. दुयाघनाच ढोळे रागानें खदिराच्या लाकडाच्या निखाऱ्याप्रमाणे तांबडे लाल झाले. ओ. २७ महाविखार—मोठा सर्प. गजशुंडाकार कर—हत्तीच्या सोडेच्या आकाराच्या हातांनी दुर्योधनानें मांडीवर शड्डू थोपटला. दुर्योधनानें आपल्या रागाचा आविर्भाव अनेक रीतीनें दाखविला आहे. ओ. ३० ‘ज्या मांडीवर तुं आतां शड्डू मारलास, तीच रणांगणांत भीमाच्या गदेनें चूर्ण होईल.’ असा मैत्रेयाचा शाप. रणचत्वर—रणांगण.

ओ. ३१ अभंग—मोडणे अशक्य. ओ. ३२ उच्छाप—दिलेल्या शापापासून मुक्त होण्यासाठी वर. ओ. ३३ या मैत्रेयाच्या शापाचा पुढे फार विचार न करतां धृतराष्ट्र किर्मीर वधाची हकीकत विचारतो, हे आश्वर्य आहे. ओ. ३७ विदुर, किर्मीरवधाचे वर्णन करतो. अहोरात्री—

दिवसा. व रात्री. ओ. ३८ भूशय्या—पांडवांना जमिनीवरच निजांके  
लागले. ओ. ३९ भूप्रल्यो—पृथ्वीप्रल्य. राक्षसाच्या आगमनप्रसंगी  
पृथ्वीप्रल्याप्रमाणे प्रकार घडले. धूसर—धुरला. ओ. ४० शंके—भ्याली.  
प्राणधाके—प्राणाच्या भीतीने. ओ. ४१ किर्मीर राक्षसानें पांडवांचा मार्ग  
आडविला. ओ. ४२ राक्षसांचे वर्णन, भोवंडी—फिरवी. वैश्वानर—अग्नि.  
राक्षसाच्या नाका—तोडांतून अभीच्या ज्वाळाच जणु निघत होत्या. ओ. ४५  
भीमाला मारून किर्मीर आपल्या भावाचा सूड घेऊ इच्छितो. ओ. ४७  
याज्ञसेनी—द्रौपदी. राक्षसाला प्राहून तिला मूर्ढी आली, व ती धर्म-  
राजाला जाऊन विलगली. धर्मरूपी वृक्षाला जशी कीर्तिरूपी लता  
विलगते, तद्वतच द्रौपदी धर्माला विलगली. ओ. ४८ धर्नुर्धरु—  
अर्जुन. ओ. ४९ आपल्या हातानेंच किर्मीर राक्षसाचा अंत होणार  
आहे म्हणून भीमसेनानें अर्जुनास स्वस्थ बसण्यास सांगितले. ओ. ५०  
भीमांचे आणि त्या राक्षसांचे युद्ध होताना ते परस्परांशी कसे भिडले यांचे  
वर्णन केले आहे. नंदिकेश्वरु—शंकर. नर—भीम. निशाचर—किर्मीर.  
युद्धकदनी—युद्धाच्या कत्तलींत. ओ. ५१ दोघेही झाडे उपहून युद्ध  
करीत असल्यामुळे, सर्व वन थोड्यावेळांत वृक्षरहित झाले. चंड—मोठे.  
ओ. ५२ क्रोश इ०—कोस दोन कोस उंचीची पर्वतांची शिखरे उप-  
हून ते एकमेकांवर फेकीत होते, व तीं संपल्यावर ते मळयुद्ध खेळून लागले.  
ओ. ५३ राज्यदारार्थी—राज्यासाठी व पत्नीसाठी पूर्वी वाळी व सुग्रीव  
या वानरराजांमध्ये युद्ध झाले होते. त्यांचीच उपमा, भीम—किर्मी-  
राना दिली आहे. ओ. ५४ मळयुद्धांतील अनेक पेंच येथें दिले आहेत.  
लथडवे—लत्ताप्रहार. थडका—ठोंसे. हुमणिया—थापट्या. ओ. ५५  
कळे—कळ, दुःखाची रग. ग्रीवा—मान, कंठ. थापा—थापट्या, चड-  
कणे. ओ. ५६ हातपाय एके ठिकाणी बांधून वर आकाशांत लायेने उड-  
वीत होते. मूर्धनी—डोक्यावर. तळपती—झटापट करिती. ओ. ५७  
नलेखिती—जुमानीत नव्हते. येर येरां—परस्पराना. आरण्यरोही—अर-  
ण्यांत वाढलेले. ओ. ५८ सुंदर स्त्रीच्या कटाक्षांचा परिणाम विरक्तावर  
जसा कांहीच होत नाही, तसा त्या राक्षसाच्या आघाताचा परिणाम भीमा-  
वर होत नव्हता. ओ. ५९ धर्माचरणाचे शब्द जसे अनाचारी माण-

साला झोवतात, तद्वत्च भीमाचे आघात किर्मीराला अतिशय दुःख-दायक झाले. ओ. ६० एकाद्या पशुला दावे बांधून ओढावा त्याप्रमाणे, त्या राक्षसाच्या गळ्यांत आपले हात घालून भीमानें त्याला हिसका दिला, त्यावेळी तो राक्षस एकाद्या पर्वताप्रमाणे त्याच्या पायाजबळ कोसळला. आसुडणे—हिसका देणे. शैलपाडे—पर्वताप्रमाणे. ओ. ६१ भीमसेनाचें भाषण. ‘मीच तुझा मृत्युकाळी संगत करणारा आहे. तुझे बरे वाईट करणे माझ्याच हाती आहे.’ उपडा—उताणा. ओ. ६३ शुभ्रवर्ण इ०—डोळे पांढरे झाले. ओ. ६४ किर्मीर कसा उलथून पडला त्याचें वर्णन. लवथवित—लवलवणारी, लवलवीत. वमित—ओकत. कलोल—लाटा. ओ. ६५ त्राहाटणे—आपटणे. भीमाचें हें भाषण उपरोधिक आहे. किर्मीर आपल्या बक नांवाच्या भावाचा सूड घेण्यासाठी भीमावर चालून आला होता. म्हणून भीम म्हणतो की, ‘आतां स्वर्गांतील बकासुराचे अशु तूंच तेथे जाऊन आपल्याच हातानें पूस.’ ओ. ६६ भीमाच्या विजयानें स्वर्गांतील देवांना आनंद. निर्जरी—देवांनी. आतुर्बद्धी—अतिबलाद्य. ओ. ६९ तम—मोह. चिंतागर्ते—चिंतारूपी खलग्यांत. आपल्या हिताची वागणूक सोडल्यामुळे, धृतराष्ट्राला काळ-जीत पडावे लागले. ओ. ७० हे विदुराचे शब्द आहेत. ‘ज्या भीमानें मोठमोठे राक्षस मारले, त्याशी विरोध अथवा वैर करून तुझे पुत्र कसे वाच्यार?’ ओ. ७१ सांकडा—संकटात. ओ. ७२ पांडवांच्या वनवासाचें वृत्त श्रीकृष्णाला कळते. अधोक्षज—श्रीकृष्ण, ओ. ७३ संजोगुनी—जोहून. ओ. ७४ भगिनीचे—द्रौपदीची कौरवानीं केलेली विटंबना ऐकून. ओ. ७७ धाय मोकलणे—हंवरडा फोडणे. ओ. ७८ श्रीकृष्ण द्रौपदीचे सांत्वन करतो. ओ. ७९ खेदसंताप इ०—दुःखाचा वायु आपल्या मनाला लागू देऊ नका. दुःख करून घेऊ नका. ओ. ८० धराभारा—पृथ्वीचे ओऱे. कौरव हे पापी राक्षस अपल्यानें त्यांच्या अस्ति-त्वानें पृथ्वीला होणारा भार, त्यांच्या मरणानें कमी होईल असा भाव. फेडीन—नाहीसा करीन.

ओ. ८१ नेमस्त—खात्रीने. निवटील—मारील. ओ. ८२ वृकोदर-भीम. ओ. ८४ धर्मराजानें द्यूतांत हरल्यावर वनवास पत्करण्याचें जें वचन

कौरवांना दिले आहे, त्यामुळे कौरवावर हळा करण्याच्या आमच्या कार्यास धर्मराजाचा पाठिंबा नाही असें अर्जुनाचें म्हणणे. ओ. ८५ श्रीकृष्णाच्या द्वारकेवर शाल्वानें हळा केल्यामुळे, तोही यावेळी थोडासा लढाईत गुंतलेलाच होता. म्हणून कौरवावर हळा करण्याच्या पांडवांच्या बेतास पुष्टी देण्यास तोही तितका उत्सुक नव्हता. नावेक—क्षणभर, थोडासा. ओ. ८६ पांडवांची खवर बेण्यांत आपणाकडून दिरंगाई झाली, हे श्रीकृष्ण कबूल करतो. ओ. ८७ पाहुनि ३०—शकुनीचे दांत पाहून त्याचे कपटी फासे फोहून टाकले असते. ओ. ८८-८९ आपण असतो तर बनवासाचा प्रसंग धर्मराजावर आला नसता असें श्रीकृष्ण सांगतो. ओ. ९० चामके—जाई.

---

### अध्याय तिसरा.

शाल्वानें द्वारकेवर कां स्वारी केली याचें कारण धर्मानें श्रीकृष्णाला विचारले असतां, श्रीकृष्णानें शिशुपालवधाचें कारण सांगून शाल्वाच्या स्वारीचें वर्णन केले. आपल्या प्रद्युम्न, चारुदेष्ण, सांब इत्यादि पुत्रांनी दारुण युद्ध करून शाल्वाचा कसा प्रतिकार केला, पण शेवटी आपल्याच हांतून शाल्व कसा मृत्यु पावला, ही सर्व इत्थंभूत इकीकत या अध्यायांत श्रीकृष्णानें धर्माला सांगितली आहे. शेवटी पांडवांना पुढील जयाचें आश्वासन देऊन सुभद्रेसह श्रीकृष्ण द्वारकेस गेला. धृष्टद्युम्न देखील १३ वर्षांनी कौरवांचा वध करण्याच्या हेतूने येण्याचें वचन देऊन आपल्या पांचाल देशाला गेला. पांडव यानंतर काम्यकवन सोहून अद्वैतवनाला गेले. ओ. २ राजसूय यज्ञांत शिशुपाल श्रीकृष्णाला कांही अपमानकारक बोलला म्हणून श्रीकृष्णाकडून तो मारला गेला. सौभें—शाल्वानें. शाल्व हा शिशुपालाचा बंधु. भावाच्या वधाचा सूड उगवण्यासाठी यानें द्वारकेवर स्वारी केली. ओ. ४ विमानयानी—विमानांनी व रथांनी. भारसमुदाय. ओ. ५ खचिल्या—नष्ट केल्या. परिघ—प्राकार, वेर. पाढी—बंधारा. पौर्णी—मित, तट. आटाढी—गच्छी, मनोरा. ओ. ६ प्रजाबाळके—प्रजारूपी बालके, प्रजा. ओ. ७ शाल्वाची दुरुक्ति. ओ. ९

सांब—जांबवंतीपासून झालेला श्रीकृष्णाचा मुलगा. गद—यादव वीर. अकरुर—यादव, श्रीकृष्णाचा भक्त. प्रद्युम्न—श्रीकृष्णाचा रुक्मिणी-पासून झालेला पुत्र. ओ. ११ उग्रसेन—श्रीकृष्णाचा मातामह, आजा. यंत्रे—तोफांनी. औपधें—दारसामानांनें. गुल्मी—गुल्म—सैन्याचा विभाग. गुल्मांत ४५ पदाति, २७ घोडे, ९ रथ व ९ हत्ती असतात. ओ. १३ लोहो इ०—लोखंडाच्या पिंजन्यांनीच वेष्टिली होती कीं काय अशी. शाळ्वाचे वीर योद्धे, लोखंडाच्या पिंजन्याप्रमाणे अभेद्य होते. ओ. १४ ओजा—चांगल्याप्रकारे.

ओ. १५ क्षेमवृद्धि—हा शाळ्वाचा प्रधान. मोकळी—सोडी. जलधरु—मेघ. ओ. १७ पाठ देऊन पक्कणे—युद्धांत पराजय होऊन पळून जाणे. क्षेमवृद्धि रणांगणातून पळाला. ओ. १८ उजू—समोर. ओ. २० दानव—क्षेमवृद्धि. प्राणे विघडे—प्राणांनी वियोग करणे, मरणे. घालून होडे—पैज मारून. विविधनामा—दुसरा राक्षसवीर. ओ. २१ चारु-देष्ण—हा कृष्णाचा रुक्मिणीपासून झालेला पुत्र. ओ. २२—मौळ—शिर, डोके. ओ. २४ वांकुडी—वृष्टि. भाविला—मानला. ओ. २५ भीमकीचा—रुक्मिणीचा. कुसुमशराचे—कृष्णाचा मुलगा प्रद्युम्न हाच मदन. त्याचे बाण पुष्पाचे असतात म्हणून त्याला कुसुमशरही म्हणतात. मदनाचे शरसंधान शंकराला व प्रत्यक्ष ब्रह्मदेवालाही असह्य होते. मदन-बांधेतून कोण सुटला आहे? ओ. २७ त्रिपुर—मयासुराने लोह, रौप्य व सुवर्ण यांची तीन पुरे निर्माण करून त्यांचे आधिपत्य तारकासुर, कमलाक्ष व विवृन्माली यांना दिले होते. महादेवांनी या तीन पुरांचा नाश करून पर्यायाने त्या तीन राक्षसांचाही नाश केला. ओ. २८ चक्री इ०—प्रद्युम्नाच्या रथाची चाके इतकी तेजस्वी होतीं कीं, त्या ठिकाणी सूर्य व चंद्रच बसविले आहेत असें भासले. ओ. २९ दारुक—श्रीकृष्णाचा सारथी. विगति—विविध गति. ओ. ३२ गात्रे गात्रे—प्रत्येक अवयव. ओ. ३३ मुख्य धुर—मुख्य पुढारी, म्होरक्या शाळ्व. दाही दिशा इ०—शाळ्वाचे सैन्य, दाही दिशा पळू लागले. ओ. ३४ मुहूर्त—अडीच घटिका. ओ. ३५ लवामार्जी—क्षणांत. हस्तलाघव—बाण सोडण्यांत हाताचे कौशल्य. निवारितां—दूर करीत असतांना. ओ. ३६ बळी—पाताळाचा

राजा. हा शाल्वाकडून प्रद्युम्नाशी लटत होता. ओ. ३७ पहुऱला—  
निजला. गुढारी—रथाच्या हौचांत. ओ. ३८ महामारु—मोठा हळा.  
अंग प्रत्यंगी ३०—शरीराच्या प्रत्येक भागी थोडे जखमी झाले. रहंवरु—  
रथ. सारथ्यानें प्रद्युम्नाचा रथ द्वारकेकडे परत फिरवून आपल्या माल-  
काला रक्षण करण्याचा थोडा भ्याडपणाचा मार्ग अबलंविला. ओ. ४०  
आपला रथ परत फिरला हैं पाहून प्रद्युम्नाला आपल्या सारथ्याचा फार  
राग आला. मात—शब्द. ओ. ४१ प्रद्युम्नानेंच आपला रथ परत फिर-  
वून लढाईत पड खाली, असें पाहून श्रीकृष्ण व बलरामांना त्याचा फार  
राग आला. आपल्या बीर कुळात प्रद्युम्न हा नपुंसक जनमाला आला  
असें म्हणून, त्यांनी त्याची निर्भर्त्सना केली. ओ. ४२ आपण रथ परत  
कां फिरविला. याचे सारथी समर्थन करतो. विषम वेळे इ.—सारथ्याचें  
म्हणणें असें कीं, ‘अपशकुन झाला असतां परत फिरण्याची जशी चाल  
आहे, त्याप्रमाणे आपाणाला या लढाईत वाईट वेळ आंह असें पाहून मी  
या वेळेला थोडं पडत घेतल.’ ओ. ४३ अचलां—पर्वताला. इंद्राचें  
वज्र जसें पर्वताचे चूर्ण करते, तद्वत् मी शत्रूचे सैन्य मारीन असा भाव.  
ओ. ४४ रथकेसरी—रथश्रेष्ठ. शत्रुभार इ.—शत्रूच्या सैन्यरूपी  
हत्तीच्या डोक्यांतील यशरूपी मोत्ये मिळविण्यास. हत्तीच्या डोक्यांत मोतीं  
असतात असा कविसंकेत आहे. शत्रूरूपी हत्तीच्या डोक्यांतील यशरूपी  
मोतीं मिळविणे म्हणजेच शत्रूवर जय मिळविणे होय. ओ. ४५  
आणिके—दुसऱ्या. ओ. ४७ प्रद्युम्नानें आतां आपलें ब्रह्मास्त्र काढले.  
सद्गुरुमुखापासूनियां—जे ब्रह्मास्त्र श्रीकृष्ण सुदूरुच्या मुखानें मंत्रिलेले  
होते. ओ. ४८ तरणी—सूर्य. सांगरांत ३०—पर्वतांपासून समुद्रापर्यंत सर्व  
पृथ्वी. ओ. ४९ भाळ—कपाळ. ओ. ५० प्रद्युम्नानें शाल्वाचे डोके  
उडविण्यासाठी जो प्रासादिक बाण काढला, तो प्रलयकाळच्या लांब जिभा  
काढणाऱ्या अभीप्रमाणे भासला. वैश्वानर—अभि. ओ. ५१ प्रद्युम्नाचा  
बाण शाल्वाचा प्राण घेणार असें पाहून इंद्र व कुबेर यांनी नारदाला  
त्याच्याकडे पाठविले. शक्र कुबेर—ही तृतीया घ्याबी. पवन वेगे—  
वाच्याच्या वेगानें, तातडीनें. ओ. ५२ शाल्वाचा मृत्यु कृष्णाच्या हात्-  
नच व्हावयाचा हैं पूर्वीच ठरले असल्यानें, प्रद्युम्नानें त्याला मारूं नये असा

इंद्राचा व कुबेराचा निरोप. हा निरोप चमत्कारिकच म्हटला पाहिजे. कारण यांत शौर्यापेक्षां पूर्वकर्मावर किंवा दैववादावर सर्व भिस्त ठेवलेली दिसते. व हें सर्व श्रीकृष्णच आपल्या तोडने घरमाला सांगत आहे. ओ. ५७ प्रदुम्नाने जीवदान दिलेल्या शाळ्वास मारल्या शिवाय आपण द्वारकेत प्रवेश करणार नाहीं अशी श्रीकृष्ण प्रतिज्ञा करतो. ओ. ६० आड—प्रतिबंधक. ओ. ६१ मात—वार्ता. पांचजन्य—श्रीकृष्णाचा शंख. मारा पेटला—हळा करण्यास उच्युक्त झाला. ओ. ६२ राक्षसाच्या मायेचा खेळ. मावेचे—मायेचे, लटके. ओ. ६३ विंदानी—कुशल ओ. ६४ निरनिराळी शर्णे. फरश—फरशी, कुन्हाड. पट्टीश—दांडपट्टा. मुद्रल—पेलण्याची लाकडाची जोडी. शूल—भाला. तोमर—बुसळण्याच्या रवीसारखें लोखंडाचें शस्त्र. ओ. ६६ अंगार-वृष्टि—निखाऱ्याचा पाऊस. सिकतावृष्टि—वाकूचा पाऊस. वात-गिरी—वात व गिरी असे निराळे शद्व मानले पाहिजेत. ओ. ६८ मंत्रब्राण—मंतरलेले ब्राण. ओ. ७१ शाळ्वाच्या कपटमायेचे आणखी खेळ. ओ. ७२ धैर्यस्तंभ—धैर्यरूपी स्तंभ हातानें घट्ट धर. अर्थात् धैर्य धर. विष्णुस्मरणे—श्रीकृष्णच विष्णूचा अवतार असतांना त्यानेच विष्णूचा निर्बाळा देणे चमत्कारिक किंवा अयोग्य वाटते. ओ. ७५ द्वारकेहून उग्रसेनाचा असा निरोप आला की, शाळ्वाने वसुदेवावर ( श्रीकृष्णाच्या पित्यावर ) हळा करून त्याला ठार केला. घालणे घालणे—हळा करणे, छापा घालणे, ( cognate object ). ओ. ७६ आपल्या पित्याला असा धोका कसा प्राप्त झाला, याचे कृष्णाला कोडे पडले. ओ. ८० येराच—तेवढांच. ओ. ८२ वसुदेव मृत झालेला पाहून श्रीकृष्णाची मनःस्थिति. रज्जुसर्प ५०—साप समजून दोरीलाच जसे लोक भितात, त्याप्रमाणे श्रीकृष्णाला वसुदेवाचे प्रेत खरेंच आहे असा भ्रम होऊन तो स्तब्ध उभा राहिला. नेणता—अज्ञानी. बोथरे—घावरे. ओ. ८३ वसुदेवाचे प्रेत, रक्काचा पाऊस वैगेरे सर्व त्या राक्षसाची कपटमाथा होती. तिने श्रीकृष्णासारख्यालाही थोडा वेळ स्तिमित केल. ओ. ८७ पावकाळा—अग्न्यस्त्र. ओ. ८८ मार्त्तिंडमंडळ—सूर्यमंडळ. नौकापोत—लहान नाव. ओ. ९० पार्वतीचेनि वरे—पार्वतीच्या पतीने, शंकरानें.

**विष्णुशरें—** शिवाने त्रिपुरांचा नाश करतांना, विष्णु त्याच्या घनु-  
ध्याचा बाण झाला होता. ओ. ९२ श्रीकृष्णाच्या हातून मरण आल्यामुळे  
शाल्व शत्रू असूनही त्याला मोक्षपद प्राप्त झाले. रणगीधा—रणांगणा-  
वरच्या गिधाडांना. ओ. ९५ शाल्वाला मारण्यांत श्रीकृष्ण गुतला असतां  
इकडे हस्तिनापुरांत पांडवांकडून दूत खेळण्याचा अविचार घडला.  
श्रीकृष्णाच्या गैरहजरीमुळे ही आपत्ति आली. म्हणून त्याचा दोष किंवा  
बोल आपस्यावरच आला, असें श्रीकृष्णाचे म्हणण. ओ. ९६ धर्मरा-  
जाने आतां १३ वर्षांच्या बनवासाची अट अंगावर घेतली आहे. तेव्हां  
आतां बोलून कांही उपयोगी नाही. आधीं गेलिया इ०—‘निर्गते जले किं  
सेतुबंधेन.’ ओ. ९७ पाठी—नंतर. ओ. १०१ अष्टौभाव-स्तंभ, स्वेद,  
रोमांच, स्वरभंग, वेपयु, वैवर्ण्य, अशू व प्रलय असे आठ सात्किक  
भाव. वोसंडे—काठोकाठ भरून सांडणे. ओ. १०५ कृष्णांने व  
भृष्टद्युन्मांने दिलेले द्रव्य व कपडे पांडवांनी ब्राह्मणांना वाटले. बनवा-  
साच्या अटी त्यांनी कसोशीने पाळल्या. ओ. १०७ अद्वैतवना—भार-  
तांत द्वेतवन असा उल्लेख आहे. ओ. १०८ बनपर्वकथाश्रवणांने चारी  
पुरुषार्थ साधतात. ओ. १०९ लीलाविश्वंभराच्या पायाच्या नखांना  
बोधरूपीं यमकांचीच उपमा शोभेल. लीलाविश्वंभरांना वंदन केले असता  
बोध प्राप्त होतो, व त्यामुळेच मुक्तेश्वरांचे चित्त अज्ञानरहित झाले आहे.

---

## अध्याय चवथा.

धर्मराज आपल्या बंधूसह व ब्राह्मणांसह अद्वैतवनांत काळ क्रमीत  
असतां तेथें मार्केड्य मुनी येऊन त्यांनी धर्मराजाच्या स्थितीशीं समान  
असें श्रीरामाचे चरित्र त्याला निवेदन केले. यानंतर चकादाळभ्य  
मुनीनीं येऊन ब्राह्मणांच्या संगतीचे महत्त्व धर्मराजाला सांगितले. पुढे  
द्रौपदीने धर्मराजाची कानउघाडणी करून, त्यांस शत्रूंना मारण्याऱ्ह  
प्रोत्साहन दिले, व व्यवहरांत क्रोध व शांति केव्हां धरावी याचे  
विवेचन केले. पण धर्मराजांने बनवसाचे आपले वचन पाळण्याचा

निर्धार दाखविला. पुढे व्यासांनी येऊन अर्जुनाला महाविद्याबीजमंत्र उपदेशिला, व या मंत्राच्या जपाने शंकर प्रसन्न होऊन अर्जुनाला पाशुपताळाची प्राप्ति होईल असे सांगितले. धर्मराजानेही शत्रूंच्या नाशार्थ अशा अस्त्रासाठी महादेवाला संतुष्ट करण्यास अर्जुनास सांगितले. अर्जुन तपासाठी उत्तरेकडे चालला, व हिमालय, गंधमादन, व रत्नकील ओलांडून तो पुढे इंद्रकील पर्वतावर आला. तेथे त्यास इंद्र ब्राह्मणाच्या वेषांत भेटला व त्याजजवळ अर्जुनाने दिव्य अस्त्रांची मागणी केली. यावर इंद्राने शंकरास संतुष्ट करण्यास त्यास सांगितले. अर्जुनाच्या घोर तपाने शंकर संतुष्ट झाला व त्याची परीक्षा पाहण्यासाठी मिळाच्या वेषाने एका बराहाच्या पाठी लागला. तो वराह तप करीत असलेल्या अर्जुनास शरण आला. व त्यावरून अर्जुन व शंकर यांचे घनघोर युद्ध झाले. युद्धाने शंकर प्रसन्न होऊन त्यांनी अर्जुनास ब्रह्मशिरोनामाळा दिले. या अस्त्राब्रोचरच शत्रूनाशाचा वरही अर्जुनास शंकराकडून मिळाला.

ओ. ३ वनवासांत जातांना प्रजेनै पांडवांना बन्याच्च देणग्या दिलेल्या दिसतात. पण त्या त्यांनी उदारपणाने ब्राह्मणांनाच दिल्या. ओ. ४-५ अदैतवन वर्णन. निरनिराळे वृक्ष व पक्षी. ओ. ४ मधु-हरणवेल, हरण-दोडी. मोहाचें झाड असाही अर्थ आहे. कर्णिकार-पांगान्याचें झाड. ओ. ८ देवर्षी-देव व क्रुष्ण यांना ही आमची वनवासदशा पाहून दुःख होते. ओ. १० जुन्या कपड्याप्रमाणे पृथ्वीचा त्याग करून. पहा—‘वासांसि जीर्णानि यथा विहाय। नवानि गृण्हाति नरो पराणि ॥’—गीता. पितृ-बचनी—दशरथवचनामुळे. ओ. ११ नाताळे—न स्पर्शे. ओ. १२ आगला-अधिक. धर्मागळा-धर्माची अर्गळा—अडसर. धर्माची मर्यादा. ओ. १३ म्हणोनि इ० म्हणून १८ पुराणांचा जन्म झाला. ओ. १७ बकदालभ्य-या नांवाचा क्रुष्ण. निरनिराळे क्रुष्ण धर्मराजाच्या समाचारास येऊन त्याचे सांत्वन करतात. ओ. १८—३४ बकदालभ्य, ब्राह्मणांची महति वर्णन करून ब्राह्मणांची व्याख्या सांगतो.

ओ. २२ अंगत्राण—चिलखत. ओ. २५ वाचे इ०—जे बोलण्यांतही काम, क्रोध, लोभ दाखवीत नाहीत. ब्रह्मनिष्ठ—ब्रह्मचितनांत गढलेले. ओ. २७ वृत्तसंपन्न-चरित्रसंपन्न. ‘संतोषयुक्त’ हा काव्यसंग्रहकारांचा

अर्थ योग्य वाटत नाहीं. ओ. २८ अशि व वायु एकदम उत्पन्न करून वने जाळण्याचें सामर्थ्य त्यांच्याजवळ आहे. त्यांच्या मंत्राने शत्रुकुलाची होळी होते. ओ. २९ व ओ. ३१-३३ यांत धर्माचरोबर असणाऱ्या कडबीची नांवे दिली आहत. ओ. ३३ सुखाडले—सुख पावळे. ओ. ३४-५८ यांत द्रोपदी धर्मराजाची कानउवाडणी करण्याच्या दृष्टीने, प्रल्हादाने आपल्या पुत्राला केलेला उपदेश धर्माला सांगते. द्रौपदीची व्यवहारी विचक्षणता येथे चांगली प्रत्ययास येते. ओ. ३५ कवणेपरी इ०-९ हे राजा, हे तू काय आरंभलेस ? हे तू काय अंगावर घेतलेस ?' ओ. ३६ शिलोंच्छवृत्ती-शेतांतील पीक नेत्यावर पडलेल्या धान्य कणांवर उपजीविका करणारे. ओ. ३७ वेचितां इ०—जो जन्म पुष्कळ धन खर्चूनही क्षणाप्रमाणे भासतो, तो तू सर्व वनवासांत घालविलास. तू जन्माचे काय सार्थक केलेस ? असा भाव. ओ. ४० दादुले—पति. माझे पंच भ्रतार. ओ. ४१ नुसत्या समाधानी वृत्तीचा द्रौपदी निषेध करते. ओ. ४२ जो राजा आपले प्रजापालनाचे कर्तव्य सोडतो, तो अधर्मच आचरतो. आत्यंतिक शांति ही सर्वानाच दुःखदायक आहे.

ओ. ४३ विरोचन—हा प्रल्हादाचा मुलगा. मूळ भारतांत हा संवाद बळी व प्रल्हाद, असा नातू व आजा यांच्यांत ज्ञात्याचा उल्लेख आहे. ओ. ४४-५८ शांति कोठे धरावी व कोघ कोठे अवलंबावा याचा सारासार विचार सांगतात. ओ. ४६ आपणिया—आपणहून. ओ. ४७ शांतियुक्त मनुष्याची पत्नी आपल्या पतीची आज्ञा धिक्कारते, व त्याचा मुलगा मेहुण्याप्रमाणे त्याची थट्टा करतो. बायकापोरे अशा शांत मनुष्याची अवज्ञा करतात, असा अभिप्राय. ओ. ५० पारके—परके लोक. ओ. ५१ सत्वगुण परमार्थाला शोभा आणतो, पण प्रपंचांत तो कुचकामाचा आहे. ओ. ५२ लोहकार्य इ०—लोखंडाचे कार्य सोन्याकडून होत नाही. तद्रतच कोघांने साधावयाचे काम सात्विकतेने होत नाही. काव्यसंग्रहकारांचा 'लोह कार्य नव्हे कनक' हा पाठ घेतला असतां, अर्थाची ओढाताण होते. ओ. ५३ वोसंडतो—परिपूर्ण अततात. ओ. ५४ अपार्यी—संकटांत. ओ. ५६ जो मनुष्य व्यवहारांत परमार्थ करतो, तो दोहीकडून नाडला जातो. 'नाडिजे' बद्दल 'जाणिजे' हा काव्यसंग्रहकारांचा पाठ

अयुक्त असून त्यामुळे त्यांच्या अर्थाचा गडबडगुंडा झाला आहे.  
ओ. ५८ शांती--नाश.

ओ. ६५. 'राज्य घालविल्याचे दुःख, इंद्रालाही सोडीत नाहीं. तेथें मला काय ? पण पांडव पवित्र व सज्जन आहेत, या कीर्तीला डाग लागेल व आपण केलेली प्रतिज्ञा भंगेल, म्हणून आपण युद्धास आतांच प्रवृत्त होत नाहीं, असा धर्मराजाचा आशय. ओ. ६६. 'वनवासाचे दुःख पाहून, आपण केलेल्या प्रतिज्ञेत काय अर्थ आहे असे तुम्ही म्हणता. पण कौरव युद्धांत मारले जातील याची तरी आज खात्री काय ?' ओ. ६७. नेमाचिये ६०-१२ वर्षे वनवास व १ वर्ष अज्ञातवास या कालानंतर. ओ. ६९, रात्र संपल्यावर सूर्य उगवणारच. त्याप्रमाणे १३ वर्षे संपल्यावर तुम्हांला जय मिळणारच,' असा व्यासांचा अभिप्राय. ओ. ७२. मूळ भारतांत हा मंत्र व्यासांनी धर्माला, व धर्मराजांने अर्जुनाला सांगितला असा उल्लेख आहे. ओ. ८० अग्रजाचे-वडील भावाचे. चर्म—ढाल. वर्म—चिलखत. ओ. ८३ आगम—सहा शास्त्रे. निगम—चार वेद. ओ. ९० अर्क—सूर्य. ओ. ९१ अर्जुन ब्राह्मणाच्या वेषांत होता. ओ. ९५ पाकशासन—इंद्र. ओ. १०० इंद्राने शंकराराधनाचा उपाय अर्जुनास सांगितला. ओ. १०३ अर्जुनाच्या तापस वेषाचे वर्णन. चीर—वस्त्र. ओ. १०५ पक्षपक्षां—दर पंधरावळ्यास. ओ. १०६ निगुती—निभ्रांत. पूर्वी इंद्रपद मिळविण्यासाठी तपश्चर्या करीत. त्याच उद्देशानें अर्जुन तप करीत असेल, म्हणून ही घोक्याची सूचना ऋषींनी इंद्राला दिलेली दिसते.

ओ. १०९ व्योमकेश—शंकर. चाळवूं—झुलवूं. ओ. ११० जाश्व-नीळ—शंकर. कामकुरंग २०—कामरूपी हरिणाचा जो पारधी, जो मद-नाचा संहारकर्ता. ओ. १११ शैलबाब्दी—पार्वती. मातृका—देवताविशेष. ओ. ११३ किरात—किरातरूपी शंकर, त्या वराहाच्या पाठीस लागला असतां, तो वराह अर्जुनाजवळ येऊन 'सोडीव' असे म्हणून लागला. ओ. ११४ येरु—अर्जुन यपास बसल्यामुळे बोलला नाहीं. त्यानें आपले हात उभारून वराहास न मारण्याबद्दल शंकरास खून केली. ओ. ११६—११९ किरात व अर्जुन यांचे संभाषण. ओ. ११८ एकट—माझ्या एकाच बाणानें तूं मरशील. तथापि माझ्या जवळ असणारे पुष्कळ बाण माझे रक्षण करणारे

आहे. ओ. ११९ हेक्षुनिया—अवमानून. ओ. १२० साटोपै—सत्वर. ओ. १२१ अंतरी—मध्येच. ओ. १२२ किरिटी—अर्जुन. नामस्मरत्यालार्गी—ईश्वराचें नामस्मरण करणारास. ओ. १२३ अक्षय इ.—अर्जुनाच्या भात्यांतील बाण कधीही संपत नसत. पण आज त्याच्या भात्यांतील बाण संपले. ओ. १२६ घाय—प्रहार. निवांत—स्वस्थ. ओ. १२७ हा होईल इ.—हा शंकर असावा असा अर्जुनाचा तर्क. ओ. १२८ मिसळला—गुंतला. ओ. १३१ सबेंचि—आपणहून सावध होऊन अर्जुनाने शंकराच्या मातीच्या लिंगाची पूजा आरंभिली. चौज—कौतुक. ओ. १३२ चमत्कार असा की, अर्जुनाने त्या मातीच्या लिंगावर जी पुष्पांजलि वाहिली, ती त्या किराताच्या ढोकीवर पडली. त्यामुळे पार्थिवलिंग व किरात यांतील अभेद अर्जुनाच्या प्रत्ययास आला. ओ. १३३—१३९ अर्जुनाने शंकराचें केलेले स्तवन. ओ. १३३ शंकरांची नांवे. ओ. १३७ ‘शिवस्य हृदयं विष्णुः । विष्णोः हृदयं शिवः’ । असा शिव—विष्णूत अभेद सांगितला आहे. ओ. १३८ दक्षयज्ञविनाशना—दक्षप्रजापतीच्या यज्ञाचा शंकराने वीरभद्राकडून नाश करविला. ओ. १४१ नारायणसमागमी—पूर्वी नर व नारायण यांनी बद्रिकाश्रमांत तप केले. अर्जुन हा नराचा व श्रीकृष्ण हा नारायणाचा अवतार होय. ओ. १४४ कार्तवीर्य—सहस्रार्जुनास. वधविले—मारवलेस. ओ. १४५ श्रीरेणुकासुता—परशरामास. कुमारताता—कार्तिकस्वामीच्या पित्या ! ओ. १४६ अर्जुन शंकराकडे पाशुपत अस्त्राची मागणी करतो. ओ. १५० निर्वाण—अगदीं शेवटच्या (मृत्यूच्या) घटकेला. ओ. १५१ श्रीगुरुमौळ—शंकराचे शीर्ष. ओ. १५३ शंकराच्या मुखांतून अस्त्राचा मंत्र बाहेर पडतांच ही भयंकर स्थिति उत्पन्न झाली. भवंडी दाटली इ०—कुलपर्वत हळून गेले. ओ. १५४ वृंदारक—देव. वृंदे—समूह. ओ. १५५ सूर्याची किरणे जशी सायंकाळीं समुद्रांत सांठवली जातात. ओ. १५६ प्रेरण—अस्त्र सोडणे. निवारण—अस्त्र परत घेणे. ओ. १५९ ‘वरद’ या अक्षरांनी युक्त असा मंत्र अर्जुनाच्या हृदयांत लिहिला गेला. अर्जुनाच्या हृदयांत तो मंत्र विवला.

## अध्याय पांचवा

शंकर गेल्यावर, वरुण, यम, इंद्र, कुबेर इत्यादि लोकपाळ अर्जुनाच्या भेटीस आले. त्यांनी त्यास प्रत्येकी असऱ्ये दिली. अर्जुन हा इंद्राचा पुत्र असल्यामुळे, इंद्रानें आपल्या अमरावतीस येण्यास त्यांस आमंत्रण दिले, आपल्या मातली सारथ्याब्रोवर रथही पाठविला. अमरावतीस पोचल्यावर इंद्रानें त्याचें स्वागत करून त्याला दिव्य असऱ्ये दिली. अर्जुनानें स्वर्गीत पांच वर्षे वस्ती केली व तेथें स्त्रीसंभोगसुखाव्यतिरिक्त सर्व सुखोपभोग भोगले. अर्जुनाच्या सुखांत न्यून पाहून इंद्रानें चित्रसेन गंध. वांमार्फत उर्वशीला अर्जुनाच्या महालाकडे पाठविले. पण ती इंद्राची पत्नी म्हणजे आपणास मातेसमान असे मानून त्यानें तिचा स्वीकार केला नाही. उर्वशीला यामुळे अर्जुनाचा राग येऊन तिने ‘तूं वृहन्नडा नामक नपुंसक होशील’ असा शाप दिला. पुढे इंद्राकडे आल्यावर इंद्रानें, ‘होणार ते टळत नाही’ म्हणून त्याचें सांत्वन केले, व त्यास आपल्या अर्धासनावर बसविले. हे पाहून तेथें येणाऱ्या लोमश नांवाच्या ऋषीनें अर्जुनाबद्दल पृच्छा केली, व इंद्रानेही आपले अर्जुनाशी असणारे पित्याचे नांते सांगून निवातकवच राक्षसांना मारण्यास आपण त्यास येथें आणला आहे, असे निवेदन केले. पुढे इंद्रानें लोमशाब्रोवर काम्यकवनांत धर्मराजाकडे अर्जुनाच्या खुशालीचा निरोप पाठविला. धृतराष्ट्रालाही जैमिनीच्या मुखानें अर्जुनाच्या स्वर्गवासाची व अस्त्रलाभाची वार्ता समजली. कृष्ण व धृष्टद्युम्न १४ वर्षांनंतर कौरववधाची प्रतिज्ञा करून गेल्याचेही वृत्त त्यास कळले. त्यामुळे आपल्या मुलांच्या जीविताबद्दल तो फार शंकित झाला. अर्जुनाच्या दीर्घ स्वर्गवासानें भीमाला त्याचा विरह जाणवला. धर्मराजानें त्याचें सांत्वन केले, इतक्यांत तेथें वृहदश्वा ऋषि आला, व धर्मराजानें आपल्या दुःखाचा पाढा त्याच्या पुढे वाचला. वृहदश्व्यानें ‘तुमचे कष्ट कांहीच नव्हेत’ असे म्हणून नळराजाची दुःखकारक कहाणी त्यास सांगितली.

ओ. १ परियेसा-ऐका. लोकपाळ-दिक्षपाळ. ओ. २ वैद्यूर्यवर्ण-नीलवर्ण. जलेश्वरगण-वरुणाचे परिचारक, सेवक. ओ. ३ धरित्रीपाठ्य-

हे राजा धर्म ! धनेश्वरु—कुबेर. ओ. ४ आदित्याचा तनय—सूर्याचा मुलगा यम. करुणावरुणालय—करुणासुद्र. सुष्ठावर दया करणारा व दुष्टांना दंडणारा. ओ. ५ पोटी—मर्नी. ओ. ६ इंद्रागमन. श्वेत कुंजर—ऐरावत. घवघवित—ठळक ( दिसणारा ). ‘घवघव’ असा शब्द करीत असा अनुकरणवाचक जो शब्दार्थ काव्यसंग्रहकारांनी दिला आहे, तो येथे लागू पडत नाही. पहा—‘घवघवित जीचा मुखविधू’—रघुनाथ पंडित. पुत्र-मोहे—अर्जुनांच्या प्रेमानें. ओ. ९ प्रयोग—अस्त्रसोडणे. उपसंहार—अस्त्र आवरणे. ओ. १० पितृसदना—अमरावतीला. ओ. ११ चौधीजणी—वरुण, यम, कुबेर व इंद्र यांनी. सूत मातली—मातली इंद्राचा सारथी. ओ. १२ शतसहस्र इ०—इंद्रानें पाठविलेल्या रथाला १ लाख चाके असून ग्रत्येक चाक सूर्याप्रमाणे तेजस्वी होते. ओ. १३ पाणी—हात. वळघावे—चढावे. ओ. १६ मंदराचळ—मंदरपर्वत. ओ. १७ जातांना अर्जुनानें अनेक विमानांच्या रागा पाहिल्या. ओ. १८ टाकिली—पावली. ओ. २० अर्जुन वर उंच जात असतां, पृथग्वरून दिसाणाऱ्या तारकांच्या अगदीं समपातळीवर गेला. ओ. २२ युद्धात मरण पावलेले व तपी यानांच स्वर्ग लोक मिळतो. म्हणून ते लोक अर्जुनास तेथें दिसले. ओ. २४ वसंतऋतूत फुलांना बहार येतो, म्हणून त्यांस कुसुमाकर ( फुलांचे आगर ) म्हटले आहे. ओ. २६ स्वर्ग कोणाला मिळत नाही, ते सांगितले आहे. ओ. २९ विक्रयवृत्ती इ०—जे वेश्यागमन करतात ते. शक्रागार—स्वर्ग. ओ. ३० गुरुतल्पग—गुरुपत्नीबोवर व्यभिचार करणारा. हे एक महापापापैकीं पाप आहे. पहा—ब्रह्महत्या सुरापानं, स्त्येषं गुर्वेगनागमः ।—मनु. गमनागमनी—स्वस्त्रीचा उपभोग न घेणारे. वाळुनियां—त्यागून, वाळीत टाकून. ओ. ३६ मूर्ढा इ०—डोके हुंगणे हे प्रीतीचे लक्षण होय. ओ. ३७ अंकी—मांडीवर. ओ. ४० हाहा हूहू—गंधर्व. विशेष. ओ. ४१—४२, अप्सरांची नावे दिलीं आहेत. ओ. ४७ करुनी भिन्न—सोडून. ओ. ४९ स्वर्गवासाच्या अमृताचा आस्वाद, बंधुविरहा. मुळे अर्जुनाला विषाप्रमाणे वाटला. ओ. ५२ मोठमोळ्या तपेधन ऋषींनी शंभर यज्ञरूपी नाणी खर्च करून, उर्वशीच्या उपभोगाचे सुख भोगले. आपले शंभर यज्ञाचे पुण्य खर्ची घालून मोठमोळ्या ऋषींनी ही मजा

लुटली. ओ. ५५ 'शिष्याला ब्रह्मसाक्षात्कार ज्ञाला म्हणजे गुरुला जसा आनंद होतो, तसा अर्जुनाला उर्वशीचा उपभोग मिळाला असतां मला आनंद होईल.' ओ. ५७ त्राहे—रक्षण कर. आच्छादिले—ज्ञांकले. आ. ६१ हारवोनी—जाऊन, पुरुषबेख—पुरुषबेष. बृहन्नडा—अर्जुन पुढे विराटाच्या घरी बृहन्नडा म्हणून, उत्तरेला गायन नर्तन शिकविण्यास राहिला. ओ. ६२ कंचुकी—चोळी. नीवी—निरी. पळव—पदर. ताटंक—कर्णभूषण. ओ. ६३ जघन्यता थोरी—याहून अधिक इलेक्पणा तो कोणता? ओ. ६५ निरुती—निश्चयाने. इंद्र अर्जुनाला उर्वशीचा शाप मिळाल्याच्याहूल शांतवन करतो. हें शांतवन इंद्रासारख्या देवांच्या राजाला कमीपणा आणणार आहे. आपल्या पदरच्या एका वेश्येने आपल्याच पुत्राला दिलेला शाप इंद्राला निवारण करतां येऊ नयं, हें विस्मयकारक आहे. ओ. ७२ निवातकवच—हे प्रल्हादाच्या निंहाद नांवाच्या भावांचे तीन कोटी पुत्र असून ते इंद्रालाही अजिंक्य होते. म्हणून इंद्रानें त्यांना जिंकण्यासाठी अर्जुनाला स्वर्गीत बोलविले होते. निवटावया—मारावया. न कंठे—न घडे. ओ. ७३ काम्यकवना—मागील अध्यायांत धर्मराज अद्वैतवनाला आल्याचे सांगितले आहे. मग इंद्रानें लोमशाला काम्यकवनाला जाण्यास कां सांगितले? ओ. ७७ अविकल—साप्र. ओ. ७८ मूळ महाभारतात अर्जुनाच्या इंद्रलोकगमनाची वार्ता व्यासानींच धृतराष्ट्राला सांगितली आहे. ओ. ८१ अनुग्रहार्थ १०—अर्जुनावर कृपा करण्यासाठीच शंकरांन अर्जुनाशी युद्ध केले, असें संजय धृतराष्ट्राला सांगतो, व पुढे अर्जुनाला पाशुपतास्त्राची प्राप्ति कशी ज्ञाली, कृष्ण व धृष्टद्युन्मयांनी कौरवांना मारण्याची प्रतिज्ञा कशी केली इत्यादीही इकीकत त्यानें धृतराष्ट्राला निवेदन केली.

ओ. ९१ हें ऐकून धृतराष्ट्राला इतकी भीति वाटली की, आपल्या पुत्रांचा नाश त्याला प्रत्यक्ष डोळ्यापुढेंच दिसू लागला. ओ. ९२ धृतराष्ट्र म्हणतो, 'चिंतेनै माझी हाडे चूर्ण ज्ञाली आहेत. आतां जर मला मरण आले, तर माझे मृतशरीर जाळण्याचे कारणच उरले नाही. इतका चिंतेनै मी जळून गेलो आहे, असा अर्थ. ओ. १०३ वृहदश्वधर्मराजास म्हणतो, 'मागील कांही राजांचे दुःख पाहिले तर तुझे दुःख

म्हणजे मेशपर्वतापुढे मोहरी ठेवाची त्याप्रमाणे भासते. ’ तुमचें दुःख त्यांच्या दुःखापुढे कांहीच नव्हे. ओ. १०४ हरिख—हर्ष. ओ. १०७ आत्मचर्चा—आत्म्यासंबंधी चर्चा.

---

## अध्याय सहावा

वृहदशब्द्यांने धर्मराजाला खालीलप्रमाणे नलराजाची कथा सांगितली. नैषधदेशाच्या वीरसेन राजाचा नळ हा एक अत्यंत प्रतापी मुलगा होता, व विदर्भदेशाच्या भीमक राजाची दमयंती ही एक अत्यंत स्वरूपसंपन्न कन्या होती. नळ व दमयंती ही परस्परांवर अनुरक्त झाली होती. एकदा नलराजा बागेत विहार करीत असतां, त्यांने एक सुवर्ण पंखाचा हंस धरला. पण दमयंतीकडे दूत म्हणून जाण्याची कामगिरी त्यांने स्वीकारल्यामुळे राजांने त्याची सुटका केली. हंसाने दमयंतीकडे जोऊन नलाच्या रूपाचें वर्णन केले, त्यामुळे तिला नलाचा सारखा ध्यास लागला. दमयंतीची विरहावस्था पाहून भीमक राजाने तिचें स्वयंवर आरंभिले, व ही स्वयंवरवार्ता नारदाने इंद्रादि देवांना कळविल्यावरून तेही दमयंतीच्या स्वयंवरार्थ विदर्भदेशाला निघाले. वाटेंत त्यांना नल भेटला, व इंद्रादि देवांनी त्याला आपला दूत करून दमयंतीकडे पाठविले. दमयंतीने नलाला ओळखले, व नलानेही देवांना वरण्याबद्दल तिच्याजवळ पुष्कळ रदबदली केली. पण दमयंतीने नलालाच वरण्याचा आपला निश्रय त्याला सांगितला. नलाने झालेली खरी हकीकत देवांना निवेदन केली. पुढे प्रत्यक्ष स्वयंवरप्रसंगी देव, नलाचे रूप धारण करून बसले असतां मोळ्या चातुर्यांने दमयंतीने नलालाच वरिले. देवांनी संतुष्ट होऊन नल—दमयंतीला आशिर्वाद दिले. नळ आपल्या पत्नीसह आपल्या गांवी गेला, तेथें त्यांने पुष्कळ ऐश्वर्य भोगले. पण थोळ्याच दिवसांत त्याला अवदशा आली. ओ. १ पासाव—पासून. पुण्यश्लोक—पवित्र आहे कीर्ति ज्याची असा. पहा ‘ पुण्यश्लोक नृपावळीत पहिला होऊनि जो राहिला ’। रघुनाथपंडित. सत्त्वाथिला—सत्त्वसंपन्न. ओ. ४ सहस्रनयन—इंद्र. सहस्रवदन—शेष.

ओ. ५ कोटिकंदर्प इ.—एक कोटी मदन एकबटले तर त्यांचे सौंदर्य जेवढे होईल, तेवढे सौंदर्य असणारा. ओ. ६ द्रढीष्ठ—अतिशय समर्थ. ज्याचे आळोचा इ.—ज्याच्या आज्ञा रूपी पटाने सर्व पृथ्वी वेष्टून टाकली होती. ज्याची आज्ञा सर्व पृथ्वीला शिरसावंदा होती. ओ. ७ अश्वहृदय—फासे खेळण्याचे कौशल्य. अश्वहृदय—अश्वपरीक्षेचे मर्म. जगी इ. त्याच्या सर्वज्ञतेचा सूर्य, त्याच्या प्रतापाच्या किरणांनी प्रकाशत होता. तो राजा सर्वज्ञ व प्रतापी होता, असा अर्थ.

ओ. ८ दमयंतीचे वृत्त. ओ. १० भीमक राजाच्या पत्नीला एक कन्या व तीन पुत्र झाले. ओ. ११ दम, दांत, दमन—हे दमयंतीचे बंधु. ओ. १२ आन—दुसरे. सरस्वती—ही विद्येची देवता असल्यानें तिनें दमयंतीच्या स्वरूपाबद्दल शपथपूर्वक केलेले विधान इतर कोणत्याही देवतांपेक्षां जास्त विश्वसनीय होय. ओ. १३ कमळजन्मा—ब्रह्मदेवाच्या हांतून एकदाच दमयंतीसारखी सुंदर रुखी घडली गेली. पुनः तशी प्रतिमा निर्माण करणे त्यालाही अशक्य झाले. पहा ‘सा निर्मिता विश्वसुजा प्रयत्नादेकस्थसौंदर्यदिदक्षयैव’। — कुमारसंभव. ओ. १५ दमयंतीचे रूपवर्णन. भाँडी—दमयंतीच्या कपाळावर उपजतत्त्व रत्नमणि होता. अमृतश्रवा—अमृताप्रमाणे मधुर अशी तिची वाहणारी वाणी. पद्मिनी—पद्मिनी, चित्रिणी, हस्तिनी व शंखिनी अशा ज्या स्त्रियांच्या जाति आहेत, त्यांत पद्मिनी ही श्रेष्ठ आहे. त्या जातीची दमयंती होती. पद्मिनीचे लक्षण—‘भवति कमलनेत्रा नासिका क्षुद्ररंभा अविरलकुचयुग्मा चारुकेशी कृशांगी। मृदुवचनसुशीला गीतवाद्यानुरक्ता सकलतनुसुवेशा पद्मिनी पद्मगंधा.’॥—रतिमंजरी. सुमध्या—जिची कंबर उत्तम म्हणजे बारीक आहे अशी. पहा—‘मध्ये क्षामा चकितहरिणप्रेक्षणा निम्ननाभी.’—मेघदूत.

ओ. १६ यांत पंचकन्या, ज्यांचे स्मरण पातकनाशक आहे, त्यांच्याही पेक्षां दमयंतीचा महिमा श्रेष्ठ, असें वर्णन केले आहे. पहा—‘अहित्या द्रौपदी सीता तारा मंदोदरी तथा। पंचकं ना स्मरेन्नित्यं महापातक नाशनम्’॥ येथे या पांच पतिव्रता स्त्रियांत द्रौपदीचाही समावेश केला आहे. पण दमयंतीची कथा ही द्रौपदीच्या कालापूर्वी होऊन गेलेली असल्यामुळे, तिचा उल्लेख येथे येणे, काळविपर्यासात्मक आहे. दांडोरा-डंका. ओ.

१७, मुक्तेश्वर आपल्या रचनेत विस्तारदोष स्वीकारीत नाही. ओ. १९ माधवी—याति राजाची कन्या, गालव ऋषीची पत्नी. सुलोचना—इंद्रजिताची पत्नी. उखा—उषा—बाणासुराची कन्या. या अत्यंत सुरुप स्त्रिया म्हणून येथे सांगितल्या आहेत. ओ. १९-२५ मोठमोळ्या स्त्रियांचीं उदाहरणे देऊन स्त्रिया या वैभवाला सुलणाऱ्या असतात, हे प्रतिपादन केले. पण दमयंती तशी नव्हती हे पुढे कवीने वर्णन केले आहे. ओ. २०-२१ यांत गंगेवर केलेल्या हेतूप्रेक्षा हृद्य आहेत. ओ. २१ सहस्र ओर्धे इ०—शंकराला चुंबन न देणारी गंगा, श्रीमंत रत्नाकराला आपल्या हजार मुखांनी चुंबन देते. गंगा, हजार मुखांनी समुद्राला जाऊन मिळते, यावर कवीने ही नाविन्यपूर्ण उत्प्रेक्षा केली आहे. ओ. २४ लक्ष्मीच्या चंचलतेचे उदाहरण सांगतात. ओ. २५ सरस्वती ही ब्रह्मदेवाची मुलगी, पण तिचा अभिलाष प्रत्यक्ष वापाने केला. गंगा, पार्वती, लक्ष्मी, सरस्वती या सर्व विश्वमान्य आहेत, पण यांच्यांत कांही वैगुण्य आहेच. तसें कोण-तेंही वैगुण्य दमयंतीत नव्हते. वैदर्भी—दमयंती. ओ. २७ सत्कीर्ति इ०—सदाचारी माणसाला जशी सत्कीर्ति मिळते, त्याप्रमाणे आपणास दमयंती मिळावी असे नलाने मानले.

ओ. २८ तृतीयभक्ती—नवविधा भक्तीत, ‘पादसेवन’ हीच जास्त प्रिय होय. हृदयभिती—नलाच्या हृदयावर दमयंती कोरली गेली होती असा अर्थ. मुक्तेश्वराला रूपके योजणाची फार संवय आहे. ओ. ३१ ‘दमयंतीरूपीं नागीणीने, इतर राजेरूपीं झाडांना टाकून, नलरूपीं चंदन वृक्षालाच वेटोळे घातले. हे परंपरित रूपक होय. नागीण चंदनालाच जशी लुब्ध असते, तशी दमयंती नलावरच आसक्त होती. इतर राजांचा तिने विचारच केला नाही. ओ. ३३ हंसवर्णन. धवळिली—पांढरी केली आहेत. ओ. ३४ जे. कां. इ०—‘जे कार्य मनुष्यांना व देवांनाही करणे अशक्य आहे, ते कार्य तू मजकळून करून घे.’ असले अशक्य व अवघड काम मी करीन असा अर्थ. ओ. ३७ बोलिला इ०—चांगले लोक आपले वचन खोटे करीत नाहीत. हंस हा तसा मोठा असल्याने तो बोलल्याप्रमाणे करील, अशी नलाला खात्री वाटली. ओ. ३८ मराठ—राजहंस. ओ. ४० इतर तारागणांचा विचार न करतां चंद्राकडे लक्ष-

द्यावे. त्याप्रमाणे इतर राजांचा विचार सोडून देऊन एकव्या नलराजाकडे पहावे. ओ. ४१ परीस—लोखंडाचें सोने करणारा एक विशिष्ट दगड. हंसानें हे दृष्टांत मुद्दाम आपला भाव ठसविष्यासाठी दिले आहेत. ओ. ४५ पडिपाडा—बरोबरीला, तुलनेला. ओ. ४७ पंचबाण—मदन. ओ. ४८-५२ दमयंतीची विरहदशा.

ओ. ४८ रोग—मदनबाधा. ओ. ४९ मदनरूपी वाघाला पाहून दमयंतीरूपी शेळी स्तब्ध झाली. मदनबाधेने तिने मौन धारण केले. ओ. ५० हुताशन—मदनाचा अग्नि. विरहांत श्वासोच्छ्वास उष्ण येतात त्यावर कविने हेतूप्रेक्षा केली आहे. ‘दमयंतीच्या दृदयात अग्नि पेटल्या-मुळे व त्याचे उष्ण धुस्कारे श्वासरूपानें बाहेर पडत असल्यामुळे, नयनांतील अश्रुधारांनीच तो अग्नि शांतविष्याचा प्रयत्न चालविला होता.’ सारांश उष्ण श्वासोच्छ्वास व रुदन यांनी दमयंती व्यापली होती. ओ. ५१ विरही लोकांना शीतल पदार्थाची तापदायक होतात. शीतल चंद्रकिरण दमयंतीला प्रखर सूर्याप्रमाणे भासले, मलय पर्वतावरचा शीतल वारा तिला वज्राच्या धारेप्रमाणे तीक्ष्ण वाटला, व चाफा, जाई, बकुल इ. फुले ( व त्यांची शय्या ) तिला सुईच्या टोकाप्रमाणे बोचू लागली. ओ. ५२ कर्पूरकेळीचा व चंदनाचा शीतल रस तिच्या शरीराला निखाऱ्याप्रमाणे दाहक झाला. तिला आपले प्राण अथवा जीवित जड होऊन गळ्यांतील हार सर्पाप्रमाणे त्याज्य वाढू लागला. सारांश विरहावस्थेत दमयंतीला केलेले सर्व शीतलोपचार तिला उलट त्रासदायक झाले. ओ. ५३ वैद्यानीही आपले यन्न चालविले. ओ. ५४ दमयंतीला आणखी उपचार करतात. ‘ ज्या शिंपल्यांत अजून मोती उत्पन्न झाली नाहीत, त्यांतील पाण्यानें दमयंतीचे हात पाय चोळण्यांत आले. हाही एक विलक्षण शीतल उपचार असावा. ओ. ५५ अंतर-गाभा. तैल शिंपितां इ.— हे शीतल उपचार दमयंतीला, आगीत तेल ओतल्याप्रमाणे भडका उडविणारे, अतएव उलट क्षोभकारकच झाले.

ओ. ५६ सोमकांत-चंद्रकांत मणि. भाजनीं-भांड्यांत. चंद्रकिरणांनी चंद्रकांत मण्याला पाझर फुटतो. अशा शीतल भांड्यांतले पाणी दमयंतीवर शिंपडण्यांत आले. ओ. ५७ रायाप्रती-दमयंतीच्या वडीलास, भीमकाला.

ओ. ५९ संकेतबोधू—दमयंतीच्या सख्यांनी संकेतानें सुचविलेली गोष्ट राजाला कळून चुकली. भ्रतारकामनेचा इ०—पौर्णिमेच्या चंद्रोदयानें जशी समुद्राला भरती येते, त्याप्रमाणे पती मिळण्याच्या इच्छारूपी चंद्राचा उदय मनरूपी आकाशांत झाल्यावर दमयंतीच्या तारण्यरूपी सागराला भरती आली, आपली मुलगी बयांत आल्यामुळे तिच्या मनांत पतीची इच्छा उत्पन्न होणे साहजिकच आहे, अशी भीमक राजानें मनांत खूणगांठ बांधली. ओ. ६० विजयभेरी—जयाचे मोठे नगारे. ओ. ६१ चतुरंग—घोडे, इत्ती, रथ, पदाती यांनी युक्त जी ऐना ती चतुरंग ऐना. पंचवार्ये—तालज, तत, मुरजालिक, घमन व वेणु, ही पांच वार्ये. ओ. ६२ कन्यामदन इ०—दमयंतीरूपी मदनमालती पुष्पाच्या परिमलाने राजेलोक भृंगच झाले की काय? अनेक देशाहून राजे स्वयंवराला आले, त्यावर ही व्यंगोत्प्रेक्षा केली आहे. ओ. ६३ ‘किंवा दमयंतीचे अमोघ स्वरूप हीच रत्नाची कांति किंवा उजेड समजून राजे लोकांनी कुलपाखें होऊन दशदिशांकङ्गुन त्यावर उडी घातली.’ रत्नसारंग—रत्नाचा उजेड. दमयंतीच्या आकर्षणानें अनेक राजे तेथे आले, यावर उत्प्रेक्षा. ओ. ६५ कौतुकामृते इ०—कौतुकरूपीं अमृताची वृष्टि आमच्या कानांत केली पाहिजे. पृथ्वीवर जे काय आश्रयकारक ऐकले असेल तें आम्हाला ऐकवावें, असे इंद्राचे म्हणेण.

ओ. ७० नैषध—नलराजा. ओ. ७२ ‘या नलाच्या सौंदर्यरूपीं सागराचे पाणी, माझ्या हजार ढोळयांच्या मापांनी मोजले तरी, त्यांचा कांहीच थांग लागत नाही’ असा अर्थ. आपणास हजार ढोळे असूनही नलाचे सौंदर्य इतके की, पाहून तृसी होत नाहीं असा इंद्राचा आशय. उमानितां—मोजतां. ओ. ७३ रतिपति—मदन. रोहिणीपति—चंद्र. अश्विनी—अश्विनीकुमार, देवाचे वैद्य. हे सर्व, सौंदर्यबद्ध विसिद्ध आहेत. ओ. ७४ खद्योत—काजवे. ओ. ७९ आर्ती—इच्छा. प्रबोधिकी इ०—तूं जाऊन दमयंतीला शिकविली पाहिजेस. आपत्याबद्ध दमयंतीकडे जा असें इंद्र नलास सांगतो. ओ. ८२ राणिवसां—गोषांत. ओ. ८४ दुजियाचे—दुसऱ्याचे. ओ. ८७ निधान—ठेवा. कमळासन—ब्रह्मदेव. ओ. ८९ अहृदय सिद्धि—देवांनी नलाला अदृश्य होण्याची जी सिद्धि दिली त्या

योगानें. ओ. ९० मंचकासनी—पलंगावर. दमयंतीरूप लावण्यलति-  
केच्या सुमनावर नैषध, भृंगप्रमाणे गुंजारव करीत गेला कीं काय ! ओ.  
९२ देहभाव—अष्ट सात्विक भाव. ओ. ९३ अनुमान इ.—तिनें मनांत  
तर्क केला. ओ. ९५ निर्धुत—न कच्चरतां. ओ. ९६ मानविणी—मनुष्य—  
खी. ओ. ९८ आपल्या शरीराचा ग्राहक, नलाशिवाय कोणी नाहीं, असें  
दमयंती नलाला सांगते. ओ. ९९ भीमकासमान—पित्यासमान. ओ.  
१०१ ते म्यां इ.—‘मी तुला स्वतःच अंगिकारल्यास श्रेष्ठ लोक मला  
दुरात्मा म्हणतील. जीवी—स्वतःसाठी.

ओ. १०२ दमयंतीचें भाषण. ओ. १०४ नलानें प्रामाणिकपणानें  
झालेले सर्व वृत्त, देवांना सांगितले. ओ. १०५ ते परिहारिता इ०—  
नल म्हणतो, ‘तिनें मळाच वरले असें तिनें मला सांगितले, तरी अनेक  
युक्तीनी मी तिचा निषेध केला.’ ओ. १०७ स्वयंवरमंडपांत आपणांस  
पाहून दमयंती नलासारख्या मनुष्याला सोडून आपणासच वरील अशी  
देवांना ऐट होती. ओ. १०८ तो स्वयंवरमंडप इतका सुंदर कीं, स्वर्गा-  
नेही आपेले तोङ आकाशानें ( वस्त्रानें ) झांकले. येथे ‘अंबर’ या  
शब्दांवर श्लेष आहे. ओ. ११२ ज्याप्रमाणे इतर सर्व उपाधि सोडून  
एकच्या चैतन्ययुक्त परब्रह्माकडे च ( योग्याकडून ) लक्ष दिले जातें, तद्रुत्  
सर्व नृपांना सोडून दमयंतीचे लक्ष नळाकडे लागले. ओ. ११३ देवांच्या  
मायेने सर्वत्र नल दिसू लागले. त्यामुळे मुख्य नल कोणता है कळेना.  
ओ. ११४ दमयंतीची देवास प्रार्थना. ओ. ११९ आभाळ-दग.  
ओ. १२० विबुध-देव. देवांची चिन्हे सांगतात. अनिमिष इ.—देवांच्या  
डोळ्यांच्या पापण्या लवत नाहीत. पाय स्पर्शले इ. त्यांचे पाय भूमीला  
स्पश करीत नाहीत. ओ. १२१ दुमछायातीत ऋणे — या ओवीतही  
देवांची चिन्हे सांगितली आहेत. पण या ओळीचा सामाधानकारक अर्थ  
लागत नाही. दुसरे जे पाठभेद देण्यांत आले आहेत, त्यांनीही अर्थाचे काम  
चांगले भागत नाही. मूळ भारतांत ‘छायाद्वितीयो म्लानस्त्रग्रजःस्वेदसम-  
न्वितः’ असें नलाचे वर्णन केले आहे. म्हणजे याच्या उलट ज्यांच्या  
शरीराची सावली पडत नव्हती, ज्यांचे हार सुकत नव्हते व ज्यांना  
बाम येत नव्हता ते देव, अशी आणखी देवांची लक्षणे कस्तिलेली

दिसतांत. याच ओळीच्या दिलेल्या पाठभेदांत ‘धर्मछायातील तस्रो’ असा एक पाठभेद दिला आहे. वरील देवांची लक्षणे लक्षांत घेतां ‘धर्मछायातीत तस्रो’ अशी ही मुक्तेश्वराची मूळ ओळ असावी असें वाटते. तिचा अर्थ ‘धाम व सावली यांनी रहित असून जे तरुण होते,’ असा होईल. ओ. १२३ चामके-जाई. सिंधुतनया-लक्ष्मी. ओ. १२६ पुष्पकी-विमानांतून. ओ. १२९ ‘तुला प्रत्यक्ष अग्रीचे दर्शन होईल’ असा वर इंद्राने दिला. ‘प्रत्यक्ष अग्री नलापुढे उभा असतां इंद्राने असा वर देण्याची आवश्यकता नव्हती’ असें काव्यसंग्रहकार म्हणतात, तें योग्य दिसते. ओ. १३० शेखीं—शेवटी, मरणोत्तर. पावक—अग्रि. ओ. १३२ धर्मराज-यम. ओ. १३३ सूदली-घातली. ओ. १३८ शाची—इंद्राणी. ओ. १३९ गंगापुलिनी—गंगेच्या वाळवंटांत. ओ. १४० ययाति—शर्मिष्ठा व देवयानीचा पति. याच्या पुरु नांवाच्या पुत्रापासूनच पुरुवंश झाला. नहुष—चंद्रवंशांतील एक प्रख्यात राजा. स्वर्गांत याचे इंद्राणी-वर मन गेले. सप्तर्षीना यानें आपली पालखी वाहण्यास लावून इंद्राणीकडे लवकर चलण्यास सांगितले असतां, क्रषीनी त्याला दिलेल्या शापानें तो साप झाला. या दोघां राजांनी पूर्वी पुष्कळ यज्ञ केले होते.

ओ. १४१ ‘पृथ्वीवर नलाचा प्रतापसूर्य उगवला असतां प्रजारूपी सूर्यविकासी कमळे, विकसली.’ नलाच्या प्रतापाने प्रजा आनंदी झाली. धर्मसंपदा इ०— सूर्य उगवल्यावर दिवसा चक्रवाक मिथुनाचा वियोग होतो. त्याप्रमाणे नेहमी धर्म व संपदा यांची ताटातूट असते. पण नलाच्या राज्यांत धर्म व संपदा यांचा कधीही वियोग न होतां, ती एकत्र नांदत. ओ. १४२ नलाचा प्रतापसूर्य जगावर तळपत असल्यामुळे, दारिद्र्यदोष-रुपी रात्र झालीच नाही. म्हणजे लोक दरिद्री झालेच नाहीत. त्याच-प्रमाणे सूर्य उगवला म्हणजे तारका जशा लोपतात, तद्वतच नलाचा प्रतापसूर्य उगवताच दुर्जनरूपी तारकांनी आपली वस्ती उठविली. दुर्जन नाहीसे झाले. ओ. १४३ सूर्याच्या प्रकाशांत शुबड वाहेर पडत नाही. त्याप्रमाणे नलाच्या प्रतापसूर्यापुढे पाखांडी लोकरूपी शुबडांचे घृत्कार बंद झाले. नलाच्या प्रतापाने पाखांडी राहिले नाहीत. सूर्यप्रकाशांत चोरांचा रस्ता जसा दबून रहात नाही, तद्वत नलाच्या प्रतापसूर्यापुढे कुतर्करूपी

चोरांची बाट राहिली नाही. कुतर्क नष्ट झाले. नलाच्या राज्यांत साधु-  
लोकरुपी हंस कोकिलादि शुभ पक्षी विष्णुच्या नामस्मरणाचें गुंजन करूं  
लागले. ओ. १४४ अघे—पांपे.

---

## अध्याय सातवा

बृहदश्वयाने नलाचें पुढील वृत्त धर्मराजाला कथन केले. नलदमयं-  
तीच्या मीलनाऱ्ये हर्षित होऊन देव परत स्वस्थानाला जात असतां, वराती-  
पाठीमागून घोड्याप्रमाणे स्वयंवरास जाणारे, कलि व द्वापर त्यांना भेटले.  
दमयंतीने देवांना सोडून नलाला वरले, हे पाहून या दोघांना राग आला,  
व नलाला पीडा देण्याचें त्यांनी ठरविले. त्यांनी नळाच्या पुष्कर नांवाच्या  
चुलत भावास नलाविरुद्ध चिथवून, नलाशी दूत खेळण्यास उत्युक्त  
केले. द्वापर हा दूत खेळण्याचे कपटी फासे घेऊन निवाला, व कलीने  
संधी साधून नलाच्या शरीरांत प्रवेश केला. पुष्कर व नळ यांचा सारी-  
पाटाचा खेळ होऊन नळ सर्व राज्य हरला, व त्याला वनवास पत्करावा  
लागला. अशा कष्टकारक काळांत दमयंतीने आपली मुळे आपल्या माहेरी  
पाठवून दिली, व आपल्या पतीवरोवर तिनेही धैर्यांने अरण्यवास पत्करला.  
वनवासांत दमयंतीचे हाल आपल्या डोळ्यांदेखत तरी न होवोत असें  
समजून नलाऱ्ये, एके दिवशी तिचा त्याग केला, व आपण दुसरीकडे  
निघून गेला. परित्यक्त दमयंतीने पुष्कळ विलाप केला, पण व्यर्थ. एकदां  
तर तिला एका अजगराने गिळिलो असतां, एका पारध्याने तिची सुटका  
केली. या पारध्याने तिचाच अभिलाष धरल्यामुळे, तिच्या पातित्रियाच्या  
सामर्थ्यांने तो जळन खाक झाला. या संकटांतून बचावून दमयंती बनां-  
तून मार्ग काढीत असतां, तिला एक व्यापान्यांचा तांडा भेटला. त्या  
तांड्याच्या प्रमुखाच्या आश्वासनावरून ती त्यांच्यावरोवर चालली असतां  
मध्यंतरी त्या तांड्यावर एका रानटी हर्तीच्या कळपाची धाड पडली, व  
कित्येक व्यापारी त्यामुळे प्राणास मुकले. ही आपत्ति आपल्याच पाय-  
गुणामुळे आली असें समजून ते व्यापारी आपणांस मारणार असें पाहून

दमयंतीने एका सकाळी तेथून पळ काढला. एका गुराख्याला विचारीत तिने चैद्यदेश गाठला. त्या देशच्या राणीने सन्मानाने दमयंतीला आपव्या जवळ ठेवून घेतली.

ओ. २ केउते-कोठे. कली व द्वापर—चार युगांपैकी द्वापर व कलि ही शेवटची असून कृत व त्रेता ही पहिली दोन होत. ओ. ३ त्रिदशे-श्वरा—इंद्रा ! दारा—खी. पत्नी. ओ. ४ वांज इ०-फळे न घरणाऱ्या वृक्षासारखा फोल. ओ. ८ देवाने शरणागताला जर इच्छित गोष्ट दिली नाही, तर देवाचे देवपण तरी कोठे राहिले ? अशा अर्थी इंद्र कलीचा निषेध करीत आहे. ओ. ९ योगक्षेम—योग—नवीन वस्तूचा लाभ. क्षेम—लाभलेल्या वस्तूचे रक्षण. हा योगक्षेम चालविणे ईश्वराचे कर्तव्य आहे. पहा ‘योगक्षेम वहाम्यह’ —गीता. ओ. १० कलिपुरुष.—हा आधुनिक वाढ्यांतील खलपुरुष (Villain) होय. ओ. १५ एखाद्या भाग्यवानालाच पुरलेला धनाचा ठेवा अचानक सांपडतो. तेथें नंतर येणाऱ्या अभाग्याला मातीच उकरीत बसावै लागते. पूर्वी धन पुरुन ठेवीत असत. दमयंतीचा लाभ आधी येणाऱ्या भाग्यवान् नलास मिळून गेला, तुझ्यासारख्या मागून येणाऱ्या अभाग्याला ती कसची मिळणार ? असा इंद्राचा आशय. Bones for the late comers.

ओ. १७ दायाद—माऊंबंद हे स्वाभाविकच शत्रु असतात. त्याच्या शत्रुत्वाला उपजतच कारण असते. पितृव्यपुत्र—चुलत भाऊ. कुडा-मंत्र—दुष्ट मसलत. ओ. १८ कलि व द्वापर पुष्कराला म्हणतात. ओ. २० कपटपार्शी—कपटी पाशासह. रिघावया—शिरावया. ओ. २१ नळ अत्यंत शुद्ध वर्तनाचा असल्यामुळे, त्याच्या शरीरांत कलीला शिरकाव मिळेना. म्हणून तो बैलाच्या रूपाने पुष्कराच्या गाईच्या कळपांत राहिला, व नळाच्या घरांत प्रवेश करून त्याच्या शरीरांत शिरण्यासाठी त्याच्या वर्तनांतील छिद्र पाहूं लागला. राउळ—राजवाडा. ओ. २२ कलीला याप्रमाणे १२ वर्षे टपून बसावै लागले. ओ. २४, एके दिवशी लघुशंका करून पाय न धुता नलराजा संध्येस बसला. ही अशुद्धतेची वेळ साधून कलीने त्याच्या शरीरांत प्रवेश केला. ओ. २५ सत्यव्यसन इ०—सत्याच्या व्यसनरूपी वासनेच्या नदीत. सत्याचेंच व्यसन असणाऱ्या

राजाच्या मनांत. विकारपूर—वाईट विकारांचा पूर. हलकलोळ माजला. मूळ संथ वाहणाऱ्या नदीत ज्याप्रमाणे बाहेरचे गद्दल प्रवाह मिसळून मग त्या नदीचे पात्र फुगावें, त्याप्रमाणे मूळच्या सत्यप्रिय नळाच्या मनांत विकारांचा हलकलोळ माजला. ओ. २६ घडिपु त्याच्या अंगांत उत्पन्न झाले. तस्कर-चोर. ओ. २७ रत्ती-आवड, प्रीति. वेळ मातें इ०—माझा वेळ जाईना. ओ. २८ सारीपाट-सोगळ्या व पट. हारी—अपजयांत. ‘तू इतका समर्थ आहेस की, जय अपजय तुला सारखेच’ असा पुष्कराचा म्हणण्याचा आशय. ओ. २९ पाश-फांसे. कामुक-कामुक मनुष्य. ओ. ३० कपाट देणे—दार लावून घेणे. ओ. ३१ जसजसें नलाला अपयश येई, तसेतसें त्याला यूताची हाव अधिकच उत्पन्न झाली. ओ. ३३—३५ यूतापासून परावृत्त होण्याबद्दल प्रजेनें नक्काला केलेली विनंति. ओ. ३७ यूतव्यसनकोडे—यूतव्यसनाच्या कौतुकांने. ओ. ३८ रथसारथी-रथ आणि सारथी ( द्वंद चमास ). ओ. ३९ विद्भाष्टी-दमयंतीने आपली मुळे माईरी पाठविली. ओ. ४१ सारथ्याला तिने अयोध्येच्या राजाकडे नोकरीस राहण्यास सांगितले. ओ. ४३ धात्री—दाई. ओ. ४५ आराधीत-सेवीत. ओ. ४८ अजादिक-शेळ्या मेंद्या इ. ओ. ४५ वडवा-घोड्या. संख्येरहित—असंख्य. ‘नरपार्थिवरूपीं भाग्यार्णवांचे अभाग्यकाळरूपीं कंभजानें प्राशन केले.’ ज्याप्रमाणे समुद्राला पूर्वी अगस्तीने पिऊन टाकले, त्याप्रमाणे नलरूपीं भाग्यसमुद्राचें, अभाग्यकाळरूपीं अगस्तीने प्राशन केले. भाग्यवान् नलाला दुष्टकालानें ग्रासले. कुंभज—अगस्ति. ओ. ५० ग्रामपाली—ग्रामसमूह, अनेक गांव. खेटक—खेडे. आगर-शेत, मळा. ओ. ५३ एकवसनी—नेसत्या वस्त्राशिवाय आतां नळाजवळ कांहीं राहिले नव्हते. ओ. ५५ नलरूपीं विवेक—सारासार विचार वनांत गेला, व पुष्कररूपीं अविचार राज्यावर बसला.

ओ. ५६ तिघे-कलि, द्वापर व पुष्कर. गदारोळ-गर्जना. ओ. ५७ धेंडे पिटणे—दवंडी पिटणे. नळाचा मित्र तो आपला शत्रु, अशी पुष्करानें शहरांत द्वाही फिरवली. ओ. ५८ शूळ भेदणे—भाला मारणे. यंत्र-मुखीं इ०—तोफेच्या तोङी देऊन जाळीन. चूर्णकरीन इ०—हत्तीच्या पायीं बांधून चकाचूर उडवीन. या शिक्षा करण्याच्या रीती, मुक्तेश्वरकाली

प्रचलित असाध्या. ओ. ६० खियेशीं-पत्नीसह, दमयंतीसह. ओ. ६१ चनकक्षीं-वनाच्या मध्यभागी. ओ. ६२ पक्षी सुवर्ण पंखाचे होते, ते विकल्पास धन मिळेल, असे राजास वाटले. ओ. ६३ पहिलेचि—पूर्वांच. विहंगमेळ—पक्ष्यांचा समूह. ओ. ६४ राजाने आपल्या नेसत्या पितां-बराच्या पदराची झाप घालून पक्षी घरण्याचा प्रयत्न केला. ओ. ६५ पक्ष्यांनी नलाचे अर्धे वस्त्र फाडून नेले. ओ. ६६ ते पक्षी म्हणजे द्वापराचे कपटी फासेच होते. तेच नलाला त्रास देण्यास, पक्ष्यांच्या रूपाने आले होते. ओ. ६७ अलुमाळ—किंचित्. ओ. ७१ पंचरात्र-पांच दिवस. जाकळती-पोळती, कळवळती. ओ. ७२ गुह्या-गुप्त गोष्ट. आपण तिचा त्याग करणार ही गुप्त गोष्ट. ओ. ७४ पत्नीस कष्ट व्हावयाचेच तर मग ते आपल्या दृष्टीआड होवोत, म्हणून पत्नीचा त्याग करणे नलाला श्रेय-स्कर वाटले. ओ. ७५ माझ्या अपरोक्ष हिचे कांहीं कां होईना. माझ्या दृष्टी-समोर इला कष्ट न व्हावे. संकेत शब्द—पर्यायाने. नल पर्यायाने दमयंतीला आपल्या माहेरी जाण्यास सुचवितो.

ओ. ७८ नलराजाने दमयंतीला दोन मार्ग दाखविले. एक अवंतीकडे जाणारा व दुसरा विदर्भाकडे जाणारा. ओ. ७९ साउमा—समोर. ओ. ८२ ज्ञान करितां—समजून देतां. आपणास माहेरी पाठविण्याचा नलाचा विचार दमयंतीस मानवला नाही. ओ. ८६-९१ भायेंचे महत्व दमयंती वर्णन करते. ओ. ८७ तापत्रय—आधिमौतिक, आधिदैविक व अध्यात्मिक असे त्रिविध ताप. ओ. ९२ दमयंतीच नलाला आपल्या माहेरी चलण्यास सांगते. ओ. ९४ नल मोठा व्यवहारी दिसतो. वाईट दिवस आले असतां कोणाच्या घरीं जाऊ नये, विशेषत: सासऱ्याच्या घरीं जाऊ नये. तेथे मानहानीचा प्रसंग येतो, हें तो जाणत होता. ओ. १०० भूक व तहान लागल्यामुळे दमयंतीला झोप लागली. ओ. १०१ नलाने व दमयंतीने एकच वस्त्र गुंडाळले होते. तिला टाकून जातांना, ती जागी होईल म्हणून ते वस्त्र अर्धे फाडणे जरूर होते. हें वस्त्र कापण्यासाठी तो कांहीं साधन हुडकीत होता. ओ. १०३ कोशरहित—म्यानाशिवाय, आच्छादनाशिवाय. ओ. १०६ दमयंतीचा त्याग करून जातांना नल तिला आशीर्वाद देतो. ओ. १०९, ‘ऋषि, अष्टदिक्पाल, ग्रहनक्षत्रे,

श्वापदें, बनदेवता, इत्यादि दमयंतीचे रक्षण करोत ' अशी नलाची प्रार्थना. ओ. १११ धरादेवी—पृथ्वी. ओ. ११९ खेचर—आकाशांत विहार करणारे पक्षी, यक्ष किन्नर इ० भूचर—भूमीवर चालणारी माणसे, पशु इ. डब्लमळती—डोळे अश्रुतें डबडबले. अश्रुपात—अश्रुप्रवाह. ओ. १२० दमयंती पहाटे जागी झाली. ओ. १२३—१४७ दमयंतीचा विलाप व धांवा. हा विलाप कारुण्याची भावना उद्दीपित करणारा आहे. ओ. १२३ चामकती—जाती, उचलती. ओ. १३१ झाडणे करूनी—तुला वंदन करून. सांडीन काया—माझे शरीर तुझ्यावरून ओवाळून टाकीन. ओ. १३४ अनिला—हे वायो ! वाञ्याची प्रार्थना करते. ओ. १३५ चर—पृथ्वीवर चालणारे प्राणी. ओ. १३७ चक्रवाकांतील नर—मादीचा रात्री विरह ठरलेला. त्यांना विरहवेदनेची जाणीव आहे, म्हणून दमयंती त्याची सहानुभूति अपेक्षिते. ओ. १३८ शुद्धी—शोध. वार्ता. ओ. १३९ वर—पति. नल सोळून गेला तरी दमयंतीने एका शब्दानें त्याची निंदा केली नाही. ओ. १४१ मातें होते इ०—तुझे श्रम किंवा कष्ट मला होवोत. ओ. १४६ व्याळु—सर्प. ओ. १४९ त्या अजगराच्या तोडांत लोखंडाचा तुकडा घालून त्या पारध्यानें त्याचे तोड आपल्या हातानें चिरले. ओ. १५१ अंतुरी—पत्नी. ओ. १५२ धडकला मदन—व्याधाला मदन. बाधा झाली. तिचा अभिलाप उत्पन्न झाला. ओ. १५३ दमयंतीच्या क्रोधदृष्टीने तो कामी पारघी तात्काळ मरण पावला. ओ. १५४ अमार्गे—आडमार्गाने. दांगे—अरण्ये. डंग. ओ. १५५ दमयंती चराचराला नला-बद्दल विचारते. ओ. १५८ अशोक वृक्षाला दमयंती स्वतःस शोकरहित करण्यास विनविते. अशोक वृक्षाला अशी प्रार्थना करणे स्वारस्युक्त आहे.

ओ. १५९ थाटी—समुदाय. दमयंती आपणास आपल्या पातिव्रत्याच्या प्रभावानें भस्म करील या भीतीनेंच श्वापदे तिच्या जवळ आली नाहीत. 'हेतोर्वाक्यपदार्थता '—काव्यलिंगालंकार. ओ. १६१ सव्य घालुनी—उजवी घालून. ओ. १६२ देवतटिनी ( गंगा ) ज्याप्रमाणे अमृतोदकाने वाहते तद्रुतच ( त्या अरण्यांतील ) सरिता जीवनी प्रवाहे. त्या ( सरिते ) माजी श्वेत, रक्त व बहुवर्ण नलिनी विकासल्या. तेथील नदीचे पाणी गंगोदका-प्रमाणे गोड होते असा अर्थ. ओ. १६३ कारंडक—बदके. ओ. १६५

‘ सो इ हमस्मि ’—आत्मा-परमात्मा यांचे ऐक्य दर्शविणारे वाक्य. लक्ष्मी-वरील वाक्याच्या अनुसंधानात, चितनांत. ओ. १६६ साचार-खेर. ओ. १६९ उतरे—जात असलेला दिसला. descended. वस्ता—बाटसरुंचा मार्ग, रहदारीचा रस्ता. ओ. १७१ घंटाघोषे—घाटीच्या आवाजाने. ओ. १७२ वैश्यांनी—त्या वाण्यांनी दमयंतीला पाहून नाना तळेचे तर्क केले. ओ. १७३ शाकिनी—पिशाची. ओ. १७४ कांही तिला ‘ महाशक्ती ’ समजून तिची प्रार्थना करू लागले. ओ. १७६ डोळसा-सुंदर. ओ. १७८ अन्वय-पंचराती क्रमितां वणिकपती एक दिवस तडागतटी वसती, तयासंगी ( ती दमयंती ) स्वस्थ आनंदे राहिली. ओ. १७९ कुंजरथाट—गजांचा कळप. एक वाट-एकच वाट होती तिने. आट-अनर्थ. नदीला जाण्यास एकच मार्ग होता, तो वाण्यांनी. व्यापलीसै पाहून हत्तीच्या कळपाने अनर्थ मांडला.

ओ. १८१ चौरण—हत्ती. त्या हत्ती व इतिर्णीनी अनेक सावकार पायाखाली ‘ तुड्हून ’ मारले. ओ. १८५ कवणाचे इ०—आपल्यापैकी कौणाचे पातक हे असें फळाला आले ? आपल्यावर आलेल्या आपत्तीच्या कारणांबद्दल निरभिराळे तर्क करतात. मुहूर्ते इ०. आपल्याकळून निघतांना चांगला मुहूर्त टाळण्याचा दोष झाला काय ? ओ. १८६ यक्षराज-कुबेर. देवराज—इद्रं. ओ. १८७ कांहीनी बरोबर असणाऱ्या दमयंतीबद्दल तर्क लढवून तिला निशाचरी ठरविले. नेमस्त—खात्रीने. महामारी—थोर आपत्ति, अनर्थ. ओ. १९० उबगली-कंटाळली. ओ. १९१ वाव-व्यर्थ. ओ. १९२ आपणाकळून कसलेंच पाप झाले नसतां हा दुःखभोग कां यावा, असा दमयंतीला प्रश्न पडला. ओ. १९४ स्वयंवरांत देवांना अव-मानून, मी नलाला वरले, एवढेंच पाप माझ्या गाठीं असल्यास नकळे. ओ. १९५ वासरमणी—सूर्य. ओ. १९६ गोरक्षक-गुराखी. हस्तसं-केत—हाताच्या खुणांनी. ओ. १९९ शिसी—डोक्यावर. ओ. २०० बड्हानाळ इ०—बड्हानाळ जसा समुद्राच्या पोटांत असतो, तसा संताप तिच्या मनांत होता. तो तिने बाहेर दाखविला नाही. ओ. २०१ कर्दम गोमय इ०—चिखलाचे व शेणाचे गोळे. ओ. २०२ उपरिका-सदूनी—माढीवर. ओ. २०४ निकी—खरी. ओ. २०८ बृद्धा—

ती राजमाता. ओ. २०९ परौती—दूर. ओ. २१० भैमी—दमयंती. ओ. २१२ समागम—संगत, घरी राहणे. ओ. २१४ सुवास इ०—सुवासानें पवित्र श्वालेख्या हातांनी. ओ. २१५ नंदिनी—मुलगी. चैद्य-राजाची वहीण. एकमिळणी—एकोपा. हा शब्द शिवकाळीन आहे. पहा—‘मिळणी उभयासि होय बेये’—रघुनाथ पंडित. ओ. २१७ या कथारूपी नर्मदानदीच्या वाळवंटांत हीं ओव्यारूपी अनेक शंकराचीं लिंगे आहेत. नर्मदेतील गोत्यांना बाण म्हणतात. वनपर्वतील कथा आपण अनेक ओव्यांत ग्रथित केली आहे, असा मुकेश्वराचा आशय. ओ. २१८ या कथारूपी नर्मदा तीरावर श्रोत्यांनी ऐकण्याच्या इच्छेने जर तपश्चर्या मांडली, तर स्वघर्मपत्नीप्रमाणेच भुक्ति मुक्ति त्यांना सहज प्राप्त होईल. ही या कथेची फलश्रुति आहे. भुक्ति—उपभोग.

---

## अध्याय आठवा

निद्रिस्त दमयंतीला सोडून नल अरण्यांतून चालला असता, “पवतावर लागलेख्या एका वणव्यांत सांपडलेख्या कर्कोटक महासर्पानें आपले रक्षण करण्यासाठीं त्यांस हाक मारली. नलानें कर्कोटिकाची सुटका केल्यामुळे, त्या महासर्पानें पुढोल गोष्टीची अटकळ करून नलाळा दंश केला व सांगितले की, ‘माझ्या दंशानें तुझे रूप पालटेल व पुढील चार वर्षांच्या अज्ञात-वासांत तें तुझ्या उपयोगी पडेल. माझे स्मरण करतांच तुझे मूळचे सुंदर रूप तुला प्राप्त होईल.’ त्याप्रमाणे आपल्या बदललेख्या रूपानें, नल अयोध्येस आला व तेथील ऋतुपर्ण राजाच्या पदरीं सारथी, आचारी, व शिल्प-शास्त्रज्ञ या नात्यानें, बाहुक हें नांव घारण करून चाकरीस राहिला. रात्री बाहुक ‘ज्यानें आपली बायको एकटी वनांत टाकली, त्याचें जिणे जळो’ अशा अर्थाचें झोपेत बडवडत असे.

इकडे भीमक राजाला आपल्या मुलीची व जावयाची कांहीच बातमी न लागल्यामुळे, त्यांच्या शोधार्थ त्यानें सर्व दिशांना ब्राह्मण पाठविले. त्यापैकी सुदेव नंबाचा ब्राह्मण चैद्य नगराळा आला असतां, त्यानें दम-

यंतीला ओळखली. मग ही गोष्ट चैद्याच्या राजमातेला कळल्यावरून सुदेवानें दमयंतीची खरी हकीकत सांगितली. दमयंती ही आपल्या बहिणीचीच मुलगी आहे असें राजमातेला समल्यावर, दमयंतीच्या इच्छेनुरूप तिने तिची कुंडिनपुरास आईकडे रवानगी केली. या नंतर भीमकानेही पुष्कळ ब्राह्मण नलाच्या शोधार्थ पाठविले. ‘ज्याने आपली ब्रायको एकटी बनांत टाकली त्याचें जिंगे जळो’ हें वाक्य उच्चारतांच जो सखेद होईल, तो नल, अशी खुणगांठ तिने सर्व दूतांना बांधण्यास सांगितली होती. पर्णाद नांवाचा ब्राह्मण नल शोधार्थ अयोध्येस आला असतां वरील वाक्य उच्चारतांच बाहुक सखेद झालेला पाहून, हा नल असावा असा त्यानें तर्क केला; पण त्याचें कुरूप रूप पाहून त्याची खात्री होईना. रूपाशिवाय नलाची सर्व लक्षणे बाहुकाच्या ठिकाणी जमतात, हें वृत्त पर्णादानें दमयंतीस सांगितल्यावर तिने नलशोधाची एक नवी युक्ति योजली. तिने, सुदेव ब्राह्मणास क्रतुपर्ण राजाकडे अयोध्येस घाडला, व पुनः स्वयंवर करण्याचा आपला मनोदय जाहीर करण्यास सांगितले. स्वयंवराचा दिवस दुसरेच दिवशी असल्यामुळे, क्रतुपर्णानें आपल्या बाहुक सारथ्यास एका दिवसांत आपला रथ कुंडिनपुरास नेण्यास आज्ञा केली. बाहुकरूपी नलानें स्वयंवराची ही युक्ति आपल्या शोधार्थाच आपल्या पतनीने लढविल्याचें जाणले. अयोध्येहून कुंडिनपुरास येताना बाहुकाचें सारथ्यकौशल्य पाहून खूप होऊन क्रतुपर्णानें त्याला आपली अक्षविद्या दिली. अक्षविद्येतील कौशल्य प्राप्त होतांच नलाच्या शरीरांतील कलि बाहेर पडला. पुढे कुंडिनपुरास रथ आल्यावर रथाच्या गतीवरून दमयंतीनें नलाच्या आगमनाचा तर्क बांधला. पांगेत मुक्काम करीत असलेल्या बाहुकाकडे तिने आपली केशिनी नांवाची दासी पाठविली. गवताला हात लावतांच इच्छित अग्नि उत्पन्न होणे, क्षणांत स्वादिष्ट अन्न तयार होणे, पुर्णे चुरली तरी तीं पुनः स्पर्श करतांच टवटवीत होणे, इत्यादि देवांनी दिलेल्या वरांशीं बाहुकाची लक्षणे जुळतात असें पाहून बाहुक हाच नल, अशी केशिनीची खात्री झाली. दमयंतीनें बडिलांच्या आज्ञेने बाहुकाची गांठ घेतली, व पूर्ववृत्ताच्या खुलाशानें तोच नल अशी तिची खातरजमा झाली. यावर नल-दमयंतीचें मीलन होऊन सर्वत्र आनंद झाला.

आपणांसं संकटांत आसरा दिल्याबद्दल क्रतुपर्णाचे आभार मानून, नल आपल्या विदर्भ नगराला आला. पुनः द्यूत खेळण्यास अगर लढाईला तयार होण्यास त्यानें पुष्करास आव्हान दिले. पूर्वी घालविलेले आपले राज्य क्रतुपर्णकडून मिळविलेल्या अक्षविद्येच्या जोरावर नलानें परत मिळविले. पुष्कराला त्यानें जीवदान दिले, व अनेक यश करून पृथ्वीवर राज्य केले. ही कथा सांगून वृहदश्वा 'नलाच्या कष्टापुढे तुझ्या कष्टांची मातवरी काय ती सांग,' असे धर्मराजास म्हणाला, व क्रतुपर्णानें नळाला दिली तशीच अक्षविद्या धर्मास देऊन तो क्रुषि आपल्या आश्रमास गेला. ओ. १ चंड-भयंकर. ओ. २ भोगी-सर्प. ओ. ३ मरणभयाते इ०-मला मरणाचें भय शिवत देखील नाहीं, हा मी आलोच. पावकचक्र—अग्रीच्या परिघांतून. ओ. ४ व्याळ—सर्प. ठायां—स्थानी. ओ. ५ त्याते—सर्पाते. फणी—सर्प. ओ. ६ अनुज-धाकटा भाऊ. ओ. ७ हा नारदानें कर्कोटकाला दिलेला उःशाप होय. पुण्यश्लोक—नळराजा. ओ. ९ उभा करूनियां—थांबवून. पर्दी इ०—नलाच्या पायानें आपले शरीर त्या सर्पानें मोजविले, व दहाव्या पावलावर येतांच सापानें नलाला दंश केला. तीं—त्या. हें 'पाऊली' याचें विशेषण ध्यावें. बरोवर दहाव्या पावलावर असा त्याचा अर्थ होईल. 'ती' याचा 'तीन' असा अर्थ येथे करणे योग्य नाहीं. ओ. १० दशनीं—दातांनी. ओ. ११ आजानु-बाहु—गुडध्यापर्यंत पोचणारे लांब हात आहेत असा. हें भाग्यवानाचें लक्षण समजतात. ओ. १३ भेदले—भिनले. आगीं—अग्रीनें, उण्णतेनें.

ओ. १४ कष्ट भोगितां नव्हे कष्ट—दुःख भोगीत असतां त्रास होणार नाहीं. हें विरोधालंकाराचें उदाहरण असून नलाच्या अंगांत भिनलेल्या विषानें त्या विरोधाचा परिहार होतो. झगटतां-झगडत असतां. ओ. १६ स्वस्वरूपाची—मूळ स्वरूपाची. ओ. १८ पाकविद्या—सूपशाळा, स्वयंपाकाचें शाळ. दुर्गधामा—किळे व वाडे. शिल्पक—शिल्पशाळा. ओ. २० आपवादें—मित्राप्रमाणे. ओ. २३ मासमासां—प्रत्येक महिन्यास. ओ. २४ देहनिर्वाह इ०—देहाच्या निर्वाहासाठी घासभर अज व अंगभर कपडा. ओ. २५ रात्री बाहुक झोपेत चावळत होता. ओ. २८ निमाली—मेली. ओ. ३१ भीमक—दमयंतीचा पिता. ओ. ३६ या

ओवीचा प्रथमार्ध अभावात्मक असून दुसऱ्या अर्धांत दिलेली उपमा भावात्मक आहे. म्हणून ही उपमा सदोष आहे. शून्यवादी इ०-ईश्वराचे अस्तित्व न मानणाऱ्यांच्या तोडी जशी नास्तिकता ( ईश्वर नाही असें वचन ) असते तदृत्. मुक्तेश्वराला धार्मिक किंवा अध्यात्मिक उपमा देण्याची संवय आहे. ओ. ३८ मांगल्य इ०-मांगल्यभरित अशा गृहांत. ओ. ३९ दुसऱ्या अर्धांतील अध्यात्मिक उपमा पहा. ओ. ४० उदीम-व्यापार. व्यापार करतां करतां अचानक गढा हातांत यावा. ओ. ४१ सुदेवानें खुणेने आपला हेतु प्रगट केला. मात—हेतु. ओ. ४५ इया दमयंती नामे विश्व मान्य होय. हिला दमयंती नावाने जग मान देते, ओळखते. ओ. ४६ भाज—स्त्री, पत्नी.

ओ. ४८ अनर्ध्य—अमूल्य. दमयंतीच्या कपाळावर उपजतत्त्व एक अमूल्य मणि होता. मूळ महाभारतांत दमयंतीच्या कपाळी असणाऱ्या अमूल्य मण्याचा उल्लेख नसून उत्तम तिळाचा आहे. पहा—‘अस्या ह्येष मूर्खोर्मध्ये सहजःपिष्ठुरुत्तमः।’ ओ. ५० वान्यानें मेघ एकीकडे सारत्यावर, ज्याप्रमाणे शुक्रतारा तेजःपुंज दिसतो, त्याप्रमाणे दमयंतीचा केशकलाप एकीकडे सारत्यावर तिच्या भुवयांमधील तें रत्न स्वच्छ दिसले. अंबरा-अभ्रास. कबरीभारा—वेणीचा केशकलाप. ओ. ५३ वहिली—स्वतंत्र, दुसरी. ओ. ५४ मातृभगिनी—मावशी. ओ. ५७ पुत्रा—चैद्यराजाला. शिविकायानी—पालखीतून. ओ. ६१ उभय बालके—दमयंतीचा पुत्र व मुलगी. ओ. ६२ परगृहवास—दुसऱ्याच्या घरी राहणे कष्टकारकच. पहा—‘हा हा हा परगृहवासदूषणं यद्वैदेश्या प्रशमितमद्वैरुप्यायैः। एतत्तत्पुनरपि दैवदुर्विपाकदाळके विषमिव सर्वतः प्रसुप्तम्॥’—उत्तर-रामचरित. पितृगृहिंचा इ०—दमयंतीला नलाच्या विरहामुळे सुखद असा माहेरवास देखील कष्टकारक वाटला. ओ. ६६ खनना—उकरणे. पृथ्वी उकरून पुरलेला ठेवा काढतात, त्याप्रमाणे पृथ्वी शोधून नळाचा शोध काढावा. ओ. ६७ जगाच्या श्रोत्रा-जगांतील लोकांना. ओ. ६८ सर्वर्म—मनाला लागणारीं. ओ. ६९ भीमकाने घाडलेले ब्राह्मण जी घोषणा करीत, होते ती या ओवीत दिली आहे. ओ. ७२ चोजवेना—ज्ञाणवेना. ओ. ७३ येयें प्रख्यात ७ पुन्यांपैकी ६ दिस्या आहेत. फक्त

त्यांपैकी अयोध्याच शोधावयाची राहिली आहे, व तेथेच बाहुकरूपानें नलाचे वास्तव्य होते.

ओ. ७५ सूतकर्मा—सारथी. अनुवादे—तुम्ही घोषणा करता, तशा प्रकारच्या कांहीं गोष्टी, बाहुक बडबदतो. ओ. ७७ चिन्मया—ज्ञानस्वरूप. पण हे विशेषण नेहमी परब्रह्माला लावतात. ओ. ७८ धैर्य विश्रांति इ०—भुकेत्या व ताहनेत्या आपल्या पत्नीला टाकणाऱ्या नवऱ्याच्या चित्ताचे समाधान कोणत्या प्रकारानें होईल ? असा पर्णदाचा बाहुकरूपीं नलाला प्रश्न. ओ. ८१ उभड—गहिंवर. जबळी इ०—आसपास कोठे राहतो असे एकतो. येथून ८४ ओवीपर्यंत बाहुकच पर्णदाशीं बोलत आहे. आपली गहिंवरलेली वृत्ति झांकून बाहुकरूपीं नल पर्णदाला म्हणतो, ‘तुम्हीं म्हणता तसा पुरुष मी पाहिला असून तो कुलस्त्रियांच्या महतीचे वर्णन करीत होता. तो कोठे गेला हे माहित नाही, पण थोड्या दिवसांत त्याची गांठ पडेल.’ ओ. ८३ जी कुलस्त्री आपल्या पतीचे अवगुण आपल्याच ठिकाणीं बोलते व त्या दोषावर बाह्यतः पांघरूण घालते, ती देवाना मान्य होते. ओ. ८६ पर्णदाला बाहुकाच्या ठिकाणीं नलाच्या सर्व खुणा दिसल्या; फक्त रूपाचा पालट मात्र दिसल्यामुळे, तो नलच अशी त्याची खात्री झाली नाही. ओ. ८७ विकल्पा—संशयाला. ओ. ८९ दमयंतीने आपल्या पुनःस्वयंवराची काढलेली युक्ति. राजा—भीमकराजा. ओ. ९६ दमयंतीचे पुनः स्वयंवर होणार हे ऐकून बाहुकरूपीं नलाला सर्व प्रकार उमगला. आपल्या शोधार्थच ही युक्ति योजण्यांत आली आहे. खरें पाहिले तर ही स्वयंवराची बातमी खोटीच असली पाहिजे, हे त्यांने जाणले. ओ. ९९ अयोध्येला इतक्या तातडीने रथ नेणे अशक्य असे त्यांने प्रथम सांगितेले. पण प्रत्यक्ष कुंडिनपुरास जाऊन खरा प्रकार काय तो पहावा असे कल्पून तो आतां रथ नेण्यास सज झाला आहे. पहिली अवघड गोष्ट दमयंतीच्या कुतूहलानें त्याला सुलभ करणे भाग पडले.

ओ. १०१ बाहु—घोडे. ओ. १०५ सांट-चाबूक. ओ. १०७ सार श्याचे हे कौशल्य पाहूनच क्रतुपर्णांला बाहुक हा नल असावा असे वाटले. ओ. १०८ वार्षेण्य—हा तर नलाचा सारथी क्रतुपर्णाकडे चाकरीस होता. त्यालाही बाहुकाच्या कौशल्याचे आश्र्य वाटले. ओ. १०९ रथ

किती वेगाने चालला होता हैं दाखविण्यासाठी हा प्रसंग योजला आहे. बाहुक म्हणतो, 'रथ दश योजने आला आहे. इतका आल्यावर पुनः राजवसन आणण्यास परत गेल्यास, आज तुमची व माझी भेट होणार नाही.' वस्तु फार दूर पडले, असा भाव. ओ. १११ भलातकाचा-बेह-ब्याचा. मूळ भारतांत 'विभीतक' असा उल्लेख असून त्याचा अर्थ 'बिब्ब्याचा वृक्ष' असा आहे. ओ. ११२ क्रतुपर्ण आपण गणिती आहो हैं दर्शविण्यासाठी आपणास 'लीलावतीग्रंथज्ञ' म्हणवितो. लीलावती ग्रंथ—हा गणितग्रंथ भास्कराचार्यानी आपल्या लीलावती नांवाच्या मुलीच्या नांवाने रचला. या ग्रंथाचा काल शके ११०० च्या सुमाराचा असतां, क्रतुपर्णाने त्या ग्रंथाचे ज्ञान आपणास आहे, असें म्हणणे म्हणजे कालविषयासाचा दोष कवीने पदरी घेणे आहे. पण मुक्तेश्वराला जो गणित-ग्रंथ ठाऊक होता, तोच वरील दोषाचा विचार न करतां त्याने क्रतुपर्णाच्या तोडी घातला. मुक्तेश्वर अशा दोषांचा विधिनिषेध मानीत नाही.

ओ. ११३ 'झाडावरील व झाडाखाली पडलेली असंख्य पाने मी बरोबर मोजून सांगतो.' क्रतुपर्णाला ही गणितविद्या अवगत होती. ओ. ११७ बाहुकाच्या साराध्यकर्माचे कौशल्य दाखविण्यासाठीच पाने मोजण्याच्या या प्रसंगाची योजना कवीने मोळ्या कौशल्याने केली आहे. आपणास कुंडिनपुरास पोचण्यास वेळ होईल या सचबीबर क्रतुपर्ण ही पानांची गणना आतां नको, असें म्हणत असतां बाहुक ज्या अर्थी ती गणना त्याच वेळी करण्याचा आग्रह घरतो, त्याअर्थी रथ ठरल्या वेळाच्या आंत नेण्याबद्दल त्याला किती आत्मविश्वास होता, हैं येथे दाखविले आहे. ओ. १२०-१२१ क्रतुपर्णाने गणितविद्या व अक्षविद्या बाहुकाला द्यावी व उलट बाहुकाने अश्वविद्या क्रतुपर्णाला द्यावी, असें ठरले. ओ. १२२ राया—नलाला. जाणता जाला—क्रतुपर्ण हा कर्ता. डाया—डाव. ओ. १३० कलीने भलातक वृक्षांत प्रवेश केल्यामुळे, तो वृक्ष त्या दिवसापासून निषिद्ध शाळा. ओ. १३१-१३२ कली शरीराच्याहेर गेल्यावर नलाच्या शरीराचे वर्णन. ओ. १३६ दमयंतीने कल्पिलेल्या स्वयंवराची वार्ता भीमकाला नव्हती असें दिसते. ओ. १३८ हे युक्ती—एका दिवसांत शत योजने रथ व्याणण्याची कला.

ओ. १४०—रथाच्या गतीवरून नळानें हाकलेला रथ दमयंतीने ओळखला.  
 ओ. १४७ धांवडसी—धावविणे. उगीच दहा ठिकाणी आपली त्रुद्धि कां पळवितेस. वार्षेयाला देखील नलाची खचर नसावी, असें बाहुक केशिनीला सांगतो. ओ. १४७—१५४ यांत बाहुक आपण नल हें केशिनीस न सांगतां, नल तापसवेषांत असून तो कुलस्त्रियांची लक्षणे तोंडानें कशी बोलतो, हें केशिनीस सांगत आहे.

ओ. १५५ बाहुक काय बोलला हे केशिनीने सांगितल्यावर आणखी कांहीं खुणेच्या गोष्टी सांगून त्याप्रमाणे प्रत्यक्ष पाहून येण्यास दमयंतीने केशिनीला बाहुकाकडे पाठविले. बाहुक आपण नल आहे हें जितके लपवीत होता, तितकीच दमयंती तो नल असावा याबदल त्याची परीक्षा पहात होती. ओ. १५५—१६०, नलाच्या अंगच्या गुणाच्या ज्या खुणा दमयंतीने केशिनीला बाहुकाच्या ठिकाणी आहेत काय तें पाहण्यास सांगितलें होतें, त्या केशिनी पाहते. (१) इच्छेप्रमाणे अभि उत्पन्न होणे, (२) घागरीस हात लावतांच ती पाण्यानें भरणे. (३) चुरगळलेली माळ स्पर्श करतांच टवटवीत होणे, इत्यादि नळाचे हातगुण केशिनीने बाहुकाच्या ठिकाणी आहेत असें सांगताच, तो नलच असला पाहिजे अशी दमयंतीने खूणगांठ बांधली. ओ. १५९ शतपत्र—कमळ. ओ. १६१ आतां नलाची जी मुळे होती ती बाहुकाला भेटविल्यास त्याचा जर वृत्तिपालट झाला तर तो नलच. ही खात्री करण्यासाठी त्या दोन मुलांना बहुकाला भेटवितात. ओ. १६५ खाणाखुणा पटल्यावर दमयंती स्वतःच बाहुकरुपीं नलाला भेटण्यास जाते. ओ. १६६ सत्य इ०—खरी गोष्ट विनाकारण लपवितोस. दमयंतीची नलाशी भेट व संभाषण.

ओ. १६७ कां बधुनी इ०—किंवा आपल्या हातानें माझा वध तरी करून टाक. ओ. १७० नल स्वतः प्रगट होतो. आपले खरे स्वरूप व्यक्त करतो. ओ. १७२ त्या दुर्जने—कलीने. ठांया—स्वस्थानीं, ठिकाणावर. ओ. १७३ शकुनीने—पक्ष्यानें. ओ. १७६ ‘तं दुसन्या विवाहाला प्रवृत्त व्हावै, अशीच माझी दुष्ट वागणूक आहे. पुनः स्वयंवर मांझून तं दुसरा पति निवडल्यास तुझ्याकडे कांहीं दोष येणार नाहीं.’ ओ. १७९ चक्षी—दोळ्यांत. ओ. १८२ परिहारु—निरसन. ‘हिच्याचदल शंका असत्यास-

तिचें निरसन मी सांगतो.' ओ. १८३ 'केवळ तुला शोधण्याच्या इच्छेनेच स्वयंवराची युक्ति हिने योजली, हे खोटे असेल तर पृथ्वी जगाचा भार घेण्याचे व्रत सोडील.' दमयंतीचा हेतु किती खरा होता हे सांगण्याकरितां पृथ्वीच्या व्रताचा उल्लेख वर केला आहे. पृथ्वी जगताचा भार घेण्याचे व्रत जसें सोडणार नाही, तसें दमयंतीचे कृत्य खोटे असें शक्य नाही. ओ. १९२ प्रीतिपदिभर—इर्षातिशय. अक्षवाणी—आरती, ओबाळणी ओ. १९३ अभ्यंगमर्दन—स्नान व मर्दन. पहुडली—निजली, ओ. १९४ क्षेम—आलिंगन. जावळफळ—जुळ्या फळाप्रमाणे. ओ. १९५ निधान—घनाचा ठेवा. हृदयमांदुस—हृदयरूपी पेटी. ओ. १९४—१९५ नल-दमयंतीचे मीलनवर्णन केले आहे.

ओ. १९६ ब्रह्मानंदाचे सुख अक्षय आहे असें म्हणतात. पण त्यांत द्वैत नस्त्यामुळे, ते कमी योग्यतेचे ठरते. ब्रह्मसुखांत भक्त-भगवंत यांचे ऐक्य-अद्वैत शास्त्रामुळे, कोण कोणाचे सुख भोगणार ? सुख भोगण्यास कोणी उरत नाही. येथे नल-दमयंती ही दोघे असत्यामुळे परस्परांना आनंद लुटता आला असा भाव. तुक—महत्व. ओ. १९८ शार्वरी—रात्र. पौरजा—शाहरवासियांना. ओ. २०१ धन व खाले इतकीं वाटलीं कीं, कुवेर देखील भिकारी झाला. मागते—याचक. ओ. २०२ अग्रहार—ब्राह्मणाला कुटुंब पोषणार्थ अर्पण केलेले इनाम गांव, जमीन इ० ओ. २०३ बाहुक हा नलच होय, असें समजस्त्यावर त्याला चाकरीस ठेवण्यांत आपण नलाची अवज्ञा केली असें ऋतुपर्णास वाटले ओ. २०१ निर्वाण-झुंजा—अखेरच्या युद्धाला. ओ. २१२ पुढती—पुनः ओ. २१४ ऋतुप-णाची विद्या—त्यांने नलास दिलेली अक्षविद्या. ओ. २२३ वृहदश्वा धर्माला अक्षविद्या देतो. ओ. २२६ दोष दवडोनी इ०—या ग्रंथाच्या विवेचनांतील दोष बाजूला सारून, दुर्लक्ष करून.

---

## अध्याय नववा

अर्जुनाच्या वियोगांत धर्मराजादि पांडव वनांत दिवस कंठीत असतां, नारद त्यांना भेटण्यास आले. धर्मराजांने नारदाला पृथ्वीप्रदक्षणेचे फळ

काय व पृथ्वीवरचीं तीर्थे केलीं असतां काय पुण्य लागेल म्हणून प्रश्न केला. तेव्हां असाच प्रश्न पूर्वी भीषमाने पुलस्य क्रष्णीला केला असतां, त्या क्रष्णीने, इंद्रियनिग्रही व संयमी पुरुषच कसा तीर्थस्वरूप असतो याचे जै विवेचन केले व त्याने ज्या तीर्थाचा नामनिर्देश केला, त्याचाच अनुवाद नारदाने केला. मग अंगांत कपटी अक्षविद्या खेळल्यामुळे मुरलेल्या पापाच्या क्षालनार्थ, लवकरच तेथें येणाऱ्या लोमशाच्या सांगण्याप्रमाणे तीर्थयात्रा करण्यास धर्मराजास सांगून नारद निघून गेला. इतक्यांत तेथें घौम्य आला, व त्यानेही आपण केलेल्या तीर्थाचा पाढा वाचला. ठरल्याप्रमाणे लोमश आला व त्याने अर्जुनाची खुशाली सांगून, ‘लोमश क्रष्णीवरोबर तीर्थयात्रा करावी’ हा अर्जुनाचा निरोप्ती धर्मराजास सांगितला. जवळच्या ब्राह्मणांची निरवानिरव करून धर्मराजाने तीर्थयात्रेची तयारी केली असतां, व्यास, नारद व पर्वत हे भेटावयास आले. नंतर नैमित्यारण्यांत येऊन तेथून लोमशावरोबर धर्मांदि पांडवांनी द्रौपदीसह तीर्थयात्रेस प्रारंभ केला. तीर्थयात्रेचे हे पथक गंधमादन पर्वताजवळ आले असतां, द्रौपदी मूर्च्छित झाली. भीमसेनाने घटोत्कचाचे स्मरण केल्यामुळे, त्याने सर्वांनाच खांद्यावरून वाहून नेले. बद्रीनारायणाजवळ आल्यावर द्रौपदीने उत्साहाने गंगेंत स्थान केले. तेथून पुढील मार्गाची प्रतीक्षा करीत असतां वाच्याने उड्डन आलेले एक सोन्याचे हजार पाकळ्यांचे कमळ द्रौपदीस सांपडले, व अशा हजार कमळांनी धर्मराजाची पूजा करावी अशी इच्छा तिने भीमसेनाजवळ प्रदर्शित केली. भीमसेन लागलीच तसलीं कमळे आणण्यास बद्रिकाश्रमाच्या महाबनांत शिरला. वाटेंत त्याला एक पांढऱ्या वर्णाचा विशाल वानर दिसला. त्याच्या शेपटीने भीमाचा मार्ग रोवला गेला. भीमाच्या गर्जनेने तो वानर रागावला. भीमानेही आपला येण्याचा हेतु सांगून शेपटी बाजूला करण्यास वानरास विनंती केली. ‘तूंच पुच्छ बाजूला सारून पुढे जा’ असे वानराने उत्तर दिल्यामुळे, भीमसेनाने पुष्कळ श्रम करूनही ती शेपटी त्याला बाजूला सारता आली नाही. मग त्या वानराने आपले मारूतीचे खेरे स्वरूप प्रकट करून रामचरित्रांतील आपण केलेले द्रोणाचल नेण्याआणण्याचे महत्कृत्य भीमास निवेदन केले. अशा रीतीने भीमाचा गर्व हरण करून मारूती अदृश्य झाला, व भीम पुढील मार्ग आक्रमीत कमळे

आणण्यासाठीं कुबेरलोकाला निघाला. तेथील नदीच्या प्रवाहांत भीमाला सुवर्ण कमळे दिसलीं, पण तीं तोड्हन घेतांना त्याचें व कुबेराच्या सेवकांचे घनघोर युद्ध झाले. कुबेराला भीम अलेला कळतांच, तो कृष्णभक्त आहे हे जाणून कमळे तोडण्यास त्याने त्यास परवानगी दिली. कमळे घेऊन भीम नदी उतरून येत असतां मोठा वारा सुटला. हे पाहून घर्मराजाला भीमाची काळजी वाटूं लागली. पण भीम येतांना दिसतांच सर्वांची काळजी दूर झाली. इतक्यांत पुढे न जाण्याची सूचना करणारी आकाशवाणी झाल्यासुळे पांडव द्रौपदीसह आलेल्या मार्गानें परत फिरून बदरिकाश्रमाला आले.

ओ. २ कृपेकरी—कृपेने. ओ. ४ सुकृत-पुण्य. ओ. ८ जो सत्यनिष्ठ आहे, त्याने तीर्थवास केला नाहीं तरी, त्याला तीर्थवासाचे पुण्य मिळते. नाहींतर एखाद्याला तीर्थाच्या ठिकाणी वास करूनही लवमात्र पुण्य मिळत नाहीं. ओ. ९ भजनमार्ग—भक्तिमार्ग. घेती त्रास-तीर्थे अशा माणसाचा निषेध करितात. ओ. १३ धात्रा—उत्पत्तिकर्ता. वोडवती-पुढे करिती. हा शिवकालीन शद्व आहे. पहा—‘कीं सत्य चंचुपुट वोडवले शुकाने.’।—रघुनाथ पंडित. ओ. १४ प्रतिग्रह-दान घेणे. दान घेण्यास जो हात पुढे करीत नाहीं. ओ. १५ क्षीबत्व - नपुंसकत्व. परापवारी-दुसर्ण्याच्या निंदेत. ओ. १८-२० अधिकारपरत्वे कोणते कोणाचे तीर्थ, ते सांगतात. ओ. १८ कुलांगना इ०—कुलस्त्रियेला लजा हेच तीर्थ होय. तिने मर्यादापालन केले असतां अन्य तीर्थास जाण्याचे कारण नाहीं. ओ. १९ धारातीर्थी-तरवारीच्या, धारारूपतीर्थी. क्षत्रियाने युद्धांत मरणे, धारातीर्थी पतन पावणे, हे त्यांस भूषणावह आहे. ओ. २० श्रवणादि इ०—श्रवणादि नवविधा भक्तिरूपीं तीर्थात. ओ. २३ पुलस्त्य भीषमाला म्हणतो. ‘मी ज्या तीर्थयात्रा केल्या त्या तू ऐक. श्रवणरूपीं फलांचे संकलन करण्यासाठी आपली कर्णरूपीं कूपिका पुढे कर. ऐकण्यास कान पुढे कर, असा अर्थ. कूपिका—कुपी.

ओ. २४ मुक्तेश्वराला विस्तार करण्याचा कंटाळा आहे. म्हणून तो थोडक्यांत कथा आटपतो. ओ. २७ या सर्व नद्यांना ‘गंगा’ अशी संज्ञा देतात. ओ. २९ मन्मथजिता—मदन जिकला आहे ज्याने अशा. ओ. ३४ येथून पाताळाला मार्ग जातो. ओ. ३८ नारद

धर्मराजास म्हणतो कीं, ‘ तूं कपट पाश हातांत धरल्यामुळे, तुझ्या शरीरांत अवदशा शिरली.’ ओ. ३९ ते पाप घालविण्यासाठीच नारद तीर्थयात्रा करण्याची सूचना धर्मराजास करतो. ओ. ४४ काशीस शंकर व विष्णुयांची वसति आहे. यावरून त्यांचे ऐक्य कल्पिले आहे. धूर्जटी—शंकर. ओ. ४९ मोक्ष विके—इ० काशीस मोक्ष फुक्ट मिळतो. ओ. ६३ सुराश्ट्री—काठेवाडात. ओ. ८३ पण तीर्थयात्रा करीत असतां अर्जुनाची भेट धर्मांला झालेली कोठे दिसत नाही. ओ. १०७ भगीरथराजाने गंगा आणून सगरपुत्रांना कपिलाच्या शापापासून मुक्त केले, तो कथाभाग. ओ. १०८ क्रष्णशृंग—विभांडक मुनीचा मुगीपासून झालेला पुत्र. अंगदेशांत अवर्षण झाले असतां, तेथील लोमपाद राजाने क्रष्णशृंगास आणून आपण पाळलेली शांता नामक राजकुमारी त्याला दिली. क्रष्णशृंगाने तृती होऊन अंगदेशावर पाऊस पाडला. ओ. ११० सुकन्या—ही शर्याती राजाची मुलगी च्यवन भार्गव क्रशीला दिली होती. प्रभास तीर्थाच्या ठिकाणीच सुकन्येच्या पतिनिष्ठेमुळे तिच्या वृद्ध पतीस अश्विनीकुमाराच्या प्रसादाने तारुण्य प्राप्त झाले, म्हणून या तीर्थांचे महत्व. ओ. ११२ घटोत्कच—हा भीमाचा हिंडिवेपासून झालेला पुत्र.

ओ. ११५ बदरीनारायणाश्रमाचा उल्लेख. गंधमादन हे हिमालयाचे अत्युच्च शिखर कल्पिले आहे. ओ. ११७ वान्यामुळे त्या सहस्र पाक-ल्यांच्या कमलाचा सुवास द्रौपदीपर्यंत पोचला, व तेथे एक कमल येऊनही पडले. ओ. ११८ कलहार—कमळ. ओ. १२० सीतेची कंचुकीची इच्छा पुरविण्यासाठी राम जसा कांचनमृगाच्या पाठीमार्गे धावला, तसा भीम, हीं सहस्रदल कमळे आणण्यास गेला. मुक्तेश्वर बहुधा रामायणातील दाखले बरेच वेळां देतो. कौतुक रामायण रचल्यावर महाभारत रचना केल्यामुळे, रामायण कथा त्याच्या मनांत ताजी असावी. ओ. १२५ कपिनायक—वानरश्रेष्ठ. ओ. १२६ शेषाकृति—सर्पाकार. ओ. १३२ भीमसेन जसा वायुनंदन होता तसा मारुतीही वायुपुत्र होता. म्हणून एकाकडून दुसऱ्याचा गर्व हरण केला आहे. ओ. १३६ पीनाक—शिवधनुष्य. रावणाला शिवधनुष्य हालवितां आले नाही त्या कथेचा उल्लेख. मुक्तेश्वर येथेही रामायणकथेचाच दृष्टांत देत आहे. ओ. १४३

**गोष्ठपदप्राय**— गाईच्या पावलांत सांठलेल्या पाण्याप्रमाणे. ओ. १४४ इंद्रजिताची शक्ति लक्षणाला लागली असतां सुशेण वैद्याच्या सूचनेवरून औषधीसाठी मारुतीने द्रोणागिरी आणला, व पुनः जेथल्या तेथें नेऊन ठेवला. ओ. १४५ मारुती स्वतःस कृष्णाचा दास म्हणतो. ओ. १४८ मारुतीने पूर्वी समुद्रोलंघन करतांना धरलेले प्रचंड स्वरूप दाखविण्यास भीमसेन त्याची प्रार्थना करीत आहे. ओ. १५२ मारुतीचे रौद्ररूप पाहून भीमाला मूर्ढां आली. म्हणून ते ज्ञांकण्यास तो विनंति करतो. ओ. १५७ कणवा— कृपेने. ओ. १५८ पूर्वंगम—वानर. ओ. १६१ कूली— तीरावर. ओ. १६२ सुवर्णनाळी—सुवर्ण देठासह. ओ. १६३ धनद—कुबेर. ओ. १६५ भद्रजाती— हत्ती. ओ. १६८ सत्राणे—जोराने. पहा— ‘सत्राणे उड्हाणे हुंकार वदनी.’ ओ. १७२ पूर्वमार्गी—आल्या वाँट परतेल. ओ. १७४ अति विनोदु— अति कौतुक.

---

## अध्याय दहावा

पांडव बदरिकाश्रमांत रहात असतां जटासुर नांवाचा राक्षस ब्राम्हण-वेषाने त्यांची सेवा करून राहिला होता. धर्मराजाचे अन्न खावून द्रौपदीचे हरण करण्याचा या राक्षसाचा विचार होता, व यासाठी तो भीमाच्या गैरहजेरीची वाट पहात होता. एके दिवशी भीम शिकारीला गेला आहे असें पाहून त्या राक्षसाने धर्म, नकुल, सहदेव व द्रौपदी या चौघांचे हरण केले, व त्यांना आडमार्गाने वनांतून तो घेऊन चालला. पण याच मार्गाने परत येणाऱ्या भीमाची व जटासुराची गांठ पडून दोघांत घनघोर युद्ध झाले. राक्षसाला मारून भीमाने सर्वांची सुटका केली. पुढे फिरतां फिरतां भीम एकदां गंधमादन पर्वतावर चढला व तेथून त्याने कुबेर नगर गांठले. परका भीम पाहून मणिमंतादि कुबेराच्या सेवकांनी त्याच्याशी कुरापत काढून युद्ध आरंभिले. भीमाने मणिमंताला मारले, पण अगस्तीच्या शापाप्रमाणे आपले सैन्य मारले जाणारच होते, हे ठाऊक असल्यामुळे कुबेराने, न रागावता उलट भीमाचा व त्याच्या बंधुंचा सन्मान केला. अगस्तीने कुबेराचे सैन्य व त्याचा परिचारक मणिमंत यांना उठविले.

धर्मराजादि पांडव अशाप्रकारे कुबेरासह गंधमादन पर्वतावर मजेंत बसले असतां, स्वर्गाहून अर्जुन परत आल्याची वार्ता अनेक नगान्यांनी त्यांना दिली. अर्जुन सर्वोना भेटला. पाठोपाठ इंद्रही तेथें येऊन पुढील जयाचें आश्वासन देऊन गेला. धर्मराजाच्या प्रश्नावरून अर्जुनानें आपण पाशु-पताळ कसें मिळविलें, इंद्राचे शत्रु तीन कोटी निवातकवच राक्षस कसे मारले, इत्यादि सर्व वृत्तांत कथन केला. पुढे पाशुपतास्त्राचा प्रभाव पाहण्याची इच्छा धर्मराजानें प्रदर्शित केल्यावरून अर्जुनानें तो दाखविला. पण त्या अस्त्रामुळे प्रलयकालची स्थिति प्राप्त झाल्यामुळे अर्जुनानें ते आवरले. यानंतर एकदा बदरिकाश्रमाच्या वनांत फक्त आणण्याकरितां भीम गेला असतां, एका मोळ्या अजगराकङ्कून तो गिळला गेला, फक्त भीमाचें डोकेंच तेवढे बाहेर राहिले होते. भीमाच्या पावलांचा माग काढीत धर्मराज सापाच्या ठिकाणापर्यंत आला, व हा साप म्हणजे अगस्तीच्या शापानें साप झालेला नहुष राजा होय, हे त्यांस कळून आले. आपण विचारणार असलेल्या प्रश्नांची समाधानकारक उत्तरे मिळाल्यास आपण भीमास मुक्त करू असें सापानें सांगितले. त्याप्रमाणे धर्मराज व तो साप यामध्ये ब्राह्मण्याची लक्षणे, पापपुण्यविवेक, हीन योनीतून मुक्त होण्यास साधन, इत्यादि विषयांवर प्रश्नोत्तरे होऊन धर्माच्या उत्तरांनी प्रसन्न होत्यात्या सर्पानें भीमाची सुटका केली. वरील संभाषणानंतर सर्पाची काया पालटून तो दिव्यदेही झाला. आपल्या वंशांत उसने झालेल्या धर्मराजानें आपला उद्धार केला हे पाहून, त्यांस आशीर्वाद देऊन नहुष स्वर्गाला गेला. पुढे पावसाळा आला व कार्तिकमासीं धर्मराज कळणीसह काम्यकवनाला आला. ओ. ५ वळघला—चढला. ओ. ८ बडिश—गळ. माशानें जर गळालाच आमिष मानले तर, त्याच्या प्राणावर ज्याप्रमाणे बेतते. अमृत इ०—पूर्वी अमृत मंथनाच्या वेळी मोहिनीने देवांना अमृत वाढले. राहू देवांच्या रूपानें पंक्तीत बसला असतां, चंद्रसूर्यांनी त्याची चहाडी केली व त्यांस अमृत पचू दिले नाही. त्यामुळे राहू चंद्रसूर्यांना ग्रासतो. ओ. १० एकांग—एकदेशी. निकुरे—निश्चयपूर्वक. तुझी शहामत असल्यास माझ्या एकठ्याशी लढ, असा अर्थ. ओ. १५ मांसभार—शिकारीस गेल्यामुळे भीमानें पुष्कळ श्वापेंद मारून त्यांचे मांस आणले होते, ते-

ओ. १६ भीमानें आपले हे जातभाई मारले, म्हणून जटासुराचा भीमावर राग होता. ओ. १८ निझाडी—वृक्षरहित. ओ. २१ मशक—घुंगुरटें. ओ. २७ भीमानें जटासुराचे शीर इतके वर उडविले कीं, तें सूर्यापर्यंत पोंचले, सूर्याला तें राक्षसाचे डोके पाहून राहूच आला अशी भीति वाटली. राहु हा देखील राक्षसच होता. म्हणून जटासुराचे शीर व राहूचे शीर यांत सूर्याला साम्य वाढूत तो भ्याला. ओ. ३८ भेदूनी इ०—तो पर्वत इतका उंच कीं, सूर्यास भोक पाङ्गुनच तेथें बसवीला आहे कीं, काय असें वाटे. ओ. ४२ पारखा—परका. ओ. ४४ धन्वंतरी—देवांचा वैद्य. काळफणो—काळसर्प. ओ. ५१ राक्षसपाळ—कुबेर. ओ. ५५ अगस्तीनें कुबेरास हा शाप दिला होता. भीमासारख्या मनुष्याकडून त्याचें सैन्य मारले गेल्यामुळे, अगस्तीच्या शापाची प्रतीति कुबेराला आली होती.

ओ. ७५ पुंरदर—इंद्र. ओ. ७९ याहुनी इ०—याहून मिळावयाचे तें काय राहिले ? ओ. ८२ पासून अर्जुन, पाशुपतास्त्राभाची व आपल्या स्वर्गवासाची हकीकत सांगत आहे. ओ. ८५ जै स्वर्गसुख आम्ही पुराणांतच ऐकत होतो, तें प्रत्यक्ष पहावयास मिळाले. ओ. ९१ इंद्र हा पर्वताचा शत्रु आहे. ओ. ९२ सुरिया इ.—सुरीनें नवीन कणसे, किंवा शस्त्राच्या धारेने केळीचे घड ज्याप्रमाणे कापले जातात, त्याप्रमाणे. ओ. ९३ शीसपद्मी इ. शीर्षरूपी कमलांनी पृथ्वीरूपी शंकराच्या पिंडीची पूजा झाली. शत्रूंची अनेक डोकीं रणांगणावर पडलीं. यांरूपकाची मुक्तेश्वराला हौस दिसते. ओ. ९४ वैधव्यपाटी—शत्रूंच्या बायका वैधव्याच्या पाटावर बसविल्या, विधवा केल्या. अर्थात् शत्रू मारले असा आशय. ओ. ९७ यासी—कालकेय. ओ. १०९ कंद—गड्हा. ओ. ११८ कांक्षा—इच्छा. ओ. १२२ मेरु इ०—मेरु पर्वत उखल्दून जाऊन एकीकडे पडला. ओ. १२४ चंद्रशकले इ०—चंद्राचे तुकडे पहून कल्पांताच्या वेळचा वारा वाहू लागला. ओ. १२६ उपसंहारी—आटोपते घे. ओ. १२९ गोठला इ०—विषाचा गोठलेला समुद्रच, असा सर्प. ही कल्पना नवीन आहे. ओ. १३३ पहात इ०—भीमाची जीं पावळे उमटळी होती त्या मार्गानें. ओ. १३६ उरगाप्रती—सापास. ओ. १४४ ‘एक तर माझ्या प्रश्नाची उत्तरे सांग, नाहींतर भीमाला गिळतो,’ असा पेंच सर्पानें धर्माला टाकला.

ओ. १४८ श्वपच—चांडाल. पहा—‘ शुनि चैव श्वपाके च पंडिताः सम-  
दर्शिनः ।’—गीता. ओ. १४९ सीतरूपी—फसवून.

ओ. १५० नुसत्या जन्मानें जे ब्राह्मण आहेत, ते खरे ब्राह्मण नव्हेत.  
ओ. १५५ अनृशंस्यता—अक्रीय, अदुष्टता. येथें, भाववाचक नामाचे  
दोन प्रत्यय लावले आहेत. ओ. १५७ अर्थबादांग—अर्थाची धुसकुस,  
ओढाताण. ओ. १६१ सरता होय—मान्य होय. पहा—‘ तुका म्हणे माती  
होय कस्तुरीनें सरती. ’—तुकाराम. ओ. १६३ हे सर्व हीन योनी असू-  
नही, ईश्वरभक्त असल्यामुळे मोक्षाला गेले. ऋक्ष—अस्वल, जांबवान्,  
बहुआ—अतिशय (आवडे). ओ. १६४ पांचही मृगें—एकदा एक  
व्याघ शिवरात्रीच्या दिवशी एका सरोवराजवळ शिकारीसाठी बसला असतां,  
तेथें अनुक्रमे चार हरिणी आल्या, प्रत्येकीनें, अनुक्रमे, आपल्या गर्भाला  
घरीं ठेवून येण्याचे, आपल्या पतीला भेटून येण्याचे व मुलांना स्तनपान  
देऊन येण्याचे अभिवचन दिले, व आल्यानंतर आपणास मारण्यास  
विनंति केली. शिवरात्रीच्या शिवभजनानें व्याघाची वृत्ति शिवमय झाली,  
तोंच त्या हरिणी वचन दिल्याप्रमाणे आपल्या पतीसह पारध्याकडे आल्या.  
मरणाबद्दल त्या हरिण हरिणीमध्ये अहमहसिका लागली, त्यामुळे व्याघ  
सद्गदित झाला. हरिणांच्या निरूपणाने व वर्तनाने त्याचे पाप जळाले.  
इतक्यांत शिवलोकाहून विमान येऊन सर्वोना शंकराचे दर्शन घडले.  
व्याघ व हरिण यांना दिव्यशरीरे प्राप्त झालीं. ही कथा स्कंदपुराणातील  
ब्रह्मोत्तर खंडांत दिली आहे. ओ. १६४ कपोत—कपात—किरात देशाचा  
राजा विमर्शन हा शिवभक्त होता. पूर्वजन्मी तो कुत्रा होता व त्याची  
राणी कपोती होती. शिवोपासनेने त्यांना राजाराणीचे अनेक जन्म मिळून  
शेवटी त्यांचा उद्धार झाला. ओ. १६५ पिंगला—मिथिला नगरीतील एक  
वेश्या. एके दिवशी ही नेहमीप्रमाणे परपुरुषाची वाट पहात बसली असतां  
मध्यरात्रीपर्यंत कोणीही न आल्यामुळे, हिला वैराग्य प्राप्त होऊन ही ईश्वर-  
प्रासीला अधिकारी झाली. अवधूतानें हिला गुरु केले. पहा—भागवत ११८  
धर्मव्याघ—मिथिला नगरीत राहणारा एक व्याघ. यानेच तपाने  
गर्वित झालेल्या कौशिक ब्राह्मणास उपदेश केला. धर्मव्याघ अत्यंत  
धार्मिक होता. त्याची नित्यकर्मे कधीच चुकत नसत. तथापि हा

आपला उदरनिर्वाह शिकारीवरच करीत होता. याला अर्जुनी म्हणून एक मुलगी होती, तिचा विवाह मातंग कळशीचा मुळगा प्रसन्न याच्याशी झाला होता. अर्जुनीची सासू तिला ‘जीवघातक्याची कन्या’ असें लागून बोलली असतां, धर्मव्याधाने मातंगाला ‘तूं शाकाहारी असलास तरी जीव घातकच आहेस’ असें उलट उत्तर पाठविले.—वराहपुराण ८. यज्ञपत्न्या—एके दिवशी श्रीकृष्णबलरामासह रानांत जाणान्या गोपाळांनी बरोबर शिदोन्या नेल्या नव्हत्या. त्यांना भूक लागतांच श्रीकृष्ण म्हणाले, ‘जबळ ब्राह्मणांचा ‘वृहस्पतिसत्र’ नावाचा यज्ञ चालला आहे, तेथें आमची दोघांची नांवें सांगून अन्न मागा.’ त्याप्रमाणे गोपाळ ब्राह्मणांजबळ जाऊन अन्न मागूं लागले असतां तें त्यांनी दिले नाही. मग श्रीकृष्णांनी ब्राह्मणांच्या बायकाजबळ अन्नाची मागणी आपल्या व बळरामाच्या नांवाने करण्यास सांगितले. ब्राह्मणांच्या स्त्रिया मात्र आपल्या पतीचा विरोध न जुमानतां श्रीकृष्णाकडे चतुर्विध अन्न घेऊन आल्या. श्रीकृष्णाने प्रसन्न होऊन ब्राह्मणस्त्रियांना गृहस्थाश्रम चालविष्याचा वर दिला. म्हणून या कथेस यज्ञपत्न्याख्यान असें नाव पडले. वरील दोन ओव्यांत दिलेले ईश्वरभक्त हीन जातीतील निषिद्ध कर्म करणारे स्त्रीशूद्रादि असूनही ईश्वरभक्ती-मुळे तरुन गेले, असें धर्मराजाने सोदाहरण सिद्ध केले आहे.

ओ. १६६ वरील ईश्वरभक्त ब्राह्मण नव्हते, ब्राह्मणत्वाचा अग्री त्यांना स्पर्शला नव्हता, तरी ते विष्णुपदीं विलीन झाले. मुक्तेश्वराने वरील भक्तांच्या यादीत शिवभक्तांचा व विष्णुभक्तांचा समावेश करून शिव-विष्णु या देवांचे ऐक्य वर्णन केले आहे. ओ. १६७ विशेष इ०—ब्राह्मण हा वर्ण प्रमुख आहे. बाकीचे मनुष्य प्राणि, जातिहीन असून, त्यांत श्रेष्ठ-कनिष्ठ कोणी नाहीं. ओ. १६९ अतप-शांत. अप्रशंसा-निरभिमानता. घृणी—घृणा असें असावें. घृणा=दया. ओ. १७५ तिर्यग्योनी—हीन योनी. पशुपक्ष्यांचा अथवा भूतपिशाचांचा जन्म. ओ. १८० धर्म, सर्परूप नहु-षाला म्हणतो, ‘इतका विवेकशील तूं असून ब्राह्मणांचा अपमान करून तूं आपल्यावर ही शापाची आपात्ति कां ओढवून घेतलीस?’ ओ. १८३ सैन्य अशा एखाद्या पुरुषावर वाघाने इला केला असतां, तो वाघ ज्याप्रमाणे प्राणसंकटांत पडतो, त्याप्रमाणे जाता मनुष्य गर्वांन्या हातांत

सांपडला असतां, संकटांत पडतो. दळामाजी—सैन्यांत, सैन्य बरोबर असतां. पाचारी—बोलावतो, आव्हान देतो. ओ. १८८ वंशज—नहुष हा धर्म-राजाचा पूर्वजच होता. ओ. १८९ मूर्धनी अवघाण—डोके हुंगणे. वात्सल्याचे लक्षण. ओ. १९१ भाज—भाजा = पत्नी, (द्रौपदी). ओ. १९२—२०० हे वर्षाकाळचे वर्णन स्वतंत्र असून मुक्तेश्वराच्या उच्च प्रतिभेदे योतक आहे. ओ. १९२ पंचम कठुतु—सहा कठुत वर्षाकाल हा पांचवा आहे. मोकळी—सोडी. ओ. १९३ ‘पृथ्वीवरील सर्व जलसंचय जणुं काय पारध्याच्यारूपानें आकाशात अवतरला असून तोच आज मृगनक्षत्ररूप श्वापदाच्या पाठीमागें धांवत त्यांना इच्छित स्थळी पिटाळून नेत आहे.’ आकाशांत मेघाच्या चाललेल्या धिगाण्यावर ही उत्प्रेक्षा केली आहे. ओ. १९४ ‘सा पारध्यानें इंद्रघनुष्यरूप चाप मुठीत धरले असून रोहिणी मृगादि नक्षत्रश्वापदावर तो मेघधारारूप बाणांची वृष्टीच जणुं करीत आहे.’ वर्षाकालीं इंद्रघनुष्याचा प्रादुर्भाव असतो, त्याच्यावर पारध्याच्या चापाचा आरोप हव्य आहे. ओ. १९५ वर्षाकालावर दुसरे रूपक. सूर्यकिरण हेच कोणी मृगांचा समुदाय, ते पारध्याच्या भयामुळे निस्तेज होऊन मेघांच्या मागें लपण्यासाठी जागाच जणुं शोधीत आहेत. हे संबंधप्रेक्षेचेंही उत्तम उदाहरण आहे. पावसाळ्यांत सूर्यकिरणे निस्तेज असून मेघाआड लपलेली असतात, यावर कवीने बसविलेली कल्पना उत्तुंग आहे. ओ. १९६ किंवा पृथ्वीचे भाग याच शाळुंखा असून त्यावर असणारे पर्वत हे त्यावरील शिवपिंडिकाच होत. या शिवपिंडिकावर इंद्र, गगनरूपी भाऊंच्यानें अभिषेकच करीत आहे की काय ! वर्षाकालीं पर्वतावर पडणारा पाऊस त्यावर केलेल्या अभिषेकाप्रमाणे भासतो. मुक्तेश्वरानें या वर्षाकालाच्या वर्णनांत रूपक व उत्प्रेक्षा यांचा संकर करून वर्णनाला विशेष शोभा आणली आहे. शंकराची पिंडी व त्यावरील अभिषेक ही मुक्तेश्वराची आवडती कल्पना आहे. सोनारीच्या भैरवाच्या उपासकास या कल्पना सुचणे स्वाभाविकच आहे.

ओ. १९७ मयूर, चातक, कपोतक व दर्दुर यांना पावसाळ्यांतच कंठ फुटून ते आनंदानें वर्षाकालाचे आगमन निरनिराळ्या शद्वांनी सुचवीत असतात. ओ. १९८ संघाट—समुदाय. ओ. १९९ अठरा भार इ०—

चनस्पतीचे अठरा प्रकार. पहा—‘अठरा भार वनस्पतीची लेखनी। समुद्र भरला मषी करूनी। माझे अवगूण लिहितां घरणी। तरी लिहिले न जाती॥’—देव दास—व्यंकटेशस्तोत्र. ओ. २०० अयनांशे—दक्षिणायनाच्या सहामार्हीत. ओ. २०१ ऊर्णावसने—लोकरीचीं वर्खे. ओ. २०४ कलिक्षेशभुनी—कलियुगांतील संकटांची नदी. श्रवणानें कलियुगांतील संकटे (जातात).

---

## अध्याय अकरावा

अर्जुन स्वर्गांत पांच वर्षे राहून परत आल्याचे वृत्त कळतांच श्रीकृष्ण आपल्या दोन्ही पत्न्यासह काम्यकवनांत पांडवांना भेटण्यास आले. द्रौपदी व सत्यभामा यांची आनंदाची संभाषणे ज्ञाली, व श्रीकृष्णाही द्वारकेस परत गेला. पांडवाही अद्वैतवनास आले. तेथें रहात असतां पांडवांच्या दातृत्वाची कीर्ति ऐकून दुर्योधनास विषाद वाटला, व याला काय उपाय करावा या विचारांत तो असतांनाच दुर्वास ऋषीची स्वारी तेथें आली. दुर्योधनानें दुर्वासाची कसून सेवा केली. त्याच्या पाठीमार्गे तो एखाद्या सावलीप्रमाणे असल्यामुळे, त्यावर दुर्वास संतुष्ट होऊन त्यानें वर मागण्यास त्यांस अनुजा दिली. दुर्योधनानें असा वर मागितला कीं ‘अद्वैतवनांत पांडव अनेक ब्राह्मणांसह सुखानें रहात आहेत, त्यांच्याजवळ सूर्यानें दिलेली थाली असल्यामुळे, अर्धरात्रीपर्यंतच त्यांना असंख्य ब्राह्मणांना भोजन देता येते. तरी तुम्ही अर्धरात्र टळस्यावर तेथे असंख्य शिष्यांसह जाऊन इच्छाभोजन मागावै, व त्यांचे सत्व हरण करावै. त्यांनी तुमचा अपमान केल्यास तुम्ही त्यांना शापून भस्म करावै.’ याप्रमाणे दुर्योधनाला वर देऊन दुर्वास त्या वनाला आला, व अर्धरात्री आपण आल्याची खबर त्यानें पांडवांना दिली. धर्मानें त्याचे स्वागत केले. पण ‘या रात्रीच आम्हांस भोजन दे’ अशी मागणी ऋषीनें करतांच सर्वांना काळजी उत्पन्न ज्ञाली. द्रौपदीनें दुर्वासाला व शिष्यांना गंगेस स्नानास जाण्यास सांगितले, व तेही ‘आम्ही परत येईपर्यंत भोजन तयार पाहिजे’ असें बजावून स्नानास निघून गेले.

द्रौपदीने या संकटांतून आपणास वांचविष्ण्यासाठी श्रीकृष्णाचा धांवा आरंभिला. हा धांवा श्रीकृष्णाला रुजु झाला, त्यावेळी तो जेवणास बस-प्याच्या बेतांत होता. पण पुढच्ये ताट बाजूस सारून तो द्रौपदीकडे घांबला. द्रौपदीने धांव्याचें कारण निवेदन केले. यावर श्रीकृष्ण महणाला, ‘मलाच अगोदर भूक लागली आहे, थालीला कांही पानविन चिकदून राहिले आहे कां पहा.’ तों खरोखर एक भाजीचें पान थालीला चिकट-लेले दिसले. श्रीकृष्णाची भूक शमन झाली. त्यानें ढेकर दिला, तों चमत्कार असा कीं, त्या आश्रमांत अन्नाचे पर्वत पडलेले द्रौपदीला दिसले. अनेक तऱ्हेचीं पक्कान्ने उत्पन्न झालेलीं दिसून आलीं. मग श्रीकृष्णानें दुर्वासादि विश्वकर्म्यानें गंगातीरावर सोन्याची सदने उभारलेली दुर्वासादि-ऋणींना दिसलीं, व पात्रांची सर्व सिद्धता होऊन द्रौपदी व पांडव आपणास वाढीत आहेत असा त्यांना चमत्कार दिसला. दुर्वासादि ब्राह्मण पोट कुटेपंथीयंत जेवले, व त्यांना भोजनोत्तर झोप लागते, तों कृष्णमायेने हा सर्व देखावा त्यांना गुप्त झालेला दिसला. मध्यंतरी भोजनाची सर्व सिद्धता करून धर्मराजानें, दुर्वासादिकांना बोलविष्ण्यास सहदेवास नदीतीरी पाठविले. हे पाहून दुर्वास खिन्न झाला व दुर्योधिनाच्या नादानें विष्णुभक्त पांडवांचा छळ करून आपण आपली तपश्चर्या गमावली असें तो शिष्यांना महणाला. मग सहदेवाकर्वी धर्मराजाला आशीर्वाद पाठवून दुर्वास परभारेच आपल्या आश्रमाला चालता झाला.

ओ. १ विश्वजीवन-श्रीकृष्ण. ओ. ५ जान्हवी इ०—द्रौपदी व सत्यभामा यांचा संवाद, गंगा-यमुनांच्या संगमाप्रमाणे भासला. ओ. ७ समस्या—संगति. एखाद्या लोकाचे तीन चरण सांगितले असता, त्यास अनुसरून चौथाही चरण कल्पून सांगणे, याला समस्यापूर्ति म्हणतात. पहिल्या तीन चरणांना समस्या असें नांव आहे. मूळ महाभारतांतर्गत मार्कंडेय समस्यापर्व अध्याय, १८२-२३२ अशा ५० अध्यायांचे आहे. तें विस्तारभयास्तव मुक्तेश्वरानें टाळले आहे. ओ. ८ पृथु-राजा. यालाच वैन्य हे विशेषण लावले आहे. यानेच पृथ्वीचे दोहन केले. त्या राजाचे चरित्र. सरस्वतीचीं इ०—सरस्वती-ताक्षर्यसंवाद हा या मार्कं-

डेयसमस्यापर्वतच आला आहे, त्यास अनुलक्ष्णन सरस्वतीचैं चरित्र. संचादिला इ०—मार्केडेय हा पांडवांच्या पूर्वी हजार वर्षे हयात होता, त्याने श्रीरामाशीही संभाषण केले होते, इतका तो जुना होता. ओ. ९ या ओर्वीत सांगितलेली सर्व आख्यानें वनपर्वतगत मार्केडेयसमस्यापर्वत आली आहेत. मुक्तेश्वरानें त्यांचा फक्त नामनिर्देश केला आहे. मत्सोपाख्यान—सूर्यवंशांतील मनुप्रजापति, सकाळी संध्या करीत असतां त्याच्या अर्ध्यांत एक मत्स्य आला. मत्स्यानें आपणास मोठे होईपर्यंत संभाळण्याची मनूस विनंति केली. मनूने हा मत्स्य मोठा झाल्यावर महासागरांत सोडला. पुढे जल-प्रलय होऊन सर्व प्राणि वाहून गेले असतां मनूला मत्स्याचे मोठे साहाय्य झाले, व तो वाचला. इंद्रद्युम्न—हा राजर्षि पुण्य संपत्त्यामुळे मृत्युलोकी आला असतां, आपली कीर्ति नष्ट झाली कीं काय हें अजमावण्यासाठी अनेक वृद्धांकडे जाऊन आपली कीर्ति त्यांना ठाऊक असल्याबद्दल त्यानें पृच्छा केली. शेवटीं अकूपार कासवानें इंद्रद्युम्नाची कीर्ति तो मोठा यज्ञकर्ता म्हणून सांगितली. कीर्ति असेपर्यंत मनुष्य असतो, हें सांगण्यासाठी मार्केडेयाने ही गोष्ट पांडवांना सांगितली आहे.—प्राचीन चरित्र कोश—चित्राव-कृत. धुंधुमार—धुंधु दैत्यास मारल्यामुळे कुत्रिलाश्वास पडलेले नांव. याला दृढाश्व, घृण व कपिलाश्व असे तीन पुत्र होते. यांने बरूथिनी एकादशीचैं व्रत केले होते. त्या योगानें त्याला स्वर्गप्राप्ति झाली.—चित्रावकृत, प्राचीन चरित्रकोश. पतित्रतेचे महिमान—कौशिक नांवाचा एक ब्राह्मणश्रेष्ठ होता, तो भिक्षा मागण्यासाठी एका गांवांत शिरला व भिक्षेला एका घरीं गेला असतां घरांतील स्त्रीने ‘उभा रहा’ असें सांगितले. इतक्यांत भुकेने व्याकुळ होऊन त्या स्त्रीचा पति घरीं आला, म्हणून त्या स्त्रीने भोजनादिकांनी आपल्या पतीची परिचर्या आरंभिली, हें पाहून भिक्षार्थीं ब्राह्मण संतस झाला. यावर त्या पतित्रता स्त्रीने त्याला ब्राह्मणधर्माचा उपदेश केला. ब्राह्मण तिला वर देऊन घरीं गेला. अंगिराख्यान—पूर्वी अंगिरामुनि तपश्चर्या करीत असतां त्याच्यापुढे अग्रीही फिका पडला. त्यामुळे जगाला अंगिराच प्रकाशित करूं लागला. अग्री आपला अधिकार सोडून देण्यास तयार झाला असें पाहून अंगिरा अग्रीस म्हणाला ‘तूंच अग्रीचैं काम कर व मला एक पुत्र दे.’ अग्रीने मुनीला बृहस्पतिनामक पुत्र दिला.

ओ. १३ आपुली सरी इ०—आमच्या तुलेनेला इंद्रदेखील कमीच पडेल. ओ. १६ घड्से—मधुर, कटु, कषाय, आंबट, खारट, व तिखट. ओ. १७ घरटी घाळी—फेरी घालते. लोकत्रयांत त्यांची कीर्ति पसरली आहे असा अर्थ. ओ १९. मागधजनू—मागधाचा पुत्र, शिशुपाल. हिरण्यकशिपू—प्रव्हादाचा पिता. हा नुसिंहावतारांत विष्णुकङ्गन मरण पावला. ओ. २१ स्वार्थ इ०—आपला स्वार्थ साधून घेण्याचें ठरविले. ओ. २५ रत्नागार—रत्नशाळा, ओ. २६ दुर्वासाचा हड्डी स्वभाव वर्णिला आहे. चौहटा—चवाढ्यावर. ओ. २८ ऋतुबीण—ज्या ऋतूत जो जिन्नस पिकत नाहीं, तोच उताविळपणानें मागत असे. ओ. ३० पातयापाते—जर डोळ्याचे एक पाते दुसऱ्यास लागेल तर, झोप घेण्याचा प्रयत्न केल्यास. ओ. ३१ दुर्वास कृषीच्या स्नानाकरितां व त्यांना पिण्यासाठी दुयोंधन राजा आपल्या डोक्यावरून पाणी आणीत होता. ओ. ३३ उतरलासी इ०—माझ्या कसास—परीक्षेस तू उतरलास. ओ. ३५ मुक्तेश्वर मार्गे ११६२ मध्ये ‘सूर्याने द्रौपदीला थालीपात्र दिल्याचा उल्लेख व्यासानें केला नाहीं असें म्हणतो. पण येथे तर तसा उल्लेख स्पष्ट आला आहे. ओ. ४१ कुशासनी—दर्भासनावर. ओ. ४६ नियुत—लक्ष. ओ ४७ संबळिया—देवाचीं उपकरणी ठेवण्यासाठीं बांबूच्या अगर वेताच्या केलेल्या पेण्या. ओ. ४८-४९—दुर्वास, जेवण तयार ठेवण्यासाठीं बजावून स्नानास जातो.

ओ. ५५ दुकळी—दुष्काळांत. पुरी—पाण्याच्या पुरांत. ओ. ५६ जाहरी—अग्रिपळयांत. ओ. ५८ मंडूकवालक—कासवाचे पोर. ओ. ५९ संस्कारे—पूर्व जन्मीच्या संस्कारामुळे. ओ. ६० होसरली—झाली. ओ. ६१ रिचिवा—ओता. ओ. ६४ दर्दुर—बेढूक. द्रौपदी कृष्णाचा धांवा करीत असतां श्रीकृष्णाने पूर्वी बेढूक, हरिण इत्यादि कीटक पश्चवर कसा कृपाप्रसाद केला तें वर्णन करते. ओ. ६६ पाशश्रेणी—जाळ्याच्या रांगा. दृशनी—दांतानी. ओ. ६९ परमेश्वरानें त्या हरिणावरील अरिष्ट कसे टाळले. शीत—धनुष्याची दोरी. व्याधाच्या मुठीतील धनुष्याची दोरी तुटली, सशाच्या विळांत धूर कोङ्गन राहिल्यामुळे ससे पळाले, व कुत्रे त्यांच्या पाठीमार्गे लागले. ओ. ७० वनांतील अग्नीने, जाळे जळत्यावर अचानक पाऊस पडून वणवा शमला. अशा रितीनें त्या व्याधाची

पांगापांग होऊन, तो हरिण त्या संकटांतून वाचला. ओ. ७१ या ओवीत अनवधानानें मुक्तेश्वराकडून कालविपर्यासाचा दोष घडला आहे. मुक्तेश्वरानें येथे द्रौपदीच्या तोडीं ज्या भारतसेनेचा उल्लेख घातला आहे, तो भारतीय युद्धाचा प्रसंग प्रस्तुत दुर्वास ऋषीच्या प्रसंगानंतर पुष्कळ वर्षांनी झाला. नंतर घडलेल्या गोष्टींचा उल्लेख पूर्वी घडलेल्या प्रसंगी करणे हें कवीच्या अनवधानाचें योतक आहे. ओ. ७३ कुंजरघंटा—हत्तीची घांट. त्या अंड्यावर व पक्ष्यावर घंटा पडून तिच्याखाली त्यांचे रक्षण झाले. ओ. ७६ कौलिक—कोळी. ओ. ८० निमाला—मेला. ओ. ८२ आड पडले—नमस्कार केला. ओ. ८३ मधु—दैत्य. गरुडाते—गरुड विष्णूचं वाहन. ओ ८६ सुदर्शन—श्रीकृष्णाचें चक.

ओ. ८८ अंबरीप—हा राजा महान् विष्णुभक्त होता. दुर्वासानें याचा छळ केला असतां विष्णूचें सुदर्शन दुर्वासाच्या पाठी लागले, व दुर्वास अंबरीप राजास शरण आला. गणिका—पिंगला. रुक्मांगद—याची एकादशी व्रतावर विशेष श्रद्धा होती. त्या व्रतापासून भ्रष्ट करण्यासाठी ब्रह्मदेवानें मोहिनीला त्याजकडे पाठविले. त्यानें मोहिनीर्णी विवाह करण्याचें ठरविले. एकदां एकादशी व्रत मोडण्याचा तिनें आग्रह घरला असतां, रुक्मांगदानें तें ऐकले नाही. तेव्हां तिनें पुत्राच्या डोक्याची मागणी केली. तें देण्यासाठी तरवार चालवणार इतक्यात विष्णूनें त्यांस प्रत्यक्ष दर्शन दिले—चित्रावकृत, प्राचीन चरित्रकोश. अजामिळ. कान्यकुञ्ज देशचा एक ब्राह्मण अनन्वित कृत्ये करून पोट भरीत असे. वेश्येपासून याला १० अपर्यं झाली. त्यांपैकीं, नारायण नांवाच्या धाकट्या पुत्रावर त्याचें प्रेम होते. मरणसमर्थी त्यानें आपल्या पुत्राला ‘नारायण’ अशी हांक मारली. पण अंतकालीं देवाचें नांव तोडीं आल्यामुळे तो वैकुंठास गेला. ओ. ९१ अभक्तपंक्ती—अभक्तांच्या मालिकेतले. ओ. ९२ बोभाय—मोठ्यानें हांका मारी. ओ. ९५ विस्तारले—मांडले, ओ. ९७ अमृतवना इ०—अमृतवनांत. ओ. ९८ सौदामिनी—वीज. वेधोनी इ०—विजेला स्थिर करण्यासाठी ओढून घरावी त्याप्रमाणे. ओ. १०१ ये तंब इ० दुर्वास परत येईपर्यंतच आमच्या प्राणांना आयुष्य आहे. तो येईपर्यंतच आमचें या जगीं वास्तव्य. असा अर्थ.

ओ. १११ संकल्प सोडणे—ब्राह्मणभोजन घालतांना ‘नद्योवर्षेतु पर्जन्यः’ इत्यादि म्हणून उदक सोडतात ते. अपाडे—फार. ओ. ११२ पहिलेची—मूळची. ओ. ११६ पासून पक्कान्नांचे वर्णन असून मुक्तेश्वरानें स्वकालीन पक्कान्नांचाच येथे उल्लेख केला आहे. कथिका—कटी. वटक—वडे. ओ. ११७ दुरधसार—लोणी. ओ. ११८ अघमर्षणी—स्नान करीतअसतां. संध्येत ‘पृथ्वी त्वया धृता लोका इ० मंत्र, अघमर्षण म्हणजे पाप घाल-विणारेच आहेत. ओ. ११९ इकडे विश्वकर्म्यानें पांच पति व एक पतिव्रता अशा सहा नव्या व्यक्ती उत्पन्न केल्या. पांडव व द्रौपदी नवी उत्पन्न केली. ओ. १२० आडणीया —तिवया. पहा ‘मांडुनि स्वस्तिक सुरवंपाट अडणीवरि सोन्यांचे ताट’—अमृतराय—कटाव. रत्नविट—रत्नाच्या विड्यांनी युक्त. ओ. १२३ चंद्रकव्या—चंद्राच्या कांतीप्रमाणे. वोगराळां—भाताच्या मुदी करून वाढण्यांचे पात्र. ओ. १२४ वल्वठट—बोटवे. गव्हळ्याचा एक प्रकार. ओ. १२५ आळली—आटिवलेली. ओ. १२६ आराणूक—विश्रांति. ओ. १२७ घारिया—घाऱ्या. शेवया—रव्याच्या पिठाची लांब वळवटे. शेवयाची खीर प्रसिद्ध आहे. ओ. १२९ दधिसायेसी—साईं-सकट दह्याबरोवर. ओ. १३० सपीटे—गव्हाच्या बारिक पिठाच्या. ओ. १३१ तिक्रवे—तिळाचे. खांडविया—खांडवे. यांना—करवीर प्रांतीं खान-तोळ्या म्हणतात. तांदुळाचा रवा काढून त्यांत गूळ, खोबरे, लवंगा व वेलदोडे घालून त्याचा सांजा बनवून केलेल्या वड्या.

ओ. १३२ सांवरिया—सांजवऱ्या असाच्या. सांजाच्या पुऱ्या. कुर-वड्या—शेवयांतून पाडलेले सांडगे. लेहें पेहें इ०—चाटण्याच्या व पिण्याच्या पदार्थांनी रुचिपालट होत होता. ओ. १३३ दध्योदन—दही-भात. बोघरणी—फोडणी. दुणावती—दुप्पट करतात. ओ. १३४ निर-निराळी लोणची. सालफळे—एक झाड. सालटोल. नेपती—एक फल-वृक्ष. मायणीमुळे—माइनमूळ. तौशाचे—तवशाचे. पावसाळी काकडीचे. ओ. १३५ आंबे भरीव—मसाल्यानें भरलेले आंबे. खडशिंगे—खड-शिंगीचे फळ. खडशिंग हा सागवानाच्या जातीचा एक मोठा वृक्ष. कुहिरिया—कोवळे फणस. ओ. १३६ वेळा—वेलदोडा. ओ. १३७ अधिक जेवण्याचा परिणाम. ओ. १४१ चंद्रमंडळी इ०—आकंठ भोजनानें डोळे

वर ज्ञाले. खाली पहाण्याची शुद्ध राहिली नाही. अशाच प्रकारचें वर्णन पहा—‘तारका गणिति भूमि दिसेना। मोहरीहि उदरांत धसेना.’—वामन-द्वारकाविजय. ओ. १४२ ढोक्याला जर तोंडे असती तर अधिक खातां येवून चांगले ज्ञाले असतें. ‘मानापमानां’ तील दागिन्याचा हव्यासी लक्ष्मीधर असेंच म्हणतो—‘मज दोन पाय अधिक देइना, देव कसा तो त्या नच करुणा.’ यांत स्वभावोक्ति साधली आहे. ओ. १४८ नागवलो—घालवून बसलो. आतलें—प्राप्त ज्ञाले. ओ. १४९ आंबरिषाला असाच त्रास देतांना दुर्वासांना कटु अनुभव आला होता. पण त्यांचा देहस्वभाव गेला नव्हता. ओ. १५४ शशिमंडळी—शीतल चंद्रिकेत. ओ. १५५ शत्रुअपाय इ.—शत्रून्या अपायरूपीं मृगोदकांत. शत्रूनीं उत्पन्न केलेली संकटे पांडवांना मृगजाळाप्रमाणे खोटी व अल्पकाळ भासणारीं होती. ओ. १५७ भवभयाची—संसार भीतीची (कथा).

---

## अध्याय बारावा

दुर्वासाची यात्रा व्यर्थ ज्ञाली असें पाहून दुर्योधनाला काळजी लागून राहिली, व त्यानें शकुनी कर्णादिकांना बोलवून पांडवनाशाचा उपाय विचारला. शकुनीनें असा सल्ला दिला कीं, ‘पांडवांना आपले अतुल वैभव दाखवून लाजवावे. यामुळे ते सहजच लाजेनें प्राणत्याग करतील. पांडव खिजले म्हणजे द्रौपदीही आपोआप आपणास वश होईल. पांडव फारच निर्बळ दिसून आल्यास मारून टाकण्यासही इरकत नाही. धृतराष्ट्राला आम्ही घोषयात्रेला निघतो अशी थाप मारून आपण अद्वैत—वनाला जावे.’ ही मसलत विकर्णाशिवाय सर्वोना मानवली. ठरल्याप्रमाणे धृतराष्ट्राला सांगून कौरव अद्वैतवनाला जाण्यास निघाले. पण धृतराष्ट्राला त्यांत थोडे पाणी मुरत असल्याची शंका येऊन तो म्हणाला, ‘अद्वैतवनांत पांडव सांप्रत राहतात, तर त्यांची कुरापत काढून आपल्यांवर संकट ओढवून घेऊं नका.’ यावर पांडवांच्या वान्यालाही न जाण्याचें अभिवचन देऊन घोषयात्रेच्या मिषानें कौरव मोठ्या सैन्यासह अद्वैत

वनाला चालले, आपल्या मित्रपरिवारासह दुर्योधनानें तेथें पुष्कळ कीडा व शिकार केली. याच वेळी चित्ररथ गंधर्व आपल्या अप्सरांच्या परिवारा-सह वनकीडा करण्यासाठी त्याच वनांत आला होता. आपल्या लियांसह जलक्रीडेसाठी त्यानें चारी दिशांनी रस्ते रोखले होते. कौरवसैन्य त्या दिशेने उद्धटपणानें चालले असतां, त्यांची व गंधर्वदूतांची बोलाचाली होऊन दोघांमध्ये तुबळ युद्ध झाले. कर्ण, शकुनी इत्यादि वीर नामोहरम होऊन दुर्योधन चित्रसेनाचा बंदिवान झाला. ही बातमी कौरवांच्या सेनापतीने धर्मराजांच्या कानावर घातली, व त्यांच्या मदतीची अपेक्षा केली. भीमाळा व अर्जुनाला कौरवांची ही परभारेंच खोड मोडल्याचा आनंद झाला. पण धर्मराजांच्या आजेने ते चारी बंधु कौरवांना चित्ररथापासून सोडविण्यास चिद्र झाले. अर्जुनांच्या निर्बाणीच्या बाणानें चित्ररथ शरण आला व त्यानें पांडवांच्या इच्छेप्रमाणे दुर्योधनाची सुटका केली. पांडवांच्या पराक्रमानें संकटमुक्त झालेल्या दुर्योधनास लाजेने धर्मांकडे पाहवेना. असले जिंये जगण्यापेक्षां प्राणत्याग केलेला चांगला, असे म्हणून तो हस्तिनापुरालाही परत जाईना. पांडवांच्या हांतून सुटका होण्यापेक्षां, गंधर्वांचा बंदिवासही पुरवला, असे त्यास वाटले. ओ. २ विचारा-विचार करा. ओ. ३ जगती—पृथ्वी. ओ. ५ कमळनाळ—कमळाचे देठ. ओ. ६ अभ्यंग—स्नान. दुर्बळ इ०—मिकांच्याच्या बायकोसारखी. ओ. ८ शिविका—पालख्या. ओ. १० बोभाट—आवाज. हठयवाट—अग्नि. ओ. ११ पुरुष टाकोनी इ०—आपल्या पर्तीचा त्याग करून. ओ. १२ धूवा-ऐसे—तुमचें क्षेम कल्याण, धूवासारखे अचल आहे. कशानेही तुम्हाला बाध येण्याचे कारण नाही. ओ. १४ घोषयात्रे इ० गौळवाड्याला भेट देण्याच्या निमित्तानें.

ओ. १५ सौबळ—शकुनी, दुर्योधनाचा मासा. ओ. १६ विकर्ण—दुर्योधनाचा एक बंधु. हा एवढाच सारासार विचार करणारा होता. ओ. १७ आणिक—दुसरेंच. ओ. २१ पुढिलियां—दुसऱ्याला. काढके-लांकडांच्या ठोकळ्यानें. ओ. २३ कें—कसें. धृतराष्ट्राची कशी समजूत घालावी हा त्यांना प्रश्न पडला. ओ. २४ सुरवाडे—सुखानें. ओ. २६ राजचिन्हे इ०—बैलांच्या पाठीवर राजमुद्रा कराव्या. भगवती—देवीरूप सेना. ओ. ३१ स्मशु इ०—हातानें मिशा पिळून मिशीवर ताव मारून.

तबकी—आवेशानै. ओ. ३३ करीन-गजब्रेष्ट. सिंहझडप—सिंहाची उडी. ओ. ३५ अरण्यठ्याहार्छी—अरण्यरूपी खळग्यांत. ओ. ३८ चतुरंग.—सेना. ओ. ४३ न जाणो पांडव दृष्टीस पडलेच तर बारावर्षे पूर्ण होण्यापूर्वी ते युद्धास तयार होणार नाहीत, असें म्हणून शकुनी घृतराष्ट्र पुढे घोषयात्रेला जाण्याचें समर्थन करतो. अवचट—अचानक. पहा—‘अवचट पलंगी पहुडतो’—वामन. ओ. ४७ वरपछ होणे—ज्ञान होणे. ‘पांडवांना तुम्हीं तेथे गेल्याचे ज्ञान न व्हावे.’ असा अर्थ. ओ. ५० अठरा पगड जातीवर ज्यांचा निर्वाह अवंलवून आहे, खरेदी—विक्रीत ज्यांना फायदा करून ध्यावयाचा आहे, असे अनेक लोक, असंख्य वस्तुंसह कौरवावरोन्न निघाले. ओ. ५१ सुवर्णकेत—सुवर्णाचा दंड. ओ. ५२ करटी—हत्ती. महाबंत—महात. हेमतकटी—सोन्याच्या तबकडीच्या पताका. ओ. ५३ हत्तीच्या सजावटीचे वर्णन. ओ. ५४ चवरडोली—अंबारी. ओ. ५६ राउत—स्वार. ओ. ५८ निरनिराळे नगारे. प्रस्थानभेरी—स्वारीस निघतांना वाजवावयाचे नगारे. प्रलयभेरी—युद्धाच्या वेळी वाजवावयाचे नगारे. शकटभेरी—गाडीवरचे नगारे. ओ. ५९ निरनिराळी वाच्ये. नफेच्या—पडघम. बुरंगे—एक वाद्य. नरगे—तबले. (बडोदें) जेगट-झंगट.

ओ. ६३ घर्मापासून आणलेल्या गाईर्हशीच्या दुधाला दुयोंधनाकडे आल्यावर गोडी राहिली नाही, असे बळवांचे म्हणै. ओ. ६४ खुळगे—रेडे. गाईची व म्हशीची पैदास न होता, बैल व रेडेच अधिक झाले, हेही दुयोंधनाच्या राज्यांत विपरीतच. ओ. ६७ वोहा—कांस. ओ. ७२ संगियांसंगे—मित्रावरोन्न. ओ. ७४ कासारे—सरोवर. ओ. ७८ येरु—दुयोंधनाचे लोक. ओ. ७९ राजा—चित्रसेन. ओ. ८५ माळ्या बांधाव्या इ.—सर्व गंधर्वांच्या डोक्यांच्या माळा करून त्या झाडावर बांधाव्या. आर्थात् त्यांचा वष करावा असा अर्थ. ओ. ८७ खेचर—गगन विहारी, गंधर्व. ओ. ९० अयुत-लक्ष. अश्ववार-घोडेस्वार. ओ. ९७ धाय—हंवरडा. ओ. १०६ आकळणे—बांधणे. ओ. ११४ साक्षेप—श्रम. ओ. १२२ आपापल्यांत कमी अधिक वागावै, पण परक्याशी प्रसंग पडला असतां, सर्वांनी मिळून तो निस्तरला पाहिजे. ओ. १२९ वास्तविक कौरवांना पकडून गंधर्वांनी

आमच्यावर उपकार केला आहे. तो बाजूस सारून आपण गंधवार्षी उलट युद्ध करण्यास जाऊ म्हणजे त्याशी कृतघ्न होणे होय, असें भीमाचे मत. ओ. १३२ तूणीर—भाते. ओ. १३३ श्लाघ्यता—प्रौढी. ओ. १३६—१३७. इंद्राच्या आज्ञेने आपण कौरवाशी युद्ध केले आहे, तरी त्याची आज्ञा आपणास मोडतां येत नाही, असें चित्ररथाचे म्हणणे. ओ. १३९ बरळ—भ्रमिष्ट. ओ. १४० गोत्रजां—भाऊंबदाना. ओ. १४३ परिपाडे—निरनिराळ्या प्रकारे. ओ. १४४ प्रयोजन—अस्त्र सोडणे. निवारणे—अस्त्र आवरणे. ओ. १४७ मत्स्यजीवी—कोळी. ओ. १४८ माव—माया. ओ. १५० ‘पृथ्वी हीच कोणी एक सुवासिनी ऋती, तिला शत्रूच्या रक्तरुपी कुंकवाचा तिलक लावला, व गंधवार्ष्या शिररुपी कमळांनी तिचा केशकलाप सुशोभित केला.’ अर्जुनाने गंधवार्ष्या रक्ताचा रणभूमीवर सडा घातला व त्याच्या शिरांचा पाऊस पाडला असा आशय. तुरंबिले—पूजिले. ओ. १५५ गंधवार्षीचे वक्रोक्तिपूर्ण भाषण. ओ. १५७ भलतेंस—वाटेल तें. ओ. १६९—१७३ धर्माचे दुर्योधनाशी आदरचे व सामोपचाराचे भाषण. ओ. १७६ राजेश्वरा—धृतराष्ट्रास. ओ. १७७ जधन्य—कमी—पणाची. ओ. १८१ मंजीर—नूपुर, पैंजण.

## अध्याय तेरावा

आपल्या नगराकडे न जातां खिन्ह झालेल्या दुर्योधनाने वन गांठले, व तेथे प्राणातिक उपोषण आरंभिले. कर्णदुःशासनानी त्याची पुष्कळ मनधरणी केली पण व्यर्थ. यांतच रात्र झाली असतां दुर्योधनाच्या उपोषणाची ही ब्रातमी पाताळांतील दैत्यांना समजली, व त्यांनी एक कृत्या पाठवून दुर्योधनाला पाताळांत नेला. दैत्यांनी दुर्योधनाचे सांत्वन करून पांडवांचा नाश करण्याचे अभिवचन दिले, व प्राणसाग न करण्याबद्दल सांगितले. दुसरे दिवशी सकाळी दुर्योधनाने रात्री घडलेल्या स्वप्नप्राय प्रकाराचा वृत्तांत आपल्या कर्णप्रभृति आसांना निवेदन केला. मग कर्णांनेही राजा दुर्योधनापुढे भाषण करून अर्जुनाला मारण्याची प्रतिज्ञा केली. दुर्योधन

यामुळे संतुष्ट होऊन हस्तिनापुरास पुनः मोळ्या वैभवानें आला. भीष्मानें संघि साधून पांडवाशीं सख्य करण्याचा त्याला आणखी उपदेश केला. पुढे कर्णशकुनी इत्यादि एकत्र मिळाले असतां, राजसूययज्ञ करण्याची कल्पना निघाली. पण क्रृषीच्या अभिप्रायानुसार दुर्योधनानें मोठा विष्णुयागच केला. या यागास धर्मराजादि पांडवांना खंवनटपणानें आमंत्रण देण्यांत आले होते. कर्णानें अर्जुननाशाचा पुनरपि येथे उच्चार केला.

इकडे अद्वैतवनात धर्मराज मृगांची शिकार करून ब्राह्मणादिकांचे पोषण करीत असतां, एका हरिणानें त्याच्या स्वप्रांत येऊन सांगितले, ‘महाराज आपत्या येथील वस्तीनें आमच्या कुळाचा लवकरच निःपात होईल.’ हें ऐकून धर्मराज काम्यकवनाला निघून गेला. तेथे नेहमी-प्रमाणे व्यास भेटीला आले असतां, कर्णाच्या प्रतिज्ञेने सचित झालेल्या धर्मराजानें ‘श्रेष्ठ दान व तप कोणते’ असा प्रश्न केला. त्यावर व्यासांनी त्याला मुद्रलकुटुंबाच्या दानधर्माची कथा सांगितली. मुद्रल, त्याची पत्नी, मुलगा व स्तूपा अशी चौधे, धान्य टिपून आपला निर्वाह करीत. त्यांच्या दानाची परीक्षा पाहणाऱ्या दुर्वास क्रषीला त्यांनी कसे संतुष्ट केले, व स्वर्गांतून विमान आले असतां, तें बाजूला सारून मुद्रलानें ब्रह्मचिन्तनांत आपले आयुष्य व्यतीत करून, तो ब्रह्मलोकाला कसा गेला, हें वृत्त सांगून व धर्मराजास आत्महिताचा उपदेश करून व्यास निघून गेले. ओ. २ दर्भशयन—दर्भाची शय्या. प्रायोपवेशी—उपोषण करण्यास. ओ. ६ विश्व-विष. ओ. ७ कवण लवूनि इ०-तुझ्या पायांना कोणी वंदन केले असतां तुझे समाधान होईल? तुला कोण शरण आले म्हणजे तुझा राग जाऊन तू नगरास येशील?

ओ. ९ रणरंगीं-रणांगणावर. विहिताचार-घालून दिलेले नियम, अर्थात् योग्यमार्ग. ओ. १० विशेषतः आपण पांडवांच्या मदतीमुळे चित्र-रथाच्या बदींतून सुटले, म्हणून दुर्योधन खिन्न झाला होता; त्यावर कर्ण-शकुनी त्याची अशी समजावणी करतात कीं, ‘हे राजा! पांडवांनी तुझी सुटका केली यांत तू कमीपणा मानण्याचे कारण नाहीं, वास्तविक तुला सोडविणे, हें त्यांचे कर्तव्यच होते, तें त्यांनी केले आहे.’ ओ. ११ उभय इ. दोन हातांची सेवा घेतांना मनुष्य ज्याप्रमाणे उजवा ढावा असा पक्षपात करीत

नाहीं, त्याचप्रमाणे पांडवांनी तुला मदत करून जी सेवा केली आहे, त्याबद्दल उपकाराचा खेद मानण्याचें कारण नाहीं.' कौरव काय किंवा पांडव काय दुर्योधनराजाला उजव्या डाव्या हाताप्रमाणे उपकारकच आहेत, असा कर्णशकुनीचा म्हणण्याचा आशय. ओ. १४ अंगवर्णे-शक्तीने. टेंगणे-कमीपणाचें. ओ. १५ 'माझ्या देहरूपी भाऊचाला अपमानरूपी कुत्रे शिवले आहे. माझा अपमान ज्ञाला आहे, व देहत्याग केल्याशिवाय माझा शोक जाणार नाहीं.' ओ. १७ दैत्यांचा राजा वृषभर्वा असून शुक्राचार्य त्याचा गुरु होता, हे प्रसिद्ध आहे. ओ. १८ दुर्योधन खिन्न ज्ञाला असे पाहून, हे दैत्य त्याचा मदतीला धावले. ओ. १९ कृत्या—एक दुष्ट देवता. ओ. २१ संसप्तक-युद्धांत पाठ दाखविणार नाही अशी शपथ घेणारा योद्धा. ज्याने युद्धांत मी अमुक प्रतिपक्षीय योद्ध्यास मारीन, आणि न मारीन तर पंचमहापातकांचा दोषी होईन अशी शपथ घेतली आहे, तो संशतक होय. असे संशतक दुर्योधनाच्या पदरी होते.

ओ. २२ अमोघ—वर्यं न जाणारी. कर्णाला उपजतत्त्व लाभलीं कवचकुंडले, इंद्र ब्राह्मणरूपानांने हरण करील व त्याबद्दल तो अर्जुनास मारण्यास उपयोगी पडणारी अमोघ शक्ति कर्णाला देईल. ओ. २५ कृत्येन दुर्योधनाला सकाळीं जिथल्या तेऱ्ये आणून ठेवला. ओ. २७ भाक—प्रतिज्ञा. ओ. २८ दुर्योधनाने राजेश्वर्याचा पुनः स्वीकार केला. ओ. ३० गंगाकुमरा-भीष्मास. ओ. ३१ वर्जिता-निषेध केला तरी. नको म्हणून सांगितलै तरी. अमुप—पुष्कळ. ओ. ३४ भीष्माच्या या चोलण्यांत उपरोध भरपूर आहे. ओ. ४१ कीर्तिगमस्ती—कीर्तिरूपीं सूर्य. ओ. ४३ पितयाते—धृतराष्ट्राला. गांधारी—दुर्योधनादिकांची आई. ओ. ४५ पलाश—पलसाचा वृक्ष. धन्तुर—धोतन्याचें ज्ञाड. आग्रविटप—अंब्याचें ज्ञाड. अर्क—रुद्धिचें ज्ञाड. धर्मराजाच्या यज्ञाशी दुर्योधनाच्या यज्ञाची तुलना करणे म्हणजे उत्तम वृक्षाशी क्षुद्र वृक्षाशीं तुलना करण्यासारखेंच होय. ओ. ४८ पृथ्वी इ.—पृथ्वीची त्यांना काय कथा आहे. ओ. ४९ जीव-मानीं—जिवंत असतां. धृतराष्ट्र असतांना दुर्योधनाला राजसूययज्ञ करण्याचा अधिकार नाहीं, असा भाव. ओ. ५० शिग—शिखर. ओ. ५१ लांगल—नांगर. सोन्याच्या नांगराच्या फाळानें यज्ञभूमी नांगर. ओ. ५३

**मूळ**—बोलावणे. ओ. ५८ बाड्नियर्भी—शद्वानें घालून दिलेल्या मर्बांदेने. ओ. ६० भीमसेनाच्या या पुढील भाषणात युद्धावर केलेले यशाचें सांग रूपक आले आहे. रणस्तंभी—युद्धांतील पक्षांत. यज्ञात स्तंभ, तसा येथे युद्धांत, प्रत्येक पक्ष.

ओ. ६१ या युद्धरूपी यज्ञांत, अर्जुनाच्या बाणरूपी अग्रीच्या ज्वाळा दिसतील. चापाचे टणत्कार हाच तेथे मंत्र, व दुर्योधनादिकांच्या आहुति त्या यज्ञांत पडावयाच्या. ओ. ६२ पूर्णाहुत्त—शेवटची आहुति. पुरोडाश-हविर्द्रव्य. दुःशासनाचें रक्त प्राशन करणे, म्हणजेच हविर्द्रव्य सेवन करणे. तात्पर्य, युद्धांत दुर्योधनदुःशासन मरावयाचेच. दुर्योधनानें आरंभिलेल्या विष्णुयगाला येण्यापेक्षां, आम्हाला या युद्धयज्ञाला पुढे यावयाचेच आहे, असा भीमाचा प्रतिसवाल. ओ. ६३ उत्तरकार्य-प्रेतसंस्कार. भीमाचे म्हणणे की, प्रेतसंस्कार करण्याचा अघिकार भाउबंद नात्यानें आम्हांला आहेच. मग यावयाचेच तर हे कार्य करण्यास शेवटीच येऊ.' ओ. ६६ आज्याहुति—तुपाच्या आहुति. ओ. ६८ निष्क—नाणी. ओ. ७२ दानोदके—दान देतांना सोडलेल्या उदकानें. ओ. ७४ अंधे—धृतराष्ट्रानें. भाळ इ०—दुदैव म्हणून कपाळाला हात लावला. ओ. ७८ शेष नुरेचि इ०—मांगे संततीच्या उत्पतीसाठी एकही हरिण उरेना. ओ. ८६ निग्रहवूनी—ताब्यांत ठेवून. ओ. ८७ अग्रु-चंदन विशेष. ओ. ८९ अकिंचन-दरिद्री. ओ. ९० ब्रीहिद्रौणिक-मुद्रल नांवाचा ब्राह्मण शेतांत राहून गेलेला धान्याचा एकेक दाणा टिपून पानाच्या द्रोणांत सांठवी, व द्रोण भरल्यावर अतिथीस भोजन देऊन आपण भोजन करी. यावरून या आख्यानास 'ब्रीहिद्रौणिक' असे नांव पडले.

ओ. ९२ शिलोंछवृत्ती—दाणे टिपून निर्वाह करणे. चौघेजण—मुद्रल, त्याची पत्नी, पुत्र व स्तुषा. पक्षाहार—पंधरवड्याचा आहार. ओ. ९४ कुवात—वाईट वारा. ओ. ९६ आवंतुनियां—बोलावून. ओ. ९७ दुर्वासा—हा नेहमीच सत्वपरीक्षा घेणारा परीक्षक म्हणून ठरलेला. पण जैमिनी अश्वमेधांतील याच कथेत दुर्वासाबद्दल यम, मुद्रलाची परीक्षा घेण्यास आख्याचा उल्लेख आहे. ओ. ९९ शेष—उरलेले अन्न. अवंचक—भोळा. ओ. १०० उबग—कंटाळा. ओ. १०२ शूलपाणी—

शंकर. ओ. १०५ भवबीजातें—संसाराचे, जन्ममरणाच्या फेन्याचें बीज. सायुज्य—ब्रह्मांत मिळून जाण्याचा मोक्ष. ओ. १०९ स्वर्गाहूनी इ.—स्वर्गापेक्षां श्रेष्ठ असें दुसरे स्थान आहे काय ? ओ. ११२ कदमल—मल. ओ. ११५ सुखाड—सुख. स्वर्गात सुख आहे, पण कांही तडा-खेही शेवटी खावे लागतात, ते एक. ओ. ११७ स्वर्गात गेलेल्या लोकांचे पुण्य सरतांच त्यांना खाली पृथ्वीवर पडावें लागतें. पहा ‘क्षीणे पुण्ये मर्त्यलोकं विशंति’—गीता. ओ. ११८ ब्रह्मदेवाच्या सत्यलोकापर्यंतचे सर्व लोक क्षणिक आहेत. सत्यलोकच तेवढा सनातन व अक्षर आहे. ओ. १२२ स्वर्गाची अशाश्वति पाहून स्वर्गाचें आलेले विमान मुद्रलानें परत पाठविले. सोऽहं—‘सोऽहमस्मि,’ अशा आत्मापरमात्म्याच्या ऐक्यचिंतनात. ओ. १२४ येथे मोक्ष मिळविण्याच्या, ईश्वराला कर्मे अर्पण करणे, चित्तशुद्धि, वैराग्यशांति, आत्मापरमात्म्यक्यांचे ज्ञान, अशा चार पायऱ्या सांगितल्या आहेत. ज्ञानें कैवल्य.—पहा—ज्ञानादेव तु कैवल्यम् । ओ. १२७ आत्मस्वरूप आत्मानात्मविचार. ओ. १३० मुक्तेश्वर श्रोत्य कडे अनावनाची भिक्षा मागतो, व तें त्यानीं सदळ हातानें द्यावें, अशी विनंति करतो. कोरान्न—कोरड्या अन्नाची भिक्षा. आपल्या व्याख्यानाकड श्रोत्यांनी लक्ष द्यावें, अशी कवीची विनंति.

---

## अध्याय चौदावा

काम्यक्वनांत रहात असतां एके दिवशी द्रौपदीला आश्रमांत घौम्य पुरोहिताच्या संरक्षणाखाली ठेवून, ते पांचही पांडव शिकारीला निघून गेले. इकडे सिंधुदेशाचा राजा जयद्रथ, एका लग्नसमारंभाला जात असतां पांडव रहात होते त्या ठिकाणी अचानक आला, व आश्रमाच्या दारांत त्यानें द्रौपदीला पाहिली. मदनबाघेनें पीडलेल्या जयद्रथाचें भान हरपून त्यानें आपला मित्र कोटिक तिच्याकडे पाठविला. द्रौपदीनें आपण कोण हें सर्व वृत्त कोटिकाला सांगितलें, व कोटिकाकडून तें कळल्यावर तर जयद्रथाचा आपल्या मनावरील ताबा उडाला. द्रौपदीजवळ येऊन आपणास वश होण्याबद्दल तिची विनवणी करतांना त्यानें पांडवांची

यथेच्छा निंदा केली. ‘मी शूर वीर पांडवांची पत्ती आहे, माझा अभिलाष धरून नाहक मरू नको’ अशा द्रौपदीच्या तेजस्वी भाषणाकडे दुर्लक्ष करून जयद्रथानें बलात्कारानें तिळा रथावर घालून तो लगवगीनें जाऊ लागला. धौम्यानें त्याचा पाठलाग केला.

मध्यंतरी धर्मराजाला वनांत दुश्चिन्हें झाली, व तो बंधूसह आश्रमास परत आल्यावर धात्रीकळून द्रौपदीहरणाचें वृत्त त्याला समजले. भीम, अर्जुन, नकुल व सहदेव यांनी जयद्रथाचा पाठलाग करून त्याच्या चतुरंग सेनेचा खुब्बा उडविला. हें पाहून जयद्रथ द्रौपदीला सोडून प्राण-रक्षणार्थ पळूळू लागला. धौम्यावरोवर द्रौपदी आश्रमाला परत गेली व भीमादि पांडव, जयद्रथाला पकळून मारण्याचा प्रयत्न करू लागले. जयद्रथ दुःशलेचा म्हणजे पर्यायानें आपल्या कनिष्ठ बहिणीचा नवरा आहे, हें मनांत आणून जयद्रथाला न मारण्याबदल धर्मराजानें भीमाला परोपरीनें सांगितले. जयद्रथ पळत असतांना भीमानें त्याचे केस धरून त्याला भूमीवर पाडला, व त्याच्या डोक्याचे पांच पाट व मिशा काढून त्याला त्यानें धर्मराजाजवळ आणले. मग धर्म व द्रौपदी यांच्या म्हणण्याप्रमाणें जयद्रथाला जीवदान देऊन भीमानें सोडून दिले. या प्रकारानें खिन्ह झालेल्या जयद्रथानें हस्तिनापुरास न जातां गंगातीरीं शंकराचें आराधन मांडले, व ‘आपल्या हातून पांडव मरावे’ असा वर मागितला. पण ‘जे कधींही व्हावयाचें नाहीं, ते मी तरी कसा देऊं’ असें म्हणून व पांडव हे कृष्णभक्त आहेत आपण व कृष्ण एकच आहो, असें सांगून शंकर अदृश्य झाला. शेवटी आपणास पांडवनाशाचा वर शंकराकळून मिळाला आहे, अशी खोटी थाप मात्र दुर्योधनास देण्यास जयद्रथ चुकला नाही.

ओ. १ कामनातीत—निरिच्छ. ओ. ४ सैंधवराजा—सिंधुदेशचा राजा. ओ. ७ पंचवाणी—मदनानें. ओ. ८ पाडे—तुलनेला. ओ. १० पुढारी—यापुढे. ओ. ११ पाणिपुटी—हाताच्या औंजळीनें. ओ. १२ सुवर्ण इ०—सोनचाप्याची सुंदर कलिका. सोनचाप्याच्या पुष्पाच्या बणाची. लावण्य इ०—सौंदर्याच्या मूळस्थानाची रेणुका. चौडंक—तुण-तुणें. लोलो—छंद. रेणुकेचे भक्त वाध्यामुरळी ज्याप्रमाणे लोलो म्हणून

तिच्या भोवर्तीं तुणतुणे घेऊन नाचतात, त्याप्रमाणे द्रौपदीरूपीं रेणकेच्या भोवर्तीं राजेरूपीं तुणतुणीं ‘तुझा छंद लागला’ म्हणून तोडाने गजर करतात. अनेक राजांना द्रौपदीचा छंद लागला होता, असा अर्थ. ओ. १३ जोगवा—जोगेश्वरी देवीच्या नांवाने मागितलेली भिक्षा. द्रौपदीला येथे कुलस्वामिनी, जगदंबा असें संबोधिले आहे. ओ. १६ पुढती बोले—(कर्ता जयद्रथ). ओ. २० पवनसुत—भीम. ओ. २१ हव्यवाटीं—अग्नीत. ओ. २२ अजाकळपीं—मेंढराच्या कळपांत. ओ. २३ मस्तकमणी—सर्पाच्या फणेवर मणी असतो, अशी कल्पना. पहा—‘मणिना भूषितः सर्पः किमसौ न भयंकरः।’ पांडवांची कळ काढणे, म्हणजे सिंहाच्ये आयाळ उपड्ऱ्ऱन किंवा वाघाला लाथ मारून मेंढराच्या कळपांत लपणे. अर्थात् मृत्यु ओढवून धेणे आहे. सापाच्या शेपटीवर पाय देऊन त्याच्या मस्तकावरील मणि काढणाऱ्यास जिवंत राहण्याचा कोण मार्ग सांगेल ? तो मरणार हें निश्चित.

ओ. २९ अवचिन्हें—अपशकुन भालु.—कोल्हा. उल्कू—युबड. ओ. ३० संय-डावा. चाष-तास पक्षी. अपसव्य-उजवा. दंदशूक-सर्प. ओ. ३४ करीन-हत्तीचा राजा. ओ. ३५ आटोपिले—मरून काढले. ओ. ३९ सा-सहा. ओ. ४५ अशुद्ध-रक्त. सांडणे सांडिता—ओवाल्हून टाकतांना. रातोत्पळे—कमळे. ओ. ५२ या ओवीचा शेवटचा चरण योडा अधिक लंब आहे. वळसा—घोटाळा. ओ. ६० इंद्रसेन—धर्मराजाचा सेवक. ओ. ६४ त्याचा किरीट पायाने तुडविला. चडकणा—चपाटा. ओ. ६५ पांच पाट—डोक्यावरील केसाचे, वस्तन्याने पांच पट्ठे काढणे. अप्रतिष्ठा करण्याची ही एक रीत पूर्वी रुढ होती. ओ. ६६ खांड—अर्धी मिशी. देहुडे—वांकडे. ओ. ७० देहसंबंधी—आस. ओ. ७२ मुक्त केला इ०—आम्ही त्याला सोडला एवढा टपका त्याच्यावर राहूं दे. ओ. ७४ पुरे इ०—आयुष्य संपेपर्यंत. ओ. ७६ नव जाय—न जाई. ओ. ८१ अर्जुन नसतांना एक दिवस तुळा कांहींसा जय मिळेल. पुढे अभिमन्यु-वधाचे वेळीं जयद्रथाला एक दिवस जय मिळाला आहे, व त्यावेळीं अर्जुन हजर नवहता. ओ. ८३ श्लाघ्यता—थोरवी.

## अध्याय पंधरावा

धर्मराज काम्यकवनांत असतां, मार्केडेय ऋषि तेथें होतेच. आपल्या प्रिय पत्नीचे जयद्रथाने हरण करून आपल्यावर आणेलेल्या आपत्तीसंबंधी धर्मराजाने मार्केडेयाजवळ दुःखोद्वार काढले असतां तो ऋषि म्हणाला, ‘तुझी स्थिति ती काय! दाशरथी रामाच्या पत्नीची स्थिति पृथ्वीला पाझर फोडण्याहीतकी करूण आहे.’ यावर धर्माच्या विनंतीवरून मार्केडेयाने, ‘रावणजन्म, त्याला ब्रह्मदेवाचा वर, त्याने केलेला देवादिकांचा छळ, विष्णूने घेतलेला रामाचा अवतार, सीतास्वयंवर, रामाचा वनवास शूर्पणखेने रावणाकडे नेलेली कागाळी, कांचनमृग, सीताहरण, जटायुवध, अशोकवनांतील सीतेचा वास, रामाचा विलाप, सुग्रीवाशीं रामाचें सख्य, सीतेचा शोध, संपाती पक्ष्याने दिलेली सीतेची बातमी, हनुमंताने सीतेची घेतलेली गांठ, सेतुबंध, लंकेवर रामाचा, हळा, विभीषणाचा रावणास उपदेश, अंगदशिष्टाई, रावणाकडून शिष्टाईला नकार, रामरावणयुद्ध. कुंभकर्णहनन, रावणाकडून लक्ष्मणावर शक्तिक्षेपण, औषधीसाठी मारुतीने द्रोणाच्चल आणें व परत नेणे, रावणवध, सीतेच्या शुद्धत्वाबद्दल देवादिकांची साक्ष, सीतेचे अग्रिदिव्य, नंदीग्रामीं भरतभेट, सीतेसह रामाचें अयोध्येस आगमन, व रामराज्य.’ इत्यादि इत्थंभूत हकीकत वर्णन करून सांगितली. ती ऐकून ‘या सीताहरणाच्या दुःखापुढे पांचालीहरणाचें दुःख कांहीच नव्हे’ असे धर्मराज म्हणाला, व त्याचें दुःख कमी झाले.

ओ. २ योषा-स्त्री. ओ.३ अनुसूया-अत्रिऋषीची पत्नी, दत्तात्रयाची माता. ओ. १० रावणजन्मवृत्तांत. विश्रवा-पुलस्त्य हा ब्रह्मदेवाचा मान-सपुत्र. त्याला वैश्रवण नांवाचा पुत्र झाला. तो आपल्या बापाची सेवा न करतां ब्रह्मदेवाची (आपल्या आजाची) सेवा करूं लागला. त्यामुळे पुलस्त्य रागावला, पण ब्रह्मदेव प्रसन्न झाला. ब्रह्मदेवाने वैश्रवणास धनाध्यक्ष केला. पुलस्त्याने रागाने आपल्या देहाचे दोन भाग करून, त्यापैकी एका भागाचे विश्रवा असे नांव ठेविले. ओ. १२ उत्तरदिशाधीश—कुवेर हा उत्तर दिशेचा अधिपति आहे. जनकां—विश्रवास. ओ. १५ स्वरेते—स्ववीर्यानें. ओ. १९ कुवेराची संपत्ति पाहून रावणादि बंधूना त्याचा

मत्सर वाटला. ओ. २४ द्वादशामि—बारा अग्नि. पंचामि-दक्षिण. गाहूपत्य, आवहनीय, सभ्य व आवस्थ्य असे पांच अग्नि. ओ. २९ रावणानें ज्यांच्यावर आधिपत्य मागितले, त्यांत मनुष्य व बानर हे क्षुद्र म्हणून त्यांची नावें घेतली नाहीत; पण नेमक्या त्यांच्याकडूनच रावणाला मरण आले. ओ. ३७ भर्तार इ०—आपत्या पतीचा विष्णूचा, विभीषण हा मित्र हे समजून लक्षणी विभीषणाच्या घरी वास करील असा ब्रह्मदेवाचा वर. ओ. ३८ संज्ञा—खून. ओ. ४० जगज्जननीचा—सीतेचा.

ओ. ४१ शिरकभळे—आपली दहा शिरे वाढून. ओ. ४२ शंभु-स्वयंभु इ०-शंकर व ब्रह्मदेवाच्या जोड वरानें. ओ. ४९ जातिपद्धिनी-पद्धिनीं जातीच्या निया. ओ. ५० वैकुंठनायक-विष्णु. ओ. ५४ अद्धृतान्वये—दुर्देवानें. ओ. ५७ विष्णूच्या शरीराचे चार भाग झाले. ओ. ५८ त्रिवेणी—गंगा-यमुना-सरस्वति या नद्यांनी युक्त. तीर्थराज-प्रयाग तीर्थ. ओ. ६१ ताडका—राक्षसी. सुबाहु-राक्षस. कृषीचा—विश्वामित्राचा. अहित्या-गौतमपत्नी. ही पतीच्या शापानें शिळा झाली होती, तिचा रामपदस्पर्शानें उद्धार झाला. ओ. ६२ हरचाप इ०-शिवघुरुभेग. ओ. ६३ भृगुपति—परशुराम. ओ. ६८ राजा—दशरथ. ओ. ६९ भाकक्रुणा—प्रतिज्ञेच्या क्रुणांतून. ओ. ७३ विराध—राक्षस. ओ. ७४ शरभंग—दंडकारण्यांत तप करणारा एक ब्रह्मर्षि. विराधाच्या सांगण्यावरून राम त्याच्या आश्रमांत गेले होते. ओ. ७५ शूरपणखा—रावणाची बहीण. काळखड्गा—शंकरापासून अपेक्षिलेले खड्ग. ओ. ७८ कंठनाळी—कंठनलिका. ओ. ७९ शांबाचा मृत्यु हेंच रामरावण-युद्धाला मोठे कारण झाले. ओ. ९३ वरपड—प्राप्त. ओ. ९७ खंजनाळी—खंजनपक्ष्याप्रमाणे सुंदर डोळे आहेत अशो. ओ. १०३ उभयमरणा—प्रत्येकाचे मरण कशांत आहे, तें सांगून. ओ. १०५ पक्षधरे-पक्ष्यानें, जटायूने. ओ. १०८ वायुकुमर-मारुती. ओ. ११० टाकिली-पावली. ओ. १११ शांति—मृत्यु.

ओ. ११३ नलकूबरे—कुबेरपुत्र. याच्या स्त्रीवर रावणानें बलात्कार केल्यामुळे तिनें त्याला शाप दिला होता. ओ. ११४ मुक्ति इ०—दोगी आचरणानें ज्याप्रमाणे मोक्ष मिळत नाही तद्दत्. ओ. १२४ कबंधे—

राक्षसानें. ओ. १२६ अवनिजानाहो—सीतेचा पति. ओ. १२८ पंये—पंपासरोवरास. हरि—बानर. ओ. १३५ प्राणशरीराची इ०—शरीरपासून प्राणांची ताटातृट करीन. प्राण घेईन, असा अर्थ. ओ. १३९ वालीचा प्राण इंद्राच्या शरीरांत मिळून गेला. ओ. १४० अंगद—वाळीचा पुत्र. ओ. १४४ शुद्धि—शोधास. ओ. १४५ मुद्रिका—अंगठी. ओ. १४७ संपाती पक्षी—जटायूचा भाऊ. ओ. १५० वळघळा—चढळा. ओ. १५२ सिंहिका—राक्षसी. ओ. १५४ चूडामणी—सीतेच्या डोक्यातील रत्न. ओ. १५५ जंबुमाळी—बागेचैं रक्षण करणारा राक्षस. पहा—‘जंबुमाळी जहौ प्राणान्गाळा मारूतिना हतः! ’ अखयारावणाचा मुलगा. ओ. १५७ किरणे—उड्हाणे. ओ. १५८ ताराधीश—सुग्रीव. ओ. १६७ चिरंजीव—पहा—‘अश्वत्थामा बलिव्यासो हनुमांश बिभीषणः। कृपः परशुरामश्च सैतेत चिरजीविनः॥’ ओ. १७० नलहस्ते—नल बानराच्या हातानें. ओ. १७३ शुक सारण—हे रायणाचे प्रधान. ओ. १७४ अंगदानें शिष्ठाईच्या प्रसंगीं टाकलेला सवाल संडेतोड आहे. ओ. १७८ वैधव्य—इ०—वैधव्यरूपीं शेणानें बरबटून घेऊ नको. ओ. १८४ कर्णाटकयंत्र—तोफ. मुक्तेश्वराच्या काळीं कर्णाटकांत मुसलमानांचा अमल होता. मुसलमानांनी तोफांचा प्रचार केल्यामुळे त्यांना कर्णाटकयंत्र असें प्रांतावरून नांव दिलै गेलै असावें.

ओ. १८५ उल्हाटशक्ती—तोफ, गरनाळ. लहुडी—लोखंडाचें अग्र बसविलेली काठी. भिदिपाळ—गोफणीचा दगड. ओ. १८९ तारकसमर्यी—कार्तिकस्वामीकडून तारकासुराचा वध झाला त्याप्रसंगीं. ओ. १९२ धूप्राक्ष, अकंपन व वज्रदंष्ट्र हे राक्षस. ओ. १९३ गोलांगुळ—बानर ओ. १९७ कुंभकर्णाचें शिर उडालेले पाहून सूर्यचंद्रांना राहूची भीति उत्पन्न झाली असावी, व ते भीतीनें नम सोडून पळाले असावे. ओ. १९८ झोटधरणी—केशाकेशी युद्ध. ओ. १९९ यांतही कांहीं राक्षसांचीं नांवे दिली आहेत. ओ. २०१ अतिकाय—विशाळ शरीराचा. ओ. २०५ पिंगाक्ष—राक्षस विशेष. ओ. २०६ इंद्रजितानें रामलक्ष्मणांना नागपाशांनी बांधले असता, नारदानें गरुडमंत्राच्या उच्चारोंन त्यांची सुटका केली. नागपाशावर गरुडमंत्राचा उतारा. ओ. २०९ अमिन्हे—शत्रु. ओ.

२१३ रोमसंख्य—अंगावरील केसांच्या संख्येहतके. पहा ‘तिस्रःकोट्यार्ध कोटीच यानि लोमानि मानवे। तावत्काळं वसेत्स्वर्गे भर्तीरं याऽनुगच्छति ॥’ ओ. २१४ प्रचलित रामायणात लक्ष्मणावर इंद्रजितानें शक्ति टाकल्याचा उछेख आहे. ओ. २१५ सुषेण—वानरांचा वैद्य. ओ. २१७ विद्याधर—गंधर्व. ओ. २१८ शेष—लक्ष्मण. हा शेषाचा अवतार होय. ओ. २२२ कबंध—घड, डोक्याशिवाय शरीर. ओ. २२५ रावणांचीं जीं शिरे पुनःपुनः उत्पन्न होत, तीं लक्षसंख्येपर्यंत वाढून पुढे त्यांची वाढ खुटली. ओ. २२६ मातली—इंद्रानें आपला हा सारथी व रथ रामांना या लढाईचे वेळीं दिला होता.

शीसवळी—शीर्षांची वळी, शीर्षांचा वेल. ओ. २२८ अष्टकांडीं—बाणांच्या आठ कांड्यांत प्रत्येकी एक एक लोकपाल वसत होता. ओ. २३० यंत्रमुखीं—तोफेच्या तोंडांतून. ओ. २३३ शोणभद्र—नद. ओ. २३५ शमन—यम, निर्दोष—निष्कलंक. शत्रूच्या घरी राहूनही शुद्ध राहिलेली. ओ. २३६ जातवेद—अग्नि. ओ. २३८ अग्निस्नान—अग्नी. तन तावून सुलाखून निघालेली. ओ. २३९ क्षेम—आलिंगन. ओ. २४० टाकिल्या—पावल्या. ओ. २४२ शिवशक्तीशीं—रामसीतेचे मीलन म्हणजे शिवशक्तीचेच मीलन होय. ओ. २४८ आला भार्ग—लंकेहून परत आयोध्येस जातांना आपण लंकेला कोणत्या मार्गानें आलों, तो रामांनी सीतेस दाखविला. ओ. २४९ वरील मार्गावरील हीं स्थानें रामानें सीतेला दाखविली. ओ. २५५ पृथ्वीवर बंधु असा एक भरत तरी, किंवा पांच पांडव. ओ. २५४ भरत व राम यांची भेट म्हणजे जीवशिवैक्यच होय. ती तुलनाही थोडी कमीच होईल. ओ. २५८ रविनंदन—सुग्रीव. ओ. २५९ मृत्यू बांधिला इ.—मृत्यूला तुक्का अंकित केला आहे. ओ. २६५ परिहाराचिया लागीं—धर्मराजाच्या मनांतील विनाश जावी म्हणून.

---

## अध्याय सोळवा

घर्मराजाने मार्केडेयाला असा प्रश्न केला कीं, ‘आजपर्यंत पुष्कळ पति-  
ब्रता झाल्या असतील, पण द्रौपदीच्या तोडीची पतिब्रता झाली असल्यास  
सांग.’ मार्डेय म्हणाला, कीं, मद्रदेशचा अश्वपति म्हणून एक राजा होऊन.  
पोटी पुत्रसंतान नसल्यामुळे, त्याने सावित्रीचे आराधन केले. देवी प्रसन्न  
होऊन राजाला बोलली ‘तुझ्या नविचीं पुत्र नाहीं, पण लक्ष्मीप्रमाणे तुला  
रूपगुणसंपन्न अशी मुलगी मात्र होईल.’ थोड्याच दिवसांत राजाला  
मुलगी होऊन, तिचे त्याने सावित्री असें नांव ठेविले. वयांत आल्यावर  
पति निवडण्याचे काम राजाने मुलीवरच सोंपविले. सावित्रीने पुष्कळ देश  
फिरून द्युमत्सेन राजाचा सत्यवान् नांवाचा मुलगा पसंत केला. पुढे  
नारद मुनीनी अश्वपतीजवळ सावित्रीच्या भावि पतीबद्दल पृच्छा करतां  
सत्यवानाला तिने मनाने वरल्याचे सर्वांना समजले. इतक्यांत दूतांनीही  
द्युमत्सेनाचे सर्व राज्य गेल्याचे व तो वनवासी झाल्याचे वृत्त आणले, व  
नारदांनीही सत्यवान् अल्पायुषी असल्याची अंदरकी बात सागितली. सत्य-  
वानाला अशा स्थितीत न वरण्याबद्दल अश्वपति राजाने सावित्रीला पुष्कळ  
सांगून पाहिले. पण तिने आपला निश्चय सोडला नाही. सावित्रीचा सत्य-  
वानाशी रीतसर विवाह झाल्यावर आपल्या श्वशुरासह व पतीसह तिने  
अरण्यवास पत्करून त्यांची मनोभावे सेवा आरंभिली, व पुष्कळ नियम-  
धर्म केले.

एके दिवशी सत्यवान् सावित्रीसह रानांत लाकडे तोडण्याकरितां गेला  
असतां, लाकडाचा तडाखा कपाळी वसून तो मूळर्हा येऊन पडला.  
यमधर्मानें येऊन त्याच्या प्राणाचे हरण केले, व सत्यवानाचा अंगुष्ठमात्र  
देह घेऊन तो जाऊ लागला. सावित्री यमधर्मामागून चालू लागली, व  
परत फिरण्याबद्दल त्याने पुष्कळ सांगितले तरी आपला क्रम न सोडतां  
प्रसन्न होण्याबद्दल तिने त्याच्याशीं विनयाने युक्तिवाद केला. यमाने संतुष्ट  
होऊन सत्यवानाच्या प्राणाव्यतिरिक्त कोणताही वर मागण्यास तिला परवा-  
नगी दिली. सावित्रीने यावर तीन चार वर मागितले, व यमधर्मानें ते  
दिलेही. पण शेवटच्या वरांत तिने ‘आपल्यास शंभर पुत्र व्हावे’ असा  
वर मागून यमधर्मासि पेंचांत धरले. यामुळे यमधर्माला नाइलाजाने तिच्या

पतीला जिवंत करणे भाग पडले. सत्यवान् याप्रमाणे जिवंत शाल्यावर त्याच्यासह सावित्री आपल्या आश्रमांत आली. पुढे यमाच्या वराप्रमाणे तिच्या सासन्याचे राज्य त्यांस परत मिळून सावित्रीने सत्यवानासह ४०० वर्षे वैभवाने राज्य केले. ओ. ३ चिरजीवी—मार्केडेय ऋषि. याचे आयुष्य चवदा कल्पाचे होते. ओ. ६ सावित्रीचे—सावित्री देवीचे. ओ. ११ नेम नेमूनी इ०—ब्रह्मदेवाने ठरवून टाकले आहे. ओ. १३ संतोष असंतोष इ०—आपणास नव्हते तें अपत्य होणार म्हणून आनंद व पुत्र न होता मुलगी होणार म्हणून थोडी स्विन्नता राजाला वाटली. अशाच द्विघा भावाची मुक्तेश्वराची ओवी पहा—‘विराट नगरी बळाथिला । कीचक गंधर्वे मारिला । हे ऐकून राजयाला । संतोष आणि संशय ॥’—विराटपर्व.

ओ. १४ आभा—प्रभा. ओ. १५ जातकर्म—जन्मसंस्कार. नामकर्म—नांव ठेवण्याचा विधि. ओ. १६ ललाम—भूषण. ओ. १७ वर्ये समर्थ—वयांत आलेली पाहून. ओ. १९ मुलीना स्वतःचा पति निवडण्याची केवटी मुभा पूर्वी दिली जात होती पहा. ओ. २४ विधिनंदन—नारद. ओ. २५ तो नृपवर—द्युमत्सेन. ओ. २६ स्पर्धी दायाद—स्पर्धा करणेरे भाऊंवंद. ओ. २८ विचारीं—विचार कर. ओ. ३० भाग्य किंवा दुर्भाग्य ढगाप्रमाणे येते जाते. परंतु निश्चयी माणसाचे मन श्रुत तान्याप्रमाणे कोणत्याही काळी चलत नाही. ओ. ३४ आजी अथवा इ०—तुलनार्थ पहा—‘अद्य वा अब्दशतांते वा मृत्युर्वै प्राणिनां श्रुवः ।’—महाभारत. ओ. ३९ शाल वृक्ष इ०—शालवृक्षाच्या पर्णकुटिकेत. तृणास्तरणी—गवताच्या आंथरीवर. ओ. ४१ दिरिद्रिदाने—शत्रूनी आम्हांस दिरिद्र देऊन घालवून दिले आहे. ओ. ४३ ‘आपल्या तोलाच्या दुसऱ्या राजाच्या घरी आपली मुलगी द्यावी. माझी ही दशा पाहून तुमचे मन कसे परावृत्त होत नाही,’ असे द्युमत्सेनाचे अश्वपतीस सांगणे. ओ. ४५ वनगव्हरी—वनगुहेत. पहा—‘गोरीगुरोर्गव्हर माविवेश ।—रघुवंश २. ओ. ४७ अनारिसा—दुसरा, वेगळा. ओ. ५२ दिवस—सत्यवानाच्या मृत्युचा दिवस. लेखित—मोजत. ओ. ५६ फरश—कुन्हाड. ओ. ५८ अमृत—फळांचे दर्शन हे शुभ चिन्ह आहे असे त्यांना वाटले. पहा—‘प्रसाद

चिन्हानि पुरः फलानि'—रघुवंश. ओ. ६० आंगनेटी—जोरावें. पहुडला—निजला, पडला. ओ. ६२ रविनंदन—यम.

ओ. ६३ अंगुष्ठमात्र—अंगठ्याएवद्या आकृतीचा प्राण. देह दोन प्रकारचे आहेत. शरीराला लिंग देह व त्यांत असणाऱ्या प्राणाला सूक्ष्म देह म्हणतात. आकळोनी—ओदून. ओ. ६४ दक्षिणपंथी—यम हा दक्षिण दिशेचा पालक आहे. अचेतन इ.—सत्यवानाचा प्राणरहित देह लाकडाप्रमाणे जमिनीवर पडला होता. ओ. ६६ आंगे—स्वतः. ओ. ६७ संस्कारी—त्याला अग्रिसंस्कार कर. ओ. ७१ मम—मला. पुरुष—पति, सत्यवान्. ओ. ७२ हैं मिन्न इ.—हैं सोदून, या व्यतिरिक्त. ओ. ७५ शमन—यम ओ. ८२ जितामेलिया इ.—माझा पति मेला किवा जगला तरी त्याचा वियोग मला न होईल असें कर. कोणत्याही स्थिरीत त्याची व माझी ताटातूट करू नको. ओ. ८३ वावो—व्यर्थ. ओ. ८४ पहा—आहुः सासपदं मैत्र्यम्।—महाभारत. ओ. ९२ उदरलतिका—उदररूपी लता. या लतेला पुत्ररूपीं शंभर फळे येवोत. माझ्या पोटीं शंभर पुत्र येवोत. ओ. ९५ कां—किंवा. निर्धन पुरुष ज्याप्रमाणे शोभाहीन असतो. ओ. ९७ आपांपति—समुद्र. ओ. ९८ अमृतवार्ता—गोड गोष्टी. ओ. ९९ श्राद्धदेवो—यम हा श्राद्धपति आहे. आ. १०४ तूं जो शंभर पुत्रांचा वर दिलास ते शंभर पुत्र मानस कीं, पुरुषाच्या संसर्गानें व्हावयाचे ? कारण वैधव्यदर्शेत मानसपुत्र होणे किंवा अन्यपुरुषसंगानें ते होणे अपकीर्तिकारक आहे. पुरुषसंगानें व्हावयाचे तर ते पतिसंगानेंच ज्ञाले पाहिजेत, असा सावित्रीचा आशय. ओ. १०६ ओळगला—वळला. ओ. १०७ अटक—अडचण. ओ. ११६ दक्षिणकर्णी—उजव्या कुशीवर.

ओ. १२२ स्कंधाधार—खांद्याचा आधार. ओ. १२८ साचाल—चाहूल. ओ. १३४ मेध्यारण्यी—यज्ञारण्यांत. ओ. १३६ या ओवीत कालविपर्यासाचा दोष घडला असून कवीचे अनवधान येथे स्पष्ट दिसते. कौरवपांडवांच्या कितीतरी पूर्वी होऊन गेलेल्या बुमसेनाला, धृतराष्ट्राची उपमा देणे अप्रासंगिक आहे. ओ. १४१ वाजिमेध—अश्वयज्ञ. ओ. १४४ सढाळ्या—पवित्र. ओ. १४५ साहीं मौळे पांच पांडवांची व सहाव्या

द्रोगदीचे अशीं सहा शिरें. ओ. १४६ दीर्घायुषी -मार्केडे. ओ. १४७ धर्मराज — यम. ओ. १४९ परमार्थचंपक इ० — परमार्थसूपी चाफ्याचीं फुले.

---

## अध्याय सत्रावा

जनमेजय राजानें वैशंपायन कृषीला, इंद्रानें कर्णाच्या कुंडलांचे कसे हरण केले, ती कथा विचारली असतां, वैशंपायन सांगू लागला. “ सूर्य हा आपला पुत्र जो कर्ण त्याकडे मुहाम येऊन म्हणाला, ‘ हे पुत्रा, इंद्र हा आपल्या पुत्राच्या—अर्जुनाच्या -कल्याणासाठी तुळशीकडे तुळशी अंगची कवचकुंडले मागण्यास येईल, तीं त्याला देऊ नको.’ पण ही गोष्ट कर्णाने मनावर घेतली नाहीं. थोळ्या वेळांत इंद्र कर्णाकडे येऊन त्याची कवचकुंडले मागू लागला. कर्णानें त्यांस ही भीड न घालण्यास पुष्कळ सांगितले. पण इंद्रानें आपला हेका सोडला नाहीं. शेवटी अर्जुनास मारण्यासाठी इंद्राकडून एका दिव्य शक्तीचा मोबदला घेऊन, कर्णानें आपलीं कवचकुंडले देण्याचे कबूल केले व तात्काळ तीं आपल्या अंगापासून सोळून काढून दिलीं. यामुळे विद्रूप झालेले कर्णाचे अंगही इंद्र-प्रसादानें पूर्वीच्याहून सुंदर झाले. कर्णाची कवचकुंडले गेलेली पाहून दुर्योधनादिकांना जसें फार दुःख झाले, तसा पांडवांना फार आनंद झाला. पण इंद्राने अर्जुनवधासाठी कर्णाला शक्तिंदिलीसे ऐकून, धर्मराज उद्दिग्न झाला. धौम्यानें यावर या शक्तीच्या निवारणाचा उपाय श्रीकृष्णाला ठाऊक आहे, असें सांगून धर्माचे संत्वन केले.” ओ. १ वक्त्या — वैशंपायना ! ओ. २ श्रवणा — कानांना. ओ. ३ पुण्यदाते—पुण्यदायक. शाचीच्या वळभें—इंद्राने. पुत्रलोभें—अर्जुनाच्या प्रेमामुळे. ओ. ५ हेली—सूर्य. सूर्य ब्राह्मणवेषानें आपल्या पुत्राकडे, कर्णाकडे आला. ओ. ६ द्वादश वर्षे—पांडवांच्या बनवासाची १२ वर्षे संपत्त्यावर. अमरी—इंद्र. इंद्रही ब्राह्मणवेषानें कर्णाकडे आला. ओ. ७ सूर्याचे कर्णास सांगणे.

ओ. ११ संलग्न—चिकटलें. वज्र ते इ०—या चिलखतामुळे वज्राचा प्रहार देखील गवताच्या काढीच्या स्पशोप्रमाणे कर्णाला क्षुळक भासे. ओ. १२, या कवचकुंडलामुळेच तूं अर्जुनाला मारशील अशी इंद्राला भीति आहे. ओ. १४ धर्मकार्जी—धर्मकार्यात. रणचत्वरी रणांगांत. ओ. १५ पालटी—चदली. ‘फेन्या’ हा अर्थ चुकीचा आहे. ओ. १८ दधीच—वृत्रामुराचा वध इंद्राच्या हातून घडेना, म्हणून ब्रह्मदेवाच्या सांगण्यावरून इंद्राने दधीचीजवळ अस्थि मागितल्या असतां, दधीचीने देहत्याग केला. मग दधीचीच्या अस्थीचे वज्र करून इंद्राने वृत्राचा वध केला.

**शिवि**—हा एक राजा असून याची परीक्षा पाहण्यासाठी अग्रीने कपोताचे व इंद्राने श्येनाचे अशी रूपे घेतली. श्येन कपोताच्या मागे लागला असतां कपोत राजास शरण आला. तेव्हां श्येनाने ‘माझे भक्ष्य कपोत मला दे, किंवा मला त्याच्या वजनाचे मांस दे,’ असे म्हटले असतां शिवीने थोडे थोडे म्हणतां सर्व शरीर दिले; तेव्हां अग्री व इंद्र प्रकट झाले व राजाची स्तुति करून निघून गेले. जीमूतवाहन—हा पूर्वजन्मी मध्य देशाचा शूरसेन नांवाचा क्षत्रिय होता. याने शंखचूडास जीवदान दिले.—चित्रावकृत—प्राचीन चरित्रिकोश. ओ. १९ ते वेळी इ०—अशा वेळी एक किंवा अनेक याचक, हा विचार माझ्या मनास शिवत नाही. ओ. २०-२३, सूर्य येथे काही आत्मघातकी वर्तनाची उदाहरणे देतो. ओ. २० उद्भी—वाणी. ओ. २१ हाटी—बाजारांत. पाटी—फळी. उतरीन—नावेवरील उतारूना पैलतीराला नेईन. ओ. २९ गगणचारी—सूर्य. ओ. ३० अवगमोनि—घेऊन. कामीकाम इ०—याचकांची इच्छा पूर्ण करणारा कल्पवृक्ष. अक्षय नेम—दातृत्वाचा नियम. कर्णाचे दातृत्व प्रसिद्ध होते. ओ. ३२ जाति पद्मिनी-पद्मिनी जातीची स्त्री. ओ. ३४ याचक म्हणाला ‘तूं माझी मनोरथरुपी वेल उगवतांच तोडून टाकलीस. मनांत इच्छा उत्पन्न झाली, तोंच तिचा तूं नाश केलास. एकादा भुकेला मनुष्य आला असतां, त्याला खावयास न देतां नुसते बोलून गार करण्यापैकीच हैं होय’ ओ. ३६ चाडे—इच्छेने. ओ. ३८ तृष्णाभाज—तृष्णारूपी पत्नी. तुला हांव अधिक असा अर्थ.

ओ. ३९ पीयूषक—अमृत. कर्णाची कवच कुंडले नेत्यानें, अर्जुनाच्या मृत्युचे एक कारण नष्ट होऊन कौरवांची बाजू कमकुवत होणार होती. ओ. ४५ खेचरी—आकाशांत विहार करणारी. देवत्रय-ब्रह्मा, विष्णु, महेशांनी त्याचे रक्षण केले तरी. ओ. ५० भघवा—इंद्र. ओ. ५२ सांडणे होणे—तुश्यारुपावरून ओवाळून टाकल्या जातील. ओ. ५८ कृष्णे इ०—शक्तिनिवारणाचा उपाय कृष्णाला ठाऊक असेल. त्यानें त्यावदल अगोदर तरतूद करून ठेविली असेल.

---

## अध्याय आठरावा

अद्वैतवनांत पांडव, ऋषीवरोवर सुखदुःखाच्या गोष्टी चोलत असतां, अचानक तेथें एक ब्राह्मण आला व धर्मराजाला विनवून म्हणून लागला, ‘माझे संकट निवारण करा. माझ्या घरांतील अंगणांत यज्ञाच्या अरणी पडल्या असतां, एका हरिणानें त्यांशी अंग घासतां घासतां शिंगांत अडकवून घेऊन त्या हरण केल्या. त्यामुळे माझे अग्निहोत्र अडले आहे.’ हे ऐकून पांचही पांडव वनांत हरिणाच्या मागे घावले, पण हरिक कोठेंच दिसेना. दोनप्रहरच्या वेळी धर्मराजाचा तहान लागली यासाठी, पाण्याचा शोध करण्यास त्यानें नकुलास सांगितले. नकुलाला लांबून एक स्वच्छ सरोवर दिसले, म्हणून तो लाकडाचा कमंडलु घेऊन तिकडे गेला. नकुल जलाला स्पर्श करणार तोंच, तेथील वृक्षावर असणाऱ्या यक्षानें, आपल्या प्रश्नाची उत्तरे दिल्याशिवाय पाण्याला स्पर्श न करण्यास त्यांस बजावले, व आपली आज्ञा मोडल्यास नाहक प्राणाला मुक्याचेंही भय घातले. नकुलानें यक्षाच्या भाषणाकडे दुर्लक्ष करून जलप्राशान करतांच तो तात्काळ तेथें मरून पडला. इकडे नकुलाला पाणी घेऊन येण्यास वेळ लागला असै पाहून धर्मानें सहदेवाला त्याच्या शोधार्थ पाठविले. यक्षानें नकुलाप्रमाणेंच सहदेवालाही बजावले, व त्यानेंही त्याच्या शब्दाची अवज्ञा केल्यामुळे, सहदेवाची नकुलाप्रमाणेंच अवस्था

शाली. यानंतर धर्मानें अनकमें अर्जुनाला व भीमाला तिकडे पाठविले त्यांना ताच ईथात लालला पाहून धर्मराज स्वतः त्या सरोवराजवळ आला. यक्षानें धर्मराजाला घडलेली सर्व इकीकत सांगून आपल्या प्रशार्चीं उत्तरे देऊन जलप्राशन करावे व मग बंधूही आपोआप उठतील असे आश्वासन दिले. धर्मराजानें यक्षाच्या प्रशार्चीं समाधानकारक उत्तरे दिल्यामुळे, यक्षानें प्रसन्न होऊन ‘या मृत बंधूपैकी कोणता बंधु उठवूऱ्’ असा खोंचदार प्रश्न धर्मराजास केला. यावर ‘मी जसा कुंतीचा वडील पुत्र, तसा नकुल हा माद्रीचा वडील पुत्र आहे. तर त्यालाच उठीव.’ अशा धर्माच्या निःस्वार्थी व न्याय उत्तरानें, अधिकच प्रसन्न होऊन यक्षानें भीमादि सर्व बंधूना उठविले. शेवटी यक्षानें आपले—यमाचे खरे रूप प्रकट केले. व ‘आतां तुमचा वनवास संपलाच आहे. फक्त एकच वर्ष अज्ञातवास आहे, व माझ्या वरानें तुमचीं रूपे पालदून तुम्ही विराटनगरीत रहा.’ असा वर देऊन ब्राह्मणाच्या अरणीही परत करून तो अंतर्धान पावला. ब्राह्मणही अरणी मिळाल्याच्या आनंदांत आपल्या आश्रमास गेला.

ओ. ३ दुश्चित—वाईट कृत्य. ओ. ४ मंथनारणी—यज्ञासाठी अग्नि उत्पन्न करण्याचे लाकडाचे दोन तुकडे. हरणी—नेण्यासाठी. ओ. ७ न्यग्रोध—वटवृक्ष. ओ. ९ स्त्रियेचीं—द्रौपदीचीं. घतला नाहीं प्राणे—मारला नाहीं. ओ. १२ वंघोनी—चढून. ओ. १३ चक्री—डोळ्यांनी. ओ. १४ मांदोळा—समूह. ओ. १८ हानी जीवे पावशील—मरशील. ओ. २६ बधिले न वचती—मारले जाणार नाहीत. ओ. २७ सव्यसाची—अर्जुन. ओ. ३० तृणासाठी इ.—अर्जुनाने बाणवृष्टि केली ती यक्षाला तृणाप्रमाणे तुच्छ वाटली म्हणून तो म्हणतो, ‘गवताचा समुदाय माझ्या शक्तीचा प्रतिकार करूं शकणार नाही.’ येथे ‘तृणासाठी’ याबद्दल ‘तृणसाठी’ असा शब्द असावा. ओ. ३४ बंधू—वध, मरण. ओ. ३९ येथून यक्षप्रश्न सुरुं होतात व त्यांना धर्मराज उत्तर देतो. ओ. ४५ जिव्होपस्थजयो—जिव्हालौल्य व कामेच्छा यांवर जय मिळवै. आतुडे—मिळे. ओ. ५६ धर्मसंतान—धर्मविस्तार. ओ. ५० खेचरा—यक्षा ! ओ. ६० श्वासोच्छ्वास इ.—नाकानें श्वासोच्छ्वास घेत असतां.

ओ. ६३, या ओवीत ज्या प्रशांची उत्तरे आहेत, ते प्रश्न जीत असले पाहिजेत ती ओवी आपल्या जबळच्या कोणत्याही प्रतीत नाही, असे काव्यसंग्रहकार व काव्येतिहाससंग्रहकार दोघेही म्हणतात. त्याच्या मर्ते ६२ व ६३ या ओव्यामध्ये आणखी एक ओवी असावी.

ओ. ६७ विरुद्ध जाय-वाढत जाते. ओ. ७० घरबारी-गृहस्थाश्रमी. ओ. ८२ ज्ञानुता-ज्ञान. ओ. ९३ स्फीती-कीर्ती. ओ. ९५ आंवरिलें-व्यापिलें. ओ. ११५ तुझा पिता-धर्मराज हा कुंतीच्या ठिकाणी यमाच्या अंशानें जन्मला होता. म्हणून यक्षरूपी यम, हा धर्माचा पिताच होतो. ओ. ११६ नष्टचर्येचे वर्ष एक-अज्ञातवासाचे वर्ष. उपसंहार-ओ. १ शर्व—शंकर.

---

## कठीण शब्दांचा कोश

---

**अ**

- अटक — अडचण.
- अघ — पाप.
- अनामिक — अंत्यज.
- अनिमिष — पापण्या न लवणे.
- आपाडे — फार.
- अपाय — संकट.
- अभ्यंग — स्नान.
- अमिस — शत्रु.
- अर्क — सूर्य.
- अवगमणे — घेणे.
- अवचट — अचानक.
- अवधारणे — ऐकणे.
- अविकळ — साग्र.
- अवंचक — भोळा.
- अशुद्ध — रक्त.
- अळुमाळ — किंचित्.
- अक्षवाणी — आरती.
  

**आ**

- आकळणे — बांधणे.
- आगम — सहा शाळे.
- आगळा — अधिक.
- आटाळी — गच्ची, मनोरा.

आडणी — तिवर्ह.

आणिक — दुसरा.

आतुर्बळी — अति बलाढ्य.

आन — दुसरे.

आभाळ — मेघ.

आराणूक — विश्रांति

आर्ती — हच्छा.

आवांका — विचार.

आसुडणे — हिसका देणे.

आळणे — आटविणे.

आंगवण — शक्ति.

**उ**

उजु — समोर.

उपडा — उताणा.

उबगणे — कंटाळणे.

उभड — गहिवर.

उरग — सर्प.

**ऋ**

ऋक्ष — अस्वल.

**ए**

एकमिळणी — एकोपा.

**ओ**

ओखद — औषध.

## अं

अंगत्राण—चिन्हखत.

अंग्र—पाय.

अंतुरी—स्त्री.

अंबर—अभ्र.

अंशुमाळी—सूर्य.

## क

कणव—कृपा.

कथिका—कढी.

कबरी—वेणी

कबंध—धड.

कमळजन्मा—ब्रह्मदेव.

करटी—हत्ती.

कर्णिकार—पांगान्याचे ज्ञाड

कल्डोल—लाटा.

कल्हार—कमळ.

कवा—झडप.

कश्मल—मळ.

कक्ष—मध्यभाग.

कारंडक—बदक.

कासार—सरोवर

किराण—उड्हाण.

किरीटी—अर्जुन.

कपिका—कुपी.

केउतों—कोठें.

कौलिक—कोळी.

कंठणे—घडणे.

कंद—गड्हा.

कांक्षा—इच्छा.

कुंजर—हत्ती.

कुंभज—अगस्ति.

## ख

खचणे—नष्ट करणे.

खद्योत—काजवा.

खुळगा—रेडा.

खेचर—आकाशांत फिरणारे.

खेटक—खेडे.

## ग

गदारोळ—गर्जना

गभस्ति—सूर्य.

गुढार—रथाचा हौदा.

गुत्तम—सैन्याचा विभाग.

गोरक्षक—गुराखी.

गोलांगुल—वानर

गोवी—गुंतागुंत.

ग्रीवा—मान.

## घ

घरवारी—गृहस्थाश्रमी.

घवघवीत—ठळक.

घाय—प्रहार.

घृणा—दया.

घ्राण—वास घेण्याची अस्ति.

## च

चर्म—दाढ.

चबरडोली—अंबारी.

चक्ष—डोळे.

चाड—इच्छा.

चामकणे—जाणे.

चाढविणे—झुलविणे.

चोज—कौतुक.

चोजविणे—जाणविणे.

चौडंक—तुणतुणे.

चौहट—चव्हाटा.

चंड—मोठे, भयंकर.

### ज

जगती—पृथ्वी.

जलधर—मेघ.

जलेश्वर—वरुण.

जावळफळ—जुळे फळ.

जाश्वनीळ—शंकर.

जोहर—अग्रिप्रलय.

### झ

झोटधरणी—केशाकेशी युद्ध.

### ट

टाकणे—पावणे, पोचणे.

### ड

डळमळणे—डबडबणे.

डाया—डाव.

डोळस—सुंदर.

### त

तकटी—तवकडी.

तळपणे—झाटापट करणे.

तुक—तुलना.

तोमर—रवीसारखे लोखंडाचे शस्त्र.

त्राहाटणे—आपटणे.

त्रिदशेश्वर—इंद्र.

### थ

थडका—ठोस.

थाटी—समुदाय.

थापा—थापव्या, चडकणे.

### द

दुर्दुर—बेडुक.

दळवाडे—समुदाय.

दादुला—नवरा.

दायाद—भाऊबंद.

दारा—स्त्री; पत्नी.

दांग—अरण्य.

दांडोरा—डंका.

दुकळी—दुष्काळांत

दुर्घसार—लोणी.

देवराज—इंद्र.

द्रढीष—अति समर्थ.

### ध

घडकणे—पेटणे.

घनद—कुबेर.

घनेश्वर—कुबेर.

घर्मराज—यम.

घरा—पृथ्वी.

धरित्री—पृथ्वी.

धात्री—दायी.

धाय—हंबरडा.

धुनी—नदी.

धूसर—धुरळा.

### न.

नातळणे—न शिवणे

नावेक—क्षणभर.

नाळ—देंठ.

निकुर—निश्चयाने

निकें—खें.

निगम—चार वेद.

निगुर्ती—निभ्रांत.

निज्ञाडी—वृक्षरहित.

निधान—ठेवा.

नियुत—लक्ष संख्या.

निर्धुत—न कचरता.

निर्वाण—अखेरची घटका.

निवटणे—मारणे.

निवारणे—अर्पण करणे.

नीवि—निरी.

नेमस्त—खात्रीने.

नौकापोत—लहान नाव.

नंदिनी—मुलगी.

### प

पढिपाड—बरोबरी.

परिएसणे—ऐकणे.

परीती—दूर.

पल्लव—पदर.

पहुडणे—निजणे.

पक्ष—पंधरवडा.

पाकशासन—इंद्र.

पाठी—नंतर.

पारका—परका.

पावक—अग्नि.

पाश—फांसे.

पासाव—पासून.

पाळी—बंधारा.

पीनाक—शिवधनुष्य.

पुढतोपुढती—पुनःपुनः

पुलिन—वाळवंट.

पौरज—शहरवासी.

पंचवाण—मदन.

प्रतिग्रह—दान घेणे.

झवंगम—वानर.

### फ

फणी—सर्प.

फरश—कुन्हाड.

फेडणे—नाहींसे करणे.

फुंपाटणे—ओरडणे.

### ब

बडिश—गळ.

बरळ—भ्रमिष्ट.

बहुवस—पुष्कळ.

बहुसाल — पुष्कल.

बहुला — अतिशय.

बुझावणे — समजावणे.

बोकाळणे — माजणे.

बोभाइणे — ओरडणे, हांक मारणे.

बोभाठ — आवाज.

### भ

भणंग — भिकारी

भद्रजाति — हत्ती, चांगल्या जातीचा.

भाक — प्रतिशा.

भाज — खी.

भाजन — भांडे.

भालु — कोळ्ही.

भावणे — मानणे.

भिंदिपाळ — गोफणीचा दगड.

भुक्ति — उपभोग.

भेरी — नगारा.

भोवंडणे — फिरवणे.

### म

मधु — हरणवेल.

मशक — धुंगुरेटे.

महामारी — थोर आपत्ति.

महामारू — मोठा हळा.

मागुती — इतरेके करूनही.

मात — शब्द, वार्ता, हेतु.

मानविणी — मानव खी.

माव — माया.

मिसळणे — गुंतणे.

मोकळणे — सोडणे.

मौळ — ढोके.

मंचक — पलंग.

मंचीर — पैंजण

मंदूक — बेड्क.

मंत्र — मसलत.

मांदुस — पेटी.

मांदोळा — समूह.

### य

यक्षराज — कुबेर.

येराच — तेव्हांच.

### र

रणगीध — रणांगणावरील गिघाड.

रणचत्वर — रणांगण.

रति — आवड.

रतिपति — मदन.

रत्नसारंग — रत्नाचा उज्जेड.

रहंवर — रथ.

राउळ — राजवाडा.

राणीवसा — अंतःपुर.

राहाटी — वागणूक.

रिचवणे — ओतणे.

रिघणे — शिरणे.

रोकडा — रोखठोक.

## ल

लथडवे—लत्ताप्रहार.  
लव—क्षण.  
लवयवित—लवलवित.  
लांगल—नांगर.  
लेखणे—जुमानणे

## व

वटक—वडा  
वडवा—घोडी.  
वडवानळ—अभिः.  
वर्म—चिलखत.  
वहिली—स्वतंत्र  
वलघणे—चटणे.  
वलवट—बोटवे.  
वारण—इस्ति.  
वारु—घोडा.  
वाव—व्यर्थ.  
वासरमणि—सूर्य.  
विखार—सर्प.  
विगति—विविध गति  
विचारणे—विचार करणे.  
विटप—वृक्ष.  
विनोद—कौतुक.  
विभांडणे—दूर करणे.  
विभूति—भस्म.  
विस्तारणे—मांडणे.  
विदान—कौशल्य.

## वैश्वानर—अभिः.

वोगराळे—मुदी करण्याचे अगर  
आमटी वाढण्याचे पा त्र  
वोघरणी—फोडणी.  
वोजा—चांगल्या रीतीने.  
वोपणे—देणे.

वोसंडणे—भरून सांडणे.  
वोळगणे—आश्रय करणे.  
वोळविणे—चढणे.  
वोहा—कांस.  
व्याहाळ—खळगा.  
व्याळ—सर्प.  
व्योमकेश—शंकर.

## श

शची—इंद्राणी.  
शतपत्र—कमळ.  
शर्व—शंकर.  
शाकिनी—पिशाची.  
शांति—नाश.  
शार्वरी—रात्र.  
शिग—शिखर.  
शिविका—पालखी.  
शीस—डोके.  
शुद्धि—शोध.  
शळ—भाला.  
शेखी—शेवटी.  
शंकणे—भिणे.

पच—चांडाळ.	संघाट—समुदाय.
श्लाघ्यता—थोरवी.	संज्ञोगणे—जोडणे.
स	सांकडे—संकट.
सत्राणे—जोराने.	सांट—चांबूक
सत्वाधिला—सत्वसंपन्न.	सांडणे—टाकणे.
साउमा—समोर.	स्फीति—कीर्ति.
साचाळ—चाहूळ.	
साटोप—सत्वर.	ह
सारीपाट—सोंगव्याचा खेळ.	हरिख—हर्ष.
साक्षेपे—मुदाम.	हाट—बाजार
सिंधुतनया—लक्ष्मी.	हारी—अपजय.
सीतरणे—फसविणे.	हुताशन—अग्रि.
सुखाडणे—सुख पावणे.	हुमणिया—थापव्या
सुढाळ—पवित्र.	हेली—सर्ये.
सुमध्या—सुंदर कटीची.	हेलणे—अवमानणे.
सूतकर्मा—सारथी.	होडा—पैज.
सूदणे—घालणे.	
सोमकांत—चंद्रकांतमणि.	क्ष
	क्षेम—आळिंगन.







